

gyLZvmvi“j wdK&wnj Bmjvgx
cÖ_g Aa`vq : Zvlnx` I Cgvb

] evsjv - Bengali[

gynv¸š` web Beivnxg web Avãjvn AvZ&
ZyqvBwRix

Abyev` : BKevj ¸nvmvBb gvm~g

m¸úv`bv : Avãjvn knx` Avãyi ingvb

islamhouse.com Gi mKj `^Zi mevi Rb` D¸šy³

□ كتاب التوحيد والإيمان من مختصر الفقه الإسلامي □ « باللغة البنغالية »

محمد بن إبراهيم التويجري

ترجمة : إقبال حسين معصوم

مراجعة : عبد الله شهيد عبد الرحمن

حقوق الطبع والنشر لعموم المسلمين

`Zvlnx |1
`Zvlnx†`i cÖKvi†f |2
Bev`Z |3
wkiK |4
`wki†Ki cÖKvi†f |5
Bmjvg |6
Bmjv†gi i“Kb |7
Cgvb |8
Cgv†bi KwZcq ^ewkó |9
Cgv†bi i“Kb |10
Bnmvb |11

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ
وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿٢١﴾ الَّذِي
جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَأَنْزَلَ
مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ
رِزْقًا لَكُمْ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ
﴿٢٢﴾ (سورة البقرة : 21-22)

tn gvbe mKj! †Zvgiv ^xq cÖwZcvj†Ki
Bev`Z Ki whwb †Zvgv†`i Ges †Zvgv†`i
c~e©eZ©x†`i m,,wó K†i†Qb, G†Z †Zvgiv
Avjvn fxi“ I gyËvKx n†Z cvi†e| whwb
†Zvgv†`i R†b“ f~wg†K weQvbv Ges
AvKvk†K Qv` ^ifc ^'vcb K†i w`†q†Qb|
Avi AvKvk †_†K cvwb el©Y K†i †Zvgv†`i
R†b“ dj-dmj Drcv`b K†i†Qb †Zvgv†`i Lv`“
wnmv†e| AZGe †Zvgiv †R†b- i†b Avjvni
mv†_ Ab“ KvD†KI mgK¶ K†ivbv| (m~iv
evKviv : 21-22)

1- Zvlñx`:

Zvlñx` n†"Q ev>`v†K G wel†q wbwðZ nlqv th Avjvn
ZvAvjv GK I AwØZxq| i"eyweq"vZ (cÖfyZj), Djywnq"vZ
(Dcvm"Zj) Ges Avmgv I wmdvZ (wba©vwiZ mËjvevPK
I ,bevPK bvg)ÑGi t†† Zuvi tKvb kixK I mgK† tbB|
we†klY t

A_v©r ev>`v†K mywbwðZfv†e Rvbv I ^xKvi Kiv , th
Avjvn ZvAvjv GKKfv†e mKj e"i gvwjK I cÖwZcvjK| mKj
wKQzi wZwbB m„wóKZ©v, mgMÖ wek††K wZwbB
GKKfv†e cwiPvjbv Ki†Qb, (ZvB) GKgvî wZwbB mKj
Bev`Z- Dcmbvi Dchy³, G†Z Zuvi tKvb kixK I Askx`vi
tbB| wZwb wfbœ mKj Dcvm" evwZj I AmZ" | wZwb
m†e©vZfv†e hveZxq cwic~Y© ,Yvejx I ^ewk†ó
^ewkógwÛZ| mKj cÖKvi t`vl I Ac~Y©v½Zv t_†K gy³ I
cweî|

mKj my>`i bvg I D"P ,Yvewj Zuvi R†b`B wbw`©ó|

`Zvlñx†`i cÖKvi†f -2

mKj bex-ivm~j gvbyl†`i th Zvlñx†`i cÖwZ `vlqvZ
w`†q†Qb Ges th Zvlñx` wel†q mKj Hkx MÖš' AeZxY©
n†q†Q tmwU `yÖfv†M wef³|

cÖ_g t

Avjvn†K Rvbv I gvbvi t†† Zuvi GKZjev`| GUv†K
Zvlñx`yi i"eyweq"vn lqvm wmdvZ ejv hvq| A_©"vr
cÖf~Zj, bvg I ,Yvewji t†† Avjvni GKZjev`|

G GKZjev†`i gva`†g Avjvn ZvAvjvi Aw"—Zj†K cÖgvY
Kiv nq Ges Zuvi bvg, wmdvZ Ges Kg©vejxi t†† Zuv†K
GK I AwØZxq e†j cÖwZwôZ Kiv nq|

welqwU†K we†klY Ki†j Gfv†e ejv hvq| ev>`v `„pfv†e
wek†vm Ki†e Ges ^xK...wZ ††e th GKKfv†e Avjvn
ZvÔAvjvB G wbwLj we†k|i m³óv, gvwjK Ges cvjbKZv©|
wZwbB G†K cwiPvjbv I wbqš¿Y Ki†Qb| wZwb ^xq
mËjv, bvg, ,Yvewj I K†g©i t†† cwic~Y©| wZwb
me©Á, mewKQz cwi†eób I wbqš¿YKvix| ivRZj ZuviB
nv†Z| mKj wKQzi Dci c~Y© †gZvevb| Zuvi i†q†Q my>`i
my>`i bvg I mygnvb ,Yvewj|

لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ

ÔtKvb wKQzB Zuvi Abyifc bq| wZwb me iþbb, me
t`þLb|Õ¹

wØZxq t Kg© I Dcvmbv-cÖv_©bvi t¶¶Â Avjvn ZvAvjvi
GKZjev`

GþK Zvlnx`yj Djywnq`vn lqvj Bev`vn ejv nq| A_©vr
hveZxq Bev`Z-Dcvmbv thgb: þ`vÔAv , mvjvZ, fq, Avkv
BZ`vw`i gva`þg Avjvn ZvÔAvjvþK GK eþj wek|vm Kiv,
tgþb tbqv Ges mKj cÖKvi Bev`Z GKgvÎ Avjvni Rb`B
wbisKzk Kiv|

GKUz weþklþY wMþq Avgiv Gfvþe ejþZ cvwi, ev>`vþK
`„pfvþe wek|vm I ^xKvi Kiv th, GKgvÎ Avjvn ZvÔAvjvB
GKKfvþe mg— m„wói Bev`Z-Dcvmbvi AwaKvi msi¶Y
Kþib| mKj gvLj~þKi Dcvm` nlqvi AwaKvi GKgvÎ ZuviB|
wZwbB Bev`þZi Dchy<sup>3</sup>, wZwb wfbœ Ab` tKD G AwaKvi
ivþL bv eis tKD Dchy³| bq| myZivs þ`vÔAv, mvjvZ,
mrvnh` cÖv_©bv, Zvlqv°zj, fq, Avkv, hþen I gvbœZmn
hveZxq Bev`þZi th tKvb GKwU Bev`ZI Avjvn e`ZxZ
Ab` Kvþiv Dþlþk` mæúv`b I wbþe`b Kiv hvþe bv| th e`w³
Mvqi`jvni Dþlþk` GKwU gvÎ Bev`ZI mæúv`b-wbþe`b Kiþe
kixqþZi `„wóþZ tm Kvþdi I gykiwK eþj weþewPZ nþel
thgb Avjvn ZvÔAvjv Gikv` Kþib:

وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا
يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ

ÔAvi th tKD Avjvni mvþ_ Ab` Dcvm`þK WvþK, Zvi KvþQ
hvi tKvb mb` tbB| Zvi wnmve Zvi cvjbKZ©vi wbKU|
wbðq Kvþdiiv mdjKvg nþe bv|Õ²

GB Zvlnx`yj Djywnq`vn tK-B AwaKvsk gvbyl A^xKvi
KþiþQ| Avi ZvB Avjvn ZvÔAvjv AmsL` bex-ivm~j
gvbylþ`i wbKU tçÖiY KþiþQb| Zuviv Gþm Zvþ`iþK GK
Avjvni Bev`Z Ges wZwb wfbœ Ab`þ`i Dcvmbv-e>`bv
cwiZ`vM KiþZ wbþ` ©k w`þqþQb|

(1) Gikv` nþ`Q:

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا
فَاعْبُدُونِ

ÔAvcbvi c~þe© Avwg th ivm~jB cvwVþqwQ ZvuþK G
cÖZ`vþ`kB tçÖiY KþiwQ th, Avwg e`ZxZ Ab` tKvb
Dcvm` tbB| myZivs GKgvÎ AvgviB Bev`Z Ki|Õ³

(2) Avþiy Gikv` nþ`Q:

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنْ أُعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنَبُوا الطَّاغُوتَ

¹ m~iv Avk-ïiv-11

² m~iv Avj-gywgbyb : 117|

³ m~iv Avwæ^qv: 25|

ÔAvwg cÖ†Z“K Dα§†Zi g†a“B ivm~j †cÖiY K†iwQ G
g†g© †h †Zvgiv Avjvni Bev`Z Ki Ges Zv,Z †\_†K `~†i
_vK|Ö⁴

Zvlnx†`i mvi-wbh©vm:

c,,w_ex†Z m•NwUZ I m•NwUZe“ mKj NUbv-AbyNUbv
GKgvÎ Avjvn ZvÔAvjvi c¶ †_†KB Ges Zuvi Bkviv†ZB n†q
_v†K| GLv†b Ab“ †Kvb gva“g I KvH©Kvi†Yi b~“bZg
f~wgKv †bB| cÖ†Z“K gvbyl mKj welq†K Dc†iv³
wek†v†mi Av†jv†K wePvi Ki†e| GwUB n†“Q g~jZ
Zvlnx†`i mvi K\_v| myZivs fvj-g>`, DcKvi-¶wZ mewKQz
GK Avjvni c¶ †_†KB| GLv†b Ab“ wKQzi †Kvb `Lj †bB| Avi
ZvB GKgvÎ ZuviB Bev`Z Ki†e, †h Bev`†Zi gva“†g Zuvi
GKZ;ev`†K cÖwZwôZ Ki†e| Zvui mv†\_ Ab“ Kv†iv Bev`Z-
Dcvmbv Ki†e bv|

Zvlnx†`i djvdj

me©†¶†Î GK Avjvni Dci Zvlqv°zj Kiv, gvLj~†Ki wei“†x
Awf†hvM-Aby†hvM, Zv†`i†K wZi`<vi-fr©mbv cwinvi Kiv|
Avjvn ZvÔAvjv†K fvjevnmv, Zuvi cÖwZ mš`ó n†q Zuvi
wm×vš— I wb†`©kvejx cÖmboewP†Ë †g†b †bqv|

- gvbyl Zvi mnRvZ cÖK...wZ Ges G wbwLj we†k†i
cÖwZ wPš—v-M†elYv, Gi mvfvweK Kg©KvÛ
mywbqwš;Zfv†e cwiPvwjZ nlqv BZ“vw`i cÖwZ
mRvM `„wócvZ I ch©†e¶†bi Kvi†Y AwZ mn†RB
Zvlnx`yi i“eyweq“vn †K `^xKvi K†i †bq| Z†e iay
gvÎ GUyKzb `^xKv†ivw³B Cgvb wejvn Z_v Avjvni
cÖwZ wek†vm `^vcv Ges Avhve †_†K gyw³i R†b“
h†_ó bq| G `^xKv†ivw<sup>3</sup>†Zv Bewjml w`†qwQj| ZveZ
gykwiKivl Avjvn†K ie e†j `^xKvi K†i| Zvm†Ë;I G
`^xK,,wZ Zv†`i †Kvb DcKv†i Av†mwb| KviY Zviv
Zvlnx`yj Bev`vn ev Avjvn†K GKgvÎ gvÔe~` e†j
`^xKvi K†iwb| myZivs †h e“w<sup>3</sup> iaygvÎ Zvlnx`yi
i“eyweq“vni `^xK...wZ †`†e †m gymwjg I
GKZ;ev`x e†j `^xK...wZ cv†e bv Ges Zvlnx`yj
Djywnq“vn Z_v Avjvn†K GKgvÎ Bjvn e†j `^xKvi Kiv
ch©š— Zvi Rxeb I mœú` wbivc` e†j we†ewPZ n†e
bv| Zv†K Aek“B mv¶“ w`†Z n†e †h Avjvn ZvÔAvjv
e“ZxZ mwZ“Kvi †Kvb Bjvn †bB, wZwb GK, Zuvi
†Kvb kixK-mgK¶ †bB, wZwbB mKj Bev`†Zi GKgvÎ
Dchy³| mv†_ mv†_ mKj Gev`†Z wb†R†K hy³ Ki†Z
n†e Zuvi mv†_ KvD†K kixK Kiv Pj†e bv|

⁴ m~iv bvnj : 36

Zvlnx`yi i“eyweq`vn I Zvlnx`yj Dj~wnq`vn
 IZ#cÖvZfvte RwoZ, GKwU Qvov AciwU#K MÖnY#hvM`
 bq|

- (1) Zvlnx`yi i“eyweq`vn, Zvlnx`yj Dj~wnq`vn-#K
 Avek`K K#i A_©vr Avjvn ZvÔAvjv#K ie e#j tg#b
 wb#j Bjvn (Dcvm`) e#j| gvb#Z n#e| myZivs whwb
 GK_v ^xKvi Ki#eb th Avjvn ZvÔAvjvB GKgvÎ
 cÖwZcvjK, m,,wóKZ©v, gvwjK I wiwhK `vZv| Zv#K
 Aek`B G K_vl gvb#Z n#e th Zvn#j Avjvn ZvÔAvjvB
 GKKfvte Bev`#Zi Dchy<sup>3</sup>| AZGe, wec`vc#` GKgvÎ
 Zuv#KB WvK#Z n#e| Zuvi wbKUB cÖv_©bv Ki#Z
 n#e| Zuvi Kv#QB dwiqv` Ki#Z n#e| Zuvi DciB fimv
 Ki#Z n#e| #Kvb GKwU Bev`ZI Zuv#K wfbœ Ab`
 Kv#iv w`#K wdiv#bv hvte bv, Ab` Kv#iv wbwg#E
 m#úv`b Kiv hvte bv| Abyifcfvte Zvlnx`yj
 Dj~wnq`vn, Zvlnx`yi i“eyweq`vn#K Avek`K K#i
 myZivs whwb GKgvÎ AvjvniB Bev`Z Dcmbv K#ib
 Zuvi mv#_ KvD#K kixK K#ib bv Zuvi e`vcv#i Aek`B
 ejv hvq th wZwb Avjvn ZvÔAvjv#K cÖwZcvjK,
 m#óv I gvwjK e#j| wek|vm K#ib|

- (2) i“eyweq`vn I Dj~wnq`vn hLb GK#Î D#jwLZ
 n#e ZLb Df#qi A_© wfbœ wfbœ n#e| i#ei (الرب)
 A_© n#e gvwjK, wbqšY I cwiPvjbvKvix Avi Bjvn&
 Gi A_© n#e mwZ`Kv#ii Dcvm` whwb GKKfvte mKj
 Bev`#Zi Dchy³|

thgb Avjvn ZvÔAvjv e#jbÑ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ 1 مَلِكِ النَّاسِ 2 إِلَهِ النَّاسِ 3
 Ôejyb Avwg Avk#q PvB gvby#li cÖwZcvj#Ki wbKU,
 gvby#li gvwj#Ki wbKU, gvby#li Bjvn I Dcv#m`i wbKU|Ô⁵
 Avevi KL#bv KL#bv iaygvÎ GKwU#K D#jL K#i Dfq A_©
 eySv#bv nq| A_©vr ie e#j Bjvn I ie, Avevi Bjvn e#j ie I
 Bjvn| thgb Avjvn ZvÔAvjvi evYxÑ

قُلْ أَعْيَرِ اللَّهَ أَبْغِي رَبًّا وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ (الأنعام: 164)
 Ôavcwb ejyb, Avwg wK Avjvn e`ZxZ Ab` Bjvn #LuvRe,
 A_P wZwbB mewKQyi cÖwZcvjK|Ô⁶

• Zvlnx`i dhxjZ

- (1) Avjvn ZvÔAvjv e#jb:

⁵ m~iv bvm : 1-3

⁶ m~iv AvbÔAvg: 164

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ
□82□

Ôhviv Cgvb G†b†Q Ges ^xq Cgvb I wek|vm†K
hyjy†gi (wkiK) mv† wgwk^aZ K†iwb Zv†`i R†b`B
i†q†Q kvwš— I wbivcĒv Ges ZuviB wn`vqvZ cÖvß|Ö⁷
(2)

وعن عبادة بن الصامت رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال : من شهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له , و أن محمدا عبده و رسوله , و أن عيسى عبد الله ورسوله وكلمته ألقاها إلى مريم وروح منه والجنة حق والنار حق , أدخله الله الجنة على ما كان من العمل. (متفق عليه)

Ômvmvex Dev`v web mv†gZ ivw`qvjû Avbû †_†K
ewY©Z, ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Gikv`
K†ib, th e`w<sup>3</sup> mv¶` †`†e th Avjvn Qvov mwZ`Kvi †Kvb
Bjvn †bB wZwb GK Zuvi †Kvb kixK †bB| gynvæšv` mvj-
vjvû AvjvBwn lqvmvjvg Zuvi ev>`v Ges ivm~j| Cmv
AvjvBwnm mvjvg Avjvni ev>`v I ivm~j, Zuvi Kv†jgv hv
wZwb gviBqvg †K cÖ`vb K†i†Qb Ges cÖ`vb K†i†Qb Zuvi
c¶ †_†K ifn| Ges Av†iv mv¶` †`†e RvbœvZ mZ` Ges
Rvnvboevg mZ`, Avjvn ZvÔAvjv Zuv†K Rvbœv†Z cÖ†ek
Kiv†eb Zuvi Avgj hv-B _vKzK|Ö⁸
Zvlnx` cš'x†`i cyi`<vi

(1) Avjvn ZvÔAvjv Gikv` K†ib:

وَيَسِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ إِنَّ لَهُمْ حَتَّى تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا
الْأَنْهَارُ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رِزْقًا قَالُوا هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ
وَأُتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

Ôtn bex! hviv Cgvb G†b†Q Ges †bK Avgj K†i†Q, Avcwb
Zv†`i Ggb Rvbœv†Zi mymsev` w`b, hvi cv`†`†k
bnimg~n cÖevngvb _vK†e| hLbB Zviv Lvevi wnmv†e
†Kvb djcÖvß n†e, ZLbB Zviv ej†e, G†Zv AweKj †m djB
hv Avgiv BwZc~†e©I jvf K†iwQjvg| e`'Z: Zv†`i†K GKB
mv`„k`c~Y© dj cÖ`vb Kiv n†e Ges †mLv†b Zv†`i R†b`
ixPvwibx (c~Zcweî) igYxK,j _vK†e| Zviv †mLv†b Abš—
Kvj Ae`'vb Ki†e|Ö⁹

(2)

وعن جابر رضي الله عنه قال: أتى النبي صلى الله عليه وسلم رجل فقال : يا رسول الله ما الموجبتان ؟ فقال : من مات لا يشرك بالله شيئا دخل الجنة , ومن مات يشرك بالله شيئا دخل النار . متفق عليه

⁷ m~iv AvbÔAvg:82

⁸ nv`xmWU mnxn eyLvix I gymwjg Dfq wKZv†e ewY©Z n†q†Q, Bgvv eyLvix in.
3435 µwgK bæ^v†i eY©bv K†i†Qb GLv†b ewY©Z nv`x†mi fvlv eyLvix| Avi Bgvv
gymwjg eY©bv K†i†Qb 28 µwgK bæ^†i|

⁹ m~iv evKjviv: 25|

Ôm̃vñvex Rṽt̃ei ivw`qṽjvû Avbû t̃_†K ewY©Z, wZwb
 e†jb: bex AvKivg mṽjṽjvû AvjvBwn lqvm̃vjvg Gi wbKU R
 %obK e`w³ G†m Rvb†Z PvB†jv Bqv ivm~jṽjvn!
 AeavwiZKvix welq `y†Uv wK? ivm~jỹjvn mṽjṽjvû
 AvjvBwn lqvm̃vjvg DĒ†i ej†jb: th e`w³ GgZve`vq gviv
 hv†e th, Avjvni mṽt̃_ tKvb (wKQy†K) kixK K†iwb, †m
 Rvboev†Z cÖ†ek Ki†e| Avi th Avjvni mṽt̃_ wkiK K†i gviv
 hv†e †m Rvñvboev†g cÖ†ek Ki†e|¹⁰

- Kv†jgv†q Zvlnx†`i gnZ; l gh©v`v

عن عبد الله بن عمرو بن العاص رضي الله عنهما أن رسول الله
 صلى الله عليه وسلم قال: إن نبي الله نوحا عليه السلام لما حضرته
 الوفاة قال لابنه: إني قاص عليك الوصية: أمرك باثنتين وأنهاك عن
 اثنتين, أمرك بـ(لا إله إلا الله) فإن السماوات السبع والأرضين
 السبع لو وضعت في كفة ووضعت لا إله إلا الله في كفة, رجحت بهن
 لا إله إلا الله, ولو أن السماوات السبع والأرضين السبع, كن حلقة
 مبهمة قصمتهن لا إله إلا الله, وسبحان الله وبحمده, فإنها صلاة كل
 شيء, وبها يرزق الخلق, وأنهاك عن الشرك والكبر... أخرجه أحمد
 والبخاري في الأدب المفرد.

Ôm̃vñvex Avã̃jṽn web Avgi web Avm̃ ivw`qṽjvû
 Avbûgv t̃_†K ewY©Z, ivm~jỹjvn mṽjṽjvû AvjvBwn
 lqvm̃vjvg Gikv` K†ib: Avjvni bex b~n AvjvBwnm mṽjvg
 g„Zz`gy†L cwZZ n†j `^xq tQ†j†K AwmqZ K†i ej†jb:
 Avwg tZvgv†K `yÔ†Uv wel†q Av†`k KiwQ Ges Ab`
 `y'Ô†Uv m̃xú†K© wb†la KiwQ| Av†`k KiwQÑ jv Bjṽn
 Bjṽjvn ((إله إلا الله) m̃xú†K©| A_©vr Avjṽn ZvÔAvjv†K
 GKgvî Bjṽn e†j t†b †b†e| KviY mvZwU AvKvk Ges
 mvZwU hgxb†K hw` GK cṽjvq ivLv nq Avi jv Bjṽn Bjṽj-
 vn Ab` cṽjvq, Zvn†j jv Bjṽn Bjṽjvn H mKj AvKvk
 hgxb†K wb†q Sy†j co†e| Avi mvZ AvKvk l mvZ hgxb
 hw` ci`úi k„sLjvex _vKZ| Zvn†j jv Bjṽn Bjṽjvn Zv†`i
 wQboe-wew”Qboe K†i w`Z|

Avi myenṽbṽjvn lqṽj nvg`yw̃jvn tekx tekx K†i ej†e|
 KviY GwU mKj e`i mṽjvZ l Zvm̃xn, Gi gva`†gB
 m„wóRxe†K wiwhK t`qv nq| Avi wb†la KiwQ wkiK l
 AnsKvi t̃_†K...|¹¹

Zvlnx†`i c~Y©Zv

ev>`vi Zvlnx` l GKZ;ev` ZLbB c~Y©Zv jvf Ki†e hLb †m
 †Kejgvî GK Avjvni Bev`Z Ki†e Ges mKj c²Kvi Zv,Z†K
 Gwo†q Pj†e |

¹⁰ gymw̃jg nv`xm bs: 93

¹¹ nv`xm̃wU m̃xñ, eY©bvq Avng` nv`xm bs (6586) Ges eyLvix Avj Av`veyj gydiv`
 MÖ†š' nv`xm bs (558)| †`Lyb kvqL Avjeṽbxi Avm̃wm̃jwm̃jv Zzm m̃xñvn| nv`xm bs
 (134)|

thgb Avjvn ZvÕAvjv eþjþQb :

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَّسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ

ÔAvwg mKj DᄁᄁᄁZi gᄁa`B ivm~j tçÖiY KᄁiwQ G gᄁg©
th tZvgiv Avjvni Bev`Z Ki Ges Zv,Z t\_ᄁK wbivc`_vK,
Zvᄁ`i Gwoᄁq Pj|Õ¹²

- Zv,Zi cwiPq

Zv,Z ejv nq H e`w<sup>3</sup> ev e`ᄁK hvi e`vcvᄁi ev>`v mxgv
j•Nb Kᄁi| tmwU evwZj gvÕe~`l nᄁZ cvᄁi thgb g~wZ©-
cÖwZgv Avevi Abym,,Z tᄁZvl nᄁZ cvᄁi thgb MYK-
cyᄁivwnZ, cv`ᄁx, ag© hvRK, Djvgvᄁq m~ wKsev
gvb`Zv l AvbyMZ` MÖnYKvixl nᄁZ cvᄁi thgb, Avjvni
AvbyMZ` Z`vMKvix Avgxi Dgviv l KZ©,,Zjᄁxj tᄁZv-
KZ©ve,,>` BZ`vw`|

- cÖavb cÖavb Zv,Z|

Zv,Zi msL`v AᄁbK, Gᄁ`i gvᄁS cÖavb nᄁ`Q cuvPwU|
(K) Bewjm| Avjvn Zvi Awbó t_ᄁK Avgvᄁ`i cvbvn `vb
Ki`b|
(L) hvi Bev`Z Kiv nq Ges tm GᄁZ mš`ó|
(M) th e`w<sup>3</sup> tᄁvKᄁ`i wbᄁRi Bev`ᄁZi cÖwZ AvnYvb Kᄁi|
(N) th e`w<sup>3</sup> Bjᄁg Mvᄁqe Rvᄁb eᄁj `vex Kᄁi|
(O) th e`w<sup>3</sup> Avjvn ZvAvjv bvwhjK...Z weavb ev`
w`ᄁq wfbœ AvBᄁb wePviÑkvmb cwiPvjbv Kᄁi|

gnvb Avjvn ZvÕAvjv eþjb:

اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا
أُولَئِكَ لَهُمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُونَهُم مِّنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ
النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ □257□

Ôhviv Cgvb GᄁbᄁQ Avjvn Zvᄁ`i AwffveK, Zvᄁ`iᄁK wZwb
AÜKvi ᄁ_ᄁK Avᄁjvi w`ᄁK tei Kᄁi Avᄁbb| Avi hviv Kzdix Kᄁi
Zvᄁ`i AwffveK nᄁ`Q Zv,Z| Zviv Zvᄁ`iᄁK Avᄁjv t_ᄁK tei
Kᄁi AÜKvᄁii w`ᄁK wbᄁq hvq| GivB nᄁjv ᄁ`vhᄁLi
Awaevmx| wPiKvj Zviv tmLvᄁbB _vKᄁe|Õ¹³

3| Bev`Z

- Bev`ᄁZi A_© l Zvrch©:

¹² m~iv bvnj : 36|

¹³ m~iv evKviv: 257|

Bev`†Zi GKgvî Dchy³ I †hvM" `vwe`vi n†"Qb gnvb Avj-
vn ZvÕAvjv| Bev`†Zi †fZi `yÕwU w`K Av†Q, †mB
welqØ†qi Dci Bev`Z cÕ†qvM nq|

(GK) `vmZi : A_©vr c~Y© fw³-k²xv I fvjevmpi mv†_
Avjvn ZvÕAvjvi wb†`©kvejx cvjb I wb†lavejx eR©b Kivi
gva`†g Zvui ek`Zv ^xKvi Kiv I Zuvi AbyMZ n†q_vKv|
(`yB) hvi gva`†g Bev`Z Kiv nq : Avi GwU A†bK e`vcK,
m†††c ejv hvq, cÕ†Z`K K_v I KvR hv Avjvn ZvÕAvjv
cQ>` I Aby†gv`b K†ib| †mwU hv†nix (`„k`gvb) n†Z cv†i
wksev ev†Zbx (A`„k`gvb)| †hgb `yÕAv, whwKi, mvjvZ,
gynveŸZ BZ`vw`|

D`vniY ^ifc ejv hvqÑ mvjvZ GKwU Bev`Z, GwU ev`—
evqb Kiv n†"Q `vm†Zi ewntcÖKvk| AZGe Avgiv
mvjv†Zi gva`†g c~Y© fw³-k²xv, gynveŸZ-fvjevmpi
mv†_ nxb I bZ n†q GK Avjvni Bev`Z Kwi| Avi †aygvî
Aby†gvw`Z Bev`ZB mæúv`b Kwi|

- gvbe I wRb m„wói Zvrch© :

gnvcÖÁvgq Avjvn ZvÕAvjv wRb I gvbyl A†nZzK m„wó
K†ibwb| GR†b` m„wó K†ibwb †h, Zviv †aygvî Lv†e, cvb
Ki†e, µxov-†KŠZzK I †Ljvayjvq gĖ_vK†e| eis GK gnr I
gnvb D††k` m„Rb K†i†Qb| Avi Zv n†"Q Zviv Zuvi
Bev`Z Ki†e, Zuv†K GK e†j Rvb†e, Zuvi mæšvb cÖ`k©b
Ki†e, Zuvi eoZi cÖKvk Ki†e, GK K_vq Zuvi AvbyMZ`
Ki†e| Avi Gme D††k` mgybœZ ivL†Z wM†q Zviv Zuvi
mKj wb†`©kvejx ev`—evqb Ki†e m†e©v"P Avš—
wikZvq| mKj wb†lavejx †_†K weiZ_vK†e m†e©v"P
mZK©Zvq| Zuvi wba©vwiZ mxgv†Z Ae`vb Ki†e
m†e©v"P cÖ†Póvq Ges wZwb wfbœ mKj wKQyi Bev`Z
cwinvi Ki†e m†e©v"P N„Yvq| †hgb Avjvn ZvÕAvjv
e†jbÑ

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ

ÔAvwg gvbe I wRb m„Rb K†iwQ †aygvî AvgviB Bev`Z
Kivi R†b`|Ö¹⁴

- Bev`Z I `vmZi cÖKv†ki cxwZ:

gnvb iveŸyj Avjvgxb Avjvn ZvAvjvi Bev`Z I
`vmZi wfwĖkxj n†"Q `ywU g~jbxwZi Dci|

- Avjvni cÖwZ c~Y© fvjevmpi I cwic~Y© fw³-k²xv|
- wb†R†K G†Kev†i Zz"Q I nxb Ávb K†i Zuvi c~Y©
ek`Zv ^xKvi Kiv|

Avi G g~jbxwZ`y†Uv wbf©i K†i Av†iv `ywU „i"Zi;c~Y©
g~jbxwZi Dci|

¹⁴ m~iv hvwiqvZ: 56|

- Avjvn ZvÕAvjvi Acwimxg Bnmvb-AbyMÖn, `qv I ingZ, dhj I Kig Ñth, þjv tm cÖwZwbqZ MÖnY Kþi PþjþQÑ memgq ü`qcþU Dcw`Z ivLv Ges wPŠ—vi `„wóþZ cÖZ`¶ Kiv| hv AvjvnþK fvjevmtZ eva` Kiþe, ü`þq-gþb Zuvi gyneÿZ I AvRgZ m„wó Kiþe|
- wbR Î“wU-weP`ywZ, AþhvM`Zv, Ac~Y©Zv Ges Kg© I Avgþji cÖwZ `„wó t`qv, wbþRi A¶gZv, AmnvqZ; I `xbZv mæúþK© wPŠ—v Kiv| G, þjv Avjvni ek`Zv `^xKvþii gvbwmKZv m„wó Kiþe Ges ZuvþK gvb` Kivi þcÖiYv þhvMvþe|

ev>`v Zvi ie ch©š— þcŠuQvi meþP wbKUZg I mnR iv—
v nþ”Q Zuvi cÖwZ me mgq gyLvþc¶x nþq _vKv,
cvkvvcwk wbþRþK Amnvq I `xb-nxb Ávb Kiv| wbþRi
Ae`v-Ae`vb, þhvM`Zv I ¶gZv BZ`vw`i cÖwZ `„wó bv
t`qv, Gme \_Yvejx Zvi gþa` AvþQ eþjI wPŠ—v bv Kiv eis
wbþRi mKj Ri“iZ-nvRZ mewKQyB Avjvni wbKU Dc`vcb
Kiv| mvþ_ mvþ_ G wek|vm AUzU ivLv þh Avjvn hw`
ZvþK Z`vM Kþib Zvnþj Aek`B ¶wZMÖ` nþe eis GþKevþi
aÿsm nþq hvþe|

Avjvn ZvÕAvjv eþjbÑ

﴿۵۳﴾ وَمَا بِكُمْ مِنْ نِعْمَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فَإِلَيْهِ تَجْأَوُنَ
﴿۵۴﴾ ثُمَّ إِذَا كَسَفَ الضُّرُّ عَنْكُمْ إِذَا قَرِيقٌ مِنْكُمْ بِرَبِّهِمْ يُشْرِكُونَ
لِيَكْفُرُوا بِمَا آتَيْنَاهُمْ فَتَمَتَّعُوا فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿۵۵﴾ (النحل/53-55)

ÔtZvgvþ`i KvþQ th mg— wbqvgZ AvþQ, Zv AvjvniB
c¶ t_þK| AZtci tZvgiv hLb `ytL-Kþó cwZZ nl ZLb ZuviB
wbKU KvbœvKvwU Ki-e`vKzj fvþe, ZvþKB Avnÿvb Ki|
Gici hLb Avjvn tZvgvþ`i wec`-Kó `~ixf~Z Kþi t`b, ZLbB
tZvgvþ`i GK`j `^xq cvjbKZ©vi mvþ\_ Askx`vi mve`—
KiþZ _vþK| hvþZ A`^xKvi Kþi H wbqvgZ , hv Avwg Zvþ`i
w`þqwQ| AZGe gRv tfvM Kþi bvlÑmZjiB tZvgiv RvbþZ
cviþe|Ö¹⁵

- Bev`Z Kivi w`K t_þK me©vþc¶v tk^aô I cwic~Y©
gvbyl|

Bev`Z I `vmþZji w`K t\_þK gvbylþ`i gþa` meþP cwic~Y©
I tk^aôZg nþ”Qb bex I ivm~jMY| KviY, gvbylþ`i gþa`
ZuvivB AvjvnþK cwic~Y© ifþc wPþbþQb I Zuvi mæúþK©
meþP tekx tRþbþQb| Ab`þ`i Zzjbvq Zuvþ`i ü`þqB Avjvni
cÖwZ fw³-k^axv tekx|

ZvQvov Avjvn Zvuþ`iþK gvbylþ`i wbKU ivm~j evwbþq
þcÖiY Kivi gva`þg Zuvþ`i gh©v`v evwoþq w`þqþQb|
myZivs Zuviv `yÖw`K t_þK gh©v`vevb| wimvjvþZi
gh©v`v Ges wbþf©Rvj `vmþZji gh©v`v|

¹⁵ m~iv bvnj : 53-55|

tk^aô†Zji w`K t\_†K bex†`i cieZx© `´†bB Av†Qb
wmĭxKe„>| Avjvn I ivm~†ji cÖwZ hv†`i wekĭvm I
`^xK...wZ c~Y©Zv †c†q†Q Ges hviv Avjvni wb†`©†ki
cÖwZ m`v AwePj t\_†K†Qb| AZtci knx`MY Gici
mrKg©kxj mvaviY gymjgvbe„>|

Avjvn ZvÖAvjv e†jb:

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَأُولَئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ
وَالصَّادِقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا {النساء/69}
ÔAvi th †KD Avjvni ûKzg Ges Zuvi ivm~†ji wb†`©k
gvb` Ki†e, Zvn†j huv†`i cÖwZ Avjvn †bqvgZ `vb
K†i†Qb, †m Zuv†`i m¹/₂x n†e| Zuviv n†jb bex, wmĭxK,
knx` I mrKg©kxj e`w³eM©| Avi Zuv†`i mvwbœa`B nj
DĒg|Ö¹⁶

- ev>`vi Dci Avjvni AwaKvi :

AvKvk I hgx†b emevmKvix mK†ji Dci Avjvni nK I
AwaKvi n†`Q, Zviv Zvui Bev`Z Ki†e Ges (†Kvb wKQy†K)
Zuvi mv†_ kixK Ki†e bv| Zuvi AvbyMZ` Ki†e bvdigvbx
Ki†e bv| Zuv†K `šiy Ki†e-WvK†e, fy†j_vK†e bv| Zuvi K...
ZÁZv `^xKvi Ki†e, Kzdix Ki†e bv| Ges th D†i†k` Zv†K
m„wó Kiv n†q†Q †m D†i†k`i wecixZ Zvi t_†K †Kvb
wKQy cÖKvk cv†e bv| AÁZvi Kvi†YB †nvK ev AcviMZvi
Kvi†Y, evovevwoi Avw¹/₂†KB †nvK ev AjmZvi Avw¹/₂†K|
myZivs Avjvn ZvÖAvjv hw` AvKvk I c„w_exevmx†K
kvw`— cÖ`vb K†ib, Zvn†j †m AwaKvi Zuvi i†q†Q, kvw`
— w`†j †mwUI Ab`vh` n†e bv| Avi hw` `qv K†ib Zvn†j
†mwU n†e Zv†`i Avg†ji Zzjbvq A†bK tekx |

عن معاذ بن جبل رضي الله عنه قال : كنت ردف النبي صلى الله
عليه وسلم على حمار يقال له نغير قال: فقال : ((يا معاذ تدري ما
حق الله على العباد , وما حق العباد على الله؟ قال: قلت:الله و
رسوله أعلم . قال: فإن حق الله على العباد أن يعبدوا الله و لا
يشركوا به شيئا و حق العباد على الله عز و جل أن لا يعذب من لا
يشرك به شيئا)) قال: قلت يا رسول الله , أفلا أبشر الناس ؟ قال:
(لا تبشرهم فيتكلوا . متفق عليه.

mvnvex gyÔAvh web Rvejv iw`qvjvû Avbû eY©bv
Ki†Qb, Avwg ÔbydvBiÕ bvgK Mvavi Dci ivm~jyvn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi mv†_ Zuvi wcQ†b emv
wQjvg| wZwb Avgv†K ej†jb: gyÔAvh Zzwg wK Rvb,
ev>`vi Dci Avjvni wK nK i†q†Q? Ges ev>`viB ev Avjvni
Kv†Q wK AwaKvi (cvl bv) i†q†Q? Avwg ejjvg: G wel†q
Avjvn I Zvui ivm~j fvj Rv†bb| AZtci ivm~jyvn mvjvju
AvjvBwn lqvmvjvg ej†jb: ev>`vi Dci Avjvni nK (AwaKvi)
n†`Q| Zviv Zuvi Bev`Z Ki†e, Zuvi mv†_ KvD†K kixK Ki†e

¹⁶ m~iv wbm: 69|

bv| Avi Avjvni wbKU ev>`vi AwaKvi nþ"Q, th e`w³ Zvui mvþ_ kixK Kiþe bv wZwb ZvþK kvw— t`þeb bv| iþb Avwg ejjvg: Bqv ivm~jvvn, Avwg wK G mymsev` tþvKþ`i þkvbve bv? ivm~jvvn mvjvju AvjvBwn lqvmyjvg ejþb: bv, þkvbþe bv| Zvnþj Zviv Gi Dci fimv Kþi Avgj tQþo þ`þe|¹⁷

• Bev`Z I `vmþZji DrKI© I cwic~Y©Zv

1- gvbyl ejþZB wZb Ae`vi th tKvb GKwUþZ Ae`vb Kþi| *Avjvni c¶ t_þK AvMZ þbqvgZmg~n þhgb m"QjZv, my`Zv, wbivcEvi gþa`| ZLb Zvi `vwqZi nþ"Q Avjvni c²ksmv I K...ZÁZv cÖKvk Kiv|

*cvc Ab`vq I Aciva g~jK KvþR wjß Ae`vq _vKv| ZLb Zvi KZ©e` nþ"Q D³ cvc cwinvi Kþi K...Z Acivþai Rþb` Avjvni wbKU ¶gv c²v_©bv Kiv|

* wec` I gymxeþZi gþa` _vKv, hvi gva`þg Avjvn ZvþK cix¶v KiþZ Pvb| G Ae`vq Zvi KiYxq nþ"Q mei I ^ah© aviY Kiv| th e`w³ D³ wZb Ae`vq ewY©Z wZb KiYxq mdjfvþe mæúboe KiþZ cvþe tm BnKvj I ciKvj Dfq RMþZB myLx nþe|

2- gnvb Avjvn ZvÔAvjv ^xq ev>`vþ`i De~w`q`Z Z_v `vmZi I ^ah©` civqYZv hvPvB Kivi Dþþk` gvþS gþa` wec`-gymxeþZ wbcwZZ Kþib| Gi gva`þg Zvui Dþþk` g~jZ Zvþ`i ^ah© I `vmþZji Ae`v cix¶v Kiv| Zvþ`i kvw— t`qv wKsev aÿsm Kiv Zuvi j¶` bql

myZivs cÖwZwU ev>`vi Dci Avjvn ZvÔAvjvi AwaKvi iþqþQ th, Zviv Zuvi `vmZi eiY Kþi Zvui AvbyMZ` Kiþe `ytmgþq, thgwb `vmZi Kþi \_vþK mymgþq| AvbyMZ` Kiþe wbþRþ`i AcQ>`bxq t¶þî, þhfvþe Kþi _vþK cQ>`bxq welqvejxi t¶þî| AwaKvsk gvbyl mnR I wbR cQ>`bxq welqvejxi t¶þî De~w`q`þZi nK Av`vq Kþi \_vþK wVKB| Zþe AwaK K...wZZjc~Y© I ghv©`vKi nþ"Q KóKi I AcQ>`bxq t¶þî De~w`q`þZi nK Av`vq Kiv| ev>`vþ`i Ae`vb Gþ¶þî wewfboe I ZviZg`c~Y© |

myZivs cÖPÊ DòZvi mgq VvÛv cvwb w`þq Ahy Kiv De~w`q`Z| my>`ix bvix weevn Kiv De~w`q`Z| Abyjfcfvþe cÖPÛ kxþZ VvÛv cvwb w`þq Ahy Kiv De~w`q`Z| Zxe² gvbwmK Pvwn`v mþËi| gvbyþli fþq bq eis Avjvni mš'wó jvþfi Dþþk` cvþci KvR eR©b Kiv De~w`q`Z| ¶zavi Kó ^xKvi Kþi ^ah© aviY Kiv De~w`q`Z| Zþe G `yÕaiþbi De~w`q`þZi gþa` we—i cv\_©K` iþqþQ|

¹⁷ eyLvix nv`xm bs 2856 Ges gymwjg nv`xm bs 30| nv`xþmi fvl` gymwjg t_þK tbqv|

th eːw³ mymgq l ːytmgq, cQ>ːbxq l KóKi Dfq tʃi
De~wːqːzi nK Avːvq Kiʃe tm Avjvn ZvÔAvjvi tmmKj
c~Yːevb ev>ːvi Aš—f~©³ nʃq hvʃe hvʃːi mʁúʃK© ejv
nʃqʃQ

لا خوف عليهم ولا هم يحزنون

A ©vr hvʃːi tKvb fq tʃB Ges hviv wePwjZ nʃe bv| Zvi
kɪˈ KLbB Zvi Dci weRqx nʃZ cviʃe bv ,Avjvn ZvʃK
wndvRZ Kiʃeb| Zʃe nːuv, kqZvb Kvʃj-ʃː^a Zvi Dci
AZwK©Z nvjv PvjvʃZ cvʃi| KviY ev>ːv gvʃS gʃaː
MvdjZ l AmZ©KZv, cÖe,,wËi Zvobv l tʃvʃai cixʃvq
cwZZ nq Avi kqZvb g~jZt G wZb ːiRv wːʃqB gvbyʃli
wfZi cÖʃek Kʃi| Avjvn ZvÔAvjv cÖʃZːK ev>ːvi Dci Zvi
bdm, cÖe,,wË l kqZvbʃK ʃlgZv wːʃq Pvwçʃq wːʃqʃQb|
Gi gvaːʃg Zvʃːi cixʃv Kʃib th Zviv wK Gʃːi AvbyMZː
Kʃi? bv ˆxq cvjb KZ©vi?

gvbyʃli Dci Avjvn ZvÔAvjvi AʃbK wbʃː©k iʃqʃQ,
cvkvcvwk wbR bdʃmil wKQy Pwvːv iʃqʃQ| Avjvn
gvbyʃːi t_ʃK Cgvb l tʃK Avgj Pvb, Avi KzcÖe,,wË Zvʃːi
wbKU mʁúː l Lvʃnkʃzi mʁúvːb Pvq| Avjvn ZvÔAvjv
Avgvʃːi wbKU ciKvʃji myL-mg,,wx i Rʃbː Avgj Kvgbv
Kʃib, Avi bdm Kvgbv Kʃi ːywbqvi cÖvPzh© l ab-mʁúː|
Avjvn Pvb ev>ːv ciKvjxb Rxeʃb myL-kvwš— jvʃfi Rbː
ʃekx ʃekx Avgj KiːK, Avi bdʃmi Pwvːv nʃːQ ːywbqvi
mg,,wx l myʃLi Rʃbː cwik^ag KiːK| Avi Cgvb nʃːQ gyw³i
c_ l AvʃjvKewZ©Kv, hvi gvaːʃg mZː-tK wg_ːv t_ʃK
c,,_K Kiv hvq| Avi GwUB nʃːQ cixʃvi ːːvb|

1| Avjvn ZvÔAvjv eʃjb :

أَحْسِبَ النَّاسُ أَنْ يُتْرَكُوا أَنْ يَقُولُوا آمَنَّا وَهُمْ لَا يُفْتَنُونَ ۚ وَلَقَدْ فَتَنَّا
الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا وَلَيَعْلَمَنَّ الْكَاذِبِينَ ۚ

Ôgvbyl wK gʃb Kʃi th, Zviv G K_v eʃjB AeːvnwZ tçʃq
hvʃe th, Avgiv Cgvb GʃbwQ Ges Zvʃːi cixʃv Kiv nʃe bv
? Avwg Zvʃːi tK cixʃv KʃiwQ, hviv Zvʃːi c~ʃe© wQj|
Avjvn AekːB tRʃb tʃʃeb hviv mZː eʃʃQ Ges wbðqB
tRʃb tʃʃeb wg_yːKʃːiʃK|Ô¹⁸

2| Avjvn Avʃivl eʃjbÑ

وَمَا أَتَّبِرُ إِلَّا نَفْسِي إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي إِنَّ رَبِّي
عَفُورٌ رَحِيمٌ

ÔAvwg wbʃRʃK wbʃː©vl ewj bv| wbðq gvbyʃli gb
g>ːKg© cÖeb, wKšː tm bq, Avgvi cvjb KZ©v hvi cÖwZ
AbyMÖn Kʃib| wbðqB Avgvi cvjbKZ©v ʃlgvkxj ːqvjy&|
Ô¹⁹

¹⁸ m~iv AvbKve~Z : 2-3|

¹⁹ m~iv BDmyd: 53|

3| Avjvn ZvAvjv Ab`Î ej†Qb:
 فَإِنْ لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَكَ فَاعْلَمْ أَنَّمَا يَتَّبِعُونَ أَهْوَاءَهُمْ وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنِ اتَّبَعَ
 هَوَاهُ يَعْرِ هُدًى مِنَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ
 ÔAZtci Zviv hw` Avcbvi K\_vq mvov bv †`q, Z†e
 Rvb†eb, Zviv †ay wb†R†`i cÖe„wËi AbymiY K†i| Avjvni
 †n`vqv†Zi cwie†Z© †h e`w³ wbR cÖe„wËi AbymiY K†i,
 Zvi PvB†Z AwaK c_âó Avi †K? wbðq Avjvn Rv†jg
 mæcÖ`vq †K (mwVK) c\_†`Lvb bv|Ö²⁰

wkiK-4

wkiK ejv nq: Avjvn ZvÔAvjvi cÖfyZi ev Zvui Dcvmbv-
 e>`bv A_ev Zvui bvg I „Yvewji Gi †¶† kixK (mgK¶-
 |Askx`vi) wba©viY Kiv

myZivs †Kvb gvbyl hw` wek!vm K†i †h, Avjvn
 ZvÔAvjvi mv†_ Av†iv m„wóKZ©v Av†Q A_ev Zvui †Kvb
 mvnvh`Kvix Av†Q Zvn†j †m gykwiK e†j we†ewPZ n†el
 Abyifcfv†e †h e`w³ Avjvn ZvÔAvjv e`ZxZ Ab` KvD†K
 Bev`†Zi Dchy³ e†j wek!vm Ki†e †ml gykwiK e†j MY`
 n†el Avevi †KD hw` wek!vm K†i †h, Avjvni wba©vwiZ
 bvg I „Yvewji †Kvb mgK¶ Av†Q| Zvn†j kixqZ Zv†KI
 gykwiK e†j aiv n†el

wki†Ki fqvenZv :

1| Avjvni mv†_ wkiK Kiv eo ai†bi Ab`vq| †Kbbv Gi
 gva`†g Avjvni we†kl nKj-Zvlnx†`i Dci AvNvZ nvbv nq|
 Zvlnx` n†`Q m†e©v`P ch©v†qi Bbmvd Avi wkiK
 m†e©v`P ch©v†qi Ab`vq, me†P N„wYZ I wbK...ó e`|
 KviY: Gi gva`†g wek! cÖwZcvjK gnvb Avjvn ZvÔAvjv†K
 Lv†Uv Kiv nq, Zuvi AvbyMZ` I ek`Zv ^xKvi †_†K
 Anskvi ekZ weiZ _vKv nq, GKgvÎ Zuvi AwaKvi†K A†b`i
 w`†K wdiv†bv nq Ges Ab`†K Zuvi mgch©v†qi Ávb Kiv
 nq|

wki†Ki fqvenZv KZ gvivZ¥K ? Avjvn ZvÔAvjv cweÎ
 KzivAv†b gykwiK†`i ¶lgv Ki†eb bv g†g© †NvIYv K†i†Qb|
 Avjvn e†jbÑ

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ

Ôwbðq Avjvn ZvÔAvjv wki†Ki Aciva ¶lgv Ki†eb bv, Gi
 †P†q wbgœ ch©v†qi cvc hv†K B`Qv ¶lgv Ki†eb|Ö²¹

2| wkiK Z_v Avjvn ZvÔAvjvi Askx`vi w`i Kiv me†P eo
 „bvn| †h e`w³ Avjvn wfbœ Ab` wKQyi Bev`Z Kij †m
 Bev`Z†K wbR`^ `vb †\_†K mwi†q Aby†cvhy³`v†b

²⁰ m~iv Avj-Kvmvm: 50|

²¹ m~iv wbmvm:48|

wbte`b Kij Ges AþhvM` mEvi wbwgþE mæuv`b Kij| GwU
eo Ryjyg Ges gvivZ¥K Ab`vq|

G cOmþ½ Avjvn ZvAvjv eþjb :

إن الشريك لظلم عظيم

Ôwbðq wkiK gnv Ab`vq|²²

3| wkiþK AvKei mKj þbK AvgjþK eiev` I wbðj Kþi t`q|
aYsm I ¶wZþK Awbevh© Kþi Zzþj| Ges wkiK nj meþP eo
gvivZœK cvc,þjvi cÖavb|

Avjvn ZvÖAvjv Gikv` Kþib:

وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكَتَ لَيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ
وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ

ÔAvcbvi cÖwZ Ges Avcbvi c~e©eZ©xþ`i cÖwZ
cÖZ`vþ`k nþqþQ, hw` Avjvni kixK w`i Kþib, Zþe Avcbvi
Avgj wbðj nþe Ges Avcwb ¶wZMÖ`—þ`i Aš—f©~³
nþeb|²³

nv`xþm GþmþQ -

وعن أبي بكر رضي الله عنه قال : قال النبي صلى الله عليه وسلم
((ألا أنبئكم بأكبر الكبائر؟)) ثلاثا , قالوا : بلى يا رسول الله , قال: ((
الإشراك بالله , وعقوق الوالدين)) , و جلس و كان متكئا ((ألا و قول
الزور)) قال: فما زال يكررها حتى قلنا: ليته سكت. (متفق عليه)

mvnvex Avev evKivn iw`qvjvû Avbû eY©bv KiþQbÑ
bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Gikv` Kþib :
Avwg wK þZvgvþ`i AvKevi`j Kvevþqi (meþP eo ,bvn)
mævþK© eje bv? G K_vwU wZwb ci ci wZbevi eþjb,
mvnveviv Avih Kiþjb, nû`vÑ Bqv ivm~jvju| ZLb bexRx
eþjb: Avjvni mvþ_ kixK Kiv, wcZv-gvZvi Aeva` nlqv,
ivm~jvju mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg tnjvb t`qv wQþjb
Gici tmvRv nþq eþm eþjb: fvj Kþi tkvb! Ges wg_v ejv,
eY©bvKvix eþjb: G K_vwU ivm~jvju mvjvju
AvjvBwn lqvmvjvg evievi eþj hvw`Qþjb GKch©vþq
Avgiv (gþb gþb) ejvg: ivm~jvju mvjvju AvjvBwn
lqvmvjvg hw` bxie nþq þþZb|²⁴

• wkiþKi wbK,,ó cwiYvg

gnvb Avjvn ZvÖAvjv cweÎ KyiAvþbi Pvi AvqvþZ wkiþKi
PviwU wbK...ó cwiYvg I RNb` w`K eY©bv KþiþQb|
tm,þjv wbgœifc :

(1)Avjvn ZvAvjv eþjb :

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ
يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ افْتَرَىٰ إِثْمًا عَظِيمًا

²² m~iv þjvKgvb : 13|

²³ m~iv hygvi: 65|

²⁴ eY©bvq eyLvix nv`xm bs 2654 Ges gymwjg nv`xm bs 87| nv`xþmi fvl` eyLvixi |

Ôwbtmþ`þn Avjvn ZvþK ¶lgv Kþib bv, th þjvK Zuvi mvþ\_kixK Kþi| wZwb ¶lgv Kþib Gi wbgœ ch©vþqi cvc hvi Rþb` wZwb B`Qv Kþib| Avi th þjvK Avjvni Askx`vi mve` — Kij, þm þhb eo Acev` Avþivc Kij|Õ²⁵

(2) Avjvn Avþiv eþjb :-

وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا

Ôth þjvK Avjvni mvþ_kixK Kij þm my`~i þMvgivnx I weåvwš—þZ cwZZ nj|Õ²⁶

(3) Avjvn ZvÕAvjv Ab`Î ejþQb :

إِنَّهُ مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ

Ôwbðq th e`w<sup>3</sup> Avjvni mvþ\_Askx`vi w`i Kþi, Avjvn Zvi Rb` RvbœvZ nvivg Kþi þ`b Ges Zvi evm`vb nþe Rvnvboevg| AZ`vPvix-Rvwjgþ`i þKvb mvnvh`Kvix þbB| Õ²⁷

(4) Ab`Î Gikv` nþ`Q :

وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَكَأَنَّمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطَفُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهْوِي بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ

ÔGes th þKD Avjvni mvþ_kixK Kij, þm þhb AvKvk þ_þK wQUþK coj| AZtci g„ZþfvRx cvLx ZvþK þQuv tgþi wbþq þMj| A_ev evZvm ZvþK Dwoþq wbþq þKvb `~ieZ©x `vþb wbþ¶lc Kij|Õ²⁸

• wkiKKvixþ`i kvw` — :

(1) Avjvn ZvÕAvjv Gikv` Kþib :

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي تَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ

ÔAvnþj wKZve I gykwiKþ`i gþa` hviv Kvþdi, Zviv Rvnvboevþgi Av_þb `vqxvþe_vKþe| ZvivB m„wói Aag| Õ²⁹

(2) Avjvn Avþiv eþjb Ñ

إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ نُؤْمِنُ بِبَعْضٍ وَنَكْفُرُ بِبَعْضٍ وَيُرِيدُونَ أَنْ يَتَّخِذُوا بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۚ أُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ حَقًّا وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُهِينًا ۚ

Ôhviv Avjvn I Zuvi ivm~þji cÖwZ A`^xK...wZ ÁvcbKvix, Z`ycix Avjvn I ivm~þji cÖwZ wek|vþm ZviZg` KiþZ Pvq Avi eþj þh, Avgiv KZKþK wek|vm Kwi Ges KZKþK cÖZ`vL`vb Kwi Ges GiB ga`eZ©x þKvb c_Aejx^b KiþZ Pvq| cÖK...Zcþ¶ GivB mZ` cÖZ`vL`vbKvix| Avi hviv

²⁵ m~iv wbm v : 48|

²⁶ m~iv wbm v : 116|

²⁷ m~iv gvþq`v : 72|

²⁸ m~iv Avj-nRj: 31|

²⁹ m~iv Avj evBwq`bvn : 6 |

mZ" cÖZ"vL"vbKvix Zv†`i R†b" ^Zix K†i †i†LwQ
AcgvbRbK Avhve|Ö³⁰

(3) nv`x†m G†m†Q

وعن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال : قال النبي صلى الله
عليه وسلم: من مات وهو يدعو من دون الله ندا دخل النار (متفق
عليه)

weL"vZ mvnvex Avãjvvn web gvmD` ivw`qvjvû Avbû
†_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg
e†jbÑ†h e"w³ GgZve`'vq gviv hv†e †h, Avjvn†K ev`
w`†q Ab" †Kvb mgK¶†K WvK†Q (A\_©vr wkiK Kiv Ae`'vq
gviv hv†e) †m Rvnbœv†g cÖ†ek K†e|³¹

wki†Ki wfwËg~j:

†h g~jwfwËi Dci wfwË K†i wki†Ki DrcwË †mwU n†"Q,
ÔMvBi"jvni mv†_ mæúK© Ó| †h e"w³ MvBi"jvni mv†_
mæúK© K†e Avjvn Zv†K Zvi w`†K Qy†o †`†eb| Zv†K
GKvi†Y Avhve †`†eb , Ac`— K†eb| †m wbw>`Z n†e| Zvi
†Kvb cÖksmvKvix _vK†e bv| Amnvq l cwiZ"³ n†e| †Kvb
mvnvh"Kvix cv†e bv| †hgb Avjvn e†jb Ñ

لَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَقْعَدَ مَذْمُومًا مَخْذُولًا [22]

Avjvni mv†_ Ab" †Kvb Dcvm" w`'i K†ivbv| Zvn†j Zzwg
wbw>`Z l Amnvq n†q co†e|³²

5- wki†Ki cÖKvi

- wkiK `yB cÖKvi :

wki†K AvKei (eo wkiK) Ges wki†K AvmMi (†QvU wkiK)|
(1) wki†K AvKei mswkó e"w³†K Øxb †_†K ewn`<vi K†i
†`q| c~†e©K...Z mKj †bK Avgj wbõj † e`_© K†i †`q|
mswkó e"w³i Rxeb l mæú` Awbivc` l nvjv n†q hvq|
wkiK Ae`'vq- Zvlev bv K†i- gviv †M†j wPi`'vqxfv†e
Rvnbœv†g _vK†Z n†e|

wki†K AvKei n†"Q mæú~Y© ev AvswkK Bev`Z
MvBi"jvni Rb" wb†e`b, A\_©vr †h †Kvb GKwU Bev`Z
Avjvn wfbœ Ab" Kv†iv wbwg†Ë mæúv`b Kiv| †hgb Avjvn
e`ZxZ Ab" Kv†iv Kv†Q †`vqv-cÖv_©bv Kiv, wRjb-
kqZvb, Kjeievmx l G RvZxq Kv†iv D†i†k" cī h†en Kiv,
bRi-gvbœZ Kiv| Abyifcfv†e MvBi"jvni wbKU Ggb
wRwbm cÖv_©bv Kiv hvi Dci Avjvn e`ZxZ Ab" Kv†iv
¶gZv †bB| h_v Avjvn e`ZxZ Ab" Kv†iv wbKU ab-mæú` l
Av†ivM" cÖv_©bv Kiv| MvBi"jvni wbKU e,,wó l

³⁰ m~iv wbmV: 150-151|

³¹ nv`xmwU eyLvix l gymwj†g ewY©Z n†q†Q |nv`xm bs h_vµ†g (4497) Ges (92)|

³² m~iv Bmiv: 22|

cÖþqvRbxq wRwbm Zje Kiv| Ges G RvZxq mKj KvR : hv
Rvþnj-gyL© þjvþKiv lwj-AvDwjqvþ`i Keþi A_ev cv_i,
MvQ I G RvZxq cÖwZgvi wbKU wMþq Kþi _vþK|

* wkiþK AvKeþii wKQy bgybv :

(1) fq Gi þŋþŋ wkiK :

Avjvn ZvÖAvjv e``ZxZ Ab`` wKQy þhgb gywZ©,
cÖwZgv, Zv_Z, g,,Z ev A`„k`` wRþb I gvbyl BZ``vw`þK
ŋwZ Kiþe A_ev AbvKvw•ŋZ wKQyþZ AvcwZZ Kiþe gþg©
fq Kiv| Gifc fq I fxwZ Øxþbi GKwU AwZ „i“Z;c~Y© Ask
hv iay gvŋ Avjvn ZvÖAvjvi mvþ_ wbw`©ó| GLb hw` þKD
GwUþK Avjvn wfbœ Ab`` Kvþiv w`þK mæúwK©Z Kþi
Zvnþj þm Avjvni mvþ_ eo wkiK Kij eþj weþewPZ nþe|
Avjvn eþjbŊ

فلا تخافوهم و خافون إن كنتم مؤمنين . آل عمران / 175

ÔmyZivs þZvgiv Zvþ`i fq Kþiv bv| AvgvþK fq Ki hw`
þZvgiv Cgvb`vi nþq _vK|Ö³³

(2) Zvlqv°zj Gi þŋþŋ wkiK :

mKj KvþR me©ve`vq Avjvn ZvÖAvjvi Dci Zvlqv°zj
(fimv) Kiv GKwU kxl© ch©vþqi Bev`Z hv þKejgvŋ Avjvn
ZvÖAvjvi Dþŋþk``B mæúvw`Z nlqvi `vex ivþL| myZivs
hw` þKvb e``w³ Ggb welþqi þŋþŋ MvBi“jvni Dci Zvlqv°zj
Kij th welþqi Dci Avjvn ZvÖAvjv e``ZxZ Ab`` þKD ŋgZv
ivþL bv| Zvnþj þm Avjvni mvþ_ wkiK Kij| þhgb þKD Awbó
cÖwZþiva, DcKvi I wiwhK AR©b BZ``vw` welþq g,,Z I
A`„k`` e``w³eþM©i Dci Zvlqv°zj Kij (þh AgyK mnvq _vKþj
þKvb wPš—v bvB BZ``vw`) | Avi Gifc wkiK;wkiþK AvKeþii
Aš—f©~³|

Avjvn ZvÖAvjv eþjb :

وعلى الله فتوكلوا إن كنتم مؤمنين . المائدة / 23

ÔGes GKgvŋ Avjvn ZvÖAvjvi DciB Zvlqv°zj Ki hw`
þZvgiv gywgb nþq _vK|Ö³⁴

(3) gynveÿþZi þŋþŋ wkiK :

Avjvn ZvÖAvjvi gynveÿZ, GgbB GK gynveÿZ hvi
Avþe`b AþbK e``vcK, hv cwic~Y© webq Ges me©vZ¥K
AvbyMZ``þK Awbev© Kþi| ÔG gynveÿZ GþKevþiB
`^Zš¿Ö G ch©vþqi gynveÿþZi þŋþŋ Avjvni mvþ_ Ab``
þKD kixK nþZ cvþi bv| AvjvnþK þhgb gynveÿZ Kiv nq
hw` þKvb e``w<sup>3</sup> Ab`` KvDþK G ch©vþqi gynveÿZ Kþi, Zvi

³³ m~iv Avj Bgivb: 175

³⁴ m~iv gvþq`v : 23

A_© nþ"Q H e" w³ gynveÿZ I ZvÕhxþgi t¶¶î Avjvn
ZvÕAvjvi kixK I mgK¶ w"i KiþQ| Avi GwUB wkiK|
Avjvn ZvÕAvjv eþjb :

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَنْدَادًا يُحِبُّوهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ وَالَّذِينَ
آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ

ÔAvi wKQy tþvK Ggbl iþqþQ hviv Ab"vb"þK Avjvni
mgK¶ mve""— Kþi Ges Zvþ`i cÖwZ tZgwb fvjev mv
tþvLY Kþi, thgb Avjvni cÖwZ fvjev mv nþq _vþK| wKš'
hviv Avjvni cÖwZ Cgvb`vi Zvþ`i fvjev mv lþ`i Zzjbvq
eû_Y tþkx|Õ³⁵

(4) AvbyMþZ"i t¶¶î wkiK :

MvBi"jvnþK gvb" Kiv I Zvþ`i AvbyMZ" Kivi t¶¶î
evovevwo Kiv t_þKB g~jZt wkiK wdZ
ZvAvZ Z_v AvbyMþZ"i t¶¶î wkiþKi DrcwË| thgb Avjvn
ZvÕAvjv KZ©„K nvivgK...Z welqþK nvjvj ev nvjvjK...Z
e"þK nvivg Kivi t¶¶î Djvgv, kvmbKZ©v, Dgvivþ`i
AvbyMZ" Kiv| myZivs thme tþvK Gme t¶¶î Zvþ`i
AvbyMZ" Kiþe, (Gi gva"tg g~jZ) Zviv kixx weavb
Abyþgv`b, cÖþqvM Ges nvjvj ev nvivg Kivi t¶¶î Avjvn
ZvÕAvjvi mgK¶-kixK mve""— KþiþQ eþj weþewPZ nþe|
Avi Gme KvR wkiþK AvKeþii Aš—f~©³|

thgb Avjvn ZvAvjv eþjbÑ

لِتَّخَذُوا أَمْثَلَهُمْ وَرُهْبَانَهُمْ أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَمَا
أَمْرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ سُبْحَانَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ

ÔZviv AvjvnþK ev` w`þq Zvþ`i ag©RvhK I msmvi-
weivMx Zvþ`i cÖf~ ifþc MÖnY KþiþQ| Ges gvwivg
ZbqþK| A_P Zviv Avw`ó wQj GKgvî gvÕeyþ`i Bev`þZi
Rþb"| wZwb wfboe tKvb gvey` tþB| Zviv th Zuvi kixK
mve""— Kþi, wZwb Zv t_þK cwe|Õ³⁶

• wbdvþKi cÖKvi :

wbdvK`yB cÖKvi h_v:

1-wbdvþK AvKei Āvi GwU nþ"Q wbdvþK B'þZKv`x
(wek|vmMZ wbdvK)| thgb evwn"Kfvþe Bmjvg cÖKvk
Kiv Avi wfZþi wfZþi Kzdi tþvLY Kiv| wbdvþK AvKeþii
mvþ_ mswkó e" w³ Bmjvþgi `„wóþZ Kvþdi| Rvnbvboevþgi
me©þkl —þi nþe ciKvþj Zvþ`i wVKvþv|

Avjvn ZvAvjv eþjb :

إن المنافقين في الدرك الأسفل من النار ولن تجد لهم نصيرا.

³⁵ m~iv evKviv: 165

³⁶ m~iv Zvlev: 31

Ôwbtm†>`†n gybv†dKiv Rvnbvœv†gi me©wbgœ`—†i
_vK†e| Avi Avcwb KL†bv Zv†`i †Kvb mvnvh`Kvix cv†eb
bv|Ô³⁷

2-wbdv†K Avgjx ev K†g© wbdvK| G ai†bi wbdv†Ki mv†
mswkó e`w<sup>3</sup> Øxb †\_†K ewn`<...Z nq bv, Z†e †m Avjvn †
ivm~†ji Aeva` I bvdigvb e†j MY` nq|

عن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما أن النبي صلى الله عليه
وسلم قال: أربع من كن فيه كان منافقا خالصا ومن كانت فيه خصلة
منهن كانت فيه خصلة من النفاق حتى يدعها : إذا ائتمن خان، و إذا
حدث كذب، وإذا عاهد غدر، و إذا خاصم فجر. (متفق عليه)

ÔAvãjvn web Avgi ivw`qvjvû Avbûgv †_†K ewY©ZÑ
bex Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Gikv` K†ib:
PviwU †`vl- †h e`w³i g†a` GKmv†_ me_†jv cvlqv hv†e
†m cwic~Y© gybv†dK e†j we†ewPZ n†e| Avi hvi g†a` H
†`vlPZzó†qi GKwU cvlqv hv†e, †m †mwU cwiZ`vM bv
Kiv ch©š— Zvi g†a` wbdv†Ki GKwU wb`k©b we`g`gvb
e†j aiv n†e| (†`vl PviwU n†`Q) AvgvbZ ivLv n†j †LqvbZ
K†i| K_v ej†j wg_v e†j| cÖwZkÖ`wZ w`†j
wek!vmÑvZKZv K†i Ges SMov -weev` Ki†j Akxj K_v e†j|
Ô³⁸

(2) wki†K AvmMi ev †QvU wkiK:

†QvU wkiK ej†Z †m mKj KvR†K eySv†bv nq hv†K
nv`x†m wkiK e†j bvg †`qv n†q†Q wKš' †m_†jv wki†K
AvK†eii ch©v†q c†o bv|

wki†K AvmMi Zvlnx`†K Î`wUhy³ K†i wVK, wKš' mswkó
e`w³†K Øxb n†Z ewn®<vi K†i bv| Z†e GwU wki†K AvKei
ch©š— †cŠuQevi iv`—v-m†>`n †bB|

wki†K AvmMi mǎúv`bKvixi ûKzg-Zvlnx`cš`x Acivax†`i
ûKz†gi Abyifc| Zv†K kvw`— cÖ`vb Kiv n†e Z†e Kv†di†`i
gZ wPi Rxe†bi Rb` Rvnbvœv†g hv†e bv| Zvi Rxeb,
mǎú` nvjvj I Awbivc` bq| wki†K AvKei, mǎúv`bKvixi
Rxe†bi mKj †bK Avgj webó K†i †`q, Avi wki†K AvmMi
ïaygvî mswkó Avgj†K bó K†i, mKj Avgj bq|

†hgb †Kvb e`w<sup>3</sup> gvby†li cÖksmv Kzov†bvi D†i†k` GKwU
†bK Avgj mǎúv`b Kij| Ñmy>`i K†i mvjvZ Av`vq Kij ev
m`Kv-LqivZ Kij, †ivhv ivLj Ggwbfv†e Avjvni whwKi Kij
Gme Avgj Øviv Zvi D†i†k` wKš' Avjvni mš'wó AR©b bq
eis gvbyl†`i †`Lv†bv I cÖksmv Kzov†bv| Gifc wiqv-
†jŠwKKZv †Kvb Avg†ji mv†_ wgwkaZ n†j, †mwU †m
Avgj†K webó K†i †`q| Z†e ïaygvî †mB Avgj†KB webó K†i
, Zvi (wiqvgy³) Ab`me Avgj A¶Z _v†K|

³⁷ m~iv wbmV : 145

³⁸ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs eyLvix: 34 Ges gymwjg: 58|

cweÎ †KviAv‡b wkiK kãwU eû evi D‡jL n‡q‡Q, mKj~'v‡bB Gi Øviv wki‡K AvKei‡K eySv‡bv n‡q‡Q| wki‡K AvmM‡ii Av‡jvPbv nv`x‡m gyZvlqvWZ‡i wewfbœfv‡e G‡m‡Q|

(1) Avjvn ZvAvjv e‡jb :

قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ فَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا

Ôejyb! Avwgl †Zvgv‡`i gZB GKRb gvbyl, Avgvi cÖwZ cÖZ~v‡`k nq th, †Zvgv‡`i BjvnB GKgvÎ Bjvn| AZGe, th e``w³ Zvi cvjbKZ©vi mv¶lvZ Kvgbv K‡i, †m †hb mrKg© mæúv`b K‡i Ges ~^xq cvjbKZ©vi Bev`‡Z KvD‡K kixK bv K‡i|Ö³⁹

(2) nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((قال الله تبارك وتعالى: أنا أغنى الشركاء عن الشرك من عمل عملاً أشرك فيه معي غيري تركته و شركه)). أخرجه مسلم

ÔAvey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_‡K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e‡jb, ÔAvjvn ZvevivKv lqvZvAvjv ej‡Qb : Avwg mKj kixK-mgK¶ †_‡K mæú~b© gy³ I te-wbqvh| th e``w³ †Kvb †bK Avgj mæúv`b Kij Ges Zv‡Z Avgvi mv‡_ Ab~‡Kl kixK Kij Zvn‡j Avwg Zv‡Kl cwiZ~vM Kwi Ges Zvi wkiK‡Kl|Ö⁴⁰

* wki‡K AvmM‡ii wKQy bgybv :

Avjvn e``ZxZ Ab~ Kv‡iv bv‡g kc\_ Kiv, Gfv‡e ejv : hv Avjvn I AgyK B~Qv K‡i‡Qb, hw` Avjvn I AgyK bv\_vKZ . . , GwU Avjvn I Agy‡Ki K...cvq cvlqv, Avjvn I AgyK e``ZxZ Avgvi Avi †KD †bB G RvZxq K_v ejv| G ai‡Yi K_v ejvi cÖ‡qvRb n‡j G fv‡e ejv hvq, hv Avjvn †P‡q‡Qb AZtci AgyK †P‡q‡Q|

(1) nv`x‡m G‡m‡Q

عن ابن عمر رضي الله عنهما قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: ((من حلف بغير الله فقد كفر أو أشرك)). أخرجه ابوداود والترمذي.

Ômnnvex Avãyjn web lgi ivw`qvjvû Avbûgv e‡jb, Avwg ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg‡K ej‡Z i‡bwQ- th e``w<sup>3</sup> Avjvn e``ZxZ Ab~ wKQyi bv‡g kc_ Kij, †m Kzdix Kij ev wkiK Kij|⁴¹

(2) nv`x‡m G‡m‡Q

³⁹ m~iv Kvnd: 110

⁴⁰ eY©bvq gymwjg nv`xm bs: 2985

⁴¹ ewY©Z nv`xmWU mnxn, eY©bvq Avey`vD` nv`xm bs 3252 Ges wZiwghx nv`xm bs 1535 nv`x‡mi fvl~ wZiwghx|

و عن حذيفة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
لا تقولوا ما شاء الله وشاء فلان ولكن قولوا ما شاء الله ثم ما شاء
فلان)). (أخرجه أحمد وأبو داود)

ÔûhvBdv ivw`qvjvû Avbû eY©bv K†ib, ivm~jyjn mvj-
vjvû AvjvBwn lqvmvjvg Gikv` K†ib : †Zvgiv Gifc
e†jv bv : Avjvn I AgyK hv †P†q†Qb| eis Gifc ej : Avjvn
ZvÕAvjv hv †P†q†Qb AZtci AgyK hv †P†q†Q|⁴²

- wki†K AvmMi, mǝúv`bKvixi wbqZ I gb-gvbwmKZvi
Kvi†Y KL†bv KL†bv wki†K AvKe†i cwiYZ n†q hvq|
ZvB cÖ†Z`K gymjgv†bi †QvU eo me© cÖKvi wkiK
††KB †eu†P_vKv GKvš— Ri“ix| KviY wkiK eo ai†Yi
Ab`vq, gvivZƳK ,bvn hv Avjvn ¶lgv Ki†eb bv g†g©
†NviYv K†i†Qb|

Avjvn ZvAvjv e†jbÑ

إن الله لا يغفر أن يشرك به ويغفر ما دون ذلك لمن يشاء.

Ôwbðq Avjvn ZvÕAvjv wki†Ki ,bvn ¶lgv K†ib bv| wZwb
¶lgv K†ib Gi†P wbgœ ch©v†qi ,bvn, hv†K B”Qv K†ib|Õ⁴³

- KwZcq Kg© I K_v hv wki†Ki Aš—f~©³ ev Zvi
gva`g :-

Ggb A†bK K_v I Kg© Av†Q hv mǝúv`bKvixi Ae`v
†††` wki†K AvKei ev wki†K AvmM†ii Aš—f~©³ n†q hvq|
g†bi Ae`vi Kvi†Y Kv†iv Kv†iv †¶†† †QvU wkiK wn†m†e
we†ewPZ nq| Avevi Kv†iv Kv†iv †¶†† eo wkiK| tm,†jv
nqZ G†Kev†iB Zvlnx` cwicš`x hv Zvlnx†`i g~j
Av†e`b†KB wbt†kl K†i †`q A_ev Zvi `^”QZv†K KjywLZ
K†i †`q| kixqZ Gme welq mǝú†K© KwVbfv†e mZK©
K†i†Q| wb†gœ Zvi wKQy bgybv cÖ`vb Kiv nj:

(1) wec`-gymxeZ `~i wKsev cÖwZ†iva K†í AvswU, wis,
m~Zv, ZvMv, I KvBZb RvZxq wKQy cwiavb Kiv, Gme-B
wkiK|

(2) Kz-` „wói Awbó ††K i¶v K†í ev”Pv†`i kix†i gv`y jx,
cuywZ, nvwÇ I KvM†R †jLv cÖf„wZ RvZxq ZvexR
jUKv†bv| GwUl wki†Ki Aš—f©~³|

(3) cvwL, gvbyl, hgxb ev G RvZxq wRwbl Øviv if-Aif
wbY©q Kiv I Aif weZvob Kiv| Gme Kg© n†”Q wkiK|
KviY Gi gva`†g †h gvLj~K wbR DcKvi-¶wZi ¶gZv iv†L bv
†m gvLj~K Øviv ¶wZ n†Z cv†i wek|v†m MvBi”jvni mv†_
mǝúK© `vcb Kiv nq| G e`vcviwU g~jZ kqZv†bi
cÖeÂbv| GwU Zvlv°zj cwicš`x|

⁴² nv`xmwU weix mb†` ewY©Z n†q†Q, eY©bvq Avng` nv`xm bs 2354, †`Lyb
AvmwmjwmjvZzm mnxnvn bs 137 Ges Avey `vD` nv`xm bs 4980| fvl` Avey
`vD†`i|

⁴³ m~iv wbm v: 48

(4) MvQcvjv, cv_i, wewfbœ wb`k©bvewj, gvhvi-Kei I G RvZxq e` Øviv eiKZ jvf Kiv I if Kvgbv Kiv| Gme e`†Z eiKZ Av†Q g†g© wek!vm Kiv| G\_†jv wkiK| †Kbbv Gi gva`†g eiKZ jvf Kivi R†b` MvBi“jvni wcQ†b QyUvQywU Kiv nq Ges Zv†`i msk^a†e Avmv nq|

(5) hv`y :

hv`y ejv nq: hv A`úó Ges hvi Kvh©KviY I m~Î AwZ my² | A_©vr Ggb Zšž-gšž, Suvo-dzK I wPwKrmvi bvg hv Aš —i I kix†i AvQi K†i| AvQiK...Z gvbyl†K Amy` K†i †`q ev wbnZ K†i wKsev `^vgx-`žxi gv†S we†f`-we†iva m„wó K†i| GwU GKwU kqZvbX Kg©| Gi gv†S A†bK\_†jv Ggbl Av†Q hv wkiK e`ZxZ mǎúboe nq bv| hv`y wkiK, KviY hv`yi gva`†g MvBi“jvn Z\_v kqZvb†`i mv†_ mǎúK© `^vcb Kiv nq Zv†`i msk^a†e hvlqv nq Ges hv`y cÖwμqvi gva`†g cÖKvivš—†i Bj†g Mv†q†ei `vex Kiv nq|

Avjvn ZvÖAvjv e†jb:

وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ

ÔmyjvBgvb Kzdi K†iwb, kqZvbivB Kzdi K†iwQj| Zviv gvbyl†`i hv`y we`v wk¶v w`†qwQj|Ö⁴⁴ Z†e wKQy wKQy hv`y Av†Q hv wkiK bq, Kexiv ,bvn| †hgb wPwKrmvi Rb` hv`y Kiv|

(4) fwel`Øvbx I †cŠiwnZ`:

Kvnvbv (†cŠiwnZ`) n†Q, Bj†g Mv†q†ei `vex Kiv| †hgb wR;b-kqZvb†`i m~†Î cÖvß Le†ii Dci wfwË K†i mZ;i c„w\_ex†Z wK wK msNwUZ n†e- g†g© Lei cwitekb Kiv| GwU wkiK| KviY Gi g†a` MvBi“jvni ZvK;vii“e ev ^bKU` Kvgbv Kiv nq Ges A`„†k`i Ávb mǎú†K© Rvbvi †¶†Î Avj-vn ZvÖAvjvi Askx`vwi†Z;i `vwe Kiv nq|

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((من أتى كاهنا أو عرافا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل على (محمد)) أخرجه أحمد والحاكم

ÔcÖL`vZ mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki†Qb, bex AvKivg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†j†Qb: †h fwel`re<sup>3</sup>v A\_ev MY†Ki wbKU Avmj Ges Zvi eY©bvK... Z e<sup>3</sup>e`†K mZ` e†j `^xKvi Kij †m gynvǎš†`i Dci bvwhjK... Z Øxb I kixqZ †K Awek!vm-A`^xKvi Kij|Ö⁴⁵

(5) †R`vwZwl I b¶livRxi gva`†g fwel`Øvbx Kiv:

⁴⁴ m~iv evKviv: 102

⁴⁵ nv`xmwU weix mb†` ewY©Z n†q†Q| eY©bvq Avng` (nv`xm bs 9536) G nv`x†mi fvl` ZvuiB| nv†Kg nv`xm bs 15 †`Lyb BilqvDj Mvjxj-(2006)

bŋîivRxi Ae´v I Ae´vþbi gva`tg c„w\_exþZ msNwUZe`
welqvejx mæúþK© Ávb jvf Kiv I wbþ`©kbv t`qv| thgb:
So-Zzdvb, e„wó-ev`j, tivM-evjvB, kxZ-MÖx®§ BZ`vw`i
AvMgb, Rjevq~i cwieZ©b mæúþ©K© AvMvg Lei t`qv|
Gme wkiK, tKbbv GþZ A`„þk`i Ávb I wek| cwiPvjbv I
wbqšžþYi tŋþî kixþKi Bw½Z cvlqv hvq|

(6) bŋîivRx Øviv e„wó cÖv`©bv:

A_v©r e„wócvZ tK wbw`©ó bŋî D`q ev Aþ`—i mvþ`
mæ^Ühy³ Kiv| thgb Gifc ejv ÔAgyK bŋþî KviþY Avgiv
e„wó tctqwQ,| e„wó el©YþK Avjvni w`þK mæ^Ühy³ bv
Kþi ZviKvi w`þK Kiv nj| Avi GwUB wkiK, KviY e„wó nlqv-
bv nlqv me Avjvni wbqšžþY tKvb MÖn-bŋî ev Gifc Ab`
wKQyi wbqšžþY bq|

(9) wbqvgZivRxþK MvBi“jvni w`þK mæ^Ühy³ Kiv:

BnKvj I ciKvþj gvbyl hZ wbqvgZ tfvM KiþQ ev Kiþe,
me©cÖKvi wbqvgZ GKgvî Avjvn ZvÕAvjvi `vb| wZwbB
AbyMÖn Kþi gvbylþ`i G„þjv w`þqþQb| GLb hw` tKD
tKvb GKwU tbqvgZþKI Avjvn e`ZxZ Ab` Kvþiv `vb eþj
`vwe Kþi, Zvnþj GwU nþe wkiK I Kzdi| thgb tKD AvþivM`
I cvwb cÖvwßþK MvBi“jvni w`þK mæ^Ühy³ Kþi ejj, Avwg
AgyþKi K...cvq AvþivM` jvf KþiwQ| AgyþKi AbyMÖþn
cvwb tctqwQ| A_ev`j, Rj ev AvKvk cþ`wbivcþ` ågþbi
wbqvgZþK h_vµþg WªvBfvi, gvwS ev ^egvwbþKi w`þK
mæ^Ühy³ Kþi ejj, WªvBfvi, gvwS I ^egvwbþKi Kj`vþb G
hvîvq wbivcþ` mdi tkl KiþZ tctiwQ| Abyifcfvþe t`þki
kvwš—, k„sLjv, mg„wx I wbivcËv e`e´v tRvi`vi Kiv,
AeKvVvþgvMZ Dbœqb BZ`vw`þK miKvi ev RbMþbi
tPóv-cwikªþgi dmj eþj wek|vm Kiv Ges Zvþ`i K...
wZZ; eþj `vwe Kiv|

GKRb gymjgvþbi Cgvþbi `vwe nþ”Q `ywbqvi hveZxq
wbqvgZivRx GKgvî Avjvn ZvÕAvjvi AbyMÖþni dmj|
mewKQy GKgvî ZuviB `vb eþj ^xKvi Kiv Ges Zuvi K...
ZÁZv ^xKvi I iKwiqv Av`vq Kiv|

Avi gvbylmn m„wói KvþQ hv AvþQ Zv nþ”Q mvgvb`
DcKiY gvî, G„þjv KLþbv KLþbv dj t`q Avevi KLþbv t`qvb,
KLþbv DcKvþi Avþm Avevi KLþbv Avþm bv|

Avjvn ZvÕAvjv eþjb :

﴿53﴾ وَمَا يَكُم مِّنْ نِّعْمَةٍ مِّنَ اللَّهِ تُمْ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فَإِلَيْهِ تَجْأَرُونَ
ÔtZvgvþ`i KvþQ th mg`— wbqvgZ AvþQ, Zv AvjvniB
cŋ t`þK| AZtci tZvgiv hLb `ytþL Kþó cwZZ nl ZLb ZuviB
wbKÛ KvboevKvwU Ki ZvþKB e`vKzj fvþe WvKv-WvwK
Ki|Ö⁴⁶

⁴⁶ m~iv bvnj: 53

6- Bmjvg

- gvbeRvwZi Rb" Bmjv†gi cÖ†qvRbxqZv :
BnKvj I ciKvj Dfq RM†Z gvbeRvwZi hveZxq Kj"vY,
DbæwZ I AMÖMwZ GKgvĹ Bmjv†gi g†a" B wbnwZ| Zv†`i
Kj"vY I DbæwZi R†b" Bmjv†gi cÖ†qvRb Lvevi-cvbxqŒi
cÖ†qvR†bi †P†q †Kvb A†k Kg bq eis †ekx| cÖ†Z"K
gvbyl kixqZ gvb†Z eva"| †m me mgq `ywU ZrciZvi
g†a" Ae"vb K†i|
GKwU ZrciZv Øviv DcKvix wRwbl AR©b K†i| AciwU
Øviv ¶wZKi e"†K cÖwZnZ K†i| Avi Bmjvg n†"Q Ggb
GKwU †R"vwZ hvi gva"†g DcKvix I ¶wZKi mKj welq
my"úó n†q hvq|

- Bmjvg a†g©i wZbwU "—i i†q†Q| Bmjvg, Cgvb I
Bnmvb| cÖwZwU "—†i "Zš; wKQy †gŠwjK welq
i†q†Q|

- Bmjvg, Cgvb I Bnmv†bi g†a" cv_©K" :-

(1) Bmjvg I Cgvb†K hw` GKB"v†b-GK†Ĺ D†jL Kiv nq|
Zvn†j Bmjvg Øviv D†Ĺk" n†e A½-cÖZ"½ Øviv
mæúv`b†hvM" evwn"K Avgj| †hgb Bmjv†gi cuvP i"Kb:
Kv†jgvi "v¶", mvjvZ, wmqvg, hvKvZ I nRi| Avi Cgvb
Gi A_© n†e, Aš—i Øviv mæúv`b†hvM" wek|vmMZ Avgj
†hgb Cgv†bi QqwU †gŠwjK welq nj; Avjvni cÖwZ
wek|vm, ivm~jM†Yi cÖwZ wek|vm, wKZvemg~†ni
cÖwZ wek|vm, †d†ikZKz†ji cÖwZ wek|vm...

Avi hw` Bmjvg I Cgvb†K Avjv`v Avjv`v D†jL Kiv nq
Zvn†j GKwU Øviv DfqwU eySv†bv n†e| ZLb cÖ†Z"KwU
AciwUi A_© I ûKzg kvwgj Ki†e|

(2) Bnmv†bi cwiwa Cgv†bi cwiwa A†c¶v e"vcK Avi
Cgv†bi cwiwa Bmjv†gi cwiwai †P†q we"—...Z|

Bnmvb wb†Ri w`K †_†K e"vcK| †Kbbv †m Cgvb†K kvwgj
K†i| ZvB GKRb ev>`v Cgvb†K c~Y©v½ if†c ev"—evqb
Kiv e"ZxZ Bnmv†bi "—i ch©š— †cŠuQ†Z cvi†e bv| Avi
Bnmvb- ev"—evqbKvix gynwmb†`i w`K †_†K Lvm| KviY
Avn†j Bnmvb (gynwmb), Avn†j Cgv†biB (gywgb) Aš—
f~©³ GKwU `j|

AZGe cÖ†Z"K gynwmb gywgb, wKš' cÖ†Z"K gywgb
gynwmb bq|

(3) Cgvb wb†Ri w`K †_†K Bmjvg A†c¶v e"vcK| KviY
Cgvb, Bmjvg†K kvwgj K†i| ZvB ev>`v Bmjvg†K
cwic~Y©if†c ev"—evqb bv K†i Cgv†bi "—i ch©š—
†cŠuQ†Z cvi†e bv| Avi Cgvb Avn†j Cgvb-gywgb†`i w`K
†_†K Lvm| †Kbbv Avn†j Cgvb, Avn†j Bmjv†giB GKwU `j-|

mKþjB bq| AZGe cÖþZ“K gywgb gymwjg, wKš' cÖþZ“K gymwjg gywgb bq|

- Bmjvþgi A_© :

gþb-cÖvþY Avjvn ZvÖAvjvi GKZjevþ`i ^xK...wZ t`qv| Bev`þZi gva`þg Zuvi AvbyMZ“ Kiv Ges wkiK | gykwiKþ`i mvþ\_ mæúþK© wQbœ Kiv| AZGe th e“w<sup>3</sup> GK AvjvnþK tgþb tbþe- Zuvi wbKU AvZ¥mgc©Y Kiþe, tm gymwjg eþj weþewPZ nþe| Avi th AvjvnþK gvbþe mvþ\_ mvþ\_ Aþb`i ek“Zvl ^xKvi Kiþe tm gykwiK eþj weþewPZ nþe| Ges th e“w³ AvjvnþK gvbþe bv, Zuvi wbKU AvZ¥mgc©b Kþi Zuvi AvbyMZ“ ^xKvi Kiþe bv tm Kvþdi | AnsKvix eþj MY“ nþe|

7 - Bmjvþgi i“Kbmɡ~n

- Bmjvþgi i“Kb cuvPwU:

عن ابن عمر رضي الله عنهما قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((إن الإسلام بني على خمس: شهادة أن لا إله إلا الله و أن محمدا رسول الله , وإقام الصلاة , وإيتاء الزكاة , وصيام رمضان , وحج البيت)). متفق عليه.

wewkó mvnvex Aväyjn web lgi ivw`qvjvû Avbûgv t`þK ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` Kþib : Bmjvþgi wfwË ivLv nþqþQ cuvPwU welþqi Dci| G mv“ t`qv th Avjvn ZvÖAvjv e“ZxZ mwZ“Kvi tKvb gvÖe~` (Dcvm“) tbB Ges gynvæš` mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Avjvni ivm~j, mvjvZ Kvþqg Kiv, hvKvZ Av`vq Kiv, ighvb gvþm wmqvg cvjb Kiv Ges evBZzjvni nR; Kiv|⁴⁷

Öjv Bjvnn BjvjuÖi mv“ t`qvi A_©:

Avjvn ZvÖAvjv e“ZxZ mwZ“Kvi tKvb gve~`-Dcvm“ tbB gþg© tgšwLK | Avš—wiK ^xK...wZ cÖ`vb Kiv| wZwb e“ZxZ hZ gvÖe~` AvþQ Zvþ`i Dcvm“Z; evwZj Ges Zvþ`i Bev`Zl evwZj|

Öjv Bjvnn BjvjuÖ cÖZ“vL“vb | ^xK...wZ mæ^wjZ evK“| (إله/ لا إله) eþj Avjvn e“ZxZ mKj Dcvm“þK A^xKvi | cÖZ“vL“vb Kiv nþqþQ| (إله/ لا إله) eþj äaygvÎ Avjvn ZvÖAvjvi Bev`ZþK cÖwZwôZ | MÖnY Kiv nþqþQ| ^xKvi Kiv nþqþQ th, Zuvi Bev`þZ tKvb kixK tbB, thgwb Kþi Zuvi ivRþZ; tKvb kixK-mgK“ tbB|

Ögynvæšv`yi ivm~jyjnÖi mv“ t`qvi A_© :

⁴⁷ eY©bvq eyLvix | gymwjg, eyLvix nv`xm bs 8 gymwjg nv`xm bs 16, nv`xþmi fvl` gymwjþgil

bex AvKivg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi wb†`©†ki
 AvbyMZ` Kiv, wZwb th Lei w`†q†Qb †m,†jvi `^xK...wZ
 †`qv, hv wb†la K†i†Qb, Zv cwinvi Kiv Ges GKgvÎ Zuvi
 Aby†gvw`Z cš'vqB Avjvni Bev`Z Kiv|

8 - Cgvb :

Cgvb n†"Q:

Avjvn ZvÔAvjv, Zuvi †d†ikZvKzj, Zuvi
 wKZvemg~n, Zuvi ivm~jMY Ges wKqvgZ w`e†mi
 cÖwZ wek|vm `^vcb Kiv Ges wek|vm `^vcb Kiv ZvK`x†ii
 fvj-g†>`i cÖwZ| Cgvb K_v | K†g©i mgwói bvg| wRnev |
 Aš—†ii K_v Ges wRnev, Aš—i | Ab`vb` A¹/₂-cÖZ†¹/₂i
 Kg©| †bKKv†Ri gva`†g Cgvb e„wx cvq-my`„p nq
 Ggwbfv†e cvc Kv†Ri gva`†g n«vm cvq|

Cgv†bi kvLv-cÖkvLv :

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم: ((الإيمان بضع وسبعون أو بضع و ستون شعبة, فأفضلها قول
 لا إله إلا الله , وأدناها إماطة الأذى عن الطريق , والحياء شعبة من
 الإيمان)) أخرجه مسلم

cÖL`vZ mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
 ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg BiKv`
 K†ib, Cgv†bi mĖi ev Iv†Ui AwaK kvLv-cÖkvLv i†q†Q|
 m†e©vĖg n†"Q, Òjv Bjvnn BjvvnÓ ejv (A_©vr Avjvn
 ZvÔAvjv†K GKgvÎ Dcvn` e†j `^xKvi Kiv | †NvIYv †`qv)|
 Avi me©wbgoe n†"Q, Kó`vqK e` PjvP†ji iv—v †_†K
 AcmviY Kiv Ges j³/₄v Cgv†bi GKwU we†kl kvLv|⁴⁸

Cgv†bi —i web`vm:

Cgv†bi wbR`^ GKwU `^v` Av†Q, gRv | gvayh© Av†Q
 Ges Zvi wbR`^ GKwU cÖK...wZ | nvKxKZ Av†Q|

(1) Cgv†bi `^v` mæú†K© ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn
 lqvmvjvg e†jb :

((ذاق طعم الإيمان من رضي بالله ربا و بالإسلام دينا و بمحمد
 رسولا)). أخرجه مسلم

A_©vr th e`w³ gnvb Avjvn ZvÔAvjv†K cÖwZcvjK,
 Bmjvg†K ag© Ges gynv&æš` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvj-

⁴⁸ eY©bvq gymwjg, nv`xm bs- 35

vg-†K ivm~j e†j mš'ó wP†Ē MÖnY Ki†Z cvi†e †m Cgv†bi
 ^v` Av`^v`b | Ab~fe Ki†Z cvi†e|⁴⁹

(2) Cgv†bi gRv | gvayh© mṣú†K© bex Kixg mvjvjvû
 AvjvBwn lqvmvjvg eY©bv Ki†Qb :

((ثلاث من كن فيه وجد حلاوة الإيمان: أن يكون الله ورسوله أحب
 إليه مما سواهما, وأن يحب المرء لا يحبه إلا الله , وأن يكره أن يعود
 في الكفر كما يكره أن يقذف في النار)) متفق عليه

wZbwU we†kl ,Y, hvi g†a` G,†jv we`gvb _vK†e †m
 Cgv†bi gRv Abyfe Ki†Z cvi†e| hvi wbKU Avjvn | ivm~j,
 c,,w_exi Ab` mKj e`w³ | e` A†c¶v AwaK wcÖq n†e| th
 e`w³ Aci e`w³†K GKgvĴ Avjvni D†Ĵk`B fvjev†e Ges th
 e`w³ Av,†b wbw¶ß nlqv†K thgb AcQ>` K†i, Kzd†i wd†i
 hvlqv†K wVK Abyifc AcQ>` Ki†e|⁵⁰

(3) Avi Cgv†bi nvKxKZ, th e`w³i gv†S Øx†bi tgŠwjKZ; |
 mwVK eyS (nvKxKZ) weiRgvb _vK†e, Øx†bi R†b` †Póv
 Ki†e k²g †`†e; Bev`Z Ki†e, `vlqvZ †`†e, wnRiZ Ki†e,
 bymiZ Ki†e, wRnv` Ki†e, A\_© e`q Ki†e eis Øx†bi R†b`
 †Póv-†gnbZ Ki†Z wM†q mṣṣve` mKj Kv†R Ask MÖnY K†i
 mvg†_©i kZfvM wbs†o †`†e †mÑB cÖK...Z A†_© Cgv†bi
 nvKxKZ | cÖK...Z Ae`v eyS†Z cvi†e Ges Zv wb†Ri gv†S
 aviY Ki†Z m¶g n†e|

(1) Avjvn ZvÖAvjv e†jb :

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ
 زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿٢﴾ الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا
 رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ﴿٣﴾ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ
 وَمَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٤﴾ (الأنفال/2-4)

ÔcÖK,,Z Cgvb`vi ZvivB, hLb Avjvn ZvAvjvi bvg †bqv nq
 ZLb fxZ n†q c†o Zv†`i Aš—i Avi hLb Zv†`i mvg†b Avjvni
 AvqvZ (wb`k©b) | Kvjvg cvV Kiv nq, Zv†`i Cgvb †e†o
 hvq Ges Zviv ^xq cvjbKZ©vi cÖwZ fimv †cvlY K†i|
 hviv mvjvZ Kv†qg K†i Ges Avgvi †`qv wiwhK ††K e`q
 K†i| ZvivB mwZ`Kvi gywgb| Zv†`i R†b` i†q†Q ^xq
 cvjbKZ©vi wbKU gh©v`v, ¶gv Ges mṣṣvbRbK i`hx|Ö⁵¹

(2) Avjvn ZvAvjv Av†iv e†jb :

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ آوَوْا وَتَصَرَّوْا
 أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٧٤﴾ (الأنفال: 74)

ÔAvi hviv Cgvb G†b†Q, wb†R†i Ni-evox †Q†o†Q Ges
 Avjvni iv—vq wRnv` K†i†Q Ges hviv Zv†`i†K Avk²q

⁴⁹ gymwjg nv`xm bs- 34

⁵⁰ eY©bvq eyLvix | gymwjg| nv`xm bs eyLvix- 16, gymwjg 43 nv`x†mi fvl`
 eyLvixi|

⁵¹ m~iv Avbdvj : 2-4

w`q#Q, mvnvh"-mrvqZv K#i#Q| ZuvivB nj mwZ"Kvi gywgb| Zuv#`i R#b" i#q#Q ¶lgv l m#švbRbK i"hx|Õ⁵²

(3) gnvb Avjvn ZvÕAvjv e#jb :

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ [15] (الحجرات:15)

ÔZvivB gywgb, hviv Avjvn l Zuvi ivm~#ji cÖwZ Cgvb Avbvi ci m#>`n #cvlY K#i bv Ges Avjvni c# Rxeb-cÖvY l ab-m#ú` Øviv wRnv` K#i| ZvivB mZ"wbô|Õ⁵³

- †Kvb e"w³ m#ú#K© Cgv#bi nvKxKZ Z_v cÖK...Z Ae`'vq †cŠ#uQ#Q e#j we#ePbv Kiv n#e bv hZ¶Y bv †m G wek|vm Ki#e th, th wec` Zvi Dci AvcwZZ n#q#Q Zv i` nlqvi wQj bv, Avi hv Zvi ch©š—†cŠu#Qwb †mwU †cuŠQvi wQj bv, A\_©vr hv nlqvi Zv n#eB †mwU †KD i` Ki#Z ci#e bv, Avi hv nqwb Zv †KD †Rvi K#i ev—evqb Ki#Z cvi#e bv|

Cgv#bi c~Y©Zv :

c~b©v^{1/2} Cgv#bi c^aK...Z gvb`Ê nj Avjvn l Zuvi ivm~j#K cwic~Y© if#c gynveŸZ Kiv-fvjevml th gynveŸZ l fvjevml Zuv#`i cQ>`bxq welqvejx#K cQ>` l ev—evqb Kiv#K Awbev#© K#i| myZivs hLb ev>`vi fvjevml n#e Avjvni R#b", N„Yv Kivl n#e Avjvni R#b"| (G `yÕwU ev>`vi Aš—#ii Avgj) Ges Zvi `vb Kiv Ges weiZ_vKvl n#e Avjvni R#b" (G `yÕwU Zvi kvixwiK Avgj)| ZLb Zvi Cgv#bi c~Y©Zv l Avjvn#K cwic~Y©if#c fvj#e#m#Q e#j cÖgvwYZ n#e|

عن أبي أمامة رضي الله عنه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم أنه قال: ((من أحب لله، وأبغض لله، وأعطى لله، ومنع لله ، فقد استكمل الإيمان)) أخرجه أبوداود

Ômrvnevx Avey Dgvgv iwv`qvjvû Avbû †\_#K ewY©Z ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K#ib, th Avjvni Rb" fvjevml| Avjvni Rb" N„Yv Kij| Avjvni Rb" `vb Kij| Avjvni Rb" wb#la Kij| †mÑB g~jZ: Cgvb#K cwic~Y© Kij|Õ⁵⁴

9- Cgv#bi wKQy ^ewkó" l wb`k©b

- ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg#K fvjevml:

⁵² m~iv Avbdvj : 74

⁵³ m~iv ûRyivZ: 15~

⁵⁴ nv`xmwU nvmvb m#>` ewY„Z n#q#Q, eY©bvq Avey `vD` nv`xm bs 4681| †Lyb Avm wmjwmjvZzm mnxnvn µwgK-380|

عن أنس رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((لا يؤمن أحدكم حتى أكون أحب إليه من والده وولده والناس أجمعين)) متفق عليه

Ôwewkó mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bïkv` K†ib, †Zvgv†`i †KD gywgb e†j ^xK...Z n†e bv, hZ¶b bv Avwg Zvi wbKU Zvi wcZv, mš—vb I Acivci mKj gvbyl A†c¶v AwaK wcÖq ne|Õ⁵⁵

- Avbmvi†`i fvjevmv:

عن أنس رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: أية الإيمان حب الأنصار وآية النفاق بغض الأنصار. متفق عليه

Ômvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû eY©bv K†ib, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†j†Qb, Cgv†bi wb`k©b n†"Q, Avbmvi†`i†K fvjevmv Avi wbdv†Ki (KcUZv) AvjvgZ n†"Q Zv†`i†K N„Yv Kiv|Õ⁵⁶

- mKj gywgb ev>`v†`i†K fvjevmv :

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((لا تدخلوا الجنة حتى تؤمنوا، ولا تؤمنوا حتى تحابوا، أولا أدلكم على شيء إذا فعلتموه تحاببتم أفشوا السلام بينكم)) أخرجه مسلم

ÔcÖL`vZ mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bïkv` K†ib, †Zvgiv gywgb bv n†j Rvbœv†Z †h†Z cvi†e bv| Avi cvi`úwiK fvjevmv I gynveY†Z Avex bv n†j gywgb e†j we†ewPZ n†e bv| Avwg wK †Zvgv†`i Ggb Avg†ji K\_v ejebv? hv ev—evqb Ki†j †Zvgiv cvi`úwiK fvjevmvq Avex n†Z cvi†e? wb†R†`i gv†S mvjv†gi e`vcK cÖmvi NUv|Õ⁵⁷

- ^xq gymwjg fvB†K fvjevmv :

عن أنس رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: لا يؤمن أحدكم حتى يحب لأخيه، أو قال لجاره، ما يحب لنفسه. متفق عليه

Ômvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb , †Zvgv†`i †KD gywgb e†j we†ewPZ n†e bv hZ¶b bv Aci gymwjg fvB†qi R†b" A_ev e†j†Qb cÖwZ†ekxi R†b"- †m e`' cQ>` Ki†e hv wb†Ri R†b" (cQ>`) K†i|Õ⁵⁸

⁵⁵ eyLvix-gymwjg | eyLvix nv`xm bs 15, Ges gymwjg nv`xm bs 14

⁵⁶ eyLvix-gymwjg| eyLvix nv`xm bs 17, Ges gymwjg nv`xm bs 74

⁵⁷ gymwjg| nv`xm bs 54

⁵⁸ eyLvix I gymwjg| eyLvix nv`xm bs 13, gymwjg nv`xm bs 45

- tɔŋŋvb, cÖwZ†ekxi mɔʃvb Kiv I KjːvYg~jK K_v eːZxZ bxie_vKv :

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليقل خيرا أو ليصمت, ومن كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليكرم جاره , ومن كان يؤمن بالله و اليوم الآخر فليكرم ضيفه)) متفق عليه

ÔcÖLːvZ mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikk` K†ib, th eːw³ Avjvn ZvÖAvjv I ciKv†ji cÖwZ Cgvb iv†L tm thb KjːvYg~jK K_v e†j A_ev bxie_v†K| th eːw³ Avjvn ZvÖAvjv I ciKv†ji cÖwZ Cgvb iv†L tm thb ^xq cÖwZ†ekxi cÖwZ h_vh_ mɔʃvb cÖ`k©b K†i| th eːw³ Avjvn AvÖAvjv I ciKv†ji cÖwZ Cgvb iv†L, tm thb ^xq tɔŋŋvb†K mɔʃvb K†i|Ö⁵⁹

- mr Kv†Ri Av†`k Ges Amr Kv†R evav cÖ`vb Kiv :

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: ((من رأي منكم منكرا فليغيره بيده , فإن لم يستطع فبلسانه, فإن لم يستطع فبقلبه وذلك أضعف الإيمان)) أخرجه مسلم

Ômvnvex Avev mvqx` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû e†jb, Avwg ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg†K Bikk` Ki†Z i†bwQ, †Zvgv†`i †KD Abːvq-AmrKvR msNwUZ n†Z †`L†j kw³ Øviv cÖwZnZ Ki†e| bv cvi†j gyL Øviv cÖwZev` Ki†e Gil mvg\_© bv\_vK†j g†b-cÖv†Y N,,Yv Ki†e| Avi GwUB n†`Q me†P `ye©j Cgvb|Ö⁶⁰

- KjːvY Kvgbv I m`yc†`k cÖ`vb:

عن تميم الداري رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((الدين النصيحة)) قلنا لمن؟ قال ((لله ولكتابه ولرسوله ولأئمة المسلمين و عامتهم)) (أخرجه مسلم)

Ômvnvex Zvgxg Av`-`vix iv. eY©bv Ki†Qb, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb, KjːvYKvgbvB nj Øxb, Avgiv ejjvg, Kvi R†b`? bexRx ej†jb, Avjvni R†b`, Zuvi ivm~j I Zuvi wKZv†ei R†b` Ges mvaviY gymjgvb I Zv†`i †bZ...e†M©i R†b`|Ö⁶¹

- Cgvb m†e©vËg Avgj :

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم سئل: أي العمل أفضل؟ قال: ((إيمان بالله ورسوله)) قيل ثم ماذا؟ قال: ((الجهاد في سبيل الله)) قيل: ثم ماذا؟ قال: ((حج مبرور)) متفق عليه

⁵⁹ eyLvix I gymwjg| eyLvix nv`xm bs 6018 Ges gymwjg 47

⁶⁰ eY©bvq gymwjg, nv`xm bs 49|

⁶¹ eY©bvq gymwjg, nv`xm bs 55|

Ôwewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi wbKU Rvb†Z Pvlqv nj, me©vwaK DĒg Avgj †KvbwU? DĒ†i wZwb ej†jb, Avjvn I Zuvi ivm~†ji cÖwZ Cgvb| ejv nj Zvici Kx? ej†jb, Avjvni c†\_ wRnv`, ejv nj Gi ci †KvbwU? wZwb ej†jb-gvei“i nR|Õ⁶²

- Bev`Z I AvbyM†Z“i gva`†g Cgvb e„wx cvq-`„p nq, cvc I Aeva`Zvi Kvi†b n«vm cvq-`ye©j nq|

(1) Avjvn ZvÕAvjv e†jb :

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَرْدَادُوا إِيْمَانًا مَعَ إِيْمَانِهِمْ وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا 4/الفتح

ÔwZwb gywgb†`i Aš—†i mvKxbv-cÖkvwš— bvwhj K†ib| hv†Z Zv†`i Cgv†bi mv†_ Avil Cgvb te†o hvq| b†fvqÛj I f~-gÛ†ji evwnbxmg~n AvjvniB Ges Avjvn me©Á, cÖAvgq|Õ⁶³

(2) Avjvn ZvÕAvjv Avil e†jb :

وَإِذَا مَا أَنْزَلَتْ سُورَةٌ فَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ أَيُّكُمْ زَادَتْهُ هَذِهِ إِيْمَانًا فَآمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَزَادَتْهُمْ إِيْمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ 124/التوبة

ÔAvi hLb †Kvb m~iv AeZxY© nq, ZLb Zv†`i †KD †KD e†j, G m~iv †Zvgv†`i g†a` Kvi Cgvb (KZUv) e„wx Kij? AZGe hviv Cgvb`vi, G m~iv Zv†`i Cgvb e„wx K†i†Q Ges Zviv Avbw>`Z n†q†Q|Õ⁶⁴

(3)

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((لا يزني الزاني حين يزني وهو مؤمن، و لا يسرق السارق حين يسرق و هو مؤمن، و لا يشرب الخمر حين يشربها و هو مؤمن)) متفق عليه

ÔAvey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bkv` K†ib, e`wfPvix gywgb Ae`vq e`wfPvi Ki†Z cv†i bv, †Pvi Pzwi Kivi mgq gywgb \_v†K bv| Abyifcv†e g`cvbKvix gywgb Ae`vq g`cvb Ki†Z cv†i bv|Õ⁶⁵

(4)

وعن أنس رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((يخرج من النار من قال: لا إله إلا الله وفي قلبه وزن شعيرة من خير، ويخرج من النار من قال : لا إله إلا الله وفي قلبه وزن برة من خير، و يخرج من النار من قال: لا إله إلا الله و في قلبه وزن ذرة من خير)) و في رواية: ((من إيمان)) مكان ((من خير)) متفق عليه

ÔAvbvm ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bkv` K†ib, th e`w³ Avjvn

⁶² eyLvix I gymwjg | eyLvix nv`xm bs 26 Ges gymwjg 83|

⁶³ m~iv Avj-dvZn:4

⁶⁴ m~iv Zvlevn: 124

⁶⁵ eyLvix gymwjg | eyLvix nv`xm bs 2475 Ges gymwjg 57|

ZvÕAvjv eˆZxZ mwZˆKvi †Kvb Dcvmˆ †bB g†g©
 ˆ^xK...wZ †`†e Ges Zvi Aš—†i GKwU h†ei `vbvi IRb
 cwigvb KjˆvYI (Z_v Cgvb) weˆˆgvb _vK†e †m †Kvb bv
 †Kvb ch©v†q Rvnbœvg †_†K †ei n†q Avm†el †h eˆw³
 Avjvn ZvÕAvjv eˆZxZ Avi †Kvb mwZˆKvi Dcvmˆ †bB
 g†g© mv¶ˆˆ †`†e Ges Zvi Aš—†i GKwU M†gi `vbvi IRb
 cwigvb KjˆvY (Cgvb)ÑI weˆˆgvb _vK†e †m Rvnbœvg
 †_†K †ei n†q Avm†el Ges †h eˆw³ Avjvn ZvAvjv eˆZxZ
 †Kvb nK Dcvmˆ †bB g†g© mv¶ˆˆ †`†e Ges Zvi Aš—†i
 Aby cwigvb KjˆvY (Z_v Cgvb) weˆˆgvb _vK†e †m-I
 Rvnbœvg †_†K †ei n†q Avm†el
 Abˆ tilqv†qZ (خير)ÑGi ˆ†j (إيمان) ewY©Z n†q†Q| (A_©vr
 Zvi Aš—†i GK he/ Mg / Aby cwigvb Cgvb Aewkó
 Av†Q)|⁶⁶

- Kv†di†`i Bmjvg MÖnY Kivi c~†e© mˆúvw`Z †bK
 Avg†ji weavb:

(1) Agymwjg eˆw³eM© Bmjvg MÖnY Kivi ci hw`
 wbqwgZ †bK Avgj mˆúv`b K†i hvq, Zvn†j c~†e©K...Z
 Acivamg~n ¶lgv K†i †`qv n†el KviY Avjvn ZvÕAvjv
 e†jb :

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرْ لَهُمْ مَا قَدْ سَلَفَ وَإِنْ يَعُودُوا فَقَدْ
 مَصَّتْ سُوءُ الْأُولِينَ 38□□ الأنفال/38

Ôtn bex Avcwb Agymwjg†`i e†j w`b †h, Zviv hw` weiZ
 n†q hvq, Zvn†j c~†e© msNwUZ me ¶lgv K†i †`qv n†el
 c¶vš—†i Avevil hw` ZvB K†i Zvn†j c~e©eZ©x†`i c_
 wba©vwiZ n†q †M†Q|Õ⁶⁷

(2) c~†e©K...Z †bK Avg†ji R†bˆ Qvlqve cÖvß n†el
 †Kbbv nvwKg web wnhvg ivw`qvjvû Avbû ivm~jyjn
 mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg†K e†jb :

أرأيت أمورا كنت أتحنت بها في الجاهلية هل لى فيها من شيء؟
 فقال له رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((أسلمت على ما
 أسلفت من خير)). متفق عليه

ÔAvwg Rv†njxhy†M †h mKj c~YˆKg© mˆúv`b K†iwQjvg
 †m_†jv mˆú†K© Avcbvi AwfgZ Kx ? †m_†jvi wewbg†q
 Avwg wK wKQy cve? ZLb ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn
 lqvmvjvg e†jb : Zzwg c~†e© mˆúvw`Z mKj †bK Avgj
 wb†qB Bmjvg MÖnY K†iQ|Õ⁶⁸

(3) Avi †h eˆw³ Bmjvg MÖnY Kivi ci g>`KvR Ki†e †m
 c~e©vci Dfq mg†qi g>` Kv†Ri R†bˆ kvw—i mˆsyLxb
 n†el KviY ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†jb :

⁶⁶ eyLvix | gymwjg | eyLvix nv`xm bs 44, Ges gymwjg 193|

⁶⁷ m~iv Avbdvj : 38

⁶⁸ eyLvix gymwjg| eyLvix nv`xm bs 1436 Ges gymwjg nv`xm bs 123

((من أحسن في الإسلام لم يؤخذ بما عمل في الجاهلية ومن أساء في الإسلام أخذ بالأول والآخرة)) متفق عليه

Ôth e" w³ Bmjvg MÖnY Kivi ci tbK Avgj mæúv`b Kiþe, tm RvþnjxhyþM m•NwUZ e`Avgþji Rþb` kvw—i mæšyLxb nþe bv| Avi th þjvK (Bmjvg MÖnY Kivi ci) g>`KvR Kiþe ZvþK c~e©vciÑDfq mgþqi cvþci kvw—t`qv nþe|⁶⁹

10- Cgvþbi i"Kbmg~n

Cgvþbi i"Kb QqwU, th, þjv nv`xþm wReivCþj ewY©Z nþqþQ, ivm~jyþvn mvjvþvû AvjvBwn lqvmvþvgþK wReivCj AvjvBwnmmvþvg Cgvb mæúþK© wRþÁm Kiþj ivm~jyþvn DËþi eþjb:

أن تؤمن بالله وملائكته وكتبه ورسله واليوم الآخر وتؤمن بالقدر خيره وشره. متفق عليه.

ÔAvþvn ZvAvþv, Zvui tdþikZvKþj, wKZvemg~n, ivm~je,,>` Ges wKqvgZ w`eþmi cÖwZ wek!vm `vcb Kiv| Avil wek!vm `vcb Kiv ZvK`xþi fvj-gþ>`i cÖwZ|⁷⁰

1-Avþvn ZvAvþvi cÖwZ wek!vm `vcb

- Avþvn ZvAvþvi cÖwZ wek!vm `vcb, PviwU welqþK Aš—fy©³ Kþi|

(GK) Avþvn ZvAvþvi Aw—þZþi cÖwZ wek!vm `vcb Kiv|

- gnvb Avþvn cÖþZ`K gvLj~KþK wbR m,,wóKZ©vi cÖwZ Cgvþbi cÖK...wZ l gvbwmKZv w`þqB m,,wó KþiþQb| G cÖmþ½ Avþvn wbþRB ejþQb :-

فَأَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا فِطْرَةَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ (سورة الروم : 30)

ÔZzwg GKwbôfvþe wbþRþK aþg©i Dci cÖwZwôZ ivL| GUvB Avþvn ZvAvþvi cÖK...wZ| hvi Dci wZwb gvbe m,,wó KþiþQb| Avþvni m,,wói þKvb cwieZ©b tbB|Ö⁷¹

- cÖþZ`K my` weþeK G wek!vþmi cÖwZ mg_©b l c_wbþ`©k Kþi th, G wbwLj weþk!i GKRB m,,wóKZ©v AvþQb| KviY G c,,w\_exi c~ev©ci mKj m,,wói þ¶þ Avewk`K th Zvþ`i GKRB m,,wóKZ©v AvþQb whwb Zvþ`iþK Aw—þZþi GþbþQb| G,þjvi c¶ wbþR wbþRB Aw—Zþi jvfKiv mæþe bq Ges AvKw`šKfvþe Aw—þZþi Pþj Avmvl wek!vmþhvM` bq| myZivs Gþ`i Aw—ZþiB cÖgvY Kþi th, Gþ`i GKRB Aw—Zþi `vbKvix AvþQb| Avi wZwb nþ"Qb G wek!RMþZi cÖwZcvjK gnvgnxg Avþvn|

⁶⁹ eyLvix l gymwjg| eyLvix nv`xm bs 6921 Ges gymwjg nv`xm bs 120|

⁷⁰ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs eyLvix (50) Ges gymwjg (8)| nv`xþmi fvl`

Bgvq gymwjþgi|

⁷¹ m~iv ifg : 30

Bikv` nþ"Q,
 أَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ أَمْ هُمُ الْخَالِقُونَ □35□ أَمْ خَلَقُوا السَّمَاوَاتِ
 وَالْأَرْضَ بَلْ لَا يُوقِنُونَ □36□ سورة الطور : 35-36

ÔZviv wK Avcbv-AvcwbB m„wRZ nþq †MþQ, bv Zviv
 wbþRivB m^aóv| bv Zviv bþfvġŪj I f~gŪj m„wó KþiþQ?
 eis Zviv wek|vm Kþi bv|Õ⁷²

- my`' Abyf~wZI Avjvn ZvÕAvjvi Aw—†Z;i cÖwZ
 mg_©b Kþi| KviY Avgiv cÖwZwbqZ w`ev-ivwġi
 cwieZ©b cÖZ"¶ KiwQ| gvbyl I Ab"vb" Rxe-Rš'i
 wiwhþKi welqwUI Avgvþ`i mæšyþL| †`LwQ cyþiv
 wek| RMþZi mKj welqþK; KZ myk„sLj fvþe
 wbqwš;Z I cwiPvwjZ nþ"Q| G mKj welq
 mþ>`nvZxZfvþe Avjvn ZvAvjvi Aw—Z;þK cÖgvY
 Kþi|

يُقَلِّبُ اللَّهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّأُولِي الْأَبْصَارِ. (سورة
 النور: 44)

ÔAvjvn w`b I ivwġi cwieZ©b NUvb| GþZ Aš—`©„wó
 mæúboe e" w³MþYi Rþb" wPš—vi DcKiY iþqþQ|Õ⁷³

- Avjvn ZvAvjv Zuvi bex-ivm~jþ`i wewfbœ gy'þRhv I
 wb`k©bvejxi gva"tg mvnvh" KþiþQb-mg_©b
 hywMþqþQb| tm„þjv hyþM hyþM gvbyl cÖZ"¶
 KþiþQ, ev wbf©iþhvM" m~†ġ iþbþQ, welq„þjv wQj
 mæú~Y©ifþc gvbexq ¶lgZvi DþaY©| Gi gva"tg Avj-
 vn bexÑivm~jþ`i mvnvh" KþiþQb| Zuvþ`i Ae`vb
 gReyZ KþiþQb| gbyl" ¶lgZvi DþaY©i welq, tmB
 gvbyl Øviv m•NwUZ nlqvB mþ>`nvZxZfvþe cÖgvY
 Kþi þh Zuvþ`i GKRb †cÖiYKvix AvþQb| Avi tm
 †cÖiYKvixB nþ"Qb Avjvn ZvAvjv| thgb Avjvn
 ZvAvjv Beivnxg AvjvBwnm mvjvþgi †¶†ġ Rjš—
 AwMœþK kvwš—`vqK kxZj Kþi w`þqþQb| g~mv
 AvjvBwnm mvjvgÑGi Rþb" mgy`^a wPþo iv—v †ei
 KþiwQþjb| Cmv AvjvBwnm mvjvþgi Rþb" g„Z-†K
 RxweZ KþiwQþjb Ges gynvæš`yi ivm~jyjnvi Rþb"
 P>`^a wØ-LwŪZ KþiþQb|
- Avjvn ZvAvjv KZ †`vqvKvixi †`vqv Keyj KiþQb, KZ
 cÖv_©bvKvixi cÖv_©bv gÄyi KiþQb, wec`MÖ—
 e" w³ mvnvh" †Pþq Äe" © nþ"Q cÖwZwbqZ Avjvni
 K...cvq| Avjvni Aw—Z;ġ, ¶lgZv I Bjg hw` bvÑB
 _vKþe Zvnvþj Gme msNwUZ Kij †K? Reve w`j †K?

⁷² m~iv Zyi : 35-36|

⁷³ m~iv b~i : 44|

myZivs wbwðZfvþe cÖgvwYZ nj, Avjvn AvþQb Zuvi
Kz`iZ I ¶lgZv Amxg|

(1) Avjvn ZvÖAvjv eþjbÑ

وَأَيُّوبَ إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ أَنِّي مَسَّنِيَ الضُّرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ﴿٨٣﴾
فَاسْتَجَبْنَا لَهُ فَكَشَفْنَا مَا بِهِ مِنْ ضُرٍّ وَآتَيْنَاهُ أَهْلَهُ وَمِثْلَهُمْ مَعَهُمْ رَحْمَةً
مِّنْ عِنْدِنَا وَذِكْرَىٰ لِلْعَابِدِينَ ﴿٨٤﴾ (سورة الأنبياء: 83-84)

ÔGes `šiY Ki`b AvBq~þei K_v, hLb wZwb Zuvi
cvjbKZ©vþK Avnÿvb KþiwQþjb, Avwg `y:þL Kþó cwZZ
nþqwQ Ges Avcwb mKj `qvevb Aþc¶v tkªô `qvevb|
AZ:ci Avwg Zvi Avnÿvþb mvov w`jvg Ges Zvi `ytL Kó
`~i Kþi w`jvg Ges Zvi cwievieM© wdþþq w`jvg| Avi
Zvþ`i mvþ\_ Zvþ`i mgcwigvY Avil w`jvg Avgvi c¶ t þK
K...cvekZ: Avi GwU Bev`ZKvixþ`i Rþb` Dcþ`k `^ifc|Ô⁷⁴

- Bmjvgx kixqZ I Gi my>`i my>`iÑmvgÄm`kxj wewa-
weavb| Avjvn ZvÖAvjvi Aw`—ZþþK cÖgvY Kþi|
wKþm gvbyþli Kj`vY Ges wKþm AKj`vY| Kx Kiþj Zvi
DbœwZ nþe Ges Kx KviþY AeYwZ| BmjvgþK
cwic~Y©ifþc AbymiY Kiþj Dcþiv³ welq,þjv
my>`ifvþe Abyaveb Kiv hvq| gvbe Rxeþb k„sLjv,
AMÖMwZ, DbœwZ me wKQzB wbwnZ AvþQ
Bmjvgx wewa-weavþbi Abykxjþbi wfZi, hv Avjvn
ZvAvjv wbR MÖš'vw`þZ bexÑivm~jMþYi Dci bvwhj
KþiþQb| GZ my>`i, fvimvg`c~Y©, gvbyþli mgm`v
mgvavþb cvi^{1/2}g bxwZB cÖgvY Kþi þh GwU
cÖÁevb-weP¶Y, ¶lgZvevb cÖwZcvjþKi c¶ t þK
whwb ev>`vþ`i Kj`vY I DbœwZ mæúþK© mg`K
ÁvZ|

(`yB) G wek!vm ivLv þh, Avjvn ZvAvjvB nþ`Qb ie-
cÖwZcvjK, GþZ Zuvi þKvb kixK þbB|

ie wZwbBÑ m„wó, ivRZj Ges ûKzg Kivi ¶lgZv hvi Rb`
msiw¶Z| AZGe Avjvn e`ZxZ þKvb m„wóKZ©v þbB, Avj-
vn e`ZxZ Avi þKvb gvwjK wKsev ivRþZji AwaKvix þbB,
mKj ¶lgZv I KZ©„Zj GKgvÎ Zuvi|

Zuvi m„wóB m„wó, ivRZj-AvwacZ` ejþZ GKgvÎ Zuvi
ivRZj-AvwacZ`, KZ©„Zj ejþZ| Zuvi KZ©„Zj-¶lgZv|
civµgkvjx-`qvgq, AgyLvþc¶x cÖkswmZ| AbyMÖn
cÖv_©bv Kiv nþj AbyMÖn Kþib| ¶lgv Pvlqv nþj ¶lgv Kþib|
cÖv_©bv Kiv nþj `vb Kþib, WvKv nþj mvov t`b| wPiÄxe,
Awebk!i, hvþK wb`av-Z>`av `úk© Kþi bv|

(1) Avjvn ZvAvjv eþjbÑ

أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٥٤﴾ (سورة الأعراف:
54)

⁷⁴ m~iv Avwæ^qv : 84-84

Ôiþb ivL! m,,wó Ges Avþ`k ZviB, Avjvn eiKZgq whwb
wek!RMþZi cÖwZcvjK|Õ⁷⁵

(2) Avþivl Bikv` nþ"Q,

لِلّٰهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا فِيهِنَّ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ
120 ﴿ (سورة المائدة : 120)

ÔbþfvgÛj, f~-gÛj Ges GZ`yfþq Aew`Z mewKQzi
AvwacZ" AvjvniB| wZwb mewKQzi Dci ¶gZvevb|⁷⁶

- Avgiv Rvwb Ges wek!vm Kwi Avjvn ZvÕAvjv
mgMÖ m,,wóKyj m,,Rb KþiþQb| wbwLj weþk!i
`„k"gvb mewKQz Aw—þZi GþbþQb| G wek!-f~-gÛj
^Zix KþiþQb, m,,wó KþiþQb bþfvgÛj-f~-gÛj, P>`a-
m~h©, w`b-ivwÎ, cvwb, Z...Y, gvbe, `vbe, Rš'
Rvþbvqvi cvnvo mgy`a|

وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَقَدَرَهُ تَقْدِيرًا ﴿الفرقان:2﴾

ÔwZwb cÖþZ"K e` m,,wó KþiþQb, AZtci Zv wbifcY
⁷⁷KþiþQb wbcyYfvþe |Õ

- Avjvn ZvÕAvjv mewKQz m,,wó KþiþQb wbR ¶gZvq,
Zuvi þKvb gšx-DwRi, civgk©K wKsev mvnvh"Kvix
þbB, Gmþei cÖþqvRbl þbB| wZwb Gme þ_þK c~Z-
cweÎ, wZwb GKK gnv civµgkvjx, Aviþk mgvmxb
nþqþQb wbR ¶gZvq, f~wg wewQþqþQb wbR
B"Qvq, m,,wóKyj m,,Rb KþiþQb wbR Biv`vq,
ev>`vþ`i ekxf~Z KþiþQb wbR kw³eþj| D`q`j | A—
`þji gvwjK| wZwb wfbœ þKvb gvÕe~` þbB|
wPiÄxe Awebk|i|
- Avgiv Rvwb l wek!vm Kwi Avjvn myenvbvû lqv
ZvÕAvjv mewKQzi Dci ¶gZvevb| cÖþZ"K e`i
wbqšxYKvix| cÖþZ"K e`i gvwjK-KZ©„ZiKvix| me
welþq wZwb mg`K ÁvZ| mKj wKQzi Dci cÖej-
civµgkvjx, mKj cÖfvekvjx Zuvi eoþZi KvþQ AebZ|
mKj AvlqvR Zuvi cÖfvþei KvþQ webg^a, mKj kw³kvjx
Zuvi kw³i wbKU nxb-Ac`—| þKvb `„wóÑP¶z ZuvþK
cwic~Y©ifþc Dcjwä KiþZ cvþi bv| wZwb mKj `„wó-
P¶zþK cwic~Y© ifþc eyþSb-Dcjwä Kþib| wZwb
my²`k©x cwiÁvZ| hv B"Qv Kþib| Bþ"QgZ ûKzg
Kþib|

إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿82﴾ (سورة يس :
82)

ÔwZwb hLb wKQz KiþZ B"Qv Kþib, ZLb þKej eþj þ`b
⁷⁸ÔniÕ ZLbB þm nþq hvq|Õ

⁷⁵ m~iv Avivd : 54

⁷⁶ m~iv gvþq`v : 120

⁷⁷ m~iv Avj-dziKvb : 2

⁷⁸ m~iv Bqvmxb : 82

- b†fvgŮj | f~-gÊ†j Aew~'Z mKj wKQz mᵂú†K© Rv†bb| `„k~-A`„k~ mᵂú†K© mᵂú~Y© cwiÁvZ| mygnvb, myD"P gh©v`vevb| ce©Z-wMwii IRb-cwigvc, mvMi-mgy†`ªi cwiwa-cwigvc meB Zuvi Amxg Áv†bi AvlZvaxb| c„w_exi my²vwZmy² †Kvb wKQzB Zvui Áv†bi evB†i †bB| GgbwK KZ †dvUv e„wó Sij, e„¶ ivRxi cvZv-cj†ei cwigvY wK, aywjKbvi msL`v KZ, †hme e~'†K iv†Zi Avuvavi AÜKvi"Qboe Ges w`†bi †ivkbx Av†jv†Kv™ †vwmZ K†i meB Zuvi Áv†bi AvlZvi g†a`|

وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٌ فِي ظِلْمَاتِ الْأَرْضِ وَلَا رَطْبٌ وَلَا يَاسٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ﴿59﴾ (سورة الأنعام : 59)

Ô Avi Zvui Kv†Q i†q†Q Mv†q†ei Pvwemg~n, wZwb Qvov G wel†q †KD Rv†b bv Ges wZwb AeMZ i†q†Qb ~'†j | mgy†`ª hv wKQz Av†Q| Avi †Kvb cvZv S†i bv, wKš' wZwb Zv Rv†bb Ges hgxb†bi AÜKv†i †Kvb `v bv c†o bv, bv †Kvb †fRv Ges bv †Kvb i®< wKQz; wKš' i†q†Q my~úó wKZv†e|Õ⁷⁹

- Ges Avgiv Rvwb | wek|vm Kwi| wbđq Avjvn ZvAvjv cÖwZwbqZ †Kvb bv †Kvb Kv†R iZ Av†Qb| c„w_ex | AvKv†ki †Kvb wKQzB Zuvi wbKU †Mvcb †bB| mKj KvR cwiPvjbv | wbqš¿b K†ib| evZvm cÖevwnZ K†ib| e„wó el©Y K†ib| g„Z hgxb Avevi RxweZ K†ib| hv†K B"Qv gh©v`vevb K†ib Avevi hv†K B"Qv †eB¾Z K†ib| Rxeb-g„Z~ ZuviB `vb| wZwbB `qv K†i `vb K†ib Avevi wb†la wZwbB K†ib| wZwbB gh©v`vi Avmb † †K bvwg†q Av†bb|

هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿3﴾ (سورة الحديد: 3)

ÔwZwbB cÖ_g, wZwbB me©†kl, wZwbB cÖKvkgvb | AcÖKvkgvb Ges wZwb mewel†q mg~K cwiÁvZ|Õ⁸⁰

- Avgiv Rvwb | wek|vm Kwi, AvKvk-hgxb eis wbwLj we†k|i mKj e~'i fvÊvi Avjvni wbKU| cvwbi fvÊvi, Z... Y k†m~i fvÊvi, nvlqv-evZv†mi fvÊvi, ab-fvÊvi, my~'Zvi fvÊvi, wbivcÊvi fvÊvi, wbqvg†Zi fvÊvi, Avhv†ei fvÊvi, ing†Zi fvÊvi, wn`vqv†Zi fvÊvi, kw³-mvg†_©i fvÊvi, B¾Z-mᵂšv†bi fvÊvi eis Rj-~'†ji mKj fvÊvi Avjvni Kv†QÑZuviB nv†Z|

وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَعْلُومٍ ﴿21﴾ (سورة الحجر : 21)

⁷⁹ m~iv AvbAvg : 59

⁸⁰ m~iv nv`x` :3|

ÔAvi cÖwZwU e`iB fvÊvimg~n itq†Q Avgvi Kv†Q Ges Avwg Zv AeZxY© Kwi †Kej wbw` ©ó cwigv†Y|Ö⁸¹

- Avgiv hLb G,†jv Rvbjpg Ges gnvb Avjvn ZvÖAvjvi Kz`iZ, Zuvi gnZi, Zuvi kw<sup>3</sup>Ñmvg\_©, Zuvi eoZi, Zuvi Ávb, Zuvi fvÊvimg~n, Zuvi ingZ I Zuvi GKZ;ev†i Dci wek|vm ~'vcb Kijvg| Zvn†j Aš—ivZ¥v Zuvi w`†K AMÖmi n†el gb-gvbwmKZv Zuvi Bev`†Zi R†b` cÖ`Z \_vK†el A<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-cÖZ<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Zuvi AvbyM†Z`i R†b` AvZ¥mgc©b Ki†el Zuvi eoZi, gnZi, cweîZv I cÖksmv eY©bvq wRnevmg~n wb†ew`Z _vK†el myZivs GKgvî Zuvi Kv†QB cÖv_©bv Ki†el Zuvi wbKUB mvnvh` PvB†el Zuvi DciB fimv Ki†el Zuv†KB fq Ki†e Ges †Kejgvî ZuviB Bev`Z Ki†el

دَلِكُمْ اللّٰهُ رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ فَاعْبُدُوهُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ﴿١٠٢﴾ (سورة الأنعام : 102)

ÔwZwbB Avjvn †Zvgv†i ie| wZwb e`ZxZ †Kvb Bjvn †bB| wZwb cÖwZwU wRwb†mi m<sup>a</sup>óv| myZivs †Zvgiv ZviB Bev`Z Ki| Avi wZwb cÖwZwU e`i Dic ZË;veavqK| Ö⁸²

(wZb) Avjvn ZvAvjvi Dj~wnq`v†Zi (Dcvm`Zi) cÖwZ wek|vm ~'vcb :

- Avgiv Rvwb I wek|vm Kwi †h, Avjvn ZvAvjvB GKKfv†e mwZ`Kvi Bjvn, G†Z Zuvi †Kvb kixK †bB| wZwbB GKKfv†e Bev`†Zi Dchy³ÑnK`vi| wZwb wbwLj we†k|i cvjbKZ©v, wbwLj we†k|i Bjvn| Avgiv Zuvi Aby†gv`bK...Z Bev`Z c~Y© AvbyMZ`-nxbZv, cwic~Y© gyneÿZ-fvjevmm Ges c~Y© fw³ k^axv mnKv†i mæúv`b Kwi|
- Avgiv Avjvn ZvAvjv mæú†K© Rvwb I wek|vm Kwi, †hgwb K†i wZwb Zuvi i“eweq`vZ (cÖf~Zi)ÑGi †¶†î GKÑAwØZxq, G†Z Zuvi †Kvb kixK †bB| Abyifcfv†e Djywnq`vZ (Dcvm`Zi)ÑGi †¶†î wZwb GK-AwØZxq, G†ZI Zuvi †Kvb kixK †bB| myZivs Avgiv GKgvî Zuvi Bev`Z Kwi Ges wZwb wfbœ mKj gvÖey†i Bev`Z cwinvi Kwi|

Avjvn ZvAvjv e†jbÑ

وَالْهُكُمُ إِلَهٌ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ﴿١٦٣﴾ (سورة البقرة: 163)

⁸¹ m~iv wnRi : 21

⁸² m~iv AvbAvg : 102

ÔAvi †Zvgv†`i Bjvn GK Bjvn| wZwb Qvov †Kvb Bjvn
†bB| wZwb AwZ `qvgq, cig `qvjy|Ô⁸³

- Avjvn ZvAvjv e`ZxZ mKj gvÔey†`i Djywnq`vZ
(Dcymbv) evwZj, ZvB Zv†`i Bev`ZI evwZj|

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ هُوَ الْبَاطِلُ وَأَنَّ اللَّهَ
هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ ﴿62﴾ (سورة الحج: 62)

ÔAvi GUv GRb` th, wbđq AvjvnB mZ` Ges Zviv Zuvi
cwie†Z© hv†K Avnevb K†i Aek`B Zv evwZj| Avi wbđq
Avjvn †Zv mgy`P, mygnvb|Ô⁸⁴

(Pvi) Avjvn ZvAvjvi bvg I wmdv†Zi cÖwZ wek|vm
`vcb :

Avmgv I wmdv†Zi cÖwZ Cgv†bi A_© n†`Q,
Avjvni ZvAvjvi wba©vwiZ bvg I wmdvZ_†jv†K eySv-
Abyaveb Kiv, wndR Kiv, mv†_ mv†_ G_†jv GKgvÎ Avjvn
ZvAvjvi †¶†B cÖ†hvR` g†g© `^xK,,wZ cÖ`vb Kiv|
Gm†ei gva`†g Zuvi `vmZi cÖKvk Kiv Ges Zv†`i Pvwn`v
gyZv†eK Avgj Kiv| G†Z K†i Avjvn ZvAvjv†K eySv m††e
n†e| Zuvi cÖwZ AbyivM m,,wó n†e, Ges Zuvi Bev`†Zi
cÖwZ AvMÖn Rb†v†e....

thgb, Zuvi gnZi, eoZi, gwngv, gh©v`vi Yvewj
m†ú†K© aviYv _vK†j Zuvi m††vb I Zvi cÖwZ fw³-k^axvq
gb f†i hv†e|

Zuvi kw³gËv, ¶gZv I cÖZv†ci Yvejx m†ú†K© Rvbv
_vK†j Aš—ivZ†v webq, bg^aZv I `^xq cvjbKZ©vi mvg†b
nxbZvq cwic~Y© n†q hv†e|

`qv, e`vb`Zv, D`viZv Ges `vbkxjZvi bvewj m†ú†K©
Rvbv _vK†j Avjvni AbyMÖn-Bnmvb, `vb-`w¶bvi cÖwZ
ü`q-gb AvMÖnvwš^Z n†e|

Ávb I cwi†eób m†úK©xq Yvewj m†ú†K© aviYv
ev>`v†K Zvi bov-Pov, Pjv †div eis mKj Kv†R `^xq i†ei
bRi`vwi (gyivKvev)Ñ†K Avewk`K K†i| A_©vr ev>`v hLb
mKj wKQz†K cwi†eóbKvix Avjvn ZvAvjvi Ávb m†ú†K©
aviYv jvf Ki†e ZLb th †Kvb KvR Kivi c~†e© Zvi g†b
†R†M DV†e th Avjvn ZvAvjv †`L†Qb, d†j g>`KvR n†j
weiZ _vK†e| Avi fvj KvR n†j c~Y© Avš—wiKZv I wbôvi
mv†_ m†úv`b Ki†e|

G mKj Yvewj (m†úK©xq Ávb) ev>`v†K wbR
cvjbKZ©v†K fvjevuv, Zuvi cÖwZ Drmvn, Zuvi mv†_
m†úK© `vcb, Zvi Dci Zvlqv°zj, Ges GKgvÎ ZuviB
Bev`†Zi gva`†g Zvui ^bKU` AR©b Ki†Z eva` K†i|

⁸³ m~iv evKviv : 163

⁸⁴ m~iv nv^{3/4}: 62|

- th mKj bvg I ,Yvewj Avjvn ZvAvjv wb†Ri R†b" A_ev Zuvi ivm~j Zuvi R†b" cÖwZwôZ K††Qb Avgivl tm,†jv cÖwZwôZ Kwil tmm†ei Dci Cgvb ivwL, tm,†jv th A_© I wb`k©b†K cÖgvY K†i me,†jvi Dcil Cgvb ivwLÑü`q gb t_†K wek†vm Kwil thgb Avgiv wek†vm Kwi th Avjvn ÒivnvgÓ| Gi A_© n†"Q wZwb `qvkvj| Avi Gi cÖwZwµqv n†"Q ÔwZwb hv†K B"Qv, `qv K†ibÕ| Aewkó mKj bv†gi t†††l GKB e³e" cÖ†hvR"| Avgiv G,†jv weK...Z, wµqv~Y", (ifcK A†_© MÖnY, Ges Dcgv w`i Kwi bv| eis Zuvi e³e"Ñ

ليسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ □11□

Ò†Kvb wKQzB Zuvi Abyifc bq, wZwb t_†Lb I i†bb|Ó (m~iv : iiv- 11) Gi Av†jv†K Zuvi kv†bi mv†_ m½wZc~Y© K†i cÖgvY Kwil

- Avgiv Rvwb I wek†vm Kwi Avjvn ZvAvjvi A†bK my>`i my>`i bvg I A†bK mygnvb wmdvZ Av†Q| G ,†jvi mvnv†h" Avgiv Zuv†K tW†K_vwK|

1| Avjvn e†jb ,

وَلِلّٰهِ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ بِهَا وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي أَسْمَائِهِ سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ □180□ (سورة الأعراف : 180)

ÔAvi Avjvni Rb" B i†q†Q my>`iZg bvgmg~n| myZivs tZvgiv Zvu†K tmme bv†gB WvK| Avi Zv†`i†K eR©b Ki hvi Zvui bv†g weK...wZ NUvq| Zviv hv KiZ AwP†iB Zv†`i†K Zvi cÖwZdj t`qv n†e|Õ⁸⁵

2|

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : إن لله تسعة وتسعين اسما مائة إلا واحدا من أحصاها دخل الجنة. متفق عليه

ÔAvey ûivqiv iv. t_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg eY©bv K†ib,| wbđq Avjvn ZvAvjvi wbivbeYB ÑGK Kg GKkZÑ bvg Av†Q| th e" w³ G,†jv msi†b Ki†e (A_©vr G,†jv mæú†K© Rvb†e, eyS†e, wek†vm Ki†e Ges Gi Pvwn`vbyhvqx Avgj Ki†e) tm Rvboev†Z cÖ†ek Ki†e|⁸⁶

⁸⁵ m~ivÑAvivd : 180

⁸⁶ (1) nv`xm eyLvix Ges gymwjg Df†q eY©bv K††Qb| eyLvix nv`xm bs 7392, gymwjg nv`xm bs 2677|

21 AvmgvDj ûmbvi weeiY

Avjvn ZvAvjvi bvgmg~n Zuvi ,Yvewji DrKl©Zvi cÖgvY
enb K†i| G,†jv wmdvZ †_†K DrKwjZ| myZivs G,†jv
GKw`†K bvg Avevi wmdvZ| Avi Gfv†eB n†q†Q my>`iZg|
Avjvn ZvAvjvi bvg I ,Yvewj welqK ÁvbB me©v†c¶v
gh©v`vmæúboe I Ri“ix Ávb|

Avjvn ZvAvjvi A†bK bvg, hvi mwVK msL“v GKgvÎ Avjvn
ZvAvjvB Rv†bb| Zvi ga“ n†Z KziAvb I nv`x†m ewY©Z
wKQz bvg Avgiv GLv†b D†jL Kivi cÖqvm cve-

الله (Avjvn): Avi wZwb n†“Qb gve~`ÑDcvm“, mg—
gvLjyKvZ hv†K gvÕe~` wn†m†e MÖnY K†i†Q| mK†jB
hv†K gneÿZ K†i, mæšvb I k²xv K†i, AbyMZ nq, wb†R†`i
bvbv cÖ†qvR†b Zuvi kiYvcboe nq|

الرحمن الرحيم (ingvb, ivnxg): hvi ingZ I AbyMÖn
mewKQz†K cwi†eób K†i Av†Q| الملك (gvwjK): whwb
KzjgvLj~Kv†Zi gvwjK- ev`kvn| المالك (gv†jK) whwb ivRv-
cÖRvmn c~Y© ivR†Z; i gvwjK| المليك (gvjxK) ^xq
ivR†Z; wbR wb†`©k ev—evqbKvix| Zuvi nv†ZB ivRZ;|
hv†K B“Qv; `vb K†ib| Avevi hvi †_†K B“Qv wQwb†q †bb|
القُدوس (Kziym): †`vIÑÎ“wU †_†K mæú~Y© gy³ I cweÎ|
c~Y©Zvi ,†Y ,Yvwš^Z|

السلام (mvjvg): whwb mKj cÖKvi †`vIÑÎ“wU I wec`vc`
†_†K mæú~Y© wbivc` I gy³|

المؤمن (gyÕwgb): whwb m,,wóKz†ji Dci Ab“vqÑAwePvi
Ki†eb bv g†g© m,,wóKzj wbivcËv †eva K†i| kvwš— I
wbivcËv m,,wó K†i†Qb Ges ^xq ev>`v†`i g†a“ hv†K
B“Qv Gi gva“†g AbyMÖn K†ib|

المهيمن (gynvBwgb/ ZË;veavqK): ^xq m,,wóKzj KZ...
©K msNwUZ mKj welq cÖZ“¶Kvix| †Kvb wKQzB Zuvi
Kv†Q jyKvwqZ _v†K bv|

العزير (Avhxx/ cÖej civµvš—) Ggb mË;v th, mKj cÖfve,
kw³ I gh©v`v ZuviB| Ggb civµgkvjx whwb KL†bv
civf~Z nb bv, Ggb kw³kvjx th, mKj m,,wó Zuvi AbyMZ“
†g†b wb†q†Q|

الجبار (Rveÿvi/ cÖZvckvjx): ^xq m,,wói Dci cÖvavb“
we—viKvix| wbR B“Qv ev—evq†b Zv†`i civ—
civf~ZKvix| gnv cÖZvckvjx, gh©v`v I eo†Z; i AwaKvix,
whwb me©ve`vq wbR ev>`v†`i ch©†e¶b K†ib Ges
Zv†`i Ae`v I Ae`vb†K ms†kvab I DbœZ K†ib|

المتكبر (gyZvKvweÿi/ cig gwngvwš^Z): whwb m,,wói
,Yvewji D†x©| gnvbÑ†Kvb wKQzB Zuvi gZ bq| whwb
mKj cÖKvi Ab“vqÑAwePvi gy³|

الكبير (Kvexi/ eo†Zji AwaKvixÑgnvb): whwb e¨ZxZ mKj
wKQz †QvU| b†fvgÊj I f~-gÊ†j eoZi I gwngv GKgvÎ ZviB|
Me©-An¼vi Kiv GKgvÎ Zuv†KB gvbvq|

الخالق (Lv†jK/ m„wóKZ©v): c~e© `„óvš— e¨ZxZ whwb
mKj m„wói m„wóKZ©v|

الخالق (Lv†jK) whwb m„wó K††Qb, Ges Avcb ¶gZvq
mewKQz m„wó K†ib|

البارئ (evix/ D™†veK): whwb m„wóKzj- m„wó K††Qb|
wbR ¶gZvq Zv†`i Aw—†Zi G†b†Qb| GK m„wó †_†K Aci
m„wó†K ^vZšg w`†q†Qb| Ges cÖ†Z¨K†K Aci †_†K
Avjv`v Avjv`v ^ewkó¨gwÊZ K††Qb|

المصور (gymvlwei/ ifc`vZv): whwb wbR m„wó†K
†QvUÑeo, `xN©ÑLe©mn wewfbœ AvK...wZ†Z m„wó
K††Qb|

الوهاب (lqvn&nve/ gnvb`vZv): whwb mve©¶wbKfv†e
wewfbœ wbqvgZ I `vb-`w¶bv Pvwj†q hvb|

الرزاق (ivh&hvK/ wiwhK`vZv): hvi cÖ`È wiwhK Kzj
gvLjyKvZ†K cwi†eób K†i Av†Q|

الرازق (ivwhK/ Rxe†bvcKiY e¨e`vKvix): whwb
Rxe†bvcKiY m„wó K††Qb Ges wbR m„wó ch©š— Zv
†cŠuwQ†q_v†Kb|

الغفور الغفار (Mvdzi Mvd&dvi/ gnv ¶gvkxj): whwb ¶gv,
gvR©bv I gvd Kivq cÖwm×|

الغافر (Mv†di/ cvc †MvcbKvix): wbR ev>`vi cvcvivRx
†MvcbKvix|

القاهر (Kv†ni/ civµgkvjx): gnvb, ^xq ev>`v†`i Dci cÖej-
civµvš—| mKj gv_v hvi mvg†b AebZ, mKj cÖfvekvjx
†hLv†b nxbÑAc`~`|

القهار (Kvnnvi/ cÖej civµvš—): wbR B¨Qvi Kv†Q whwb
mKj gvLj~K†K ekxf~Z K†i Av†Qb| wZwb civµvš— Avi
wZwb e¨ZxZ mewKQz civf~Z|

الفتاح (dvÊvn/ Kj`v†Yi Øvi Db¥y³Kvix): whwb ^xq
ev>`v†`i gv†S nK I Bbmvd~Y© wePvi K†ib| Zv†`i
wbwg†Ê ingZ I Rxe†bvcKi†Yi Øving~n Db¥y³ K†ib|
gywgb ev>`v†`i mvnvh¨Kvix| Mv†qe I A`„†k¨i (Pvwe
KvwVi) Áv†bi †¶† whwb GK I AwØZxq|

العليم (Avjxg/ gnvÁvb~me©ÁvZ): hvi wbKU †Kvb
wKQzB A`úó ev jyKvwqZ bq| whwb †Mvcb, A`úó,
evwni, wfZi, K_v, KvR, `„k¨-A`„k¨ mewKQz m¸ú†K©
ÁvZ| Mv†qe m¸ú†K© GKgvÎ I me©vwaK cwiÁvZ|

المجيد (gvwR`/ gnv gwng): ^xq K†g© whwb
gwngvws^Z n†q†Qb| Zuvi m„wóKzj Zuv†K Zuvi eoZi I

gh©v`vi Kvi†Y gwngvwš^Z K††Q| myZivs wZwb Avcb
gh©v`v, eoZ; | AbyMÖ†ni Kvi†Y cÖkswmZ|
الرب (ie/cÖwZcvjK): GK"QÎ AwacwZ, KZ©„Z;Kvix,
AwffveK†`i cÖwZcvjK, m„wóKz†ji AwacwZ, whwb wbR
m„wó†K cÖwZcvjb K†ib| `ywbqv | AvwLiv†Z Zv†`i
hveZxq cÖ†qvRb c~Y© K†ib, wZwb wfbœ mwZ`Kvi
Dcvm` †bB Ges wZwb e`ZxZ cÖK...Z A†_© †Kvb
cÖwZcvjK †bB|

العظيم (AvRxg/ gnvgnwng-gh©v`vkxj): ^xq ivRZ; |
¶lgZvq eoZ; | gh©v`vi AwaKvix|

الواسع (lqv†mÖ / me©e`vcx): hvi ingZ- AbyMÖn
mewKQz†K cwi†eób K†i Av†Q, Ges Zuvi wiwhK mKj
m„wóKzj ch©š— cwie`vß| mxgvnxb `xN©cwiwa
wewkó, we—...Z ivRZ;Ñ KZ©„Z; | gh©v`vi AwaKvix|
e`vcK AbyMÖn-Bnmv†bi gvwjK|

الكريم (Kvixg/ `qvgg- cig`vZv): gnv gh©v`vi AwaKvix,
Aweivg- wbiew"Qboe AwaK Kj`vYgq| hveZxq †`vl-Î"wu
gy³|

الأكرم (Avj-AvKivg): hvi `vb | AbyMÖn mKj†K kvwgj K†i
Av†Q|

الودود (Avj lqv`y`y/cig †mœn civqY): whwb fvjev†mb
hviv Zuvi AvbyMZ` K†i Ges Zuvi w`†K cÖZ`veZ©b K†i|
Zv†`i cÖksmv K†ib| Zv†`i | Ab`†`i cÖwZ AbyMÖn K†ib|
المقيت (Avj& gyKjxZ/ gnvb Lv```vZv): mKj e`
msi¶YKvix, mKj e` ch©†e¶bKvix, m„wó Kz†ji Lv`-
†LvivK `vbKvix|

الشكور (kvK,i) whwb †bK KvR eû ,†b e„wx K†i †`b, Avi
e` KvR wgwU†q †`b|

الشاكِر (kv†Ki): whwb mvgvb` Bev`†ZB mš'ó n†q hvb|
†bK Kv†Ri cyi`vi A†bK eo K†i `vb K†ib| tewk tewk
†bqvgZ `vb K†ib Ges mvgvb` iKi†Mvhvwi†ZB Lykx n†q
hvb|

اللطيف (jZxd/ my² `k©x-`qvjy): hvi wbKU †Kvb wKQzB
†Mvcb _v†K bv| wbR ev>`v†`i cÖwZ AwaK `vbKxj-`qvjy|
Ggbfv†e AbyMÖn K†ib †h, Zviv wb†Rivl Rv†b bv| Ggb
my², hv†K †Kvb P¶z bvMvj cvq bv|

الحليم (nvjxg/ gnv ^ah©kxjÑAwZ mwnòz): whwb ^xq
ev>`v†`i ,bvni Kvi†Y Lye Zvovûov K†i kvw— cÖ†qvM
K†ib bv| eis my†hvM `vb K†ib hv†Z Zviv Zvlev K†i
m†kvab n†q †h†Z cv†i|

الخبير (Lvexi/ gnvweÁ, me©Á): hvi wbKU ^xq
m„wóKz†ji †QvU-eo, `„k"-A`„k", `xi-Pjgvb, mevK-

wbe©vK mewKQzB cwi⁻vi †Kvb wKQzB †Mvcb I A⁻úó
bq|

الحفيظ (nvdhx/ gnv msiYKvix): whwb Avcb m,,wóK...Z
mewKQz†K msiY K†ib| hvi Ávb mewKQz†K cwi†éób K†i
Av†Q|

الحافظ (nvwdh/ wndvhZ Kvix) whwb ev>`v†`i Avgj
msiY K†ib Ges wbR l|x†`i cvc-cw^{1/4}jZvq cwZZ nlqv
†_†K iYv K†ib|

الرقيب (ivKjxe): gnv ch©†eYbKvix whwb wbR ev>`v†`i
me©ve⁻v ch©†eYb K†ib| Ges msiYKvix, hv msiY
K†ib Zv †_†K A`„k` nb bv|

السميع (mvgxÖ/ me©†k^avZv): whwb me AvlqvR i†bb|
hvi k^aeb mKj AvlqvR†K cwi†éób K†i Av†Q| fvlv, ⁻^i,
Avw^{1/2}K, aiY BZ⁻vw`i wewfbœZv m†Ëj| Zuvi k^ae†b
†ni†di nq bv Ges weiZ| Kiv hvq bv| Zuvi wbKU †Mvcb-
cÖKvk⁻, ⁻~i-wbKUeZ©x meB eivei| wbKU †_†K th ifc
i†bb ⁻~i †_†Kl †mifcB i†b|

البصير (evmxi/ me©⁻áóv): whwb me wKQz †`†Lb| ev>`vi
cÖ†qvRb I Kg©, †K †n⁻vqvZ cvlqvi Dchy³ Avi †K
†Mvgivnxi Dchy³ me wKQz m^u†K© mg⁻KÁvZ| †Kvb
wKQzB Zvi A†MvP†i bq| †Kvb wKQzB Zuvi ⁻„wó I aviYvi
evB†i †h†Z cv†i bv|

العلي الأعلى المتعال (Avj Avwjqyj AvÖjv Avj gyZvAvj/
m†e©v⁻P, gnËg, gwnqvb): D⁻P gh©v⁻v m^u†bœ, gn†Ëi
AwaKvix| Rj, ⁻j, AvKvk-hgxb eis mgMÖ c,,w_exi
hveZxq e⁻ Zuvi KZ©„Zj I ivR†Zji Aaxb| wZwb gnvb,
Zuvi †P†q eo †KD †bB| D⁻PZi, Zuvi Dc†i †KD †bB|
AwZgh©v⁻v m^u†bœ, Zuvi †P†q gh©v⁻vevb Avi †KD
†bB|

الحكيم (nvKxg/ cÖÁvgq, gnvÁvbx): whwb cÖwZwU
wRwbm cÖÁv I Bbm†di mv†_h_v⁻v†b cÖ†qvM K†ib|
wbR Kg©-K_vq cÖÁvevbÑweP⁻Y|

الحكم الحاكم (Avj-nvKvg Avj nvwKg/ kvmb KZ©v): b⁻vq
wfwËK kvmb KZ©v- hvi wbKU b⁻vq civqYZv wbivc⁻|
myZivs wZwb Ab⁻vq- AwePvi K†ib bv| Kv†iv cÖwZ
hyjyg K†ib bv|

القيوم (Avj Kvq~g/ Awebk|i mËv): ⁻^qsm^u~Y©, Kv†iv
gyLv†cYx bb| Aci†K cÖwZôv I Aw⁻—†Zj AvbqbKvix, mKj
m,,wóKz†ji cwiPvjbv, ch©†eYb I e⁻e⁻vcbvq AweiZ|
Zuv†K wb⁻av I Z>⁻av Av⁻Qbœ ⁻úk© Ki†Z cv†i bv|

الواحد الأحد (Avj lqv†n⁻ Avj Avnv⁻/ GKK mËjv): whwb
mvwe©K DrKl© I cwic~Y©Zvq GK I AwØZxq, G†Z Zuvi
†Kvb kixK †bB|

الحي (Avj nvB/ wPiÄxe): Awebk|i-wPiÄxe, ¶q-webvk-g„Zz“ hv†K ¯úk© I AwZµg Ki†Z cv†i bv|
الحاسب الحسيب (nv†me, nvmxe/ cig ch©vß): wbR ev>`v†`i R†b“ h†_ó, Dchy³| wZwb e“ZxZ Zv†`i DcvqÑAejx^b †bB| ev>`v†`i ZËi|veavqK|
الشهيد (kvnx`/ me©Î Dcw“Z, gnv mv¶x): hveZxq welq mæú†K© AeMZ| huvi Ávb mewKQz†K cwi†eób K†i Av†Q| whwb ev>`v†`i Kg©vbyhvqx c†¶-wec†¶ mv¶“ †`†eb|
القوي المتين (Avj Kvwfq~“ Avj gvZxb/ me©kw³gvb): cwic~Y© kw³ai, hv†K A†bK kw³kvjx weRqxl civwRZ Ki†Z cv†i bv| cjvqbKvix Zuv†K Gwo†q †h†Z cv†i bv| gnv kw³gvb, hvi kw³ wew“Qbœ I wbt†kl nq bv|
الولي (Avj-lqvjx/ me©gq KZ©v): cwiPvjbvKvix|
المولى (Avj-gvljv/ gnv cÖfy): gywgb ev>`v†`i gynveÿZKvix, mvnvh“-mnvqZv `vbKvix|
الحميد (Avj-nvgx`/ cÖkswmZ): whwb cÖksmv cvlqvi †hvM“Zv iv†Lb, Ges whwb wbR bvg, wmdvZ, Kg©, K\_v, AbyMÖn, wmxvš—, kixqZ cÖeZ©b BZ“vw` †¶† cÖkswmZ|
الصمد (mvgv`/ AgyLv†c¶x) whwb eoZi, †bZ... ZiÑKZ©„Zi I e`vb“Zvq DrK†l© †cŠu†Q Av†Qb Ges hveZxq cÖ†qvR†b hvi Avkªq †bqv nq|
القدير القادر المقتدر (Avj Ki v`xi, Kv†`i, gyKiZvw`i/ gnvkw³ai I me©kw³gvb): cwic~Y© kw³i AwaKvix, hv†K †KD civf~Z Ki†Z cv†i bv, Ges hv†K †Kvb wKQz Gwo†q †h†Z cv†i bv Ges hvi kw³ I ¶gZv cwic~Y© wPiš—b I me©e`vcx|
الوكيل (lqvKxj/ `vwqZiKxj): mgMÖ m„wóKz†ji mvwe©K welqvejxi cwiPvjbv I ch©†e¶bKvixÑKvh© wbe©vnx|
الكفيل (Avj Kvdxj/ wRæšv`vi- AwffveK): mKj e`i msi¶YKvix, cÖ†Z“K e`w³i i¶bv†e¶Y I ch©†e¶YKvix, mg— m„wó Kz†ji wiwhK I Zv†`i mv_© i¶vi wRæšv`vi|
الغني (Avj Mbx/ †ewbqvh, AgyLv†c¶x): whwb m„wóKzj †_†K mæú~Y©if†c AgyLv†c¶x, Kv†iv wbKU †Kvbfv†eB Zvi †Kvb cÖ†qvRb nq bv|
الحق المبين (Avj nKi Avj gyexb/ mZ“-my¯úóKvix): hvi Aw—Zi I we`“gvbZvq we>`y cwigvb m†>`n-mskq †bB| whwb m„wóKz†ji wbKU A¯úó bb|
المبين whwb m„wóKz†ji wbKU `ywbqv I Av†LivZ Dfq RM†Z gyw³ I cwi¶v†Yi c\_ cwi¯vi K†i w`†q†Qb|

النور (Avj-b~i/ Av†jv): whwb AvKvk-hgxb Av†jvwKZ
K†i†Qb Ges gywgb†`i Aš—ivZ¥v `^xq gv†idvZ I Cgvb
Øviv Av†jv†Kv³/₄j K†i†Qb|

الإكرام (hyj Rvjvwj lqvj BKivg/ mǝšvb I gn†Zj
AwaKvix): whwb G AwaKvi iv†Lb †h, Zuv†K fw³-k^axv I
fq Kiv n†e Ges GKKfv†e ZuviB cÖksmv Kiv n†e| eoZj I
mǝšv†bi AwaKvix, `qv I AbyMÖnkxj|

البر (Avj-evii/ b`vqcivqY- `vbKxj): wbR ev>`v†`i cÖwZ
`qv I mnvbyf~wZKxj| Zv†`i AKvZ†i `qvÑ`w¶Yv K†ib|

التواب (AvZZvlqvey/ Zlev KeyjKvix-¶gvKxj): whwb
ZlevKvix†`i Zlev Keyj K†ib| cvcx†`i ,bvn gvR©bv K†ib,
whwb Zvlev m,,wó K†i†Qb Ges wbR ev>`v†`i †_†K Zv
Keyj| K†i†Qb|

العفو (Avj-Avdzfy/ gvR©bvKvix): hvi ¶lgv I gvR©bv
ev>`v KZ©,,K msNwUZ hveZxq ,bvn†K cwi†eób K†i|
we†kl K†i ev>`v hw` Zlev I Bw—MdvI K†i|

الرؤوف (Avj-iDd/ AZxe `qvjy- AbyMÖnkxj): AbyMÖn I
Ki“bvKxj, m†e©v”P ch©v†qi ingZ I `qvKxj†K iDd ejv nq|

الأول (Avj-AvDqvjy/ Avw`): Abvw` hvi c~†e© wKQz †bB|
الظاهر (Avj-Av†Li) Abš— hvi c†i wKQz †bB|
الآخر (Avj-hv†ni) hvi Dci wKQz †bB|
الباطن (Avj-ev†Zb) hv†K ev`
w`†q wKQz †bB|

الوارث (Avj-lqv†iQ) : m,,wóKzj aŸsmcÖvß n†q hvlqvi cil
whwb Aewkó _vK†eb| cÖ†Z`K e`i Mš—e` I
cÖZ`veZ©b`j wZwbB| wPiÄxe hvi g,,Zz` †bB|

المحيط (Avj-gynxZz/ c~b©v¹/₂if†c AewnZ-wbqš;YKvix)
hvi kw³-mvg_© mgMÖ m,,wóKzj†K cwi†eób K†i Av†Q|
Zuv†K Gwo†q Pjv ev Zuvi †_†K †††M hvlqvi kw³ ev
my†hvM Kv†iv †bB| wZwb Áv†bi w`K †_†K mewKQz
cwi†eób K†i Av†Qb| Ges ,†b ,†b mewKQz msi¶Y
K†i†Qb|

القريب (Avj Kvixe/ AwZ wbKUeZ©x): whwb mK†ji
wbKUeZ©x| wbKUeZ©x Zuv†K Avnevb Kvixi Ges mKj
cÖKvi Bev`Z-AvbyM†Z`i gva`†g Zuvi %obKU` cÖZ`vkxi|
الهادي (Avj-nv`x/ c\_ cÖ`k©K): whwb m,,wóKzj†K Zv†`i
Kj`v†Yi w`†K c_ cÖ`k©b K†ib| `^xq ev>`v†`i tn`vqvZ
(mwVK c_ cÖ`k©b): Kvix| Zv†`i R†b` evwZj- AmZ` †_†K
nKj I m†Z`i c\_ my`úóKvix|

البدع (Avj-ev`x/ be Avwe`<Z©v- cÖeZ©K): hvi †Kvb
m`,,k I mgK¶ †bB, whwb mKj m,,wó c~e© `,,óvš—
e`ZxZB m,,Rb K†i†Qb|

الفاطر (Avj-dvwZi/ gnvb m,,wóKZ©v): whwb mgMÖ m,,wóKzj m,,Rb K†i†Qb| b†fvGÊj I f~-gÊj†K Aw~—Zjnx b t_†K Aw~—†Zj G†b†Qb| G†`i†K m,,wó K†i†Qb|

الكافي (Avj-Kvdx/ h†_ó I cÖ†qvRbgy³): whwb ev>`v†`i mKj cÖ†qvRb h†_ó K†i w`†q†Qb| mKj cÖ†qvRb ch©vß cwigv†Y wgwU†q w`†q†Qb|

الغالب (Avj-Mvwje/ gnv cÖfvekvjx-weRqx): wPiš—b AcÖwZ†iva~-civµgkvjx| cÖ†Z~K Zvwj†ei t¶†† weRqx-cÖvavb~ we~—viKvix| Zuvi wmxvš— i` Kivi ¶gZv Kv†iv †bB| wZwb hv Kv h©Ki K†i†Qb Zv evav t`qvi †KD †bB| Zuvi dqmvjv I wmxvš— LÊbKvix †KD †bB| Ges Zuvi wePvi AMÖvn~Kvix †KD †bB|

الناصر النصير (Avj-bv†mi Avj bvmxi/ mvnh~ Kvix, gnvi¶K): whwb wbR ivm~je,,>` I Zv†`i Abymvix†`i†K kÎ“i wei“†x mvnvh~ K†ib| mvnvh~-mnvqZv GKgvÎ Zuvi nv†ZB| G†Z Zuvi †Kvb kixK †bB|

المستعان (Avj-gymZvÔAvb/ mvnvh~ cÖv_©bv~`j): whwb KL†bv Kv†iv wbKU mvnvh~-mn†hvwM̄Zv Pvb bv| eis Zuvi wbKU mvnvh~ cÖv_©bv Kiv nq| Zuvi wbKU kÎ“-wgÎ DfqB cÖv_©bv K†i-mvnvh~ Pvq| GivÑliv mK†jB nvZ evovq|

ذوالمعارج (hyjgvAvwiR/ mgyboæZ gZ©evi AwaKvix): hvi w`†K ifûj AvgxbÑ wReivCjmn mKj †d†ikZv DaY©Mvgx nq| Ges hvi w`†K DrK...ó K_v I †bK Kg©mg~n D†V|

ذوالطول (hyZ Zvlj/ gnv AbyMÖnKxj, AZxe`vbexi): whwb AbyMÖn, wbqvgZ, `vb-`w¶Yv ~^xq m,,wóKz†ji wbwg†Ë Qwo†q †`b| G,†jvi `vi Db¥y³ Ki †`b|

ذوالفضل (hyj dv`wj/ myD”P gh©v`vi AwaKvix): whwb mKj wKQzi gvwjK I KZ©„ZjKxj, bvbvwea wbqvgvZivRx Øviv ev>`v†`i AbyMÖn K†ib|

الرفيق (ivdxK/ mnvbyf~wZkxj eÜz): whwb `qv, mnvbyf~wZ Ges mnvbyf~wZkxj†`i cQ>` K†ib, fvjev†mb| ev>`v†`i cÖwZ AwZ `qvjy, AwZkq †g†nievb|

الجميل (Avj-Rvgxj/ Lye my>`i): wZwb ~^xq mËv, bvg, Yvewj I Kg©Ñ me©†¶†† Lye my>`i Ges PgrKvi|

الطيب (AvZ&-ZvBwq~ey/ fvj-DrK...ó): hveZxq †`vl-Î“wU n†Z gy³ cweÎ|

الشافى (Avk-kvdx/ Av†ivM~ I cwîlvY `vbKvix): mKj wec`ÑgymxeZ, †ivM-e~vwa n†Z wZwbB Av†ivM~ `vb Kvix, G†Z Zuvi †Kvb kixK †bB|

السبوح (Avm-myeYyn/ gwngvgq): whwb mKj cÖKvi †`vl-Î“wU gy³| mvZ AvKvk, mvZ hgxb I GZ†™†v†qi g†a~ hv wKQy Av†Q mK†jB Zuvi Y-KxZ©b Ges gwngv eY©bv

Kḥi| cÖḥZ"K e" Zuvi cweîZv eY©bv Kḥi Zuvi cÖksmv
 Kḥi|
 الوتر (Avj-wfZi"/ ḥvḥRvo-GKK): hvi ḥKvb kixK, mgKḥ I
 cÖwZcḥ ḥbB| wZwb ḥvḥRvo| ḥvḥRvo msL"K Avgj I
 Bev`Z cQ>` Kḥib|
 الديان (Av`&-`vBqvb/ gnv wePviK): whwb ev>`vḥ`i
 wnmve wbḥq cÖwZ`vb cÖ`vb Kḥib| wKqvgḥZi w`b
 whwb ev>`vḥ`i gvḥS wePvi-cwiPvjbv Kiḥeb|
 المقدم والمؤخر (Avj-gyKvwiḡ-Avj-gyAvLwLi/ AMÖmi I
 wcQḥb AvbqbKvix) : hvḥK B"Qv AMÖmi Kḥib Avevi hvḥK
 B"Qv wcvQḥq ḥ`b| hvḥK B"Qv DwVḥq ḥ`b (mḥṣvwbZ
 Kḥib) Avevi hvḥK B"Qv wbḥP bvwgḥq ḥ`b| (AcgvwbZ
 Kḥib)
 الحنان (Avj-nvbœvb/ AwaK `qvjy): ev>`vḥ`i cÖwZ AwZ
 `qvjy, gnvAbyMÖnkxj| mrKg©kxjḥ`i mḥṣvwbZ Kḥib|
 cvcxḥ`i ḥgv Kḥib|
 المنان (Avj-gvbœvb/ AwaK DcKvix, cig Ki"bvgq) :
 cÖv ©bv Kivi c~ḥe©B whwb AbyMÖn ii" Kḥi ḥ`b| AwaK
 `vZv- hvi `vḥbi mxgvÑcwimxgv ḥbB| wbR ev>`vḥ`i mKj
 cÖKvi `vb I AbyMḥn Kḥib| bvbvwea wbqvgZ I wiwhK
 cÖ`vb Kivi gva`ḥg Ki"bv Kḥib|
 القابض (Avj-Kḥvḥeh/ KeRvKvix): whwb `^xq Bnmvb-
 AbyMÖn, `vb-`qv Kvḥiv Kvḥiv KvQ ḥ`ḥK B"Qvbyhvqx
 ,wUḥq ḥbb|
 الباسط (Avj-evḥmZ/ we`—...ZKvix): whwb `^xq
 AbyMÖn Qwoḥq ḥ`b| wbR ev>`vḥ`i gvḥS hvḥK B"Qv
 cÖ`Zi wiwhK Avḥivl we`—...Z Kḥi ḥ`b| A_©vr evwoḥq
 ḥ`b|
 الحي السثير (Avj nvwqq~"-Avj wmËxi"/ cig j³⁄₄vkxj-ev>`vi
 ḥ`vl ḥMvcbKvix):
 whwb ev>`vḥ`i gḥa" j³⁄₄vevb I ciḥ`vl ḥMvcbKvixḥ`i cQ>`
 KḥibÑfvjevḥmb| Zvḥ`i ḥ`vlÑî"wU I Ab`vqÑAciva ḥMvcb
 Kḥi ivḥLb|
 السيد (Avm-mvBwq"/ gnvb ḥbZv): whwb ḥbZ...Zi,
 KZ©„Zi, gh©v`v, kw³Ñmvg_©, eis mKj ,YvewjḥZ
 DrKl© mvab KḥiḥQb| mḥe©v"P ch©vḥq Avḥivnb
 KḥiḥQb|
 المحسن (Avj-gynwmb/ gnvb `vZv): whwb mgMÖ
 m„wóḥK `qv-AbyMÖn I `vḥbi gvḥS Wyweḥq ḥiḥLḥQb|

Cgvb e,,wx

gnvb Avjvni Dci Cgvb, Øx†bi g~jwfwĖ| Zvui Dci, Zuvi bvg I ,Yvewj, Kg©vewj, fvĖvivw`, cÖwZkÖ“wZ Ges Zuvi ûgwK I fxwZcÖ`k©†bi Dci wek|vm `˘vcb Kiv| hveZxq †bKAvgj I me© cÖKvi Bev`Z wfwĖkxj I Keyj nlqv wbf©i K†i D³ g~jwfwĖ cÖwZwôZ nlqvi Dci| Avi hw` D³ Cgvb I wek|vm `ye©j I Î“wUhy³ nq, Zvn†j Avgj I Bev`ZI `ye©j-boe†o n†el djkÖ“wZ†Z cwiw˘wZ gvivZ¥K Lvivc n†q hv†el

Avgv†`i Rxe†b D³ Cgvb cÖwZwôZ I µgk e,,wx †c†Z n†j, wb†gœv³ welq,†jv mᵂú†K© Mfxi aviYv ivL†Z n†el

(GK) Avgv†`i Rvbv I wek|vm ivLv †h, c,,w\_exi `,,k“gvb ev jyKvwqZ, †QvU wKsev eo mKjwKQzi mᵂóv n†“Qb Avjvn ZvAvjv| AvKvkmg~†ni m,,wóKZ©v Avjvn| hgxb mg~†ni m,,wóKZ©v †m Avjvn ZvAvjvB| Avi†k AvRx†gi m,,wóKZ©v| Avjvn MÖn-b¶††i m,,wóKZ©v| wZwbB| cvnvo, mgy†`‡i mᵂóv| wZwbB| gvbyl, Rxe-Rš’, Dw™ ‡Z-Zi“jZvi mᵂóv| gnvb Avjvn| Rvbœv†Zi m,,wóKZ©v| †m Avjvn ZvAvjvB| Rvnbœv†gi m,,wóKZ©v| wZwbB|

اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۝ 62 (الزمر: 62)

Avjvn me wKQzi mᵂóv Ges wZwbB me wKQzi ZĖjveavqK|⁸⁷

Avgiv G welq,†jv mᵂú†K© eje-Av†jvPbv Kie, †be, G,†jv wb†q M†elYv Kie Ges RvMwZK I KziAvbx wb`k©bvewji w`†K wPš—v I wk¶vMÖn†Yi `,,wó†Z j¶“ Kie| G†Z Avgv†`i ü`†q Cgvb cÖMvp n†q em†e, gReyZ n†el G mᵂú†K© Avjvn ZvAvjv Avgv†`i wb†`©k w`†“Qb|

(1) Avjvn e†jb:

قُلْ انظُرُوا مَاذَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا تُغْنِي الْآيَاتُ وَالنُّذُرُ عَنْ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ . سورة يونس : 101

ej, ÔAvmgvbmng~n I hgxb Kx Av†Q Zv ZvwK†q f`L| Avi wb`©kbg~n I mZK©KvixMY Ggb Kl†gi Kv†R Av†m bv, hviv Cgvb Av†b bvÖ|⁸⁸

(2) Avjvn ZvAvjv Avil e†jb :

أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا . سورة محمد: 24

Z†e wK Zviv †KviAvb mᵂ^†Ü Mfxi wPš—v-fvebv K†i bv? bvwk Zv†`i Aš—img~†n Zvjv i†q†Q?⁸⁹

(3) Ab“Î Bikv` K†ib:

⁸⁷ m~iv hygvi : 62|

⁸⁸ m~iv BDbym : 101|

⁸⁹ m~iv gynvᵂš` : 24|

وَإِذَا مَا أُنزِلَتْ سُورَةٌ فَمِنْهُمْ مَن يَقُولُ أَلَيْكُم رَادَّتُهُ هَذِهِ إِيْمَانًا قَالِمًا
الَّذِينَ آمَنُوا قَرَأَتْهُمْ إِيْمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ □124□ (سورة التوبة: 124)

Avi hLbB †Kvb m~iv bvwhj Kiv nq, ZLb Zv†`i †KD †KD
e†j, ÔGwU †Zvgv†`i Kvi Cgvb e„wx KijÕ? AZGe hviv
gywgb wbðq Zv Zv†`i Cgvb e„wx K††Q Ges Zviv
Avbw>`Z nq|⁹⁰

(`yB) Avgv†`i Rvbv I wek|vm Kiv cÖ†qvRb th, gnvb
m²óv Avjvn ZvAvjv G wek|RMZ I m„wóKzj m„Rb K††Qb
Ges Zv†Z wb`k©b I cÖfve ti†L w`†q†Qb| wZwb P¶z
m„wó K††Qb Ges Zv†Z ti†L w`†q†Qb wb`k©b, Avi Zv
n†"Q `„wó kw³| Kvb m„wó K††Qb Ges Zv†Z m„Rb
K††Qb wb`k©b, Avi Zv n†"Q kÖ" wZ ev k²eb kw³|
wRnev m„wó K††Qb Avi Zv†Z m„wó K††Qb wb`k©b,
Avi †mwU n†"Q, K_v| m~h© m„wó K††Qb Ges Zv†Z
m„wó K††Qb wb`k©b, Avi †mwU n†"Q Av†jv| AwMœ
m„wó K††Qb Avi Zv†Z m„Rb K††Qb wb`k©b, Avi Zv
n†"Q `vnb| e„¶ m„wó K††Qb, mv†_ m„wó K††Qb
wb`k©b| †mwU n†"Q dj| Gifc mKj m„wó†ZB †Kvb bv
†Kvb wb`k©b ti†L†Qb|

(wZb) Avgv†`i Rvbv I wek|vm Kiv th, whwb mgMÖ
m„wóKz†ji Dci KZ©„Zj K†ib Ges Zv†`i wbqš¿Y I
cwiPvjbv K†ib, wZwb n†"Qb GKK I AwØZxq Avjvn| hvi
†Kvb mgK¶ I Askx`vi †bB| AvKvkmg~n I hgxtb hZ
m„wó Av†Q| †QvU wKsev eo cÖ†Z"†KB Avjvni †Mvjvg I
Zuvi gyLv†c¶x| Zviv wb†Riv wb†R†`i DcKvi, ¶wZ wKsev
mvnv†h"i ¶gZv iv†L bv| wb†R†`i Rxeb, giY I cybi"lv†bi
¶gZv| iv†L bv| Avjvn ZvAvjvB Zv†`i gvwjK I Zv†`i Dci
KZ©„Zj|kxj| Zviv mK†jB Zuvi gy†Lv†c¶x, wZwb Zv†`i
†_†K mæú~Y©if†c cÖ†qvRb gy³| Avjvn ZvAvjv mgMÖ
wek|RMZ cwiPvjbv K†ib Ges m„wóKz†ji hveZxq
welqv` ch©†e¶b I wbqš¿Y K†ib| myZivs whwb AvKvk
I hgxtb KZ...©Zj K†ib| KZ©„Zj K†ib cvwb I mgy†`^a,
AwMœ I evZv†m, Rxe I Dw™ ††`, MÖn-b¶Î I Ro c`v†_©,
kvmK I kvwm†Zi gv†S, †bZv I gš¿xe†M©i gv†S, abx I
`wi`^a†`i g†a", `ye©j I kw³kvjx†`i gv†S , wZwb n†"Qb
GK I AwØZxq Avjvn ZvAvjv|

Avjvn ZvAvjv ^xq kw³, cÖÁv I Ávb Øviv ^vaxbfv†e
KZ©„Zj I cwiPvjbv K†ib|

KL†bv KL†bv Ggbl nq th, wKQz m„wó K†ib Avi wbR
¶gZvq Zvi wb`k©b DwV†q †bb| thgb eû P¶z cvlqv hvq
hv †`†L bv, A†bK Kvb †`Lv hvq hv ††bbv, A†bK wRnev

⁹⁰ m~iv Zvlev:124|

AvþQ hv K_v ejþZ cvþi bv, AþbK mgy`ª AvþQ hv Wyeqv
bv, AþbK Av_b AvþQ hv `» Kþi bv| Gme (e`wZµg) Avjvn
ZvAvjvB KþiþQb| KviY wZwbB tm mËv whwb ^xq
m„wóKzþj wbR B”Qvbyhvqx KZ©„Zi | cwiPvjv Kþib|
wZwb Qvov Avi tKvb gvÖey` tbB, wZwb AwØZxq gnv
civµgkvjx| me wKQzi Dci ¶lgZvevb|

Ggb AþbK ü`q AvþQ th,þjv e` weþkl Øviv H e`i
mªóv t_þKl AwaK cwigvþY cÖfvweZ nq| ZvB e`i
mªóvþK fyþj wMþq e`i mvþ\_ mæúK© `’vcb Kþi| A_P
`vwqZ; kxjZvi cwiPq nþ”Q, G\_Ávb | Aš—i` „wói gva`þg
gvLjyK tQto LvþjK tK g~j`vqb Kiv, Zvui mvþ_ mæúK©
`’vcb Kiv| whwb GþK m„wó KþiþQb Ges AvK...wZ `vb
KþiþQb| AZGe Avgiv GKgvÎ ZuviB Bev`Z Kie, Zuvi mvþ_
KvDþK kixK Kie bv|

Avjvn ZvAvjv eþjb :

قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْلِكُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَمَنْ
يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَمَنْ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ
فَسَيَقُولُونَ اللَّهُ فَقُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ 31 32 فَذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ الْحَقُّ فَمَاذَا
بَعْدَ الْحَقِّ إِلَّا الضَّلَالُ فَأَنَّى تُصْرَفُونَ 32 (سورة يونس: 31-32)

ej, Avmgvb | hgxb nþZ tK tZvgvþ`i wihK t`b? A_ev tK
(tZvgvþ`i) kªeY | ` „wómg~þni gvwjK? Avi tK g„Z t_þK
RxweZþK tei Kþib Avi RxweZ t_þK g„ZþK tei Kþib? tK
me welq cwiPvjv Kþib? ZLb Zviv Aek`B ejþe, ÔAvjvnÕ|
myZivs Zzwg ej, ÔZvicil wK tZvgiv ZvKlqv Aeja`b Kiþe
bv?Õ AZGe wZwbB Avjvn, tZvgvþ`i cÖK...Z ie| AZ:ci
mþZ`i ci åóZv Qvov Kx \_vþK? AZGe tKv\_vq tZvgvþ`iþK
tdivþbv nþ”Q?⁹¹

(Pvi) Avgvþ`iþK Rvbv | wek|vm Kiv th, c„w_exþZ hv
wKQz AvþQ mKj e`i fvÊvi GKgvÎ Avjvn ZvAvjvi KvþQ,
wZwb e`ZxZ Ab` Kvþiv wbKU bq| Lvevi, cvbxq, kl`-
`vvb, dj-djvw`, cvwb, evZvm, cY` mvgMÖx, mgy`ª,
cenvomn hveZxq e`i fvÊvi Avjvni wbKU| myZivs Avgiv
Avgvþ`i cÖþqvRbxq hveZxq wRwblcÎ Avjvni wbKUB
Zvjvk Kiel Zuvi wbKUB cÖv_©bv Kiel Ges AwaK
cwigvþY Zuvi Bev`Z-AvbyMZ` Kiel wZwbB mKj
cÖþqvRb mæúbœKvix, cÖv_©bv gÄyiKvix| wZwbB tkªô
cÖv_©bvi `’j- mþe©vËg `vZv, wZwb hv `vb Kþib Zv
cÖwZþivaKvix tKD tbB, hv wbþla Kþib Zv cÖ`vbKvix
tKD tbB|

(1) Avjvn ZvAvjv Gikv` Kþib :

⁹¹ m~iv BDbym : 31-32|

? m~iv Avj-wnRi: 21

وَأِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَعْلُومٍ . (سورة الحجر: 21)

Avi cÖwZwU e`'iB fvÊvimg~n i†q†Q Avgvi Kv†Q Ges
Avwg Zv AeZxY© Kwi †Kej wbw` ©ó cwigv†Y|⁹²

(2) Avjvn ZvAvjv Avil e†jb :

وَلِلَّهِ خَزَائِنُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَفْقَهُونَ . (سورة المنافقون : 7)

Avi Avmgvbmng~n I hg†bi abÑfvÊvi †Zv AvjvniB, wKš'
gybvwdKiv Zv ey†S bv|⁹³

• Avjvn ZvAvjvi Kz`iZ I †gZv :

1. Avjvn ZvAvjv wbisKzk †gZvi AwaKvix| KL†bv
KL†bv wiwhK cÖ`vb K†ib Avmeve-DcKi†bi gva`†g,
†hgb cvwb†K dmj-Dw™†` Drc†bœi Kv†©KviY
evwb†q†Qb| †x m½g†K evwb†q†Qb mš—vb
Rb¥`v†bi DcKiY| Avgiv emevm KiwQ `vi`j
Avmev†e ZvB Aby†gvw`Z Avmeve MÖnY Kie Ges
Avjvn wfbœ Ab` Kv†iv Dci fimv Kie bv|

2. Avevi KL†bv KL†bv DcKiY QvovB wiwhK †cŠuwQ†q
_v†Kb| †Kvb e`†K D†ik` K†i e†jb, n†q hvl, †m n†q
hvq| †hgb gviBqvg-†K e,,† wenxb Lvevi Ges cyi`I
(Gi wgjb) wenxb mš—vb `vb K†i†Qb|

3. Avevi A†bK mgq `^xq †gZv†K Avmeve-DcKi†Yi
wecix†Z e`envi K†ib| †hgb bex Beivnxg AvjvBwnm
mvjv†gi R†b` Av\_b†K kvwš— cÖ`vqK kxZj K†i
w`†qwQ†jb Ges bex g~mv AvjvBwnm mvjvg†K
mgy†`ª wbgw¾Z nlqv †_†K euvwP†q †diAvDb I Zvi
mxcÖ`vq†K Wywe†q w`†q†Qb Ges bex BDbyM
AvjvBwnm mvjvg†K gnv mgy†`ªi Af`š—†i gv†Qi
†c†Ui wfZi euvwP†q ti†L†Qb|

Bikv` n†"Q:

إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ . (سورة يس: 82)

Zvui e`vcvi iay GB †h, †Kvb wKQy†K wZwb hw`
ÔnlÕ ej†Z Pvb, ZLbB Zv n†q hvq|⁹⁴

• ewY©Z Ae`v m,,wóKz†ji w`K we†ePbv K†i Avi Ae`v I
cwiw`wZi we†ePbvq :

1| Avgiv Rvwb I wek|vm Kwi †h, gvbe Rxe†bi mKj
Ae`v †hgb abvX`Zv I `vwi`ª, my`Zv I †ivM, cÖdzjZv I
welv`, nvwm I Kvboev, mš¥vb I Aegvbbv, Rxeb I g,,Zz`,

⁹²

⁹³ m~iv gybvwdK~b : 7|

⁹⁴ m~iv Bqvmxb: 82|

wbivcĖv I fq, kxZ I Mig, wn`vqvZ I †Mvgivnx, †mŠfvM` I
`yf©vM` eis hveZxq Ae`vi m^aóv GKgvĬ Avjvn ZvAvjv
wZwb Gme m,,wó K†i†Qb|

2| Avgiv Rvwb I wek|vm Kwi †h, G mKj Ae`v I
hveZxq welqvw` wbqš¿Y I cwiPvjbv whwb K†ib wZwb
n†Qb gnv ¶lgZvai Avjvn ZvAvjv| wZwb Gme Ae`v I
cwiw`wZ cwieZ©b-ch©†e¶b K†ib| myZivs `vwi^a,
cÖvPz†h© ifcvš—wiZ nq †KejgvĬ Avjvn ZvAvjvi
wb†`©†kB| Zuvi wb†`©†kB †Kej tivM-e`vwa, my`Zvq
cwiewZ©Z nq| Zuvi ûKz†gB †Kej Amṣṣvb mṣṣv†b,
Aegvbbv B^{3/4}†Z cwiewZ©Z nq| Zuvi wb†`©k Qvov
nvwm, Kvbœvq ifcvš—wiZ nq bv| †Kvb RxweZ g,,Zz`
eiY K†i bv Zuvi Aby†gv`b e`ZxZ| Zuvi wb†`©k e`ZxZ
kxZ, Mi†g ifcvš—wiZ nq bv | †Mvgivnx wn`vqv†Z ifcvš
—wiZ nq †KejgvĬ Zuvi wb†`©kB| Ges Gfv†eB... myZivs
wewfbœ Ae`vi AvMgb N†U Zuvi wb†`©†k, n«vm-e,,wx
cvq ZuviB wb†`©†k| `vqx nq Zuvi wb†`©†k Ges
wbt†kll nq ZuviB wb†`©†k| myZivs Avgv†i DwPZ
Ae`vi cwieZ©b I ifcvš—i Zuvi wbKU cÖv©bv Kiv
whwb Gi ¶lgZv iv†Lb| Z†e Aek`B Aby†gvw`Z cš`vq Zuvi
^bKU` AR©†bi gva`†g|

قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ
وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ يَبْدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ .
(سورة آل عمران: 26)

ej, †n Avjvn, ivR†Zi gvwjK, Avcwb hv†K Pvb ivRZi `vb
K†ib, Avi hvi †_†K Pvb ivRZi †K†o †bb Ges Avcwb hv†K
Pvb mṣṣvb `vb K†ib| Avi hv†K Pvb AcgvwbZ K†ib,
Avcbvi nv†ZB Kj`vY| wbđq Avcwb me wKQzi Dci
¶lgZvevb|⁹⁵

3| Avgiv Rvwb I wek|vm Kwi, BZ:c~†e© Av†jvwPZ
mKj Ae`v Ges G,†jv Qvovl hv Av†Q me wKQzi fvĖvi
GKgvĬ AwØZxq Avjvni Kv†Q, Avjvn ZvAvjv hw` my`Zv,
cÖPyh©mn hveZxq wbqvgZ mKj gvbyl†K Zv†i
Pvwn`vbyhvqx mieivn K†ib Zvn†j Avjvni fvĖvi †_†K
we>`y cwigvYI Kg†e bv| gnvmy†^a GKwU myuB cÖ†ek
Kiv†j muyB hZUzKz cvwb n«vm K†i (Avjvni fvĖvi †_†K
mKj gvby†li Pvwn`v cyiY Ki†j) H cwigvY Kg†Z cv†i|
wZwb e`ZxZ Avi †Kvb Bjvn †bB, wZwb AgyLv†c¶x,
me©vwaK cÖkswmZ|

عن أبي ذر رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم فيما روى
عن الله تبارك وتعالى أنه قال:

⁹⁵ m~iv Av†j Bgivb: 26|

mvnvex Avey hi iv. bex AvKivg mvjvjvû AvjvBwn
 lqvmvjvg †_‡K eY©bv K‡ib| ivm~jyjn Avjvn ZvAvjv
 †_‡K eY©bv K‡i‡Qb, Avjvn e‡jb :

يا عبادي! إني حرمت الظلم على نفسي وجعلته بينكم محرماً فلا تظالموا.

يا عبادي! كلکم ضال إلا من هديته فاستهدوني أهدکم.

يا عبادي! کلکم جائع إلا من أطعمته. فاستطعموني أطعمکم.

يا عبادي! کلکم عار إلا من كسوته فاستكسوني أكسکم.

يا عبادي! إنکم تخطئون بالليل والنهار وأنا أغفر الذنوب جميعاً، فاستغفروني أغفرلکم.

يا عبادي! إنکم لن تبلغوا ضري فتضروني، ولن تبلغوا نفعي فتنفعوني.

يا عبادي! لو أن أولکم وآخركم وإنسکم وجنکم كانوا على اتقى قلب رجل واحد منکم. ما زاد ذلك في ملكي شيئاً.

يا عبادي! لو أن أولکم وآخركم وإنسکم وجنکم كانوا على أفجر قلب رجل واحد. ما نقص ذلك من ملكي شيئاً.

يا عبادي! لو أن أولکم وآخركم وإنسکم وجنکم قاموا في صعيد واحد فسألوني، فأعطيت كل إنسان مسألته ما نقص ذلك مما عندي إلا كما ينقص المخيط إذا أدخل البحر.

يا عبادي! إنما هي أعمالکم أحصيها لكم ثم أوفیکم إياها. فمن وجد خيراً فليحمد الله ومن وجد غير ذلك فلا يلومن إلا نفسه. أخرجه مسلم.

†n Avgvi ev>`vMY, Avwg Avgvi wb‡Ri Dci Ab`vq |
 hyjyg‡K nvivg K‡iwQ Ges †Zvgv‡`i gv‡SI Zv‡K nvivg e‡j
 mve`— K‡iwQ| myZivs †Zvgiv ci`úi hyjyg K‡ivbv|

†n Avgvi ev>`v mKj, Avwg hv‡K †n`vqvZ w`‡qwQ †m
 e`ZxZ †Zvgiv mK‡jB c`áo| ZvB Avgvi wbKU †n`vqvZ
 cÖv_©bv K‡iv Avwg †n`vqvZ `vb Kie|

†n ev>`v mKj, Avwg hv‡K Lvevi w`‡qwQ †m e`ZxZ
 †Zvgiv mK‡jB Afy³-¶zavZ©| myZivs Avgvi wbKU Lvevi
 Pvl Avwg Lvevi (Lv|qv‡ev) `vb Kie|

†n ev>`v mKj, Avwg hv‡K e`ز `vb K‡iwQ (cwiavb
 Kwi‡qwQ) †m e`ZxZ †Zvgiv mK‡jB wee`ز-Dj½| Avgvi
 wbKU cwi‡aq cÖv_©bv Ki Avwg e`ز cÖ`vb Kie|

†n Avgvi ev>`v mKj, †Zvgiv w`ev-ivwĀ Aciva Ki Avi
 Avwg mKj cvc gvR©bv Kwi| Avgvi wbKU ¶gv Pvl Avwg
 ¶gv K‡i †`e|

†n Avgvi ev>`v mKj, †Zvgiv Kw`šb Kv‡j| Avgvi ¶wZ
 ch©š— †cŠuQ‡Z cvi‡e bv †h Avgvi ¶wZ Ki‡e,
 Abyifcv‡e Kw`šb Kv‡j| Avgvi DcKvi ch©š— †cŠuQ‡Z
 cvi‡e bv †h Avgvi DcKvi Ki‡e|

†n Avgvi ev>`v mKj, hw` †Zvgv‡`i weMZ | AbvMZ,
 †Zvgv‡`i gvbe | wRb mK‡jB †Zvgv‡`i g‡a` me©vwaK

Avjvn fxi“ e“w³i b“vq n†q hvl, (GwU) Avgvi ivR†Z; we>`y cwigvYl e„w× Ki†e bv|
 †n Avgvi ev>`v mKj, hw` †Zvgv†`i weMZ I AbvMZ, †Zvgv†`i gvbe I wRb mK†jB †Zvgv†`i me©vwaK cvcx e“w<sup>3</sup>i b“vq n†q hvl| GwU Avgvi ivRZ; †\_†K we>`y cwigvYl Kgv†Z cvi†e bv|

†n Avgvi ev>`v mKj, hw` †Zvgv†`i (c„w\_exi ii“ †\_†K A`vewa) AvMZ Ges (wKqvgZ ch©š— hviv Avm†e) AbvMZ, †Zvgv†`i gvbe I wRb mK†j GK gq`v†b wgwjZ n†q cÖ†Z`†KB (wbR wbR Pwn`v gZ) Avgvi wbKU cÖv ©bv K†i, Avi Avwg cÖ†Z`†KiB cÖvw ©Z e` cÖ`vb Kwi| Zvn†j GwU Avgvi fvÊv†i hv Av†Q Zvi †\_†K GKUzl Kgv†e bv| n`uv (hw` Kgvq Zvn†j) gnv mgy†`^a muyB cÖ†ek Kiv†j H muyB hZUzKz cvwb n«vm K†i GZUzKz Kgv†Z cv†i|

†n Avgvi ev>`v mKj, wbđqB GwU †Zvgv†`i Avgj ^e bq, hv Avwg †Zvgv†`i DcKviv†\_© msi¶Y K†i ti†LwQ| AZtci Gi wewbgq Avwg †Zvgv†`i cwic~Y©if†c cÖ`vb Kiel myZivs th Kj`vY †cj tm thb Avjvni cÖksmv K†i Avi th Gi wecixZ †cj tm thb iaygvî wb†R†KB waKKvi †`q-wZi`<vi K†i|⁹⁶

- th e“w³ Avjvni Dci Cgvb Avb†e Ges ivm~jyjn mvjvj-vû AvjvBwn lqv mvjv†gi Av`k© Abyhvqx Avjvn ZvAvjvi wb†`©kvewj ev`—evqb Ki†e| tm e“w<sup>3</sup> abx †nvK ev`wi`<sup>a</sup> Avjvn ZvAvjv Zvi cÖwZ mš`ó n†eb Ges wbR fvÊvi n†Z `vb Ki†eb| Zvi c„ô†cvlKZv I mvnvh` Ki†eb| Zv†K Rvbœv†Z cÖ†ek Kiv†eb| wndvhZ Ki†eb Ges Cgv†bi e†`Šj†Z Zv†K mᄁvwbZ Ki†eb| PvB Zvi wbKU mᄁv†bi Avmeve-DcKiY \_vKzK thgb Avey eKi, lgi I Dmgvb ivw`qvjvû Avbûg` ev bv \_vKzK thgb tejjv, Avᄁvi I mvjgvb ivw`qvjvû Avbûg cÖgyL| Avi hviv Cgvb Avb†e bv Avjvn ZvAvjv Zv†`i†K B³/₄Z-mᄁv†bi DcKiY

ÑivRZ; , ¶lgZv, cÖvPzh© BZ`vw`Ñ _vKv m†Ě;| Acgvb-Ac`~— Ki†eb|

thgb AcgvwbZ K†i†Qb, wdiAvDb, Kvifb, nvgvb cÖgyL†K|

Avi hw` Zv†`i wbKU Acgvb-Ac`†`i DcKiY _v†K Zvn†j Avjvn ZvAvjv Gi gva`†g Zv†`i AcgvwbZ Ki†eb| thgb `wi`^a gykwiKMY-†K K†i _v†Kb|

- Avjvn ZvAvjv gvbe RvwZ†K Cgvb, †bK Avgvj Ges GKgvî cvjbKZ©v Avjvn ZvAvjvi Bev`Z Kivi D†i†k`B

⁹⁶ eY©bvq : mnxn gymwjg, nv`xm bs 2577

m,,wó KfiQb| AwaK mæú` DcvR©b, mg,,wx AR©b
 Ges cÖe,,wEi Pwn`v PwiZv© Kivi DfiK` m,,wó
 Kfibwb| gvbyl hw` wbRfK iei Bev`Z ev` w`fq Gme
 KvR e`— ivfL Zvnfj Avjvn ZvAvjv Gme Zvf`i Dci
 Pwvcfq f`feb (A`vr GmKj KvR Zvi Dci Ggbfvte
 fPfc emte th, Ab` KvR Kivi Avi dzimZ cvte bv Avi
 bvbv fcfikvbxi Aš— vKte bv| GK ch©vfq G,fjvK
 Avhve gfb nte) Ges `ywbqv I AvfLivfZ Zvi `ytL-Kó,
 aYsm I wZMÖ— nlqvi KviY evwbfq f`feb|

Avjvn ZvAvjv efjb :

فَلَا تُعْجِبْكَ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ بِهَا فِي الْحَيَاةِ
 الدُّنْيَا وَتَرْهَقَ أَنْفُسُهُمْ وَهُمْ كَافِرُونَ ﴿55﴾ (سورة التوبة : 55)

myZivs fZvgvfK thb Zvf`i ab-mæú` I mš—vbwv`
 wew`šZ bv Kfi, Avjvn Gi Øviv fKef Zvf`i Avhve w`fZ
 Pvb `ywbqvi Rxfb Ges Zvf`i Rvb tei nte Kvfdi
 Ae`vq|⁹⁷

• mdjZv, Kj`vY I DbæwZi DcKiY I gva`g :

gnvb Avjvn Kj`vY I DbæwZi Pwve-KvwV I Dcvq-DcKiY
 abx-`wi`a bwwe©fkf| mKj gvbylKB `vb KfiQb| Avi
 hvfZ Kj`vY I mdjZv fbB thgb ab-mæú`, wZv- cÖfve-
 L`vwZ BZ`vw` (Gme e`) KvDfK w`fqfQb, KvDfK
 f`bw| Cgvb I fbKAvgjB nf`Q `ywbqv-AvwLivfZ mdj I
 Kvwggve nlqvi GKgvf gva`g| G AwaKvi I myfhvM
 mKfKB `vb Kiv nfqfQ| Abyifcfvte Cgvfbf `vb Aš—i
 mKfji fZiB we`ggb| Z`a`c fbKAvgfji RvqMv A¹/₂-
 cÖZ¹/₂ I mKfji Aaxb| myZivs th e`w³i Aš—fi Cgvb AvfQ
 Ges A¹/₂-cÖZ¹/₂ f`fK fbK Avgj cÖKvk fcfqfQ fm BnKvj-
 ciKvj Dfq RMfZ mdj I Kvwggve nfq wMfQfQ| GQvov
 mKfjB wZMÖ—f`i Aš—f©~³|

1. BnKvj I ciKvj Dfq RMfZ Kj`vY I mdjZv GKgvf Cgvb I
 fbKAvgfji gva`fB AwR©Z nq| Avjvn ZvAvjvi
 wbKU gvbyfi g~j` I gh©v`v Zvi Cgvb I fbKAvgfji
 cwigvfYi Dci wfwE Kfi wbi`wcZ nq| (hvi Cgvb
 gReyZ fbKAvgj tewk Zvi g~j`-gh©v`v tewk| hvi
 Cgvb `ye©j fbKAvgfji msL`vl Kg Zvi g~j` I Zzjbv
 g~jK Kg) G g~j` I gh©v`vi wfwE nf`Q Cgvb I fbK
 Avgj| ab-mæú`, wZv-cÖfve, I c`gh©v`v bq|
 c,,w_exi BwZnvfm AfBK RvwZ AwZevwnZ nfqfQ
 hviv gvb-gh©v`v I g~j`vfqfb mwVK gva`g Cgvb I
 fbKAvgfjK MÖnY bv Kfi Ab`vb` e`fK g~j`vqb I
 gh©v`vi gva`g efj wek|vm KfiQ| Zvf`i fKD fKD

⁹⁷ m~iv AvZ&-Zvlev: 55|

Kj"vY I Kvwgqvex KZ©„Zi I ivR†Zji g†a" wbwnZ
 e†j wek|vm K††Q| thgb bgif` I wdiAvDb|
 Avevi †KD wek|vm K††Q G„†jv kw³i g†a" wbwnZ,
 thgb Av` RvwZ|
 Avevi †KD g†b K††Q e"emvi g†a", thgb iAvBe
 AvjvBwnm mvjv†gi RvwZ|
 †KD aviYv K††Q K...wl Kv†Ri g†a", thgb Kl†g mvev
 Avevi †KD wek|vm K††Q wkí I KvwiMwii g†a",
 thgb mvg~` RvwZ Avi †KD †KD aviYv K††Q ab-
 mæú` I Hk|†h©i g†a" thgb Kvifb|
 Avjvn myenvbvû lqv ZvAvjv †mme RvwZi wbKU
 ch©vß cwigv†Y bex-ivm~j †cÖiY K††Qb Zv†`i†K
 GK Avjvni Bev`†Zi cÖwZ AvnYvb Kivi Rb" | Ges G
 wel†q eySv†bvi Rb" th, Kj"vY I mdjZv Gme
 wKQz†Z †bB| Kj"vY Av†Q GKgvî Cgvb I †bK Avg†ji
 g†a" |

(1) Avjvn ZvAvjv e†jb :-

وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشَ اللَّهَ وَيَتَّقِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ □52□
 (سورة النور: 52)

Avi th †KD Avjvn I Zuvi ivm~†ji AvbyMZ" K†i, Avjvn†K
 fq K†i Ges Zuvi ZvKlqv Aeja^b K†i, ZvivB mdjKvg|⁹⁸

(2) Av†iv Gikv` n†"Q :

الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ □3□
 وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ □4□
 أُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ □5□ (سورة البقرة: 3-5)

hviv Mv†q†ei cÖwZ Cgvb Av†b, mvjvZ Kv†qg K†i Ges
 Avwg Zv†`i†K th wiwhK w`†qwQ Zv †_†K e"q K†i| Avi
 hviv Cgvb Av†b Zv†Z, hv †Zvgvi cÖwZ bvwhj Kiv n†h†Q
 Ges hv †Zvgvi c~†e© bvwhj Kiv n†q†Q| Avi Av†Liv†Zi
 cÖwZ Zviv `„p wek|vm iv†L| Zviv Zv†`i i†ei c¶ n†Z
 wn`vqv†Zi Dci i†q†Q Ges ZvivB mdjKvg|⁹⁹

2. Zviv (†mme RvwZ) hLb ivm~j†`i wg_v cÖwZcbœ
 Kij I ^xq Kzdixi Dci AUj iBj Avi wb†R†`i Kv†Q _vKv
 wRwbm Øviv cÖZvwiZ nj| Avjvn Zv†`i aYsm K†i
 w`†jb| Avi bex ivm~j I Zuv†`i Abymvix†`i i¶v Ki†jb|
 kl"i wei"†x Zv†`i mvnvh" Ki†jb|

(1) Avjvn ZvAvjv e†jb :

فَكُلًّا أَخَذْنَا بِذَنبِهِ فَمِنْهُمْ مَنْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِ حَاصِيًّا وَمِنْهُمْ مَنْ أَخَذَتْهُ
 الصَّيْحَةُ وَمِنْهُمْ مَنْ خَسَفْنَا بِهِ الْأَرْضَ وَمِنْهُمْ مَنْ أَغْرَقْنَا وَمَا كَانَ اللَّهُ
 لِيُظْلِمَهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ □40□ (سورة العنكبوت: 40)

⁹⁸ m~iv b~i : 52|

⁹⁹ m~iv evKviv : 3-5|

AZ:ci Gþ`i cÖþZ`KþK wbR wbR cvþci KviþY Avwg cvKovl KþiwQjvg; Zvþ`i Kvþiv Dci Avwg cv\_iKzwPi So cvwVþqwQ, KvDþK cvKovl KþiþQ weKU AvlqvR, KvDþK Avevi gvwUþZ `vweþq w`þqwQ Avi KvDþK cvwbþZ Wyweþq w`þqwQ| Avjvn Ggb bb th Zvþ`i Dci hyjyg Kiþeb eis Zviv wbþRiv wbþRþ`i Dci hyjyg KiZ|¹⁰⁰

(2) Avjvn ZvAvjv Avil eþjb :-

فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا صَالِحًا وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا وَمِنْ خِزْيِ
يَوْمِئِذٍ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ﴿٦٦﴾ وَأَخَذَ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ
فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جَاثِمِينَ ﴿٦٧﴾ (سورة هود : 66-67)

AZtci hLb Avgvi Avþ`k Gj, ZLb mvþjn l Zvi mvþ\_ hviv Cgvb GþbwQj Zvþ`iþK Avgvi c¶ t_þK ingZ Øviv bvRvZ w`jvg Ges (bvRvZ w`jvg) tmB w`þbi jvÄbv t\_þK| wbðq tZvgvi ieB kw<sup>3</sup>kvjx, civµgkvjx| Avi hviv hyjyg KþiwQj, weKU AvlqvR Zvþ`iþK cvKovl Kij, dþj Zviv wbþRþ`i M,,þn gyL _yeþo cþo _vKj|¹⁰¹

- Cgvb`viþ`i tk^aôZ; l gh©v`vq tk^aYx wfbœZv:

(1) m,,wóKzþji Cgvb wewfbœ ¯—i wewkól

1- tdþikZvKzþji Cgvb w`-i-AwePj| e,,wxl cvq bv Avevi n«vml cvq bv| Zviv gnvb Avjvn ZvAvjvi tKvb wbþ` ©kB Agvb` Kþi bv| Zvþ`i hv ejv nq ZvB Zviv ev¯—evqb Kþi| Zviv mKþj GKB tk^aYxfy³ bq eis Zuvþ`i gþa` ¯—i l gh©v`vq wewfbœZv iþqþQ|

2-bex l ivm~jMþYi (AvjvBwnm mvjvg) Cgvb ïay e,,wxB cvq- n«vm cvq bv| KviY Avjvn ZvAvjv mæúþK© Zuvþ`i aviYv l Ávb cwic~Y© l cwi¯<vi| Zvivl ci¯úi wewfbœ ¯—i wewkól, mKþj GKB ¯—þii bb|

3-mvaviY gymjgvbþ`i Cgvb, Bev`Z-AvbyMþZ`i gva`þg e,,wx cvq Avi cvc l Aeva`Zvi KviþY n«vm cvq| Cgvþbi t¶þî Zviv wewfbœ ¯—i l tk^aYxfy³| Avi Cgvbl wewfbœ ¯—i wewkól

cÖ_g tk^aYxi Cgvb GKRb gymjgvbþK Ggbfvþe ^Zix Kþi Ges Ggb GKwU ch©vþq tcŠuþQ t`q th, tm m`v-me©`v Avjvn ZvAvjvi Bev`Z Av`vþq mþPó \_vþK| Avš—wiKZvc~Y© ZrciZvi mvþ\_ me mgq AvbyMZ` cÖKvk Kþi| Bev`þZi gva`þg gRv cvq Ges me© cÖKvi Bev`Z me©vZ¥K msi¶Y Kþi| Zvi mgch©vq ev Dci` tjvKþ`i mvþ\_ DboeZ AvPiY Ae`nZ ivLvi Rþb` Avþiv gReyZ

¹⁰⁰ m~iv AvbKveyZ : 40|

¹⁰¹ m~iv û` : 66-67|

Cgvþbi cÖþqvRb hv ZvþK wbR I Aþb"i Dci Ab"vq-AwePvi
 t_þK weiZ ivLþe| Avi wbR t_þK wbgœ ch©vþqi tþvKþ`i
 mvþ_ thgb ivRvÑ cÖRvþ`i mvþ_, cwievþii cÖavbÑ Zvi
 Aaxb"þ`i mvþ\_, ^vgxÑ `xi mvþ_ my-mæúK© eRvq
 ivLvi Rþb"l Avþiv gReyZ Cgvþbi cÖþqvRb hv ZvþK
 wbgœþkªYxi tþvKþ`i Dci hyjyg t\_þK evav cÖ`vb Kiþe|
 hLbB Cgvb e„wx cvþe BqvKjxb I tbKAv gjl e„wx cvþe|
 Avi ev>`v Avjvni nK I Acivci ev>`vþ`i nK Av`vþq
 hvicibvB hZœevb _vKþe| tm nþe m„wó I mªóvi mvþ_
 m`vPiY I DËg AvLjvK cÖ`k©þb AbyKiYxq bgybv| Ġ
 ch©vþqi Cgvbwewkó e`w³iv nþ"Qb `ywbqv I AvwLivþZ
 mþe©v" P ch©vþqi gh©v`vmæúbœ e`w³| GwUB nþ"Q
 BnKvj I ciKvþji mþe©v" P ch©vþqi gh©v`v|

(2) cÖwZwU gvbylB Pjgvb, tKDB t_þg tbB| nqZ
 Daÿ©cvþb A_ev bxþPi w`þK, nqZ mæŸyLcvþb wKsev
 tcQþbi w`þK| gvbe cÖK...wZ I kixqZ; tKvbwUþZB t_þg
 _vKvi tKvb weavb tbB| AZGe gvbyl ejþZB, tm
 mve©¶wbK tKvb bv tKvb ch©vq `ª"ZZvi mvþ_ AwZµg
 KiþQ| AMÖmi nþ"Q nqZ RvbœvZ cvþb A_ev
 Rvnvboevþgi w`þK| tKD `ª"ZMvgx, tKD axi MwZþZ| tKD
 AMÖmigvb tKD wcQþb cþoþQ| Pjvi iv—vq tKD
 `uvwoþq tbB; mevB Pjgvb| wewfbœZv I e`wZµg iaygv
 Pjvi w`K Ges MwZi `ª"ZZv I gš'iZvi t¶þl|
 myZivs th e`w³ Cgvb I tbK Avgþji gva`þg RvbœvZ
 cvþb AMÖmi nþ"Q bv, Aek"B tm Kzdi I e`Avgþji KviþY
 Rvnvboevþgi w`þK cðvØZ©x nþ"Q|

Avjvn ZvAvjv eþjb :-

تَذِيرًا لِلْبَشَرِ [36] لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَتَقَدَّمَ أَوْ يَتَأَخَّرَ [37] (سورة
 المذثر: 36-37)

gvbyþli Rb" mZK©Kvix`^ifc| tZvgvþ`i gþa" th Pvq
 AMÖmi nþZ A_ev wcwQþq _vKþZ, Zvi Rb"l¹⁰²

(3) Cgvþbi Ae`vi wfwËþZ Cgvb`viþ`i gvþS eo aiþbi
 ZviZg" AvþQ| myZivs bex I ivm~jMþYi Cgvb Ab"þ`i
 Cgvþbi gZ bq| mvnvevþ`i Cgvb Ab"þ`i Cgvþbi gZ bq|
 tbKKvi gywgbþ`i Cgvb, dvþmKÑcvwcôþ`i Cgvþbi gZ bq|
 G ZviZg" I e`eavb wbwY©Z nq Aš—þi Avjvn ZvAvjv,
 Zuvi bvg I ,Yvewj, Zuvi Kg©, Ges ev>`vþ`i Rþb" Zvui
 wewaZ welqvw` mæúþK© avibv Ges Zuvi fq I ZvKlqvi
 cwigvY AbycvþZ|

(hvi Aš—þi Gme welþq aviYv I Avjvni ZvKlqv tewk Zvi
 Cgvþbi gvbl tm AbycvþZ tewk Avi hvi aviYv Kg Zvi
 Cgvþbi gvbl tm AbycvþZ Kg Ges Gfvþe...)

¹⁰² m~iv Avj-gyİvmwmi : 36-37|

avibKvix†`i Aš—†i Ñ Gi b~†ii
 e“eavb GKgvĴ Avjvn ZvAvjvB cwigvc Ki†Z cv†ib| wZwb
 e“ZxZ G wnmve Avi †KD Rv†b bv, Rvb†Z cv†i bv|
 (4) m„wóKz†ji g†a“ Avjvn mǣú†K© hv†`i avibv me†P
 †ewk ZvivB Zuv†K me©vwaK gynveŸZ K†ib| G Kvi†YB
 bex- ivm~jMY gvby†li g†a“ Avjvn ZvAvjv†K me†P†q
 †ewk fvjev†Zb Ges mǣšvb Ki†Zb| (mǣšvb cÖ`k©b |
 fvjev†vi †¶†Ĵ ZuviB wQ†jb gvbe†kªô| KviY Avjvn
 mǣú†K© Zuv†`i Ávb wQj mew`K † †K cwic~Y©)
 Avjvn ZvAvjv†K Zuvi mĒjv, AbyMŌn, †mŠ>`h© | gn†Zji
 Kvi†Y fvjev†v n†”Q Bev`†Zi g~j Drm| hLbB fvjev†v
 cŌMvp | kw³kvjx n†e Bev`Z-AvbyMZ”I cwic~Y© n†e|
 mǣšvb cÖ`k©b n†e c~Y©Zvmǣúboe Avi Avjvni mv†_
 NwbôZv | eÜzZj n†e c~Y©v½Zi|

Cgv†bi Dci Avjvn ZvAvjvi cÖwZkÖ“wZ

- Avjvn ZvAvjv gywgb†`i†K BnKvj | ciKv†j wewfbœ
 cyi`v†ii cÖwZkÖ“wZ w`†q†Qb|
 :BnKvjxb Rxe†bi KwZcq cÖwZkÖ“wZ (K)

(1) mdjZv|

†hgb Avjvn ZvAvjv e†jb,

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ. (سورة المؤمنون : 1)

gywgbMY mdjKvg n†q†Q|¹⁰³

(2) †n`vqvZ ev mrc_ cÖvwß|

Avjvn ZvAvjv e†jb,

وَإِنَّ اللَّهَ لَهَادِ الَّذِينَ آمَنُوا إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝54. (سورة الحج : 54)

Avi hviv Cgvb G†b†Q, wbđq Avjvn Zv†`i†K mij c_
 cÖ`k©bKvix|¹⁰⁴

(3) mvnvh”|

Bikv` n†”Q,

وَكَانَ حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرُ الْمُؤْمِنِينَ ۝47 (سورة الروم : 47)

Avi gywgb†`i†K mvnvh” Kiv†Zv Avgvi KZ©e”|¹⁰⁵

(4) B¾Z | gh©v`v |

Avjvn e†jb,

وَلِلَّهِ الْعِزَّةُ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ (سورة المنافقون : 8)

B¾Z †Zv Avjvn, Zuvi ivm~j | gywgb†`iB|¹⁰⁶

(5)c„w_ex†Z †LjvdZ `vb Z\_v kvmb KZ©„Zj cÖ`vb |
 cÖwZwôZ KiY|

Avjvn ZvAvjv e†jb,

¹⁰³ m~iv gywgbyb : 1|

¹⁰⁴ m~iv : Avj-nR: 54|

¹⁰⁵ m~iv Avi-ifg : 47|

¹⁰⁶ m~iv gybvwdKzb : 8|

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ
 كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ
 وَلَيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا (سورة
 النور : 55)

†Zvgv†`i g†a` hviv Cgvb Av†b l mrKg© mœuv`b K†i,
 Avjvn Zv†`i†K G g†g© lqv`v w`†q†Qb th, wZwb
 wbwðZfv†e Zv†`i†K hgxb kvmb KZ©„Zj (†LjvdZ)
 cÖ`vb Ki†eb| thgb wZwb kvmb KZ©„Zj `vb K†iwQ†jb
 Zv†`i c~e©eZx©†`i†K Ges wZwb Aek`B Zv†`i Rb`
 kw³kvjx l mycÖwZwôZ Ki†eb Zv†`i `xb†K, hv wZwb
 Zv†`i Rb` cQ>` K†i†Qb Ges wZwb Zv†`i fq-fxwZ kvwš—
 wbivcËvq cwiewZ©Z K†i †`†eb| Zviv AvgviB Bev`vZ
 Ki†e, Avgvi mv†_ †Kvb wKQz†K kixK Ki†e bv| Avi Gici
 hviv Kzdix Ki†e ZvivB dvwmK|¹⁰⁷

(6) Zv†`i c¶ †\_†K (kî“†`i†K) cÖwZ†iva K†i Zv†`i i¶v Kiv|
 Avjvn ZvAvjv e†jb|

إِنَّ اللَّهَ يُدَافِعُ عَنِ الَّذِينَ آمَنُوا (سورة الحج : 38)

wbðq Avjvn gywgb†`i c¶ cÖwZ†iva K†ib|¹⁰⁸

(7) kvwš— l wbivcËv|

Avjvn e†jb :

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ
 □82□ (سورة الأنعام : 82)

hviv Cgvb G†b†Q Ges wbR Cgvb†K hyj†gi mv†_
 mswgkªY K†iwbg Zv†`i Rb`B wbivcËv Ges ZvivB
 wn`vqvZcÖvß|¹⁰⁹

(8) gyw³|

Avjvn e†jb :

ثُمَّ نُنَجِّي رُسُلَنَا وَالَّذِينَ آمَنُوا كَذَلِكَ حَقًّا عَلَيْنَا نُنَاجِ الْمُؤْمِنِينَ □103□
 (سورة يونس : 103)

Zvici Avwg bvRvZ (gyw³) †`B Avgvi ivm~j†`i†K Ges
 Zv†`i†Kl hviv Cgvb G†b†Q| GUv Avgvi `vwqZj th,
 gywgb†`i bvRvZ †`B|¹¹⁰

(9) DËg Rxeb|

Avjvn e†jb :

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيَاةً طَيِّبَةً
 وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ □97□ (سورة النحل : 97)

¹⁰⁷ m~iv Avb b~i : 55|

¹⁰⁸ m~iv Avj nRj: 38|

¹⁰⁹ m~iv AvbAvg : 82|

¹¹⁰ m~iv BDbym : 103|

th gywgb Ae˘˘vq tbK Avgj Kiŧe, cyi“l tnvK ev bvix,
 Avwg ZvŧK cweĭ Rxeb ˘vb Kie Ges Zviv hv KiZ Zvi
 Zzjbvq Aek˘B Avwg Zvŧ˘iŧK DĖg cÖwZ˘vb t˘e|¹¹¹
 (10) Zvŧ˘i Dci Kvŧdiŧ˘i Pvwctq bv t˘qv wKsev Zvŧ˘i
 wei˘ŧx Kvŧdiŧ˘i KZ©„Zi cÖ˘vb bv Kivi A¹/₂xKvi|

Avjvn ZvAvjv eŧjb :

وَلَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلًا [141] (سورة
 النساء: 141)

Avi Avjvn KLŧbv gywgbŧ˘i wecŧŧ Kvwdiŧ˘i Rb˘ c_ (KZ...
 ©Zi) ivLŧeb bv|¹¹²

(11) AŧbK Kj˘vY I eiKZ AR©b nlqv|

Avjvn ZvAvjv eŧjb :

وَلَيْؤَنَّ أَهْلَ الْقُرَىٰ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ
 وَالْأَرْضِ وَلَٰكِنْ كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ [96] (سورة
 الأعراف : 96)

Avi hw˘ Rbc˘mg~ŧni Awaevmxiv Cgvb AvbZ Ges
 ZvKlqv Aeŧx˘b KiZ Zvnŧj Avwg Aek˘B Avmgvb I hgxb
 t˘ŧK eiKZmg~n Zvŧ˘i Dci Lyŧj w˘Zvg; wKš˘ Zviv
 A˘˘xKvi Kij| AZ:ci Zviv hv AR©b KiZ Zvi KviŧY Avwg
 Zvŧ˘iŧK cvKovl Kijvg|¹¹³

(12) Avjvn ZvAvjvi weŧkl mvnPh© jvf|

Avjvn ZvAvjv eŧjb,

وَأَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ [19] (سورة الأنفال : 19)

¹¹⁴|Avi wbðq Avjvn gywgbŧ˘i mvŧ_ AvŧQb

(L) ciKvjxb Rxeŧbi mvŧ_ mŧú„³ wKQz cÖwZkÖ“wZ|

(1) gywgbŧ˘i RvboevŧZ c˘ŧek, ŧmLvŧb Abš—Kvj _vKv
 Ges Avjvn ZvAvjvi cŧ t˘ŧK mš˘wói cÖwZkÖ“wZ| Avjvn
 ZvAvjv eŧjb :

وَعَدَ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ
 فِيهَا وَمَسَاكِنَ طَيِّبَةً فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ وَرِضْوَانٌ مِّنَ اللَّهِ أَكْبَرُ ذَلِكَ هُوَ
 الْفَوْزُ الْعَظِيمُ [72] (سورة التوبة : 72)

Avjvn gyÖwgb cyi“l I gywgb bvixŧ˘iŧK RvboevŧZi
 cÖwZkÖ“wZ w˘ŧqŧQb hvi wbP w˘ŧq cÖevwnZ nŧe
 bnimg~n, ZvŧZ Zviv wPiw˘b _vKŧe Ges (lqv˘v
 w˘ŧqŧQb) ˘˘vqx RvboevZmg~ŧn cweĭ evm˘˘vbmɡ~ŧni|
 Avi Avjvni cŧ t˘ŧK mš˘wó meŧPŧq eo| GUVB
 gnvmdjZv|¹¹⁵

(2) Avjvn ZvAvjvŧK ˘k©ŧbi cÖwZkÖ“wZ|

Avjvn eŧjb :

¹¹¹ m~iv bvnj : 97|

¹¹² m~iv wbm̄v : 141|

¹¹³ m~iv AvÖivd : 96|

¹¹⁴ m~iv Avbdvj: 19|

¹¹⁵ m~iv Zvlev : 72|

وَجُوهُ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ ۚ [22] إِلَىٰ رَبِّهَا نَاطِرَةٌ [23] (سورة القيامة : 23-22)

tmw`b KZK gyLgÛj nte nvþm`v^{3/4}ij| Zvþ`i iþei cÖwZ
 „wówbþ¶cKvix|¹¹⁶

- gywgbþ`i Rb` BnKvjxb Rxeþb Avjvni t`qv
 cÖwZkÖ`wZmg~þni AwaKvskB eZ©gvþb tewkifvM
 gymjgvbþ`i Rxeþb Abycw`Z| GwU Zvþ`i Cgvþbi
 `ye©jZvi K\_vB cÖgvY KiþQ| myZivs cÖwZkÖ`Z
 wbqvgþZi Dcw`wZ Kvg` nþj eZ©gvb CgvbþK Avþiv
 gReyZ Kþi Kvsw¶Z ch©vþq DbæxZ Kiv Qvov weKí
 iv—v þbB| ZvþZB Avgiv Cgvþbi Dci t`qv
 A^{1/2}xKvivewj Avgvþ`i cvw\_©K Rxeþb t`LþZ cve| Avi
 Zvi mnR Dcvq nþ`Q Avgvþ`i Cgvb I Avgjmg~nþK bex
 I mvnvevþ`i Cgvb I Avgjmg~þni m`„k Kþi tZvjv|

(1) Avjvn ZvAvjv eþjb :

فَإِنْ آمَنُوا بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ فَقَدْ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ
 فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ [137] (سورة البقرة : 137)

AZGe hw` Zviv Cgvb Avþb, tZvgiv þhifþc Zvi cÖwZ
 Cgvb GþbQ, Zþe Aek`B Zviv wn`vqvZcÖvß nþe| Avi
 hw` Zviv wegyL nq Zvnþj Zviv iþqþQ tKej weþivwaZvq,
 ZvB Zvþ`i wecþ¶ tZvgvi Rb` Avjvn hþ_ó| Avi wZwb
 me©þk^avZv, me©Á|¹¹⁷

(2) Avjvn Avil eþjb :

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَىٰ رَسُولِهِ
 وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ
 وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا [136] (سورة النساء : 136)

tn gygwbMY, tZvgiv Cgvb Avb Avjvni cÖwZ, Zvui
 ivm~þji cÖwZ Ges tm wKZvþei cÖwZ hv wZwb Zvui
 ivm~þji Dci bvwhj KþiþQb Ges tm wKZvþei cÖwZ hv
 wZwb c~þe© bvwhj KþiþQb| Avi th Avjvn, Zvui
 tdþikZvMY, Zvui wKZvemg~n, Zvi ivm~jMY Ges tkl
 w`bþK A`^xKvi Kiþe, tm tNvi weåvwš—þZ weåvwš—
 nþe|¹¹⁸

(3) Avjvn ZvAvjv Avil eþjþQb :

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ادْخُلُوا فِي السِّلْمِ كَآفَّةً وَلَا تَتَّبِعُوا خُطَوَاتِ الشَّيْطَانِ
 إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ [208] (سورة البقرة : 208)

tn gywgbMY, tZvgiv Bmjvþg c~Y©ifþc cÖþek Ki Ges
 kqZvþbi c`v<sup>1/4</sup> AbymiY Ki bv, wbðq tm tZvgvþ`i Rb`
 cÖKvk` kî“|¹¹⁹

¹¹⁶ m~iv wKqvgvn : 22-23|

¹¹⁷ m~iv- Avj-evKviv : 137|

¹¹⁸ m~iv wbm v : 136|

¹¹⁹ m~iv Avj-evKviv : 208|

- Bev`Z wewaZ KiþYi Zrch©

gnvb Avjvni wbþ`©kvewj ev`—evqb Ges wbþlavewj
eR©b `ywU welþqi Dci wfwĖkxj|

(GK) Avjvn ZvAvjvi Dci cwic~Y© Cgvb|

(`yB) Aš—þi mve©¶wbK ivRvwaivR gnvb m^aóvi
gh©v`v I eoþZ;i wPš—v wμqvkvxj ivLv| Avi G fvebv
AwaK cwigvþY Avjvni whwKþii gva`þgB gþb D`q nq|

gnvb Avjvn gvbevš—þi G wPš—v-fvebvþK Ae`vnZ ivLv
Ges G wek|vmþK my`„p Kivi Dþĭþk`B wbR ev>`vþ`i Rb`
c~b:cywbKfvþe Dcþ`k `vbKvix GKwU `šviþKi cÖeZ©b
KþiþQb Avi þm `šviKwUB nþ`Q ÖBev`ZÓ| hv evi evi
msNwUZ nþe Ges cÖwZeviB gnvb m^aóvi eoþZ;i K_v
`šiY Kwiþq t`þe|

hLb Cgvb e„wx cvþe I kw³kvjx nþe ZLb Avgjl evoþe
Ges kw³kvjx nþe|

AZtci BnKvj-ciKvjÑDfq RMZÑGi Kj`vY jvþfi gva`þg mdj
nlqvi mvþ_ mvþ_ hveZxq cwiw`wZ Kj`vYgq nþe| Avi Gi
Ab`_v nþj djvdj I wecixZ nþe|

(1) Avjvn ZvAvjv eþjb :

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا ﴿41﴾ وَسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا
﴿42﴾ (سورة الأحزاب : 41-42)

þn gywgbMY, þZvgiv AvjvnþK AwaK cwigvY `šiY Ki| Avi
mKvj-mÜ`vq Zvui cweĭZv I gwngv eY©bv Ki|¹²⁰

(2) Avjvn Avil eþjb :

وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُرَىٰ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ
وَالْأَرْضِ وَلَٰكِن كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿96﴾ (سورة
الأعراف : 96)

Avi hw` Rbc`mg~þni Awaevmxiv Cgvb AvbZ Ges
ZvKlqv Aeja^b KiZ Zvnþj Avwg Aek`B Avmgvb I hgxb
tþK eiKZmg~n Zvþ`i Dci Lyþj w`Zvg; wKš' Zviv
A`^xKvi Kij| AZ:ci Zviv hv AR©b KiZ Zvi KviþY Avwg
Zvþ`iþK cvKovl Kijvg|¹²¹

¹²⁰ m~iv Avnhve : 41-42|

¹²¹ m~iv Avivd: 96|

2Ñ †d†ikZvKz†ji cÖwZ Cgvb

- Cgvb wej gvjvBKvi A_© n†"Q,
Aš—†i Ggb `„pwek!vm ivLv th, gnvb Avjvni A†bK
†d†ikZv i†q†Qb| Zvu†`i mevi cÖwZ Avgiv wek!vm `vcb
Kwi, hv†`i bvg Avjvn ZvAvjv D†jL K†i†Qb, thgb wReixj
cÖgyL Zv†`i cÖwZ wbw`©ófv†e| Avi hv†`i bvg D†jL
K†ibwb Zv†`i cÖwZ mvgwMÖKfv†e| Ges G mKj
†d†ikZv†`i Kg© I „Yvewj mᄁ^†Ü Avgiv hZUzKz †R†bwQ
meB wek!vm Kwi|

- c` gh©v`i w`K †\_†K Zuv†`i Ae`v :
Zvuiv we†kl gh©v`vc~Y© I mᄁsvwbZ ev>`v,
m†e©vZfv†e Avjvn ZvAvjvi Bev`ZÑAvbyMZ`
mᄁúv`bKvix, Aeva`Zvi wPýgv† †bB Zv†`i gv†S| Zv†`i
†fZi i“eyweq`vZ (cÖfyZj) ev Djywnq`vZ (Dcvm`Zj) Gi
†Kvb we†klZj †bB| Zuv†`i RMZ mᄁú~Y© wfbœ I A`„k`|
Avjvn ZvAvjv Zuv†`i b~i †_†K m„wó K†i†Qb|

- Kg© I `vwqZj mᄁúv`†bi w`K †\_†K Zuv†`i Ae`v n†"Q,
Zviv mve©¶wbK Avjvn ZvAvjvi Bev`Z K†ib| w`evÑivwl
Zuvi cÖksmv, cwe†Zv I gwngv eY©bvq e`—_v†Kb|

وَلَهُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ عِنْدَهُ لَا يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِهِ
وَلَا يَسْتَحْسِرُونَ [19] يُسَبِّحُونَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ لَا يَفْترُونَ [20]
(سورة الأنبياء : 19-20)

Avi Avmgvb-hgx†b hviv Av†Q Zviv mevB Zuvi; Avi Zvui
Kv†Q hviv Av†Q Zviv An^{1/4}vi ekZ: Zvui Bev`Z n†Z
wegyL nq bv Ges K→vwš—I teva K†i bv| Zviv w`b-ivZ
Zvui Zvmexn (cwe†Zv I gwngv) cvV K†i, Zviv wkw_jZv
†`Lvq bv|¹²²

- AvbyMZ` I gvb` Kivi w`K †\_†K Zuv†`i Ae`v :
Avjvn ZvAvjv Zv†`i†K Zuvi wb†`©k cvjb Kivi Rb`
cwic~Y© AvbyMZ`, Ges Zv ev`—evqb Kivi kw³ `vb
K†i†Qb| Zviv m„wóMZfv†e ek`Zv `^xKv†i eva`, KviY
ek`Zv `^xKv†ii cÖK...wZ w`†q Zv†`i m„wó Kiv n†q†Q|

لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ [6]

Zviv Avjvn ZvAvjv hv Av†`k K†ib, Zv Agvb` K†i bv Ges
hv Ki†Z Av†`k Kiv nq, ZvÑB K†i|¹²³

- †d†ikZv†`i msL`v :
†d†ikZv†`i msL`v A†bK; Zvi mwVK msL`v Avjvn e`ZxZ
Avi †KD Rv†b bv| Zv†`i g†a` Av†Q Avjvni Avik enbKvix|
Rvboev†Zi cÖnix, Rvnvboev†gi cÖnix, †ndvRZ I
wbivcEvi `vwqZj cvjbKvix| †bK I cvc †jLvi Kv†R

¹²² m~iv Avwᄁ^qvÑ19Ñ20|

¹²³ m~iv AvZ&ÑZvnixg : 6|

`vwqZ;cÖvß BZ`vw`| Zv†`i g†a` cÖwZw`b mĖi nvRvi
 K†i evBZzj gvÖgy†i mvjvZ Av`vq Kivi my†hvM cvq |
 hviv GKevi mvjvZ Av`vq K†i Zviv wØZxqevi Avi G
 my†hvM cvq bv|
 wgiv†Ri NUbvq ewY©Z n†q†Q, bex AvKivg mvjvjvû
 AvjvBwn lqvmvjvg hLb mßg AvKv†k AvMgb Ki†jb :
 wZwb e†jbN

فرع لي البيت المعمور فسألت جبريل فقال : هذا البيت المعمور
 يصلي فيه كل يوم سبعون ألف ملك، إذا خرجوا لم يعودوا إليه آخر ما
 عليهم. متفق عليه.

Avgvi mvg†b evBZzj gvÖgyi †K Zz†j aiv nj Avwg
 wReivCj†K G mᵛ^†Ü wR†Ám Ki†j wZwb ej†jb| ÒGwU
 evBZzj gvÖgyiÓ| G†Z cÖwZw`b mĖi nvRvi †d†ikZv
 mvjvZ Av`vq K†i| mvjvZ Av`vqv†š— hLb tei nq G
 D†ĭ†k` Avi wd†i Avmvi my†hvM nqbv|¹²⁴

- †d†ikZv†`i bvg I Kg© :

†d†ikZv Avjvn ZvAvjvi GK we†kl mᵛšvwbZ ev>`v, wZwb
 Zv†`i `^xq AvbyMZ` I Bev`Z mᵛúv`†bi D†ĭ†k` m„wó
 K†i†Qb| Zv†`i msL`v wZwb e`ZxZ Avi †KD Rv†b bv| Avj-
 vn ZvAvjv Avgv†`i†K Zv†`i Kv†iv Kv†iv bvg I Kg©
 mᵛú†K© Rvwb†q†Qb Avi Aewkó†`i mᵛú†K© †Kej
 wZwbB Rv†bb| Avjvn †d†ikZv†`i `vwq†Zi wewfbœ Kg©
 Ac©Y K†i†Qb| G†KK `j†K G†KK Kv†R wb†qvwrZ K†i†Qb|
 thgb :

(1) wReixj AvjvBwnm mvjvg: wZwb bexÑivm~j M†Yi
 wbKU lnx (cÖZ`v†`k) wb†q Avmvi e`vcv†i `vwqZi; kxj|

(2) gxKvCj AvjvBwnm mvjvg wZwb e„wó I Dw™†Z
 msµvš— welqv`i `vwq†Zi; wb†qvwrZ|

(3) Bmivdxj AvjvBwnm mvjvg wZwb wk½vq duy
 †`qvi `vwq†Zi; wb†qvwrZ|

Giv †d†ikZv†`i gv†S AwaK gh©v`vmᵛúboe I AwZ
 „i`Z;c~Y©| Zuviv Rxeb msµvš— DcvqÑDcKiY welqK
 `vwq†Zi; wb†qvwrZ| thgb wReixj lnx welqK
 `vwq†Zi; wb†qvwrZ †h lnx gva`†g Aš—i Rxeš— nq|
 gxKvCj e„wói `vwq†Zi; wb†qvwrZ hvi gva`†g f~wg
 wbR©xe n†q hvlqvi ci bZzb Rxeb jvf K†i mRxe nq|
 Bmivdxj wk½vq dZRKv†ii `vwq†Zi; wb†qvwrZ| hvi
 gva`†g kixi cÖvYnxb nlqvi ci cybivq Rxeb jvf Ki†el

(4) gv†jK, Rvnvboevg cÖnix : wZwb Rvnvboev†gi
 `vwq†Zi; wb†qvwrZ|

(5) wi`lqv, RvboevZ i¶x : wZwb Rvboev†Zi
 `vwq†Zi; wb†qvwrZ|

¹²⁴ eY©bvq eyLvix I gymwjg, eyLvix nv`xm bs 3207, gymwjgÑ162|

gvjvKzj glZ : g„Zz“i mgq ifn KeR Kivi
`vwq†Zi wb†qvwRZ|

Zuv†`i g†a“ wKQz Av†Qb hv†`i nvgvjvZzj Avik ejv nq|
Zuviv Avik enb K†i Av†Qb|

wKQz Av†Q hv†`i LvhhbvZzj RvboevZ ejv nq| hviv
Rvboev†Zi cÖnivq wb†qvwRZ| GK`j†K ejv nq
LvhhbvZzbœvi| Zuviv Rvnvboevg cÖniv `v†b
wb†qvwRZ| wKQz Av†Q hv†`i `vwqZi n†”Q ebx Av`g I
Zv†`i Avgj msi¶Y Kiv Ges cÖ†Z”K e”w³i Avgjmg~n
wjwcex Kiv|

Zuv†`i g†a“ wKQz Av†Qb hviv mve©¶wbK ev>`vi
`vwq†Zi wb†qvwRZ \_v†Kb| wKQz Av†Qb hviv cvi`úwiK
w`evÑivwî hvlqv Avmv K†ib|

wKQz Av†Qb, hviv lqvRÑbmxnZ, Av†jvPbv I whwK†ii
gRwjm Luy†R †d†ib|

wKQz Av†Qb, hviv Rovq~†Z â†bi `vwq†Zi wb†qvwRZ|
Zuviv Avjvni wb†`©†k Zv†`i wiwhK, Avgj wba©vwiZ
nvqvZ Ges †bKKvi n†e bv e`Kvi, fvM”evb n†e bv
`yf©vMv BZ”vw` wjLvi `vwqZi mæúv`b K†ib|

wKQz Av†Qb, hv†`i `vwqZi n†”Q, Ke†i, ie, Øxb I bex
mæ^†Ü cÖkœ Kiv|

Giv Qvovl AmsL” †d†ikZv i†q†Qb, hv†`i cÖK...Z msL”v
Avjvn e”ZxZ Avi †KD Rv†b bv| wZwb cÖ†Z”K e`i
wnmve I MYbv mæú†K© cwic~Y©if†c AewnZ|

• tjLvi Kv†R wb†qvwRZ mæ§vwbZ †d†ikZve„>`
(wKivgyb KvWZexb)ÑGi `vwqZi :

Avjvn ZvAvjv wjLvi `vwqZi cvjbKvix wKQz mæ§vwbZ
†d†ikZv m„wóv K†i†Qb| Ges Zuv†`i†K Avgv†`i Dci
ZĖjveavqK w`i K†i†Qb| Zuviv K_v, Avgj I wbqZmg~n
wj†L msi¶Y K†ib| cÖwZwU gvby†li mv†_ `yRb K†i
†d†ikZv _v†Kb| Wvbcvk|©`Rb Zvi †bKKvRmg~n
wjwcex K†ib Avi evgcvk|©`Rb wj†Lb e`KvRmg~n|

Av†iv `yRb Av†Qb hviv Zv†K wndvRZ I i¶vYv†e¶Y K†ib|
G†`i GKRb _v†Kb Zvi mvg†b Ab”Rb †cQ†b|

1| gnvb Avjvn e†jb:

وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ۝10۝ كِرَامًا كَاتِبِينَ ۝11۝ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ۝
12 (سورة الإنفطار : 10-12)

Avi Aek”B †Zvgv†`i Dci msi¶KMY i†q†Q| mæ§vwbZ
†jLKe„>`| Zviv Rv†b hv †Zvgiv Ki|¹²⁵

2| Avjvn Avil e†jb:-

إِذْ يَتَلَفَّى الْمُتَلَقِّيَانِ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ ۝17۝ مَا يَلْفِظُ مِنْ
قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ ۝18۝ (سورة ق : 17-18)

¹²⁵ m~iv BbwdZvi: 10Ñ12|

hLb Wvþb l evþg emv `yÖRb wjwcexKvix ci`úi MÖNy
Kiþe| tm th K_vB D"PviY Kþi Zvi KvþQ m`v Dcw`Z
msiYKvix AvþQ|¹²⁶

3| Ab`Î Bikv` nþqþQ :

لَهُ مُعَقَّبَاتٌ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ يَحْفَظُونَهُ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ لَا
يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا فَلَا
مَرَدَّ لَهُ وَمَا لَهُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَالٍ ۚ (سورة الرعد : 11)

gvbyþli Rb` iþqþQ, mvgþb l þcQþb, GþKi ci GK
AvMgbKvix cÖnix, hviv Avjvni wbþ`©þk ZvþK wndvhZ
Kþi| wbðq Avjvn þKvb Klþgi Ae`v ZZY cwieZ©b Kþib
bv, hZY bv Zviv wbþRþ`i Ae`v cwieZ©b Kþi| Avi hLb
Avjvn þKvb RvwZi g` Pvb, ZLb Zv cÖwZnZ Kiv hvq bv
Ges_Zvþ`i Rb` wZwb Qvoy þKvb AwffveK þb|¹²⁷

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَقُولُ اللَّهُ إِذَا
أَرَادَ عَبْدِي أَنْ يَعْمَلَ سَيِّئَةً فَلَا تَكْتُبُوهَا عَلَيْهِ حَتَّى يَعْمَلَهَا فَإِنْ عَمِلَهَا
فَاكْتُبُوهَا بِمِثْلِهَا وَإِنْ تَرَكَهَا مِنْ أَجْلِي فَاكْتُبُوهَا لَهُ حَسَنَةً وَإِذَا أَرَادَ أَنْ
يَعْمَلَ حَسَنَةً فَلَمْ يَعْمَلَهَا فَاكْتُبُوهَا لَهُ حَسَنَةً فَإِنْ عَمِلَهَا فَاكْتُبُوهَا لَهُ
بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضَعْفٍ. متفق عليه.

wewkó mvnvex Avev ûivqiv iv. þ_þK ewY©Z, ivm~jyjn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg eþjb, Avjvn ZvAvjv eþþQb,
Avgvi ev`v hw` cvcKg© Kivi msKí Kþi Zvnþj þZvgiv H
Kg© mæúv`b Kivi c~e© ch©š— Zvi wei`þx tmwU
wjLþe bv| hw` msKíK...Z KvRwU mæúv`b Kþi þdþj Zvnþj
KvþRi Abyifc GKwU cvc Zvi Avgj bvgvq wjLþe| Avi hw`
Avgvi mæúvþb D³ cvc KvR cwinvi Kþi msKí cwieZ©b Kþi
Zvnþj tmwUþK GKwU cwic~Y© nvmvbn Z_v þbKKvR
wnmvþe Zvi Avgj bvgvq wjþL bvl| Avi hw` tm þKvb
þbKKvR Kivi msKí Kþi KvþR ifcvš—wiZ Kij bv Zvnþj Gi
wewbgþq Zvi Avgjbvgvq GKwU cwic~Y© nvmvbn tjL|
Avi hw` D³ KvR mæúv`b Kþi Zvnþj H GK KvþRi wewbgþq
Abyifc `k þ_þK mvZkZ_Y Avgþji Qvlqve Zvi Avgjbvgvq
wjwcex Kij¹²⁸

• þdþikZvþ`i AvK...wZi wekvjZv :-

عن جابر بن عبد الله رضي الله عنهما عن النبي صلى الله عليه
وسلم. قال : أذن لي أن أحدث عن ملك من ملائكة الله من حملة
العرش. أن ما بين شحمة أذنه إلى عاتقه مسيرة سبعمائة عام.
أخرجه ابوداود.

Rvþei web Avãjvn iv. bex AvKivg mvjvju AvjvBwn
lqvmvjvg þ_þK eY©bv Kþib, ivmyjvn mvjvju AvjvBwn

¹²⁶ m~iv Kjvd : 17-18|

¹²⁷ m~iv ivÖ` : 11

¹²⁸ eyLvix l gymwjg, eyLvix nv`xm bs 7501 Ges gymwjg nv`xm bs 128|

lqvmvjvg e†j†Qb, Avgv†K Avik enbKvix GKRb †d†ikZv mᵛú†K© eY©bv Ki†Z ejv nj th, Zvi Kv†bi jwZ †_†K Kuv†`i `~iZi n†”Q mvZkZ eQ†ii āgY c_ |¹²⁹

عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه أن محمدا صلى الله عليه وسلم رأى جبريل له ستمائة جناح. متفق عليه.

Avāyjn web gvmD` iv. †\_†K ewY©Z, gynvᵛᵛ` mvjvjvū AvjvBwn lqvmvjvg †d†ikZv wReixj AvjvBwnm mvjvg †K †`†L†Qb th, Zuvi QqkZ cvLv Av†Q |¹³⁰

• Cgvb wej gvjvBKvi DcKvwiZv :

1| †d†ikZvKz†ji cÖwZ wek|vm `vcb Kivi gva`†g gnvb iveYy Avjvgxb Avjvn ZvAvjvi eoZi, gnZi, ¶gZv, kw³, mvg_© | cÖÁvÑ†KŠkj mᵛú†K© aviYv jvf Kiv hvq| wZwb †d†ikZv m,,wó K†i†Qb hv†`i msL`v wZwb e`ZxZ Avi †KD Rv†b bv| Zv†`i g†a` n†Z Avik enbKvix wbhy<sup>3</sup> K†i†Qb hv†`i GKR†bi AvK...wZ n†”Q ÒZvi Kv†bi jwZ n†Z Kuv†ai `~iZi mvZkZ erm†ii āgY c\_Ó Zvn†j Avi†ki wekvjZv wKifc? Avi Avi†ki Dci whwb Av†Qb Zuvi Ae`v wK? Zuvi eoZi | wekvjZv †Kgb? †m Avjvni gwngv | cweîZv eY©bv KiwQ mKj ivRZi | KZ© „Zi hvi|

وَلَهُ الْكِبْرِيَاءُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ □37□ (سورة الجاثية : 37)

Avi Avmgvbmgn~n | hg†bi mKj An^{1/4}vi Zvui; wZwb gnvciµgkvjx, cÖÁvgq |¹³¹

2| Avjvn ZvAvjv †d†ikZv†`i†K gvbeRvwZi i¶Yv†e¶Y, mᵛnvh` | Avgj †jLvi Kv†R wb†qvwrZ Kivi gva`†g Zv†`i Dci th AbyMÖn K†i†Qb Zvi Dci Avjvni cÖksmv | K... ZÁZv cÖKv†ki my†hvM cvlqv hvq Ges Gi Rb` g†b ZvwM` Abyf~Z nq|

3| †d†ikZvKz†ji cÖwZ gynveY`Z m,,wó nq KviY Zuviv Avjvn ZvAvjvi Bev`Z mᵛúv`b K†i, Avjvni wbKU `yAv K†i Ges gywgb†`i Rb` ,bvn gvR©bvi cÖv_©bv K†i| †hgb Avjvn ZvAvjv Avik enbKvix †d†ikZv†`i mᵛ^†Ü e†j†Qb|

الَّذِينَ يَحْمِلُونَ الْعَرْشَ وَمَنْ حَوْلَهُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَيُؤْمِنُونَ بِهِ وَيَسْتَغْفِرُونَ لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا وَسِعْتَ كُلَّ شَيْءٍ رَحْمَةً وَعِلْمًا فَاغْفِرْ لِلَّذِينَ تَابُوا وَاتَّبَعُوا سَبِيلَكَ وَقِهِمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ □7□ رَبَّنَا وَأَدْخِلْهُمْ جَنَّاتٍ عَدْنٍ الَّتِي وَعَدْتَهُمْ وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ وَأَرْوَاحِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ □8□ وَقِهِمُ السَّيِّئَاتِ وَمَنْ تَقِ السَّيِّئَاتِ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمْتَهُ وَذَلِكَ هُوَ الْقُورُ الْعَظِيمُ □9□ (سورة غافر : 7-9)

hviv Avik†K aviY K†i Ges hviv Gi Pvi cv†k i†q†Q, Zviv Zv†`i i†ei cÖksmvnm Zvmexn cvV K†i Ges Zvui cÖwZ

¹²⁹ Bgvg Avey `vD` Zuvi wKZv†e nv`xmWU weix mb†` eY©bv K†i†Qb| nv`xm bs 4727, †`Lyb, Avm wmjwmjvZzm mnxnvÑ µwgK bs 151|

¹³⁰ eyLvix | gymwjg| eyLvix nv`xm bs 4857, gymwjg nv`xm bs 174|

¹³¹ m~iv RvwQqvÑ37|

Cgvb iv†L| Avi gywgb†`i Rb` ƒlgv †P†q e†j, Ôtn Avgv†`i ie, Avcwb ingZ I Ávb Øviv me wKQz†K cwie`ß K†i i†q†Qb| AZGe hviv Zvlev K†i Ges Avcbvi c_ AbymiY K†i Avcwb Zv†`i†K ƒlgv K†i w`b| Avi Rvnvboev†gi Avhve †_†K Avcwb Zv†`i†K iƒlv Ki`b| †n Avgv†`i ie, Avi Avcwb Zv†`i†K `vqx Rvbœv†Z cÖ†ek Kivb, hvi lqv`v Avcwb Zv†`i†K w`†q†Qb| Avi Zv†`i wcZv-gvZv, cwZ-cwZœ I mš—vb-mš—wZ†`i g†a` hviv mrKg© mæúv`b K†i†Q Zv†`i†K| wbðq Avcwb gncivµgkvjx, cÖÁvgq| Avi Avcwb Zv†`i Aciv†ai Avhve n†Z iƒlv Ki`b Ges †mw`b Avcwb hv†K Aciv†ai Avhve n†Z iƒlv Ki†eb, Aek`B Zv†K AbyMÖn Ki†eb| Avi GwUB gnmvdj`|¹³²

3| wKZvemg~†ni cÖwZ Cgvb|

- ÔCgvb wej KzZzeÖŒGi A_© n†`Q, Ggb `„p I AUJ wek!vm ivLv th, Avjvn ZvAvjv `^xq bex-ivm~jM†Yi Dci wbR ev>`v†`i †n`vqv†Zi D††K` AmsL` wKZve AeZxY© K†i†Qb| G mKj wKZve Zuvi Kvjvg we†kl| Gme wKZve †hmKj welqe` aviY K†i†Q, meB nK I mZ` Zv†Z †Kvb m†>`n †bB| Gi wKQz wKQz Avjvn ZvAvjv `^xq wKZv†e bvgmn D†jL K†i†Qb| GQvovl Av†iv A†bK Av†Q hvi msL`v I bvg Avjvn e`ZxZ Avi †KD Rv†b bv|

- KziAv†b D†jLK...Z Hkx MÖš`mg~†ni msL`v : Avjvn ZvAvjv gnvMÖš` Avj-KziAv†b D†jL K†i†Qb th, wZwb wb†gœv<sup>3</sup> MÖš`vw` AeZxY© K†i†Qb|

1| Beivnxg AvjvBwnm mvjvgŒGi mnxdv mgMÖ|

2| ZvlivZ, GwU Avjvn ZvAvjv g~mv AvjvBwnm mvjv†gi Dci AeZxY© K†i†Qb|

3| hveyi, GwU Avjvn ZvAvjv `vD` AvjvBwnm mvjv†gi Dci AeZxY© K†i†Qb|

4| BÄxj GwU Avjvn ZvAvjv Cmv AvjvBwnm mvjv†gi Dci AeZxY© K†i†Qb|

5| Avj KziAvb G gnMÖš` Avjvn ZvAvjv mgMÖ gvby†li Kj`v†Yi Rb` bex†k<sup>aô</sup> gynvæš` mvjvjvû AvjvBwn lqv mvj-vgŒGi Dci AeZxY© K†i†Qb|

c~e©eZ©x Hkx MÖš`vw`i Dci Cgvb I Z`vbyhvqx Avgj Kivi weavb :

Avgiv wek!vm Kwi th, Avjvn ZvAvjv Gme MÖš`vw` AeZxY© K†i†Qb| Gme MÖ†š` ewY©Z mKj msev` I Z`vewj†K Avgiv `^xK„wZ cÖ`vb Kwi| thgb KziAv†bi Z`vewj Ges c~e©eZ©x MÖš`vewj†Z ewY©Z AweK...Z Z`vewj| †mme MÖ†š` ewY©Z weavbvewji th,†jv iwnZ nqwb †m,†jvi Dci c~Y© mæšwZ I mš`wói mv†_ Avgiv

¹³² m~iv Mv†di : 7-9|

Avgj Kwil| Avi thme MÖš'i bvg Avgiv RvbžZ cvwiwb
 tmmžei Dci mvgwMÖKfvže Cgvb ivwL|

- c~e©eZ©x mKj MÖš' thgb ZvlivZ, hveyi, BÄxj
 BZ"vw` KziAvbyj Kvixžgi KvižY iwnZ nžq wMžqžQ|
 thgb Avjvn ZvAvjv ežjb,

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَيِّمًا
 عَلَيْهِمْ فَاحْكُم بَيْنَهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ
 لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً
 وَلَكِنْ لِيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ
 جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿48﴾ (سورة المائدة : 48)

Avi Avwg †Zvgvi cÖwZ wKZve bvwhj KžiwQ h_vh fvže,
 Gi c~že©i wKZvžei mZ"vqbKvix | Gi Dci Z`viKKvixifžc|
 myZivs Avjvn hv bvwhj KžičQb, Zzwg Zvi gva`žg
 dqmvjv Ki Ges †Zvgvi wbKU th mZ" GžmžQ, Zv Z"vM
 Kži Zvž`i cÖe„wEi AbymiY Ki bv| †Zvgvž`i cÖžZ`žKi Rb`
 Avwg wba©viY KžiwQ kwiz | `úó cš'v Ges Avjvn hw`
 PvBžZb, Zže †Zvgvž`ižK GK DžšZ evbvžZb| wKš' wZwb
 †Zvgvž`ižK hv w`žqžQb, ZvžZ †Zvgvž`ižK cix¶v KižZ
 Pvb| myZivs †Zvgiv fvj KvžR cÖwZthvwMZv Ki| Avjvni
 w`žKB †Zvgvž`i mevi cÖZ"veZ©b`'j| AZ:ci wZwb
 †Zvgvž`ižK AewnZ Kižeb, hv wbžq †Zvgiv gZweživa
 KižZ|¹³³

- Avnžj wKZvež`i wbKU we`"gvb MÖš'vw`i ûKzg :
 eZ©gvb mgžq Avnžj wKZve Z_v Bqvû`x | L„óvbž`i
 wbKU ZvlivZ | BÄxj bvžg th wKZve ižqžQ, Gi †fZi
 ewY©Z mKj welqžK bex | ivm~jMžYi w`žK mž^Ühy³
 Kiv wVK bq| KviY G„žjvžZ AžbK weK...wZ | cwieZ©b
 mvwaZ nžqžQ| thgb gnvb Avjvn ZvAvjvi w`žK mš—
 vbvw`žK mž^Ühy³ Kži Zviv ežj th, Cmv | Ihvžqi Avjvni
 cyÎ (bvDhywejvn) Ges G aižYi Amvi | evwZj K_vevZ©v|
 L„óvbiv bex Cmv web gviBqvgžK Dcvm" w`i KžičQ,
 gnvb m„wóKZ©v Avjvn ZvAvjvžK Ggb„žY „Yvwš^Z
 KžičQ hv †KvbfvžeB Zuvi kvb | eožZji mž½
 m½wZc~Y© nqwb Ges bexž`i wei"žx Acev`N`yb©vg
 iUbv KžičQ BZ"vw` G„žjv meB Zvž`i evbvžbv, bexMY
 Gmb wKQzB ežjbwb| myZivs GmKj evZzjZvžK LÊb |
 cÖZ"vL"vb Kiv Ges KziAvb-mybœvn thme welq
 mg_©b KžičQ †m„žjv e"ZxZ Ab" mewKQzžK Awek|vm
 Kiv Acwinvh©fvže Ri"wil

- Avnžj wKZve Avgvž`ižK †Kvb wKQz eY©bv Kižj
 Avgiv †m„žjvi mZ"vqbl Kiebv Ges wg_vl cÖwZcbœ Kie

¹³³ m~iv gvžq`v: 48|

bv| Avgiv eje : أمنا بالله وكتبه ورسله (Avgiv Avjvn, Zuvi
bvwhjK...Z MÖš'vw` I †cÖwiZ ivm~jM†Yi Dci Cgvb
G†bwQ|)

Zv†`i eY©bvK...Z welq hw` mZ` nq Avgiv Zv wg`v eje
bv Avi Zviv hv e†j tm,†jv hw` AmZ` nq Avgiv Zv mZ`
eje bv|

- KziAvbyj Kvix†gi Dci Cgvb Avbv Ges Z`vbyhvqx
Avgj Kivi weavb,

ÔAvj-KziAvbyj KvixgÕ Avjvn ZvAvjvi bvwhjK...Z
me©†kl wKZve| gnvb Avjvn GwU me©†kl I me©†kªô-
bex gynvα§v` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg-Gi Dci bvwhj
K†i†Qb|

GwU bvwhjK...Z Avmgvwb MÖš'vewji g†a` me©†kl
gh©v`v I „i“†Zji w`K †_†K me†P†q eo, Z`vewji wePv†i
me©vwaK cwic~Y© Ges `jxj cÖgv†Yi w`K †_†K
me©v†c¶v gReyZ MÖš'|

gnvb Avjvn G†K cÖ†Z`K e`i my`úó eY©bvKvix, wek|
RM†Zi Rb` ingZ I tn`vqvZ (mrc_ cÖ`k©K) K†i bvwhj
K†i†Qb|

GwU me©v†c¶v gh©v`vc~Y© wKZve| G†K wb†q
AeZiY K†i†Qb me©†kªô †d†ikZv wReixj AvjvBwnm
mvjvg me©†kªô m„wó gynvα§v` mvjvjvû AvjvBwn
lqvmvjvg-Gi Dci| Ges Zvi gva`†g me©†kªô Dα§Z
gymjgvb†i Dci, hv†i †ei Kiv n†q†Q gvbeZvi Kj`v†Yi
Rb`| hv nj me©†kªô, me©vwaK weix I my`úó Avix
fvlvq|

ZvB cÖ†Z`K e`w³i Rb` G†K wek|vm Kiv, Gi Dci Cgvb
Avbv, Gi wewaÑweavb Abyhvqx Avgj Kiv Ges Gi wk¶v I
mf`Zvq wkw¶Z I mf` nlqv GKvš— Ri`ix| G MÖš'
AeZxY© nlqvi ci G†K ev` w`†q Ab` MÖš'vbyhvqx Avgj
Ki†j Avjvn MÖnY Ki†eb bv| gnvb Avjvn ZvAvjv Gi
msi¶†Yi `vwqZi wb†q†Qb Ges cwieZ©b-weK...wZ I
n«vm-e„wx mvab †_†K i¶v K†i†Qb I wbivc` ti†L†Qb|

1| Avjvn ZvAvjv e†jb,

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ ﴿٩﴾ (سورة الحجر : 9)

wbđq AvwgB G Dc†`k MÖš' AeZxY© K†iwQ Ges Avwg
wb†RB Gi msi¶YKvix|¹³⁴

2| Ab`Î Bikv` n†Q :

وَأَنَّهُ لَنَزَّلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٩٢﴾ تَزَلَّ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ﴿١٩٣﴾ عَلَى
قَلْبِكَ لَتَكُونَ مِنَ الْمُنْذِرِينَ ﴿١٩٤﴾ بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ ﴿١٩٥﴾
(سورة الشعراء : 192-195)

¹³⁴ m~iv wnRiÑ9|

Avi wbðq G KziAvb m„wóKzþji iþeiB bvwhjK...Z| wek!´—
AvZþv (wReixj) GUv wbþq AeZiY KþiþQ| þZvgvi ü`þq,
hvþZ Zzwg mZK©Kvixþ`i Aš—f©y³ nl| my´úó Avix
fvlvq|¹³⁵

• KziAvþbi AvqvZmg~þni wbþ`©kbv :

KziAvþbi AvqvZ hvþZ iþqþQ mKj welþqi my´úó weeiY|
G,þjv nqZ Lei A_©vr Z_` cÖ`vb welqK A_ev Zje Z_v
`vwe I Avþe`b welqK|

ÑLei `yB cÖKvi :

1| nqZ m„wóKZ©v, Zuvi bvg, _Yvewj, Kg© I evYx
welqK Z_` cÖ`vb Kiv nþqþQ| A_©vr gnvb Avjvn ZvAvjv
mæúK©xZ Z_`|

2| A_ev m„wóKzj þhgb AvKvk, c„w_ex, Avik, Kzinx
gvbyl, RxeRš', Dw™ç`ÑZ...Y, RvbœvZ I Rvnvboevg
welqK Z_`| Abyifcfvþe bexÑivm~j, Zuvþ`i Abymvix I
wei“xev`x Ges Dfq `þji cÖwZ`vb-cÖwZdj Ges GRvZxq
Z_` cÖ`vb Kiv nþqþQ|

• Zje (Avnÿvb-`vex) `yB cÖKvi :

(1) nqZ GKKfvþe Avjvn ZvAvjvi Bev`Z, wZwbl Zuvi
ivm~þji AvbyMZ` welqK wbþ`©k I Avnÿvb, Abyifcfvþe
Avjvn ZvAvjvi wbþ`©k h\_v mvjvZ, wmqvg, BZ`vw`i ev`
—evqþbi wbþ`©k|

(2) A_ev Avjvni mvþ_ wkiK Kiv þ_þK wbþla Ges Avjvn
KZ©„K nvivgK...Z welq h_v my`, Akxj KvH©vewj
BZ`vw` wbwlxKvR þ_þK mZK© KiY|

- Avjvn ZvAvjvi kZ þKvwU cÖksmv I K...ZÁZv, Avi
kZ mnmª `qv I AbyMÖn ZuviB, KviY wZwb Avgvþ`i
wbKU me©vwaK gh©v`vc~Y© I me©þkªô ivm~j
þcÖiY KþiþQb| me©vþc¶v DĚg I mæšvwbZ wKZve
bvwhj KþiþQb Ges Avgvþ`iþK me©þkªô I mþe©vĚg
DæšZ evwbþqþQb, hvþ`iþK gvbeZvi Kj`vY I DbœwZ
mvaþbi Dþiþk` tei Kiv nþqþQ|

(1) Avjvn ZvAvjv eþjb

اللَّهُ تَزَلَّ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا مُتَشَابِهًا مَتَانِي تَفْشَعُ مِنْهُ جُلُودُ الَّذِينَ
يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ثُمَّ تَلِينُ جُلُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ ذَلِكَ هُدَى اللَّهِ
يَهْدِي بِهِ مَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ (سورة
الزمر : 23)

Avjvn bvwhj KþiþQb DĚg evYx, mv`„k`c~Y© GKwU
wKZve (Avi-KziAvb), hv evievi Ave„wĚ Kiv nq| hviv
Zvþ`i ieþK fq Kþi, Zvþ`i Mv GþZ wknwiZ nq, Zvici Zvþ`i
þ`n I gb Avjvni `šiþY webgª nþq hvq| GUv Avjvni
wn`vqvZ, wZwb hvþK Pvb ZvþK Gi Øviv þn`vqvZ Kþib|

¹³⁵ m~iv AvkÑþkvAviv : 192-195|

Avi Avjvn hv†K c_ăó K†ib, Zvi Rb" †Kvb †n`vqvZKvix
†bB|¹³⁶

(2) Avjvn ZvAvjv Avil e†jb:

لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْ أَنْفُسِهِمْ يَتْلُو
عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَفِي
ضَلَالٍ مُبِينٍ □164□ (سورة آل عمران : 164)

Aek" B Avjvn gywgb†`i Dci AbyMÖn K††Qb, hLb wZwb
Zv†`i ga" †\_†K Zv†`i cÖwZ GKRb ivm~j cvwV†q†Qb, †h
Zv†`i Kv†Q Zvui AvqvZmg~n wZjvlqvZ K†i Ges Zv†`i†K
cwii× K†i Avi Zv†`i†K wKZve I wnKgvZ wk¶v †`q| hw`I
Zviv BZ:c~†e© `úó âvwš—†Z wQj|¹³⁷

4Ñ ivm~jM†Yi cÖwZ Cgvb

• Cgvb weii"my†ji A_© n†"Q, G`„p wek|vm †cvlY
Kiv †h, Avjvn ZvAvjv cÖ†Z"K RvwZi wbKU ÑZv†`i GK
Avjvni Bev`Z Ges wZwb Qvov mKj Dcvm"†`i A^xKvi
Kivi cÖwZ AvnYvb Kivi Rb"Ñ ivm~j†`i †cÖiY K††Qb|
Ges G wek|vm†cvlY Kiv †h, Zuviv cÖ†Z"†KB Avjvni c¶
†_†K †cÖwiZ Ges mK†jB mZ"ev`x| Avjvn †h `vwqZ; I
cÖZ"v†`k w`†q Zv†`i †cÖiY K††Qb Zuviv cÖ†Z"†KB Zv
gvby†li wbKU †cŠu†Q w`†q†Qb AZ"š— wbôv, Avš—
wiKZv I c~b© AvgvbZ`vwiZvi mv†\_| Zv†`i g†a" wKQz
Av†Qb, hv†`i bvg Avjvn Avgv†`i Rvwb†q†Qb| Avevi
A†bK Av†Qb hv†`i bvg iaygvî Avjvn ZvAvjvB Rv†bb|

• Avwα^qv I Zuv†`i Abymvix†`i cÖwk¶Y`vb :
Avjvn ZvAvjv Avwα^qv I Zuv†`i Abymvix†`i wbR
ZË;veav†b ††L Gfv†e M†o Zz†j†Qb †h, Zviv cÖ_†g wbR
wbR bd†mi Dci gyRvnn`v I cwik^g Ki†e| hv†Z K†i
Bev`Z, ZvhwKqv (AvZ†iwx), wPš—vÑM†elYv, Øx†bi
LvWZ†i Z"vM I ^ah"©kxjZv Ges Avjvni Kvwjgv eyj>` Kivi
D††k" e"q I eR©bÑ wel†q Cgvb AwR©Z nq| G†Z cÖ_†g
Zv†`i Rxe†b Cgvb c~Y©Zv cv†e Ges Aš—†i G wek|vm
my`„p n†e †h, Avjvn ZvAvjv cÖ†Z"K e`i m„wóKZ©v,
mewKQzi KZ©„Z; ZuviB nv†Z Ges wZwbB GKKfv†e
mKj Bev`†Zi Dchy³| AZtci Dchy³ cw†e†ki gva"†g Cgvb
msi¶†Yi e"vcv†i cwik^g Ki†e †hgb Cgvb I †bK Avgj Øviv
Avev`K...Z gmwR`mg~n|

Gici Øxb I wb†R†`i cÖ†qvRb wgUv†bvi wbwg†Ë Cgvb
†_†K DcK...Z nlqvi e"vcv†i †Póv Ki†e Ges G wek|vm g†b
exg~j Ki†e †h, Zviv †hLv†bB _vKzK bv †Kb Avjvn Zv†`i
mv†_B Av†Qb| Zv†`i mvnvh" K†ib| wiwhK`vb K†ib Ges

¹³⁶ m~iv Avj hygvi : 23|

? m~iv Av†j Bgivb : 164|

¹³⁷

kw³ thvMvb, mg_©b Kfib thgb e`i, g°v weRq, ûbvqb
 BZ`vw` hy†x gymjgvb†`i mvnvh` KfiwQ†jb| Ges Avjvni
 DciB fimv Ki†e| wZwb e`ZxZ Avi Kv†iv Dci fimv Ki†e bv|
 AZtci `^xq RvwZ I hv†`i wbKU Zuviv †cÖwiZ n†q†Qb
 Zvu†`i g†a` Cgvb cÖPvi I cÖmv†i AvZ¥wb†qvM Ki†e
 hv†Z Zviv GKgvÎ Avjvn ZvAvjvi Bev`Z K†i| Zv†`i†K
 Øx†bi AvnKvg I wewaÑweavb wk¶v w`†e Ges `^xq
 cÖwZcvj†Ki wb`k©bvewj †ZjvlqvZ K†i †bv†e|

Avjvn ZvAvjv e†jb :

هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ
 وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُبِينٍ [2]
 وَآخَرِينَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُوا بِهِمْ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ [3] ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ
 يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ [4] (سورة الجمعة : 2-4)

wZwbB (wbi¶i A_©vr Avie RvwZ) Dα§x†`i gv†S GKRb
 ivm~j cvwV†q†Qb Zv†`i ga` †_†K, †h Zv†`i Kv†Q
 †ZjvlqvZ K†i Zvui AvqvZmg~n, Zv†`i†K cweÎ K†i Ges
 Zv†`i†K wk¶v †`q wKZve I wnKgZ| hw`I BZ:c~†e© Zviv
 `úó †Mvgivnx†Z wQj| Ges Zv†`i ga` n†Z Ab`vb`†`i Rb`I,
 (G ivm~j†KB cvVv†bv n†q†Q) hviv GL†bv Zv†`i mv†_
 wgwjZ nqwb| Avi wZwbB gnv cÖivµgkvjx, cÖÁvgq|
 GUv Avjvni AbyMÖn, hv†K B`Qv wZwb Zv`vb K†ib| Avi
 Avjvn gnv AbyMÖ†ni AwaKvix|¹³⁸

- الرسول : ivm~j n†`Qb, hv†K Avjvn ZvAvjv bZzb
 kwiqZ w`†q †cÖiY K†i†Qb Ges G kwiqZ mαú†K© hviv
 Rv†b bv wKsev †R†bl we†ivwaZv K†i Zv†`i wbKU cÖPvi
 Kivi wb†`©k w`†q†Qb|
 - النبي: bex ejv nq, hv†K Avjvn ZvAvjv c~e©eZ©x
 kwiqZ w`†qB †cÖiY K†i†Qb| Zuvi `vwqZj n†`Q wZwb
 Zuvi Pvi cv†k Ae`vbiZ D<sup>3</sup> kwiqZvejα^x†`i†K †m kwiqZ
 wk¶v †`†eb Ges cÖ†qvRbxq ms`<vi mvab Ki†eb| D†j-
 wLZ msÁv †_†K cwi`<vi nj †h, cÖ†Z`K ivm~j bex Z†e
 cÖ†Z`K bex ivm~j bb|
 - bexÑivm~j †cÖiY :
 c,,w_ex†Z hZ RvwZi Avwef©veB N†U†Q †Kvb RvwZB
 KL†bv bexÑivm~j k~b` wQj bv, mKj RvwZi wbKUB Avj-
 vn ZvAvjv nqZ `^Zš¿ kwiqZ w`†q `^Zš¿ GKRb ivm~j
 †cÖiY K†i†Qb A_ev c~e©eZ©x kwiqZ cÖ†qvRbxq
 ms`<vi mva†bi ¶gZvw`†q (cybiv†α†i Rb`) GKRb bex
 cvwV†q†Qb|
- (1) Avjvn ZvAvjv e†jb :

¹³⁸ m~iv RygyAvn : 2-4|

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَّسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ [36]
(سورة النحل : 36)

Avwg cÖþZ`K RvwZi wbKUB ivm~j tçÖiY KþiwQ G
gþg© th, tZvgiv Avjvni Bev`Z Ki Ges Zv,Z eR©b Ki|¹³⁹

(2) Avjvn Avþiy eþjb,

إِنَّا أَنْزَلْنَا التَّوْرَةَ فِيهَا هُدًى وَنُورٌ يَحْكُمُ بِهَا النَّبِيُّونَ الَّذِينَ أَسْلَمُوا لِلَّذِينَ
هَادُوا وَالرَّبَّانِيُّونَ وَالْأَحْبَارُ [44] (سورة المائدة : 44)

wbðq Avwg ZvlivZ bvwhj KþiwQ, ZvþZ wQj wn`vqvZ I
Avþjv, Gi gva`þg Bqvn~`xþ`i Rb` dmqvjv cÖ`vb KiZ
AbyMZ bexMY Ges ieYvbX I ag©we`MY|¹⁴⁰

• bex I ivm~jMþYi msL`v :

bex I ivm~jþ`i (AvjvBwngym mvjvZz lqvmmvjvg)
msL`v AþbK|

1| Zuvþ`i gþa` wKQz AvþQb, cweÍ KziAvþb Avjvn Zvþ`i
bvg I NUbviewj mæúþK© eþþQb| Zvuþ`i msL`v tgvU
cuwPk|

(1) Av`g AvjvBwnm mvjvg |

وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَى آدَمَ مِنْ قَبْلُ فَنَسِيَ وَلَمْ نَجِدْ لَهُ عَزْمًا [115] (سورة
طه : 115)

Avi Avwg BwZc~þe© Av`þgi cÖwZ wbþ`©k
w`þqwQjvg; wKŠ' tm Zv fyþj wMþqwQj Ges Avwg Zvi
gþa` msKþí` „pZv cvBwb|¹⁴¹

(2) wbþgoev³ AvqvþZ Avjvn ZvAvjv KþqKRb bexi bvg
DþjL KþþQb| Bikv` nþ`Q :

وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَى قَوْمِهِ تَرَفُّعٌ دَرَجَاتٍ مَن نَّشَاءُ إِنَّ رَبَّنَا
حَكِيمٌ عَلِيمٌ [83] وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ كُلًّا هَدَيْنَا وَنُوحًا هَدَيْنَا
مِنْ قَبْلُ وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ وَأَيُّوبَ وَيُوسُفَ وَمُوسَى وَهَارُونَ
وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ [84] وَزَكَرِيَّا وَيَحْيَى وَعِيسَى وَإِلْيَاسَ كُلٌّ
مِّنَ الصَّالِحِينَ [85] وَإِسْمَاعِيلَ وَالْيَسَعَ وَيُونُسَ وَلُوطًا وَكُلًّا فَضَّلْنَا
عَلَى الْعَالَمِينَ [86] وَمِنْ آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ وَإِخْوَانِهِمْ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ
وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ [87] ذَلِكَ هُدَى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَن
يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ [88] أُولَئِكَ
الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَؤُلَاءِ فَقَدْ وَكَلْنَا بِهَا
قَوْمًا لَيَسُوًّا بِهَا يَكْفُرِينَ [89] (سورة الأنعام : 83-89)

Avi G nþ`Q Avgvi`jxj, Avwg Zv BeivnxgþK Zvi Klþgi Dci
`vb KþiwQ| Avwg hvþK PvB, ZvþK gh©v`vq DuPy Kwil
wbðq tZvgvi ie cÖÁvgq, me©Á| Avi Avwg ZvþK`vb
KþiwQ BmnvK I BqvK~eþK| cÖþZ`KþK Avwg wn`vqvZ
w`þqwQ Ges b~nþK c~þe© wn`vqvZ w`þqwQ| Avi Zvi
mš—vbþ`i ga` tþK`vE`, myjvBgvb, AvBq~e, BDmyd,

¹³⁹ m~iv Avb-bvnj:36|

¹⁴⁰ m~iv Avjñ gvþq`v : 44|

¹⁴¹ m~iv Zjv-nv: 115|

g~mv I nvifb#K| Avi Avwg Gfv#eB mrKg©kxj#`i#K
 cÖwZ`vb t`B| Avi hvKvwiq`v, BqvnBqv, Cmv I
 Bjqvm#K| cÖ#Z`#KB t#bKKvi#`i Aš—f©y³| Avi BmgvCj,
 Avj BqvmvÖ, BDbym I j~Z#K| cÖ#Z`K#K Avwg
 m,,wóKz#ji Dci t#k²ôZ; `vb K#iwQ| Avi (Avwg wn`vqvZ
 `vb K#iwQ) Zv#`i wcZ...cyi“l, eskai I fvB#`i ga` t_#K,
 Avi Zv#`i#K Avwg evQvB K#iwQ Ges Zv#`i#K mij c#_i
 w`#K cwiPvwjZ K#iwQ| G n#”Q Avjvni wn`vqvZ, G Øviv
 wZwb wbR ev>`v#`i ga` t\_#K hv#K B”Qv wn`vqvZ K#ib|
 Avi hw` Zviv wkiK KiZ, Z#e Zviv hv Avgj KiwQj Zv
 Aek”B eiev` n#q t#hZ| GivB Zviv, hv#`i#K Avwg `vb
 K#iwQ wKZve, ûKzg I beylqZ| AZGe hw` Zviv Gi mv#_
 Kzdix K#i, Z#e Avwg G_#jvi ZËjveavqK Ggb Klq#K
 K#iwQ, hviv Gi e`vcv#i Kvwdi bq|¹⁴²

(3) B`ixm AvjvBwnm mvjvg|

وَاذْكُرْ فِي الْكِتَابِ إِدْرِيسَ إِنَّهُ كَانَ صِدِّيقًا نَبِيًّا ﴿٥٦﴾ (سورة مريم :
 56)

Avi `šiY Ki GB wKZv#e B`ixm#K| t#m wQj cig mZ`wbô
 bex|¹⁴³

4| û` AvjvBwnm mvjvg|

كَذَّبَتْ عَادُ الْمُرْسَلِينَ ﴿١٢٣﴾ إِذْ قَالَ لَهُمُ أَخُوهُمْ هُودٌ أَلَا تَتَّقُونَ ﴿١٢٤﴾
 إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٢٥﴾

AvÖ` RvwZ ivm~jMY#K A`^xKvi K#iwQj, hLb Zv#`i fvB
 n~` Zv#`i#K e#jwQj, tZvgiv wK ZvKlqv Aeja^b Ki#e bv?
 wbðq Avwg tZvgv#`i Rb” GKRb wek!`— ivm~j|¹⁴⁴

5| mv#jn AvjvBwnm mvjvg|

كَذَّبَتْ ثَمُودُ الْمُرْسَلِينَ ﴿١٤١﴾ إِذْ قَالَ لَهُمُ أَخُوهُمْ صَالِحٌ أَلَا تَتَّقُونَ ﴿١٤٢﴾
 إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٤٣﴾ (سورة الشعراء : 143-141)

mvq~` RvwZ ivm~j#`i#K A`^xKvi K#iwQj, hLb Zv#`i
 fvB mv#jn Zv#`i#K e#jwQj, tZvgiv wK ZvKlqv Aeja^b
 Ki#e bv? wbðq Avwg tZvgv#`i Rb” GK wek!`— ivm~j|¹⁴⁵

6| iAvBe AvjvBwnm mvjvg|

كَذَّبَ أَصْحَابُ الْأَيْكَةِ الْمُرْسَلِينَ ﴿١٧٦﴾ إِذْ قَالَ لَهُمُ شُعَيْبٌ أَلَا تَتَّقُونَ ﴿١٧٧﴾
 إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٧٨﴾ (سورة الشعراء : 178-176)

AvBKvi Awaevmxiv ivm~j#`i#K A`^xKvi K#iwQj| hLb
 iAvBe Zv#`i#K ejj, tZvgiv wK ZvKlqv Aeja^b Ki#e bv?
 wbðq Avwg tZvgv#`i Rb” GK wek!`— ivm~j|¹⁴⁶

7| hyjwKdj AvjvBwnm mvjvg|

¹⁴² m~iv AvbAvg : 83Ñ89|

¹⁴³ m~iv gviqvg : 56|

¹⁴⁴ m~iv iAviv : 123-125|

¹⁴⁵ m~iv iÖAviv : 141Ñ143|

¹⁴⁶ m~iv iÖAviv : 176-178|

وَاذْكُرْ إِسْمَاعِيلَ وَالْيَسَعَ وَدَا الْكَيْفَ وَكُلٌّ مِنَ الْأَخْيَارِ □48□ (سورة ص : 48 :

Av#iv ~\$iY Ki, BmgvBj, BqvmvÖAv I hyjÑwKd#ji K_v| Giv cÖ#Z`#KB wQj m#ev©Ėg#`i Aš—f©y³|¹⁴⁷

8| bex gynv#šv` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg|

Avjvn e#jb,

مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالِكُمْ وَلَكِنْ رَسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ
وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا □40□ (سورة الأحزاب : 40)

gynv#šv` †Zvgv#`i †Kvb cyi“#li wcZv bq; Z#e Avjvni ivm~j I me©#kl bex| Avi Avjvn mKj wel#q me©Á|¹⁴⁸

(2) bex I ivm~jM#Yi g#a` A#bK Av#Qb hv#`i bvg-cwiPq Avgiv Rvwb bv| Gu#`i NUbvwj m#ú#K© Avjvn Avgv#`i wKQzB Rvbvbwb| Avgiv Zuv#`i cÖwZ mvaviYfv#e Cgvb Avwb|

1| Avjvn ZvAvjv e#jb,

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِنْ قَبْلِكَ مِنْهُمْ مَنْ قَصَصْنَا عَلَيْكَ وَمِنْهُمْ مَنْ لَمْ نَقُصُّصْ عَلَيْكَ وَمَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ فَإِذَا جَاءَ أَمْرٌ مِنَ اللَّهِ فُضِيَ بِالْحَقِّ وَخَسِرَ هُنَالِكَ الْمُبْطِلُونَ □78□ (سورة غافر : 78)

Avi Aek`B Avwg †Zvgvi c~#e© A#bK ivm~j cvwV#qwQ| Zv#`i g#a` Kv#iv Kv#iv Kvwnbx Avwg †Zvgvi Kv#Q eY©bv K#iwQ Avi Kv#iv Kv#iv Kvwnbx Avwg †Zvgvi Kv#Q eY©b Kwiwb| Avi Avjvni AbygwZ Qvov †Kvb wb`k©b wb#q Avmv †Kvb ivm~#ji DwPr bq| Zvici hLb Avjvni wb#`©k Avm#e, ZLb b`vqm½Zfv#e dqmvjv Kiv n#e| Avi ZLbB evwZjcš`xiv ¶lwZMÖ` — n#e|¹⁴⁹

عن أبي أمامة رضي الله عنه قال : قال أبوذر رضي الله عنه قلت : يا رسول الله كم وفي عدة الأنبياء ؟ قال: مائة ألف وأربعة وعشرون ألفا، الرسل من ذلك ثلاث مائة وخمسة عشر جما غفيرا. أخرجه أحمد والطبراني.

Avey Dgvgvn iv. eY©bv K#i#Qb, Avey hi iv. e#jb Avwg ivm~j mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg#K ejjvg! Bqv ivm~jvjvn, bexM#Yi msL`v KZ#Z G#m c~Y©Zv †c#q#Q ? A\_©vr bex#`i †gvU msL`v KZ? bexRx ej#jb! GKj¶ PweYk nvRvi| G#`i g#a` GKwU wekvj `j n#`Qb ivm~j huv#`i msL`v wZbkZ c#bi|¹⁵⁰

• أولو العزم من الرسل : „p cÖwZÁÑmvnmx ivm~je„>` Dj~j Avhg Z\_v `„p cÖwZÁÑmvnmx ivm~j n#`Q cuvPRb| Zuviv n#jb bex b~n, Beivnxg, g~mv Ges

¹⁴⁷ m~iv †mvqv` : 48|

¹⁴⁸ m~iv Avnhve : 40|

¹⁴⁹ m~iv Mv#di : 78|

¹⁵⁰ nv`x#mi mb` mnxn wjMvBwinx| eY©bvq Avng` nv`xm bs 22644 Ges Zjeivbx nv`xm bs 8 / 217| † Lyb wmjwmjvZzm mnxnvn : 2668

gynvæſ` AvjvBwngym mvjvZz lqvm mvjvg| wb†gœv³
 Avqv†Z Avjvn ZvAvjv Zuv†`i Av†jvPbv K†i†Qb|
 شَرَعَ لَكُم مِّنَ الدِّينِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا
 بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَفَرَّقُوا فِيهِ كَبُرَ عَلَى
 الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ
 يُنِيبُ □13□ (سورة الشورى : 13)

wZwb †Zvgv†`i Rb` Øxb wewaex K†i w`†q†Qb; †h
 wel†q wZwb b~n†K wb†`©k w`†qwQ†jb, Avi Avwg
 †Zvgvi Kv†Q †h lnx cvwV†qwQ Ges Beivnxg, g~mv l
 Cmv†K †h wb†`©k w`†qwQjvg Zv nj, †Zvgiv Øxb Kv†qg
 Ki†e Ges G†Z wew"Qbœ n†e bv| Zzwg gykwiK†`i†K †h
 w`†K AvnYvb KiQ Zv Zv†`i Kv†Q KwVb g†b nq; Avjvn
 hv†K Pvb Zvi w`†K wb†q Av†mb| Avi †h Zvui AwfgyLx
 nq Zv†K wZwb †n`vqvZ `vb K†ib|¹⁵¹

• me© cÖ_g ivm~j :
 c,,w_ex†Z AvMgbKvix mKj bexÑivm~†ji Øxb wQj GK l
 Awfbœ, Z†e (Zuv†`i) kwiqZ wQj wewfbœ| c~†e©
 AvMgbKvix bex ; c†i AvMgbKvix mæú†K© mymsev`
 w`†Zb l Zuvi cÖwZ Cgvb Avb†Zb| Avi c†i AvMgbKvix;
 c~†e© AvMgbKvix†K ^xK...wZ w`†Zb Ges Zvui cÖwZ
 wek\vm `vcb Ki†Zb| G†`i gv†S me©cÖ_g ivm~j n†"Qb
 b~n AvjvBwnm mvjvZz lqvm mvjvg|

(1) Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ النَّبِيِّينَ لَمَا آتَيْنَاكُمْ مِنْ كِتَابٍ وَحِكْمَةٍ ثُمَّ جَاءَكُمْ
 رَسُولٌ مُصَدِّقٌ لِمَا مَعَكُمْ لَتُؤْمِنُنَّ بِهِ وَلَتَنْصُرُنَّهُ قَالَ أَأَقْرَرْتُمْ وَأَخَذْتُمْ
 عَلَىٰ ذَٰلِكُمْ إِصْرِي قَالُوا أَقْرَرْنَا قَالَ فَاشْهَدُوا وَأَنَا مَعَكُمْ مِنَ الشَّاهِدِينَ
 □81□ (سورة آل عمران : 81)

Avi `ſiY Ki, hLb Avjvn bex†`i A½xKvi wb†q†QbÑ Avwg
 †Zvgv†`i†K †h wKZve l wnKgZ w`†qwQ, AZ:ci †Zvgvi
 mv†_ hv Av†Q Zv mZ`vqbKvixif†c GKRb ivm~j †Zvgv†`i
 Kv†Q Avm†eÑ ZLb Aek`B †Zvgiv Zvi cÖwZ Cgvb Avb†e
 Ges Zv†K mvnvh` Ki†e| wZwb ej†jb, †Zvgiv wK ^xKvi
 K†iQ Ges Gi Dci Avgvi cÖwZkÖ"wZ MÖnY K†iQ? Zvi ejj,
 Avgiv ^xKvi Kijvg| Avjvn ej†jb, Z†e †Zvgiv mv¶x _vK
 Ges Avwgl †Zvgv†`i mv†_ mv¶x iBjvg|¹⁵²

(2) Avjvn Avil e†jb :

إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا إِلَىٰ نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ
 إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَعِيسَى وَأَيُّوبَ
 وَيُونُسَ وَهَارُونَ وَسُلَيْمَانَ وَآتَيْنَا دَاوُدَ زُبُورًا □163□ (سورة النساء :
 163)

¹⁵¹ m~iv iiv : 13|

¹⁵² m~iv Av†j Bgivb : 81|

wbđqB Avwg †Zvgvi wbKU Inx †cÖiY K†iwQ †hgwb Inx †cÖiY K†iwQ b~n I Zuvi cieZ©x bexM†Yi wbKU Ges Avwg Inx cvwV†qwQ Beivnxg, BmgvCj, BmnvK, BqvKze, Zvi eskaiMY, Cmv, AvBq~e, BDbyM, nvifb I myjvBgv†bi wbKU Ges `vE`†K cÖ`vb K†iwQ hveyi|¹⁵³

(3) nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه في حديث الشفاعة وفيه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال لا اذهبوا إلى نوح فيأتون نوحا فيقولون: يا نوح أنت أول الرسول إلى أهل الأرض. (متفق عليه)

Avey ûivqiv iv. KZ©„K ewY©Z nv`x†m kvdvÔAv†Z Av†Q †h, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqv mvjvg AvMZ †jvK†`i ej†eb, †Zvgiv b~nÖ Gi wbKU hvl| Zuviv bex b~nÖ Gi wbKU G†m ej†e! †n b~n, Avcwb c„w_exevmxi wbKU †cÖwiZ me© cÖ_g ivm~j|¹⁵⁴

• me©†kl ivm~j :

me©†kl ivm~j n†”Qb gynv†šv` mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg

Avjvn ZvAvjv e†jb:

مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالِكُمْ وَلَكِنْ رَسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ۝40 (سورة الأحزاب : 40)

gynv†šv` †Zvgv†`i †Kvb cyi“†li wcZv bq; Z†e Avjvni ivm~j I me©†kl bex| Avi Avjvn mKj wel†q me©Á|¹⁵⁵

• Avjvn ZvAvjv bexÑivm~j†`i Kv†`i wbKU †cÖiY K†i†Qb :

(1) Avjvn ZvAvjv mKj bexÑivm~j†`i we†klK†i wbR wbR m†cÖ`v†qi wbKU †cÖiY K†i†Qb :

gnvb Avjvn e†jb:

وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ ۝7 (سورة الرعد : 7)

Avi cÖ†Z“K Kl†gi Rb“ i†q†Q wn`vqvZKvix |¹⁵⁶

(2) Avi gynv†šv` mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg†K †cÖiY K†i†Qb mgMÖ gvby†li wbKU| wZwb n†”Qb me©†kâ I me©†kl bex| Av`g mš—v†bi †bZv| wKqvgZ w`e†m cÖksmvi wbkvb ei`vi| Avjvn ZvAvjv Zuv†K Dfq RM†Zi ingZ K†i †cÖiY K†i†Qb|

(1) Avjvn e†jb,

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝28 (سورة سبأ : 28)

¹⁵³ m~iv wbmV : 163|

¹⁵⁴ eyLvix gymwjg eyLvix nv`xm bs 3340 gymwjg bs 194

¹⁵⁵ m~iv Avnhve : 40|

¹⁵⁶ m~iv ivÖ` : 7|

Avi Avwg †Zv †Kej †Zvgv‡K mgMÖ gvbeRvwZi Rb¹⁵⁷
mymsev`vZv I mZK©Kvix wnmv‡e †cÖiY K‡iwQ; wKŠ¹⁵⁷
AwaKvsk gvbyl Rv‡b bv|

(2) Avjvn ZvAvjv Av‡iv e‡jb :Ñ

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ ﴿١٠٧﴾ (سورة الأنبياء : 107)

Avi Avwg †Zv †Zvgv‡K wek|evmxi Rb¹⁵⁸ ingZ wnmv‡eB
†cÖiY K‡iwQ|

• bexÑivm~j †cÖi‡Yi Zvrch© :

bexÑivm~j †cÖi‡Yi A‡bK wnKgZ I Zvrch© i‡q‡Q, GLv‡b
Avgiv cÖavb cÖavb K‡qKwU wb‡q Av‡jvPbv Kie|

1| wek|gvbeZv‡K GK Avjvni Bev`‡Zi cÖwZ AvnŸvb Kiv
Ges wZwb e`ZxZ Ab<sup>158</sup> Kv‡iv Bev`Z Kiv †_‡K wb‡la Kiv|

Avjvn ZvAvjv e‡jb:

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ ﴿٣٦﴾
(سورة النحل : 36)

Avi Avwg Aek`B cÖ‡Z`K RvwZi wbKU GKRB ivm~j
†cÖiY K‡iwQ th, †Zvgiv Avjvni Bev`Z Ki Ges cwinvi Ki
ZvM~Z‡K|¹⁵⁹

2| gnvb m²óv Avjvn ZvAvjvi mv‡_ ev>`vi ms‡hvM `vcb
Ges th iv`—v wZwb ch©š—†cŠuQv‡Z mvnvh¹⁵⁹ K‡i †m
iv`—v eY©bv Kiv|

Avjvn ZvAvjv Bikv` K‡ib,

هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ
وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٢﴾
(سورة الجمعة : 2)

wZwbB Dᄁᄁx‡`i gv‡S GKRB ivm~j cvwV‡q‡Qb Zv‡`i
ga¹⁶⁰ †_‡K, th Zv‡`i Kv‡Q wZjvlqvZ K‡i Zvui
AvqvZmg~n, Zv‡`i‡K cweĲ K‡i Ges Zv‡`i‡K wk¶v †`q
wKZve I wnKgZ| hw`I BZ:c~‡e© Zviv `úó †Mvgivnx‡Z
wQj|¹⁶⁰

3| wKqvgZ w`e‡m Avjvni wbKU †cŠuQvi ci gvby‡li
Ae`v †Kgb n‡e †m mᄁú‡K© eY©bv Kiv|

Avjvn e‡jb,

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا أَنَا لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿٤٩﴾ قَالِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٥٠﴾ وَالَّذِينَ سَعَوْا فِي آيَاتِنَا
مُعَاجِزِينَ أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴿٥١﴾ (سورة الحج : 49-51)

ej, †n gvbyl, Avwg †Zv †Kej †Zvgv‡`i Rb<sup>160</sup> my`úó
mZK©Kvix| myZivs hviv Cgvb Av‡b I mrKg© K‡i, Zv‡`i
Rb¹⁶⁰ i‡q‡Q ¶gv I mᄁᄁvbRbK wihK| Avi hviv Avgvi

¹⁵⁷ m~iv mvev: 28|

¹⁵⁸ m~iv Avwᄁ^qv : 107|

¹⁵⁹ m~iv bvnj : 36|

¹⁶⁰ m~iv RygyAvÑ2|

AvqvZmg~n#K e¨_© K#i t`qvi tPóv K#i, Zviv
Rvnbœv#gi Awaevmx|¹⁶¹

4| gvby#li wec#¶ û^{3/4}Z (cÖgvY) cÖwZwôZ Kiv|

thgb Avjvn ZvAvjv Bikv` K#ib:

رُسُلًا مُبَشِّرِينَ وَمُنْذِرِينَ لِئَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ
وَكَانَ اللَّهُ غَازِيًا حَكِيمًا □165□ (سورة النساء : 165)

Avi (cvwV#qwQ) ivm~jMY#K mymsev`vZv I
mZK©Kvixif#c, hv#Z Avjvni wec#¶ ivm~j#`i ci gvby#li
Rb¨ tKvb ARynvZ bv _v#K| Avi Avjvn civµgkvjx,
cÖÁvgq|¹⁶²

5| ingZ I AbyMÖn ^ifc|

Avjvn ZvAvjv e#jb :

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ □107□ (سورة الأنبياء : 107)

Avi Avwg tZv tZvgv#K wek|evmxi Rb¨ ingZ wnmv#eB
tcÖiY K#iwQ|¹⁶³

• bexÑivm~jM#Yi ,Yv,Y:

(1) cÖÁvgq gnv cÖfy gvbyl#`i ga¨ n#Z wbe©vPb K#i
Zv#`i tkaô mš—vb#`i bexÑivm~j wnmv#e g#bvb#xZ
K#i#Qb| beylqZ I wimvjv#Zi ,i“`vwqZ; Ac©Y K#i Zv#`i
gh©v`v Av#iv evwo#q w`#q#Qb| wewfbœ gy#Rhvi
gva`#g Zv#`i mvnvh¨ K#i#Qb, kw³ hywM#q#Qb Ges
Zv#`i Ae`vb my`„p K#i#Qb| D³ wivmvjvZ gvby#li wbKU
cÖPvi Kivi wb#`©k w`#q#Qb| hv#Z gvbyl tKejgvÎ Avjvni
Bev`Z K#i Ges wZwb wfbœ mKj Dcv#m`i Bev`Z cwinvi
K#i| Gi Dci wZwb Zv#`i Rvbœv#Zi cÖwZkÖ“wZ
w`#q#Qb| Zuviv Avjvn cÖ`Ë G`vwqZ; ,i“#Z; i mv#_ cvjb
K#i#Qb Ges gvby#li wbKU cwic~Y© Avš—wiKZvi mv#_
Zv cÖPvi K#i#Qb| Zuv#`i Dci kZÑ tKvwU `if` I mvjvg
ewl©Z tnvK|

1| Avjvn ZvAvjv e#jb,

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ إِلَّا رَجُلًا نُوحِيَ إِلَيْهِمْ فَاسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ
لَا تَعْلَمُونَ □43□ (سورة النحل : 43)

Avi Avwg tZvgvi c~#e© tKej cyi“l#`i#KB ivm~j wn#m#e
tcÖiY K#iwQ, hv#`i cÖwZ Avwg Inx cvwV#qwQ| myZivs
Ávbx#`i wRÁvmv Ki, hw` tZvgiv bv Rvb|¹⁶⁴

2| Avjvn Avil e#jb,

إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ □33□
(سورة آل عمران : 33)

¹⁶¹ m~iv : Avj nRi : 49Ñ51|

¹⁶² m~iv Avb wbm v : 165|

¹⁶³ m~iv Avw#^qv : 107|

¹⁶⁴ m~iv bvnj : 43|

wbđq Avjvn Av`g, b~n | Beivnx†gi cwievi†K Ges Bgiv†bi cwievi†K m„wóRM†Zi Dci g†bvbxZ K†i†Qb|¹⁶⁵

3| Ab`Î Bikv` n†”Q :

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ [36]
(سورة النحل : 36)

Avi Avwg Aek`B cÖ†Z`K RvwZi wbKU GKRB ivm~j
†cÖiY K†iwQ †h, †Zvgiv Avjvni Bev`Z Ki Ges cwinvi Ki
ZvM~Z†K|¹⁶⁶

(2) Avjvn ZvAvjv mKj bexÑivm~j†K Zuvi ev>`v†`i Avjvni
w`†K `vlqvZ Ges †KejgvÎ Zuvi Bev`†Zi cÖwZ AvnYvb
Kivi wb†`©k w`†q†Qb| Avi cÖ†Z`K RvwZi Rb` Zv†`i
Ae`vi mv†_ m½wZ †i†L kwiqZ | AvBb cÖeZ©b K†i†Qb|
†hgb Avjvn e†jb,

لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا [48] (سورة المائدة : 48)
†Zvgv†`i cÖ†Z`†Ki Rb` Avwg wba©viY K†iwQ kwiqZ |
`úó cš`v|¹⁶⁷

(3) gnvb Avjvn bexÑivm~j†`i†K wbe©vwPZ Kivi ci,
hLbB Zv†`i †Kvb D”P gvKvg eY©bv K†i†Qb ZLb Zvui Z†i
Zv†`i Deyw`q`†Zi YwU D†jL K†i eY©bv K†i†Qb| †hgb
Zvbhxj Z_v KziAvb AeZvi†Yi gvKvg eY©bv Kivi †¶†Î
gnvbex gynvαšv` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg mαú†K©
e†j†Qb|

تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا [1]
(سورة الفرقان : 1)

cig eiKZgq wZwb, whwb Zuvi ev>`vi Dci dziKvb bvwhj
K†i†Qb †hb †m RMZevmxi Rb` mZK©Kvix n†Z cv†i|¹⁶⁸
GLv†b ivm~†ji †¶†Î عبد kãwU e`envi Kivi gva`†g Zvi
Deyw`q`†Zi YwU D†jL K†i†Qb|
Cmv web gviBqvg Av. mαú†K© e†j†Qb|

إِنْ هُوَ إِلَّا عَبْدٌ أَنْعَمْنَا عَلَيْهِ وَجَعَلْنَاهُ مَثَلًا لِّبَنِي إِسْرَائِيلَ [59] (سورة
الزخرف : 59)

†m †Kej Avgvi GK ev>`v| Avwg Zvi Dci AbyMÖn
K†iwQjvg Ges ebx BmivC†ji Rb` Zv†K `„óvš—
evwb†qwQjvg|¹⁶⁹

(4) mKj bexÑivm~jB m„óÑgvbyl| Ab`vb` mKj gvbe
cÖK...wZi b`vq Zuviv cvbvni K†ib| we:~š„Z nq,
NygvbÑA†PZb nb, Amy` nb, g„Zz` eiY K†ib| AvK...
wZÑcÖK...wZ mKj w`K †\_†K Ab`vb` gvby†li gZ|
cÖfyZ;ÑDcvm`Z; BZ`vw` hv GKgvÎ Avjvni mv†_ mswkó

¹⁶⁵ m~iv Av†j Bgivb : 33|

¹⁶⁶ m~iv bvnj : 36|

¹⁶⁷ m~iv gv†q`v : 48|

¹⁶⁸ m~iv AvjÑ†dviKvb : 1|

¹⁶⁹ m~iv hyLi`d : 59|

Gme t¶¶î Zuv¶`i tKvb `Lj tbB| myZivs Zuviv Avjvn
ZvAvjvi Abytgv`b e`ZxZ Kv¶iv DcKviÑ¶wZi ¶gZv iv¶Lb
bv| Abyifcfvte Zuviv Avjvni tKvb fvÊv¶iil gvwjK bb Ges
Avjvn hv Rvwb¶q¶Qb Zv e`ZxZ A`„¶k`i tKvb welq
mæú¶K©I Zuv¶`i tKvb aviYv tbB| A_©vr Zuviv Bjtg
Mv¶qe Rv¶bb bv|

Avjvn `^xq bex gynvæ§` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg
mæú¶K© ej¶Qb,

قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي تَفْعًا وَلَا صَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ
لَاسْتَكْتَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ
يُؤْمِنُونَ □188□ (سورة الأعراف : 188)

ej, Avwg Avgvi wb¶Ri tKvb DcKvi I ¶vwZi ¶gZv ivwL
bv, Zte Avjvn hv Pvb| Avi Avwg hw` Mv¶qe RvbZvg
Zvn¶j AwaK Kj`vY jvf KiZvg Ges Avgv¶K tKvb ¶wZ
`úk© KiZ bv| Avwg tZv GKRB mZK©Kvix I
mymsev`vZv Ggb Kl¶gi Rb`, hviv wek|vm K¶i|¹⁷⁰

• bexÑivm~j¶`i ^ewkó`vewj :

gvbeKz¶ji g¶a` gbÑgvbwmKZvi w`K t_¶K bex I
ivm~jMY n¶`Qb me©v¶c¶v cweÎ, eywxÑwe¶ePbvi t¶¶î
me¶P tgavex, Cgv¶bi w`K t\_¶K me©v¶c¶v mZ`evw`,
PwiÎ I e`env¶ii w`K t_¶K m¶e©vÊg, ØxbÑa¶g©i t¶¶î
me©vwaK cwic~Y©| Deyw`q`ZÑ`vm¶Zji t¶¶î
me©v¶c¶v kw³kvjx, kvixwiKfvte c~Yv©½Zi| AvK...
wZMZfvte my>`iZg| Avjvn ZvAvjv Zv¶`i¶K A¶bK ^ewkó`
I Yvewj Øviv Yvwš^Z K¶i¶Qb| cÖavb cÖavb wKQz
wb¶gæ cÖ`Ê; nj|

(1) Avjvn ZvAvjv Zuv¶`i¶K Inx I wimvjv¶Zi Rb` g¶bvbxZ
K¶i¶Qb|

اللَّهُ يَضْطَفِي مِنَ الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا وَمِنَ النَّاسِ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ □
75□ (سورة الحج : 75)

Avjvn td¶ikZv I gvby¶li ga` n¶Z ivm~j g¶bvbxZ K¶ib|
wbðq Avjvn me©¶kavZv me©`av|¹⁷¹

(2) Ab`Î e¶jb :

قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَى إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ □110□
(سورة الكهف : 110)

ej, Avwg tZvgv¶`i gZB GKRB gvbyl| Avgvi wbKU Inx
tcÖiY Kiv nq th, tZvgv¶`i BjvnB GK Bjvn|¹⁷²

(2) Zuviv mK¶j Avjvn cÖ`Ê; `vwqZi ; AvKx`v I AvnKvg
gvby¶li wbKU cÖPvi I tcŠuQv¶bvi t¶¶î mæú~Y©

¹⁷⁰ m~iv Avivd : 188

¹⁷¹ m~iv nRi : 75|

¹⁷² m~iv Kvnd : 110|

wb†`©vl | wb®úvc| hw` †Kvb fyj K†il _v†Kb Avjvn
ZvAvjv mv†_ mv†_ mwVK | m†Z`i w`†K wdwi†q w`†Zb|
Avjvn e†jb,

وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ ۝۱ مَا صَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوَىٰ ۝۲ وَمَا يَنْطِقُ عَنِ
الْهَوَىٰ ۝۳ إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ ۝۴ عَلَّمَهُ شَدِيدُ الْقُوَىٰ ۝۵
(سورة النجم : 1-5)

Kmg b¶†li, hLb Zv A`— hvq| †Zvgv†`i m^{1/2}x c_áo nqwb
Ges wec_Mvgxl nqwb| Avi †m gbMov K_v e†j bv| Zv†Zv
†Kej Inx, hv Zvi cÖwZ Inxif†c †cÖiY Kiv nq| Zv†K wk¶v
w`†q†Q cÖej kw³ai|¹⁷³

(3) Zuv†`i g„Zz`i ci KvD†K (mᵛú†`i) DĖivwaKvix K†ib
bv Ges †Kvb DĖivwaKvi †i†L hvb bv|

عن عائشة رضي الله عنها قالت : قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: لا نورث، ما تركنا صدقة. (متفق عليه)

Dᵛšyj gyÖwgbxb Av†qkv iv. †_†K ewY©Z, bex Kvixg
mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†jb, Avgv†`i (mᵛú†`i)
DĖivwaKvi nq bv| Avgiv KvD†K (mᵛú†`i) DĖivwaKvix
Kwi bv| Avgiv hv wKQz (mᵛú`) †i†L hvB Zv meB
m`Kv|¹⁷⁴

(4) Zuviv wb`av hvb Z†e Zuv†`i P¶ zNygvgq, Aš—i _v†K
RvMÖZÑNygvgq bv|

عن أنس رضي الله عنه فى قصة الإسراء. وفيه والنبي صلى الله
عليه وسلم نائمة عيناه ولا ينام قلبه وكذلك الأنبياء تنام أعينهم ولا
تنام قلوبهم. أخرجه البخاري.

Avbvm iv. KZ©„K ewY©Z Bmivi NUbv mᵛ^wjZ nv`x†m
Av†Q, bex Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvgÑGi P¶zØq
Nygvgq wKš' Aš—i Nygvgq bv| Abyifcfv†e Avwᵛ^qv Av.
(Zuviv wb`avq hvb Z†e) Zuv†`i P¶z Nygvgq wKš' Aš—i
Nygvgq bv|¹⁷⁵

(5) g„Zz`i mgq Zuv†`i†K `ywbqv wKsev AvwLiv†Zi †h
†Kvb GKwU †e†Q †bqvi ^vaxbZv †`qv nq|

عن عائشة رضي الله عنها قالت : سمعت رسول الله صلى الله
عليه وسلم يقول : ما من نبي يمرض إلا خير بين الدنيا والآخرة .
(متفق عليه)

Dᵛšyj gyÖwgbxb Av†qkv iv. e†jb Avwg ivm~jyjn mvj-
vjvû AvjvBwn lqvmvjvg†K ej†Z ††bwQ, hLbB †Kvb bex
Amy` n†q†Qb ZLbB Zuv†K `ywbqv wKsev Av†LivZÑ Gi
†h †Kvb GKwU †e†Q †bqvi ^vaxbZv †`qv n†q†Q|¹⁷⁶

(6) Zuv†`i g„Zz` ei†Yi ^v†bB Zuv†`i mgvwnZ Kiv nq|

¹⁷³ m~iv bvRg : 1-5|

¹⁷⁴ eyLvixÑgymwjg| eyLvix nv`xm bs 6730 Avi gymwjg Ñ 1757

¹⁷⁵ eY©bvq eyLvix : nv`xm bs 3570

¹⁷⁶ eY©bvq eyLvixÑ gymwjg : eyLvix nv`xm bs 4586 Avi gymwjg nv`xm bs
2444

عن أبي بكر رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: لن يقبر نبي إلا حيث يموت . أخرجه أحمد

Avey eKi iv. e†jb : Avwg ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg †K ej†Z †bwQ| cÖ†Z`K bex†K Zuvi g„Zz` eiY Kivi `v†bB mgvwnZ Kiv n†q†Q|¹⁷⁷

(7) gvwU Zv†`i kixi Lvq bv|

عن أوس بن أوس رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: إن من أفضل أيامكم يوم الجمعة.. وفيه قالوا : يا رسول الله وكيف تعرض صلاتنا عليك وقد أرمت؟ يقولون بليت، فقال : إن الله عز وجل حرم على الأرض أجساد الأنبياء. أخرجه أبوداود.

wewkó mvnvex Avlm web Avlm iv. ††K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb, †Zvgv†`i me©†k<sup>a</sup>ô w`b n†`Q RygyAvi w`b... Ges Zv†Z Av†Q, †jv†Kiv ejj: Bqv ivm~jyjn Avgv†`i `if` I mvjvZ Avcbvi wbKU wKfv†e †ck Kiv n†e? A\_P Avcwb†Zv dz†j hv†eb| A\_©vr (Zviv ej†Z Pv†`Qb,) †qçÖvß n†q hv†eb| ivm~jyjn ej†jb : Avjv ZvAvjv bex†`i kixi†K gvwUi Dci nvivg K†i w`†q†Qb|¹⁷⁸

(8) Zuviv wbR wbR Ke†i RxweZ ††K mvjvZ Av`vq K†ib|
عن أنس رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: الأنبياء أحياء في قبورهم يصلون. أخرجه أبو يعلى

mvnvex Avbvm iv. ††K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqv mvjvg B†kv` K†ib : bexMY wbR wbR Ke†i RxweZ ††K mvjvZ Av`vq K†i hv†`Qb|¹⁷⁹

عن أنس رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: مررت على موسى ليلة أسري بي عند الكتيب الأحمر وهو قائم يصلي في قبره. أخرجه مسلم

Avbvm iv. ††K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb : †h iv†Z Avgvi Bmiv n†qwQj, Avwg jvj evwji wUjvi wbK†U bex g~mv AvjvBwm mvjv†gi cvk w`†q hvw`Qjvg, ZLb wZwb `^xq Ke†i bvgvh iZ wQ†jb|¹⁸⁰

(9) Zuv†`i Idv†Zi ci Zuv†`i mnawg©bx†`i weevn Kiv A %œa|

Avjv ZvAvjv e†jb,

وَمَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تُؤْثِرُوا رَسُولَ اللَّهِ وَلَا أَنْ تُنْكِرُوا أَرْوَاجَهُ مِنْ بَعْدِهِ أَبَدًا
إِنَّ دَلِكُمْ كَانَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمًا ۝ 53 (سورة الأحزاب : 53)

¹⁷⁷ nv`xmWU weix mb†` Bgvg Avng` in. Zuvi gymbv†` eY©bv K†i†Qb|

nv`xm b†^i : 27)

¹⁷⁸ Avey `vD` weix mb†` G nv`xm eY©bv K†i†Qb : nv`xm bs 1047

¹⁷⁹ eY©bvq Avey Bqvjv, nv`xm bs (3425)| nv`x†mi mb`, RvBwq`|

wmjwmjvZzm mnxnv| μwgK (621)|

¹⁸⁰ gymwjg : 2375

Avi Avjvni ivm~j#K Kó t`qv Ges Zuvi (ldv#Zi) ci Zuvi
cZœxMY#K we#q Kiv tZvgv#`i Rb` KLbl m½Z bq| wbðq
GwU Avjvni Kv#Q ,i“Zi cvc|¹⁸¹

- bexÑivm~jM#Yi cÖwZ Cgv#bi weavb:
mKj bex I ivm~#ji cÖwZ Cgvb Avbv cÖwZwU
gymjgv#bi Dci lqvwrē| Zuv#`i th tKvb GKRB#K A`^xKvi
Kiv, mKj#K A`^xKvi Kivi bvgvš—i| th GKRB#K A`^xKvi
Kij cÖKvivš—#i tm mKj#KB A`^xKvi Kij| Zuv#`i
mṁúwK©Z mKj weix msev`vw` wek|vm I mZ`vqb Kiv
diR| DĒg AvLjvK, Zvlnx#`i DrKl© I Cgv#bi mZ`Zvi t#|
Zuv#`i AbymiY Kivl diR| Abyifcfv#e bex-ivm~#ji gv#S
me©#k^aô, wimvjv#Zi ciṁúiv mgvßKvix, mKj gvbyl Ges
mgMÖ c,,w_exi wbKU tCÖwiZ Avgv#`i bex gynvṁš`
mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv#gi kwiqZvbyhvqx Avgj Kivl
wKqvgZ ch©š— AvMZ mKj gvby#li Dci diR|

Avjvn ZvAvjv Bikv` K#i#Qb,

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَى رَسُولِهِ
وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا □136□ (سورة النساء : 136)

tn gywgbMY, tZvgiv Cgvb Avb Avjvni cÖwZ, Zvui
ivm~#ji cÖwZ Ges tm wKZv#ei cÖwZ hv wZwb Zvui
ivm~#ji Dci bvwhj K#i#Qb Ges tm wKZv#ei cÖwZ hv
wZwb c~#e© bvwhj K#i#Qb| Avi th Avjvn, Zvui
td#ikZvMY, Zvui wKZvemg~n, Zvui ivm~jMY Ges tkl
w`b#K A`^xKvi Ki#e, tm tNvi weavwš—#Z weavš—
n#e|¹⁸²

- bex-ivm~jM#Yi cÖwZ Cgv#bi DcKvwiZv I djvdj :
Ñbex-ivm~jM#Yi cÖwZ wek|vm `vc#bi d#j `^xq
ev>`v#`i cÖwZ gnvb Avjvn ZvAvjvi Acwimxg ingZ, Acvi
`qv I gwngv mṁú#K© aviYv jvf Kiv hvq th, wZwb
Zuv#`i wbKU AmsL` bexÑivm~j tCÖiY K#i#Qb| Zuviv
G#m Zv#`i#K `^xq ie I gvwj#Ki Bev`#Zi cÖwZ c_
cÖ`k©b K#i#Qb Ges Bev`Z cvj#bi wbqgÑcxwZ wk#v
w`#q#Qb|

ÑG tbqvgZ cÖvwßi dj`^ifc Avjvni cÖksmv I Zuvi K...
ZÁZv Av`vq Kivi Abyf~wZ m,,wó nq|

ÑbexÑivm~j#`i fvjevnmv I tKvbifc AwZiÄbÑevovevwo
e`ZxZ Zuv#`i cÖksmv Kiv| tKbbv Zuviv n#”Qb Avjvni
ivm~j| Zuvi Bev`ZÑAvbyMZ` cÖwZwôZ K#i#Qb| Zuvi

¹⁸¹ m~iv Avnhve : 53|

¹⁸² m~iv wbm v : 136|

ev>`v†`i wbKU Zuvi evZ©v †cuŠ†Q w`†q†Qb Ges Zv†`i
Kj`vY Kvgbv K†i†Qb|

gynvǻšv`yi ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg

- esk cwiPq l ††o DVv:

bvg t gynvǻšv` web Avǻyjn web Avǻy gyĖvwje web
nvwkg|

gvZvt Avwgbv web†Z Inve|

570 CmvB m†b -nvwZi NUbv m•NwUZ nlqvi eQi- cweĭ
g°vq Rb¥MÖnb K†ib| gvZ...M†f© _vKve`vqB wcZv
Avǻyjn Bn†jvK Z`vM K†ib| wcZvi B†š—Kv†ji ci `v`v
Avǻy gyĖvwje `vwqZ;fvi MÖnY K†ib| Qq eQi eq†m
gvZv Avwgbv c„w_ex †Q†o we`vq †bb| Avi `v`vi B†š—
Kv†ji ci `vwqZ; †bb PvPv Avey Zvwje |

Rxebfi m`vPiY l DĖg AvLjvK wb†q gvby†li gv†S emevm
K†i†Qb | Zuvi gvayh©c~Y© e`envi l Abycg PvwiwĭK
,Yvewji †Qvuqvq gy» n†q †jv†Kiv Zuv†K Avj Avgxb
(wekĭ—) Dcvwa†Z f~wlZ K†iwQj|

Pwjk eQi eq†mi gv_vq beylqZ cÖvß nb| Inx wb†q
†d†ik&Zv wReixj hLb Dcw`Z nb, ZLb wZwb †niv ,nvq
Mfxi a`vbgMœ Ae`vq wQ†jb|

AZ:ci †jvK†`i†K Avjvn l ivm~†ji cÖwZ Cgvb Ges GK Avj-
vni Bev`†Zi w`†K Avnevb Ki†Z jvM†jb| d†j wewfbœ Kó l
cÖwZ†iv†ai mǻšyLxb n†jb| wKš` ^ah©` l me†ii mv†_
wbR `vwqZ; cvj†b AwePj †_†K†Qb| GK ch©v†q Avjvn
ZvAvjv Zuvi Øxb†K Rqx K†ib| Gici gw`bvq wnRiZ K†i P†j
Av†mb Avi Avjvni c¶ †_†K wewfbœ wewaÑweavb
Avm†Z ii“ K†i| Bmjvg gh©v`vc~Y© cªwZôv jvf K†i Ges
Øxb c~Y©Zv cvq |

AZ:ci GKv`k wnRwii iweDj AvDqvj gv†m †mvgevi w`b
c„w_ex Z`vM K†i cig eÜzi mvwboe†a` cÖ`vb K†ib| ZLb
eqm n†qwQj †ZlwÆ eQi | my`úófv†e Øxb cÖPvi ,
DǻšZ†K Kj`v†Yi me iv`—v cª`k©b Ges me© cÖKvi g>` l
AKj`vY †\_†K mZ©K Kivi ci D`PZi eÜzi mv†_ wgwjZ
n†q†Qb| Žvui cÖwZ Avjvni c¶ †_†K kvwš— l ingZ bvwhj
†nvK|

^ewkó`vewj .

Zuvi ^ewkó`vewji Ab`Zg n†PQ, wZwb me©†kl bex,
me©†kªô ivm~j, gyĖvKx†`i Bgvg| Zuvi wimvjvZ Avg
(e`vcK), wRb-Bbmvb Dfq†K kvwgj K†i†Q| Avjvn ZvAvjv
Zuv†K mviv we†kĭi Rb` ingZ `^ifc †cÖiY K†i†Qb| evBZzj
gyKvĭvm ch©š— iv†Z ågb Kwi†q†Qb AZ:ci AvKvk cv†b
DwV†q DaŸ© RMZ ågY Kwi†q†Qb A_©vr Bmiv l wgivR

Kwi†q†Qb| Avjvn ZvAvjv Zuv†K beylqZ I wimvjv†Zi
 mǝšvbm~PK we†klY hy³ K†i; Bqv AvBqy"nvbœvweqy"
 - Bqv AvBqy"nvliivm~jy e†j m†ǝ^vab K†i†Qb|

عن جابر بن عبد الله رضي الله عنهما أن النبي صلى الله عليه و
 سلم قال: ((أعطيت خمسا لم يعطهن أحد قبلي : نصرت بالرعب
 مسيرة شهر , وجعلت لي الأرض مسجدا وطهورا , فأما رجل من
 أمتي أدركته الصلاة فليصل , و أحلت لي المغانم و لم تحل لأحد
 قبلي , وأعطيت الشفاعة , وكان النبي يبعث إلى قومه خاصة وبعثت
 إلى الناس عامة)) متفق عليه

wewkó mvnvex Rv†ei web Avǎyjn iv. †_†K ewY©Z,
 bex Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†jb, Avgv†K Ggb
 cvuPwU ^ewkó" `vb Kiv n†q†Q hv Avgvi c~†e© Avi
 KvD†K †`qv nqwb, Avgv†K i"Õe (we†kl cÖfve) Øviv
 mvnvh" Kiv n†q†Q; GK gvm ågYc†_i `~iZ; †_†Kl tjv†Kiv
 cÖfvweZ n†q hvq, mgM^a f~wg†K Avgvi Rb" cweî I
 gmwR` Kiv n†q†Q, myZivs Avgvi Dǝš†Zi th Kv†iv
 thLv†bB mvjv†Zi lqv³ n†e †m †mLv†bB Zv Zv Av`vq
 Ki†e| Mwbg†Zi gvj (hyxjǎ mǝú`) Avgvi Rb" nvjvj Kiv
 n†q†Q, Avgvi c~†e© Zv Kv†iv Rb"B nvjvj wQj bv,
 Avgv†K kvdvAv†Zi Awakvi †`qv n†q†Q, c~e©eZx©
 bexMY wbw` ©ó K†i wbR mǝcÖ`v†qi wbKU †c^awiZ n†Zb
 Avi Avgv†K e"vcKfv†e mgM^a gvby†li Rb" bex K†i †cÖiY
 Kiv n†q†Q|¹⁸³

KwZcq ^ewkó" hv †Kejgvî Zvui Rb" wbw` ©ó wQj, †hgb
 ml†g temvj Z_v BdZvi I mvn&wi wenxb jvMvZvi tivhv
 ivLv, †gvni wenxb weevn, PviR†bi Awak bvix weevn Kiv
 I GKB mv†_ msmvi Kiv, (G_†jv iaygvî Zvui Rb" ^ea wQj
 Ab" Kv†iv Rb" bq) hvKvZ-m`Kv Avnvi bv Kiv, tjv†Kiv
 hv ib†Z †cZ bv wZwb Zv ib†Zb| tjv†Kiv hv †`L†Z †cZ bv
 wZwb Zv †`L†Z †c†Zb| †hgb wZwb †d†ikZv wReivxj†K
 Avjvni m,,wóK...Z Zvui wbR^- AvK...wZ†Z †`L†Z
 †c†qwQ†jb| bexRxi Av†iv GKwU %œewkó" nj, wZwb
 KvD†K DĖivwaKvix K†i hvbwb GwU Zuvi Rb" Ri"wil wQj
 bv |

bex mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi c^awZ Inxi m~Pbv:

عن عائشة أم المؤمنين رضي الله عنها أنها قالت : أول ما بدئ به
 رسول الله صلى الله عليه و سلم من الوحي الرؤيا الصالحة في
 النوم فكان لا يرى رؤيا إلا جاءت مثل فلق الصبح ثم حُب إليه الخلاء
 وكان يخلو بغار حراء فيتحنث فيه - وهو التعبد- الليالي ذوات العدد
 قبل أن ينزع إلى أهله ويتزود لذلك ثم يرجع إلى خديجة فيتزود لمثلها

¹⁸³ eY©bvq eyLvix I gymwjg| eyLvix nv`xm bs (335) Avi gymwjg (521)|

حتى جاءه الحق وهو في غار حراء فجاءه الملك فقال : اقرأ قال: ما أنا بقارئ
قال : فأخذني فغطني حتى بلغ مني الجهد ثم أرسلني فقال: اقرأ قلت : ما أنا بقارئ . فأخذني فغطني الثانية حتى بلغ مني الجهد , ثم أرسلني فقال : اقرأ فقلت : ما أنا بقارئ فأخذني فغطني الثالثة ثم أرسلني فقال : اقرأ باسم ربك الذي خلق , خلق الإنسان من علق , اقرأ وربك الأكرم
فرجع بها رسول الله صلى الله عليه وسلم يرجف فؤاده , فدخل على خديجة بنت خويلد رضي الله عنها فقال: زمّلوني زمّلوني , فزملوه حتى ذهب عنه الروع , فقال لخديجة وأخبرها الخبر: لقد خشيت على نفسي , فقالت خديجة : كلا والله ما يخزيك الله أبدا . إنك لتصل الرحم وتحمل الكل و تكسب المعدوم و تقري الضيف و تعين على نوائب الحق .
فانطلقت به خديجة حتى أتت به ورقة بن نوفل بن أسد ابن عبد العزى ابن عم خديجة . و كان امرءا تنصر في الجاهلية و كان يكتب الكتاب العبراني فيكتب من الإنجيل بالعبرانية ما شاء الله أن يكتب , وكان شيخ كبيرا قد عمي , فقالت له خديجة : يا ابن عم , اسمع من ابن أخيك . فقال له ورقة : يا ابن أخي ماذا ترى ؟ فأخبره رسول الله صلى الله عليه وسلم خبر ما رأى . فقال له ورقة : هذا الناموس الذي نزل على موسى , يا ليتني فيها جذعا , ليتني أكون حيا إذ يخرجك قومك , فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم : أو مخرجي هم . قال : نعم , لم يأت رجل قط بمثل ما جئت به إلا عودي , وإن يدركني يومك أنصرك نصرًا مؤزرا . ثم لم ينشب ورقة أن توفي و فتر الوحي . متفق عليه

Dx§yz gywgbxb Av†qkv ivw`qvjvû Avbnv †_†K ewY©Z,
wZwb e†jb: ivm~jyjvn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi
cªwZ lnx i m~Pbv n†qwQj Nygš— Ae`'vq fvj fvj ^†cœi
gva`†g, ZLb wZwb †h ^cœB †`L†Zb cÖZ~`†li Av†jvi
b`vq ev—e n†q †hZ| AZ:ci Zvui wbKU wbR©bZv†K
wcªq K†i †`qv nj; wbR©bZv Zvui wbKU fvj jvM†Zv,
wZwb †niv ,nvq wM†q GKvKx mgq KvUv†Zb | †mLv†b
wZwb wbR cwiev†ii wbKU wd†i Avmv ch©š— K†qK ivZ
Bev`vZ-e†>`wM K†i KvUv†Zb| hvlqvi c~†e©B
†mw`b,†jvi Rb` cÖ†qvRbxq Levi l mvgvb-cî wb†q
†h†Zb| AZ:ci Lvw`Rvi wbKU wd†i Avm†Zb Ges †m
cwigvY Avmeve-cî wb†q Avev†iv P†j †h†Zb| GK mgq
†niv ,nvq _vKv Ae`'vqB Zvui wbKU mZ` (lnx) G†m
†cŠuQj| †d†ikZv G†m ej†jb, co-b; wZwb ej†jb: Avwg
co†Z Rvwb bv|
wZwb e†jb, ZLb wZwb Avgv†K ai†jb Ges ey†Ki mv†_
jvwM†q cÖPÊ †Rv†i Pvc w`†jb †h, Avgvi hvi ci bvB KÓ

Abyfe nj| AZ:ci Avgv†K †Q†o w`†q ej†jb, co-b, Avwg ejjvg: Avwg co†Z Rvwb bv|
wZwb Avgv†K Avev†iv ai†jb Ges ey†Ki mv†_ jvwM†q
cÖPÊ †Rv†i Pvc w`†jb †h, Avgvi hvi ci bvB Kó nj| Gici
Avgv†K †Q†o w`†q ej†jb, co-b, Avwg ejjvg: Avwg co†Z
Rvwb bv|

wZwb Avgv†K Z...Zxq ev†ii gZ (ey†Ki mv†_ jvwM†q
cÖPÊ †Rv†i) Pvc jvwM†q †Q†o w`†q ej†jb:

اقرأ باسم ربك الذي خلق , خلق الإنسان من علق , اقرأ وربك
الأكرم

co †Zvgvi i†ei bv†g, whwb m„wó K†i†Qb| wZwb m„wó
K†i†Qb gvbyl†K AvjvK (i³wcÊ) †_†K| co, Avi †Zvgvi ie
gnvgwng|

Gme wb†q ivm~jyjvvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg
wd†i Avm†jb ZLb Zvui ü`hšǵ Lye K†i KuvcwQj| wZwb
Lvw`Rv web†Z LyqvBwj` ivw`qvju Avbnvi M„†n c²†ek
K†i ej†jb, Avgv†K Kx^jve„Z Ki ; Avgv†K Kx^jve„Z Ki|
Zviv Zvu†K Kx^j w`†q †X†K w`†j GK mgq fxwZ P†j †Mj|
ZLb wZwb cwZœ Lvw`Rvi Kv†Q c~Y© NUbvi we—
vwiZ eY©bv w`†q ej†jb: Avwg Avgvi Rxe†bi Avk¹⁄₄v
KiwQ| Lvw`Rv me i†b ej†jb, Amx†e ; Avjvni Kmg , Avj-
vn Avcbv†K KL†bv AcgvwbZ-jw³⁄₄Z Ki†eb bv| KviY,
Avcbw AvZ¥xqZvi mǎúK© eRvq iv†Lb-Zv†`i †LuvR-Lei
wb†q _v†Kb, gvby†li †evSv enb K†ib, wbt^-Amnvq†K
AwaK^-vb K†ib, †gngv†bi †gngvb`vix K†ib Ges
wec`vc†` gvby†li mvnvh` K†ib|

AZ:ci Lvw`Rv iv. Zvu†K PvPvZ fvB livKvn web bl†dj web
Avmv` web Avǎyj Dh&hvi wbKU wb†q †M†jb| livKvn
Rv†nwj hy†M L„óa†g© `xw¶Z n†qwQ†jb| wZwb Beivbx
(wne²“) fvlvq wjwLZ wKZve wjL†Zb Ges Bǎxj †_†K
wne²“ fvlvq wjL†Zb| AwZ e„x I AÜ n†q wM†qwQ†jb |
Lvw`Rv iv. ej†jb : †n fvB! Avcbvi åvZz®ú~Î †_†K GKUz
i†byb| livKvn Zvu†K ej†jb: fvwZRv Kx Lei! Avcbw wK wK
†`L†Z cvb? ivm~jyjvn mv. hv hv †`L†Qb meB Zv†K
^-we—v†i e†j†Qb| ZLb livKvn ej†jb: Bwb†Zv †m
†d†ikZvB hv†K Avjvn bex g~mv Av. Gi wbKU bvwhj
Ki†Zb| Avn! hLb Avcbvi mǎú²`vq Avcbv†K †ei K†i †`†e
ZLb hw` Avgvi †hŠeb wdwi†q †`qv nZ, Avwg hw` †m
mgq RxweZ _vKZvg| ivm~jyjvn ej†jb : Zviv wK Avgv†K
†ei K†i †`†e? wZwb ej†jb : n`vu , Avcbw hv wb†q
G†m†Qb Avcbvi c~†e© GiKg hvivB wb†q G†mwQ†jb
mK†jB kÎ“Zvi mǎšyLxb n†qwQ†jb| †m w`b ch©š— hw`
Avwg †eu†P _vwK Zvn†j Avcbv†K gReyZ I KvH©Kix

mn†hvwMZv Kie| Gi wKQyw`b ciB livKvn g„Zy“eiY K†ib
Avi Inxi AeZviY wKQy w`b eÜ _v†K|

- ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi
mnawg©Yxe„>`:

ÔDα§vnnZzj gywgbxbÕ ZvuivB n†”Qb `ywbqv-
AvwLiv†Z ivm~jyjn mvjvjû AvjvBwn lqvmvjv†gi
mnawg©Yxe„>`| Zvuiv cÖ†Z”†KB gymjgvb, c~Z-cweî,
mwZ-mvaÿx, wbg©j Pwi†îi AwaKvix Ges gvb-mα§v†b
AvNvZ Avm†Z cv†i Ggb me iK†gi Lvivwe I †`vl-î“wU
†_†K mαú~Y© gy³| Zvuiv n†”Qb,

Lvw`Rv web†Z LyqvBwj`, Av†qkv web†Z Avey eKi,
mvl`v web†Z hygÔAvn, nvdmv web†Z lgi, hqbve
web†Z LyhvBgv, D†α§ mvjvgv, hqbve web†Z Rvnnk,
RyqvBwiqv web†Z nv†iQ, D†α§ nvweev web†Z Avey
mydqvb, mvwdq`v web†Z ûqvBq Ges gvqg~bv web†Z
nv†iQ ivw`qvjvû Avbûboev AvRgvCb|

G†`i g†a` Lvw`Rv I hqbve web†Z LyhvBgv ivw`qvjvû
Avbûgv ivm~jyjni c~†e©B B†š—Kvj K††Qb Aewkó
mK†jB Zvui c†i|

Zv†`i g†a` ghv©`vq me©†kªô n†”Qb: Lvw`Rv I Av†qkv
ivw`qvjvû Avbûgv |

- ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg-Gi mš—vb-
mš—wZ:

(1) ivm~jyjni †gvU wZbRb †Q†j mš—vb Rb¥Mªnb K†ib
| Kv†mg I Avãjvn Giv `yBRb Lvw`Rv ivw`qvjvû Avbnv
†_†K Avi Z...Zxq †Q†j Beivnxg Zvui DccZœx gvwivq
wKjewZqv †_†K | Giv mK†jB wkî Ae`vq gviv hvb|

(2) †g†q mš—vb wQ†jb †gvU PviRb| hqbe, i“KvBqv,
D†α§ KzjQ~g I dv†Zgv| Zuviv mK†jB Lvw`Rv ivw`qvjvû
Avbnv †_†K Rb¥ MÖnY K†ib| cª†Z”†KiB we†q nq Ges
dv†Zgv e`ZxZ mK†jB ivm~jyjni c~†e© B†š—Kvj K†ib|
GKgvî dv†Zgv Zvui ci B†š—Kvj K†ib| Zuviv mK†jB wQ†jb
gymjgvb, m”Pwiî I c~Y`evb ivw`qvjvû Avbûboev
AvRgvCb|

- ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi
mvnvexe„>`:

ivm~jyjni mnPie„>`, me©Kv†ji me©hy†Mi me©†kªô
gvbemš—vb| mKj Dα§†Zi †fZi Zuv†`i gh©v`v mevi
Dc†i| gnvb Avjvn `^xq bexi mvnP†h©i Rb” Zv†`i
g†bvbxZ K††Qb| Zvuiv Avjvn I ivm~†ji Dci Cgvb
G†b†Qb| Avjvn I ivm~†ji mvnvh” K††Qb| Øx†bi LvwZ†i
evox-Ni †Q†o wnRiZ K††Qb| Øx†bi Rb” (gywgb†`i†K)
Avkªq w`†q†Qb; mvnh”-mn†hvwMZv K††Qb| wbR Rxeb

I mæú` w`tq Avjvni c†_ wRnv` K†i†Qb| GK chv©tq Avj-
vn Zv†`i cÖwZ mš'ó g†g© †Nvlyv w`tq†Qb Ges Zuvivl
Avjvni cªwZ mš'ó e†j cªgvY K†i†Qb| Zvu†`i wb†R†`i
gv†S gh©v`vq †kªô n†"Qb gynvwRiMY AZ:ci
AvbmviMY|

عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه
وسلم قال : خير الناس قرني ثم الذين يلونهم ثم الذين يلونهم ثم
يجيء أقوام تسبق شهادة أحدهم يمينه ويمينه شهادته . متفق عليه

Avãjvn web gvmE` ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Biv` K†ib,
m†ev©Ėg gvbyl n†"Q Avgvi hy†Mi gvbyl, AZ:ci Gi
cieZx© hy†Mi gvbyl Zvici Gi cieZx© hy†Mi gvbyl| Gici
Ggb †jvK†`i Avwe©fve NU†e hv†`i mv¶ cÖ`vb kc_†K
Ges kc_ mv¶ cª`vb†K AwZµg Ki†e|¹⁸⁴

- ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi mvnvex†`i
fvjevfv:

DbæZ ,Yvewj, †kªôZi ghv©`v, AmsL` †bKKvR, Dæ§†Zi
cÖwZ Bnmvb-AbyMÖn, Bev`Z-AvbyMZ`, wRnv†`i
gva`†g Avjvn I ivm~†ji mn†hvwMZv, Avjvni w`†K
Avnevb, wnRiZ I bymiZ Ges Avjvni mš'wó jv†fi D†i†k`
Zvui iv`—vq Rxeb-gvj DrmM© Kiv BZ`vw` Kvi†Y
mvnvev†q †Kivg (wi`&lqvbyjvwn ZvAvjv AvjvBwng
AvRgvCb)Ñ†K gneŸZ Kiv cÖ†Z`K gymjgv†bi Dci
lqvWRe| Zv†`i†K Aš—i w`tq fvjevfv, K_v I fvlvi gva`†g
Zv†`i cÖksmv Kiv, Zv†`i cÖwZ mš'ó _vKv, Zv†`i ,bvn
gv†di †`vqv Kiv, Zv†`i wb†R†`i gv†S N†U hvlqv
NUbvewj mæú†K© †Kvbifc gš—e` Kiv †_†K weiZ _vKv,
Zv†`i Mvjg>` bv Kiv GK K_vq †eva-wek¶vm, K_v-ÄvPiY
BZ`vw` gva`†g Zv†`i ghv©`v mgybæZ ivLv cª†Z`K
gymjgv†bi Aek` KZ©e`|

(1) gnvb Avjvn Biv` K†ib,

وَالسَّائِقُونَ الْأُولُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ □100□ (التوبة: 100)

Avi gynvwRi I Avbmvi†`i g†a` hviv cÖ_g AMÖMvgx Ges
hviv Zv†`i†K AbymiY K†i†Q my>`ifv†e, Avjvn Zv†`i
cÖwZ mš'ó n†q†Qb Avi Zvivl Avjvni cÖwZ mš'ó n†q†Q|
Avi wZwb Zv†`i Rb` cÖ`Z K†i†Qb RvbævZmg~n, hvi
Zj†`†k b`x cÖevwnZ, Zviv †mLv†b wPi`-vqvx n†e| GUVB
gnv mvdj`|¹⁸⁵

(2) Avjvn ZvAvjv Avil e†jb,

¹⁸⁴ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs eyLvix (2652) I gymwjg (2533)|

¹⁸⁵ m~iv Zvlev: 100|

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ آوَوْا وَبَصُرُوا
أُولَئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٧٤﴾ (الأنفال:
(74

Avi hviv Cgvb G†b†Q, wnRiZ K†i†Q Ges Avjvni c†_wRnv` K†i†Q Avi hviv Avk<sup>a</sup>q w`†q†Q I mvnvh` K†i†Q, ZvivB c<sup>a</sup>K...Z gywgb, Zv†`i Rb` i†q†Q †lgv I mæšvbRbK wiwhK|¹⁸⁶

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : لا تسبوا أصحابي ، لا تسبوا أصحابي، فوالذي نفسي بيده ، لو أن أحدكم أنفق مثل أحد ذهبا ما أدرك مد أحدهم ولا نصيفه . متفق عليه

Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju` AvjvnBwn lqvmvjvg e†jb, †Zvgiv Avgvi mvnvex†`i Mvjg>` K†iv bv, †Zvgiv Avgvi mnvex†`i Mvjg>` K†iv bv, kc_ †m mËvi hvi nv†Z Avgvi Rxeb, hw` †Zvgv†`i †KD Dû` cvnvo cwigvY ^Y© LiP K†i Zv†`i GK gyĭ (`yB AÄjx) cwigvY ev Gi A†a©†Ki mgvbl n†e bv|¹⁸⁷

5-wKqvgZ w`e†mi cÖwZ Cgvb

- Avj Bqvlgyj Av†Li Øviv D†ĭk` n†"Q: wKqvgZ w`em, †h w`b gnvb Avjvn mKj m„óRxe†K wnmve I c<sup>a</sup>wZ`vb †`qvi D†ĭ†k` cybi“wìZ Ki†eb| G†K Bqvlgyj Av†Li ejvi KviY nj Gi ci Avi †Kvb w`b †bB| †mLvb †\_†KB RvbœvZxiv Rvbœv†Z Ges Rnvbœvgxiv Rvnvœv†g Ae`vb †b†e|

- Avj Bqvlgyj Av†L†ii A†bK,†jv bvg Av†Q , cÖwm× K†qKwU †hgb, Bqvlgyj wKiqvgvn- wKqvgZ w`em, Bqvlgyj evÕQ-cybi“l̂vb w`em, Bqvlgyj dvm&j-Pzovš— dvqmvjv ev wePvi w`em, Bqvlgyj LyifR- (Kei †\_†K g„Z†`i) †ei nevi w`em, Bqvlgyĭxb-cÖwZ`vb w`em, Bqvlgyj Lyj~`- Abš— Rxe†bi w`b, Bqvlgyj wnmveÑwnmve w`em, Bqvlgyj lqx`-fxwZ cÖ`k©b w`em, Bqvlgyj RvgÕ- mgv†ek w`em, BqvlgyZ ZvMveyb ev nvi-wRZ w`em, BqvlgyZ ZvjvK-mv†lvZ w`em, BqvlgyZ Zvvb`-cÖPÛ nuvK-WvK I dwiqv` w`em, Bqvgj nvmivwZ-cwiZvc w`em, AvmmvL&LvN-KY©we`viK aŸwb, AvZZjvæšvZzj Kzeiv-gnvmsKU, Avj Mvwkqvn-Av"QbœKvix, Avj lqvWKAvn-

¹⁸⁶ myiv Avbdvj: 74|

¹⁸⁷ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (3673) I (2540)|

gnv NUbv, Avj nv°vn-Aek°xϕvex NUbv, Avj KvwiÔAvn-
c°PÛ AvNvZKvix|

GKwU e°i GKvwaK bvg nþj Zv t°m e°i iZi |
eoZi cÖgvY Kþi|

- Cgvb wej Bqvlwgj AvþLiÑGi A_© nþ"Q , gnvb Avj-
vn | ivm~jyjn KZ...©K

eY©bvK...Z cybi°lvb, mgþeZ KiY, wnmve, wmivZ,
gxhvb, RvbœvZ Ges Rvnbœvgmn t°m gnv w`eþm
hveZxq m•NwUZe° welqvewji Dci `„p wek°vm °vcb
Kiv| Ges Zvi mvþ_ mvþ_ g„Zz° c~e©vci m•NwUZe°
welqvewj thgb wKqvgþZi AvjvgZ, Keþii mvlqvj-Rvlqve |
Avhve BZ°vw`þKl wek°vm Kiv |

- Avj Bqvlgyj AvþLþii iZi | ghv©`v

Avjvn ZvAvjv | wKqvgZ w`eþmi cÖwZ wek°vm °vcb,
Cgvþbi i°Kbmg~þni gþa° mev©þc¶v i°Zic~Y© i°Kb|
`ywbqv | AvþLivþZ gvbyþli kvwš—, mdjZv | Kj°vY G
i°KbØþqi cÖwZ wek°vm °vcbmn Cgvþbi Acivci i°Kþbi
cÖwZ wek°vm °vcþbi Dci wfwËkxj| G i°KbØþqi i°þZi
KviþYB Avjvn ZvAvjv cweî t°KviAvþbi eû AvqvþZ G
`yÔtUvK GKþî eY©bv KþiþQb|

1| Avjvn ZvAvjv eþjb :

دَلِكُمْ يُوعَظُ بِهِ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ (الطلاق-2)

tZvgvþ`i gþa° th Avjvn | AvþLivZ w`eþmi cÖwZ Cgvb
Avþb GwU Øviv ZvþK Dcþ`k t`qv nþ"Q|¹⁸⁸

2| Avjvn ZvAvjv Avil eþjb :

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لِيَجْمَعَنَّكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ [87] -
(النساء - 87)

Avjvn, wZwb Qvov t°Kvb Bjvn t°bB| Aek°B wZwb
tZvgvþ`i GKwîZ Kiþeb wKqvgþZi w`þb| GþZ t°Kvb mþ>`n
t°bB|¹⁸⁹

3| Avjvn Ab°î ejþQb:

فَلِنْ تَبَارِعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ
بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ [59] (النساء- 59)

AZ:ci t°Kvb welþq hw` tZvgiv gZweþiva Ki Zvnþj Zv Avj-
vn | ivm~þji w`þK cÖZ°vc©Y KivIÑ hw` tZvgiv Avjvn |
tkl w`eþmi cÖwZ Cgvb ivL|¹⁹⁰

- Keþii cix¶v

1.

عن البراء بن عازب رضي الله عنه قال: خرجنا مع رسول الله صلى
الله عليه وسلم في جنازة .. - وفيه - قال النبي صلى الله عليه وسلم

¹⁸⁸ m~iv ZvjvK : 2|

¹⁸⁹ m~iv wbmV: 87|

¹⁹⁰ m~iv wbmV; 59|

((ويأتيه ملكان فيجلسانه فيقولان له : من ربك ؟ فيقول: ربي الله ، فيقولان له : ما دينك؟ فيقول: ديني الإسلام ، فيقولان له : ما هذا الرجل الذي بعث فيكم؟ قال : فيقول هو رسول الله صلى الله عليه وسلم)) أخرجه أحمد و أبو داود

eviv web Avwhe ivw`qvjvû Avbû ‡\_‡K ewY©Z, wZwb e‡jb : Avgiv ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjv‡gi mv‡\_ GKwU Rvbvhvq Ask M²nY K‡iwQ ... ÑG‡Z Av‡QÑ bex AvKivg mv. e‡jb: Ges Zvi wbKU `yÖRb †d‡ikZv Avm‡e, Zviv Zv‡K ewm‡q ej‡e: †Zvgvi ie †K? †m ej‡e Avgvi ie, ÔAvjvnÔ| Zviv ej‡e: †Zvgvi Øxb wK? †m ej‡e: Avgvi Øxb n‡"Q ÔBmjvgÔ| Zviv ej‡e: G‡h Bwb! †Zvgv‡`i wbKU cvVv‡bv n‡qwQj, Zvui cwiPq wK? †m ej‡e: Bwb ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg|¹⁹¹

2.

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((العبد إذا وضع في قبره و تولى وذهب أصحابه حتى إنه ليسمع قرع نعالهم ، أتاه ملكان فأقعداه فيقولان له: ما كنت تقول في هذا الرجل محمد صلى الله عليه وسلم ؟ فيقول : أشهد أنه عبد الله ورسوله . فيقال : انظر إلى مقعدك من النار أبدلك الله به مقعدا من الجنة)) قال النبي صلى الله عليه وسلم : فيراهما جميعا . و أما الكافر أو المنافق فيقول : لا أدري كنت أقول ما يقول الناس . فيقال : لا دريت و لا تليت، ثم يضرب بمطرقة من حديد ضربة بين أذنيه فيصيح صيحة يسمعها من يليه إلا الثقلين)) متفق عليه

Avbvm web gv‡jK ivw`qvjvû Avbû eY©bv K‡ib, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e‡jb: gywgb ev>`v‡K hLb Ke‡i ivLv nq Ges †jv‡Kiv Zv‡K †i‡L P‡j Av‡m GK chv©‡q †m Zv‡`i RyZvi AvlqvR ïb‡Z cvq, ZLb Zvi wbKU `yÖRb †d‡ikZv G‡m Zv‡K ewm‡q wR‡Ám K‡i, G e`w³ A\_©vr gynv‡šv` mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg m‡ú‡K© wK ej‡Z Zzwg? ZLb †m e‡j: Avwg mv¶ w`w"Q wZwb Avjvni ev>`v Ges Zvui ivm~j| ZLb Zv‡K ejv nq : ZvwK‡q †`L Rvnvboev‡g †Zvgvi Ae`v‡bi w`‡K, Avjvn ZvAvjv Gi cwie‡Z© †Zvgv‡K Rvbœv‡Zi H `vbwU `vb K‡i‡Qb| bexRx e‡jb : ZLb †m Dfq `v‡bi w`‡K ZvwK‡q †`‡L|

Avi †m hw` Kv‡di ev gybvwdK nq, Zvn‡j e‡j : Avwg wKQy Rvwb bv, †jv‡Kiv hv ejZ Avwgl ZvB ejZvg| ZLb ejv nq, Zzwg Rvb‡Z †Póv Kiwb Ges cvV Kiwb, AZ:ci †jvnvi cÖKvÊ GK nvZzox w`‡q Zvi `yB Kv‡bi gv‡S m‡Rv‡i AvNvZ Kiv nq, hvi Kvi‡Y weKU GK wPrKvi †`q

¹⁹¹ eY©bvq Avng` | Avey `vD`| nv`xm bs Avng` (18733) | Avey `vE` (4753)|

tm, gvbyl l wRb e"ZxZ Zvi Kv†Q _vKv mK†jB tm
wPrKvi ïb†Z cvq|¹⁹²

- Ke†ii Avhve `y ai†bi:

1-`vqx Avhve hv wKqvgZ ch©š— Aweivg Pj†Z _vK†e,
KL†bv eÜ n†e bv, Avi tmwU c†qvM n†e Kv†di l
gybvwdK†`i Dci | thgb Avjvn ZvAvjv wdiAvDb
mxcÖ`vq mœú†K© ej†Qb:

النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ أَدْخِلُوا آلَ
فِرْعَوْنَ أَشَدَّ الْعَذَابِ □46□ (غافر: 46)

Av`b, Zv†`i†K mKvj-mÜ`vq Zvi mvg†b Dcw`Z Kiv nq,
Avi thw`b wKqvgZ msNwUZ n†e (tmw`b †NvIYv Kiv
n†e), ÔwdiAvD†bi Abymvix†`i†K K†VviZi Avhv†e cÖ†ek
Kiv|¹⁹³

2- wewfbœ †gqv`x Avhve hv †gqv`v†š— eÜ n†q hvq,
Avi G ai†bi Avhve cÖ†qvM Kiv nq GKZ;ev†` wek|vmx
_bvnMvi gymjgvb†`i Dci| Aciva Abycv†Z wbav©wiZ
kvw— †fvM Ki†Z _v†K, AZ:ci Avjvni ingZ-AbyMÖn ev
†i†L hvlqv m`Kv†q Rvwivq, DcKvix Bjg ev †bK mš—vb
th Zvi Rb` †`vAv K†i BZ`vw`, _bvn †gvPbKvix Avg†ji
Kvi†Y kvw— nvjKv ev G†Kev†i eÜ K†i †`qv nq|

عن ابن عمر رضي الله عنهما أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: إن أحدكم إذا مات عرض عليه مقعده بالغداة والعشي ، إن
كان من أهل الجنة فمن أهل الجنة وإن كان من أهل النار فمن أهل
النار يقال هذا مقعدك حتى يبعثك الله إليه يوم القيامة . متفق عليه

wewkó mvnvex Avâyjvn web lgi ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikkv`
K†ib, †Zvgv†`i †KD gviv †M†j c†Z`n mKvj-mÜ`vq Zvi
Kv†Q Zvi Ae`vb Dc`vcb Kiv nq| hw` Rvboev†Zi
Awaevmx nq Zvn†j RvboevZ †_†K Avi Rvnvboevgx n†j
Rvnvboevg †_†K, Ges ejv nq gnvb Avjvn wKqvg†Zi w`b
†Zvgv†K Zvui wbKU cybi`wìZ Kiv ch©š—, GwU †Zvgvi
wVKvbv|¹⁹⁴

- Ke†ii †bqvgZivwR :

Ke†ii me©cÖKvi †bqvgZ l myL-mg„wx †bKKvi
gywgb†`i Rb` msiw¶Z|
1Ñ Avjvn ZvAvjv e†jb:

¹⁹² eY©bvq eyLvix l gymwjg , eyLvix nv`xm bs (1338) Ges gymwjg (2870)|

¹⁹³ m~iv Mvwdi : 46|

¹⁹⁴ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs eyLvix (1379) l gymwjg (2866)|

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَّا تَخَافُوا
وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنتُمْ تُوعَدُونَ {30} {فصلت: 30}

wbðq hviv eþj, AvjvnB Avgvþ`i ie, AZ:ci AwePj_vþK,
tdþikZviv Zvþ`i KvþQ bvwhj nq (Ges eþj) tZvgiv fq
tcþqv bv, `ywðš—v Kþiv bv Ges tmB RvbœvþZi
mymsev` MÖnY Ki tZvgvþ`iþK hvi lqv`v t`qv
195|nþqwQj

2Ñnv`xþm GþmþQ

وعن البراء بن عازب رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم
قال في المؤمن إذا أجاب الملكين في قبره : ((... فينادي مناد من
السماء ، أن صدق عبدي ، فافرشوه من الجنة و ألبسوه من الجنة
وافتحوا له بابا إلى الجنة ، قال فيأتيه من روحها و طيبها و يفسح له
في قبره مد بصره)) أخرجه أحمد و أبو داود

mvnvex eviv web Avwhe ivw`qvjvû Avbû t_þK ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Keþi tdþikZvøþqi
cÖþkœi DËi t`qv mæúboæKvix gywgb mæúþK© ejþQb :
(... ZLb AvKvþk R%obK tNvlyvKvix þNvlyv t`q, Avgvi
ev>`v mZ` eþþQ myZivs RvbœvZ t_þK Zvi weQvbw
wewQþq `vl, RvbœvZx tcvkvK ZvþK cwiþq `vl Ges
RvbœvþZi w`þK Zvi Rb` GKwU `iRv Lyþj `vl| eY©bvKvix
eþjb : ZLb Zvi wbKU RvbœvþZi evZvm I myNÖvY
AvmþZ_vþK| Ges Zvi KeiþK `„wó mxgv ch©š— we—...
Z Kþi þ`qv nql196

- gywgbþ`iþK Keþii fq, cix¶v I Avhve t_þK KwZcq
Avgþji KviþY gyw³ w`þq t`qv nql tm Avgj,þjv thgb,
Avjvni iv—vq knx` nlqv, Avjvni iv—vq cvnviv
t`qv, Abyifcfvþe th e`w³ tcþUi cxovq gviv hvq
BZ`vw`|

- g„Zz`i ci t_þK wKqvgZ ch©š— ifn (AvZ¥v)ÑGi
Ae`vb`j:

eihþLi gþa` Ae`vþbi w`K t\_þK ifnþ`i gþa` eo aiþbi
e`eavb iþqþQ:

ÑwKQy ifn AvþQ hvþ`i Ae`vb; gvjvþq AvÕjv Z_v
mev©waK gh©v`vc~Y© mgvþek- Bwjq`xþbi mþev©`P
wkLþi| tmLvþb Ae`vb KiþQ Avwæ^qv
AvjvBwngym&mvjvþgi ifnmg~n| Ae`vbMZ w`þq Zvþ`i
wbþRþ`i gvþS Avevi cv\_©K` iþqþQ|

ÑwKQy ifn cvwLi AvK...wZþZ RvbœvþZi e„¶ivwRþZ Syþj
AvþQ, tm,þjv mvaviY gywgbþ`i ifn |

195 m~iv dzmwmjvZ: 30|

196 nv`xmwU weix mbþ` Bgvv Avngv` I Avev `vD` eY©bv KþiþQb| Avngv`
nv`xm bæ^i : (18733) Avi Avev `vD` : (4753)|

ÑwKQy Av†Q hviv meyR is†qi we†kl cvwLi †c†U K†i
 Rvbœv†Z wePiY K†i †eov†"Q, †m,†jv Avjvni iv—vq
 Rxeb DrmM©Kvix gnrcÖvY knx`e„†`i ifn |
 ÑwKQy Av†Q hviv wbR Ke†i e>`x, †hgb hyxjă gvj
 AvZ¥mvrKvix |
 ÑwKQy Av†Q F†bi Kvi†Y Rvbœv†Zi cÖ†ek`v†i AvUKK...
 Z|
 ÑwKQy ifn wbR wbK...óZvi Kvi†Y c„w_ex†ZB e>`x_v†K|
 ÑwKQy ifn e`wfPvix bvix-cyi“l†`i Rb` wbwg©Z
 AwMœPzwj†Z (kvw—iZ) Av†Q|
 ÑwKQy Av†Q hviv i³b`x†Z mvZiv†"Q Avi Zv†`i cv_i
 wMjv†bv n†"Q| Zviv n†"Q my`†Lvi...|

wKqvg†Zi AvjvgZ

- wKqvgZ mœúwK©Z Ávb:
 wKqvgZ Klb m•NwVZ n†e G e`vcv†ignvb Avjvn e`ZxZ
 Avi Kv†iv Rvbv †bB | †hgb Avjvn ZvAvjv e†jb:
 يَسْأَلُكَ النَّاسُ عَنِ السَّاعَةِ قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ
 السَّاعَةَ تَكُونُ قَرِيبًا □63□ (الأحراب: 63)
 †jv†Kiv †Zvgv†K wKqvgZ mœú†K© wRÁvmv K†i, ej, G
 wel†qi Ávb †Kej AvjvniB Av†Q, Avi †Zvgvi wK Rvbv
 Av†Q, wKqvgZ nqZ Lye wbK†U|¹⁹⁷
 wKqvg†Zi wb`k©bmg~n:
 bex AvKivg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg wKqvg†Zi
 c~†e© msNwVZe` KwZcq AvjvgZ l wb`k©bvejx
 mœú†K© Avgv†`i e†j†Qb, †h,†jv wKqvgZ AwZ wbK†U
 g†g© cÖgvY K†i| ewY©Z wb`k©bvejx `yÕ ai†Yi ;
 Avjvg†Z myMiv Z_v †QvU †QvU wb`k©b , Avjvg†Z
 Kzeiv ev eo eo wb`k©b|

1-wKqvg†Zi †QvU †QvU wb`k©bvejx

➤ wKqvg†Zi †QvU †QvU wb`k©bvejx wZb ai†Yi:

1- Ggb Ggb wb`k©bvejx hv m•NwVZ n†q†Q Ges †kl
 n†q wM†q†Q :

†hgb, bexRxi AvMgY Ges cª`vb, Zvui mZ`Zvi
 wb`k©b `^ifc P>ª wØLwÛZ nlqv , evBZzj gyKvïv†mi
 weRq m~wPZ nlqv Ges wnRv†h A†Mœvrcv†Zi NUbv
 NUv |

عن عوف بن مالك رضي الله عنه قال : سمعت رسول الله صلى
 الله عليه وسلم يقول: اعدد ستا بين يدي الساعة , موتي , ثم فتح
 بيت المقدس ... أخرجه البخاري (1)

¹⁹⁷ m~iv Avnhve: 63|

mvnvex AvDd web gv†jK ivw`qvjvû Avbû ej†Qb: Avwg
ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqv mvjvg †K ej†Z i†bwQ ,
Zywg wKqvg†Zi c~†e© m•NwVZe` QqwU welq Mbbv
Ki; Avgvi g„Zy`, AZ:ci evBZzj gyKvïv†mi weRq... |

†evLvix: 3176

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: ((لا تقوم الساعة حتى تخرج نار من أرض الحجاز تضيء أعناق
الإبل ببصرى)) متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, bex Kvixg mvjvû AvjvBwn lqv mvjvg Bïkv`
K†ib: †nRvh †_†K GKwU A†Mœvrcv†Zi NUbv NU†e, H
Av_b emivq _vKv Du†Ui M^xev Av†jvwKZ K†i †`†e|
A†Mœvrcv†Zi D†jwLZ NUbv NUvi c~†e© wKqvgZ
m•NwVZ n†e bv |

eY©bvq: †evLvix:7118 | gymwjg : 2902 |

2-Ggb AvjvgZ hv cÖKvk †c†q GLbl we`gvb Av†Q :

†hgb: wewfbœ †dZbvi Avwef©ve.. belq`†Zi wg_v
`vwe`v†ii AvZ¥cÖKvk ..

kiqx Bjg DwV†q †bqv.. AÁZvi e`vcK Dcw`wZ.. wbivcËv
Kgx© | Acivaxi msL`v e„wx cvlqv.. wewfbœ
ev`hš; c^Kvk cvlqv | G†K nvjvj g†b Kiv.. whbv-e`wfPvi
e`vcK n†q hvlqv..e`vcKnv†i g` cvb | G†K nvjvj g†b
Kiv.. bv½v cv, bv½v e`b | eKixi ivLv†i`i eo eo AÆvwjKv
wbg©vY A_©vr mgv†Ri wbgœ †k^Yxi †jvK†i`i mæú†i`i
w`K †\_†K e`vcK Dïvb.. gmwR` | Zvi Kvi“Kvh© wb†q
†jvK†i`i Me©†eva | cÖwZ†hvwMZv..nZ`vKvÛ e„wx
cvlqv .. mgq Lv†Uv | m¼ywPZ n†q hvlqv.. Abychy³
†jv†Ki wbKU `vwqZ; Ac©Y Kiv.. g>` †jvK†i`i ¶gZvqb |
mæšvb `vb.. fvj †jvK†i`i AcmviY | Ac`— KiY..
PvKwPK`gq evjwLj`Zvi AvwaK`.. K†g©i NvUwZ |
Abycw`wZ.. AwZ KvQvKvwQ evRvi-Nv†Ui Dcw`wZ..
G Dæš†Zi gv†S wki†Ki Avwef©ve..†jvf-jvjmv | K...cYZvi
AvwaK`.. wg\_vi AvwaK`.. mæú†i`i AvwaK`.. e`emv-
evwb†R`i e`vcK cÖmviZv jvf.. AwaK cwigv†Y f~wg
KæúY.. AvgvbZ`vi-wek!`— e`w³†i`i wLqvbZ Z_v wek!vm
†½i Awf†hv†M Awfhy³ KiY Ges wek!vmNvZK-Mvïvi†i`i
AvgvbZ`vi ÁvbKiY.. AkxjZvi e`vcK Dcw`wZ..
AvZ¥xqZvi eÜb wQbœ KiY, wbK...ó†k^Yxi †jvK†i`i e`vcK
Dïvb | DbœwZ mvab, wePv†ii ivq †ePv-†Kbv, †QvU |
wbgœZi †jvK†i`i wbKU Bjg A†š^IY KiY..e`vcK nv†i Kj†gi
Avwef©ve, embve„Z Dj½ bvixi Avwef©ve, wg_v
mv¶`v†bi AvwaK`, AvKw`šK g„Zz`i cÖv`yfv©e, nvjvj

wiwhK Aš^l#b Abxnv, Avie f~wg b`x-bvjvq cwiYZ
nlqv|
wnsm^a Rš'i gvbv#li mv#_ K_v ejv, jvwV I RyZvi wdZv
KZ©„K gvwj#Ki mv#_ K_v ejv , ^xq ^x Zvi
Abycw`wZ#Z wK wK e#q#Q tm wel#q Zvi wbKU e#
t`qv, BivK Aei“x nlqv Ges Zv#Z UvKv-cqmv I Lv`-
Lvevi tčŠQ#Z evav t`qv, AZ:ci wmwivq-tK Ae#iva Kiv,
Ges Lvbv-Lv` I UvKv-cqmv e`vcv#i wb#lavÁv Av#ivc
Kiv, AZ:ci gymjgvb I tivgvb#`i mv#_ hyxweiwZ I kvwš
— Pzw³ n#e Gici tivgvbiv gymjgvb#`i mv#_ Mv#vwi Ki#e
BZ`vw`|

عن ابن عمر رضي الله عنهما أنه سمع رسول الله صلى الله عليه
وسلم وهو مستقبل المشرق يقول : ألا إن الفتنة ها هنا , ألا إن
الفتنة ها هنا , من حيث يطلع قرن الشيطان . متفق عليه (1)

mvnvex Avãjvn web lgi ivw`qvjvû Avbûgv t_#K
ewY©Z , wZwb ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqv mvj-
vg#K c~e©w`K ZvwK#q ej#Z i#b#Qb: Avjvni ivm~j mv.
e#jb: gb#hvM w`#q tkvb, wb#qB wdZbvi DrcwË H `vb
t_#K , wdZbvi DrcwË H `vb t_#K thLvb t_#K kqZv#bi
wms Dw`Z nq| (eyLvix , gymwjg) eyLvix-7093
gymwjg-2905

3-Ggb me wb`k©b hv GL#bv cÖKvk cvqwb Z#e
wb:m#`#n ivm~jyvn eY©bvbyhvqx AwP#iB c^aKvk
cv#e :

thgb tdvivZ b`x t_#K ^#Y©i cvnvo c^aKvk cvlqv, hyx I
A`^ e`ZxZB Kb&÷vbwU#bvc&j (B`—v#^yj) Rq Kiv,
Zyi#`<i mv#\_ hyx, Bû`x#`i mv#\_ hyx Ges Zv#`i wei“#x
gymjgvb#`i mvnvh` cÖvß nlqv, KvnZvb bvgK `vb t_#K
GK e`w<sup>3</sup>i AvZ#cÖKvk NU#e th tjvK#`i wbR jvwV Øviv
Zvwo#q teov#e Ges tjv#Kiv AvbyM#Z`i gva`#g Zvi
Kv#Q bwZ ^xKvi Ki#e, cyi“#li msL`v K#g hvlqv Ges
bvixi msL`v e„wx cvlqv GgbwK cÁvk Rb bvixi Rb` gvÎ
GKRb wbqš;K n#e| Av#ivl GKwU wb`k©b n#”Q , gvn`xi
AvMgb - wZwb bex cwievi t_#K AvMZ GKRb we#kl e`w³
- Avjvn ZvAvjv Zvui gva`#g Øx#bi mvnvh` Ki#eb| Zvui
Avwefv©#ei ci c„w_ex b`vq I Bbmvd f#i hv#e
thgwbfv#e Ab`vq I Ryjy#g f#i wM#qwQj | wZwb mvZ
ermi ivRZ; Ki#eb| Zvui ivRZ;Kv#j D#šZ GZ myL I
mv”Q#` Rxeb hvcb Ki#e hv Zviv BwZc~#e© Avi KLbl
Ki#Z cv#iwb| wZwb c~e© n#Z AvZ#cÖKvk Ki#eb Ges
evqZzjvni wbKU evBAvZ MÖnY Ki#eb|

wKqvg#Zi c~#e© m•NwUZe` Av#iv GKwU AvjvgZ
n#”Q, hym mylqvBK;vZvBb bvgK R%bK nvekxi nv#Z

cweÎ Kvev aÿsmcÖvß nlqv Gici Kvev kixd Avi wbwg©Z
 n†e bv| GwU G†Kev†i me©†kl hy†Mi NUbv| Avjvn
 ZvAvjv fvj Rv†bb|
 DcwiD³ wb`k©bvejx hv Avgiv eY©bv K†iwQ me,†jvB
 mnxn nv`xm Øviv cÖgvwYZ|

2- wKqvg†Zi eo eo wb`k©bvejx

عن حذيفة بن أسيد الغفاري رضي الله عنه قال: اطلع النبي صلى
 الله عليه وسلم علينا و نحن نتذاكر فقال: ما تذكرون؟ قالوا: نذكر
 الساعة. قال: إنها لن تقوم حتى ترون قبلها عشر آيات فذكر
 الدخان, والدجال, والدابة, وطلوع الشمس من مغربها, ونزول عيسى
 بن مريم عليه السلام, وبأجوج ومأجوج, وثلاثة خسوف, خسف
 بالمشرق وخسف بالمغرب و خسف بجزيرة العرب, وآخر ذلك نار
 تخرج من اليمن تطرد الناس إلى محشرهم. أخرجه مسلم (1)

mvnvex ûhvqdv web Dmvq` Avj wMdvix ivw`qvjvû
 Avbû †_†K ewY©Z, wZwb e†jb: Avgiv GKwU welq wb†q
 Av†jvPbv KiwQjvg Avi ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn
 lqvmvjvg Avgv†`i wbKU G†m e†jb: †Zvgiv wK wb†q
 Av†jvPbv KiQ? †jv†Kiv ejj: wKqvgZ wb†q| ivm~jyjn
 e†jb: `kwU AvjvgZ c²Z`¶ Kivi c~†e© wKqvgZ KL†bv
 mv•NwUZ n†e bv| Gi ci wZwb wb†gœv³ welq,†jv D†jL
 Ki†jb: ayuqv, `v³⁄₄vj, we†kl ai†Yi Rš', cwðg w`K †_†K
 m~h© Dw`Z nlqv, Cmv web gviqvg AvjvBwnm
 mvjv†gi AeZiY, BqvRyR-gvRy†Ri Avwefv©e, wZbwU
 f~wgam, GKwU cÖv†P", GKwU cvðv†Z" Ges Z...ZxqwU
 Avie f~-L†Û, Ges mevi †k†l GK cÖKv†ii Av,b hv B†q†gb
 †_†K †ei n†q †jvK†`i nvk†ii gq`v†b Zvwo†q wb†q
 hv†el¹⁹⁸

1- `v³⁄₄v†ji Avwefv©e:

`v³⁄₄vj - GKRb Av`g mš—vb- GKRb gvbyl| †kl hy†M
 c,,w_ex†Z Avwef~©Z n†q cÖf~†Zji `vwe Ki†el cÖv†P"i
 †Lvivmb bMix †_†K Zvi AvZ¥cÖKvk NU†el AZ:ci
 c,,w_ex e`vcx ågb K†te Ges g°v, gw`bv, Zzi Ges evBZzj
 gyKvïvm e`ZxZ c,,w\_exi c²†Z`K kn†iB cÖ†ek Ki†el
 †d†ikZv†`i we†kl cvnvivi Kvi†Y D†jwLZ Pvi kn†i cÖ†ek
 Ki†Z cvi†e bv| wbgœ I Rjvf~wg w`†q kn†i cÖ†ek Ki†el
 Zvi AeZi†bi d†j kni wZb evi Svukzwb w`†q c²KwæúZ
 n†e ZLb H kn†i _vKv mKj gybvwdK I Kv†di G†m Zvi
 Kv†Q Ro n†el

`v³⁄₄v†ji †dZbv:

`v³⁄₄v†ji Avwefv©e GKwU eo †dZbv| Gi KviY n†"Q Avjvn
 ZvAvjv Zvi mv†_ AwZcÖvK...Z-A†jŠwKK Ggb wKQy

¹⁹⁸gymwjg(2901)

wRwbl †`†eb hv AwZ m†PZb Ñ eywx`xß gvbyl†`il
 nZeywx K†i †`†e| nv`x†m G†m†Q , Zvi mv†_ RvbœvZ |
 Rvnvboevg _vK†e| Zvi RvbœvZ cÖK...Z A†_©
 Rvnvboevg Ges Zvi Rvnvboevg g~jZ RvbœvZ| Ges Zvi
 mv†_ i“wUi cvnvo | cvwbi bni _vK†e | AvKvk†K
 wb†_©k w`†j AvKvk e„wó el©Y Ki†e | f~wg†K ûKzg Ki†j
 f~wg kl“-Dw™ †` Drcboe Ki†e| f~wg Af“š—†ii hveZxq
 abfvÊvi Zvi wcQ†b wcQ†b Pj†e| cÖej evZvm †hfv†e
 †gNgvjv †K Lye `ª“ZZvi mv†_ Zvwo†q wb†q hvq Abyjfc
 `ª“ZZvi mv†_ †m iv—v AwZµg Ki†e|

c„w_ex†Z †gvU Pwjk w`b Ae`vb Ki†e, cª_g w`b n†e GK
 ermī mgvb, wØZxq w`b GK gv†mi mgvb, Z...Zxq w`b
 GK mvßv†ni mgvb, Aewkó w`b,†jv Avgv†`i w`†bi gZB|
 AZ:ci bex Cmv AvjvBwnm mvjvg wdwj—x†bi Ôev†e
 jyİÕ bvgK `v†b Zv†K nZ`v Ki†eb|

`v³⁄₄v†ji weeiY:

ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Avgv†`i†K `v³⁄₄vj
 mǎú†K© mZK© K†i Zvi AbymiY | Zv†K mZ` e†j `^xK...
 wZ w`†Z wb†la K†i†Qb| Zvi Ae`v | aiY-cÖK...wZ
 mǎú†K© wek` weeiY w`†q†Qb, hv†Z Avgiv Zvi †_†K
 mZK© _vK†Z cvwi| wZwb e†j†Qb: †m eq†m n†e hyeK,
 Mv†qi is iw³geY©, GK P¶z wewkó-Kvbv, Zvi †Kvb mš—
 vbvw` n†e bv, `y'†Pv†Li gv†S †jLv _vK†e ÒKv†diÓ
 cª†Z`K gymjgvb Zv co†Z cvi†e|

عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه قال: قال رسول الله
 صلى الله عليه وسلم: ((إن مسيح الدجال رجل قصير، أفحج، جعد
 ، أعور ، مظموس العين ، ليس بناتئة ولا جحراء ، فإن أليس عليكم
 فاعلموا أن ربكم تبارك وتعالى ليس بأعور)). أخرجه أحمد و أبو
 داود.

mvnvex Dev`v web mv†gZ ivw`qvjvû Avbû eY©bv
 K†ib , ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib:
 `v³⁄₄vj n†”Q Lv†UvKvq-†e†U, `yÖcv†qi bjv Cmr dvuKv,
 †KvuKov Pzj wewkó, GK P¶znxb-Kvbv, P¶z †jPv†bv,
 G†Kev†i Dc†i DVv†bv-fmvv fmvvl bq Avevi G†Kev†i
 M†Z©i wfZi XyKv†bvl bq| Zvi welqwU hw` †Zvgv†`i
 wbKU A`úó g†b nq Ges †Zvgiv auvauvq c†o hvl Zvn†j
 †R†b bvl †Zvgv†`i cvjbKZv© Kvbv bb|

eY©bvq Avng` (23144) | Avey `vD`(4320) , nv`x†mi
 mb` mnxn|

`v³⁄₄v†ji Avwefv©†ei `vb:

عن النواس بن سمعان رضي الله عنه قال: ذكر رسول الله صلى
 الله عليه وسلم الدجال و فيه : ((... إنه خارج خلة بين الشام و
 العراق فعاث يمينا و عاث شمالا)) أخرجه مسلم

mvnvex bvlqvm web mvgAvb ivw`qvjvû Avbû e†jb:
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg `v³/₄v†ji Av†jvPbv
K†i†Qb, Zv†Z Av†Q ((... †m BivK l wmwiv
ga`eZx©`v`b Ò wLjvn Ó bvgK `v†b Avwef~©Z n†e
AZ:ci Wv†b l ev†g Lye `a“Z we:k„sLjv m„wó Ki†el
eY©bvq gymwjg nv`xm bs2937

†h me `v†b `v³/₄vj cÖ†ek Ki†Z cvi†e bv:

(1) عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((ليس من بلد إلا سيطؤه الدجال إلا مكة و المدينة)) .
متفق عليه

wewkó mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z:
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: g°v l
gw`bv e`ZxZ c„w_exi mKj kn†iB `v³/₄vj cÖ†ek Ki†el
eyLvix (1881) l gymwjg(2943)

(2) وعن رجل من أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم أن

النبي صلى الله عليه وسلم ذكر الدجال -وفيه- قال: ((ولا

يقرب أربعة مساجد , مسجد الحرام , و مسجد المدينة , و

مسجد الطور , و مسجد الأقصى)) أخرجه أحمد

bexRxi GKRB mvnvex †_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju
AvjvBwn lqvmvjvg `v³/₄vj mœú†K© Av†jvPbv K†i†Qb
ÑZv†Z Av†QÑ bexRx e†jb:†m PviwU gmwR†`i
Kv†Q†h†Zcvi†ebv, gmwR`yj nvivg , gmwR`yb beex,
gmwR`yZ Z,i Ges gmwR`yj AvKmv|

nv`xm wU mnxn mb†` Bvgv Avng` eY©bv K†i†Qb|
nv`xm bs24085 , †`Lyb: AvmwmjwmjvZzm mnxnv
µwgK:2934

`v³/₄v†ji Abymvix:

`v<sup>3</sup>/<sub>4</sub>v†ji AwaKvsk Abymvix†`i g†a` \_vK†e Bû`x,
B`úvnnv†bi A†bK †jvK|

عن أنس بن مالك رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((يتبع الدجال من يهود أصبهان سبعون ألفا عليهم
الطيلسة)) . أخرجه مسلم

Avbvm ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki†Qb, ivm~jyjn mvjvju
vû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: `v³/₄v†jb Abymib Ki†e
B`úvnnv†bi KwZcq Bû`x, G†`i mĖi nvRvi n†e Ggb, hv†`i
Mv†q GK iK†gi we†kl Pv`i _vK†el

eY©bvq gymwjg nv`xm

bs:(2944)

`v³/₄v†ji †drbv †_†K i¶v cvlqvi Dcvq:

bexRx Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg `v³/₄v†ji †drbv
†_†K evuPvi A†bK, †jv Dcvq evZ†j†Qb †h, †jv nv`x†mi
wewfbœ wKZv†e cvlqv hvq| Avgiv GLv†b „i“Zic~Y©
K†qKwU Zy†j aiwQ|

Avjvn ZvAvjvi Dci cwic~Y© Cgvb, me©`v weþkl Kþi
mvjvþZ Avjvn ZvAvjvi wbKU `v³/4vþji tdrbv t_þK Avkªq
cÖv_©bv Kiv Ges Zvi t_þK tþþM_vKv| ivm~jyþvn mvjvj-
vû AvjvBwn lqvmvjvg eþjb:

((من حفظ عشر آيات من أول سورة الكهف عصم من الدجال))
وفي لفظ ((فمن أدركه منكم فليقرأ عليه فواتح سورة الكهف))
أخرجه مسلم .

þh e`w³ m~iv Kvnþdi cÖ\_g `k AvqvZ msi¶Y Kiþe ZvþK
`v³/4vþji tdrbv t\_þK wbivc` ivLv nþel Ab` tilqvþZ
GþmþQ: tZvgvþ`i KvDþK hw` tm tctq eþm Zvnþj tm
þhb Zvi Dci m~iv Kvnþdi cÖ_g KþqKwU AvqvZ cþol
(eY©bvq gymwjg nv`xm bs 809 Ges 2937)

2- Cmv web gviBqvg AvjvBwnm mvjvþgi AeZiY:

`v³/4vþji Avwefv©e l c,,w\_exþZ Zvi wek,,sLjv-d`vmv`
m,,wói ci Avjvn ZvAvjv Cmv web gviBqvg AvjvBwnm
mvjvgþK tçÖiY Kiþeb| wZwb c~e© `vþgþ`<i mv`v
wgbvþii wbKU `yÖRb tðþikZvi cvLvq fi Kþi c,,w_exþZ
AeZiY Kiþeb Ges `v³/4vþjþK nZ`v Kiþeb| Gici c,,w_exþZ
Bmjvgx ûKygz Kvþqg Kþi cweî KyiAvb Abyhvxþ t`k
cwiPvjbv Kiþeb| wLªóvbþ`i agx©q cÖZxK-µzk tþþ¹/²
tdjþeb, iKi wbab Kiþeb Ges wRwhqv-Ki glK,d Kþi t`þeb,
ab-mæú` cÖPzi cwigvþY teþo hvþe, cvi`úwiK kî`Zv-
weþØl DþV hvþe, c,,w_exþZ mvZ eQi Ae`vb Kiþeb
Ggbfvþe þh `yÖRb e`w³i gvþS cvi`úwiK tKvb kî`Zv tþB|
AZ:ci g,,Zz`eiY Kiþeb Ges gymjgvþbiv Zvi Rvbvhv
coþeb|

AZ:ci Avjvn ZvAvjv wmwivqvi w`K t_þK GK cÖKvi cweî
(myiwfZ) Vvûv evq~ tçÖiY Kiþeb| dþj c,,w_exi eyþK
RxebaviYKvix - hvi ü`þq Aby cwigvY Kj`vY ev Cgvbl
Aewkó AvþQ- mKþjB g,,Zz`gyþL cwZZ nþel þeþP_vKþe
ïay cvwLi PÂjZv l wnsma Rš'i PZziZv wbþq wbK...óZi
gvbyl mKj, Zviv Mvavi b`vq Aw`i l fvimvg`nxb AvPiY
Kiþel AZ:ci kqZvb Zvþ`iþK gywZ ©c~Rvi wbþ`©k t`þe
Avi Zvþ`i DciB Kvþqg nþe þKqvgZ|

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم : والذي نفسي بيده ليوشكن أن ينزل فيكم ابن مريم حكما و
عدلا , فيكسر الصليب , ويقتل الخنزير ويضع الجزية , ويفيض المال
حتى لا يقبله أحد , حتى تكون السجدة الواحدة خيرا من الدنيا و ما
فيها . ثم يقول أبو هريرة رضي الله عنه : واقرأوا إن شئتم : (وإن
من أهل الكتاب إلا ليؤمنن به قبل موته ويوم القيامة يكون عليهم
شهيدا { النساء : 159 } متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t_þK
ewYZ©: ivm~jyþvn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`

Ktib: Kmg tm mĖjvi hvi nvþZ Avgvi Rxeb, AwPtiB
 †Zvgv†`i wbKU Cmv web gviBqvg AvjvBwnm mvjvg
 b`vqcivqY kvmK nþq Avwef~©Z nþeb| wZwb Gþm µzk
 ††½ †djþeb, iKi wbab Kiþeb Ges wRwhqvÑKi gIK,d Kþi
 †`þeb| ab-mæú` cÖPzi cwigv†Y e,,wx cvþe GK ch©v†q
 MÖnY Kivi gZ KvDþK cvlqv hvþe bv| Ggb wK gvbyþli
 wbKU ZLb GKwU gvĹ tmR`v `ywbqv Ges `ywbqvw`Z
 mKj wKQyi †_þK DĖg gþb nþe| AZ:ci Avey ûivqiv
 ivw`qvjvû Avbû ejþjb: hw` †Zvgv†`i gþb Pvq Zvnþj co:

: (وإن من أهل الكتاب إلا ليؤمنن به قبل موته و يوم القيامة يكون
 عليهم شهيدا { النساء : 159 }

Avi Avnþj wKZve†`i gþa` hZ †k³Yx iþqþQ Zviv mKþjB
 Cmvi Dci Cgvb Avbþe Zvi g,,Zz`i c~þe©| Avi †KqvgþZi
 w`b Zvþ`i Rb` mv¶xi Dci mv¶x Dcw`Z nþe| (m~iv
 wbmV:159)

eY©bvq eyLvix (3448) I gymwjg (155)

BqvRyR gvRyþRi Avwef©ve:

BqvRyR gvRyR ebx Av`þgi `yÖwU wekvj RvwZ| Zviv
 LyeB kw³ai gvbyl, Zvþ`i †gvKvþejv I Zvþ`b mvþ_ hyx
 Kivi ¶gZv Kvþiv †bB| Zvþ`i Avwefv©e †KqvgþZi eo eo
 wb`k©þbi Ab`Zg| c,,w_exþZ Gþm Zviv Ab_© I wek,,sLjv
 m,,wó Kiþe| AZ:ci bex Cmv AvjvBwnm mvjvg Zvþ`i
 wei`þx e`& †`vAv Kiþeb dþj mKþjB gþi hvþe|

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv eþjb:

حتى إذا فتحت يأجوج و مأجوج و هم من كل حذب ينسلون (الأنبياء:
 96)

Ggb wK hLb BqvRyR I gvÖRyRþK gyw³ †`qv nþe Ges
 Zviv cÖþZ`K DuPz f~wg nþZ QyþU Avmþe| (m~iv
 Avwæ^qv:96)

(2) وعن النّوأس بن سمعان رضي الله عنه قال: ذكر رسول الله
 صلى الله عليه وسلم الدّجال و أنّ عيسى يقتله بباب لدّ... - فيه -))
 إذ أوحى الله إلى عيسى : إني قد أخرجت عبادا لي لا يدان لأحد
 بقتالهم , فحرّز عبادي إلى الطور , و يبعث الله يأجوج و مأجوج و هم
 من كل حذب ينسلون, فيمرّ أوائلهم على بحيرة طبرية فيشربون ما
 فيها , و يمرّ آخرهم فيقولون : لقد كان بهذه مرة ماء, و يحصر نبي
 الله عيسى و أصحابه حتى يكون رأس الثور لأحدهم خيرا من مائة
 دينار لأحدكم اليوم , فيرغب نبي الله عيسى و أصحابه فيرسل الله
 عليهم النّغف في رقابهم فيصبحون فرسى كموت نفس واحدة , ثم
 يهبط نبي الله عيسى و أصحابه إلى الأرض...)) أخرجه مسلم

mvnvex bvlq`vm web mvgÔAvb ivw`qvjvû Avbû
eY©bv Ki†Qb, ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg
GKevi Av†jvPbv KiwQ†jb th, `v³/₄v†ji Avwefv©e NU†e
Ges bex Cmv AvjvBwnm mvjvg Zv†K ev†e jyĭ bvgK
`v†b nZ`v Ki†eb...-Ges Zv†Z Av†Q- (ZLb Avjvn ZvAvjv
Cmvi wbKU cÖZ`v†`k tc^aiY Ki†eb th, Avwg Avgvi GK
we†kl ev>`v†`i tei K†iwQ hv†`i wei“†x jovB Kivi ¶gZv
Kv†iv †bB| Avcwb Avgvi ev>`v†`i Zzi cvnv†o Avk^a†qi
e`e`v Ki“b Zv†`i †mLv†b th†Z ejyb| Gici Avjvn
ZvÔAvjv BqvRyR gvÔRyR cvVv†eb, Zviv cÖ†Z`K DuPz
f~wg n†Z Qy†U Avm†el| Zv†`i cÖ\_g `j Zvevix n«`
AwZµg Ki†e Ges Zv†Z hv Av†Q me cvb K†i †dj†el| Gi ci
†kl `j G†m ej†e ,G†Z †Kvb GK mgq cvwb wQj| GK mgq
Avjvni bex Cmv I Zvi m¹/₂xiv Aei“x n†q hv†eb| GK
chv©†q Zv†`i wbKU GKwU ,i“i gv\_v AvR†K †Zvgv†`i
Kv†Q GKkZ `xbv†ii †P†ql DĖg g†b n†el|AZ:ci bex Cmv
AvjvBwnm mvjvg I Zvui mnPie,,>` Avjvni wbKU †`vAv
Ki†eb, Avjvn ZvAvjv Zv†`i MÖxev†`†k ÒbvMvdÓ bvgK
GK cÖKvi welv³ †cvKv (hv g~jZ DU I eKixi bv†K _v†K)
cvVv†eb| d†j Zviv GK e`w<sup>3</sup>i g,,Zz`i b`vq mK†j GK mv†_
g†i hv†el| c†i Avjvni bex Cmv I Zvui mv_xe,,>` hgxb
†b†g Avm†eb...). eY©bvq gymwjg:(2937)

bex Cmv AvjvBwnm mvjvg I Zvui mnPie,,†>`i
f~wg†Z AeZi†bi ci Zvui Avjvn ZvAvjvi wbKU †`vAv
Ki†eb| Avjvn ZvAvjv Zvu†`i †`vAv Keyj K†i GK cÖKvi
we†kl cvwL tc^aiY Ki†eb Zviv BqvRyR gvRyR†K Zz†j
wb†q Avjvn thLv†b wb†¶c Ki†Z ej†eb †mLv†b wb†¶c
Ki†el|AZ:ci Avjvn myenvbvû lqv ZvAvjv e,,wó el©Y K†i
f~wg†K ay†q †`†eb|Gici c,,w_ex†Z AwaK cwigv†b eiKZ
bvwhj n†e ,Zwi-ZiKvwi, kvK-mewR, dj-g~j cÖPzi
cwigv†b Drcbœ n†el| Dw™†`-Z...Y I cii †¶†ĭ D³ eiKZ
cwijw¶Z n†el|

4-5-6-wZbwU fywgam:

†Kqvg†Zi c~e©¶†Y wZbwU f~wgam NU†el| H f~wgam
†Kqvg†Zi eo eo wb`k©†bi Ab`Zg| wZbwUi GKwU NU†e
cÖv†P` wØZxqwU cvðv†Z` Ges Z...ZxqwU Avie f~-L†Ū|
G,†jv GL†bv msNwUZ nqwb|

7-ayg^a:

†kl hy†M †avuqvi Avwefv©e †Kqvg†Zi GKwU eo
AvjvgZ|

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

فارتقب يوم تأتي السماء بدخان مبين , يغشى الناس هذا عذاب أليم.
{ الدخان: 10-11 }

AZGe Avcwb A#c¶v Ki“b t̄m w`#bi th w`b -úó
aygªv”Qboe n#e AvKvk, Ges Zv Ave,,Z K#i t̄dj#e gvbe
RvwZ#K| GwU n#e hš¿Yv`vqK kvw—| (m~iv
t`vLv:10-11)

(2) وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم
قال: بادروا بالأعمال ستا: طلوع الشمس من مغربها أو الدخان
أو الدجال أو الدابة أو خاصة أحدكم أو أمر العامة. أخرجه مسلم .

(2) wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t_#K
ewY©Z, bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K#ib: e`w³MZfv#e t̄nvK A_ev mvavibfv#e t̄nvK, t̄Zvgiv
QqwU e`i Af~`#qi c~#e©B t̄bK Avgj tewk cwigv#Y
m̄xúv`b Ki| e` QqwU n#”Q, cwðg t_#K m~#hv©`q,
aygª, `v³/4vj, Rš’|

8-A—vPj t_#K m~#hv©`q:

cwðg w`K t\_#K m~#h©v`#qi NUbv t̄Kqvg#Zi eo eo
wb`k©#bi Aš—f©~³| GwUB n#”Q D×©RM#Zi cwieZ©b
msµvš— wel#q AewnZKvix me© cª_g eo wb`k©b| G
e`vcv#i t̄KviAvb l nv`x#m A#bK Z_-cÖgvY we`ggb|
Avgiv GLv#b AíwKQy Zz#j aiwQ:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv e#jb:

يوم يأتي بعض آيات ربك لا ينفع نفسا إيمانها لم... { الأنعام: 158 }
#hw`b Avcbvi cÖwZcvj#Ki KZK wb`k©b cÖKvk n#q
co#e, (cwðg w`K t\_#K #hw`b m~#hv`q NU#e) t̄mB
w`#bi c~#e© hviv Cgvb Av#bwb, Zv#`i Cgvb ZLb t̄Kvb
DcKv#i Avm#e bv, A_ev hviv wb#R#`i Cgvb Øviv t̄Kvb
t̄bK KvR K#iwb (ZLb t̄bK KvR Øviv t̄Kvb d#jv`q n#e bv)|
(m~iv Avj AvbÔAvg: 158)

(2) وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((لا تقوم الساعة حتى تطلع الشمس من مغربها , فإذا
طلعت من مغربها أمن الناس كلهم أجمعون , فيومئذ: (لا ينفع نفسا
إيمانها لم تكن أمنت من قبل أو كسبت في إيمانها خيرا) متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t_#e
ewY©Z, ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg
e#jb:m~h© cwðg w`K t\_#K Dw`Z nlqvi c~#e© t̄KqvgZ
msNwUZ n#e bv| hLb t̄mw`K t\_#K Dw`Z n#e ZLb
c,,w_exw`Z mKj gvbyl Bmjvg MÖnY Ki#e| Z#e t̄mw`b,
G w`#bi w`#bi c~#e© hviv Cgvb Av#bwb, Zv#`i Cgvb
t̄Kvb DcKv#i Avm#e bv, A_ev hviv wb#R#`i Cgvb Øviv
t̄Kvb t̄bK KvR K#iwb (ZLb t̄bK KvR Øviv t̄Kvb d#jv`q
n#e bv ((eY©bvq eyLvix l gymwjg | eyLvix nv`xm bs
(4635) Avi gymwjg nv`xm bs (157)

(3) وعن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول : ((إن أول الآيات خروجا طلوع الشمس من مغربها , وخروج الدابة على الناس ضحى , وأيهما ما كانت قبل صاحبها فالأخرى على إثرها قريبا)) أخرجه مسلم

mvnvex Avāyjn web Avgi ivw`qvjvû Avbûgv t\_#K ewY©Z, wZwb e#jb : Avwg ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg-#K Bkv` Ki#Z i#bwQ, ivm~jyjn e#jb: #Kqvg#Zi eo eo wb`k©bvewji g#a` me© c^_g thwUi Avwefv©e NU#e Zv n#`Q, cwðg w`K n#Z m~#hv©`q Ges c~ev©#yi mgq we#kl Rš'i Af~`q| G#`i thwUB cÖ_#g Avwef©~Z tnvK wØZxqwU Gi ciciB Avwef~©Z n#e| eY©bvq gymwjg: (2941)

9-we#kl Rš'i AvZ#cÖKvk:

#kl hy#M GKwU we#kl t#Yxi Rš'i AvZ#cÖKvk NU#e Avi GwUi cÖKvk cvlqvB n#`Q #KqvgZ AwZ wbK#U G#m hvlqvi AvjvgZ| Zviv tei nlqvi ci t#v#Kiv Zv#`i iuto wel tX#j #`#e, Kv#di#`i bv#K jvMvg jvMv#bv n#e Avi gywgbv>`v#`i tPnviv Av#jv#Kv^{3/4}j n#q DV#e|

D³ Rš'i cÖKvk c^m#^{1/2} Avgiv wKQy `jxj tck KiwQ :

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv e#jb:

وإذا وقع القول عليهم أخرجنا لهم دابة من الأرض تكلمهم أن الناس كانوا بآياتنا لا يوقنون . {النمل : 82}

hLb cÖwZkÖ`wZ (tKqvgZ) mgvMZ n#e, ZLb Avwg Zv#`i mvg#b f~Mf© t_#K GKwU Rxe wbM©Z Kie| Zviv gvby#li mv#_ K_v e#e| G Kvi#Y th, gvbyl Avgvi wb`k©bmg~#n wek|vm KiZ bv| (m~iv Avb& bvgj: 82)

(2) وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((ثلاث إذا خرجن لا ينفع نفسا إيمانها لم تكن آمنت من قبل أو كسبت في إيمانها خيرا : طلوع الشمس من مغربها , والدجال , ودابة الأرض)). أخرجه مسلم

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t\_#K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bkv` K#ib: (#Kqvg#Zi c~#e©) hLb wZbwU wb`k©b cÖKvk cv#e ZLb Avi tmB w`#bi c~#e© hviv Cgvb Av#bwB, Zv#`i Cgvb tKvb DcKv#i Avm#e bv, A\_ev hviv wb#R#`i Cgvb Øviv tKvb t#K KvR K#iwb ZLb t#K KvR Øviv tKvb d#jv`q n#e bv) b`k©b wZbwU n#`Q cwðg w`K t_#K m~#hv©`q, `v^{3/4}vj Ges f~-wbM©Z Rš'| eY©bvq mnxn gymwjg: (158)

10-gvbyl#`i mg#eZ Kvix Av_#bi Avwef©ve:

GwU GKwU eo ai#Yi Av_b hv cÖv#P`i B#q#g#bi G#W#bi f~Mf© t\_#K tei n#e| GwU tKqvg#Zi eo wb`k©bvewji me©t#kl wb`k©b| Ges tKqvgZ msNwUZ nlqvi #NvIYv

Kvix me© cÖ_g AvjvgZ| B†q†gb †_†K †ei n†q mviv
c„w_ex†Z Qwo†q co†e Ges gvbyl†`i wmwivqvi mg†eZ
nlqvi `†j Zvwo†q wb†q hv†e |

Av_b †jvK†`i wK fv†e mg†eZ Ki†e:

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((
يحشر الناس على ثلاث طرائق: راغبين , وراهبين , واثنان على بعير
, ثلاثة على بعير , أربعة على بعير , عشرة على بعير , يحشر بقيتهم
النار , تقيل معهم حيث قالوا , وتبيت معهم حيث باتوا , وتصبح معهم
حيث أصبحوا , وتمسي معهم حيث أمسوا)). متفق عليه

wewkó mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K†ib: †jvK†`i mg†eZ Kiv n†e wZb cxwZ†Z: fxZ |
AvMÖnx Ae`vq, `yÖRb GK D†U mvlqvi n†q, wZbRb GK
D†U mvlqvi n†q, PviRb GK D†U mvlqvi n†q, `kRb GK
D†U mvlqvi n†q Ges Aewkó†`i Av_b mg†eZ Ki†e| Zviv
†hLv†b wØ-cÖn†i wek^vg †b†e Av_b †v†`i mv†_
†mLv†b wek^vg †b†e, Zviv †hLv†b ivwÎ hvcb Ki†e Av_b
†mLv†b ivwÎ hvcb Ki†e, Zviv mKv†j †hLv†b _vK†e Av_b
†mLv†b Zv†`i mv†\_ \_vK†e, Zviv mÜ`v †ejvq †hLv†b
Ae`vb Ki†e Av\_b †v†`i mv†_ †mLv†b Ae`vb Ki†e|
(A_v©r Av_b mev©e`vq Zv†`i †cQ†b †j†MB _vK†e).

eY©bvq eyLvix | gymwjg, eyLvix nv`xm bs 6522
Ges gymwjg nv`xm bs 2861

†Kqvg†Zi me© cÖ_g AvjvgZ:

عن أنس رضي الله عنه أن عبد الله بن سلام لما أسلم سأل النبي
صلى الله عليه وسلم عن مسائل , ومنها : ما أول أشرار الساعة ؟
فقال النبي صلى الله عليه وسلم : ((أما أول أشرار الساعة فنار
تحشر الناس من المشرق إلى المغرب)) أخرجه البخاري

cÖL`vZ mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki†Qb,
mvnvex Avãjvn web mvjvg ivw`qvjvû Avbû Bmjvg
MÖnY K†i bex Kvixgmvjvju AvjvBwn lqvmvjvtgi wbKU
K†qKwU wel†q Rvb†Z PvB†jb, Zb¥†a` GKwU welq wQj :
†Kqvg†Zi me©cÖ_g AvjvgZ wK? bex AvKivg mvjvju
AvjvBwn lqvmvjvg DĖ†i ej†jb: †Kqvg†Zi me© cÖ_g
AvjvgZ n†`Q, GK cÖKvi Av\_b, hv gvbyl†`i gvkwiK
(cÖvP`) †\_†K Zvwo†q gvMwi†e (cvđv†Z`) Ro Ki†e|
eY©bvq eyLvix , nv`xm bs 3327

wb`k©bvejxi chv©quwgK AvZ¥cÖKvk | Ae`vi
cwieZ©b:

1- †Kqvg†Zi eo wb`k©bvewji cÖ_gwU cÖKvk cvlqvi ci
G†Ki ci GK wb`k©bvewji AvZ¥cÖKvk NU†Z _vK†e| †hgb
bexRx Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb:

((الأمارات خرزات منظومات بسلك , فإذا انقطع السلك تبع بعضه بعضا)) . أخرجه الحاكم

†KqvgZ c~&e© msNwUZe" wb`k©b,†jv cyuwZi `vbvi (gvjvi) gZ GK m~Zvq Avex, hLb m~ZvwU wQu†o hv†e ZLb wb`k©bvejx G†Ki ci GK cÖKvwkZ n†Z \_vK†e| eY©bvq nv†Kg, nv`xm bs(8639) †`Lyb AvmwmjwmjvZzm mnxnv (1762)

2-nv`x†m G†m†Q

وعن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((لا تقوم الساعة حتى لا يقال في الأرض الله الله)) . أخرجه مسلم

mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû e†jb, ivm~jyjn mvjvjv- vû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` Ki†Qb:

c,,w_ex†Z ÒAvjvn AvjvnÕÕ k†ãi D"PviY we`"gvb \_vKv Ae`vq †KqvgZ msNwUZ n†e bv|

eY©bvq gymwjg | nv`xm bs(148)

3-nv`x†m

وعن حذيفة بن اليمان رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى عليه وسلم : ((لا تقوم الساعة حتى يكون أسعد الناس بالدنيا لكع بن لكع)) . أخرجه الترمذي

wewkó mvnvex ûhvBdv Bebyj qvgvb ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki†Qb, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: jyKvÕ web jyKvÕ (Z_v eskxqfv†e wbK...ó gvby†liv) c,,w_exi me©†c¶v fvM"evb e`w³ bv nlqv Aewa †KqvgZ msNwUZ n†e bv|

nv`xmwU mnxn eY©bvq wZiwghx nv`xm bs(2209)

wk¹/₂vq dztKvi:

wk¹/₂v n†"Q nb© ev weDMj m`„k GK cÖKvi wks| †Kqvg†Zi c~e©¶†Y gnvb Avjvn ZvAvjv ††ikZv Bmivdxj AvjvBwnm mvjvg†K wk<sup>1</sup>/<sub>2</sub>vq ÔcÖ\_g dztKviÕ †`qvi wb†`©k ††eb| Avi GwU n†"Q ÒbdLvZzm mvÕBKÓ ev †eûuk Kivi dztKvi| d†j b†fvGÛj I f~-gÛ†j Aew`Z mKj cÖvYx †eûuk n†q c†o hv†e Z†e Avjvn hw` KvD†K my` ivL†Z Pvb Zvi K_v wfbœ| AZ:ci Avjvn ZvAvjv wØZxq dztKvi †`qvi wb†`©k ††eb Avi GwU n†"Q ÒbdLvZzj evÕQÓ Z_v DwìZ Ki†Yi dztKvi|

wk¹/₂vq dztKvi †`qvi mgq m,,óRx†ei Ae`v:

1- Avjvn ZvAvjv e†jb:

فتول عنهم يوم يدع الداع إلى شيء نكر... { القمر:6-8 }

AZGe Avcwb Zv†i ††K gyL wdwi†q wbb| †hw`b AvnÿvbKvix Avnÿvb Ki†e GK Awcªq cwiYv†gi w`†K, Zviv ZLb AebZ †b†Î Kei ††K †ei n†e wew¶ß c¹/₂cvj m`„k|

Zviv AvnÿvbKvixi w`†K †`Šov†Z _vK†e | Kv†diiv ej†e:
GUv KwVb w`b|
(m~iv Avj-Kjvgvi:6-8)

2- Avjvn ZvAvjv Ab`Î ej†Qb:

ونفخ في الصور فصعق من في السماوات ومن في الأرض إلا من
شاء الله, ثم نفخ فيه أخرى فإذا هم قيام ينظرون . {الزمر : 68}

wk^{1/2}vq dzrKvi †`qv n†e, d†j Avmgvb l hgxb hviv Av†Q
Avjvn hv†`i†K B`Qv K†ib Zviv e`ZxZ mevB †eûuk n†q
hv†e| AZ:ci Avevi wk^{1/2}vq dzrKvi †`qv n†e, Zr¶Yvr Zviv
`Ûvqgvb n†q ZvKv†Z _vK†e| (m~iv hygvi: 68)

3- Avjvn ZvAvjv Av†iv e†jb:

ويوم ينفخ في الصور ففزع من في السماوات ومن في الأرض إلا
من شاء الله وكل أتوه داخرين. { النمل: 87}

†hw`b wk<sup>1/2</sup>vq dzrKvi †`qv n†e, AZ:ci Avjvn hv†`i-†K
B`Qv Ki†eb, Zviv e`ZxZ b†fvgÛj l f~gÛ†j hviv Av†Q,
Zviv mevB fxZ-wenÿj n†q co†e Ges mK†jB Zvui Kv†Q
Avm†e webxZ Ae`vq| (m~iv Avb-bgj:87)

`yB dzrKv†ii ga`eZx© mg†qi e`e`vb:

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: ((ما بين النفختين أربعون)) قالوا : يا أبا هريرة أربعون يوما؟
قال: آبيت , قالوا : أربعون شهرا ؟ قال: آبيت, قالوا: أربعون سنة ؟
قال: آبيت . متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikh`
K†ib: `yB dzrKv†ii ga`eZx© mg†qi e`e`vb n†`Q Pwjk|
†jv†Kiv wR†Ám Kij: †n Avey ûivqiv Pwjk w`b? wZwb
ej†jb: Avwg (Reve w`†Z) A`^xKvi Kijvg. Zviv ejj: Zvn†j
wK Pwjk gvm? wZwb ej†jb : Avwg A`^xKvi K†iwQ.
†jv†Kiv Avev†iv wR†Ám Kij : Zvn†j wK Pwjk eQi? wZwb
ej†jb : Avwg A`^xKvi Kijvg|¹⁹⁹

†KqvgZ KLb m•NwUZ n†e:

1-nv`x†m Avmvi

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم : ((إن طرف صاحب الصور منذ وكل به مستعد ينظر نحو
العرش , مخافة أن يؤمر قبل أن يرتد إليه طرفه , كأن عينيه كوكبان
دريان)) . أخرجه الحاكم

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikh` K†ib:
((wbđq wk^{1/2}vq dzrKv†ii `vwqZj cÖvß †d†ik&Zv
Bmivdxj AvjvBwnm mvjv†gi P¶z `vwqZj cÖvwßi ci
†_†KB cÖ`Z n†q Avi†ki cv†b AcjK ZvwK†q Av†Q G

¹⁹⁹ eyLvix l gymwjg : nv`xm bs eyLvix (4935) Ges gymwjg (2955)

AvksKvq th cjK tdjvi c~te©B hw` dzrKvi ‡`qvi wb‡`©k
G‡m hvq| Zvi P¶zØq thb `ywU Av‡jv‡Kv^{3/4}jz b¶¶|²⁰⁰

2- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن ابي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: خير يوم طلعت عليه الشمس يوم الجمعة، فيه خلق آدم،
وفيه أدخل الجنة، وفيه أخرج منها، ولا تقوم الساعة إلا في يوم
الجمعة)). أخرجه مسلم

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû KZ©„K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K‡ib: m~h© Dw`Z nq Ggb w`b,‡jvi gv‡S me©v‡c¶v
DĖg w`b n‡”Q RygyAvi w`b, Gw`b bex Av`g AvjvBwnm
mvjvg-†K m„wó Kiv n‡q‡Q, Ges Gw`bB Zvu‡K
Rvboev‡Z c‡‡ek Kiv‡bv n‡q‡Q Avevi Gw`bB †mLvb †_‡K
†ei Kiv n‡q‡Q, Avi ‡KqvgZI RygyAvi w`‡bB m•NwUZ
n‡e|²⁰¹

evÕQ (cybi“lvb) Ges nvki (mg‡eZ KiY)

GKRb gvbyl‡K th ce©,‡jv AwZµg Ki‡Z n‡e:

gvby‡li Rxe‡bi †gvU wZbwU ce© Av‡Q| `ywbqvi Rxeb,
eihL Z_v Kei Rxeb, AZ:ci RvboevZ ev Rvnvboev‡gi `vqx
Rxeb| gnvb Avjvn ZvAvjv cÖ‡Z”K Rxe‡bi Rb” Dc‡hvMx
K‡i Avjv`v Avjv`v Rxeb e”e”v I wewa-weavb cÖ`vb
K‡i‡Qb| wZwb G gvbyl‡K kixi I AvZ¥vi mgš^‡q MVb
K‡i‡Qb| `ywbqvi Rxe‡bi wewa-e”e”v kixi‡K †K>`ª K‡i
cÖ`vb K‡i‡Qb, AvZ¥v GLv‡b kix‡ii Aaxb| eih‡Li wewa-
weavb w`‡q‡Qb AvZ¥v‡K †K>`ª K‡i kixi GLv‡b AvZ¥vi
Aaxb| Avi ‡KqvgZ w`e‡mi weavb -†bqvgZ I Avhve-
w`‡q‡Qb kixi I AvZ¥v DfqwU‡K †K>`ª K‡i|

*Avj evÕQ (cybi“lvb):

evÕQ n‡”Q: wk^{1/2}vq wØZxq dzrKvi ‡`qvi ci mKj
g„Z‡`i‡K RxweZ Kiv, ZLb mKj gvbyl Lvjx cv, wee`ġ I
LZbv-wenxb Ae”vq Avjvn iveŸyj Avjvgx‡bi wbwg‡Ė
`Űvqgvb n‡e| Ges cÖ‡Z”K evw<sup>3</sup> th AvKix`v I wek|v‡mi
Dci g„Zy” eiY K‡i‡Q Zvi Dci DwìZ n‡e|

1- Avjvn ZvAvjv e‡jb:

ونفخ في الصور فإذا هم من الأجداث إلى ربهم ينسلون ... {يس:
52-51}

wk^{1/2}vq dzuK †`qv n‡e, ZLbB Zviv Kei †\_‡K Zv‡`i
cvjbKZv©i w`‡K Qy‡U Pj‡e| Zviv ej‡e nvq Avgv‡`i
`y‡fv©M! †K Avgv‡`i‡K wb`ªv”j †_‡K DwìZ Kij? ingvb

²⁰⁰ nv`xmwU mnxn mb‡` Bgvv nv‡Kg Zvi gymZv`iv‡K eY©bv K‡i‡Qb|
nv`xm bs (8676) †`Lyb AvmwmjwmjvZzm mnxnv | µwgK :(1078)

²⁰¹ eY©bvq gymwjg: nv`xm bs (854)

Avjvn†Zv GiB lqv`v w`†qwQ†jb Ges ivm~jMY mZ`
e†jwQ†jb| (m~iv Bqvmxb: 51-52)

2- Avjvn ZvAvjv Ab`Î ej†Qb:

ثم إنكم بعد ذلك لميتون , ثم إنكم يوم القيامة تبعثون . { المؤمنون
(16-15 :

Gici †Zvgiv g„Zz`eiY Ki†e| AZ:ci †Kqvg†Zi w`b †Zvgiv
cybi`w†Z n†e| (m~iv Avj- gywgb~b:15-16)

*cybi`lv†bi weeiY:

Avjvn ZvAvjv AvKvk †_†K cvwb el©Y Ki†eb| AZ:ci kl`-
mewR †h fv†e Drcboe nq gvbyl †m fv†e gvwUi wbP †_†K
†ei n†q Avm†e|

1- Avjvn ZvAvjv ej†Qb:

وهو الذي يرسل الرياح بشرا بين يدي رحمته ... { الأعراف: 57 }
wZwbB e„wói c~†e© mymsev`evnx evq~ cvwV†q †`b|
GgbwK hLb evq~ivwk cvwbc~Y© †gNgvjv e†q Av†b,
ZLb Avwg G †gNgvjv†K GKwU g„Z kn†ii w`†K nvuwK†q
†`B| AZ:ci G †gN †_†K e„wóaviv el©Y Kw†| AZ:ci cvwb
Øviv me iK†gi dj Drcboe Kw†| Ggwbfv†e g„Z†`i†K †ei Kie
hv†Z †Zvgiv wPŠ—v Ki| (m~iv Avj AvÕivd: 57)

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: ((ما بين النفختين أربعون)) قالوا : يا أبا هريرة أربعون
يوما؟ قال: أبيت , قالوا : أربعون شهرا ؟ قال: أبيت , قالوا : أربعون
سنة ؟ قال: أبيت ((ثم ينزل الله من السماء ماء , فينبتون كما
ينبت البقل , و ليس من الإنسان شيء إلا يبلو إلا عظما واحدا وهو
عجب الذنب , ومنه يركب الخلق يوم القيامة)). متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjn AvjvBwn lqvmvjvg B†kv`
Ki†Qb: `yB d†rKv†ii ga`eZx© mg†qi e`eavb n†`Q Pwjk|
†jv†Kiv wR†Ám Kij: †n Avey ûivqiv Pwjk wK, w`b? wZwb
e†jb: Avwg (Reve w`†Z) A`^xKvi Kijvg| †jv†Kiv ejj:
Zvn†j wK , Pwjk gvm? wZwb e†jb: Avwg A`^xKvi Kijvg|
Gici †jv†Kiv Avev†iv wR†Ám Kij? Zvn†j wK Pwjk eQi?
wZwb e†jb: Avwg A`^xKvi Kijvg| AZ:ci Avjvn ZvAvjv
AvKvk †_†K e„wó el©Y Ki†eb| d†j Zviv (gvbyl) kl`-
mewR Drcboe nlqvi b`vq f~wg Af`š—i †_†K GgZve`vq
†ei n†q Avm†e †h, †aygv† GKwU nvo e`ZxZ gvby†li
mewKQy ¶qc³vß n†q hv†e| A¶Z _vKv nvo†K ejv nq
ÒAvReyh hvbveÓ †KqvgZ w`e†m Zvi †_†KB gvbyl†K
MVb Kiv n†e|²⁰²

Kei †_†K me© cÖ_g Kv†K †ei Kiv n†e:

²⁰² eY©bvq eyLvix gymwjg| eyLvix nv`xm bs (4935) Avi gymwjg (2955)

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((أنا سيّد ولد آدم يوم القيامة , وأول من ينشق عنه القبر , وأول شافع وأول مشفع)). أخرجه مسلم

wewkó mvnvex Aveý ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bîkv` K†ib: Avwg †Kqvg†Zi w`b Av`g mš—v†bi †bZv, Avgv†KB me© cÖ_g Kei †_†K †ei Kiv n†e, AvwgB me© cª_g mycvwikKvix Ges Avgvi mycvwikB me© cÖ_g MªnY Kiv n†e|²⁰³

*†KqvgZ w`e†m Kv†`i mg†eZ Kiv n†e:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv Bîkv` K†ib:

قل إن الأولين والآخرين , لمجموعون إلى ميقات يوم معلوم.
{ الواقعة: 49-50 }

ejyb:c~e©eZx© | cieZx©MY| mevB GKwîZ n†e GK wbw`©ó w`†bi wbw`©ó mg†q| (m~iv lqvWQqv: 49-50)
2-Avjvn ZvAvjv Ab`î ej†Qb:

إن كل من في السماوات و الأرض إلا ءاتي الرحمن عبدا... {مريم : 93-95}

b†fvGûj | f~- gû†j †KD †bB †h, `qvgq Avjvni Kv†Q `vm n†q Dcw`Z n†e bv| Zvui Kv†Q Zv†`i cwimsL`vb i†q†Q Ges wZwb Zv†`i MYbv K†i †i†L†Qb| †Kqvg†Zi w`b Zv†`i mevB Zvui Kv†Q GKvKx Ae`vq Avm†e| (m~iv gviBqvg: 93-95)

3-gnvb Avjvn ZvAvjv Av†iv ej†Qb:

ويوم نسير الجبال و ترى الأرض بارزة وتحشرناهم ... { الكهف: 47 }
†hw`b Avwg ce©Zmg~n†K cwiPvjbv Kie Ges Avcwb c„w\_ex†K †`L†eb GKwU Db¥y³ cÖvš—i Ges Avwg gvb†l†K GKwîZ Kie AZ:ci Zv†`i KvD†K Qvoe bv| {m~iv Kvnd:47}

nvk†ii gq`v†bi weeiY:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

يوم تبدل الأرض غير الأرض و السماوات, وبرزوا لله الواحد القهار. { إبراهيم : 48 }

†h w`b cwiewZ©Z Kiv n†e G c„w\_ex†K Ab` c„w_ex†Z Ges cwiewZ©Z Kiv n†e AvKvkmg~n†K Ges †jv†Kiv civµgkvjx GK Avjvni mvg†b †ck n†e|{Beivnxg: 48}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن سهل بن سعد رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((يحشر الناس يوم القيامة على أرض بيضاء عفراء , كقرصة النقي , ليس فيها علم لأحد)). متفق عليه

mvnvex mvnj web mvÔAv` ivw`qvjvn Avbû †_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqv mvjvg Bîkv`

²⁰³ mnxn gymwjg: nv`xm bs(2278)

Kʔib: †KqvgʔZi w`b mKj gvbyl†K GKwU †PcUv †MvjvKvi
 -^"Q i"wuI b"vq (jvjvf) iã f~wgʔZ GKwîZ Kiv nʔe, †m
 f~wg nʔe mʔú~Y© mgZj, Kvʔiv Rb" †Kvb wb`k©b
 _vKʔe bv|²⁰⁴

†KqvgZ w`e†m m,,óRxeʔ`i mgʔeZ KiʔYi weeiY:

1- nv`x†m G†m†Q

عن عائشة رضي الله عنها قالت : سمعت رسول الله صلى الله عليه
 وسلم يقول: ((يحشر الناس يوم القيامة حفاة عراة غرلا)) قلت : يا
 رسول الله النساء و الرجال جميعا , ينظر بعضهم إلى بعض ؟ قال
 صلى الله عليه وسلم: ((يا عائشة الأمر أشد من أن ينظر بعضهم
 إلى بعض)) متفق عليه

Dʔʂyj gywgbxb Av†qkv ivw`qvjvû Avbnv e†jb: Avwg
 ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg†K Bikv` KiʔZ
 i†bwQ, ivm~jyjn e†jb: †KqvgZ w`e†m †jvKʔ`i bMœc`,
 wee`ı I Lrbv wenxb Ae`vq mgʔeZ Kiv nʔe| Avwg
 ejjvg : Bqv ivm~jyjn ! bvix cyi"l mK†j GKmv†_G†K
 Ac†ii w`†K ZvKvʔe? ej†jb: Av†qkv... welqwU ZvKv-
 ZvwKi †P†ql fqven|²⁰⁵

2- gywgbv`v†`i mgʔeZ Kiv nʔe mʔʂvwbZ AwZw_ if†c|
 thgb gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

يوم نحشر المتقين إلى الرحمن وفدا. { مريم : 85 }

†mw`b Avjvnfxi"†`i `qvqg-ingv†bi Kv†Q mgʔeZ Kie
 AwZw_ if†c|{m~iv gviBqvg:85}

3-Avi Kv†di†`i mgʔeZ Kiv nʔe AÜ, gyK,ewai, ccvmvZ©,
 bxj P¶z I gy†L fiw`†q Pjv Ae`vq| Zv†`i cª\_g `j†K †kl `j
 Avmv ch©š— AvU†K ivLv nʔe AZ:ci mKj†K GKmv†_
 Rvnvboev†gi w`†K Zvwo†q †bqv nʔe|

1-Avjvn ZvAvjv Bikv` Kʔib:

وَنَحْشُرُهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ عُمًى وَبُكْمًا وَصُمًّا مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ
 كُلَّمَا حَبَتْ رِدَّتَاهُمْ سَعِيرًا ۝97۝ ذَٰلِكَ جَزَاؤُهُمْ بِأَنَّهُمْ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا

Avwg †KqvgʔZi w`b Zv†`i mgʔeZ Kie Zv†`i gy†L fi w`†q
 Pjv Ae`vq, AÜ, gyK I ewai Ae`vq| Zv†`i Avevm`j
 Rvnvboevg| hLbB wbev©wcZ nlqvi Dcµg nʔe Avwg ZLb
 Zv†`i Rb" AwMœ Av†iv e,,wx K†i †`e| GUvB Zv†`i kvw`
 —| KviY Zviv Avgvi wb`k©bmg~n A`^xKvi K†i†Q|
 {m~iv Bmiv: 97-98}

2-Avjvn ZvAvjv Ab"Î e†jb:

ونسوق المجرمين إلى جهنم وردا. { مريم: 86 }

Ges Acivax†`i†K wccvmvZ© Ae`vq Rvnvboev†gi w`†K
 nvuwK†q wb†q hve|{gviBqvg:86}

3-Ab"Î Bikv` n†"Q:

²⁰⁴ mnxn eyLvix I mnxn gymwjg | nv`xm bs h_vµ†g (6521) I (2790)

²⁰⁵ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (6527) I (2859)

يوم ينفخ في الصور و نحشر المجرمين يومئذ زرقا. {طه: 102}
 ‡hw`b wk½vq dzrKvi ‡`qv n†e, ‡m w`b Avwg
 Acivax‡`i‡K mg†eZ Kie bxj P¶z Ae`'vq|
 {m~iv Zjvvnv: 86}

4-gnvb Avjvn ZvAvjv Av‡iv e‡jb:

ويوم يحشر أعداء الله إلى النار فهم يوزعون . { فصلت: 19}
 ‡hw`b Avjvni kÎ“‡`i‡K AwMœKz‡Ûi w`‡K ‡V‡j ‡bqv n†e|
 Ges l‡`i web`— Kiv n†e wewfbœ `‡j| {m~iv
 dzmwmjvZ : 19}

5- Ab`Î Bikv` n‡”Q:

احشروا الذين ظلموا و أزواجهم و ما كانوا يعبدون . من دون الله
 فاهدوهم إلى صراط الجحيم . {الصافات: 22-23}

(‡d‡ikZv‡`i‡K ejv n†e) GKwÎZ Ki hv‡jg l Zv‡`i ‡`vmi‡`i‡K
 Ges Zv‡`i‡K, hv‡`i Zviv Bev`Z KiZ| Avjvni cwie‡Z© Ges
 Zv‡`i‡K nvuwK‡q wb‡q hvl Rvnbœv‡gi c‡_| {m~iv
 mvddvZ: 22-23}

6- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أنس رضي الله عنه أن رجلا قال: يا رسول الله ! كيف يحشر
 الكافر على وجهه يوم القيامة ؟ قال: ((أليس الذي أمشاه على
 رجله في الدنيا قادر على أن يمشيه على وجهه يوم القيامة؟)) متفق
 عليه .

wewkó mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû ‡_‡K ewY©Z,
 wZwb e‡jb: GK e`w³ wR‡Ám Kij: Bqv ivm~jyjn!
 ‡Kqvg‡Zi w`b Kv‡di‡`i‡K ‡Pnvivi Dci fi K‡i Pjv Ae`'vq
 wK fv†e mg†eZ Kiv n†e? bexRx ej‡jb: whwb Zv‡K
 c,,w_ex‡Z `yÕcv‡qi Dci fi K‡i Pvwj‡q‡Qb wZwb wK
 ‡Kqvg‡Zi w`b ‡Pnvivi Dci fi K‡i Pvjv‡Z m¶g bb? ²⁰⁶

4- ‡KqvgZ w`e‡m gnvb Avjvn ZvAvjv wnsma,
 M,,ncvwjZ, Rsjx, fvievnx ‡gvUK_v mKj cÖKvi Rš' Ges
 me© cÖKvi cvLx‡`i GKwÎZ Ki‡eb| AZ:ci c‡`i gv‡S
 wKmvw wfwËK wePvi m•NwUZ n†e| wkshy³ ‡h eKix
 wkswenxb eKix‡K ,u‡Zv ‡g‡iwQj Zvi ‡_‡K wKmvw ‡bqv
 n†e| Avjvn ZvAvjv Rš'‡`i gv‡S ‡Kmvw ev`—evqb K‡i
 Zv‡`i ej‡eb: ‡Zvgiv gvwU n‡q hvl|

Avjvn ej‡Qb:

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا طَائِرٍ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَالُكُمْ مَا
 فَرَّطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ الأنعام: 38

Avi hZ cÖKvi cÖvYx c,,w_ex‡Z wePiYkxj i‡q‡Q Avi hZ
 cÖKvi cvLx `ÕWvbv‡hv‡M D‡o teovq Zviv mevB
 ‡Zvgv‡`i gZB G‡KKwU ‡k²Yx| Avwg ‡Kvb wKQyB wjL‡Z
 Qvwowb|AZ:ci mevB ^xq cÖwZcvj‡Ki wbKU mg†eZ
 n†e|(m~iv AvbAvg: 38)

²⁰⁶ eY©bvq eyLvix l gymwjg: nv`xm bs h_vµ‡g (4760) l (2806)

‡KqvgZ w`e‡mi fqvenZv
 ‡KqvgZ w`em: LyeB fqven I weivU „i“Z;c~Y© w`b|
 ‡mw`b gvbyl gvivZ‡K fv‡e AvZsK Mā` I fxZ-mšġ—
 n‡q co‡e| P¶lzmɡ~n n‡e we‡ùvwiZ| gnvb Avjvn
 ZvAvjv ‡mw`bwU gywgb‡i Rb` K‡‡Qb ‡hvni I Avmi
 bvgv‡hi ga`eZx© mɡ‡qi mɡvb| Avi Awek|vmx-Kv‡di‡i
 Rb` K‡‡Qb cÂvk nvRvi e‡Q‡ii mɡvb|

Avgiv GLv‡b ‡mw`‡bi wKQy fqvenZvi `„k` Zz‡j aiwQ|

1- ‡KviAvb nvKx‡g gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K‡ib|

فَإِذَا يُفِخُ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ ۝13۝ وَحُمِلَتِ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدُكَّتَا
 دَكَّةً وَاحِدَةً ۝14۝ فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۝15۝ وَانْشَقَّتِ السَّمَاءُ
 فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ ۝16۝

hLb wk^{1/2}vq dzrKvi ‡`qv n‡e- GKwU gvĠ dzrKvi| Avi
 hgxb I ce©Z gvjv‡K D‡Ëvjv Kiv n‡e Ges GKB av°vq
 P~Y©-weP~Y© K‡i ‡`qv n‡e| ‡mw`b hv m•NwUZ nlqvi
 (‡KqvgZ) m•NwUZ n‡q hv‡e| AvKvk we`xY© n‡q
 kw³nxb I wew¶ß n‡q co‡e|{m~iv Avj-nv°vn:13-16}

2-Avjvn myenvbvû lqvZvAvjv Ab`Ġ ej‡Qb:

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ ۝1۝ وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ ۝2۝ وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ
 ۝3۝ وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ ۝4۝ وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ ۝5۝ وَإِذَا الْبِحَارُ
 سُجِّرَتْ ۝6۝ التَّكْوِينُ: 6-1

m~h©‡K hLb `xwßnxb Kiv n‡e, hLb b¶livwR L‡m c‡o
 gwjb n‡q hv‡e, ce©Zgvjv hLb AcmvwiZ n‡e, hLb
 c~Y©-Mfv© (`k gv‡mi Mf©eZx) Dóax D‡cw¶Z n‡e, hLb
 eb` cġ,wj‡K GKwĠZ Kiv n‡e Ges mgy`a,wj‡K hLb DËvj-
 D‡ØwjZ Kiv n‡e| {m~iv AvZ& ZvKfxi:1-6}

3-Avjvn ZvAvjv Av‡iv e‡jb:

إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ۝1۝ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَرَتْ ۝2۝ وَإِذَا الْبِحَارُ
 فُجِّرَتْ ۝3۝ وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ۝4۝ {الانفطار: 1-4}

hLb AvKvk ‡d‡U hv‡e, hLb ZviKvivwR wew¶ßfv‡e S‡i
 co‡e, hLb mgy`a,wj‡K DËvj-D‡ØwjZ K‡i ‡Zvjv n‡e|hLb
 Keimg~n D‡b‡vwvPZ n‡e| {m~iv BbwdZvi:1-4}

4- Avjvn ZvAvjv Av‡iv ej‡Qb:

إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ ۝1۝ وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ۝2۝ وَإِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ ۝
 ۝3۝ وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ ۝4۝ وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ۝5۝ {الانشقاق:
 5-1}

hLb AvKvk ‡d‡U hv‡e Ges `^xq cÖwZcvj‡Ki Av‡`k cvjb
 Ki‡e Ges GwUB Zvi Dchy³ KiYxq| Ges c„w_ex‡K hLb
 mxcÖmvwiZ Kiv n‡e| Ges c„w_ex Zvi Mf©w`Z
 mewKQy evB‡i wb‡¶c Ki‡e I Mf©k~b` n‡q hv‡e| Ges
 ‡m Zvi cÖwZcvj‡Ki Av‡`k cvjb Ki‡e Ges GwUB Zvi
 Dchy³ KiYxq| {m~iv Avj-BbwkKvK:1-5}

5-gnvb c^awZcvjK Avjvn ZvAvjv Ab^ˆĪ Bikv` Ki†Qb:

إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ 1 لَيْسَ لَوْفَعَتِهَا كَاذِبَةٌ 2 خَافِضَةٌ رَافِعَةٌ 3
إِذَا رُجَّتِ الْأَرْضُ رَجًا 4 وَبُسَّتِ الْجِبَالُ بَسًا 5 فَكَانَتْ هَبَاءً مُنْبَثًا
6 { الواقعة: 1-6 }

hLb †KqvgZ m•NwUZ n†e, hvi ev⁻—eZvq †Kvb mskq
†bB, GUv KvD†K Ki†e bxP, KvD†Kl Ki†e mgyboeZ, hLb
cÖej fv†e cÖKwαúZ n†e c[„]w_ex Ges ce©Zgvj ††^{1/2}
P~Y©-weP~Y© n†q hv†e ZLb †mwU cwiYZ n†e Drw¶ß
a~wjKbvq|{m~iv Avj-lqvWkqv: 1-6}

6- nv`x†m G†m†Q

وعن ابن عمر رضي الله عنهما قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: ((من سره أن ينظر إلى يوم القيامة كأنه رأي عين فليقرأ:)
إذا الشمس كورت) و (إذا السماء انفطرت) و (إذا السماء
انشقت). أخرجه أحمد و الترمذي

wewkó mvnvex Avāyjn web Dgi ivw`qvjvû Avbûgv
†_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg
Bikv` K†ib : †KqvgZ w`e†mi cÖK...Z Ae⁻ˆv mαú†K© †h
e^ˆw³ wbR †Pv†L †`Lvi gZ K†i Rvb†Z Pvq †m †hb G
m~iv wZbwU c†o †bq| m~iv,†jv n†Q: ZvKfxi, BbwdZvi
Ges BbwkKvK|²⁰⁷

†KqvgZ w`e†m AvKvk l c[„]w_ex†K cwieZ©b KiY:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

يوم تبدل الأرض غير الأرض و السماوات, وبرزوا لله الواحد القهار. }
إبراهيم : 48 }

†h w`b cwiewZ©Z Kiv n†e G c[„]w_ex†K Ab^ˆ c[„]w_ex†Z
Ges cwiewZ©Z Kiv n†e AvKvkmg~n†K Ges †jv†Kiv
civµgkvjx GK Avjvni mvg†b †ei n†q Avm†e|{Beivnxg:
48}

2- Avjvn ZvAvjv Ab^ˆĪ ej†Qb:

يوم نطوي السماء كطي السجل للكتب كما بدأنا أول خلق نعيده
وعدا علينا إنا كنا فاعلين. {الأنبياء: 104}

†mw`b Avwg AvKvk†K ,wU†q †be, †hgb ,Uv†bv nq
wjwLZ KvMRcĭ| †hfv†e Avwg cÖ_g evi m[„]wó K†iwQjvg,
†mfv†e cybivq m[„]wó Kie| Avgvi lqv`v wbwðZ, Avgv†K
Zv c~Y© Ki†ZB n†e| {m~iv Avwα^qv: 104}

AvKvk l c[„]w_exi cwieZ©†bi w`b †jvK†`i Ae⁻ˆvb n†e
†Kv_vq:

عن ثوبان رضي الله عنه مولى رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: كنت عند رسول الله صلى الله عليه وسلم فجاء خبر من أخبار
اليهود... — فيه — فقال اليهودي: أين يكون الناس يوم تبدل الأرض
غير الأرض و السماوات ؟ فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم:

²⁰⁷ nv`xmwU mnxn mb†` Bgvg Avng` l Bgvg wZiwghx ⁻^xq wKZv†e KY©bv
K†i†Qb| nv`x†mi µwgK bs h_vµ†g(4806) l (3333)

((هم في الظلمة دون الجسر)), وفي رواية: ((على الصراط)).
أخرجه مسلم .

ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi gvljv (gy³
`vm) Qvlevb ivw`qvjvû Avbû e†jb, Avwg ivm~jyjn
mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi wbKU wQjvg, GiB g†a` Zvui
Kv†Q GKRb Bû`x cwûZ Avmj... Ñ Zv†Z Av†Q Ñ Bû`x
ejj : th w`b G c,,w\_ex†K Ab` c,,w_ex†Z Ges
AvKvkmg~n†K cwieZ©b Kiv n†e †m w`b †jv†Kiv
†Kv_vq_vK†e? ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg
ej†jb:Zviv cyjwmiv†Zi wb†P GKwU AÜKv†i_vK†e, Ab`
†ilqvqv†Z Av†Q: cyjwmiv†Zi Dc†i_vK†e|²⁰⁸

Ae`vb`†j Mi†gi Zxe^aZv l fqvenZv:

Avjvn ZvAvjv †jvK†`i DwìZ Kivi ci †Kqvg†Zi
cÖv½bmg~†ni GKwU†Z wePviKvh© mgvß KiYv†_©
bMœ c`, wee`_ I Lrbv wenxb Ae`vq GKwìZ Ki†eb|
†mw`b m~h© gvby†li AwZ wbK†U G†m hv†e| gvby†li
kixi wb:m,,Z Nvg mËi nvZ ch©š— †cŠ†Q hv†e|Zviv wbR
wbR Avgj Abycv†Z Ngv©³ n†e|

1- nv`x†m G†m†Q

عن المقداد بن الأسود رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى
الله عليه وسلم يقول: ((تدنى الشمس يوم القيامة من الخلق , حتى
تكون منهم كمقدار ميل , فيكون الناس على قدر أعمالهم في العرق
فمنهم من يكون إلى كعبه , ومنهم من يكون إلى ركبتيه , و منهم
من يكون إلى حقويه , ومنهم من يلجمه العرق إلجاما)) قال :وأشار
رسول الله صلى الله عليه وسلم بيده إلى فيه . أخرجه مسلم.

wewkó mvnvex wgK`v` web Avmlqv` ivw`qvjvû Avbû
e†jb, Avwg ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqv mvjvg†K
ej†Z i†bwQ, †KqvgZ w`e†m m~h© gvby†li AwZ wbK†U
K†i †`qv n†e| GgbwK m~h© Avi Zv†`i gv†S `~iZ; n†e
gvî GK gvBj| †jv†Kiv `^xq Avgj Abycv†Z wbR kixi
wb:m,,Z Nv†gi gv†S Ae`vb Ki†e| Zv†`i Kv†iv Kv†iv Nvg
UvLby ch©š— †cŠQ†e, Kv†iv Nvg nvUz ch©š— †cŠQ†e,
Kv†iv Kv†iv †Kvgi ch©š—, Avevi Nvg KvD†K KvD†K
jvMvg cov†e| eY©bvKvix e†jb: GwU e†j ivm~jyjn mvj-
vjvû AvjvBwn lqmvjvg wbR gy†Li w`†K Bw½Z
K†i†Qb|²⁰⁹

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
((يقبض الله الأرض يوم القيامة, ويطوي السماء يمينه ثم يقول: أنا
الملك , أين ملوك الأرض.؟)) متفق عليه

²⁰⁸ eY©bvq gymwjg|nv`xm bs (315) I (2791)

²⁰⁹ eY©bvq gymwjg nv`xm bs:(2864)

cÖL`vZ mvnvex Aveý ûivqiv ivw`qvjvû Avbû bex Kvixg
mvjvju AvjvBwn lqvmvjg †_†K eY©bv Ki†Qb, ivm~jyj-
vn e†jb: †KqvgZ w`e†m Avjvn ZvAvjv hgxb†K gywóex
Ki†eb, Ges AvKvk†K WvbnvZ Øviv ,wU†q †b†eb. AZ:ci
`^M†e© ej†eb: AvwgB ev`kv, c,,w_exi ev`kviv me
†Kv_vq ? ²¹⁰

Ae`vb`†j Avjvn Kv†`i Qvqv `vb Ki†eb:

1- nv`x†m G†m†Q

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
(سبعة يظلهم الله في ظله يوم لا ظل إلا ظله : الإمام العادل,
وشاب نشأ في عبادة ربه , ورجل قلبه معلق في المساجد , ورجلان
تحابا في الله اجتمعا عليه و تفرقا عليه , ورجل طلبته امرأة ذات
منصب و جمال , فقال : إني أخاف الله , ورجل تصدق أخفى حتى لا
تعلم شماله ما تنفق يمينه , ورجل ذكر الله خاليا ففاضت عيناه .))
متفق عليه .

wewkó mvnvex Aveý ûivqiv ivw`qvjvû Avbû bex
AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjg †_†K eY©bv Ki†Qb,
bexRx e†jb: mvZ †k^Yxi †jvK†`i gnvb Avjvn ZvAvjv
`^xq Qvqv†Z Qvqv `vb Ki†eb †hw`b Zvui Qvqv e`ZxZ
Aviv †Kvb Qvqv _vK†e bv, b`vq civqY ev`kv, Ggb hyeK
th `^xq cvjbKZ©vi Bev`†Zi wfZi w`†q te†o D†V†Q,
Ggb e`w³ hvi ü`q gmwR†`i g†a` Sz†j _v†K, Ggb `yB
e`w³ hviv Avjvni Kv†Y cvi`úwiK fvjev mvq Avex nq,
Avjvi Rb`B GKwÎZ nq Avevi Avjvni Rb`B wew`Qbœ nq,
Ggb e`w³ hv†K ghv©`v mæúboæ my>`ix igYx †c†Z
AvMÖn cÖKvk Kij Avi †m cÖZ`vL`vb K†i ejj, Avwg Avj-
vn†K fq K†i, Ggb e`w³ †h GZ †Mvc†b `vb-m`Kv K†i †h
Wvb nvZ nvZ wK m`Kv K†i evg nvZ Zv Rv†b bv, Ggb
e`w³ †h wbR©†b Avjvn†K `§iYK†i AZ:ci Zvi P¶zØq
AkÖ`wm³ nq|²¹¹

2- nv`x†m G†m†Q

وعن عقبة بن عامر رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى
الله عليه وسلم يقول : ((كل امرئ في ظل صدقته حتى يفصل بين
الناس)) أخرجه أحمد و ابن خزيمة

mvnvex DKeV web Av†gi ivw`qvjvû Avbû e†jb, Avwg
bexRx Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjg†K ej†Z i†bwQ,
†jvK†`i gv†S wePviKvh© mæúboæ Kiv Aewa cÖ†Z`K
e`w³ wbR wbR `vb-m`Kvi QvqvZ†j Ae`vb Ki†e|²¹²

wePvi Kvvh© mæúboæ Kivi wbwg†Ë gnvb Avjvn ZvAvjvi
AvMgb:

²¹⁰ eyLvix | gymwjg: nv`xm bs h_vµ†g: (7382) | (2787)

²¹¹ eyLvix | gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g: (660) | (1031)

²¹² nv`xm wU mnxn mb†` Bgvv Avngv` | Bgvv Be†b †LvvhBgv eY©bv
K†i†Qb| nv`xm bs h_v µ†g (17333) | (2431)

†KqvgZ w`e†m gnvb Avjvn ZvAvjv wePvi Kvh©
 cwiPvjbv Kivi wbwg†Ē AvMgb Ki†eb| d†j c„w_ex Zvui
 b~†i Av†jv†Kv^{3/4}jz n†q hv†e Ges mg⁻— m„wó Zvi eoZi |
 gn†Zji Kvi†Y f†q teûuk n†q hv†e|

1- gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib :

كلا إذا دكت الأرض دكا دكا و جاء ربك و الملك صفا صفا. { الفجر:
 {22-21

bv, GUv m^{1/2}Z bq| hLb c„w_ex†K †f†^{1/2} P~Y©-weP~Y©
 Kiv n†e| Ges hLb Avcbvi c^awZcvjK AvMgb Ki†eb, Avi
 †d†ikZvMb mvwiexfv†e (_vK†e) | { m~iv Avj- dvRi: 21-
 22}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
 ((لا تخيروني على موسى , فإن الناس يصعقون يوم القيامة فأصعق
 معهم , فأكون أول من يفيق فإذا موسى باطش جانب العرش , فلا
 أدري أكان فيمن صعق فأفاق قبلي , أو كان ممن استثنى الله))
 متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû e†jb,
 bexRx Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib:
 †Zvgiv Avgv†K bex g~mvi †P†q DĒg e†jvbv, KviY
 †KqvgZ w`e†m mKj gvbyl teûuk n†q hv†e Avwgl Zv†`i
 mv†_ teûuk ne| Z†e AvwgB me©cÖ_b %oPZb` wd†i
 cve| nVvr †`Le bex g~mv Avi†ki cvk|©†`k a†i Av†Qb,
 Avwg Rvwb bv wZwbl A†PZb†`i Aš—f~©³ wQ†jb †h
 Avgvi c~†e©B †PZbv wd†i †c†q†Qb, bv Avjvn ZvAvjv
 hv†`i ev` †i†L†Qb Zv†`i Aš—f©~³ wQ†jb?)) ²¹³

wePvi Kvh© cwiPvjbv

†KqvgZ w`e†m †jv†Kiv ^xq cvjbKZ©vi wbKU Ro n†e
 Ges Zxe^a fq | Ae⁻vbMZ K†ói Kvi†Y K~vwš— | †c†ikvbx
 hLb mn`mxgvi †kl ch©v†q G†m †cŠuQ†e, Avcb
 cÖwZcvj†Ki wbKU wnmve | wePvi Kvh© ii“ Kivi
 cÖZ`vkv Ki†e | GK chv©†q A†c¶v | Ae⁻vb hLb
 AwZ`xN© n†e Avi †c†ikvbx mn`mxgv AwZµg Ki†e ZLb
 Zviv Avwα^qv AvjvBwngym mvjv†gi wbKU Avjvn
 ZvAvjvi Kv†Q wnmve | wePviKvh© ii“ Kivi mycvwik Kivi
 wbwg†Ē GKwîZ n†e|

1- gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطِقُونَ [35] وَلَا يُؤَدُّنُ لَهُمْ فَيْعَتُهُمْ [36] وَيَبْلُ يَوْمَئِذٍ
 لِلْمُكَذِّبِينَ [37] هَذَا يَوْمُ الْفَضْلِ جَمْعَنَاكُمْ وَالْأَوَّلِينَ [38] فَإِنْ كَانَ
 لَكُمْ كَيْدٌ فَكِيدُوا [39] {المرسلات: 35-39}

GUv Ggb w`b †hw`b †KD K_v ej†e bv| Ges KvD†K IRI
 †ck (Zvlev) Kivi AbygwZ †`qv n†e bv| †mw`b wg_v

²¹³ eyLvix | gymwjg | nv`xm bs h_v µ†g (2411) | (2373)

Av#ivcKvix#`i `y#fv©M n#e| GUV Pzovš— wePv#ii w`b,
 Avwg †Zvgv#`i#K Ges †Zvgv#`i c~e©eZx©#`i#K GKwÎZ
 K#iwQ| AZGe. †Zvgv#`i †Kvb Ac#KŠkj_vK#j cÖ#qvM Ki
 Avgvi wei“#x| {m~iv Avj-gyimvjvZ: 35-39}

2- nv`x#m G#m#Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
 قال: ((أنا سيّد الناس يوم القيامة و هل تدرون بم ذاك؟ يجمع الله
 يوم القيامة الأولين و الآخرين في صعيد واحد, فيسمعهم الداعي,
 وينفذهم البصر, وتدنو الشمس, فيبلغ الناس من الغم و الكرب ما لا
 يطيقون , وما لا يحتملون , فيقول بعض الناس لبعض: ألا ترون ما
 أنتم فيه؟ ألا ترون ما قد بلغكم ؟ ألا تنظرون من يشفع لكم إلى
 ربكم ؟

فيقول بعض الناس لبعض: ائتوا آدم, فيأتون آدم, فيقولون : يا آدم
 أنت أبو البشر, خلقك الله بيده, ونفخ فيك من روحه , وأمر الملائكة
 فسجدوا لك, اشفع لنا إلى ربك, ألا ترى إلى ما نحن فيه , ألا ترى إلى
 ما قد بلغنا ؟

فيقول آدم: إن ربي غضب اليوم غضبا لم يغضب قبله مثله , ولن
 يغضب بعده مثله, وإنه نهاني عن الشجرة فعصيته , نفسي نفسي ,
 اذهبوا إلى غيري , فيأتون نوحا, وإبراهيم , فموسى , فعيسى, فيعتذر
 كل واحد, وكلهم يقولون: إن ربي قد غضب اليوم غضبا لم يغضب
 قبله مثله, ولن يغضب بعده مثله... نفسي نفسي.

ثم يقول عيسى: اذهبوا إلى غيري , اذهبوا إلى محمد صلى الله عليه
 وسلم فيأتوني فيقولون : يا محمد أنت رسول الله , وخاتم الأنبياء,
 وغفر الله لك ما تقدم من ذنبك و ما تأخر, اشفع لنا إلى ربك , ألا ترى
 ما نحن فيه ؟ ألا ترى ما قد بلغنا ؟

فأنطلق فأتى تحت العرش, فأقع ساجدا لربي , ثم يفتح الله عليّ
 ويلهمني من محامده , وحسن الثناء عليه شيئا لم يفتحه لأحد قبلي ,
 ثم يقال: يا محمد ارفع رأسك , سل تعطه , اشفع تشفع, فأرفع
 رأسي , فأقول: يا ربّ أمتي أمتي.

فيقال: يا محمد أدخل الجنة من أمتك من لا حساب عليه من الباب
 الأيمن من أبواب الجنة, وهم شركاء الناس فيما سوى ذلك من
 الأبواب, والذي نفس محمد بيده إن ما بين المصراعين من مصارع
 الجنة لكما بين مكة و هجر, أو كما بين مكة وبصرى. متفق عليه

mvnvex AveY ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_#K ewY©Z,
 ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K#ib:
 †Kqvg#Zi w`b Avwg mKj gvby#li †bZv| †Zvgiv wK Rvb
 †mwU wKfv#e n#e? Avjvn ZvAvjv †mw`b c~e©eZx©
 Ges cieZx© mKj#K GK gq`v#b mg#eZ Ki#eb| Ggb fv#e
 †h Zv#`i#K GKRb AvnÿvbKvixB ïbv#Z cvi#e Ges GKwU
 P#zB ch©#e#Y Ki#Z cvi#e| AvKv#ki m~h© Lye
 wbKUeZx© n#e| gvby#li wPš—v l †c#ikvbx m#n`imxgv
 Qvwo#q hv#e| ZLb GKRb AciRb#K ej#e| †Zvgiv wK
 †`LQbv †Zvgiv wK Ae`vq AvQ? #Zvgiv wK Abyaveb

Ki†Z cviQbv wK KwVb cwiwm'wZ †Zvgv†`i Dci G†m
c†o†Q? †Zvgiv †Kb Ly†R †ei KiQ bv, †h †Zvgv†`i Rb`
†Zvgv†`i cvjbKZv©i wbKU mycvwik Ki†e?

ZLb G†K Aci†K ej†e: †Zvgiv Av`†gi wbKU hvl| AZ:ci
mK†j Av`g AvjvBwnmmvjv†gi wbKU hv†e Ges ej†e : †n
Av`g Avcwb gvbeRvwZi wcZv, gnvb Avjvn ZvAvjv wbR
nv†Z Avcbv†K evwb†q†Qb| Zviu ifn †_†K Avcbvi g†a`
dzu†K w`†q†Qb, Ges †d†ikZv†`i wb†`©k w`†q†Qb Zviv
mK†j Avcbvi Z†i †mR`vq jywU†q c†owQj| Avcwb
Avgv†`i Rb` ^xq cvjbKZ©vi wbKU mycvwik Ki`b|
Avcwb wK †`L†Z cv†`Qb bv wK KwVb Ae`vi g†a`
c†owQ Avgiv| Avcwb wK †`L†Z cv†`Qb bv wK wec`
G†m c†o†Q Avgv†`i Dci?

Av`g AvjvBwnm mvjvg ej†eb: Avgvi cÖwZcvjK AvR
†µvavwš^Z n†q†Qb, Ggb ivMvwš^Z BwZc~†e© Avi
KL†bv nbwb, fwel`†Z Avi KL†bv n†ebi bv | wZwb
Avgv†K GKwU Mv†Qi Kv†Q †h†Z wb†la K†iwQ†jb, Avwg
†m wb†lavÁv i¶v Ki†Z cvwiwb| bdmx bdmx; nvq Avgvi
wK n†e, nvq Avgvi wK n†e| †Zvgiv Ab` Kv†iv Kv†Q hvl|
Gici †jv†Kiv bex b~n AvZ:ci Beivnxg Zvici g~mv Gici
Cmv AvjvBwngym mvjv†gi wbKU Avm†e, Zvuiv
cÖ†Z`†KB AcviMZv cÖKvk Ki†eb| cª†Z`†KB ej†eb: Avgvi
cÖwZcvjK AvR LyeB µzx n†q†Qb, Ggb ivMvwš^Z
AZx†Z wZwb Avi KL†bv nbwb Ges fwel`†ZI n†eb bv...
bdmx bdmx ; nvq Avgvi wK n†e, nvq Avgvi wK n†e|

AZ:ci Cmv AvjvBwnm mvjvg ej†eb: †Zvgiv Avwg wfboe
Ab` Kv†iv Kv†Q hvl, gynvǻšv` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvj-
v†gi Kv†Q hvl| Zviv ZvB Ki†e, mK†j Avgvi wbKU Avm†e
Ges ej†e: †n gynvǻšv` ! Avcwb Avjvni ivm~j, bex†`i
ciǻúiv mgvßKvix-me©†kb bex| Avjvn ZvAvjv Avcbvi
c~ev©ci mKj Aciva ¶gv K†i w`†q†Qb| Avcwb Avgv†`i
Z†i ^xq cÖwZcvj†Ki wbKU mycvwik Ki`b| Avcwb wK
†`L†Qb bv wK cwiw`wZi g†a` AvwQ Avgiv? wK KwVb
wec` Avgv†`i `úk© K†i†Q Zv Avcwb †`L†Z cv†`Qb bv?

Gici Avwg Avi†ki wb†P G†m †cŠuQe Ges Avgvi ie
mgx†c †mR`vq jywU†q coel AZ:ci Avjvn ZvAvjv Zvui
Ggb wKQy my>`i I cÖksmv †hvM` ,Y Avgvi Kv†Q
Gjnv†gi gva`†g D†b¥v³ Ki†eb hv B†Zvc~†e© Avi Kv†iv
Kv†Q K†ibwb| AZ:ci ejv n†e: †n gynvǻšv` ! gv_v DĚjb
Ki`b, cÖv\_©bv Ki`b Avcbv†K cÖvw_©Z e` t`qv n†e,
mycvwik Ki`b Avcbvi mycvwik MªnY Kiv n†e| Avwg
gv_v DwV†q eje: DǻšvZx DǻšvZx ! nvq Avgvi Dǻš†Zi
wK n†e ! Avgvi Dǻš†Zi wK n†e|

ejv nte: tn gynvxs`! Avcbvi DxsZi hv`i Kvb wnmve
 tbB Zv`iK Avcbv RvboevZi `vimg~ni Wvb cvk!©`
 `iRv w`q cÖtek Kivb| Aek` Zviv Ab`vb` gvbyli m½
 RvboevZi Acivci `iRv w`q cÖtek Kivi AwaKvil ivL|
 gynvxs`i Rxeb hvi nvZ tm mEivi kc_ Kti ejwQ:
 RvboevZi `iRvi `yB KcvUi gvSi `~iZi g°v I nvRvi
 A_ev g°v I eymivi ga`eZx© `v`bi `~iZi mgvb|²¹⁴
 AZ:ci Avjvn ZvAvjv gvbyli gvS wnmve Kvh© ii“
 Ki`eb| wKZve Z\_v Avgj bvgv cÖ`vb Kiv nte, gxhvb Z_v
 `vwocvjv ivLv nte Ges tjvK`i wnmve tbqv nte| ^xq
 wKZve Wvb nvZ MÖnYKvix RvboevZ hvte Avi evg
 nvZ MÖnYKvix hvte Rvnvboevg|

1- Avjvn ZvAvjv Bikv` Ktib:

وترى الملائكة حافين من حول العرش يسبحون بحمد ربهم وقضي
 بينهم بالحق وقيل الحمد لله رب العالمين {الزمر:75}

Ges Avcbv tdikZv`i `LZ cvteb th Zviv Avi`ki Pvi
 cvk wNti Zv`i cÖwZcvjKi mcÖksm cweZv I gwngv
 NvYv KiQ| Zv`i mevi gvS b`vq wePvi Kiv nte| ejv
 nte, mg— cÖksmv RMZmg~ni cÖwZcvjK Avjvn
 ZvAvjvi|{m~iv hygvi: 75}

2-nv`x`m G`m`Q

وعن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال: قلنا: يا رسول الله,,
 هل نرى ربنا يوم القيامة؟ قال: ((هل تضارون في رؤية الشمس و
 القمر إذا كانت صحو)). قلنا: لا. قال: ((فإنكم لا تضارون في رؤية
 ربكم يومئذ إلا كما تضارون في رؤيتهما)). ثم قال: ((ينادي مناد:
 ليذهب كل قوم إلى ما كانوا يعبدون , فيذهب أصحاب الصليب مع
 صليبهم , وأصحاب الأوثان مع أوثانهم , وأصحاب كل آلهة مع آلهتهم ,
 حتى يبقى من كان يعبد الله , من برّ أو فاجر, وغبرات من أهل
 الكتاب,

ثم يؤتى بجهنم تعرض كأنها سراب , فيقال لليهود: ما كنتم تعبدون ؟
 قالوا: كنا نعبد عزير بن الله,, فيقال: كذبتهم , لم يكن صاحبة و لا ولد ,
 فما تريدون؟ قالوا: نريد أن تسقيننا , فيقال: اشربوا , فيتساقطون
 في جهنم . ثم يقال للنصارى : ما كنتم تعبدون ؟ فيقولون : كنا نعبد
 المسيح بن الله ,, فيقال: كذبتهم , لم يكن , صاحبة و لا ولد, فما
 تريدون؟ فيقولون : نريد أن تسقيننا, فيقال: اشربوا , فيتساقطون.
 حتى يبقى من كان يعبد الله , من بر أو فاجر, فيقال لهم : ما
 يحبسكم وقد ذهب الناس؟ فيقولون: فارقناهم ونحن أحوج منا إليه
 اليوم, وإنا سمعنا مناديا ينادي: ليلحق كل قوم بما كانوا يعبدون , و إنا
 نتنظر ربنا . قال: فبأيتهم الجبار في صورة غير صورته التي رآوه فيها
 أول مرة. فيقول : أنا ربكم , فيقولون : أنت ربنا , فلا يكلمه إلا
 الأنبياء .

²¹⁴ eY©bvq eyLvix I gymwjg | nv`xm bs h_vµtg (4712) I (194)|

فيقول : هل بينكم و بينه آية تعرفونه , فيقولون : الساق, فيكشف عن ساقه, فيسجد كل مؤمن , ويبقى من كان يسجد رياء و سمعة , فيذهب كيما يسجد فيعود ظهره طبقا واحدا. ثم يؤتى بالجسر فيجعل بين ظهري جهنم)) . قلنا : يا رسول الله ,, وما الجسر؟ قال: ((مدحضة مزلة, عليه خطاطيف و كلاليب, وحسكة مفلطحة لها شوكة عقيمة, تكون بنجد, يقال لها: السعدان , المؤمن عليها كالطرف و كالبرق وكالريح, وكأجاويد الخيل و الركاب, فجاج مسلم و ناج مخدوش, ومكدوس في نار جهنم , حتى يمر آخرهم يسحب سحباً , فما أنتم بأشدّ لي مناشدة في الحق , قد تبين لكم من المؤمن يومئذ للجبار.

وإذا رأوا أنهم قد نجوا في إخوانهم , يقولون : ربنا إخواننا , كانوا يصلون معنا , ويصومون معنا , ويعملون معنا, فيقول الله تعالى: اذهبوا فمن وجدتم في قلبه مثقال دينار من إيمان فأخرجوه , ويحرم الله صورهم على النار.

فيأتونهم وبعضهم قد غاب في النار إلى قدمه , وإلى أنصاف ساقيه , فيخرجون من عرفوا.

ثم يعودون , فيقول: اذهبوا فمن وجدتم في قلبه مثقال نصف دينار فأخرجوه , فيخرجون من عرفوا .

ثم يعودون , فيقول: اذهبوا فمن وجدتم في قلبه مثقال ذرة من إيمان فأخرجوه , فيخرجون من عرفوا)).

قال أبو سعيد: فإن لم تصدقوني فاقروا : { } إن الله لا يظلم مثقال ذرة وإن تك حسنة يضاعفها { }

((فيشفع النبيون و الملائكة و المؤمنون , فيقول الجبار: بقيت شفاعتي , فيقبض قبضة من النار , فيخرج أقواما قد امتحشوا , فيلقون في نهر بأفواه الجنة يقال له : ماء الحياة , فينبتون في حافتيه كما تنبت الحبة في حميل السيل, قد رأيتموها إلى جانب الصخرة, وإلى جانب الشجرة , فما كان إلى الشمس منها كان أخضر , و ما كان منها إلى الظل كان أبيض. فيخرجون كأنهم اللؤلؤ , فيجعل في رقابهم الخواتيم , فيدخلون الجنة, فيقول أهل الجنة : هؤلاء عتقاء الرحمن , أدخلهم الجنة بغير عمل عملوه, ولا خير قدموه, فيقال لهم : لكم ما رأيتم و مثله معه)). متفق عليه .

m v n v e x A v e y m v C ` L y ` i x i v w ` q v j v û A v b û e Y © b v
K i ‡ Q b : A v g i v i v m ~ j y j v n m v j v j v û A v j v B w n l q v m v j v ‡ g i
w b K U R v b ‡ Z † P ‡ q e j j v g : B q v i v m ~ j v j v n : ‡ K q v g Z
w ` e ‡ m A v g i v w K A v g v ‡ ` i c Ö f ~ A v j v n Z v A v j v ‡ K ‡ ` L ‡ Z
c v e ? b e x R x e j ‡ j b : † g N k ~ b ` A v K v ‡ k m ~ h © I P > ` a ‡ K
† ` L ‡ Z ‡ Z v g v ‡ ` i w K † K v b A m y w e a v n q ? A v g i v e j j v g : b v
| i v m ~ j y j v n e j ‡ j b : † m w ` b ‡ Z v g v ‡ ` i l ` ^ x q c v j b K Z v © ‡ K
‡ ` L ‡ Z † K v b A m y w e a v n ‡ e b v Z ‡ e P > ` a - m ~ h © ‡ ` L ‡ Z
h Z U y K z n q n ‡ j Z Z U z K z n ‡ e | A Z : c i e j ‡ j b : G K R b † N v | K
† N v | Y v ‡ ` ‡ e : c Ö ‡ Z ` K R v w Z ‡ K w b R w b R D c v m ` ‡ ` i w b K U
† h ‡ Z e j v n ‡ ‡ Q | † N v | Y v i c i m j x e Z _ v µ z k c š ` x i v µ z ‡ k i
m v ‡ _ † h ‡ q G K w í Z n ‡ e | A v i g ~ w Z © c ~ R v K i v g ~ w Z © i

mv†_ wM†q wgk†e| Ges wfbœ wfbœ Dcv†m¨i DcvmKiv
wbR wbR Dcv†m¨i mv†_ wM†q Ro n†e| tkl ch©š—
Aewkó _vK†e Avjvni Bev`ZKvix cyb¨evb I cvcx ev`viv|
Ges Avn†j wKZve (Bû`x I L„ó ag©vbymvix) †`i
Aewkóvsk|

AZ:ci Rvnvboevg†K cÖ`k©†bi Rb¨ wb†q Avmv n†e
†mwU †hb gwiwPKv| AZ:ci Bû`x†`i wR†Ám Kiv n†e †h
†Zvgiv Kvi Bev`Z Ki†Z? Zviv DĚ†i ej†e: Avjvni cyĹ
Dhv†q†ii| ejv n†e †Zvgiv wg¨v ejQ| Avjvn ZvAvjvi †Kvb
mš—vb I mw½bx †bB| GLb †Zvgiv wK Pvl? ej†e:
Avgv†`i Avkv Avcwb Avgv†`i cvb Kwi†q Z...òv wbeviY
Kiv†eb| ejv n†e : cvb Ki| Ges Zviv Rvnvboev†g S†i co†e|
AZ:ci L„óvb†`i wR†Ám Kiv n†e: †Zvgiv Kvi Bev`Z Ki†Z?
Zviv ej†e: Avjvni cyĹ Cmvi| ejv n†e: †Zvgiv wg¨v ejQ,
Avjvn ZvAvjvi †Kvb mš—vb I mw½bx †bB| GLb †Zvgiv
wK Pvl? ej†e: Avgv†`i Kvgbv †h Avcwb Avgv†`i cvwb
cvb Kwi†q Z...òv wbeviY Kiv†eb| ejv n†e: cvb Ki| Ges
Zviv Rvnvboev†g c†o hv†e|

GK chv©†q G†m ïaygvĹ Avjvn ZvAvjvi Bev`ZKvix
cyb¨evb I cvcxev`viv Aewkó \_vK†e| ZLb Zv†`i ejv n†e:
mKj gvbyl P†j †Mj †Zvgv†`i wK†m AvU†K ††L†Q? Zviv
ej†e : Avgiv Zv†`i †\_†K wew`Qbœ n†qwQ GgZve`vq †h
AvR Avgiv Zvi wbKŮ AwZ gyLv†c¶x| Avi Avgiv GKRB
†Nvl†Ki †NvlYv ïb†Z †c†qwQ †h, cÖ†Z`K Bev`ZKvix †hb
wbR wbR gvŒey†`i wbKU wM†q wgwjZ nq| ZvB Avgiv
Avgv†`i cvjbKZv©i A†c¶v KiwQ| ivm~jyvn e†jb: AZ:ci
gnvb cÖZvckvjx Zv†`i B†Zvc~†e© †`Lv AvK„wZ wfbœ
GK cwiewZ©Z AvK...wZ†Z Avwff©~Z n†eb| ej†eb:
Avwg †Zvgv†`i cÖwZcvjK| Zviv ej†e: Avcwb Avgv†`i
cvjbKZ©v| Gici ïaygvĹ bexivB Zvui mv†_ K_v ej†Z
cvi†eb|

ej†eb: †Zvgv†`i I Zvi gv†S †Kvb we†kl wb`k©b Av†Q
wK hvi gva¨†g †Zvgiv Zvu†K wPb†Z cvi†e? Zviv ej†e:
n¨vu Avi Zv n†`Q cv†qi †MvQv| AZ:ci wZwb ^xq
†MvQv D†b¥v³ Ki†eb| cÖ†Z`K gywgb †mR`vq jywU†q
co†e| Avi hviv (c„w_ex†Z) mybvg Kzov†bvi D†Ĺ†k¨ I †jvK
†`Lv†bv †mR`v KiZ Zviv evKx _vK†e| †mR`v Kivi †Póv
Ki†e wKš´ hLbB †mR`vq hv†e wcV mv†_ mv†_ m¨v†b
wd†i Avm†e|

AZ:ci cyjwmivZ Dcw¨`Z Kiv n†e Ges Rvnvboev†gi Dci
¨vcb Kiv n†e| Avgiv Rvb†Z PvBjvg: Bqv ivm~jyvn
cyjwmivZ wK?

bexRx ejtjb: GKwU AwZ wcw"Qj RvgMv hvi Dci itqQ
 eμ ûK l eokx Ges bRt` Drcbœ mvÔ`vb bvgK evuKv
 KvuUvi gZ Plov tPcUv KvuUv| gywgb ev>`v Zvi Dci
 w`tq tPvLi cjK, weRjx, evZvm Ges `a"ZMvgx DbœZ
 RvtZi Ak| l Ab"vb" `a"ZMvgx Rš'i b"vq cvi ntq hvte|
 tKD mnxn mvjvgtZ gyw³ cvte tKD KvUvi AvNvZ tLtq
 Avevi tKD Rvnvboevtgi Av,tbi tQvuqv tctq| GK
 ch©vtq Zvt`i me©tklRb AwZμg Kite ZvtK tUtb tbqv
 nte| nK cÖv_©bv Kivi e"vcvti tZvgiv Avgvi tPtq tewk
 wgbwZKvix bl| Aek" tZvgvt`i KvtQ `úó ntqQ th,
 tmw`b gnv cÖZvckvjx Avjvni cÖwZ wek|vm `vcbKvix
 gywgb Kviv|

hLb Zviv j" Kite th, Zviv Zvt`i Ab"vb" fvBt`i gvS
 gyw³ tctqQ, ZLb ejte : tn Avgvt`i cÖwZcvjK Avgvt`i
 fvBt`i wK mgvPvi, Zviv Avgvt`i mv,t mvjvZ Av`vq KiZ,
 Avgvt`i mv,t wmqvg cvjb KiZ Ges Avgvt`i mv,t
 Ab"vb" Avgj KiZ| Avjvn ZvAvjv ejteb: tZvgiv hvl, hvi Aš
 —ti GK w`bvi cwigvY Cgvbl we`"gvb cvte ZvtK tei Kti
 wbtq Avmte| Avjvn ZvAvjv Zvt`i AvK,,wZ-cÖwZK...wZ
 tK Rvnvboevtgi Dci nvivg KtitQb|

Zviv Zvt`i wbKU Avmte| Gtm t`LtZ cvte Kvtiv Kvtiv
 cvtqi cvZv ch©š— Rvnvboevtg t`te tMtQ, Kvtiv Kvtiv
 Aa© tMvQv ch©š—| Zviv hvte`i wPbtZ cvte Zvt`itK tei
 Kti wbtq Avmte|

AZ:ci Zviv wdte Avmte, Avjvn ZvAvjv ejteb: hvl, hvi Aš
 —ti Aa© w`bvi cwigvY Cgvb we`"gvb cvte ZvtK tei Kti
 wbtq Avmte| ZLb Zviv hvte`i wPbtZ cvte Zvt`i tei Kti
 wbtq Avmte|

Gici Zviv Avevtiv wdte Avmte| Avjvn ZvAvjv ejteb: hvl,
 hvi Aš—ti Aby cwigvY Cgvbl we`"gvb cvte ZvtK tei Kti
 wbtq Avmte| ZLb Zviv hvte`i wPbtZ cvte Zvt`i tei Kti
 wbtq Avmte|

nv`xtmi eY©bvKvix Avev mvC` etjb: tZvgvt`i wek|vm
 Kitz Kó ntj Avjvni wbtgœv³ evYx co:

((إن الله لا يظلم مثقال ذرة وإن تك حسنة يضاعفها))

wbđqB Avjvn ZvAvjv we>ygvÎ Ab"vq Ktib bv Avi hw`
 tKvb mrKg©_vtK Zvntj Zv wØ,b Kti t`b|

Gfvte bexMb mycvwik Kiteb, mycvwik Kiteb
 tdtikZve,,> l gywgbMb| Gici gnvgnwng cÖZvckvjx Avjvn
 ZvAvjv ejteb : evwK iBj Avgvi mycvwik, AZ:ci Avjvn
 ZvAvjv Rvnvboevg t,tK Sjtm hvlqv GK mxcÖ`vqK
 gywôex Kti GKgywô tei Kti Avbteb| AZ:ci RvboevtZi
 gytL Aew`Z GK bniti hvtk Avte nvqvZ ejv nq, tmLvtb

Zvþ`iþK wbþ¶c Kiv nþe| Zviv H bnþii `yB Zxþi Drcbœ
 nþe thgwb Kþi tm^avþZi mvþ_ tþm Avmv LoKzUzi Dci
 Z„YexR Drcbœ nq| tZvgiv þm,þjv c^aKvŰ cv_þii wKbvþi
 Abyfc fvþe eo eo MvþQi cvþk| þ`þLQ| Gigþa` th,þjv
 m~þh©i w`þK _vþK þm,þjv nq meyR Avi þh,þjv Qvqvi
 w`þK \_vþK þm,þjv nq mv`v|

Zviv H bni t_þK SKSþK ZKZþK nþq tei nþe thgb
 gyþ³v`v bv| Zvþ`i M^axevþ`þk mxjþgvni GuþU t`qv nþe|
 AZ:ci Zviv RvbœvþZ cÖþek Kiþe| RvbœvZevmxiv ejþe:
 Zviv nþ”Q gnv `qvjy Avjvn ZvAvjvi gy³K...Z| Avjvn
 Zvþ`iþK þKvb Avgj l þbK KvR Kiv QvovB RvbœvþZ
 cÖþek KwiþqþQb| ZLb Zvþ`i ejv nþe: tZvgvþ`i Rb` hv
 þ`LQ Ges Zvi mvþ_ Gi mgcwigvY eivl iþqþQ|²¹⁵

wnmve l wghvb

wnmve:

gnvb Avjvn ZvAvjv ^xq ev>`vþ`iþK Zvui mvgþb `vuo
 Kivþeb Ges Zvþ`i K...Z Avgj mæúþK© AewnZ Kiþeb|
 AZ:ci Zvþ`i Avgj AbycvþZ cÖwZ`vb `vb Kiþeb| þbK
 KvþRi wewbgþq `k t_þK mvZkZ ,Y eis Avþivl ewa©Z
 Kþi, Avi e`KvþRi wewbgþq mgcwigvY c<sup>a</sup>wZ`vb t`þeb|
 wKZve Z_v Avgjbvgv MÖnY:

cÖþZ`K Ae`vbKvixþK Zvi Avgjbvgv cÖ`vb Kiv nþe| tm
 Rxeþb fvj-g>` hv wKQyB KþiþQ ZvþZ me tjLv AvþQ|
 Zvþ`i KþZKþK Avgjbvgv Wvb nvþZ t`qv nþe Zviv nþ”Q
 þbKKvi fvM`evb Avi KþZKþK t`qv nþe evg nvþZ Zviv
 nþ”Q e`Kvi-`yfv©Mv|

1- Avjvn ZvAvjv eþjb:

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلَاقِيهِ ۚ [6] فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ
 كِتَابَهُ يَمِينًا [7] فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا [8] وَنُقِلَتْ إِلَىٰ
 أَهْلِهِ مَسْرُورًا [9] وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ [10] فَسَوْفَ
 يَدْعُو ثُبُورًا [11] وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا [12] { الإنشقاق: 6-12 }

þn gvbyl, tZvgvþK tZvgvi cvjbKZv© ch©š— tçSuQþZ
 Kó ^xKvi KiþZ nþe| AZ:ci Zvi mv¶vr NUþe| hvþK Zvi
 Avgjbvgv Wvb nvþZ t`qv nþe, Zvi wnmve-wbKvk mnþR
 nþq hvþe Ges tm Zvi cwievi-cwiRþbi wbKU üówPþË
 wdþi hvþe| Ges hvþK Zvi Avgjbvgv wcþVi cövwïK t_þK
 þ`qv nþe, þm g„Zz`þK AvnYvb Kiþe Ges Rvnvbœvþg
 c^aþek Kiþe|

{m~iv BbwkKvK: 6-12}

2-gnvb Avjvn ZvAvjv Avþiv eþjb:

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ شِمَالًا فَيَقُولُ يَا لَيْتَنِي لَمْ أُوتَ كِتَابِيَهٗ [25] وَلَمْ
 أَدْرِ مَا حِسَابِيَهٗ [26] يَا لَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَةَ [27] { الحاقة: 25-27 }

²¹⁵ eY©bvq eyLvix l gylwjg| nv`xm bs eyLvix (7439) Ges gymwjg (183)

$$\{m \sim iv \text{ Avj-nv-}^\circ \text{vn: 25-27}\}$$

m,,wóKz†ji wnmve †bqvi D††k" `vwocvjv `vcb Kiv n†el
gvbyl wnmve cÖ`v†bi Rb" GKRb GKRb K†i mvg†b
AMÖmi n†e, Zv†`i cÖwZcvjK wnmve †b†eb Ges Avgj
mᄁú†K© wR†Ám Ki†eb| wnmve †kl nlqvi ci Avgj IRb Kiv
n†el †mwU Avmj `vwocvjvB n†e hvi `yÖwU cvjv _vK†el|
1- qnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

Avwg ‡Kqvg‡Zi w`b b`vqwePv‡ii gvb`Ũ `vcb Kiel
myZivs Kvil cÖwZ hyjyg n‡e bv| hw` †Kvb Avgj mwilvi
`vbv cwigvYl nq, Avwg Zv Dcw`Z Kie Ges wnmve
MÖn‡Yi Rb` AvwgB h‡ ó{m~iv Avw‡^qv: 47}

فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ۖ ۖ 6 ۖ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ۖ 7 ۖ وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ۖ ۖ 8 ۖ فَأَمُّهُ هَاوِيَةٌ ۖ 9 ۖ وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَ ۖ 10 ۖ تَأْرُ حَامِيَةٌ ۖ 11 ۖ { القارعة: 6-11 }

AZGe hvi cvjv fvix n̄e, t̄m myLxRxēb hvcb Kīe, Avi
hvi cvjv nvjKv n̄e, Zvi wVKvbv n̄e nvweqv, Avcwb
Rv‡bb Zv wK? cÖ¾₄|wjZAwMœ| {m~iv Kv‡iqv: 6-11}

وعن ابن عمر رضي الله عنهما قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: ((يدنى المؤمن يوم القيامة من ربه عز وجل حتى يضع عليه كنفه , فيقرره بذنوبه , فيقول: هل تعرف؟ فيقول: أي رب أعرف قال: فإني قد سترتها عليك في الدنيا , وإني أغفرها لك اليوم , فيعطى صحيفة حسناته , وأما الكفار و المنافقون فينادي بهم على رؤوس الخلائق هؤلاء الذين كذبوا على الله ,)) متفق عليه

133

‡W‡K ejv n‡e| GivB ‡mme ‡jvK hviv Avjvni Dci wg_`v
 Av‡ivc K‡iwQj|²¹⁶
 ‡Kqvg‡Zi w`b wK wel‡q cÖkœ Kiv n‡e:
 1-Avjvn ZvAvjv e‡jb:
 وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ
 عَنْهُ مَسْئُولًا {الإسراء:36}
 ‡h wel‡q ‡Zvgvi ‡Kvb Ávb ‡bB Zvi wcQ‡b c‡ovbv|
 wbđqB Kvb, P‡z I Aš—:KiY G‡`i cÖ‡Z`KwUB wR‡ÁwmZ
 n‡e|{m~iv Bmiv:36}
 2-Avjvn ZvAvjv Av‡ivl e‡jb:
 ويوم يناديهم فيقول أين شركائي الذين كنتم تزعمون. { القصص:
 62}
 ‡hw`b Avjvn Zv‡`i WvK w`‡q ej‡eb: ‡Zvgiv hv‡`i ‡K
 Avgvi kixK `vex Ki‡Z Zviv ‡Kv_vq ?| {m~iv Kvmvm:62}
 3-Avjvn Ab`Î ej‡Qb:
 ويوم يناديهم فيقول ماذا أجبتم المرسلين. {القصص:65}
 ‡h Avjvn Zv‡`i‡K ‡W‡K ej‡eb, ‡Zvgiv ivm~jMb‡K wK
 Reve w`‡qwQ‡j|{m~iv Kvmvm:65}
 4-Avjvn ZvAvjv Av‡iv e‡jb:
 فوربك لنسئلنهم أجمعين عما كانوا يعملون. {الحجر:92-93}
 AZGe Avcbvi cvjbKZv©i Kmg , Avwg Aek`B I‡`i
 mevB‡K wRÁvmvev` Kie| I‡`i KvRKg© m‡ú‡K©|{m~iv
 wnRi:92-93}
 5-Avjvn ZvAvjv Ab`Î Bikv` Ki‡Qb:
 وأوفوا بالعهد إن العهد كان مسئولا . {الإسراء: 34}
 Avi A¹/₂xKvi c~Y© Ki| wbđqB A¹/₂xKvi m‡ú‡K©
 wRÁvmvev` Kiv n‡e|{m~iv Bmiv :34}
 6-Av‡iv Bikv` n‡`Q:
 ثم لتسئلن يومئذ عن النعيم . { التكاثر:8}
 Gici Aek`B ‡mw`b ‡Zvgiv ‡bqvgZ m‡ú‡K© wRÁvwmZ
 n‡e| { m~iv ZvKvmyi:8}
 7-gnvb Avjvn ZvAvjv Ab`~`v‡b ej‡Qb:
 فَلَنَسْأَلَنَّ الَّذِينَ أُرْسِلَ إِلَيْهِمْ وَلَنَسْأَلَنَّ الْمُرْسَلِينَ ﴿٦﴾ فَلَنَقْصُصَ عَلَيْهِمْ
 عِلْمَ وَمَا كُنَّا عَائِينَ ﴿٧﴾ وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ
 فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٨﴾ { الأعراف:6-7}
 AZGe, Avwg Aek`B Zv‡`i‡K wR‡Ám Kie hv‡`i Kv‡Q
 ivm~j ‡cÖwiZ n‡qwQj Ges Avwg Aek`B wR‡Ám Kie
 ivm~jMY‡K| AZ:ci Avwg `^Áv‡b Zv‡`i Kv‡Q Ae`v
 eY©bv Kie e`Z: Avwg‡Zv Abycw`Z wQjvg bv| {m~iv
 Avivd:6-7}
 8- nv`x‡m G‡m‡Q

²¹⁶ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vm‡g (2441) (2768)

وعن أبي برزة الأسلمي رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((لا تزول قدما عبد يوم القيامة حتى يسأل عن عمره فيما أفناه , وعن علمه فيما فعل , وعن ماله من أين اكتسبه و فيما أنفقه , وعن جسمه فيما أبلاه)). أخرجه الترمذي و الدارمي.

mnvex Avev evihvn Avmjvgx ivw`qvjvû Avbû ‡\_‡K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikk` K‡ib: ‡Kqvg‡Zi w`b cÖ‡Z`K e`w³i `yÖcv wb‡gœv³ wel‡q wR‡ÁwmZ nlqvi c~e© ch©š— wbR RvqMvq w`i \_vK‡e| Zvi eqm m‡ú‡K© wK Kv‡R †m †mwU wbt‡kl K‡i‡Q , Ávb m‡ú‡K© Gi gva`‡g ‡m wK K‡i‡Q, m‡ú` m‡ú‡K© †Kv\_vq n‡Z DcvR©b K‡i‡Q Avi †Kvb Kv‡R e`q K‡i‡Q Avi Zvi kixi m‡ú‡K© wK Kv‡R †mwU RxY© I ¶q K‡i‡Q|²¹⁷

wnmv‡ei aib:

‡Kqvg‡Zi w`b hv‡`i wnmve †bqv n‡e Zviv g~jZ `yB‡kªYx‡Z wef³:

1- hv‡`i wnmve Lye mnR n‡e Avi †mwU n‡`Q iay Avgj bvgv cÖ`k©b Kiv

عن عائشة رضي الله عنها أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((ليس أحد يحاسب يوم القيامة إلا هلك)) فقلت: يا رسول الله أ ليس قد قال الله تعالى: فأما من أوتي كتابه بيمينه , فسوف يحاسب حسابا يسيرا , فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((إنما ذلك العرض, وليس أحد يناقش الحساب يوم القيامة إلا عذب)). متفق عليه

D‡šyj gywgbxb Av‡qkv ivw`qvjvû Avbnv eY©bv Ki‡Qb, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikk` K‡ib:‡Kqvg‡Zi w`b hviB wnmve †bqv n‡e †m aŸsm n‡q hv‡e| Avwg Rvb‡Z PvBjvg: Bqv ivm~jyjn Avjvn ZvAvjv wK e‡jbwb: hvi Avgjbvgv Wvb nv‡Z ‡`qv n‡e Zvi wnmve mnR K‡i †bqv n‡e| ivm~jyjn e‡jb: GwU n‡`Q iay †`Lv‡bvi Rb`| Avi ‡Kqvg‡Zi w`b hvi wnmve wRÁvmvev‡`i gva`‡g †bqv n‡e Zv‡K Aek`B kvw— †`qv n‡e|²¹⁸

2-hv‡`i wnmve Lye KwVb K‡i †bqv n‡e| †QvU eo cÖ‡Z`K wel‡qB wRÁvmvev` Kiv n‡e| hw` mwZ` e‡j Zvn‡j LyeB fvj| Avi hw` wg`v e‡j A\_ev †Mvcb Kivi †Póv K‡i Zvn‡j gy‡L mxj‡gvni Gu‡U ‡`qv n‡e Ges A½cÖZ`½ K_v e‡j | †hgb Avjvn ZvAvjv e‡jb:

اليوم نختم على أفواههم وتكلمنا أيديهم وتشهد أرجلهم بما كانوا يكسبون { يس:65 }

²¹⁷ nv`xmwU weix mb‡` wZiwghx I `vivgx‡Z ewY©Z n‡q‡Q| nv`xm bs wZiwghx (2417) Avi `vivgx (543) | ‡`Lyb Avm&wmjwmjvZzm mnxnv (946)

²¹⁸ gyËvdvK AvjvBn| nv`xm bs eyLvix (6537) Avi gymwjg (2876)

A_©vr: AvR Avwg Zv†`i gy†L tgvni Gu†U ‡`e, Zv†`i nvZ
Avgvi mv†_ K_v ejte Ges Zv†`i cv Zv†`i K...ZK†g©i
mv¶ t`te| {m~iv Bqvmxb:65}

DᄡᄡZi gv†S hv†`i wnmve tbqv nte:

1- †KqvgZ w`e†mi wnmve e`vcK nv†i mK†ji Rb`
cÖ†hvR`| Zte bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg
hv†`i ev` w`†q†Qb Zv†`i K_v wfbœ| Zvuiv n†`Qb G
DᄡᄡZi mĖi nvRvi tjuK hviv webv wnmve l webv
Avhvte Rvbœv†Z cÖtek Ki†e |

2-Kv†di†`i†K wnmv†ei AvlZvq Avbv nte| Ges wZi`vi l
tnq Kivi D†i†k` Zv†`i mvg†b Zv†`i K...Z Avgj †ckKiv
nte| kvw`— l Avhve †fvM Kivi w`K ‡_†K Zviv wewfbœ
†k^Yxf~^3 nte| hv†`i cvc l KzKg© Zzjbvg~jK †ewk Zv†`i
kvw`— hv†`i cvc Kg Zv†`i †_†K KwVb nte| Avi hviv
mrKg© mᄡúv`b K†i†Q Zv†`i kvw`—l Zzjbv g~jK jNy
nte Zte Rvbœv†Z cÖtek Ki†Z cvi†e bv|

3-†Kqvg†Zi w`b DᄡᄡZ`i g†a` me© cÖ_g DᄡᄡZ
gynvᄡsvw`qvi wnmve tbqv nte| Avi gymjgvb†`i Avg†ji
g†a` me© cÖ\_g mvjv†Zi wnmve tbqv nte| mvjvZ hw`
me mwVK cÖgvwYZ nq Zvn†j Zvi me AvgjB mwVK †ei
n†q Avm†e| Avi mvjv†Zi g†a` Amyweav cwijw¶Z n†j me
Avg†jB Amyweav †`Lv ‡`te| Avi gvby†li n†Ki g†a`
me© cÖ_g i^3cv†Zi wnmve tbqv nte|

Avgj cwigvc Kivi cxwZ:

†Kqvg†Zi w`b ev>`vi †bK-e` me AvgjB cwigvc Kiv nte|
hvi †bK Avgj †ewk nte †m K...ZKvh© e†j we†ewPZ nte|
Avi hvi e` Avgj †ewk nte †m wbwðZ aYsm n†q hv†e|
mKj ev>`v†`i gv†S Avjvn ZvAvjvi Bbmvd cÖKvkv†_©
Kg©mᄡúv`b Kvix, K...Z Avgj Ges Avgjbvgv me cwigvc
Kiv nte| †Kqvg†Zi w`b ev>`vi `vwocvjv†Z me©vwaK
IRb`vi Avgj nte DĖg Pwi¶|

1-Avjvn myenvbvû lqvZvAvjv Bikv` K†ib:

وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٨﴾
وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا
يَظْلِمُونَ ﴿٩﴾ { الأعراف: 8-9 }

Avi ‡mw`b h\_v\_©B IRb nte| AZ:ci hv†`i cvjv fvix nte,
ZvivB mdjKvg nte| Ges hv†`i cvjv nvév nte, Zviv nte
†mme tjuK hviv wb†R†`i ¶wZ wb†RivB K†i†Q| †Kbbv
Zviv Avgvi AvqvZmg~n A^xKvi Ki†Zv| {m~iv
AvÖivd:8-9}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: ((إنه يأتي الرجل العظيم السمين يوم القيامة لا يزن عند الله

جناح بعوضة , وقال: اقرؤوا إن شئتم ((فلا نقيم لهم يوم القيامة وزنا)). متفق عليه

wewkó mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû ivm~jyvjv
mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg ‡_‡K eY©bv Ki‡Qb, bexRx
e‡jb: ‡Kqvg‡Zi w`b wekvj AvK„wZi-`yj‡`n wewkó Ggb
Ggb wKQy ‡jvK Dcw`Z n‡e Avjv ZnAvjvi wbKU hv‡`i
IRb gkvi Wvbv cwigvYI ‡bB| bexRx Av‡iv e‡jb: ‡Zvgv‡`i
gb PvB‡j c‡o ‡`L‡Z cvi (myZivs ‡Kqvg‡Zi w`b Avwg
Zv‡`i Rb` ‡Kvb IRb w`i Kie bv| A\_v©r Zv‡`i ‡Kvb cÖKvi
g~j` I „i“Zi_vK‡e bv|²¹⁹

Kv‡di‡`i ‡bK Avg‡ji weavb:

Kv‡di I gybvwdK‡`i ‡Kvb cÖKvi Bev`Z I ‡bK Avgj Keyj
Kiv nq bv| KviY Bev`Z Keyj nlqvi cÖavb kZ© Cgvb G‡`i
†¶‡† Abycw`Z| Zv‡`i ‡bK Avgjmg~n QvBf®§ m`„k hvi
Dci w`‡q cÖej evZvm e‡q hvq aywjS‡oi w`b| ‡Kqvg‡Zi
w`b mKj gvby‡li mvg‡b Zv‡`i m‡ú‡K© ‡Nvlyv ‡`qv n‡e
‡h, GivB ‡mme ‡jvK hviv `^xq cÖwZcvj‡Ki Dci wg_v
Av‡ivc K‡iwQj|

1-Avjv ZnAvjv e‡jb:

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أُولَٰئِكَ يُعْرَضُونَ عَلَى رَبِّهِمْ
وَيَقُولُ الْأَشْهَادُ هَٰؤُلَاءِ الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى رَبِّهِمْ أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى
الظَّالِمِينَ {هود:18}

Avi Zv‡`i ‡P‡q eo hv‡jg ‡K? hviv Avjvni cÖwZ
wg_v‡ivc K‡i| Gme ‡jvK‡K Zv‡`i cvjbKZv©i mv¶vZ
m‡§yLxb Kiv n‡e Avi mv¶xMb ej‡Z_vK‡e, GivB Hme
‡jvK, hviv `^xq cvjbKZv©i cÖwZ wg_v‡ivc K‡iwQj| ‡b
ivL! hv‡jg‡`i Dci Avjvni Awfm‡úvZ i‡q‡Q| {m~iv û`:18}

2-Ab`Î Bikv` n‡`Q:

مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ أَعْمَالُهُمْ كَرَمَادٍ اشْتَدَّتْ بِهِ الرِّيحُ فِي يَوْمٍ
عَاصِفٍ لَا يَقْدِرُونَ مِمَّا كَسَبُوا عَلَى شَيْءٍ ذَلِكَ هُوَ الصَّلَالُ الْبَعِيدُ
{إبراهيم:18}

hviv `^xq cvjbKZv©i mËvq Awek|vmx, Zv‡`i Ae`v
GB‡h, Zv‡`i ‡bK Avgjmg~n QvBf®§i gZ hvi Dci w`‡q
cÖej evZvm e‡q hvq aywjS‡oi w`b| Zv‡`i DcvR©‡bi
‡Kvb AskB Zv‡`i KiZjMZ n‡e bv | GUvB `~ieZx©
c_‡óZv| {m~iv Beivnxg:18}

3-Avjv myenvbvû lqvZvAvjv Avil e‡jb:

يَوْمَ يَرَوْنَ الْمَلَائِكَةَ لَا بُشْرَى يَوْمَئِذٍ لِلْمُجْرِمِينَ وَيَقُولُونَ حَجْرًا مَحْجُورًا
[22] وَقَدِمْنَا إِلَى مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ هَبَاءً مَثُورًا [23]
{ الفرقان:22-23 }

‡hw`b Zviv ‡d‡ikZv‡`i‡K ‡`L‡e, ‡mw`b Acivax‡`i Rb`
‡Kvb mymsev`\_vK‡e bv Ges Zviv ej‡e, ‡Kvb evav hw`

²¹⁹ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (4729) I (2785)|

Zv AvU†K ivL†Zv| Avwg Zv†`i K...ZK†g©i cÖwZ
g†bvwb†ek Kie AZ:ci †m,†jv†K wew¶ß aywjKbvifc K†i
†`e| {m~iv dziKvb:22-23}

Avgj `k©b:

†Kqvg†Zi w`b ev>`v†`i mǝ\$y†L Zv†`i K...Z mg~`q Avgj
Zz†j aiv n†e| cª†Z`K e`w³ wbR wbR mǝúvw`Z Avgj-
†QvU wKsev eo †bK wKsev e`- ^ †Pv†¶ †`L†Z cv†e|
†hgb gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

يومئذ يصدر الناس أشتاتا ليروا أعمالهم , فمن يعمل مثقال ذرة خيرا
يره ومن يعمل مثقال ذرة شرا يره. { الزلزلة:6-8 }

†mw`b gvbyl wfbœ wfbœ `†j cÖKvk cv†e, hv†Z Zv†`i†K
Zv†`i K...ZKg© †`Lv†bv nq| †KD AYy cwigvY mrKg©
Ki†j Zv †`L†Z cv†e| Avevi †KD AYy cwigvY AmrKg© Ki†j
Zv †`L†Z cv†e|

{m~iv whjhvj:6-8}

`ywbq | Av†Liv†Z Avg†ji cÖwZ`vb:

عن أنس رضي الله عنه قال:قال رسول الله صلى الله عليه وسلم :
((إن الله لا يظلم مؤمنا حسنة , يعطى بها في الدنيا , و يجزى بها
في الآخرة , وأما الكافر فيطعم بحسنات ما عمل بها في الدنيا, حتى
إذا أفضى إلى الآخرة لم يكن له حسنة يجزى بها)). أخرجه مسلم

wewkó mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû e†jb, ivm~jyjn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†i†Qb: gnvb Avjvn
ZvAvjv †Kvb gywgb ev>`vi DciB GKwU †bK Avg†ji †¶†l
†Kvbifc Ab`vq K†ib bv| H †bK Avg†ji wewbg†q
`ywbqv†Z (wiwhK) `vb K†ib Avi ciKv†j Dchy³ cÖwZ`vb
`vb Ki†eb| Avi Kv†diMY K...Z †bKAvg†ji wewbg†q
`ywbqv†Z Rxe†bvckiy jvf K†i| GK chv©†q hLb †m
Av†LivZ cv†b hvlv K†i , Avgjbvgvq †Kvb AvgjB Avi
Aewkó _v†K bv †h cÖwZ`vb †`qv n†e| ²²⁰

†KqvgZ w`e†m AcÖvßeq`< wki†`i ûKzg:

gywgb†`i wki mš—vbiv eq`<†`i b`vq ^xq wcZv Av`g
AvjvBwnm mvjv†gi AvK...wZ†Z Rvbœv†Z cÖ†ek Ki†e|
Abyifcfv†e gykwik†`i wki mš—vbiv| Ges Zviv eq`<†`i
b`vq weevn kv`xl Ki†e| †h mKj bvix-cyi“l AweevwnZ
Ae`vq g„Zz`eiY Ki†e Zviv Av†Liv†Z weevn Ki†e|
Rvbœv†Z †Kvb AweevwnZ bvix-cyi“l _vK†e bv|

nvDR

gnvb Avjvn ZvAvjv cÖ†Z`K bexi Rb` GKwUK†i nvDR
m„wó K†i†Qb| Gi g†a` Avgv†`i bexRxi nvDRwU n†jv
AvqZ†bi w`K †\_†K me©e„nr, ^v†`i w`K †_†K me†P†q
wgwó Ges †Kqvg†Zi w`b Zv†ZB mev©waK msL`K
AvMgbKvixi AvMgb NU†e|

²²⁰ eY©bvq gymwjg| nv`xm bs:(2808)

bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi nvD†Ri weeiY:
1-nv`xm

عن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم: ((حوضي مسيرة شهر، مأوه أبيض من اللبن، وريحه أطيب من المسك، وكيزانه كنجوم السماء، من شرب منها فلا يظمأ أبدا)). متفق عليه

mvnvex Avãjvvn web Avgi ivw`qvju Avbûgv †\_†K ewY©Z, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: Avgvi nvD†Ri AvqZb n†"Q GK gv†mi `~iZi, Zvi cvwb `y†ai †P†ql mv`v, NÖvY wgk†Ki †P†ql AwaK myMÜgg, cvbcvÎ AvKv†ki b¶Î m`„k, †h e`w³ Zvi †_†K cvb Ki†e †m Avi KL†bv wccvmvZ© n†e bv|²²¹
Ab` GK †ilqv†Z Av†Q:

((عرضه مثل طوله ما بين عمان إلى أيلة ، مأوه أشد بياضا من اللبن و أحلى من العسل)). أخرجه مسلم.

Zvi cÖ`' Avx§vb †\_†K AvBjv bvgK `v†bi ^`†N©i mgvb| cvwb `y†ai †_†Kl AwaK mv`v Ges gayi †P†ql tewk wgwó|²²²

2- nv`xm

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((إن قدر حوضي كما بين أيلة و صنعاء من اليمن، وإن فيه من الأباريق كعدد نجوم السماء)). متفق عليه

wewkó mvnvex Avbvm web gv†jK ivw`qvju Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` KiQb: Avgvi nvD†Ri AvqZb n†"Q AvBjv (R`©v†bi GKwU GjvKvi bvg) †\_†K B†q†g†bi mvbAv bvgK `v†bi `~i†Zi mgvb| Zv†Z AvKv†ki b¶ÎivwR mgmsL`K cvbcvÎ I KzuRv i†q†Q|²²³

nvDR †_†K Kv†`i Zvwo†q †`qv n†e:

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((يرد علي يوم القيامة رهط من أصحابي ، فيجلون عن الحوض ، فأقول : يا رب أصحابي ، فيقول : إنك لا علم لك بما أحدثوا بعدك ، إنهم ارتدوا على أديارهم القهقري)). متفق عليه .

cÖL`vZ mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvju Avbû †_†K ewY©Z, ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb:†Kqvg†Zi w`b Avgv†`i Dx§†Zi GKwU †QvU `j Avgvi wbKU Avm†e, Zv†`i†K †mLvb †_†K wdwi†q †`qv n†el Avwg eje: †n ie, Giv Avgvi mvnvex! Avjvn ej†eb: Avcbvi Rvbv †bB Avcbvi ci Giv wK wK †e`Av†Zi Rb¥

²²¹ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs eyLvix (6579) Ges gymwjg (2292)|

²²² gymwjg (2300)|

²²³ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs eyLvix (6580) Ges gymwjg (2303)|

w`†q†Q| Zviv Zv†`i wcQb cv†b †nu†U c~ev©e~`vq wd†i
wM†q†Q|²²⁴

cyjwmivZ

cyjwmivZ ej†Z †mB e^axR†K eySv†bv n†"Q, †hwU
Rvnbœv†gi Dc†i ~`vcb Kiv n†q†Q hvi Dciw`†q
gymjgvbiv Rvbœv†Z hv†el

cyjwmivZ AwZµg Ki†e Kviv:

GKgvî gymjgvbivB cyjwmivZ AwZµg Ki†el Avi Kv†di I
gykwiK†`i cÖ†Z`K Dc`j Zviv c„w_ex†Z †h mKj cÖwZgv,
kqZvb I G RvZxq evwZj Dcvm`†`i Dcymbv KiZ Zv†`i
wcQ†b wcQ†b Pj†e AZ:ci ~^xq gvÖe~`mn cÖ_†g
Rvnbœv†g cwZZ n†el

Gici Aewkó _vK†e hviv evn`Z: Avjvn ZvAvjvi Bev`Z KiZ|
LvuwU g†b †nvK wKsev KcUZv Z_v †bdvKxi mv†_| Zv†`i
Rb` cyjwmivZ w`i Kiv n†el Gici we†kl b~i hv`iaygvî
gywgb†`i†K kvwgj Ki†e Ges †mR`v †`qv Amx†e nlqvi
gva`†g gybvwdKiv gywgb†`i †_†K c„_K n†q hv†el c†i
Zviv wcQ†b Rvnbœv†gi w`†K wd†i Avm†el Avi
gywgbe„>` cyjwmivZ AwZµg K†i Rvbœv†Z †cŠu†Q
hv†el

cyjwmivZ AwZµg Kg©wU ii`n†e wnmve I Avgj
cwigvcKg© †kl nlqvi ci| AZ:ci gvbyl cyjwmivZ AwZµg
Kivi Rb` eva` n†el †hgb Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki†Qb:

وإن منكم إلا واردةا، كان على ربك حتما مقضيا. ثم تنجي الذين اتقوا
ونذر الظالمين فيها جثيا. {مریم: 71-72}

†Zvgv†`i g†a` Ggb †KD †bB , †h Z_vq †cŠuQ†e bv| GUv
Avcbvi cvjbKZv©i Awbevh© dqmvjv| AZ:ci Avwg
gyËvKx†`i Dxvi Kie Ges Rv†jg†`i†K †mLv†b bZRvby
Ae~`vq †Q†o †`el {m~iv gviBqvg:71-72}

cyjwmivZ I †mwU AwZµg Kivi weeiY:

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه في حديث الرؤية و صفة
الصراط ... فيه - قيل يا رسول الله : وما الجسر؟ قال: ((دحض
مزلة، فيه خطاطيف , وكلايب, و حسك تكون بنجد , فيها شويكة
يقال لها السعدان, فيمر المؤمنون كطرف العين , و كالبرق, و
كالريح , وكالطير, و كأجاويد الخيل والركاب, فجاج مسلم, ومخدوش
مرسل, ومكدوس في نار جهنم)) . متفق عليه

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû †_†K
cyjwmiv†Zi weeiY m^x^wjZ ewY©Z nv`xm| -hv†Z
Av†Q- ejv nj : Bqv ivm~jvvn : cyjwmivZ wK? ej†jb:
AZ`š— wcw"Qj GKwU RvqMv, †hLv†b Av†Q eokx I
evuKv ûK Ges bR†` Drcbœ †QvU †QvU KvUv wewkó

²²⁴ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs eyLvix (6585) Ges gymwjg (2291)|

mvÖ`vb bvgK GK cÖKvi KvuUv| Cgvb`viiv †Pv†Li cjK, weRjx, evZvm, cvLx | DbœZ Rv†Zi `ª“ZMvgx Ak| Ges Ab`vb` Rš`i b`vq `ª“Z†e†M cvi n†q hv†e| K†ZK mnx-mvjvg†Z cvi n†e, KvuUvi AvNvZ cªvß _vK†e Szjš— Avi †KD †KD Rvnvboev†gi Av,†b Rj†m hv†e|²²⁵

cyjwmivZ me©cÖ_g †K AwZµg Ki†e
cyjwmivZ me© cÖ_g AwZµg Ki†eb bex gynvæšv` mvj-vjvû AvjvBwn lqvmvjvg | Zvui DæšZe„>`| cyjwmivZ GKgvÎ gywgbivB AwZµg Ki†Z cvi†e| Zv†`i†K Zv†`i Cgvb | Avgj Abycv†Z Zv†`i b~i cÖ`vb Kiv n†e| AZ:ci Zvi wfwĖ†Z Zviv cyjwmivZ AwZµg Ki†e| AvgvbZ | ††ng†K †Q†o †`qv n†e Zviv G†m cyjwmiv†Zi Wvb | evg cv†k `vwo†q hv†e| †mw`b ivm~jM†bi †`vAv n†e : †n Avjvn kvwš— | wbivcĖv `vb Ki“b|

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال في حديث الرؤية: ((ويضرب الصراط بين ظهري جهنم , فأكون أنا و أمتي أول من يجيز , ولا يتكلم يومئذ إلا الرسل , و دعوى الرسل يومئذ : اللهم سلم سلم)) . متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K e†Y©Z, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg ^†cœi eY©bv mæ^wjZ nv`x†m e†j†Qb: Ges Rvnvboev†gi Dci cyjwmivZ `vcb Kiv n†e, Avwg | Avgviv DæšZ me©cÖ\_g Zv AwZµg Kiel †mw`b ivm~jMb e`ZxZ Avi †KD K\_v ej†e bv, ivm~jM†bi †`vAv n†e : †n Avjvn kvwš— | wbivcĖv `vb Ki“b|²²⁶

cyjwmivZ cvi nlqvi ci Cgvb`vi†`i Ae`v wK n†e:

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ((يخلص المؤمنون من النار فيحبسون على قنطرة بين الجنة و النار , فيقتص لبعضهم من بعض مظالم كانت بينهم في الدنيا , حتى إذا هذبوا و نقوا أذن لهم في دخول الجنة, فوالذي نفس محمد بيده لأحدهم أهدى بمنزله في الجنة منه بمنزله كان في الدنيا)) . أخرجه البخاري

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû e†jb, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†i†Qb: gywgbMb Rvnvboevg †_†K gyw³ cv†e AZ:ci Zv†`i†K RvboevZ | Rvnvboev†gi ga`eZx© `v†b Aew`Z GKwU cy†ji wbKU AvUK Kiv n†e Ges c„w_ex†Z hviv Ab`v†qi wkKvi n†qwQj Zv†`i c¶ †_†K wKmvm (cÖwZ†kva) †bqv n†e| AZ:ci Zv†`i†K cwi`vi | wb®<jym Kivi ci Rvboev†Z cÖ†e†ki AbygwZ †`qv n†e| Kmg †m mĖjvi hvi nv†Z

²²⁵ eyLvix | gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (7439) | (183)

²²⁶ eY©bvq eyLvix | gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (806) | (182)

Avgvi Rxeb Zv†`i cÖ†Z`†KB Rvbœv†Z Zvi Avevm`j
c„w_exi Avevm`j †_†Kl fvj K†i wPb†Z cvi†e|²²⁷

kvdvÔAvZ

kvdvAv†Zi A_© n†"Q : Ac†ii Rb" Kj"v†Yi cÖv_©bv Kiv|
kvdvAvZ Gi êvsjv cÖwZkã nj `icvwik|

kvdvAv†Zi cÖKvi: †KqvgZ w`e†m kvdvAvZ `yB cÖKvi|
1- GKgvÎ bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi mv†_
mswkó kvdvAvZ, GwU Avevi K†qK cÖKvi

(K) Gi g†a" me†P „i"Zic~Y© n†"Q nvk†ii gq`v†b
Dcw`Z mKj gvby†li Z†i wePviKvh© `ii" Kivi Rb" Zvui
kvdvAv†Z Dhgv| wZwb Zv†`i Z†i Avjvni Kv†Q mycvwik
Ki†eb| Avjvn ZvAvjv Zv†`i gv†S wePviKvh© `ii" Ki†eb|
Avi GwUB n†"Q Zvui gvKv†g gvng~`|

(L)Zvui D†§†Zi we†kl †kªYxi wKQy †jv†Ki †¶† Zvui
kvdvAvZ| hvi d†j Zviv webv wnmv†e Rvbœv†Z cÖ†ek
Ki†e| Avi Zviv n†"Q †mB mÊi nvRvi †jvK| hLb Avjvn
ZvAvjv ej†eb: Avcbw Avcbvi D†§†Zi g†a" hv†`i †Kvb
wnmve †bB Zv†`i†K Rvbœv†Zi Wvb `iRv w`†q cÖ†ek
Kivb|

(M) hv†`i †bK Avgj I e` Avgj GK mgvb n†q hv†e Zv†`i
†¶† Zvui kvdvAvZ| wZwb Zv†`i Rb" Rvbœv†Z cÖ†ek
Kivi mycvwik Ki†eb|

(N)Rvbœv†Z cÖ†ekKvix †jvK†`i Rb" Zv†`i mªúvw`Z
Avg†ji `vex I Pvwn`vi †_†K Av†iv D"P gvKvg `v†bi Rb"
Zvui kvdvAvZ|

(O) ^xq PvPv Avey Zv†j†ei Avhve jN~ Kivi Rb" Zvui
kvdvAvZ|

(P)mKj gywgb†`i Rvbœv†Z cÖ†e†ki AbygwZ cÖ`vb Kivi
Rb" Zvui kvdvAvZ|

2-bexmn Ab" mKj bex, †d†ikZv I gywgb- mK†ji Rb"
D†b¥v³ kvdvAvZ:

Avi G kvdvAvZwU cÖ†hvR" n†e †mme †jvK†`i †¶† hviv
Rvnvboev†gi Dchy³ n†q hv†e Zv†`i cÖ†ek bv Kiv†bvi
Rb" Ges hviv cÖ†ek Ki†e Zv†`i †ei K†i Avbvi Rb"|

1-nv`xm

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: ((لكل نبي دعوة مستجابة , فتعجل كل نبي دعوته , وأني
أختبأت دعوتي شفاعة لأمتي يوم القيامة فهي نائلة إن شاء الله من
مات من أمتي لا يشرك بالله شيئاً)). متفق عليه

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvju Avbû †_†K ewY©Z,
ivm~jyju mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†j†Qb: cÖ†Z`K
bex†KB GKwU MªnY†hvM" †`vAvi cÖwZkÖ"wZ †`qv

²²⁷ eY©bvq eyLvix| nv`xm bs (6535)

n†q†Q, Zvuiiv cÖ†Z†KB Zvu†`i †mB †`vAv c„w_ex†ZB
 mæúboe K†i †d†j†Qb| Z†e Avwg Avgvi †`vAvwU
 †Kqvg†Zi w`b Avgvi Dæ†Zi kvdvAv†Zi Rb` a†i †i†LwQ|
 Avgvi Dæ†Zi hviv Avjvni mv†_ †Kvb kixK-mgK¶ w`i bv
 K†i gviv hv† , Avjvn Pv†n†Zv †m †`vAv Zv†`i mKj†K
 `úk© Ki†e| A\_v©r †m †`vAvi fvM Zviv mK†jB cv†e|²²⁸

2- Avjvn ZvAvjv †d†ikZv mæú†K© ej†Qb:

وكم من ملك في السماوات لا تغني شفاعتهم شيئاً إلا من بعد أن
 يأذن الله لمن يشاء ويرضى. {النجم:26}

AvKv†k A†bK †d†ikZv i†q†Q| Zv†`i †Kvb mycvwik
 djcÖm~ nq bv hZ¶Y Avjvn hvi Rb` B"Qv I hv†K cQ>`
 K†ib, AbygwZ bv †`b| {m~iv bvRg:26}

3- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي الدرداء رضي الله عنه قال : قال رسول الله صلى الله
 عليه وسلم : ((يشفع الشهيد في سبعين من أهل بيته)) أخرجه أبو
 داود .

mvnvex Aveylvi`v ivw`qvjvû Avbû e†jb, ivm~jyjn
 mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†i†Qb, Avjvni iv`—vq
 kvnv`Z eiYKvix knx`†`i wbR cwievi` mËi †jv†Ki c†¶ Kiv
 mycvwik Keyj Kiv n†e|²²⁹

G kvdvAv†Zi Rb` `yÖwU kZ© Avek`K Kiv n†q†Q:

(1)Avjvni c¶ †_†K kvdvAvZ Kivi AbygwZ| thgb Avjvn
 e†jb:

من ذا الذي يشفع عنده إلا بإذنه . {البقرة:255}

†K AvQ Ggb, th Zvui Kv†Q Zvui AbygwZ Qvov mycvwik
 Ki†e|{m~iv evKviv:255}

(2) kvdvAvZKvix Ges hvi Rb` kvdvAvZ Kiv n†e Df†qi
 cÖwZ Avjvn ZvAvjvi mš`wó| Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki†Qb:

وكم من ملك في السماوات لا تغني شفاعتهم شيئاً إلا من بعد أن
 يأذن الله لمن يشاء ويرضى. {النجم:26}

AvKv†k A†bK †d†ikZv i†q†Q| Zv†`i †Kvb mycvwik
 djcÖm~ nq bv hZ¶Y Avjvn hvi Rb` B"Qv I hv†K cQ>`
 K†ib, AbygwZ bv †`b| {m~iv bvRg:26}

Kv†d†ii c†¶ †Kvb mycvwik n†e bv| †m wPi`vqx fv†e
 Rvnvboev†g cÖ†ek Ki†e| Zvi c†¶ †KD mycvwik Ki†j|
 †mwU djcÖm~ n†e bv| Gme Acivax mæú†K© Avjvn
 ZvAvjv e†jb:

فما تنفعهم شفاعاة الشافعين. {المدثر:48}

AZGe mycvwikKvix†`i mycvwik Zv†`i †Kvb DcKv†i
 Avm†e bv|

²²⁸ eY©bvq eyLvix (6304) I gymwjg (199)|

²²⁹ nv`xmWU mnxn mb†` Avey `vD†` ewY©Z n†q†Q| nv`xm bs (2522)

gyİvm&wmi:48}

bex mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjv†gi kvdvAvZ cÖv_©bv
Kivi weavb:

bexRxi kvdvAvZ KvgbvKvix e" w³i Rb" wb†gœv³
KvR,†jv mæúboæ Kiv Ri"ix| Avjvn ZvAvjvi wbKU bexRxi
kvdvAvZ cÖv_©bv Kiv| thgb Gfv†e ej†Z cv†i: †n Avjvn
Zywg Avgv†K †Zvgvi bexi kvdvAvZ bmxe Ki| cvkvvcwk
kvdvAvZ Avek"KKvix †bK KvR AwaK cwigv†Y mæúv`b
K†i hvlqv| thgb GKgvÎ Avjvn ZvAvji mš'wói D†İ†k"
Bev`Z Ki†Z\_vKv, bexRxi Dci †ewk †ewk `if` cov Ges
Zvui Rb" Avjvni wbKU Imxjv cÖv_©bv Kiv|

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
(أسعد الناس بشفاعتي يوم القيامة من قال لا إله إلا الله خالصا من
قلبه أو نفسه ((. أخرجه البخاري

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, bex AvKivg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K†ib: †Kqvg†Zi w`b Avgvi mycvwik †c†q me†P fvM"evb
e" w³ n†"Q, hviv LvuwU g†b G ^xK...wZ cÖ`vb K†i†Q
†h, Avjvn ZvAvjv e"ZxZ Avi †Kvb mwZ"Kvi Dcvm"
†bB))|²³⁰

cÖwZ`vb `vb:

`ywbqv n†"Q Avgj Z_v Kg©kvjv Avi Av†LivZ n†"Q
cÖwZ`vb (cÖ`vb l c^avwßi) Avevm| Z†e `vqx Avevm
Z_v RvbœvZ wKsev Rvnvbœv†g cÖ†e†ki c~†e© Avgj l
cÖ†kœi mgvwß n†e bv| eis Pj†Z_vK†e| †mwU Ke†ii
eihLx Rxe†b †nvK ev †Kqvg†Zi gq`v†b| thgb Ke†i
gvB†q"Z†K gybKvi bKxi-†d†ikZvØ†qi cÖkœ, †KqvgZ
w`e†m mKj gvbyl†K †mR`v Kivi wb†`©k, eywx
c^awZeÜx l hviv bex AvMg†bi c~†e© gviv †M†Q Zv†`i
cix¶v BZ`vw`| AZ:ci Avjvn ZvAvjv ev>`v†`i gv†S Zv†`i
Cgvb l Avgj Abycv†Z dvqmvjv Ki†eb| GK`j hv†e
Rvbœv†Z AciwU Rvnvbœv†g|

1-gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِتُنْذِرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ حَوْلَهَا وَتُنْذِرَ يَوْمَ
الْجَمْعِ لَا رَيْبَ فِيهِ فَرِيقٌ فِي الْجَنَّةِ وَفَرِيقٌ فِي السَّعِيرِ الشورى:7}

Ggwbfv†e Avwg Avcbvi cÖwZ Aviex fvlvq †KviAvb
bvwhj K†iwQ, hv†Z Avcwb g°v l Zvi Avk-cv†ki †jvK†`i
mZK© K†ib Ges mZK© K†ib mgv†e†ki w`b mæú†K©,
hv†Z †Kvb m†>`n †bB| GK`j hv†e Rvbœv†Z Ges Aci
GK`j Rvnvbœv†g| {m~iv k~iv:7}

2-Ab"Î Bikv` n†"Q:

²³⁰ eyLvix (99)|

الْمَلِكُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي
جَنَّاتِ النَّعِيمِ ﴿٥٦﴾ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا قَالُوا لَيْسَ لَكُمُ عَذَابٌ
مُهِينٌ ﴿٥٧﴾ {الحج: 56-57}

ivRZi t̄mw`b AvjvniB, wZwbB Zv†`i wePvi Ki†eb| AZGe
hviv Cgvb Av†b Ges mrKg© m̄xúv`b K†i Zviv
†bqvgZc~b© Rvboev†Z _vK†e| Avi hviv Kzdix K†i Ges
Avgvi AvqvZmg~n†K wg_`v e†j Zv†`i Rb` i†q†Q jvĀbvKi
kvw`—|

{m~iv nRj:56-57}

3-Avjvn ZvAvjv Avil e†jb:

وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُؤْمَذُ يَتَفَرَّقُونَ ﴿١٤﴾ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ فَهُمْ فِي رَوْضَةٍ يُحْبَرُونَ ﴿١٥﴾ وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا
بِآيَاتِنَا وَلِقَاءِ الْآخِرَةِ قَالُوا لَكُمُ الْعَذَابُ مُحْضَرُونَ ﴿١٦﴾ {الروم: 14-
16}

†hw`b †KqvgZ m•NwUZ n†e, t̄mw`b gvbyl wef³ n†q
co†e| hviv Cgvb G†b†Q I mrKg© m̄xúv`b K†i†Q Zviv
Rvboev†Z mgv`„Z n†e| Avi hviv Kv†di Ges Avgvi
AvqvZmg~n I ciKv†ji mv¶vZKvi†K wg_`v ej†Q,
Zv†`i†KB Avhv†ei g†a` Dcw`'Z Kiv n†e|{m~iv ifg:14-
16}

Rvboev†Zi weeiY

RvboevZ n†"Q kvwš—i Avevm, my†Li wVKvbv hv gnvb
Avjvn ciKvjxb Rxe†b gywgb biÑbvix†`i \_vKvi Rb` cÖ`'Z
K†i†Qb|

RvboevZ m̄xúwK©Z Avgv†`i G Av†jvPbvq g~jZ: G
wel†q ewY©Z KziAv†bi AvqvZ I mnxn nv`x†mi Av†jv†K
GKUy web`— K†i ejvi †Póv Kiv n†q†Q gvĭ| †hgb, G
RvboevZ I Zvi †bqvgZmg~†ni m„wó KZv© †K? Avi
wZwb n†"Qb †mB gnvb iveŸyj Avjvgxb Avjvn, hvi
ing†Zi Dci wfwĚ K†i wU†K Av†Q G wek| Av†iv Av†jvPbv
Kiv n†q†Q: me© cÖ_g Rvboev†Z †K c†tek Ki†eb? Kvi
cv†qi cweĭ `ú†k© RvboevZ ab` n†q†Q? Avi wZwb n†"Q
m„wó tmiv gnvbex gynv̄šv` mvjvjvû AvjvBwn lqvmvj-
vg|

Rvboev†Zi KwZcq cÖwm× bvg:

†gŠwjK†Zi w`K †_†K RvboevZ GKwUB Z†e ^ewkó I
Yv†Yi w`K †_†K †mwU GKvwaK| Avi G wewfbœZvi
Kvi†Y Zvi bvgI n†q†Q GKvwaK| G ch©v†q Avgiv
Rvboev†Zi wKQy cÖwm× bvg D†jL Kie|

1Ñ RvboevZ:

Avjvn ZvAvjv Bkv` Ki†Qb:

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَذَلِكَ الْقَوْزُ الْعَظِيمُ { النساء: 13 }

hviv Avjvn I ivm~tji Avt`k gZ Pjte, wZwb Zvt`itK Ggb
RvbœvZ cÖtek Kivteb, th,tjvi Zjt`k w`tq
tm^avZvw⁻^bx cÖevwnZ nte| Zviv tmLvtb wPiKvj
_vKte| tmwU weivU mvdj`| {m~iv wbm:13}

2Ñ RvbœvZzj tdi`vDm:

Avjvn ZvAvjv etjb:

إن الذين آمنوا وعملوا الصالحات كانت لهم جنات الفردوس نزلاً.
{الكهف: 107}

wbδq hviv Cgvb GtbQ Ges mrKg© mɔúv`b KtiQ
Zvt`i Af` ©bvi Rb` itqtQ RvbœvZzj tdi`vDm| {m~iv
Kvnd:107}

3Ñ RvbœvZz Av`b:

Bikv` n`Q:

هَذَا ذِكْرٌ وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَآبٍ ۖ جَنَّاتٍ عَدْنٍ مُمْتَعَةٍ لَهُمْ
الْأَنْبَابُ ۖ 50 {ص: 49-5}

G GK gnv AvtjvPbv| ZvKlqv Aeja^bKvixt`i Rb` itqtQ
DËg wVKvbvNRvbœvZz Av`b Z\_v `vqx emevtmi
RvbœvZ; Zvt`i Rb` Zvi `iRvmg~n itqtQ Db¥y³| {m~iv
-^` :49-50}

4Ñ RvbœvZyj Lyj`:

Bikv` n`Q:

قُلْ أَدْلِكَ خَيْرٌ أَمْ جَنَّةُ الْخُلْدِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ كَانَتْ لَهُمْ جَزَاءً
وَمَصِيرًا {الفرقان: 15}

ej, GUv DËg bv RvbœvZzj Lyj`ÑwPiKvj emevtmi
RvbœvZ| hvi cÖwZkÖ`wZ t`qv nqtQ gyËvKxt`i?
tmUv nte Zvt`i cÖwZ`vb I cÖZ`veZ©b `j| {m~iv
dziKvb:15}

5Ñ RvbœvZzb bvÔqyg:

Avjvn ZvAvjv etjb:

إن الذين آمنوا وعملوا الصالحات لهم جنت النعيم. { لقمان: 8 }

hviv Cgvb GtbQ Ges tbK Avgj mɔúv`b Kti Zvt`i Rb`
itqtQ RvbœvZzb bvÔqyg Z_v wbqvgZc~Y© RvbœvZ|
{ m~iv tjvKgvb:8}

6Ñ RvbœvZyj gvlqv:

Bikv` n`Q:

أما الذين آمنوا وعملوا الصالحات فلهم جنات المأوى نزلاً بما كانوا
يعملون. {السجدة: 19}

hviv Cgvb GtbQ Ges mrKg© mɔúv`b Kti Zvt`i Rb`
itqtQ Zvt`i K...ZKtg©i cÖwZ`vb ^ifc RvbœvZzj
gvlqv|GwU AvwZ_xqZvi Avw^{1/2}tbK Zvt`i cÖ`vb Kiv nte|
{m~iv mvR`vn: 19}

7Ñ `vi“m mvjvg:

Avjvn e†jb:

لَهُمْ دَارُ السَّلَامِ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُمْ وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ {الأنعام:
{127

Zv†`i Rb` i†q†Q Zv†`i cÖwZcvj†Ki wbKU `vi“m mvjvg
Z_v kvwš— wb†KZb| Avi Zv†`i K†g©i Kvi†Y wZwbB
n†”QY Zv†`i AwffveK| {m~iv AvbAvg:127}

Rvbœv†Zi Ae`vb

(1)Avjvn ZvAvjv e†jb:

و في السماء رزقكم و ما توعدون. {الذاريات:22}

Avi AvKv†k i†q†Q †Zvgv†`i wiwhK Ges hv wKQyi
cÖwZkÖ“wZ †Zvgv†`i †`qv n†q†Q| { m~iv
hvwiqvZ:22}

:Avjvn ZvAvjv Ab`Î ej†Qb (2)

ولقد رآه نزلة أخرى عند سدرة المنتهى عندها جنة المأوى. { النجم:
{15-13

wbðq wZwb Zv†K Av†iKevi †`†LwQ†jb, wm`ivZzj
gybZvnvi wbKU, hvi wbKU Aew`Z RvbœvZzj gvÕlqv| {
m~iv bvRg:13-15}

(3) nv`x†m G†m†Q

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
من آمن بالله ورسوله و أقام الصلاة وصام رمضان, كان حقا على
الله أن يدخله الجنة هاجر في سبيل الله أو جلس في أرضه التي ولد
فيها, قالوا يا رسول الله: أفلا نبئ الناس بذلك؟ قال: إن في الجنة
مائة درجة, أعدها الله للمجاهدين في سبيله, كل درجتين ما بينهما
كما بين السماء والأرض, فإذا سألتم الله فسلوه الفردوس, فإنه
أوسط الجنة, و أعلى الجنة, وفوقه عرش الرحمن, ومنه تفرج أنهار
الجنة. أخرجه البخاري

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû bex Kixg mvjvjvû
AvjvBn lqvmvjvg †_†K eY©bv Ki†Qb, ivm~jyjn e†jb: th
e`w³ Avjvn l ivm~†ji cÖwZ Cgvb Avb†e, mvjvZ Kv†qg
Ki†e, ighv†bi wmqvg cvjb Ki†e, Zv†K Rvbœv†Z cÖ†ek
Kiv†bv Avjvni `vwqZi n†q hv†e| tm e`w³ Avjvni iv—vq
wnRiZ Ki“K ev wbR Rb¥f~wg†Z Ae`vb Ki“K| t†v†Kiv ejj:
Bqv ivm~jyjn! Avgiv wK G wel†q Ab`vb` t†vK†`i
msev` †`e bv? ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqv mvjvg
ej†jb: wbðq Rvbœv†Z GKkZ —i i†q†Q, th_†jv Avjvn
ZvAvjv Zvui iv—vq wRnv`Kvix ÑgyRvwn`†`i Rb` %oZix
K†i†Qb| `yB —†ii gv†S `~iZi n†”Q AvKvkÑhgx†bi gv†Si
`~i†Zji mgvb| myZivs †Zvgiv hLb Avjvni wbKU
RvbœvZ cÖv_©bv Ki†e ZLb wdi`vDm cÖv_©bv Ki†e|
†Kbbv GwU m†ev©”P —†ii RvbœvZ hv Rvbœv†Zi

ga`eZx© `v`b Aew`Z| Zvi Dci i`q`Q `qvgq gnvb Avj-
vni Avik| Ges Rvboev`Zi t`m`vZw`^bxmg~n Zvi t`\_`KB
cÖevwnZ n`q`Q|²³¹

(4)nv`x`m Av`iv G`m`Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: إن المؤمن إذا حضره الموت حضرته ملائكة الرحمة، فإذا قبضت
نفسه جعلت في حريرة بيضاء فينطلق بها إلى باب السماء فيقولون
ما وجدنا ريحا أطيب من هذه... أخرجه الحاكم وابن حبان.

Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t`_`K ewY©Z, ivm~jyjn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K`ib:gywg`bi g„Zz`
mgq Dcw`Z n`j ing`Zi t`d`ikZve„>` Dcw`Z nq| AZ:ci
Zvi Rvb KeR Kiv n`j Zv`K iã tikgx Kvc`o ivLv nq Ges
AvKv`ki `iRvcv`b wb`q hvlqv nq| ZLb Zviv ejvewj K`i ,
Avgiv Gi t`P`q DbœZ myN`vY Avi KL`bv cvBwb...|²³²

Rvboev`Zi cÖ`ek`vimg~`ni bvg:

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: من أنفق زوجين في سبيل الله , نودي من أبواب الجنة . يا عبد
الله، هذا خير، فمن كان من أهل الصلاة دعي من باب الصلاة و من
كان من أهل الجهاد دعي من باب الجهاد، ومن كان من أهل الصيام
دعي من باب الريان ومن كان من أهل الصدقة دعي من باب
الصدقة. فقال أبو بكر رضي الله عنه: بأبي أنت و أمي يا رسول الله
, ما على من دعي من تلك الأبواب من ضرورة، فهل يدعى أحد من
تلك الأبواب كلها؟ قال : نعم، وأرجو أن تكون منهم. متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t`_`K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K`ib: th e`w³ `ywU wc`q e` Avjvni iv`—vq LiP Ki`e,
Rvboev`Zi cÖ`ek`vi mg~n t`_`K Avn`Yvb Kiv n`e, tn Avj-
vni ev>`v! GwU DĖgÑKj`vYKi| myZivs th bvgvhx n`e,
Zv`K bvgv`hi `iRv t`_`K Avn`Yvb Kiv n`e| wRnv`
AskMÖnYKvix gyRvwn` t`K WvKv n`e wRnv`i `iRv
w`q| wmqvg cvjbKvix`K ivBqvb bvgK `iRv t`_`K
Avn`Yvb Kiv n`e| `vbÑm`KvKvix `vbexi`K m`Kvi `iRv
t`\_`K WvKv n`e|

Avey eKi ivw`qvjvû Avbû ej`jb: Bqv ivm~jyjn! Avgvi
wcZv gvZv Avcbvi Z`i DrmM© tnvK| Dc`iv³ mKj `iRv
w`q GKRb`K WvKv Avek`K bq| Zeyl Ggb t`KDwK
Av`Q? hv`K cÖ`Z`K `iRv w`q WvKv n`e? bexRx ej`jb:
n`vu, Avi Avwg Avkv KiwQ Zzwgl n`e Zv`i GKRb|²³³

Rvboev`Zi `iRvmg~`ni cÖk`—Zv:

(1) nv`x`m G`m`Q

²³¹ eY©bvq mnxn eyLvix n`x`m bs (7423)

²³² nv`xmwU mnxn , eY©bvq nv`Kg (1304) Ges Be`b wne`Yvb (3013)|
gynvwĭm AvibvDZ ej`b: G nv`x`mi mb` mnxn|

²³³ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`x`m bs h_vµtg (1897) l (1027)|

عن عتبة بن غزوان رضي الله عنه قال: ذكر لنا أن ما بين مصرعين من مصاريع الجنة مسيرة أربعين سنة، وليأتين عليها يوم و هو كطيظ من الزحام. أخرجه مسلم

DZev web Mhlqvb ivw`qvjvû Avbû †\_‡K ewY©Z, wZwb e‡jb: Avgv‡`i ejv nj †h, Rvboev‡Zi `iRvi `yB cvjvi gv‡Si `~iZi Pwjk eQi âgbc‡\_i `~i‡Zi mgvb| Avi Ggb GKw`b Avm‡e †h, wf‡oi Kvi‡Y (g‡b n‡e)†mwU AwZ‡fvRb Kiv †cU|²³⁴

(2) nv`x‡m Av‡iv G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: أتني رسول الله صلى الله عليه وسلم بلحم... و في آخره قال: والذي نفس محمد بيده إن ما بين المصراعين من مصاريع الجنة لكما بين مكة و هجر أو كما بين مكة و بصرى. متفق عليه

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_‡K ewY©Z, wZwb e‡jb: GK`v ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvj-v‡gi wbKU †MvkZ nvw`qv Avmj... nv`x‡mi †klvs‡k Av‡Q| ivm~jyjn e‡jb: †m mËvi kc_ hvi nv‡Z Avgvi Rxeb, wb‡q Rvboev‡Zi `iRvi `yB cvjvi gv‡Si `~iZi g°v I nvRvi A\_ev g°v I emivi gv‡Si `~i‡Zi mgvb|²³⁵

Rvboev‡Zi cÖ‡ek`v‡ii msL`v

1Ñ Avjvn ZvAvjv Bkv` Ki‡Qb:

وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا حَتَّى إِذَا جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ {73} الزمر: {73}

Avi hviv ^xq cvjbKZ©v‡K fq K‡i PjZ, Zv‡`iK `‡j `‡j Rvboev‡Zi w`‡K wb‡q hvlqv n‡e| hLb Zviv Rvboev‡Zi wbKU Dcw`Z n‡e I Ge Øving~n Ly‡j ‡`qv n‡e Ges Rvboev‡Zi i¶xiv Zv‡`i‡K ej‡e: †Zvgv‡`i cÖwZ mvjvg, †Zvgiv my‡L_vK, AZ:ci m`v me©`v emev‡mi Rb` Rvboev‡Z cÖ‡ek Ki| {m~iv hygvi :73}

(2) nv`x‡m G‡m‡Q

وعن سهل بن سعد رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: في الجنة ثمانية أبواب, فيها باب يسمى الريان لا يدخله إلا الصائمون. متفق عليه

mvnvex mvnj web mvÕ` ivw`qvjvû Avbû †_‡K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bkv` K‡ib: Rvboev‡Z AvUwU `iRv i‡q‡Q, Gi GKwUi bvg n‡`Q ivBqvb| †ivhv`viiv e`ZxZ Ab` †KD GwU w`‡q cÖ‡ek Ki‡Z cvi‡e bv|²³⁶

Rvboev‡Zi `iRvmg~n RvboevZevmx‡`i Rb` Db¥y³

²³⁴ mnxn gymwjg| nv`xm bs (2967)|

²³⁵ eY©bvq KzLvix (4712) I gymwjg (194)|

²³⁶ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (3257) I (1152)|

Avjvn ZvAvjv e†jb:

هَذَا ذِكْرٌ وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَآبٍ ﴿49﴾ جَنَّاتٍ عَدْنٍ مُّقْتَحَّةٍ لَهُمْ
الْأَبْوَابُ ﴿50﴾ { ص: 49-50 }

G GK gnr Av†jvPbv| Avi wbđq Avjvnfxi“†i Rb“ i†q†Q
DĒg wVKvbvN“vqx emev†mi RvboevZ, Zv†i Rb“ Zvi
Øvi Db¥y³ i†q†Q| {m~iv mv` :49-50}

c„w_ex†Z †h mgq,†jvq Rvboev†Zi `iRvmg~n Db¥y³ Kiv
nq Zvi weeiY:

c„w_ex†Z wewfbœ mgq bvbv Dcj†¶ Rvboev†Zi
`iRvmg~n †Lvjv nq|G cÖm†½ Avgiv wKQy nv`xm Zz†j
aiwQ|

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: تفتح أبواب الجنة يوم الإثنين و يوم الخميس فيغفر لكل عبد لا
يشرك بالله شيئاً إلا رجلاً كانت بينه وبين أخيه شحناء , فيقال
أنظروا هذين حتى يصطلحا - ثلاثاً- أخرجه مسلم.

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû eY©bv
Ki†Qb, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K†ib: cÖ†Z“K †mvg l e„n:cwZevi w`b Rvboev†Zi
`iRvmg~n Ly†j †`qv nq Ges wkiKgy³ mKj ev>v†i ¶gv
K†i †`qv nq| Z†e H e`w³ e`ZxZ hvi gv†S l Zvi gymwjg
fvB†qi gv†S wnsmv l kî“Zv i†q†Q| Zv†i mæú†K© ejv
nq, G†i Av†cvm nlqv ch©š— AeKvk `v| G†i Av†cvm
nlqv ch©š— AeKvk `v| G†i Av†cvm nlqv ch©š—
AeKvk `v|²³⁷

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: إذا دخل رمضان فتحت أبواب الجنة, وغلقت أبواب جهنم,
وسلسلت الشياطين. متفق عليه

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû e†jb: ivm~jyjn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†j†Qb: ighvb gvm Dcw`Z
n†j Rvboev†Zi me KwU cÖ†ekØvi Db¥y³ K†i †`qv nq Ges
Rvnvboev†gi meKwU `iRv eÜ K†i †`qv nq Ges kqZvb†K
k„•Ljvex Kiv nq|²³⁸

(3)

وعن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله
عليه وسلم: ما منكم من أحد يتوضأ فيبلغ (أو فيسبغ) الوضوء, ثم
يقول أشهد أن لا إله إلا الله وأن محمد عبد الله و رسوله إلا فتحت
له أبواب الجنة الثمانية يدخل من أيها شاء. أخرجه مسلم

Avgxi“j gywgbxb Dgi web LvĒve ivw`qvjvû Avbû e†jb:
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib:
†Zvgv†i †h †KD Lye fvjfv†e lhy K†i G`yAvwU co†e †h,
Rvboev†Zi أشهد أن لا إله إلا الله وأن محمد عبد الله و رسوله

²³⁷ eY©bvq gymwjg| nv`xm bs (2565)|

²³⁸ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs eyLvix (3277) l gymwjg (1079)|

AvUwU `iRvB Zvi Rb` Db¥y³ n†q hv†e| †h `iRv w`†qB
 †m PvB†e cÖ†ek Ki†Z cvi†e|²³⁹
 Rvboev†Z cÖ†ekKvix me©cÖ_g e`w³:

عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم: آتي باب الجنة يوم القيامة فأستفتح , فيقول الخازن: من أنت؟
 فأقول: محمد , فيقول: بك أمرت لا أفتح لأحد قبلك. أخرجه مسلم

wewkó mvnvex Avbvm ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
 ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb: wKqvg†Zi
 w`b Avwg Rvboev†Zi cÖ†ekØv†i G†m `iRv Lyj†Z eje| i¶x
 ej†eb: †K Avcbw? Avwg eje: gynv¥\$v`| ZLb wZwb
 ej†eb: Avcbvi e`vcv†iB Avwg Avw`ó n†qwQ †h, Avcbvi
 c~†e© Kv†iv Rb` Lyje bv|²⁴⁰

Rvboev†Z cÖ†ekKvix me©cÖ_g D¥\$Z:

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم: نحن الآخرون الأولون يوم القيامة, ونحن أول من يدخل الجنة.
 متفق عليه

cÖL`vZ mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
 ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
 K†ib: Avgiv me©†kl AvMgbKvix wKqvg†Zi w`b
 me©v†MÖ DwìZ ne| Ges AvgivB me©v†MÖ Rvboev†Z
 cÖ†ek Kie|²⁴¹

Rvboev†Z cÖ†ekKvix me©cÖ_g `j:

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم: إن أول زمرة يدخلون الجنة على صورة القمر ليلة البدر, ثم
 الذين يلونهم على أشد كوكب دري في السماء إضاءة, لا يبولون, ولا
 يتغوطون, ولا يتفلون, ولا يمتخطون , أمشاطهم الذهب, ورشحهم
 المسك, ومجامرهم الألوة, وأزواجهم الحور العين, على خلق رجل
 واحد, على صورة أبيهم آدم ستون ذراعاً في السماء. متفق عليه

Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z, ivm~jyjn
 mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb: me©cÖ_g †h `jwU
 Rvboev†Z cÖ†ek Ki†e Zv†`i AvK...wZ n†e c~wY©gv
 iv†Zi Av†jv†Kv^{3/4}j Pvu` m`„k| Zv†`i ciciB hviv cÖ†ek
 Ki†e Zv†`i Ae`v n†e AvKvk` Av†jv†Kv^{3/4}j b¶Î †_†Kl
 AwaKZi Av†jvKgq| Zviv †m_vq gjÑg~Î Z`vM Ki†e bv|
 _y_yÑbv†Ki †klv †dj†e bv|(Pyj web`— Kivi) wPi`bx n†e
 ^†Y©i| kixi wbM©Z Nvg n†e †gkK m`„k| kixi wb:m„Z
 NÖvY n†e Djylqvn Z_v myZxe^a NÖvY wewkó KvV
 we†kl| m^{1/2}x n†e K...ò l iã e†Y©iÑWvMi bqbvwaKvix
 ûie„>`| GK e`w³i AvK...wZ†ZÑ Zv†`i wcZv Av`†gi AvK...
 wZ†ZÑ AvKvk cv†b lvU MR|²⁴²

²³⁹ eY©bvq mnxn gymwjg | nv`xm bs (234)|

²⁴⁰ eY©bvq mnxn gymwjg | nv`xm bs (197)|

²⁴¹ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (876) l (855)|

²⁴² eY©bvq eyLvix l gymwjg|nv`xm bs eyLvix (3327) l gymwjg (2834)|

(A_©vr Zviv Av`g AvjvBwnm mvjv†gi gZ lvU MR
wewkó jα^vK,,wZi n†e)

وعن سهل بن سعد رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه
وسلم قال: ليدخلن الجنة من أمتي سبعون ألفاً أو سبعمائة ألف
متماسكون آخذ بعضهم بعضاً، لا يدخل أولهم حتى يدخل آخرهم،
وجوهم على صورة القمر ليلة البدر. متفق عليه

mvnvex mvnj web mvÖ` ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
ivm~jyvjvû mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†jb: Avgvi
Dα§†Zi mĖi nvRvi ev mvZ j¶ G†K Aci†K aivawi K†i mgvš
—ivjfv†e Rvbœv†Z cÖ†ek Ki†e| me©†kl Rb cÖ†ek Kivi
c~†e© cÖ_gRb cÖ†ek Ki†e bv| G†i †Pnviv n†e
c~wY©gv iv†Zi fiv P>`a m`„k|²⁴³

وعن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما قال: سمعت رسول الله
صلى الله عليه وسلم يقول: إن فقراء المهاجرين يسبقون الأغنياء يوم
القيامة إلى الجنة بأربعين خريفاً. أخرجه مسلم.

Avãjvvn web Avgi ivw`qvjvû Avbûgv e†jb, Avwg
ivm~jyvjvvn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg†K Bikv` Ki†Z
i†bwQ, Avjvni ivm~j e†jb: wbđq `wi`a gynvwRie,,>`
wKqvg†Zi w`b abx†i Pwjk eQi c~†e© Rvbœv†Z cÖ†ek
Ki†e|²⁴⁴

RvbœvwZ†i eqm:

عن معاذ بن جبل رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
يدخل أهل الجنة الجنة جرداً مرداءً مكحلين أبناء ثلاثين، أو ثلاث و
ثلاثين سنة. أخرجه أحمد و الترمذي.

mvnvex gyAvh web Rvevj ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, bex Kixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K†ib: RvbœvZevmxiv Rvbœv†Z cÖ†ek Ki†e
k¥kÖ“wenxb, myigvwewkó †bĭ, wĭk ev †Zwĭk eQi eq†mi
†hŠeb Ae`vq|²⁴⁵

RvbœvZevmx†i gyLveq†ei weeiY:

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿٢٢﴾ عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ ﴿٢٣﴾ تَعْرِفُ فِي
وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ﴿٢٤﴾ { المطففين: 22-24 }

wbđq mrKg©kxj †bKev>vMb _vK†e cig Aviv†g|
wmsnvm†b e†m Ae†jvKb Ki†e| Zzwg Zv†i gyLveq†e
~^v”Q†>`i mRxeZv †L†Z cv†e| {m~iv

Avj gyZvdwddxb:22-24}

(2) Avjvn ZvAvjv Av†iv e†jb:

وُجُوهُ يَوْمَئِذٍ نَّاضِرَةٌ ﴿٢٢﴾ إِلَى رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ﴿٢٣﴾ { القيامة: 22-23 }

²⁴³ eY©bvq eyLvix | gymwjg|nv`xm bs eyLvix (6543) | gymwjg (219)|

²⁴⁴ eY©bvq gymwjg| nv`xm bs (2979)|

²⁴⁵ nv`xm wU nvmvb mb† ewY©Z n†q†Q | eY©bvq Avngv` (7920) |
wZiwghx (2545)|

†m w`b A†bK gyLgÛj D<sup>3/4</sup>ij n†e, Zviv Zv†`i cvjbKZ©vi
w`†K ZvwK†q_vK†e|{m~iv wKqvgvn:22-23}

(3) Av†iv Bikv` n†"Q:

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ تَاعِمَةٌ ۝۸ لِسْعِيهَا رَاضِيَةٌ ۝۹ فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۝۱۰
{ الغاشية: 8-10 }

A†bK gyLgÛj †mw`b n†e mRxe, Zv†`i K†g©i Kvi†Y
mš'ó| Zviv _vK†e myD"P Rvbœv†Z| {m~iv Mvwkqvn:8-10}

(4) AbÎ Bikv` n†"Q:

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ مُّسْفِرَةٌ ۝۳۸ صَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ ۝۳۹ { عبس: 38-39 }

A†bK gyLgÛj †mw`b n†e D^{3/4}ij, mnvm" I cÖdzj| {m~iv Avevmv:38-39}

(5) Av†iv Bikv` n†"Q:

وَأَمَّا الَّذِينَ ابْيَضَّتْ وَجُوهُهُمْ فَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝۱۰۷
{ آل عمران: 107 }

Avi hv†`i gyL D^{3/4}ij n†e, Zviv _vK†e ing†Zi gv†S, Zv†Z
Zviv Abš—Kvj Ae`'vb Ki†e|{m~iv Av†j Bgivb:107}

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم: أول
زمرة تدخل الجنة على صورة القمر ليلة البدر، والذين على آثارهم
كأحسن كوكب دري في السماء إضاءة قلوبهم على قلب رجل
واحد، لا تباعض بينهم ولا تحاسد. متفق عليه

mnvnx Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z, bex
Kixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib:Rvbœv†Z
cÖ†ekKvix cÖ_g `jwU c~wY©gv iv†Zi Av†jvK™ †vwmZ
Pvu†`i AvK...wZ wb†q cÖ†ek Ki†e| Gi ciciB hviv cÖ†ek
Ki†e Zviv n†e AvKvk` Av†jvK^{3/4}ij b¶Î †_†KI Awak
Av†jvKgq|(ü`Zv I fvjevuvq) Zviv n†e Awfbœ ü`q
mæúbœ| Zv†`i gv†S †Kvb we†ØI I kÎ"Zv _vK†e bv|²⁴⁶

RvbœvZx†`i Af`_©bvi weeiY:

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا حَتَّى إِذَا جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ
أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ ۝۷۳
{ الزمر: 73 }

hviv ^xq cvjbKZ©v†K fq K†i PjZ Zv†`i†K `†j `†j
Rvbœv†Zi w`†K wb†q hvlqv n†e| hLb Zviv Db¥y<sup>3</sup> `iRv
w`†q Rvbœv†Z †cŠuQv†e Ges Rvbœv†Zi i¶xiv ej†e,
†Zvgv†`i cÖwZ mvjvg, †Zvgiv my†L \_vK, AZ:ci me©`v
emev†mi Rb" Rvbœv†Z cÖ†ek Ki| {m~iv hygvi:73}

(2) Av†iv Bikv` n†"Q:

وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلِّ بَابٍ ۝۲۳ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ
فَنِعْمَ عُقْبَى الدَّارِ ۝۲۴ { الرعد: 23-24 }

²⁴⁶ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (3254) I (2834)|

†d†ikZviv Zv†`i Kv†Q Avm†e cÖ†Z`K `iRv w`†q| ej†e:
†Zvgv†`i ^a†h©i Kvi†Y †Zvgv†`i Dci kvwš— ewl©Z
†nvK| Avi †Zvgv†`i G cwiYvg M„n KZBbv PgrKvi| {m~iv
ivÖ` :23-24}

(3) Ab`Î Bikv` n†`Q:

لَا يَخْرُجُهُمُ الْقَرْعُ الْأَكْبَرُ وَتَلَقَّاهُمُ الْمَلَائِكَةُ هَذَا يَوْمُكُمْ الَّذِي كُنتُمْ
تُوعِدُونَ □103□ {الأنبياء:103}

gnvîvm Zv†`i†K wPš—vwš^Z Ki†e bv Ges †d†ikZviv
Zv†`i†K Af`©bv Rvbv†e| ej†e: AvR †Zvgv†`i w`b, †h
w`†bi cÖwZkÖ“wZ †Zvgv†`i †`qv n†qwQj| {m~iv
Avwα^qv:103}

hviv †Kvbifc wnmve I kvw— e`ZxZB Rvbœv†Z cÖ†ek
Ki†e:

عن ابن عباس رضي الله عنهما قال: قال النبي صلى الله عليه
وسلم: عرضت على الأمم , فأجد النبي يمر معه الأمة, والنبي يمر
معه نفر, والنبي يمر معه العشرة, والنبي يمر معه الخمسة, والنبي
يمر وحده, فنظرت فإذا سواد كثير, قلت: يا جبريل, هؤلاء أمتي؟
قال: لا , ولكن انظر إلى الأفق, فنظرت فإذا سواد كثير, قال: هؤلاء
أمتك, هؤلاء سبعون ألفا قدامهم لا حساب عليهم و لا عذاب, قلت:
ولم؟ قال: كانوا لا يكتون, ولا يسترقون, ولا يتطيرون, وعلى ربهم
يتوكلون. متفق عليه

wewkó mvnvex Avāyjn web AveŸvm ivw`qvjvû
Avbûgv †_†K ewY©Z, bex Kixg mvjvjvû AvjvBwn
lqvmvjvg Bikv` K†ib: mKj Dα§Z†K Avgvi mvg†b †ck Kiv
nj, Avwg GKRb bex†K (†`L†Z) †cjvg Zvui mv†_ mv†_
GKwU `j Pj†Q| Ab` GKRb†K †`Ljvg Zvui mv†_ GKwU
†QvU `j| Av†iKRb†K †`Ljvg Zvui mv†_ `kR†bi GKwU `j|
Ab` GKRb†K †`Ljvg Zvui mv†_ cvuP R†bi GKwU `j|
GKRb†K †`Ljvg Zvui mv†_ †KD †bB wZwb GKvKx
P†j†Qb| nVvr ZvwK†q †`wL wecyj msL`K †jv†Ki GKwU
`j| Avwg ejjvg: wReixj! Giv wK Avgvi Dα§Z? wZwb
ej†jb: bv| Z†e Dc†i ZvwK†q †`Lyb| †`Ljvg, Zvi †P†q eû
†jv†Ki GKwU wekvj RvgvZ| wReixj ej†jb: GivB Avcbvi
Dα§Z| Avi Zv†`i mvg†b †h mĒi nvRv†ii `jwU; Zv†`i †Kvb
wnmve n†e bv Ges †Kvbifc kvw— I bv| Avwg Rvb†Z
PvBjvg: †Kb? Gi KviY wK? DĒ†i ej†jb: Zviv †mu†Ki
gva`†g kixi `» KiZ bv| SvuoŃdz†Ki Øvi` n†Zv bv|
wZqviv Z_v cvwLi gva`†g ifvif wbav©iY KiZ bv Ges
GKgvî ^xq cvjbKZ©v Avjvni DciB fimv KiZ|²⁴⁷

وعن أبي أمامة رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى الله
عليه وسلم يقول: وعدني ربي سبحانه أن يدخل الجنة من أمتي

²⁴⁷ eY©bvq e„Lvix nv`xm bs (6541) I gymwjg nv`xm bs (220)|

سبعون ألفا لا حساب عليهم , ولا عذاب, مع كل ألف سبعون ألفا,
 وثلاث حثيات من حثيات ربي عز وجل. أخرجه الترمذي و ابن ماجة.
 Avey Dgvgvn ivw`qvjvû Avbû e†jb: Avgw ivm~jyjn
 mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg†K ej†Z i†bwQ: Avgvi
 cvjbKZ©v Avgv†K cÖwZkÖ“wZ w`†q†Qb †h, Avgvi
 D‡§†Zi mËi nvRvi †jvK†K wnmve I Avhve QvovB
 Rvboev†Z cÖ†ek Kiv†eb| G†`i cÖ†Z`K nvRv†ii mv†_
 Av†iv mËi nvRvi _vK†e| Ges Avgvi cvjbKZ©vi wbR
 AvuRjvi wZb AvuRjv|²⁴⁸
 Rvboev†Zi f~wg I cÖvmv†`i weeiY:

عن أنس رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم لما عرج به
 إلى السماء قال: ((... ثم انطلق حتى أتى بي السدرة المنتهى ,
 فغشيها ألوان لا أدري ما هي , ثم أدخلت الجنة, فإذا فيها جنابد اللؤلؤ,
 وإذا ترابها المسك)). متفق عليه

Avbvm ivw`qvjvû Avbû KZ,,©K ewY©Z, wZwb e†jb bex
 Kixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg †K hLb wgÖiv†Ri mgq
 AvKv†k DwV†q †bqv nj, †m cÖm†½ wZwb e†j†Qb: ...
 AZ:ci wZwb mvg†b AMÖmi n†jb| GK chv©†q Avgv†K
 wm`ivZzj gybZvnv†Z wb†q Avmv nj| Avmvgvî Zv†K
 wKQy is Av”Qvw`Z K†i wbj| †m,†jv wK wRwbm †m
 m‡ú†K© g~jZ: Avgvi Rvbv †bB| Gi ci Avgv†K Rvboev†Z
 cÖ†ek Kiv†bv nj, Rvboev†Z G†m Avgw gwYÑgy³v Øviv
 wbwg©Z A†bK M‡^yR †L†Z †cvvg| Avi Rvboev†Zi
 gvwU†K †Ljvg †h, †mwU wgkK|²⁴⁹

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قلنا يا رسول الله ... الجنة ما
 بناؤها؟ قال: لبنة من فضة , ولبنة من ذهب, وملاطها المسك الأذفر,
 وجصاؤها اللؤلؤ والياقوت, وتربتها الزعفران , من دخلها ينعم ولا
 يأس, ويخلد ولا يموت, لا تبلى ثيابهم ولا يفنى شبابهم. أخرجه
 الترمذي و الدارمي.

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
 wZwb e†jb : Avgiv ejjvg: Bqv ivm~jyjn ... Rvboev†Zi
 AÆvwjKv I cÖvmv` †Kgb? ivm~jyjn ej†jb: GKwU BU
 ifcvi, AciwU ^†Y©i, wm†g>U I cvóvi n†”Q †gkK, K¼ai
 n†”Q gwYÑgy³v I BqvKzZ Ges gvwU n†”Q Rvdivb| †h
 Zv†Z cÖ†ek Ki†e myLx Rxeb hvcb Ki†e KL†bv
 ~`©kvMÖ— n†e bv| wPiÄxe I k†vkZ Rxeb jvf Ki†e
 KL†bv g„Zz” n†e bv| Zv†`i †cvkvK KL†bv cyivZb n†e bv
 Ges †hŠeb †kl n†e bv|²⁵⁰

²⁴⁸ nv`xmWU mnxn mb†` Bgvg wZiwghx I Be†b gvRvn eY©bv K†i†Qb|
 nv`xm bs wZiwghx (2437) I Be†b gvRvn (4286)|

²⁴⁹ eY©bvq eyLvix I gymwjg| eyLvix nv`xm bs (3342) I gymwjg (163)|

²⁵⁰ eY©bvq wZiwghx (2526)| `vivgx (2717)| nv`x†mi mb` mnxn|

وعن أبي سعيد رضي الله عنه أن ابن صياد سأل النبي صلى الله عليه عن تربة الجنة؟ فقال: درمكة بيضاء, مسك خالص. أخرجه مسلم.

mvnvex Avey mvC` ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki‡Qb:
Be‡b mvBqv` bex Kixg mvjv‡vû AvjvBwn lqvmvjvg‡K
Rvboev‡Zi gvwU mœú‡K© wR‡Ám Kij: wZwb ej‡jb: AwZ
iã wbLyZ ‡gkK|²⁵¹

RvboevZevmx‡`i Zvueyi weeiY:

Avjvn ZvAvjv Bikv` K‡ib:

حُورٌ مَّقْصُورَاتٌ فِي الْخِيَامِ [72] { الرحمن:72 }

Zvuey‡Z Ae`vbKvix ûie„>` | {m~iv Avi ivngvb:72}

nv`x‡m G‡m‡Q

وعن عبد الله بن قيس رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: إن للمؤمن في الجنة لخيمة من لؤلؤ واحدة مجوفة, طولها ستون ميلا, للمؤمن فيها أهلون, يطوف عليهم المؤمن, فلا يرى بعضهم بعضا. متفق عليه

mvnvex Avãjvn web Kvqm ivw`qvjvû Avbû eY©bv
K‡ib, bex Kixg mvjv‡vû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib,
wbđq Rvboev‡Z gywg‡bi Rb` Lvjx I cÖk`— ‡cU wewkó
GKwU gy³v Øviv wbwg©Z Zuvey n‡e, Zvi %œ`N© n‡e
lvU gvBj| ‡mLv‡b gywg‡bi cwiRbiv vK‡e, gywgbiv
Zv‡`i Kv‡Q Avmv-hvlqv Ki‡e, Zv‡`i G‡K Aci‡K ‡`L‡e
bv|²⁵²

Rvboev‡Zi ‡gv I evRvi:

عن أنس بن مالك رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: إن في الجنة لسوقا يأتونها كل جمعة, فتهب ريح الشمال, فتحثو في وجوههم وثيابهم فيزدادون حسنا وجمالا, فيرجعون إلى أهلهم وقد ازدادوا حسنا وجمالا, فيقولون لهم أهلهم: والله, لقد ازددتم بعدنا حسنا وجمالا, فيقولون: وأنتم والله, لقد ازددتم بعدنا حسنا وجمالا. أخرجه مسلم.

Avbvm web gv‡jK ivw`qvjvû Avbû ‡‡K ewY©Z,
ivm~jyjn mvjv‡vû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib: wbđq
Rvboev‡Z GKwU evRvi i‡q‡Q, cÖ‡Z`K RygyAvi w`b
RvboevZevmxiv Zv‡Z mg‡eZ n‡eb| ZLb GK cÖKvi DĖ‡i
evq~ cÖevwnZ n‡q Zv‡`i ‡Pnviv I ‡cvkv‡K Qwo‡q co‡el
G‡Z Zv‡`i ifcÑ‡mŠ>`h© eû,‡Y e„wx cv‡el Gici D³
‡mŠ>`h© wb‡q ^xq ^x I cwiRb‡`i wbKU wd‡i ‡M‡j
Zviv ej‡e: Avjvni kc_ : ‡Zvgiv Avgv‡`i KvQ ‡‡K hvlqvi ci
‡Zvgv‡`i ifcÑ‡mŠ>`h© A‡bK,‡Y te‡to wM‡q‡Q| ZLb Zviv

²⁵¹ eY©bvq mnxn gymwjg | nv`xm bs (2928)|

²⁵² eY©bvq eyLvix (4879) I gymwjg (2838)|

ejte: †Zvgv†`i ÑAvjvni KmgÑ ifcÑ†mŠ>`h©I eû,†Y
e„w× †c†q†Q|²⁵³

Rvbœv†Zi AÆvwjKv:

gnvb Avjvn ZvAvjv RvbœvZvf“š—†i wPËvKl©K I `„wó
b>`b A†bK cÖvmv` I evjvLvbv cÖ`Z K†i †i†L†Qb| G
cÖm†½ Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَعَدَ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ
فِيهَا وَمَسَاكِينَ طَيِّبَةً فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ وَرِضْوَانٌ مِنَ اللَّهِ أَكْبَرُ ذَلِكَ هُوَ
الْقَوْرُ الْعَظِيمُ □72□ { التوبة: 72 }

Avjvn ZvAvjv Cgvb`vi cyi“I I Cgvb`vi bvix†`i
cÖwZkÖ“wZ w`†q†Qb Rvbœv†Zi hvi Zj†`†k cÖevwnZ
n†e cÖmeb| Zviv †m,†jv†i gv†S _vK†e wPiKvj| Avi Gme
Rvbœv†Z _vK†e DËgÑcwi“Qbœ _vKvi Ni| e`Z G
mgy`†qi gv†S me†P†q eo nj Avjvn† mš`wó | GwUB nj
gnvb K...ZKvh©Zv| {m~iv Zvlev:72}

AÆvwjKvi w`K †\_†K RvbœvZevmx†`i gh©v`vMZ
ZviZg`:

Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

وَإِذَا رَأَيْتَ ثَمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَمُلْكًا كَبِيرًا { الإنسان: 20 }
Zzwg hLb †mLv†b †`L†e, ZLb †bqvgZivwR I wekvj ivR`
†`L†Z cv†e| {m~iv Bbm vb:20}

وعن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه
وسلم قال: إن أهل الجنة ليتراءون أهل الغرف من فوقهم، كما
تتراءون الكوكب الدرّي الغابر من الأفق من المشرق أو المغرب
لتفاضل ما بينهم، قالوا يا رسول الله: تلك منازل الأنبياء لا يبلغها
غيرهم قال: بلى، والذي نفسي بيده، رجال آمنوا بالله وصدقوا
المرسلين. متفق عليه

mnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: wbðq
RvbœvZ evmxiv Zv†`i Dc†i wKQy we†kl Kvgiv evmx†`i
†`L†Z cv†e †hgb †Zvgiv c~e© ev cwðg w`M†š— A`—
Mvgx D¾jz b¶†K †`L†Z cvl| Gifc e`eavb Zv†`i gv†S
gh©v`vMZ ZviZ†g`i Kvi†Y n†e| Dcw`Z mvnveviv ej†jb:
Bqv ivm~jvvn! †m,†jv†Zv bex†`i Ni hv†Z Ab`iv †cŠQ†Z
cvi†e bv| bexRx ej†jb: n`vu, Kmg †m mËvi, hvi nv†Z
Avgvi cÖvY, Zuviv n†“Qb †m mKj †jvK hviv gnvb Avjvn
ZvAvjvi cÖwZ Cgvb G†b†Q Ges bexÑivm~j†`i mZ`e†j
`^xK„wZ w`†q†Q|²⁵⁴

RvbœvZevmx†`i N†ii weeiY:

gnvb Avjvn ZvAvjv RvbœvZevmx†`i Rb` we†kl
wbgv©Y %okjx†Z wbwg©Z wewfbœ ai†Yi Ni %oZix K†i

²⁵³ eY©bvq gymwjg| nv`xm bs (2833)|

²⁵⁴ eY©bvq eyLvix (3256) I gymwjg (2831)|

ti#L#Qb| ghv©`vi D"P wKL#i DbœxZ gywgbv>`v#`i
cyi`<vi ^ifc Zv eiv| t`#eb| tm me Ni m#^#Ü gnvb Avj-
vn ZvAvjv e#jb:

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُبَوِّتَهُمْ مِنَ الْجَنَّةِ غُرَفًا تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نِعَمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ □58□ { العنكبوت:58 }

hviv Cgvb Av#b I mrKg© m#úv`b K#i , Avwg Aek`B
Zv#`i#K Rvbœv#Zi myD"P cÖvmv#` `vb #`e| hvi Zj#`#k
cÖm#ebmg~n cÖevwnZ|#mLv#b Zviv wPiKvj _vK#e|
KZBbv DËg cyi`<vi mrKg©kxj#`i|{ m~iv Avj AvbKve~Z:
58}

لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ غُرَفٌ مِنْ فَوْقِهَا غُرْفٌ مَثْنِيَةٌ تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَعَدَّ اللَّهُ لَا يُخْلِفُ اللَّهُ الْمِيعَادَ □20□ { الزمر:20 }

wKŠ' hviv ^xq cvjbKZ©v#K fq K#i P#j Zv#`i Rb`
wbwg©Z i#q#Q cÖvmv#`i Dci cÖvmv` , G_#jvi Zj#`#k
b`x cÖevwnZ|GwU Avjvni cÖwZkÖ"wZ , Avjvn
cÖwZkÖ"wZi e`wZµg K#ib bv| {m~iv hygvi:20}

وعن علي رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: إن في الجنة غرفا ترى ظهورها من بطونها , و بطونها من
ظهورها, فقام أعرابي فقال: لمن هي يا رسول الله ؟ قال: لمن
أطاب الكلام, وأطعم الطعام, وأدام الصيام, وصلى بالليل والناس نيام.
أخرجه أحمد و الترمذي.

Avgxi"j gywgbxb Avjx ivw`qvjvû Avbû t`#K ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bīkv` K#i#Qb:
wbδqB Rvbœv#Z GgbwKQy Ni Av#Q #h_#jvi evwni #`#K
tfZi Ges tfZi t`#K evwni t`Lv hv#e| tmLv#b Dcw`'Z R
%obK te`yCb mvnvex `vwo#q wR#Ám Ki#jb: Bqv
ivm~jyjn! H Ni_#jv Kv#`i Rb` wbgw©Z? bexRx e#jb:
hviv fvj fvj K_v e#j, Aci#K Abœ`vb K#i, me mgq tivhv
iv#L Ges iv#Z gvbyl hLb Nywg#q _v#K ZLb mvjvZ Av`vq
K#i|²⁵⁵

RvbœvZ evmx#`i weQvbvi weeiY:

gnvb Avjvn ZvAvjv Bīkv` K#ib:

مُتَكِّينَ عَلَى فُرُشٍ بَطَائِنُهَا مِنْ إِسْتَبْرَقٍ □54□ { الرحمن:54 }

Zviv tmLv#b tik#gi Av`—i wewkó weQvbvq tnjvb w`#q
em#e|{m~iv Avi ivngvb:54}

MvwjPv I ZvwKqvi weeiY:

(1)gnvb Avjvn ZvAvjv Bīkv` Ki#Qb:

وَبِمَارِقٍ مَصْفُوفَةً □15□ وَرَرَابِي مَبْتُوتَةً □16□ { الغاشية:15-16 }

Ges mvwimvwi ZvwKqv| Avi we`—...Z weQv#bv gLg#ji
MvwjPv|{m~iv Mvwkqv:15-16}

(2) Av#iv Bīkv` n#"Q:

²⁵⁵ nv`xmwU nvmvb m~#Î Bgvv Avngv` I wZiwghx eY©bv K#i#Qb| nv`xm
bs Avngv` (1338) I wZiwghx (1984)|

مُتَكِّئِينَ عَلَى رَفْرَفٍ خُضِرَ وَعَبْقَرِيٍّ حِسَانٍ □76 { الرحمن:76 }
 Zviv meyR gmb†` Ges g~j`evb DrK...ó weQvbbvq tñjvb
 w`†q em†e|{m~iv Avi ivngvb:76}

Rvboev†Zi wmsnvm†b:

أرائك (AvivBK) A_©: ZvwKqv wewkó wmsnvm†b|

(1) gnvb ZvAvjv e†jb:

إِنَّ الْأَثَرَارَ لَفِي نَعِيمٍ □22 عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ □23 { المطففين:22-23 }

wbðq mr tñvKMb _vK†e cig Aviv†g| wmsnvm†b e†m
 Ae†jvKb Ki†e| (m~iv ZvZdxd:22-23)

(2) Av†iv Bikv` n†"Q:

مُتَكِّئِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ لَا يَرَوْنَ فِيهَا شَمْسًا وَلَا زَمْهَرِيرًا □13 { الإنسان:13 }

Zviv tñmLv†b wmsnvm†b tñjvb w`†q em†e| tñmLv†b
 Zviv tiŠ`ª I %okZ` Abyfe Ki†e bv| {m~iv Bbmvb:13}

(3) Ab`ª Bikv` n†"Q:

إِنَّ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغْلٍ فَاكِهُونَ □55 هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي ظِلَالٍ عَلَى الْأَرَائِكِ مُتَكِّئُونَ □56 { يس:55-56 }

wbðq Rvboev†Z Awaevmxiv Gw`b Avb†>` gk,j _vK†e|
 Zviv Ges Zv†`i m½xiv Qvqvvgq cwi†e†k wmsnvm†b
 tñjvb w`†q Dcweó _vK†e| { m~iv Bqvmxb:55-56 }

RvboevZevmx†`i LvU I wmsnvm†bi weeiY:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَتَرَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غِلٍّ إِخْوَانًا عَلَى سُرُرٍ مُتَقَابِلِينَ □47 { الحجر:47 }

Zv†`i Aš—†i th tµva I we†ØI wQj, Avwg Zv`~i K†i †`e|
 Zviv fvB fvB†qi gZ mvgbvÑmvgwb Avm†b em†e|
 {m~iv wnRi:47}

(2) Ab`ª Bikv` n†"Q:

مُتَكِّئِينَ عَلَى سُرُرٍ مَصْفُوفَةٍ وَرَوَّجَتْهُمُ بِخُورٍ عَيْنٍ □20 { الطور:20 }

Zviv tñkªYxex wmsnvm†b tñjvb w`†q em†e| Avwg
 Zv†`i†K AvqZ†b† wewkó ûi†`i mv†_ weevn eÜ†b Avex
 K†i †`e| {m~iv AvZ Z,i: 20}

(3) Av†iv Bikv` n†"Q:

عَلَى سُرُرٍ مَوْضُوعَةٍ □15 مُتَكِّئِينَ عَلَيْهَا مُتَقَابِلِينَ □16 { الواقعة:15-16 }

ˆ^Y© LwPZ wmsnvm†b| Zviv Zv†Z tñjvb w`†q em†e|
 ci`úi gy†LvgywL n†q| {m~iv lqvWKqv:15-16}

(4) Av†iv Bikv` n†"Q:

فِيهَا سُرُرٌ مَرْفُوعَةٌ □13 { الغاشية:13 }

Z_vq _vK†e DbœZ mymw¾Z Avmb| {m~iv
 Mvwkqv:13}

RvboevZxþ`i evmbÑcþli weeiY:

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` Kþib:

يَطُوفُ عَلَيْهِمْ وَلَدَانُ مُخَلَّدُونَ 17 18 { الواقعة: 17-18 }
بِأَكْوَابٍ وَأَبَارِيقَ وَكَأْسٍ مِنْ مَعِينٍ

Zvþ`i KvþQ Nyivþdiv Kiþe wPi wKþkviiv| cvb cvÎ KyuRv I
LvuwU m~ivc~Y© †cqjv nvþZ wbþq| {m~iv
lqvWkqv:17-18}

(2) Avþiv Bikv` nþ"Q:

يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصَحَافٍ مِنْ ذَهَبٍ وَأَكْوَابٍ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ
الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ { الزخرف: 71 }

Zvþ`i KvþQ cwiþekb Kiv nþe ^þY©i _vjv I cvbcvÎ Ges
Z_vq iþqþQ gþb hv Pvq Ges bqb hvþZ Z...ß nq| þZvgiv
†m_vq wPiKvj _vKþe| {m~iv hyLi"d:71}

(3) Ab"Î Bikv` nþ"Q:

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِآنِيَةٍ مِنْ فِضَّةٍ وَأَكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرَ 15 16 { الإنسان: 15-16 }
فِضَّةٍ قَدَّرُوهَا تَقْدِيرًا

Zvþ`iþK cwiþekb Kiv nþe ifcvi cvþÎ Ges ùwUþKi gZ
cvbcvþÎ| ifcvjx ùwUþKi cvþÎ cwiþekbKvixiv Zv cwigvc Kþi
c~Y© Kiþe| {m~iv Bbm vb:15-16}

(4) nv`xþm GþmþQ

وعن عبد الله بن قيس رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه
وسلم قال: جنتان من فضة أنيتهما و ما فيهما , وجنتان من ذهب
أنيتهما و ما فيهما, وما بين القوم و بين أن ينظروا إلى ربهم إلا رداء
الكبرياء على وجهه في جنة عدن. متفق عليه

mvnvex Aväyjn web Kvqm ivw`qvjvû Avbû †þK
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvWvjvg Bikv`
Kþib: `yÖwU RvboevZ Ggb †h , Zvþ`i evmbÑcvÎ Ges
Dfþqi gvþS hvwKQy AvþQ meB ifcvi| Avevi Ab" `yÖwU
RvboevZ AvþQ, hvþ`i evmbÑ cvÎ Ges Zvþ`i gvþS hv
wKQy AvþQ meB ^þY©i| RvboevþZ Av`b Z\_v wPi`vqx
RvboevþZ emevmKvix I Zvþ`i cvjbKZ©vþK þ`Lvi gvþS
c`©v äaygvÎ wKewiqv ev eoþZji Pv`i hv Zvui †Pnvivq
we`"gvb|²⁵⁶

RvboevZevmxþ`i Aj¼vi I †cvkvþKi weeiY:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` KiþQb:

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا
الْأَنْهَارُ يُخَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ 23 { الحج: 23 }

wbðq hviv Cgvb GþbþQ Ges mrKg© mæúv`b Kþi Avjvn
Zvþ`iþK cÖþek Kivþeb RvboevþZ hvi cv`þ`þk cÖevwnZ
wbS©wiYxmg~n| Z_vq Zvþ`iþK AjsK...Z Kiv nþe

ˆY©ÑKsKb I gy³v Øviv| Ges t̄m_vq Zvʔ`i
 t̄cvkvKÑcwi"Q` nʔe tikʔgi| {m~iv Avj n³/4:23}

(2) AbˆˆĬ Bikv` nʔ"Q:

يُحَلَّلُونَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَيَلْبَسُونَ ثِيَابًا خُضْرًا مِنْ سُندُسٍ
 وَإِسْتَبْرَقٍ مُتَكِّينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ نِعْمَ الثَّوَابُ وَحَسُنَتْ مُرْتَفَقًا [31:الكهف:31]

Zvʔ`i Z_vq ˆY©ÑK¹/4ʔb AjsK...Z Kiv nʔe Ges Zviv
 cvZjv I t̄gvUv tikʔgi meyR eˆ_z cwiavb Kiʔe GgZveˆˆvq
 th, Zviv mymw³/4Z wmsnmvʔb mgvmxb nʔe t̄njvb
 w`ʔq| KZBbv PgrKvi cÖwZ`vb Ges KZBbv DËg Avk³qˆˆ'j|
 {m~iv Kvnd:31}

(3) Avʔiv Bikv` nʔ"Q:

عَالِيَهُمْ ثِيَابٌ سُندُسٍ خُضْرٌ وَإِسْتَبْرَقٌ وَخُلُوا أَسَاوِرَ مِنْ فِصَّةٍ وَسَقَاهُمْ
 رَبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا [21:الإنسان:21]

Zvʔ`i cwiavbˆ_vKʔe wPKb wgwn tikʔgi meyR t̄cvkvK
 Ges t̄gvUv meyR tikʔgi t̄cvkvK Aviv Zviv ʔiŠcˆˆ
 wbwg©Z KsKb Øviv AjsK...Z nʔe Ges Zvʔ`i cÖwZcvjK
 Zvʔ`iʔK cvb Kivʔeb Ñkivevb ZûivÑ cweĭ weix cvbxq|
 {m~iv Bbm vb:21}

hvʔK RvbœvʔZ me©cÖ_g t̄cvkvK civʔbv nʔe

عن ابن عباس رضي الله عنهما عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
 (... وإن أول الخلائق يكسى يوم القيامة إبراهيم الخليل). أخرجه
 البخاري.

cÖLˆˆvZ mvnvex Aväyjn web Aveÿvm iwv`qvjvû Avbû
 ʔ_ʔK ewY©Z, bex Kixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg
 Bikv` Kʔib: ... wKqvgʔZi w`b me© cÖ_g hvʔK t̄cvkvK
 cwiavb Kivʔbv nʔe wZwb nʔ"Qb Beivnxg Ljxj
 AvjvBwnm mvjvg|²⁵⁷

RvbœvZ Awaevmxʔ`i cwiPviKe,,ʔ`i weeiY:

(1)gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Kʔib:

يَطُوفُ عَلَيْهِمْ وَلَدَانُ مُخَلَّدُونَ [17:الواقعة:17-18]
 {الواقعة:17-18}

Zvʔ`i KvʔQ Nyivʔdiv Kiʔe wPi wKʔkviiv| cvbcvĭ KzuRv I
 LvwU myivc~Y© t̄cqjv nvʔZ wbʔq| {m~iv
 lqvWKqv:17-18}

(2) AbˆˆĬ Bikv` nʔ"Q:

وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وَلَدَانُ مُخَلَّدُونَ إِذَا رَأَيْتَهُمْ حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا مَنُورًا [19:الإنسان:19]

Zvþ`i KvþQ Nyivþdiv Kiþe wPi wKþkvie,,>`| Zzwg Zvþ`iþK
 þ`þL gþb Kiþe þhb wewþß gwY- gy³v| {m~iv
 Bbm vb:19}

(3) Avþiv Bikv` nþ"Q:

وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ غِلْمَانٌ لَهُمْ كَأَنَّهُمْ لُؤْلُؤٌ مَكْنُونٌ [24] {الطور:24}
 myiwþZ þgvwZ m`,,k wKþkviiv Zvþ`i tmevq Nyiv þdiv
 Kiþe| {m~iv Z,i:24}

RvboevZevmxþ`i me©cÖ_g Lvevi:

عن أنس بن مالك رضي الله عنه أن عبد الله بن سلام رضي الله
 عنه سأل النبي صلى الله عليه وسلم ما أول طعام يأكله أهل الجنة؟
 فقال: زيادة كبد حوت. أخرجه البخاري.

mvnvex Avbvm web gvþjK ivw`qvjvû Avbû eY©bv
 KiþQb: Avãjvvn web mvjvg ivw`qvjvû bex Kixg mvjvju
 AvjvBwn lqvmvjvþgi wbKU RvbþZ PvBþjb: RvboevZ
 evmxiv me© cÖ_g þh Lvevi Lvþe þmwU wK? bex mvj-
 vjvû AvjvBwn lqvmvjvg ejþjb: gvþQi KwjRvi AwZwi³
 Ask| 258

وعن ثوبان رضي الله عنه قال: كنت قائما عند رسول الله صلى الله
 عليه وسلم فجاء خبر من أبحار اليهود... - وفيه - : فقال اليهودي:
 فمن أول الناس إجازة؟ قال: فقراء المهاجرين. قال اليهودي: فما
 تحفتهم حين يدخلون الجنة؟ قال: زيادة كبد النون. فقال فما غذاؤهم
 على إثرها؟ قال: ينحر لهم ثور الجنة الذي كان يأكل من أطرافها،
 قال: فما شربهم عليه قال: من عين فيها تسمى سلسبيلا. أخرجه
 مسلم .

mvlevb ivw`qvjvû Avbû eþjb: Avwg ivm~jyjn mvjvju
 AvjvBwn lqvmvjvþgi wbKU `vovþbv wQjvg, GiB gvþS R
 %obK Bqvû`x cwûZ Zvi wbKU Avmj... Ñ ZvþZ AvþQÑ
 Gici Bqvû`x RvbþZ PvBj: RvboevþZ cÖþeþki me©cÖ_g
 AbygwZ cÖvß þjvK Kviv? ivm~jyjn ejþjb: `wi`
 gynvwRie,,>`| Bqvû`x wRþÁm Kij: RvboevþZ cÖþeþki ci
 Zvþ`i þZvndv wK? bexRx ejþjb: gvþQi KwjRvi AwZwi³
 Ask| þm ejj: Gici Zvþ`i Lvevi wK nþe? ivm~jyjn ejþjb:
 Zvþ`i Rb` RvboevþZi lvp RevB Kiv nþe þh lvp RvboevþZi
 cvk|©þ`þk Pþi teovZ| Bqvû`x wRþÁm Kij: Lvevþii ci
 Zvþ`i cvbxq wK nþe? ivm~jyjn ejþjb: RvboevþZ Aew`Z
 ÒmvjmvexjÓ bvgK SY©v þ`þK| 259

RvboevZevmxþ`i Lv`ÑLvevþii weeiY:

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` Kþib:

ادْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ تُحْبَرُونَ [70] يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصَفَافٍ مِنْ
 ذَهَبٍ وَأَكْوَابٍ وَفِيهَا مَا تَشْتَهِيهِ الْأَنْفُسُ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ
 [71] {الزخرف:70-71}

258 eY©bvq mnxn e~Lvix| nv`xm bs (3329)

259 eY©bvq mnxn gymwjg| nv`xm bs (315)

Rvbœv†Z cÖ†ek Ki †Zvgiv Ges †Zvgv†`i ˆxMb mvb†>`|
Zv†`i Kv†Q cwi†ekb Kiv n†e ˆ†Y©i _vjv l cvbcv| Avi
Z_vq i†q†Q g†b hv Pvq Ges bq b hv†Z Z...ß nq| †Zvgiv
†m_vq wPiKvj _vK†e|{m~iv hyLi“d:70-71}

(2) Av†iv Bikv` n†”Q:

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ أَكْثَرُ دَائِمٌ وَظِلُّهَا
{الرعد:35} □35□

gyËvKxb†`i Rb` cÖwZkÖ“Z Rvbœv†Zi Ae`v GB†h, Zvi
Zj†`k w`†q wbS©wiYxmg~n cÖevwnZ nq, Zvi dj-djvw`
wPi`vqx Ges Qvqv| { m~iv ivÖ` :35}

(3) Ab`Î Bikv` n†”Q:

وَفَاكِهَةٍ مِمَّا يَتَخَيَّرُونَ □20□ وَلَحْمِ طَيْرٍ مِمَّا يَشْتَهُونَ □21□ {الواقعة:
{21-20}

Ges Zv†`i cQ>`gZ djÑg~j wb†q| i“wPgZ cvwLi †MvkZ
wb†q| {m~iv lqv wKqv:20-21}

(4) Av†iv Bikv` n†”Q:

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا أَسْلَفْتُمْ فِي الْأَيَّامِ الْخَالِيَةِ □24□ {الحاقة:24}
weMZ w`†b †Zvgiv hv †cÖiY K†iwQ†j Zvi cÖwZ`v†b
†Zvgiv Lvl Ges cvb Ki cwiZ„wß mnKv†i| {m~iv Avj
nv°vn:24}

(5) nv`x†m G†m†Q

وعن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله
عليه وسلم: تكون الأرض يوم القيامة خبزة واحدة، يتكفؤها الجبار
بيده، كما يكفؤ أحدكم خبزته في السفر نزلا لأهل الجنة.. و فيه -
فأتى رجل من اليهود... فقال: ألا أخبرك بإدامهم؟ قال: إدامهم بالام
و نون، قالوا: وما هذا؟ قال: ثور و نون يأكل من زائدة كبدهما
سبعون ألفا. متفق عليه

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû eY©bv
Ki†Qb, bex AvKivg mvjvû AvjvBwn lqv mvjvg Bikv`
K†ib: wKqvg†Zi w`b c„w_ex GKwU i“wU†Z cwiYZ n†e|
gnv cÖZvcwš^Z Avjvn RvbœvZ evmx†`i †gngvb`vixi
wbwg†Ë wbR nv†Z Zv†K Dwë†q cvwë†q Dc†hvMx
Ki†eb| thgb †Zvgv†`i †KD md†i ˆxq i“wU†K nv†Z
Dwë†q cvwë†q Dc†hvMx K†i| Ñ Avi Zv†Z Av†Q Ñ AZ:ci
R%obK Bqvû`x G†m ejj: Avwg wK †Zvgv†K Zv†`i ZiKvix
mˆ†Ü eje bv? Zv†`i ZiKvix n†”Q evjvg l b~b| †jv†Kiv
wR†Ám Kij: †mwU wK? ejj: lvup l gvQ, hv†`i KwjRvi
AwZwi³ Ask †_†K Lv†e mËi nvRvi †jvK|²⁶⁰

(6) nv`x†m Av†iv G†m†Q

وعن جابر رضي الله عنه قال: سمعت النبي صلى الله عليه وسلم
يقول: إن أهل الجنة يأكلون فيها، ويشربون، ولا يتفلون، ولا يبولون،
ولا يتغوطون، ولا يمتخطون، قالوا: فما بال الطعام؟ قال: جشاء و

²⁶⁰ eY©bvq mnxn eyLvix (6520) l mnxn gymwjg (2792)|

رُشِحَ كَرشِحِ الْمسِكِ يَلْهَمُونَ التَّسْيِيحَ وَ التَّحْمِيدَ كَمَا يَلْهَمُونَ النَّفْسَ.
أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ.

wewkó mvnvex Rv†ei ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
wZwb e†jb: Avwg bex Kixg mvjvju AvjvBwn lqvmvj-
vg†K Bikv` Ki†Z i†bwQ, ivm~jyjuv e†jb: wbđq RvboevZ
evmxiv (Rvboev†Z) Lv†e l cvb Ki†e| Z†e Zviv _y_y †dj†e
bv, cÖm²ve l cvqLvbv Ki†e bv Ges bv†Ki †k®§v †dj†e
bv| †jv†Kiv wR†Ám Kij? Zvn†j Lvbv Lv` hv Lv†e Zvi wK
n†e? e†jb: †XKzi l †gkK †dvUvi b`vq Nvg,
k|vmÑcÖk|vm †ei nlqvi b`vq Zv†`i †fZi n†Z (´^Z:ùzZ©
fv†e) myenvbvjuv l Avj& nvg`ywjjv n†Z _vK†e|²⁶¹

(7) nv`x†m Av†iv G†m†Q

وعن عتبة بن عبد السلمي رضي الله عنه قال: كنت جالسا مع
رسول الله صلى الله عليه وسلم فجاء أعرابي فقال: يا رسول الله
أسمعك تذكر شجرة في الجنة لا أعلم في الدنيا أكثر شوكا منها -
يعني الطلح - فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: فإن الله يجعل
مكان كل شوكة مثل خصية التيس الملبود - يعني المخصي - فيها
سبعون لونا من الطعام لا يشبه لونه لون الآخر. أخرجه الطبراني في
الكبير و في مسند الشاميين

DZev web Avāym Qyvgx †_†K ewY©Z, wZwb e†jb:
Avwg ivm~jyjuv mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi wbKU
emv wQjvg| Gi gv†S GKrb †e`yCb mvnvex G†m
wR†Ám Kij: Bqv ivm~jyjuv! Avwg Avcbv†K Rvboev†Zi
GKwU MvQ m²ú†K© Av†jvPbv Ki†Z i†bwQ, Avwg
c„w_ex†Z Gi†P†q AwaK KvuUv wewkó MvQ Av†Q e†j
Rvwbbv| ivm~jyjuv mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†jb:
Avjuv ZvAvju cÖ†Z`K KvuUvi `†j Lvmx K...Z QvM†ji
†jPv†bv AŮ†Kvl m`„k K†i †`e| Zv†Z mĖi is Gi Lvevi
vK†e GK is Ab` is Gi mv† †gk†e bv|²⁶²

RvboevZevmx†`i cvbxq Gĭ weeiY:

(1) gnvb Avjuv ZvAvju Bikv` K†ib:

إِنَّ الْأَبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِنْ كَأْسٍ كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا ﴿٥﴾ (الإنسان:5)
wbđq mrKg©kxjiv cvb Ki†e Kvd,i wgwkaZ cvbcvĭ|
(m~iv Bbm vb:5)

(2) Avjuv ZvAvju Av†iv e†jb:

وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا كَانَ مِزَاجُهَا رَنْجَبِيلًا ﴿١٧﴾ (الإنسان:17)
†mLv†b Zv†`i†K cvb Kiv†bv n†e ÖhvbRvexjÖ wgwkaZ
cvbcvĭ| (m~iv Bbm vb:17)

(3) Ab`Ĭ Bikv` n†Q:

²⁶¹ mnxn gymwjg| nv`xm bs (2835)|

²⁶² nv`x†mi mb` mnxn| eY©bvq ZeivYx Avj Kvexi (7/130) l gymbv`
kvgxBqvBb (1/282)| †`Lyb Avj wmjwmjvZzm mnxnvn (2734) |

يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيقٍ مَخْتُومٍ 25 خِتَامُهُ مِسْكٌ وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ
الْمُتَنَافِسُونَ 26 وَمِرَاجُهُ مِنَ تَسْنِيمٍ 27 عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا
الْمُقَرَّبُونَ 28 { الإنسان: 25-28 }

Zv#`i#K cvb Kiv#bv n#e #gvni Kiv weix cvbxq| Zvi #gvni
n#e K—ix| G wel#q cÖwZ#hvmx#`i cÖwZ#hvwMZv Kiv
DwPZ| Zvi w#gk^aY n#e Zvmbx#gi cvwb| GwU GKwU
SY©v, hvi cvwb cvb Ki#e %obKU`kxjMb|{m~iv
ZvZdxd:25-28}

(4) nv`x#m G#m#Q

وعن ابن عمر رضي الله عنهما قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم : الكوثر نهر في الجنة, حافظاه من ذهب, ومجراه على الدر و
الياقوت, تربته أطيب من المسك, و ماؤه أحلى من العسل, و أبيض
من الثلج. أخرجه الترمذي وابن ماجة.

cÖL`vZ mvnvex Avãjvvn web lgi ivw`qvjvû KZ...©K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K#ib: ÒKvDmviÓ Rvboev#Zi GKwU bni| Zvi `yB Zxi
`^Y©Øviv wbwg©Z| Zvi MwZc\_ l cÖevn n#`Q g~j`evb
gwYgy³v l BqvK, #Zi Dci w`#q| Gĩ gvwV #gkK A#c¶v DËg,
cvwb gayi #P#q| AwaK wgwó Ges ei#di #P#q AwaK
mv`v|²⁶³

Rvboev#Zi e,,¶ivwR l djÑdjvw`i weeiY:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K#ib:

وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ ظِلَالُهَا وَذُلِّلَتْ قُطُوفُهَا تَذْلِيلًا 14 { الإنسان: 14 }

Zvi e,,¶Qvqv Zv#`i Dci Szu#K _vK#e Ges Zvi djmg~n
Zv#`i AvlZvaxb ivLv n#e| {m~iv Bbmvb:14}

(2) Av#iv Bikv` n#`Q:

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي ظِلَالٍ وَعُيُونٍ 41 وَقَوَائِكَ مِمَّا يَشْتَهُونَ 42
{ المرسلات: 41-42 }

wbðq Avjvnfxi`iv _vK#e e,,¶ Qvqv l cÖm^aeYmg~#n Ges
Zv#`i evwÃZ dj-g~#ji g#a`| {m~iv Avj gyimvjvZ:41-42}

(3) Avjvn ZvAviv Ab`Í ej#Qb:

مُتَكِّينَ فِيهَا يَدْعُونَ فِيهَا بِفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ وَشَرَابٍ 51 { ص: 51 }

#mLv#b Zviv #njvb w`#q em#e| Zviv #mLv#b PvB#e
A#bK dj-g~j l cvbxq| {m~iv `^` :51}

(4) Ab`Í Bikv` n#`Q:

وَلَهُمْ فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ { محمد: 15 }

Z_vq Zv#`i Rb` i#q#Q iKgvix dj-g~j| {m~iv
gynv#v` :15}

(5) Av#iv Bikv` n#`Q:

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَارًا 31 حَدَائِقَ وَأَعْنَابًا 32 { النبا: 31-32 }

Avjvnfxi`#`i Rb` i#q#Q mvdj` | D`vb l Av^{1/2}yi| {m~iv
bvev:31-32}

²⁶³ nv`x#mi mb` mnxn , eY©bvq wZiwghx (3361) l Be#b gvRvn (4334)|

(6) Avʔiv Bikv` nʔ"Q:

فيهِمَا مِنْ كُلِّ فَائِكِهَةٍ رَوْجَان 52 {الرحمن: 52}
Dfʔqi gʔa" cÖʔZ"K dj wewfbœ iKʔgi nʔe| {m~iv Avi
ingvb:52}

فيهِمَا فَائِكِهَةٌ وَتَحُلُّ وَرَمَانُ 68 {الرحمن: 68}
ʔmLvʔb AvʔQ djÑg~j, †LRyi | Avbvi| { m~iv Avi
ingvb:68}

(7) Avʔiv Bikv` nʔ"Q:

يَدْعُونَ فِيهَا بِكُلِّ فَائِكِهَةٍ آمِينَ 55 {الدخان: 55}
Zviv †mLvʔb kvš— gʔb wewfbœ djÑg~j AvbʔZ ejʔe|
{ m~iv †`vLvb:55}

(8) Avʔiv Bikv` nʔ"Q:

وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ مَا أَصْحَابُ الْيَمِينِ 27 فِي سِدْرٍ مَخْضُودٍ 28
وَطَلْحٍ مَنْضُودٍ 29 وَظِلٍّ مَمْدُودٍ 30 وَمَاءٍ مَسْكُوبٍ 31
وَفَائِكِهَةٍ كَثِيرَةٍ 32 لَا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ 33 {الواقعة: 27-33}

hviv Wvb w`ʔK _vKʔe, Zviv KZBbv fvM"evb| Zviv _vKʔe
KvuUv wenxb e`wiKv e,,ʔ|| Ges KvuW` KvuW` Kjvq|
`xN© Qvqvq Ges cÖevwnZ cvwbʔZ | cÖPzi djÑg~ʔj| hv
†kl nevi bq Ges wbw|x| bq| (m~iv lqvWkqv:27Ñ33)

(9) Ab"Î Bikv` nʔ"Q:

فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ 22 فُطُوفُهَا دَائِمَةٌ 23 كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا
أَسْلَفْتُمْ فِي الْأَيَّامِ الْخَالِيَةِ 24 {الحاقة: 22-24}
myD"P RvbœvʔZ, Zvi djÑg~jmg~n AebwgZ _vKʔe|
weMZ w`ʔb †Zvgiv hv †cÖiY KʔiwQʔj, Zvi cÖwZ`vʔb
†Zvgiv Lvl Ges cvb Ki Z...wß mnKvʔi| {m~iv Avj
nv°vn:22Ñ24}

(10) nv`xʔm GʔmʔQ

وعن مالك بن صعصعة رضي الله عنهما في قصة المعراج - وفيه -
أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ورفعت لي سدرة المنتهى فإذا
نبقها كأنه قلال هجر، وورقها كأنه أذان الفيل، في أصلها أربعة أنهار:
نهران باطنان، ونهران ظاهران، فسألت جبريل، فقال: أما الباطنان
ففي الجنة، وأما الظاهران النيل و الفرات. متفق عليه

mvnvex gvʔjK web mvÖmvÖAvn ivw`qvjvû Avbû †_ʔK
†gÖivʔRi NUbv mʔ^wjZ nv`xʔm ewY©Z, Ñ ZvʔZ AvʔQ
Ñ bex AvKivg mvjvʔvû AvjvBwn lqvWvjvg eʔjb: Avgviv
mvgʔb wm`ivZzj gyš—vWvʔK Zzʔj aiv nj, †`Ljvg Zvi
dj,ʔjv †hb nvRvʔii wekvj wekvj gUKv| Ges Zvi cvZv,ʔjv
†hb nvwZi Kvbi Zvi †Mvov †_ʔK PviwU b`x cÖevngvb|
`y'†Uv AcÖKvk" Aci `y'†Uv cÖKvk" | Avwg wReixʔjK G
cÖmʔ½ wRʔÁm Kiʔj wZwb eʔjb: AcÖKvk" b`xØq
RvbœvʔZ Avi cÖKvk" `y'†Uv nʔ"Q: bxj | †dvivZ²⁶⁴

²⁶⁴ eY©bvq eyLvix | gymwjg| nv`xm bs h_vµʔg (3207) | (162)|

(11) nv`x#m Av#iv G#m#Q

وعن أبي سعيد رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
إن في الجنة لشجرة يسير الراكب الجواد أو المضر السريع مائة
عام ما يقطعها. متفق عليه.

Avey mvC` ivw`qvjvû Avbû †_#K ewY©Z, bex Kixg mvj-
vjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K#i#Qb: wbðqB Rvbœv#Z
Ggb GKwU wekvj e,,¶ Av#Q GKRb `¶ mlqvix Lye
`ª“ZMvgx Ak| ev #Nvo#`Što cÖwk¶Y cÖvß `ª“ZMvgx
Ak|#K GKkZ eQi ch©š— QyUv#jI H e,,¶#K AwZµg Ki#Z
cvi#e bv|²⁶⁵

(12) nv`x#m Av#iv G#m#Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: ما في الجنة شجرة إلا وساقها من ذهب. أخرجه الترمذي
wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_#K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K#i#Qb: Rvbœv#Z Aew`Z cÖ#Z`K e,,#¶i KvÜB n#e
`^#Y©i|²⁶⁶

Rvbœv#Zi bnimg~#ni weeiY:

(1) gnyb Avjvn ZvAvjv Bikv` K#ib:

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
ذَلِكَ الْقَوْزُ الْكَبِيرُ □11□
{ البروج: 11 }

A_v©r hviv Cgvb Av#b I mrKg© mæúv`b K#i Zv#`i Rb`
i#q#Q RvbœvZ, hvi Zj#`#k cÖevwnZ nq
wbS©wiYxmg~n| GUvB gnv mvdj`| {m~iv eyifR:11}

(2) Av#iv Bikv` n#`Q:

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ فِيهَا أَنْهَارٌ مِنْ مَاءٍ غَيْرِ آسِنٍ وَأَنْهَارٌ مِنْ
لَبَنٍ لَمْ يَتَغَيَّرْ طَعْمُهُ وَأَنْهَارٌ مِنْ حَمْرٍ لَذَّةٍ لِلشَّارِبِينَ وَأَنْهَارٌ مِنْ عَسَلٍ
مُصَفًّى وَلَهُمْ فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ وَمَغْفِرَةٌ مِنْ رَبِّهِمْ كَمَنْ هُوَ خَالِدٌ
فِي النَّارِ وَسُقُوا مَاءً حَمِيمًا فَقَطَّعَ أَمْعَاءُهُمْ □15□ { محمد: 15 }

Avjvn fxi“ gyËvKx#`i th Rvbœv#Zi cÖwZkÖ“wZ #`qv
n#q#Q Zvi Ae`v wbgœifc, Zv#Z Av#Q wbg©j cvwbi bni,
`y#ai bni hvi `^v` AcwieZ©bxq, cvbKvix#`i Rb`
my`^v`y kiv#ei bni Ges cwi#kvwaZ gayi bni| Av#iv
Av#Q iKgvwi djÑg~j I Zv#`i cvjbKZ©vi ¶lgv| {m~iv
gynvæ\$`v:15}

(3) Av#iv Bikv` n#`Q:

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَهْرٍ □54□ فِي مَقْعَدٍ صِدْقٍ عِنْدَ مَلِكٍ مُقْتَدِرٍ □
□55□ { القمر: 54-55 }

²⁶⁵ eY©bvq eyLvix (6553) Ges gymwjg (2828)|

²⁶⁶ nv`x#mi mb` mnxn, eY©bvq wZiwghx| nv`xm bs (2525) †`Lyb mnxn
Rv#g (5647)

Avjvnfxi“iv _vK†e Rvbœv†Z I wbS©wiYx†Z| ‡hvM“
Avm†b me©vwacwZ mgªv†Ui mvwbœ†a“| {m~iv
Kvgvi:54-55}

(4) nv`x†m G†m†Q

وعن أنس بي مالك رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم
قال : بينما أنا أسير في الجنة إذا أنا بنهر حافتاه قباب الدر المجوف ،
قلت ما هذا يا جبريل ؟ قال : هذا الكوثر الذي أعطاك ربك ، فإذا طيبه
أو طينه مسك أذفر. أخرجه البخاري.

mvnvex Avbvm web gv†jK ivw`qvjvû Avbû eY©bv
Ki†Qb, bex Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K†ib: Avwg Rvbœv†Z wePiY KiwQjvg, nVvr wb†R†K
GKwU bn†ii Kv†Q Avwe®<vi Kijvg| H bn†ii `yB Zxi
ga“Lvb dvuKv wewkó gwYÑgy³v we†k†li Mª^yR| Avwg
ejjvg: wReixj! GBwU wK? ej†jb: GBwU KvDmvi, hv
Avcbvi cÖwZcvjK Avcbv†K `vb K†i†Qb| †`Ljvg, Gi †mŠif
ev gvwU †gkK m`„k|²⁶⁷

(5) nv`x†m Av†iv G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: سيحان و جيحان والفرات والنيل كل من أنهار الجنة. أخرجه
مسلم.

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
ivm~jyvn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†jb: mvBnvb,
RvBnvb, †dvivZ I bxj cÖ†Z“KwUB Rvbœv†Zi bni|²⁶⁸
Rvbœv†Zi SY©vi weeiY:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ﴿٤٥﴾

wbđq Avjvn fxi“ Ñ gyËvKxiv _vK†e evMvb I wbS©wiYx
mg~†n| {m~iv wnRi:45}

(2) Ab“Í Bikv` n†”Q:

إِنَّ الْأَبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِنْ كَأْسٍ كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا ﴿٥﴾ عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا
عِبَادُ اللَّهِ يُفَجِّرُونَهَا تَفْجِيرًا ﴿٦﴾ {الإنسان:5-6}

wbđq mrKg©kxjiv cvb Ki†e Kvdzi wgwkaZ cvbcv| GwU
GKwU SiYv, hv †_†K Avjvni ev>`vMb cvb Ki†eÑZviv G†K
cÖevwnZ Ki†e| {m~iv Bbmvb:5-6}

(3) Avil Bikv` n†”Q:

وَمِزَاجُهُ مِنْ تَسْنِيمٍ ﴿٢٧﴾ عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ﴿٢٨﴾
{المطففين:27-28}

Zvi wgaY n†e Zvmbx†gi cvwb| GwU GKwU SiYv hvi
cvwb cvb Ki†e %obKU“kxj Mb| {m~iv Avj gyZvdwd
dxb:27-28}

(4) Avil Bikv` n†”Q:

²⁶⁷ eY©bvq eyLvix, nv`xm bs (6581)|

²⁶⁸ eY©bvq gymwjg, nv`xm bs (2839)|

فِيهِمَا عَيَّتَانِ تَجْرِيَانِ □50 / فِيهِمَا عَيَّتَانِ تَصَاحَتَانِ □66 { الرحمن: 50/66 }

Dfq D`v#b Av#Q engvb `yB cÖm#eY| / Z_vq Av#Q
D#ØwjZ `yB cÖm#eY| {m~iv Avi ivngvb:50/66}

(5) Avil Bikv` n#Q:

وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا كَانَ مِزَاجُهَا زَنْجَبِيلًا □17 عَيَّتَا فِيهَا تُسَمَّى
سَلْسِيلًا □18 { الإنسان: 17-18 }

Zv#`i#K #mLv#b cvb Kiv#bv n#e Ò hbRvexjÓ wgwK#Z
cvb cv| GwU RvboevZw`Z ÒmvjmvexjÓ bvgK GKwU
SiYv| {m~iv Bbm vb:17-18}

RvboevZevmx#`i`x#`i weeiY:

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` K#ib:

لِلَّذِينَ اتَّقَوْا عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا
وَأَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ □15 { آل
عمران: 15 }

hviv ZvKlqv Aeja^bKvix, Avjvni wbKU Zv#`i Rb` i#q#Q
RvboevZ hvi Zj#`#k cÖm#eY cÖevwnZ| Zviv #mLv#b
_vK#e Abš—Kvj| Avi i#q#Q cwi"Qbœ mw½Mb Ges Avj-
vni mš'wó| Avjvn Zuvi ev>`v#`i cÖwZ my`„wó iv#Lb|
{ m~iv Av#j Bgivb:15 }

(2) Ab`Î Bikv` n#Q:

إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْسَاءً □35 فَجَعَلْنَاهُنَّ أَبْكَارًا □36 غُرُبًا يُترَابًا □37
لِأَصْحَابِ الْيَمِينِ □38 ثَلَاثَةٌ مِنَ الْأُولَى □39 وَثَلَاثَةٌ مِنَ الْآخِرِينَ □40
{ الواقعة: 35-40 }

Avwg RvboevwZ igYxMb#K we#klif#c m„wó K#iwQ|
AZ:ci Zv#`i#K K#iwQ wPi Kzgvix| Kvwgbx, mgeq<v|
Wvbw`#Ki #jvK#`i Rb`| Zv#`i GK`j n#e c~e©eZ©x#`i
ga` n#Z| Ges GK`j cieZ©x#`i ga` n#Z| {m~iv
lqvKqv:35-40}

(3) Avil Bikv` n#Q:

وَعِنْدَهُمْ قَاصِرَاتُ الطَّرْفِ عِينٌ □48 كَأَنَّهُنَّ بَيْضٌ مَكْنُونٌ □49
{ الصافات: 48-49 }

Zv#`i m#½ _vK#e AvbZ bqbv, AvqZ#jvPbv Zi"YxK,j| #hb
Zviv myiw¶Z wWg| {m~iv mvddvZ:48-49}

(4) Avil Bikv` n#Q:

وَحُورٌ عِينٌ □22 كَأَمْثَالِ اللُّؤْلُؤِ الْمَكْنُونِ □23 جَرَاءٌ بِمَا كَانُوا
يَعْمَلُونَ □24 { الواقعة: 22-24 }

Avi #mLv#b _vK#e AvbZ bqbv ûiMb, Avei#Y iw¶Z gy³v
m`„k| Zv#`i K...Z Avg#ji cyi<vi`^ifc| {m~iv
lqvKqv:22-24}

(5) Avil Bikv` n#Q:

فِيهِنَّ قَاصِرَاتُ الطَّرْفِ لَمْ يَطْمِثْهُنَّ إِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌّ 56 قَبَائِي
 آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ 57 كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوتُ وَالْمَرْجَانُ 58 { الرحمن: 56-58 }

‡m mK‡ji gv‡S _vK‡e eû AvqZbqbv igYxK,j| hv‡`i‡K
 c~‡e© †Kvb gvb|l l wRb `úK© K‡iwb| myZivs †Zvgiv
 Df‡q †Zvgv‡`i cÖwZcvj‡Ki †Kvb †Kvb
 AbyMÖnÑAe`vb‡K A`^xKvi Ki‡e? Zviv †hb cÜivM l
 cÖevj|{m~iv Avi ingvb:56-58}

(6) Avil Bikv` n‡"Q:

فِيهِنَّ حَبِيرَاتُ حِسْبَانٍ 70 قَبَائِي آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ 71 حُورٌ
 مَّقْصُورَاتٌ فِي الْخِيَامِ 72 { الرحمن: 70-72 }

‡mLv‡b _vK‡e m"PwiîvÑmykxjv, my>`ix igYxKzj|
 myZivs †Zvgiv Df‡q †Zvgv‡`i cvjbKZ©vi †Kvb †Kvb
 AbyMân Ñ Ae`vb A`^xKvi Ki‡e? Zvi Zvuey‡Z Ae`vb
 KvwibxÑmyiw¶Zv ûi| {m~iv Avi ingvb:70-72}

(7) nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أنس رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: لروحة
 في سبيل الله أو غدوة خير من الدنيا و ما فيها, ولقاب قوس أحدكم
 من الجنة أو موضع قيد - يعني سوطه - خير من الدنيا و ما فيها, ولو
 أن امرأة من أهل الجنة اطلعت إلى أهل الأرض لأضاءت ما بينهما ,
 ولملأته ريحا, ولنصيفها على رأسها خير من الدنيا و ما فيها. متفق
 عليه

mvnvex Avbvm web gv‡jK ivw`qvjvû Avbû eY©bv
 Ki‡Qb, bex AvKivg mvjvjuû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
 K‡ib: GK mÜ`v A\_ev GK weKvj Avjvni iv`—vq e`q Kiv
 c,,w_ex l c,,w_exw`Z mKjwKQy A‡c¶v DËg| Rvbœv‡Z
 †Zvgv‡`i Kv‡iv aby‡Ki `~iZj mgvb RvqMv A_ev Qwo
 ivLvi `vb cwigvY RvqMv c,,w\_ex l c,,w\_exw`Z mKj
 wKQy A‡c¶v DËg| Rvbœv‡Zi ‡Kvb bvix hw` RMZevmxi
 w`‡K GKevi `,,wó wb‡¶c KiZ Zvn‡j GZ‡™¶v‡qi
 {RvbœvZ l c,,w_ex} ga`eZ©x`vb Av‡jvq l myMwÜ‡Z
 f‡i w`Z| Avi RvbœvZevmx igYxi gv_vi DobvUzKz
 c,,w_ex l c,,w_exw`Z mewKQy †_‡K DËg|²⁶⁹

(8) nv`x‡m Av‡iv G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم
 قال: إن أول زمرة تدخل الجنة على صورة القمر ليلة البدر, والتي
 تليها على أضوأ كوكب دري في السماء, لكل امرئ منهم زوجته
 اثنتان, يرى مخ سوقهما من وراء اللحم وما في الجنة أعزب. متفق
 عليه

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû ‡_‡K ewY©Z,
 ivm~jyjn mvjvjuû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib,
 Rvbœv‡Z cÖ‡ekKvix cÖ_g `jwU c~wY©gv iv‡Zi

²⁶⁹ eY©bvq KzLvix l gymwjg| nv`xm bs eyLvix (2796) l gymwjg (1880)|

AvþjvþKv™ ¢vwmZ Pvuþ`i AvK...wZ wbþq cÖtek Kiþe| Gi
cþiB hviv cÖtek Kiþe Zviv nþe AvKvk~' AvþjvþKv¾jz b¶Î
t_þKl AwaK AvþjvKgq| Zvþ`i cÖZ~þKi Rb~`yÖRb Kþi
~¿x_vKþe hvþ`i cvþqi tMvQvi gMR tMvkZ tþ` Kþi þ`Lv
hvþe| RvbœvþZ tKvb AweevwnZ_vKþe bv|²⁷⁰

RvbœvþZi tþmŠif I myNÖvY:

RvbœvþZ wewfbœ iKþgi gbgy»Ki AvZi (myMwÜ`æe") I
tþmŠif AvþQ| RvbœvZxþ`i gh©`vMZ ZviZþg~i KviþY tþm
tþmŠif I`æe"vw`þZi ZviZg~i þqþQ|

(1) nv`xþm GþmþQ

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: إن أول زمرة يدخلون الجنة على صورة القمر ليلة البدر، ثم
الذين يلونهم على أشد كوكب دري في السماء إضاءة، لا يبولون، ولا
يتغوطون، ولا يتفلون، ولا يمتخطون، أمشاطهم الذهب، ورشحهم
المسك، ومجامرهم الألوة، وأزواجهم الحور العين، على خلق رجل
واحد، على صورة أبيهم آدم ستون ذراعا في السماء. متفق عليه

Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû þ_þK ewY©Z, ivm~jyjn
mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg eþjb: me© cÖ_g th`jwU
RvbœvþZ cÖtek Kiþe Zvþ`i AvK...wZ nþe c~wY©gv
ivþZi AvþjvþKv¾jz Pvu`m`„k| Zvþ`i ciciB hviv cÖtek
Kiþe Zvþ`i Ae~'v nþe AvKvk~' AvþjvþKv¾jz b¶Î t_þKl
AwaKZi AvþjvKgq| Zviv tþm_vq gjŊg~Î Z~vM Kiþe bv|
_y_yŊbvþKi tklv tþjþe bv|(Pyj web~— Kivi) wPi"bx nþe
~^þY©i| kixi wbM©Z Nvg nþe tþgkK m`„k| kixi wb:m„Z
NÖvY nþe Djylqvn Z_v myZxeª NÖvY wewkó KvV
weþkl| ~¿x nþe Kvþjv I ã eþY©iŊWvMi bqbv ûie„>`| GK
e"w³i AvK...wZþZŊ Zvþ`i wcZv Av`þgi AvK...wZþZŊ
AvKvkcvþb lvU MR|²⁷¹

(A_©vr Zviv Av`g AvjvBwnm mvjvþgi gZ lvU MR
wewkó jx^vK„wZi nþe)

(2) nv`xþm Avþiv GþmþQ

وعن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما أن النبي صلى الله عليه
وسلم قال: من قتل معاهدا لم يرح رائحة الجنة، وإن ريحها يوجد من
مسيرة أربعين عاما. أخرجه البخاري.

mvnvex Avãjvn web Avgi ivw`qvjvû Avbû eY©bv
KiþQb, bex AvKivg mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
Kþib, th e"w³ mwÜfy³ Agymwjg tþvKþK nZ~v Kiþe tþm
RvbœvþZi NªvYI cvþe bv, A_P Zvi myNÖvY PwjK eQi
mdþii`~iZi nþZi Abyfe Kiv hvq|²⁷²

(3) nv`xþm Avþiv GþmþQ

²⁷⁰ eY©bvq KzLvix I gymwjg , nv`xm bs eyLvix (3246) I gymwjg (2834)|

²⁷¹ eY©bvq eyLvix I gymwjg|nv`xm bs eyLvix (3327) I gymwjg (2834)|

²⁷² eY©bvq KzLvix nv`xm bs (3166)|

وفي لفظ : وإن ربحها ليوحد من مسيرة سبعين خريفا. أخرجه الترمذي و ابن ماجة.

Ab" tilqvqv†Z Av†Q: A_P Rvbœv†Zi myifx mEi eQi
md†ii `~iZi †_†Kl cvlqv hvq|²⁷³
RvbœvZAwævmx†`i `x†`i MxZÑm½xZ:

عن ابن عمر رضي الله عنهما أن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
إن أزواج أهل الجنة ليغنين أزواجهن بأحسن أصوات سمعها أحد
قط, إن مما يغنين به: نحن خير الحسان, أزواج قوم كرام, ينظرن
بقرة أعيان.

وإن مما يغنين به: نحن الخالدات فلا يمتته, نحن الآمات فلا يخفنه,
نحن المقيمات فلا يظعنه. أخرجه الطبراني في الأوسط.

wewkó mvnvex Aväyjn web lgi ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, bex AvKivg mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
K†ib: RvbœvZx†`i Rb" Zv†`i `xiv GZ my>`i Avlqv†R
m½xZ cwi†ekb Ki†e hv BwZc~†e© Avi †KD i†bwb|
Zv†`i m½x†Zi g†a" †hgb: Avgiv m"PwiÎvÑmykxjv,
my>`ix igYxKzj, gnvbyfeÑmæ§vwbZ †jvK†`i `x, hviv
(Zv†`i cÖwZ) ZvwK†q _vK†e bq†bi cÖkvwš— wb†q|
Zv†`i m½x†Zi Av†iv wKQy bg~bv:

Avgiv Agi hviv KL†bv gi†e bv, Avgiv wPi wbivc` hviv
kw¼Z nq bv, Avgiv Ae`vb Kwibx hviv mdi Ki†e bv|²⁷⁴

RvbœvZx†`i †hŠb-wgjb:

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

إِنَّ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغْلٍ فَاكِهُونَ ﴿٥٥﴾ هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي
ظِلَالٍ عَلَى الْأَرَائِكِ مُتَكِئُونَ ﴿٥٦﴾ {يس: 55-56}

G w`b RvbœvZevmxiv Avb†>` gk,j _vK†e| Zviv Ges
Zv†`i mw½MY Dcweó _vK†e Qvqvvgq cwi†ekb Avm†b
†njvb w`†q| {m~iv Bqvmxb:55-56}

(2) nv`x†m G†m†Q

عن زيد بن أرقم رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم : إن الرجل من أهل الجنة ليعطى قوة مائة رجل في الأكل و
الشرب و الشهوة و الجماع, فقال رجل من اليهود : فإن الذي يأكل و
يشرب تكون له الحاجة , فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم:
حاجة أحدهم عرق يفيض من جلده, فإذا بطنه ضمير. أخرجه
الطبراني و الدارمي.

mvnvex hvq` web AviKvg ivw`qvjvû Avbû e†jb,
ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib:
RvbœvZx cÖwZwU e"w³†K cvbvñvi, cÖe,,wEMZ Pwñ`v
I †hŠb wgj†b GKkZ cyi"†li kw³ cÖ`vb Kiv n†e| GwU i†b R
%obK Bqvû`x cÖkœ Kij: †h e"w³ cvbvñvi K†i Zvi cÖvK...

²⁷³ eY©bvq wZiwghx nv`xm bs (1403) | Be†b gvRvn nv`xm bs (2687) |

²⁷⁴ eb©bvq ZeivYx Avj gyÔRvgj AvlmvZ, nv`x†mi mb` mnxn, nv`xm bs
(4917) †`Lyb mnxn Avj Rv†g (1561)|

wZK Kg©ÑcÖm^ave cvqLvbnÑm^uv`[†]bi cÖ[†]qvRb nq|
DĒ[†]i ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg ej[†]jb: Zv[†]i
G cÖ[†]qvR[†]bi cwie[†]Z© kixi [†]_†K Nvg [†]ei n[†]e Avi GiB
Kv[†]iY [†]cU Lv^jx n[†]q hv[†]e|²⁷⁵
(3) nv`x[†]m Av[†]iv G[†]m[†]Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قيل يا رسول الله : هل نصل
إلى نسائنا في الجنة؟ فقال: إن الرجل ليصل في اليوم إلى مائة
عذراء. أخرجه الطبراني في الأوسط و أبو نعيم في صفة الجنة.

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvju Avbû ej[†]jb: ivm~jyjn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg[†]K cÖkœ Kiv nj: Bqv
ivm~jyjn: Avgiv wK Rvboev[†]Z Avgv[†]i [†]_†x[†]i Kv[†]Q
[†]cŠuQv[†]Z cvie? DĒ[†]i ivm~jyjn ej[†]jb: GKRb e[†]w³
GKw`[†]b GKkZ Kzgvixi Kv[†]Q hv[†]e (A_©vr wgwjZ n[†]e)|²⁷⁶
Rvboev[†]Z mš—vb jvf:

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله
عليه وسلم: المؤمن إذا اشتهى الولد في الجنة كان حمله و وضعه و
سنه في ساعة كما يشتهي. أخرجه أحمد و الترمذي.

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvju Avbû [†]_†K ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bkv` K[†]ib:
gywgb hLb Rvboev[†]Z mš—vb Kvgbv Ki[†]e, ZLbB
mvgvb` mg<sup>†</sup>qi g<sup>†</sup>a` Zvi Pwn`vg[†]Z Zvi Mf©, cÖme l
eq`[†] n[†]q hvlqv m^ubœ n[†]q hv[†]e|²⁷⁷

RvboevZevmx[†]i wbqvg[†]Zi PjgvbZv:
RvboevZxiv Rvboev[†]Z cÖ[†]e[†]ki ci [†]d[†]ik&Zviv G[†]m Zv[†]i
mv[†]_† mv[†]vZ K[†]i G mymsev` cÖ`vb Ki[†]e th, [†]Zvgiv
GLv[†]b wPi`vqx fv[†]e [†]vK[†]e Ges Ggb wbqvg[†]Zi
mymsev` ibv[†]e hv Zviv BwZc~[†]e© Avi i[†]bwb|

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bkv` K[†]ib:

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ أُكُلُهَا دَائِمٌ وَظُلُّهَا
تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ اتَّقَوْا وَعُقْبَى الْكَافِرِينَ النَّارُ □35□ {الرعد:35}
gyĒvKxw`M[†]K th Rvboev[†]Zi cÖwZkÖ“wZ [†]_†qv n[†]q[†]Q,
Zvi Dcgv Gifc: Gi cv`<sup>†</sup><sub>†</sub>k b`x cÖevwnZ, Zvi djmg~n l
Qvqv wPi`vqx| hviv gyĒvKx GwU Zv[†]i Kg©dj Avi
Kv[†]di[†]i Kg©dj AwMœ| {m~iv ivÖ` :35}

(2) nv`x[†]m G[†]m[†]Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
ينادي مناد: إن لكم أن تصحوا فلا تسقموا أبدا، وإن لكم أن تحيوا فلا

²⁷⁵ nv`xmwU mnxn mb<sup>†</sup>` ewY©Z n[†]q[†]Q| eY©bvq ZeivYx , Avj gyÖRvgyj
Kvexi (5/178) l`vivgx (2721) [†]_†Lyb: mnxn Avj Rv[†]g (1627)

²⁷⁶ nv`xmwU weix mb<sup>†</sup>` ewY©Z n[†]q[†]Q| eY©bvq ZeivYx ,Avj gyÖRvgyj
AvlmvZ Ges Avey bvCg , wmdvZzj Rvboevn|

²⁷⁷ nv`x<sup>†</sup>mi mb` weix| eY©bvq Avng` (11079) l wZiwghx (2563)|

تموتوا أبدا، وإن لكم أن تشبوا فلا تهرموا أبدا، وإن لكم أن تنعموا فلا
تبأسوا أبدا. فذلك قوله عز وجل: { وَتُودُوا أَنْ تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا
بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ } أخرجه مسلم.

Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_‡K ewY©Z, ivm~jyjn
mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bîkv` K‡ib: RvbœvZxMb
Rvbœv‡Z cÖ‡ek Kivi ci GK ‡NvlyvKvix †Nvlyv Ki‡e,
†Zvgv‡`i Rb` G wmxvš— w`i Kiv n‡q‡Q th, †Zvgiv
me©`v my` _vK‡e KL‡bv Amy` n‡e bv, me©`v
RxweZ _vK‡e KL‡bv g„Zy`eiY Ki‡e bv| me©`v hyeK
_vK‡e KL‡bv e„x n‡e bv| me©`v m”Q>` I my‡L _vK‡e
KL‡bv AbUbwK→ó I `~:wLZ n‡e bv| ZvB‡Zv gnvb Avjvn
ZvAvjv Bîkv` K‡ib: Ò Ges Zv‡`i m‡x^vab K‡i ejv n‡e,
†Zvgiv hv Ki‡Z ZviB Rb` †Zvgv‡`i‡K G Rvbœv‡Zi
DËivwaKvix Kiv n‡q‡QÓ|²⁷⁸

(3) nv`x‡m G‡m‡Q

وعن جابر رضي الله عنه قال: قيل يا رسول الله: هل ينام أهل
الجنة؟ قال: لا، النوم أخو الموت. أخرجه البزار

mvnvex Rv‡ei ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki‡Qb, wR‡Ám
Kiv nj: Bqv ivm~jyjn! RvbœvZevmxiv wK wb`av hv‡e?
bexRx DË‡i ej‡jb: bv, wb`av g„Zz` m`„k|²⁷⁹

RvbœvZevmx‡`i —i web`vm:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bîkv` K‡ib:

اُنْظُرْ كَيْفَ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ وَلِلْآخِرَةِ أَكْبَرُ دَرَجَاتٍ وَأَكْبَرُ
تَفْضِيلًا □21□ {الإسراء:21}

j¶` Ki, Avwg wK fv‡e Zv‡`i GK `j‡K Aci `‡ji Dci
‡k^ôZ; w`‡qwQ, AvwLivZ‡Zv wbôqB gh©v`vq gnËi I
‡Y ‡k^ôZi| {m~iv Bmiv: 21}

(2) Avjvn ZvAvjv Av‡iv e‡ib:

وَمَنْ يَأْتِهِ مُؤْمِنًا قَدْ عَمِلَ الصَّالِحَاتِ فَأُولَئِكَ لَهُمُ الدَّرَجَاتُ الْعُلَا □75□
جَنَّاتٌ عَدْنٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ذَلِكَ جَزَاءُ مَنْ تَزَكَّى
□76□ {طه:75-76}

Ges hviv Zvui wbKU Dcw`Z n‡e gywgb Ae`vq mrKg©
K‡i, Zv‡`i Rb` i‡q‡Q mgy”P gh©v`vÑ `vqx RvbœvZ,
hvi cv`‡`k b`x cÖevwnZ, ‡mLv‡b Zviv `vqx n‡e Ges
G cyi<vi Zv‡`iB hviv cwe| {m~iv ZiÑnv : 75Ñ76}

(3) Avil Bîkv` n‡”Q:

²⁷⁸ eY©bvq mnxn gymwjg (2837)

²⁷⁹ gymbv` Avj evh&hvi| nv`x‡mi mb` mnxn| Kvkdzj AvmZvi (3517) Avjv
wmjwmjvZzm mnxnv (1087)

وَالسَّائِقُونَ السَّائِقُونَ 10 أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ 11 فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ
 12 ثَلَاثَةٌ مِنَ الْأَوَّلِينَ 13 وَقَلِيلٌ مِنَ الْآخِرِينَ 14 { الواقعة :
 10,14 }

Avi AMÖewZ©MYB †Zv AM³eZ©x, ZvivB ^bKU" cÖvßÑ
 wbqvgZc~Y© D`"v‡b, eû msL"K n‡e c~e©eZ©x‡i
 ga"n‡Z| Ges Aí msL"K n‡e cieZ©x‡i ga" n‡Z|
 { lqvWkqv:10Ñ14}
 (4) nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه
 وسلم: من آمن بالله وبرسوله، وأقام الصلاة، وصام رمضان، كان
 حقا على الله ، أن يدخله الجنة، جاهد في سبيل الله، أو جلس في
 أرضه التي ولد فيها، فقالوا يا رسول الله : أفلا نبشر الناس؟ قال: إن
 في الجنة مائة درجة أعدها الله للمجاهدين في سبيل الله ، ما بين
 الدرجتين كما بين السماء و الأرض فإذا سألتهم الله فاسألوه
 الفردوس فإنه أوسط الجنة، و أعلى الجنة، أراه قال: و فوقه عرش
 الرحمن، ومنه تفرج أنهار الجنة. أخرج البخاري.

mvnvex AveY ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_‡K ewY©Z, bex
 Kixg mvjvjuvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib: †h e" w³
 Avjvni cÖwZ Cgvb Avbj, Av‡iv Cgvb Avbj Zvui ivm~‡ji
 cÖwZ, mvjvZ Kv‡qg Kij, ighv‡bi wmqvg cvjb Kij, Zv‡K
 Rvboev‡Z cÖ‡ek Kiv‡bv Avjvni `vwqZi n‡q hvq| †m Avj-
 vni iv`—vq wRnv` Ki"K ev wbR Rb‡f~wg‡Z e‡m _vKzK|
 †jv‡Kiv ej‡jb: Bqv ivm~jvjuv! Avgiv †jvK‡i mymsev`
 †`e bv? bexRx ej‡jb: Rvboev‡Z GKkZ `—i i‡q‡Q, Avjvn
 ZvAvjv ‡m, †jv Zvui iv`—vq wRnv`Kvix gyRvwn`‡i Rb"
 %oZwi K‡i‡Qb| `yB `—‡ii gv‡S `~iZi n‡"Q AvKvk I
 hg‡bi gv‡Si `~i‡Zi mgvb| ‡Zvgiv Avjvni wbKU
 c³v_©bv Ki‡j, †di`vDm cÖv_©b Ki‡e| †Kbbv †mwU
 Rvboev‡Zi ga"eZ©x `v‡bÑ m‡ev©"P gv‡bi RvboevZ|
 eY©bvKvix ej‡jb: Avgvi aviYv wZwb ej‡‡Qb: Zvi Dci
 i‡q‡Q gnvgnxg Avjvni Avik|‡Ges Zvi †_‡KB Rvboev‡Zi
 wbS©wiYxmg~n cÖevwnZ n‡e|²⁸⁰

Avg‡ji †¶‡i wcvQ‡q _vKv m‡Ëi gywgb‡i mš—vbÑmš—
 wZ‡i Zv‡i `—‡i DwV‡q ‡`qv:

Avjvn ZvAvjv Bikv` K‡ib:

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ بِإِيمَانٍ أَلْحَقْنَا بِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَمَا أَلَتْنَاهُمْ
 مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ كُلُّ امْرِئٍ بِمَا كَسَبَ رَهِينٌ 21 { الطور: 21 }

Ges hviv Cgvb Av‡b Avi Zv‡i mš—vbÑmš—wZ Cgv‡b
 Zv‡i AbyMvgx nq, Zv‡i mv‡_ wgwjZ Kie Zv‡i mš—
 vbÑmš—wZ‡K Ges Zv‡i Kg©dj Avwg wKQygvÎ n«vm

²⁸⁰ eY©bvq eyLvix , nv`xm bs (2790)

Kiebv, cÖþZ"K e" w³ wbR K...ZKþg©i Rb" `vqx| (m~iv
Zzi:21)

RvboevþZi Qvqvbxþoi weeiY:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Kþib:

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا
الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا لَهُمْ فِيهَا أَرْوَاحٌ مُطَهَّرَةٌ وَنُدْخِلُهُمْ ظِلًّا ظَلِيلًا
[57] { النساء: 57 }

hviv Cgvb Avþb I þbK KvR Kþi Zvþ`iþK `vwLj Kie
RvboevþZ hvi cv`þ`þk b`x cÖevwnZ, þmLvþb Zviv
wPi`vqx nþe, þmLvþb Zvþ`i Rb" cweÎ mw½ vKþe Ges
Zvþ`iþK wPi wmœ» Qvqvq `vwLj Kie| {m~iv
wbmv :57}

(2) gnvb Avjvn ZvAvjv Avþiv eþjb:

وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ مَا أَصْحَابُ الْيَمِينِ [27] فِي سِدْرٍ مَخْضُودٍ [28]
وَطَلْحٍ مَنْضُودٍ [29] وَظِلٍّ مَمْدُودٍ [30] { الواقعة: 27-30 }

Avi Wvb w`þKi `j, KZ fvM"evb Wvbw`þKi `j! Zviv vKþe
Ggb D"vþb, þmLvþb AvþQ KÈKnxþ K,je,,¶, Kvuw` fiv
K`jx e,,¶, mæcÖmvwiZ Qvqv|{m~iv lqvKqv:27Ñ30}

(3) Ab"Î Bikv` nþ"Q:

مُتَكَبِّرِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ لَا يَرَوْنَ فِيهَا شَمْسًا وَلَا زَمْهَرِيرًا [13]
وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ ظِلُّالُهَا وَذُلَّتْ فُطُوفُهَا تَذْلِيلًا [14] { الإنسان: 13-14 }

þmLvþb Zviv mgvmxb nþe mymw¾Z Avmþb, Zviv
þmLvþb AwZkq Mig A ev AwZkq kxZ teva Kiþe bv|
mwboewnZ e,,¶Qvqv Zvþ`i Dci vKþe Ges Zvi djg~j
mæú~Y©ifþc Zvþ`i AvqËvaxþ Kiv nþe| { m~iv
Bbmvb:13Ñ14}

(4) Avil Bikv` nþ"Q:

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ أَكْلُهَا دَائِمٌ وَظِلُّهَا
تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ اتَّقَوْا وَعُقْبَى الْكَافِرِينَ النَّارُ [35] { الرعد: 35 }

gyËvKxMYþK þh RvboevþZi cÖwZkÖ"wZ t`qv nþqþQ Zvi
Dcgv Gifc: Zvi cv`þ`þk b`x cÖevwnZ, Zvi djmg~n I
Qvqv wPi`vqx| hviv ZvKlqv Aeþ^b Kþi GwU Zvþ`i
Kg©dj Ges Kvþdiþ`i Kg©dj AwMœ| {m~iv ivÖ` :35}

RvboevþZi D"PZv I c³k~Zv:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Kiv:

وَجُودُهُ يَوْمَئِذٍ نَاعِمَةٌ [8] لِسَعْيِهَا رَاضِيَةٌ [9] فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ [10] لَا
تَسْمَعُ فِيهَا لَاحِيَةً [11]
{ الغاشية: 8 - 11 }

AþbK gyLgÛj þmw`b nþe Avbþ>vþ¾jvj, wbþRþ`i
Kg©Ñmvdþj" cwiZ...ß, mygnvb RvboevþZÑ þmLvþb
Zviv Amvi evK" ïbþe bv| { m~iv Mvwkqv:8 Ñ 11}

(2) Avil Bikv` nþqþQ:

وَسَارِعُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ أُعِدَّتْ
لِلْمُتَّقِينَ □133 □ { آل عمران:133 }

‡Zvgiv avegvb nl ^xq cÖwZcvj‡Ki ¶gvi w`‡K Ges †mB
Rvboev‡Zi w`‡K hvi we`—...wZ Avmgvb l hgxbi b`vq,
hv cÖ`Z ivLv n‡q‡Q gyËvKx‡`i Rb`|

{m~iv Av‡j Bgivb:133}

(3) Ab`Î Bikv` n‡"Q:

يَسَارِعُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا كَعَرْضِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ
أُعِدَّتْ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ
دُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ □21 □ { الحديد : 21 }

‡Zvgiv AMÖYx nl †Zvgv‡`i cÖwZcvj‡Ki ¶gv l †mB
RvboevZ jv‡fi cÖqv‡m hv cÖk`—Zvq AvKvk l c„w exi
b`vq, hv cÖ`Z Kiv n‡q‡Q Zv‡`i Rb` hviv Avjvn l Zvui
ivm~jM‡Yi cÖwZ Cgvb Av‡b| GwU Avjvni AbyM^an, hv‡K
B"Qv wZwb Zv `vb K‡ib; Avjvn gnv AbyM^ankxj| {m~iv
Avj nv`x`:21}

Rvboev‡Zi m‡ev©"P m‡xvwbZ `vb:

عن عبد الله بن عمرو بن العاص رضي الله عنهما أنه سمع النبي
صلى الله عليه وسلم يقول: إذا سمعتم المؤذن فقولوا مثل ما يقول
، ثم صلوا علي، فإنه من صلى علي صلاة صلى الله عليه بها عشرا،
ثم سلوا الله لي الوسيلة، فإنها منزلة في الجنة لا تنبغي إلا لعبد من
عباد الله ، و أرجو أن أكون أنا هو، فمن سأل لي الوسيلة حلت له
الشفاعة. أخرجه مسلم.

mvnvex Avâyjvn web Avgi web Avm ivw`qvjvû Avbûgv
‡‡K ewY©Z, wZwb bex Kvixg mvjvju AvjvBwn
lqvmvjvg‡K Bikv` Ki‡Z i‡b‡Qb: gyqvhwh‡bi Avhvb i‡b‡j
†m hv e‡j †Zvgiv Zvi Abyifc ejte, AZ:ci Avgvi Dci `if`
co‡e, †Kbbv †h Avgvi Dci GKevi `if` c‡o gnvb Avjvn Gi
cwie‡Z© Zvi Dci `kwU ingZ bvwhj K‡i| AZ:ci Avjvni
Kv‡Q Avgvi Rb` Imxjv cÖv_©bv Ki‡e, GwU Rvboev‡Zi
(we‡kl) GKwU `vb hv Avjvni (we‡kl) ev>`v wfbœ Ab`
Kv‡iv Rb` cÖ‡hvR` bq| Avi Avgvi evmbv †m we‡kl
e`w³wU AvwgB nB| myZivs †h Avgvi Rb` Imxjvi
cÖv_©bv Ki‡e Zvi Rb` (Avgvi) kvdvAvZ %œea n‡q
hv‡e²⁸¹|

Rvboev‡Zi m‡ev©"P`—i l me©wbgœ`—‡ii AwaKvixMY:

عن المغيرة بن شعبة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه
وسلم قال: سأل موسى ربه : ما أدنى أهل الجنة منزلة؟ قال: هو
رجل يجيء بعد ما أدخل أهل الجنة الجنة فيقال له : ادخل الجنة،
فيقول: أي رب كيف وقد نزل الناس منازلهم و أخذوا أخذاتهم؟

فيقال له: أترضى أن يكون لك مثل ملك ملك من ملوك الدنيا؟
 فيقول: رضيت رب، فيقول: لك ذلك ومثله، ومثله، ومثله، ومثله، ومثله، فقال
 في الخامسة رضيت رب، فيقول: هذا لك و عشرة أمثاله ، ولك ما
 اشتئت نفسك، ولذت عينك، فيقول : رضيت رب.
 قال: رب فأعلاهم منزلة؟ قال: أولئك الذين أردت، غرست كرامتهم
 بيدي، وختمت عليها، فلم تر عين، ولم تسمع أذن، ولم يخطر على
 قلب بشر، قال: ومصادقه في كتاب الله عز وجل: ﴿ فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ
 مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ ﴾. أخرجه مسلم .
 وفي لفظ في بيان أدنى أهل الجنة : فإن لك مثل الدنيا و عشرة
 أمثالها. متفق عليه

wewkó mvnvex gyMxiv web tkvÕev ivw`qvjvû Avbû
 †_‡K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg
 Bikv` K‡ib: g~mv (AvjvBwnm mvjvg) ^xq ie‡K
 wR‡Ám Ki‡jb: Ae`v‡bi w`K †_‡K me© wbgœ—‡ii
 RvboevZx †K? ej‡jb: †m Ggb GK e`w³ th RvboevZx‡i
 Rvboev‡Z cÖ‡ek Kivi mgq G‡m Dcw`Z n‡e, ZLb Zv‡K
 ejv n‡e: ZywgI Rvboev‡Z cÖ‡ek Ki, †m ej‡e: †n ie! wK
 fv‡e cÖ‡ek KieI A_P †jv‡Kiv Zv‡i wbR wbR `v‡b AeZiY
 K‡iQ Ges hv †bqv‡i wb‡q wb‡q‡Q ?
 ZLb Zv‡K ejv n‡e: †Zvgv‡K hw` c„w_exi GKRb ivRvi
 ivR‡Z‡i mgcwigvY ‡`qv nq Zzwg wK Zv‡Z mš´ó? †m
 ej‡e: Avwg mš´ó cÖfy| ejv n‡e: †Zvgv‡K †mwU †`qv nj
 Ges Zvi mv‡_ Gi mgcwigvY, Ges Gi mgcwigvY Ges Gi
 mgcwigvY, Ges Gi mgcwigvY cÂgev‡i †m ej‡e: Avwg
 mš´ó cÖfy| ZLb ej‡e: †Zvgv‡K †m,‡jv ‡`qv nj Ges Zvi
 mv‡_ Av‡iv `k\_b| †m\_vq †Zvgvi Rb` i‡q‡Q hv ‡Zvgvi gb
 PvB‡e Ges hv‡Z `„wó Z...ß I kxZj n‡e| †m ej‡e: Avwg
 mš´ó †n c³fy|
 g~mv (AvjvBwnm mvjvg) ej‡jb: Zvn‡j Zv‡i m‡ev©"P`
 —‡ii AwaKvix †K? liv n‡"Q, hv‡i Avwg wb‡RB Kvgbv
 K‡iwQ, wb‡Ri nv‡Z Zv‡i m‡\$vbÑgh©v`v ecb K‡iwQ,
 Ges Zvi Dci gni Gu‡U w`‡qwQ| myZivs †Kvb P¶z
 †`‡Lwb, †Kvb Kvb †kv‡bwb Ges †Kvb ü`q Kíbv Ki‡Z
 cv‡iwb| ej‡b: Gi mZ`vqb KziAvbyj Kvix‡g Gfv‡e n‡q‡Q:
 †KDB Rv‡b bv Zv‡i Rb` bqbcÖxwZKi Kx jy°vwqZ ivLv
 n‡q‡Q|²⁸²
 Ab` GK eY©bvq Rvboev‡Zi me© wbgœ—‡ii weeiY
 Gfv‡e wee„Z n‡q‡Q ‡h,
 فإن لك مثل الدنيا و عشرة أمثالها. متفق عليه.
 †Zvgvi Rb` i‡q‡Q `ywbqv mgcwigvY I Zvi `k_b|²⁸³

²⁸² mnxn gymwjg| (189)

²⁸³ eY©bvq eyLvix (6571) I gymwjg (186)|

RvbœvZevmx†`i me©†kªô wbqvgZ:

(1) gnvb Avjvn Bikv` K†ib:

وَعَدَ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَمَسَاكِينَ طَيِّبَةً فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ وَرِضْوَانٌ مِنَ اللَّهِ أَكْبَرُ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ □72□ { التوبة: 72 }

Avjvn ZvAvjv gywgb bi l gywgb bvix†`i cÖwZkÖ“wZ w`†q†Qb Rvbœv†ZiÑ hvi Zj†`†k b`x cÖevwnZ, th_vq Zvi `vqx n†e Ges `vqx Rvbœv†Z DËg evm`v†bi| Avi Avjvni mš`wóB me©†kªô Ges †mwUB gnvmdj`|

(2) gnvb Avjvn Av†iv e†jb:

وَجُودُهُ يَوْمَئِذٍ نَاصِرَةٌ □22□ إِلَى رَبِّهَا نَاطِرَةٌ □23□ { القيامة: 22-23 } †mw`b †Kvb †Kvb gyLgÜj n†e D¾4jz| Zviv Zv†`i cÖwZcvj†Ki w`†K ZvwK†q_vK†e| { wKqvgvn:22Ñ23 }

(3) nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن ناسا قالوا لرسول الله صلى الله عليه وسلم : يا رسول الله هل نرى ربنا يوم القيامة؟ فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: هل تضارون في رؤية القمر ليلة البدر؟ قالوا : لا يا رسول الله , قال : هل تضارون في الشمس ليس دونها سحاب؟ قالوا : لا يا رسول الله , قال: فإنكم ترونه كذلك. متفق عليه.

Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, KwZcq e`w³ ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†K wR†Âm Kij: Bqv ivm~jvjn! Avgiv wK wKqvgZ w`e†m Avgv†`i ieÑAvjvn ZvAvjv†K †`L†Z cve? ivm~jvjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg DË†i ej†jb: c~wY©gv ivw†Z Pvu` †`L†Z †ZvgivwK †Kvb Amyweav teva Ki? Zviv ejj: bv, †n Avjvni ivm~j| ej†jb: †gNnxb AvKv†k m~h© †`L†Z †Zvgv†`i †Kvb Amyweav nq? Zviv ejj: bv, †n Avjvni ivm~j| ivm~jyjn ej†jb: †Zvgiv Aek`B Zvu†K Gfv†e †`L†Z cv†e|²⁸⁴

(4) nv`x†m Av†iv G†m†Q

وعن صهيب رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: إذا دخل أهل الجنة الجنة, قال : يقول الله تبارك وتعالى, تريدون شيئا أزيدكم؟ فيقولون : ألم تبيض وجوهنا؟ ألم تدخلنا الجنة, وتنجنا من النار؟ قال: فيكشف الحجاب, فما أعطوا شيئا أحب إليهم من النظر إلى ربهم عز وجل. أخرجه مسلم.

mynvqe ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†i†Qb: hLb RvbœvZxiv Rvbœv†Z cÖ†ek Ki†e| Avjvn ZvevivKv lqv ZvAvjv ej†eb: †Zvgiv wK wKQy Pvl Avwg evwo†q †`e? Zviv ej†e: Avcwb wK Avgv†`i †Pnviv iã D¾4jz K†ibwb ? Avcwb wK

Avgvþ`i RvbœvþZ cÖþek Kivbwb Ges Rvnvbœvg t_þK
gyw³ t`bwb? wZwb eþjb: Gici Avjvn c`©v DþbþvPb
Kiþeb| ^xq cÖwZcvjK cvþb `„wócvZ Aþc¶v AwaK
wcÖq tKvb wbqvgZ Zvþ`i BZ:c~þe© Avi t`qv nqwb|²⁸⁵
RvbœvþZi wbqvgZivwRi weeiY

RvbœvZ I Zvi eûwea wbqvgþZi wKQy msw¶ß weeiY
GLvþb Dc`vcb Kiv nj| Avjvn AvwgÑAvcwb mn weþk|i
weMZN̄AvMZ mKj gymwjgþ`i D³ RvbœvþZi AwaKvix
nlqvi vZlwdK w`b| wZwbB me©þk<sup>a</sup>ô `vZv cig `qvjy|

(1) Avjvn ZvAvjv Bikv` Kþib:

الَّذِينَ آمَنُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا مُسْلِمِينَ ۝69 اذْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ
تُخْبَرُونَ ۝70 يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصِحَافٍ مِنْ ذَهَبٍ وَأَكْوَابٍ وَفِيهَا مَا
تَشْتَهُ مِنَ الْأَنْفُسِ وَتَلَذُّ الْأَعْيُنُ وَأَنْتُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝71 وَتِلْكَ الْجَنَّةُ
الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝72 لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا
تَأْكُلُونَ ۝73 {الزخرف: 69-73}

hviv Avgvi AvqvþZ wek¶vm `vcb KþiwQj Ges Zviv wQj
(AvZþmgc©YKvix) gymjgvb| (Zvþ`i ejv nþe) RvbœvþZ
cÖþek Ki tZvgiv Ges tZvgvþ`i mnawg©wYMY mvbþ>`|
^þY©i _vjv I cvbcvÎ wbþq Zvnvw`MþK cÖ`w¶Y Kiv nþe,
tmLvþb iþqþQ mg`— wKQy, hv Aš—i Pvq Ges hvþZ bqb
Z„ß nq| tmLvþb tZvgiv `vqx nþe| GwUB RvbœvZ,
tZvgvþ`iþK hvi AwaKvix Kiv nþqþQ, tZvgvþ`i Kþg©i
dj`^ifc| tmLvþb tZvgvþ`i Rb` iþqþQ cÖPzi djg~j, hv nþZ
tZvgiv Avnvi Kiþe|

{m~iv hyLi“d:69Ñ73}

(2) Avil Bikv` nþ”Q:

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي مَقَامٍ أَمِينٍ ۝51 فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ۝52 يَلْبَسُونَ
مِنْ سُندُسٍ وَإِسْتَبْرَقٍ مُتَقَابِلِينَ ۝53 كَذَلِكَ وَرَوَّجْتَاهُمْ يُحْورِينَ ۝54
يَدْعُونَ فِيهَا بِكُلِّ فَاكِهَةٍ آمِنِينَ ۝55 لَا يَذُقُونَ فِيهَا الْمَوْتَ إِلَّا
الْمَوْتَ الْأُولَىٰ وَوَقَاهُمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ ۝56 {الدخان: 51-56}

gyËvKxiv _vKþe wbivc` `vþbÑ D`vb I SY©vi gvþS,
Zviv cwiavb Kiþe wgnw I cyi“ tikgx e`_ Ges gyLvgywL
nþq emþe| GifcB NUþe; Avwg Zvþ`iþK mw<sup>1/2</sup> `vb Kiþe
AvqZþjvPbv n~i, tmLvþb Zviv cÖkvš— wPþË wewea
djg~j AvbþZ ejþe| cÖ_g g„Zz`i ci Zviv þmLvþb Avi
g„Zz` Av`^v`b Kiþe bv| Avi Zvþ`iþK Rvnvbœvþgi kvw`
— nþZ i¶v Kiþeb| {m~iv `yLvb:51Ñ56}

(3) Avil Bikv` nþ”Q:

وَجَزَاهُمْ بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً وَخَرِيرًا ۝12 مُتَكئينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ لَا
يَرَوْنَ فِيهَا شَمْسًا وَلَا زَمَهْرِيرًا ۝13 وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ ظِلَالُهَا وَذُلَّتْ
أُفُوقُهَا تَدْلِيلًا ۝14 وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِأَيَّةٍ مِنْ فَضَّةٍ وَأَكْوَابٍ كَانَتْ
قَوَارِيرَ ۝15 قَوَارِيرَ مِنْ فِضَّةٍ قَدَّرُوهَا تَقْدِيرًا ۝16 وَيُسْقَوْنَ فِيهَا

كَأَنِّي كَانَ مَزَاجُهَا رَنْجِيلاً 17 عَيْنًا فِيهَا تُسَمَّى سَلْسَبِيلاً 18
وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُخَلَّدُونَ إِذَا رَأَيْتَهُمْ حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا مَنُورًا 19
وَإِذَا رَأَيْتَ تَمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَمُلْكًا كَبِيرًا 20 عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ سُنْدُسٌ
خَصُرٌ وَإِسْتَبْرَقٌ وَخُلُوعٌ أَسَاوِرٌ مِنْ فِصَّةٍ وَسَقَاهُمْ رَبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا 21
إِنْ هَذَا كَانَ لَكُمْ جَزَاءً وَكَانَ سَعْيُكُمْ مَشْكُورًا 22 { الإنسان: 12-22 }

Avi Zvɤ`i ^ah©kxjZvi cyi`<vi^ifc Zvɤ`iɤK t`teb D`vb I
tikgx e`| tmlvɤb Zviv mgvmxb nte mymw³/₄Z Avmɤb,
Zviv tmlvɤb AwZkq Mig A_ev AwZkq kxZ Abyfe Kiɤe
bv| mwboewnZ e,,¶Qvqv Zvɤ`i Dci_vKɤe Ges Zvi djg~j
mɤú~Y©ifɤc Zvɤ`i AvqEvaxb Kiv nte| Zvɤ`iɤK cwiɤekb
Kiv nte tiŠc`cvɤĤ Ges ùwUɤKi gZ`^"Q cvbcbvɤĤiÑ iRZiã
ùwUK cvɤĤ, cwiɤekb Kvixiv h_vh_cwigvɤY Zv c~Y©
Kiɤe| ṭm_vq Zvɤ`iɤK cvb KiɤZ t`qv nte hvbRvexj
(Av`ªK) wgwkaZ cvbxq, RvboevɤZi Ggb GK cÖmªeɤYi
hvi bvg mvjmvexj| Zvɤ`iɤK cwiɤekb Kiɤe wPiwKɤkviMY,
hLb Zzwg Zvɤ`iɤK t`Lɤe ZLb gɤb Kiɤe Zviv ṭhb wew¶ß
gy³v| Zzwg hLb tmlvɤb t`Lɤe, t`LɤZ cvɤe
tfvMÑwejvɤmi DcKiY Ges wekvj ivR`| Zvɤ`i AveiY nte
m~² meyR tikg I`yj tikg, Zviv AjsK...Z nte tiŠc`
wbwg©Z KsKɤb, Avi Zvɤ`i cÖwZcvjK Zvɤ`iɤK cvb
Kivɤeb weix cvbxq| Aek`, BwUB ṭZvgvɤ`i cyi`<vi Ges
ṭZvgvɤ`i Kg©cÖṭPóv`^xK,,Z| {m~iv Bbmvb:12Ñ22}

(4) Ab`Ĥ Bikv` nɤ"Q:

وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ 10 أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ 11 فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ
12 ثَلَاثَةٌ مِنَ الْأَوَّلِينَ 13 وَقَلِيلٌ مِنَ الْآخِرِينَ 14 عَلَى سُرُرٍ
مَوْضُوعَةٍ 15 مُتَكِبِينَ عَلَيْهَا مُتَقَابِلِينَ 16 يَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ
مُخَلَّدُونَ 17 بِأَكْوَابٍ وَأَبَارِيقَ وَكَأْسٍ مِنْ مَعِينٍ 18 لَا يُضَدَّغُونَ
عَنْهَا وَلَا يُنْزِفُونَ 19 وَقَاكِهَ مِمَّا يَتَخَيَّرُونَ 20 وَلَحْمَ طَيْرٍ مِمَّا
يَشْتَهُونَ 21 وَخُورٌ عَيْنٌ 22 كَأَمْثَالِ اللُّؤْلُؤِ الْمَكْنُونِ 23 جَزَاءً
بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ 24 لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا تَأْثِيمًا 25 إِلَّا قِيلًا
سَلَامًا سَلَامًا 26 { الواقعة: 10-26 }

Avi AMÖeZ©xMYB ṭZv AMÖeZ©x, ZvivB
%obKU`cÖvßÑwbqvgZc~Y© D`vb; eû msL`K nte
c~e©eZ©xɤ`i ga` nɤZ; Ges Aí msL`K nte cieZ©xɤ`i
ga` nɤZ|`^Y©ÑLwPZ Avmɤb| Zviv tnjvb w`tq emɤe,
ci`úi gyLvgywL nɤq| Zvɤ`i ṭmevq ṭNvivwdiv Kiɤe
wPiÑwKɤkvɤiiv| cvbcbvĤ, KzuRv I cÖmªeY wbtm,,Z
myivc~Y© ṭcqvjv wbɤq| ṭm myiv cvɤb Zvɤ`i wkitcxov
nte bv Ges Zviv Ávbnvivl nte bv| Ges Zvɤ`i cQ>`gZ
djg~j, Avi Zvɤ`i CwáZ cvLxi ṭMvkZ wbɤq, Avi (Zvɤ`i
Rb`\_vKɤe) AvqZṭjvPbv n~i, myiw¶Z gy<sup>3</sup>vm`,,k, Zvɤ`i

Kṭg©i cyiˉ<viˉ^ifc| †mLv‡b Zviv ib‡e bv †Kvb Amvi |
cvcevKˉ, mvjvg Avi mvjvg evYx eˉZxZ|
{m~iv lqvWkqv :10Ñ26}

(5) Avil Bikv` n‡Q:

وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ مَا أَصْحَابُ الْيَمِينِ [27] فِي سِدْرٍ مَخْضُودٍ [28]
وَطَلْحٍ مَنْضُودٍ [29] وَظِلٍّ مَمْدُودٍ [30] وَمَاءٍ مَسْكُوبٍ [31]
وَفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ [32] لَا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ [33] وَفُرْشٍ مَرْفُوعَةٍ
[34] إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً [35] فَجَعَلْنَاهُنَّ أَبْكَارًا [36] غُرْبًا أَثَرَابًا [37]
لِأَصْحَابِ الْيَمِينِ [38] ثُلَّةٌ مِنَ الْأَوَّلِينَ [39] وَثُلَّةٌ مِنَ الْآخِرِينَ
[40] { الواقعة: 27-40 }

Avi Wvb w`‡Ki `j, KZ fvMˉevb Wvb w`‡Ki `j| Zviv _vK‡e
Ggb Dˉˉv‡b, †mLv‡b Av‡Q KÈKnxb Kzje,,¶| KvuW` fiv
K`jx e,,¶, mxcÖmvwiZ Qvqv, m`v cÖengvb cvwb, |
cÖPzi djg~j| hv †kl n‡e bv Ges hv wbw|x| n‡e bv| Avi
mgyˉP khˉˉvmg~n; I‡`i‡K (n~i) Avwg m,,wó K‡iwQ
we‡klif‡c| Zv‡`i‡K K‡iwQ Kzgvix, †mvnvWmbx |
mgeqˉ<v, Wvbw`‡Ki †jvK‡`i Rbˉˉ| Zv‡`i A‡b‡K n‡e
c~e©eZ©x‡`i gaˉ n‡Z| Ges A‡b‡K n‡e cieZ©x‡`i gaˉ
n‡Z| {m~iv lqvWkqv: 27Ñ40}

(6) nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
قال الله عز و جل: أعددت لعبادي الصالحين ما لا عين رأت, ولا أذن
سمعت, ولا خطر على قلب بشر. مصداق في كتاب الله ﷻ فَلَا تَعْلَمُ
نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ [17] متفق
عليه

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû bex Kvixg mvjvj-
vû AvjvBwn lqvWvjvg †_‡K eY©bv Ki‡Qb, Avjvn ZvAvjv
e‡jb: Avwg Avgvi ‡bK ev>`v‡`i Rbˉˉ Ggb (my>`i
†bqvgZivwR) %oZix K‡i ‡i‡LwQ, hv KL‡bv †Kvb P¶z
†`‡Lwb, †Kvb Kvb i‡bwB Ges †Kvb gvby‡li ü`q Kíbv|
K‡iwb| AvjÑKziAv‡b Gi mZˉˉvqb n‡q‡Q Gfv‡e: Ô‡KDB
Rv‡bbv Zv‡`i Rbˉˉ bqB cÖxwZKi Kx jy°vwqZ ivLv n‡q‡Q,
Zv‡`i K...ZKṭg©i cyiˉ<viˉ^ifc²⁸⁶|

RvboevZevmx‡`i K_vevZ©v | whwKi:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki‡Qb:

وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقَنَا وَعْدَهُ وَأَوْرَثَنَا الْأَرْضَ نَتَبَوَّأُ مِنَ الْجَنَّةِ
حَيْثُ نَشَاءُ فَنِعْمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ [74] { الزمر: 74 }

Zviv cÖ‡ek K‡i ej‡e, cÖksmv Avjvni whwb Avgv‡`i
cÖwZ Zvui cÖwZkÖ“wZ c~Y© K‡i‡Qb Ges Avgv‡`i‡K
AwaKvix K‡i‡Qb G f~wgi ; Avgiv Rvboev‡Z †hLv‡b BˉˉQv
emevm Kie| m`vPvix‡`i cyiˉ<vi KZ DĖg| { hygvi :74}

(2) Avjvn Avil e‡jb:

²⁸⁶ eY©bvq eyLvix | gymwjg| nv`xm bs eyLvix (3244) gymwjg (2824)|

دَعُوهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَجِيبْهُمْ فِيهَا سَلَامٌ وَأَخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنْ
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ □10□ {يونس:10}

†mLv†b Zv†`i aYwb n†e: †n Avjvn Zzwg gnvb cwe! Ges
†mLv†b Zv†`i Awfev`b n†e, mvjvg Ges Zv†`i †kl aYwb
n†e GB : mKj cÖksmv RMrmg~†ni cÖwZcvjK Avjvni
cÖvc`| {m~iv BDbym:10}

(3) Ab`Î Bikv` n†`Q:

لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَعْوًا وَلَا تَأْثِيمًا □25□ إِلَّا قِيلًا سَلَامًا سَلَامًا □26□
{الواقعة:25-26}

†mLv†b Zviv †Kvb Amvi I cvcevK` ib†e bv| mvjvg Avi
mvjvg evYx e`ZxZ| {m~iv lqvWkqv:25Ñ26}

RvboevZevmx†`i cÖwZ gnvb i†ei mvjvg:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki†Qb:

تَجِيبُهُمْ يَوْمَ يَلْقَوْنَهُ سَلَامٌ وَأَعَدَّ لَهُمْ أَجْرًا كَرِيمًا □44□ {الأحزاب:44}
†hw`b Zviv Avjvni mv†\_ mv¶vZ Ki†e, †mw`b Zv†`i
cÖwZ Awfev`b n†e ÔmvjvgÔ| wZwb Zv†`i Rb` cÖ`Z
†i†L†Qb DĖg cÖwZ`vb| {m~iv Avnhve:44}

(2) Avil Bikv` n†q†Q:

سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحِيمٍ □58□ {يس:58}

ÔmvjvgÔ cig `qvjy cÖwZc†v†Ki c¶ n†Z m¶¶v¶Y| {m~iv
Bqvmxb:58}

gnvb Avjvn ZvAvjvi mš`wó cÖKvk:

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم
قال: إن الله يقول لأهل الجنة، يا أهل الجنة، فيقولون: لبيك ربنا و
سعيدك، و الخير في يدك، فيقول: هل رضيتم؟ فيقولون: وما لنا لا
نرضى يا رب وقد أعطيتنا ما لم تعط أحدا من خلقك، فيقول: ألا
أعطيتك أفضل من ذلك؟ فيقولون: يا رب و أي شيء أفضل من ذلك؟
فيقول: أحل عليكم رضواني، فلا أسخط عليكم بعده أبدا. متفق عليه

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
bex AvKivg mvjv†vû AvjvBwn lqvmv†vg e†jb: Avjvn
ZvAvjv RvboevZx†`i †W†K ej†eb: †n RvboevZevmxiv,
Zviv e†j DV†e: †n Avgv†`i cÖwZcvjK Avgiv Dcw`Z, mKj
†mŠfvM` Avcbvi c¶ n†ZB, mKj Kj`v†Yi Drml AvcwbB|
ZLb Avjvn ej†eb: †Zvgiv wK mš`ó? DĖ†i Zviv ej†e: †Kb
bq; †n cÖwZcvjK, Avgv†`i mš`ó bv nlqvi wK Av†Q? A_P
Avcwb Avgv†`i Ggb me wRwbm w`†q†Qb hv Avcbvi
Ab` †Kvb m„wó `vb K†ibwb| Avjvn ej†eb: Avwg wK
†Zvgv†`i Gi†P†q| DĖg wRwbm †`e? Zviv ej†e: Gi †P†q|
DĖg wRwbm Avi wK n†Z cv†i? Avjvn ej†eb: Avgvi
mš`wó †Zvgv†`i Rb` AeavwiZ K†i wbjvg| AvR†Ki ci †_†K
Avwg Avi †KvL†bv †Zvgv†`i Dci Amš`ó ne bv²⁸⁷|

²⁸⁷ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs eyLvix (6549) I gymwjg (2829)|

‡n Avjvn Zzwg Avgv‡`i Dci mš'ó n‡q hvl Av‡iv mš'ó nl
Avgv‡`i wcZvÑgvZv, ˘xÑcwiRb, l mKj gymjgvb‡`i
cÖwZ| Ges ‡Zvgvi AbyM‡‡n Avgv‡`i‡K ‡bqvgZc~Y©
Rvboev‡Z cÖ‡ek Kwi‡q bvl|

Rvboev‡Z D‡‡‡Z gynv‡‡v`xi cwigvY:

gnvb Avjvn ZvAvjv G D‡‡Z‡K wekvj m‡‡v‡b m‡‡vwbZ
K‡‡Qb| wZwb Rvboev‡Zi ‡gvU Awaevmx‡`i g‡a`
A‡a©K G D‡‡Z ‡‡K wbev©wPZ K‡‡Qb| AZ:ci G m‡‡vb
Av‡iv e„wx K‡i G msL`v `yB Z„Zxqvsk ch©š— DboevZ
K‡‡Qb|

nv`x‡m G‡m‡Q

عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: كنا مع النبي صلى الله
عليه وسلم في قبة فقال: أترضون أن تكونوا ريع أهل الجنة؟ قلنا
نعم، قال: أترضون أن تكونوا ثلث أهل الجنة؟ قلنا نعم، قال: أترضون
أن تكونوا شطر أهل الجنة؟ قلنا: نعم، قال: إني لأرجو أن تكونوا
شطر أهل الجنة، و ذلك أن الجنة لا يدخلها إلا نفس مسلمة، وما أنتم
في أهل الشرك إلا كالشعرة البيضاء في جلد الثور الأسود، أو
كالشعرة السوداء في جلد الثور الأحمر. متفق عليه

mvnvex Avāyvn web gvmE` ivw`qvjvû Avbû e‡jb,
Avgiv GKwU Zuvey‡Z bex AvKivg mvjvju AvjvBwn
lqvmvjv‡gi mv‡_ Ae`vb KiwQjvg, GK mgq bexRx
Avgv‡`i j¶ K‡i ej‡jb: Ö‡Zvgiv RvboevZ Awaevmx‡`i GK
PZz_v©sk n‡e, G‡Z wK ‡Zvgiv mš'ó? Avgiv ejjvg: n`vu|
wZwb ej‡jb: ‡Zvgiv RvboevZ Awaevmx‡`i GK Z...
Zxqvsk n‡e, G‡Z wK ‡Zvgiv mš'ó? Avgiv ejjvg: n`vu|
wZwb ej‡jb: ‡Zvgiv RvboevZ Awaevmx‡`i A‡a©K n‡e
G‡Z wK ‡Zvgiv ivwR? Avgiv ejjvg:n`vu| [Gici bexRx]
ej‡jb: Avwg PvB ‡Zvgiv RvboevZ Awaevmx‡`i A‡a©K
n‡e| Avi GwU G Kvi‡Y ‡h, Rvboev‡Z iaygvî gymwjg
mËjvB cÖ‡ek Ki‡Z cvi‡e| Avi wkiK Kvix‡`i g‡a` ‡Zvgv‡`i
Ae`vb n‡"Q, Kv‡jv [is wewkó] ej‡`i Pvgovq mv`v ckg
m`„k| A\_ev jvj ej‡`i Pvgovq Kv‡jv ckg m`„k|²⁸⁸

RvboevZevmx‡`i KvZvi:

عن بريدة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم
: أهل الجنة عشرون و مائة صف, ثمانون منها من هذه الأمة, و
أربعون من سائر الأمم. أخرجه الترمذي و ابن ماجة.

mvnvex eyivB`v ivw`qvjvû Avbû ‡‡K ewY©Z, ivm~jyj-
vn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib: RvboevZ
Awaevmxiv ‡gvU GKkZ wek KvZvi n‡e, Zvi gv‡S Avwk

²⁸⁸ eY©bvq e„Lvix l gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (6528) l (221)

KvZvi n#e G Dα\$Z †_#K, Avi Aewkó PwjK KvZvi n#e Ab`
289 |mKj Dα\$Z †_#K

RvboevZ Awaevmx:

(1) gnvb Avjvn ZvAvjv Bikk` K#ib:

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ
{البقرة:82}

Avi hviv Cgvb G#b#Q Ges †bK Avgj K#i#Q, ZvivB n#`Q
RvboevZ Awaevmx, †m_vq Zviv wPiw`b _vK#e| [m~iv
evKviv:82]

(2) nv`x#m G#m#Q

وعن عياض بن حمار رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه
وسلم قال: ... وأهل الجنة ثلاثة: ذو سلطان مقسط متصدق موفق,
ورجل رحيم رقيق القلب لكل ذي قربى و مسلم, وعفيف متعفف ذو
عيال... . أخرجه مسلم.

mvnvex Bqvh web wngvi ivw`qvjvû Avbû †_#K ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvjuû AvjvBwn lqvmvjvg Bikk` K#ib: ... Avi
RvboevZ Awaevmx n#`Q wZb †k^Yxi †jvK: ivRZ; | gZvi
AwaKvix b`vq civqY `vbkxj ZvldxK cÖvß, `qvjy e`w³-
mKj AvZ¥xq cwiRb | gymjgv#bi Rb` hvi Aš—i m`v m`q
Ges m`Pwiĭ mshgkxj (A#bK) mš—vb-mš—wZi
gvwjK...|²⁹⁰

(3) nv`x#m G#m#Q

وعن حارثة بن وهب رضي الله عنه أنه سمع النبي صلى الله عليه
وسلم قال: ألا أخبركم بأهل الجنة؟ قالوا: بلى, قال صلى الله عليه
وسلم: كل ضعيف متضعف لو أقسم على الله لأبره... متفق عليه
nvwimv web Inve ivw`qvjvû Avbû †_#K ewY©Z, wZwb
bex Kvixg mvjvjuû AvjvBwn lqvmvjvg#K Bikk` Ki#Z
i#b#Qb, Avjvni ivm~j e#jb: Avwg wK †Zvgv#i
RvboevZevmx mα\$#K© msev` †`e bv? †jvKiv ejj: n`vu|
wZwb ej#jb: cÖ#Z`K wbwinÑwbin<sup>1</sup>/<sub>4</sub>vi `ye©j e`w³, hw`
Avjvni bv#g kc_ K#i Avjvn Zvi kc_ c~Y© Kivi e`e`v K#i
#`b|²⁹¹

AwaKvsk RvboevZevmx:

عن عمران بن حصين رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم
قال: اطلعت في الجنة فرأيت أكثر أهلها الفقراء, واطلعت في النار
فرأيت أكثر أهلها النساء. متفق عليه

mvnvex Bgivb web ûmvqb ivw`qvjvû Avbû bex AvKivg
mvjvjuû AvjvBwn lqvmvjvg †_#K eY©bv Ki#Qb, bexRx
e#jb: Avwg Rvboev#Z `„wó w`#qwQ, †`#LwQ Zvi

²⁸⁹ nv`x#mi mb` mnxn | eY©bvq wZiwghx (2546) | Be#b gvRvn (4289)|

²⁹⁰ mnxn gymwjg , nv`xm bs (2865)|

²⁹¹ eY©bvq eyLvix | gymwjg| nv`xm bs h_vµ#g (4918) | (2853)|

AwaKvsk Awaevmx n†"Q `wi`a e" w³eM©, Ges
Rvnbœv†g `„wó w`†q†Q, †mLv†b ††LwQ Zvi
AwaKvsk Awaevmx n†"Q bvix|²⁹²

me©†kl whwb Rvbœv†Z cÖ†ek Ki†eb:

عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى
الله عليه وسلم: إن آخر أهل الجنة دخولا الجنة, وآخر أهل النار
خروجا من النار: رجل يخرج حبوا, فيقول له ربه: ادخل الجنة,
فيقول: رب, الجنة ملاءى, فيقول له ذلك ثلاث مرات, فكل ذلك يعيد
عليه: الجنة ملاءى, فيقول: إن لك مثل الدنيا عشر مرار. متفق عليه

wewkó mvnvex Aväyjn web gvmE` ivw`qvjvû
Avbû ††K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvj-
vg Bikv` K†ib: ÖRvnbœvg ††K †ei n†q Rvbœv†Z
cÖ†ekKvix me©†kl e" w³, th (Rvnbœvg ††K) nvgv„wo
w`†q †ei n†q Avm†el ZLb Zvi ie Zv†K ej†eb: Zzwg
Rvbœv†Z cÖ†ek Ki| †m ej†e: cÖfy, RvbœvZ†Zv
cwic~Y©| (Zvi ie) Zv†K Gfv†e wZb evi ej†eb: cÖwZeviB
†m ej†e: RvbœvZ†Zv cwic~Y©| AZ:ci gnvb ie ej†eb:
†Zvgvi Rb" `ywbqvmg `k„b eivl †`qv njÓ|²⁹³

Rvnbœv†gi weeiY

Rvnbœvg n†"Q Avhv†ei Avevm †hwU gnvb Avjvn
ZvAvjv ciKv†j Kv†di, gybv†dK Ges e`Kvi gywgb†`i Rb"
^Zix K†i†Qb|

GLv†b Avgiv Avjvn Pv†n†Zv aŸs†mi Avevm Rvnbœvg I
Zvi bvbvwea kvw— mæú†K© Av†jvPbv Kie| hv†Z
Rvnbœvg mæú†K© g†b fxwZi mÂvi nq Ges Zv ††K
†eu†P_vKvi Zvobv m„wó nq| Rvnbœvg ††K gyw³ I
RvbœvZ cÖvwßi wbðqZvi Rb" AwZ Ri"ix n†"Q Cgvb I
mrKg© mæúv`b Ges wkiK mn hveZxq Ab"vq Aciva
cwinvi KiY| gnvb Avjvni wbKU cÖv_©bv KiwQ †n Avjvn
Zzwg Avgv†`i RvbœvZ `vb Ki Ges Rvnbœvg ††K
gyw³ cÖ`vb Ki| Rvnbœvg mæúwK©Z Avgv†`i
Av†jvPbv †KviAvb I mnxn nv`x†m ewY©Z welqvejxi
gv†SB mxwgZ_vK†el

Rvnbœv†gi cÖwm× wKQy bvg

mËjvMZ fv†e Rvnbœvg g~jZ GKwUB Z†e cÖK„wZ I
^ewk†ói w`K ††K Gi g†a" wewfbœZv i†q†Q| wb†gœ Zvi
wKQy cÖwm× bvg D†jL Kiv nj|

1-Avb& bvi: Avjvn ZvAvjv e†jb:

²⁹² eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (3241) I (2737)|

²⁹³ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (7511) I (186)|

و من يعص الله و رسوله ويتعد حدوده يدخله نارا خالدا فيها و له عذاب مهين. {النساء:14}

þh þKD Avjvn l ivm~þji Aeva"Zv Kþi Ges Zvi mxgv AwZµg Kþi wZwb ZvþK bvi Z_v Av_þb cÖþek Kivþeb| þm þmLvþb wPiKvj_vKþe|Zvi Rb" iþqþQ Acgvb RbK kvw—| {m~iv wbm:14}

2- Rvnbœvg: Avjvn ZvAvjv eþjb:

إن الله جامع المنافقين و الكافرين في جهنم جميعا. {النساء:140}
Avjvn ZvAvjv Rvnbœvþgi gvþS gybvþdK l Kvþdiþ`iþK GKB RvqMvq mgþeZ Kiþeb| {m~iv wbm:140}

3-Avj-RvÔnxg: Avjvn Bikv` KiþQb:

والذين كفروا وكذبوا بآياتنا أولئك أصحاب الجحيم. {المائدة:10}
hviv Awek|vm Kþi Ges Avgvi wb`k©bvejxþK wg\_v cÖwZcbœ Kþi Zviv Rvnxg Z\_v Rvnbœvþgi Awaevmx| {m~iv gvþq`v:10}

4-Avm-mvÔCi: Avjvn ZvAvjv ejþQb:

إن الله لعن الكافرين و أعد لهم سعيرا. {الأحزاب:64}
wbðq Avjvn Kvþdiþ`iþK AwfmæúvZ KþiþQb Ges Zvþ`i Rb" mvÔCi Z_v Rjþš— AwMœ (Rvnbœvg) cÖ`Z tiþLþQb| {m~iv Avnhve:64}

5-mvKjvi: Bikv` nþ"Q:

يوم يسحبون في النار على وجوههم ذوقوا مس سقر. {القمر:48}
þhw`b Zvþ`iþK gyL wnuPþo þUþb þbqv nþe Rvnbœvþg, ejv nþet mvKjvi Z_v AwMœi Lv`" Av`^v`b Ki| {m~i Kvgvi:48}

6-Avj& þnvZjvgvn:Avjvn ZvAvjv ejþQb:

كلا لينبذن في الحطمة وما أدراك ما الحطمة نار الله الموقدة . {الهمزة:4-6}

KLbl bv, þm Aek"B wbw¶ß nþe þnvZvgvn Z_v wcóKvixi gþa"| Avcwb wK Rvþbb wcóKvix wK? GwU Avjvni cÖ¾jwjZ AwMœ| {m~iv ûgvhvn:4-6}

7-jvhv: Avjvn ZvAvjv Bikv` KiþQb:

كلا إنها لظى نذاعة للشوى تدعوا من أدبر وتولى. {المعارج:15-17}
KLbB bq| wbðq GwU jvhv Z_v þjwjnvb AwMœ| hv gv_v nþZ Pvgov Zzþj t`þel þmB e"w³þK WvKþe þh mþZ`i cÖwZ c,,ôcÖ`k©b KþiwQj l wegyL nþqwQj| {m~iv gvAvwiR:15-17}

8-`vi"j evlqvi:Avjvn ZvAvjv eþjb:

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَةَ اللَّهِ كُفْرًا وَأَحَلُّوا قَوْمَهُمْ دَارَ الْبَوَارِ ۖ جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا وَيَنْسَوْنَ الْقَرَارَ ۚ {إبراهيم:28-29}
Avcwb wK Zvþ`i þ`þLwbw, hviv Avjvni þbqvZþK Kzdþi cwiYZ KþiþQ Ges `^RvwZþK mæ\$yLxb KþiþQ `vi"j evlqvi

Z_v aŸs†mi Avj†q- Rvnbœv†gi, Zviv Zv†Z cÖ†ek Ki†el
†mUv KZBbv g>` Avevm| {m~iv Beivnxg:28-29}

Rvnbœv†gi Ae~'vb:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki†Qb:

كلا إن كتاب الفجار لفي سجين. {المطففين:7}

KLbB bv,wbđq cvcvPvix†`i Avgjbvgv wm³/₄x†b Av†Q|
{m~iv AvZ& ZvZdxd:7}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
قال: ((... وأما الكافر فإذا قبضت نفسه وذهب بها إلى باب الأرض
يقول خزنة الأرض: ما وجدنا ريحا أنتن من هذه، فتبلغ بها إلى الأرض
السفلى)). أخرجه الحاكم وابن حبان.

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû n†Z ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†j†Qb:((... Avi
Kv†di! hLb Zvi Rvb KeR Kiv nq l f~gû†ji `iRvq wb†q
hvlqv nq ZLb `iRvi `vwq†Z; wb†qvWRZ i¶xiv e†j: Gi
†P†q `~M©Ügq evZvm Avgiv Avi KL†bv cvBwb| AZ:ci
Zv†K f~-Z†ji me© wbgœ~—†i †cŠu†Q †`qv n†el²⁹⁴

Rvnbœvgevmx†`i ~'vwqZi:

Kv†di , gykwiK l gybvwdKiv wPi~'vqx†v†e Rvnbœv†g
vK†el †mLvb ††K Zv†`i †ei nlqvi †Kvb my†hvM †bB|
Avi Acivax Zvlnx`ev`xiv Avjvn ZvAvjvi B"Qvaxb _vK†el
Avjvn B"Qv Ki†j Zv†`i ¶lgv Ki†eb Avi PvB†j Aciva
Abycv†Z kvw~— †`†eb|

1-Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَعَدَ اللَّهُ الْمُنَافِقِينَ وَالْمُنَافِقَاتِ وَالْكُفَّارَ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا هِيَ
حَسْبُهُمْ وَلَعَنَهُمُ اللَّهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ {التوبة:68}

Avjvn ZvAvjv gyb†dK cyi"l l gyb†dK bvix Ges Kv†di†`i
Rb" Rvnbœv†gi Av_†bi lqv`v K†i†Qb| Zv†Z Zviv wPiKvj
c†o _vK†el †mwUB Zv†`i Rb" h†\_ó | Avjvn Zv†`i cÖwZ
AwfmæúvZ K†i†Qb Ges Zv†`i Rb" i†q†Q ~'vqx Avhve|
{m~iv Zvlev:68}

2-Ab"Î Bikv` n†"Q:

إن الله لا يغفر أن يشرك به و يغفر ما دون ذلك لمن يشاء. {النساء:
48}

wbđq Avjvn ZvAvjv Zvi mv†_ kixK w~'i Kivi Aciva ¶lgv
K†ib bv wZwb ¶lgv K†ib Gi†P†q wbgœ ch©v†qi Aciva
hv†K B"Qv |{m~iv wbmV:48}

Rvnbœvgx†`i †Pnvivi weeiY:

1-Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

ويوم القيامة ترى الذين كذبوا على الله وجوههم مسودة، أليس في
جهنم مثوى للمتكبرين . {الزمر:60}

²⁹⁴ nv`xmWU mnxn |eY©bvq nv†Kg (1304) l Beby wneŸvb (3013)

hviv Avjvni cÖwZ wg_`v Av†ivc K†i, †Kqvg†Zi w`b
Avcwb Zv†`i gyL Kvj †`L†eb| Anskvix†`i Avevm`j
Rvnbœvbg bq wK? {m~iv hygvi:60}

2-Ab`Î Bikv` n†"Q:

وَوُجُوهُ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبَرَةٌ □40□ تَرَهَّقُهَا قَتَرَةٌ □41□ أُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرَةُ
الْقَجَرَةُ □42□
{عيس:42-40}

Ges A†bK gyL gÛj †mw`b n†e a~wj a~mwiz| Zv†`i†K
Kvwjgv Av"Qboe K†i ivL†e| ZvivB Kv†di cvwc†ôï `j|
{m~iv Avevmv:40-42}

3-Avjvn ZvAvjv Av†iv e†jb:

وَوُجُوهُ يَوْمَئِذٍ بَاسِرَةٌ □24□ تَظُنُّ أَنْ يُفْعَلَ بِهَا فَاقِرَةٌ □25□
{القيامة:25-24}

Avi A†bK gyLgÛj †mw`b weeY© n†q co†e| Zviv AvksKv
Ki†e †h Zv†`i mv†_ †Kvgi fv½v AvPiY Kiv n†e| { m~iv
†Kj qvgvn:24-25}

4-Ab`Î ejv n†"Q:

وجوه يومئذ خاشعة , عاملة ناصبة , تصلى نارا حامية. {الغاشية:2-4}
A†bK gyLgÛj †mw`b n†e fxZ-mšġ—|wK¬ó,K¬vš—|Zviv
Rjġš— Av_†b cwZZ n†e|{m~iv Mvwkqvn :2-4}

5-Av†iv Bikv` n†"Q:

تلفح وجوههم النار وهم فيها كالخون. {المؤمنون:104}

Av_b Zv†`i gyLgÛj `» Ki†e Ges Zviv Zv†Z exfrm AvKvi
aviY Ki†e|{m~iv gywgb~b:104}

Rvnbœv†gi cÖ†ek`v†ii msL`v:

gnvb Avjvn ZvAvjv ej†Qbt

وإن جهنم لموعدهم أجمعين , لها سبعة أبواب لكل باب منهم جزء
مقسوم. {الحجر:44-43}

Zv†`i mevi wba©vwiZ `vb n†"Q Rvnbœvbg| Gi
mvZwU `iRv Av†Q, c†Z`K `iRvi Rb` GK-GKwU c„_K `j
Av†Q| {m~iv wnRi:43-44}

Rvnbœv†gi cÖ†ek`vi wbR Awaevmx†`i Dci i"x:

Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ibt

إنها عليهم مؤصدة في عمد ممددة. {الهمزة:8-9}

wbđq Zv (Av_b) Zv†`i Dci w`†q eÛ K†i †`qv n†e| DuPz
DuPz —††mg~†n|{m~iv ũgvhvn:8-9}

†Kqvg†Zi gq`v†b Rvnbœv†gi AvMgb:

1-Avjvn ZvAvjv e†jb:

وبرزت الجحيم للغاوين. {الشعراء:91}

Ges wec_Mvgx†`i mvg†b D††švwPZ Kiv n†e
Rvnbœvbg|{m~iv iÔAviv:91}

2-Avjvn ZvAvjv Ab`Î Bikv` Ki†Qb:

كَلَّا إِذَا دُكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا دَكًّا ۚ وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا ۚ وَجِيءَ يَوْمَئِذٍ بِجَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ وَأَنَّى لَهُ الذِّكْرَى ۚ {الفجر: 21-23}

GUv m½Z bq, hLb c,,w_ex P~Y©-weP~Y© n†e| Ges Avcbvi cvjbKZ©v I †d†ikZvMY mvwiexfv†e Dcw~'Z n†eb| Ges †mw`b Rvnvboevg†K Avbv n†e, †mw`b gvbyl ~šiy Ki†e,wKš' G ~šiy Zvi wK Kv†R Avm†e? {m~iv Avj-dRi: 21-23}

3- nv`x†m G†m†Q

وعن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((يؤتى بهنم يومئذ لها سبعون ألف زمام، مع كل زمام سبعون ألف ملك يجرونها)). أخرجه مسلم

cÖL~vZ mvnvex Avāyjn web gvmD` ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib, †Kqvg†Zi w`b Rvnvboevg†K Dcw~'Z Kiv n†e| Zvi mËi nvRvi iwK _vK†e, cÖ†Z~K iwki mv†_ mËi nvRvi †d†ikZv _vK†e hviv Zv†K †U†b Avb†e| 295 Rvnvboev†g cwZZ nlqv I me© cÖ_g cyjwmivZ AwZµgKvix:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv ej†Qb:

وَإِنْ مِنْكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا مَقْضِيًّا ۚ ثُمَّ نُنْجِي الَّذِينَ اتَّقَوْا وَتَذَرُ الظَّالِمِينَ فِيهَا جِثًّا ۚ {مريم: 71-72}

†Zvgv†`i g†a~ Ggb †KD †bB †h Z\_vq †cŠQ†e bv| GUv Avcbvi cvjbKZv©i Awbevh© dvqmvjv| AZ:ci Avwg ZvKlqv Aeja^bKvix†`i Dxvi Kie Avi Rv†jg†`i†K bZRvby Ae~'vq †Q†o †`e| {m~iv gviBqvg:71-72}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن أن ناسا قالوا : يا رسول الله هل نرى ربنا يوم القيامة ... -وفيه- ويضرب الصراط بين ظهري جهنم فأكون أنا و أمتي أول من يجيز. متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû e†jb, wKQy †jvK Rvb†Z PvB†jv : Bqv ivm~jyjn, †Kqvg†Zi w`b Avgiv wK Avgv†`i cvjbKZv© Avjvn ZvAvjv†K †`L†Z cve... -Zv†Z Av†Q- Rvnvboev†gi Dci cyjwmivZ ~'vcb Kiv n†e| Avwg Ges Avgvi Dα§Z me©cÖ_g †mwU AwZµg Kiel 296

Rvnvboev†gi MfxiZv:

1- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: كنا مع رسول الله صلى الله عليه وسلم إذ سمع وجبة، فقال النبي صلى الله عليه وسلم : تدرون

295 mnxn gymwjg | nv`xm bs (2842)|

296 eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_µµ†g (806) I (182)|

ما هذا؟ قلنا : الله ورسوله أعلم , قال: هذا حجر رمي به في النار منذ سبعين خريفا فهو يهوي في النار الآن حتى انتهى إلى قعرها. أخرجه مسلم

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki†Qb, Avgiv ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi wbKU emv wQjvg, nVvr wZwb wkjvLÛ cwZZ nlqvi weKU GKwU AvlqvR ïb†Z ††jb| bexRx Avgv†`i D††k` ej†jb : †Zvgiv wK Rvb GwU wK? eY©bvKvix e†jb: Avgiv ejjvg : Avjvn l Zw`q ivm~j fvj Rv†bb| ZLb ivm~jyjn ej†jb: GwU GKwU cv_i LÛ, mËi eQi c~†e© Rvnbœv†g wb†¶c Kiv n†q†Q Ges G mËi eQi hveZ µgvMZ wb†Pi w`†K cwZZ n†"Q, †kl ch©š— GLb wM†q Zvi Zj†`†k †cŠ†Q†Q|

297

2- nv`x†m G†m†Q

وعن سمرة بن جندب رضي الله عنه أنه سمع نبي الله صلى الله عليه وسلم يقول: إن منهم من تأخذه النار إلى كعبه , ومنهم من تأخذه إلى حوزته , ومنهم من تأخذه إلى عنقه. أخرجه مسلم

mvnvex mvgyiv web Ryb`ye ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z, wZwb Avjvni bex mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg-†K ej†Z ï†b†Qb, bexRx e†jb, †Kvb †Kvb Rvnbœvgx†K Av_b Zvi UvLby ch©š— cvKovl Ki†e| Kv†iv Kv†iv †Kvgi ch©š— Ges Kv†iv Kv†iv MÖxev†`k ch©š—<sup>298</sup> Rvnbœvgevmx†`i AvK...wZi wekvjZv:

1- nv`x†m G†m†Q

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((ضرر الكافر أو ناب الكافر مثل أحد, وغلظ جلده مسيرة ثلاث)). أخرجه مسلم.

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: Kv†d†ii (gvwoi) `vuZ Dû` cvnvo m`„k, Ges Zv†`i Pvgovi cyi`Z; wZb w`†bi ågbc†_i `~iZ; mgvb|²⁹⁹

2- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ((ما بين منكبي الكافر في النار مسيرة ثلاثة أيام للراكب المسرع)). متفق عليه

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: Rvnbœv†g Kv†d†ii `yB Kvutai gv†Si `~iZ; AwZ `ª“ZMvgx Av†ivnxi wZb w`†bi ågbc†_i `~iZ; mgvb|³⁰⁰

3- nv`x†m G†m†Q

²⁹⁷ mnxn gymwjg| nv`xm bs (2844)|

²⁹⁸ mnxn gymwjg| nv`xm bs (2845)|

²⁹⁹ mnxn gymwjg| nv`xm bs (2851)|

³⁰⁰ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (6551) Ges (52)|

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
 ((ضرس الكافر يوم القيامة مثل أحد, وعرض جلده سبعون
 ذراعاً, وعضده مثل البيضاء, وفخذه مثل ورقان, ومقعدة من النار ما
 بيني وبين الريدة)). أخرجه أحمد والحاكم .

c^aL^vZ mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû ‡_‡K
 ewY©Z, bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
 K‡ib: ‡Kqvg‡Zi w`b Kv‡d‡ii `vuZ n‡e Dû` cvnvo m`„k,
 Zv‡`i Pvgovi cÖ` (cyi`Zi) n‡e mĖi nvZ, Zv‡`i evû n‡e
 evqhv bvgK `vb m`„k, Zv‡`i Di` n‡e liKvb bvgK `vb
 m`„k, Avi Rvnvboev‡g Zv‡`i emvi `vbwU n‡e Avwg
 Ges ivehvn bvgK `v‡bi `~iZi mgvb|³⁰¹

Rvnvboev‡gi DĖv‡ci Zxe^aZv:

1- gnvb Avjvn ZvAvjv e‡jb:

وَيَحْشُرُهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى وُجُوهِهِمْ عُمْيًا وَبُكْمًا وَصُمًّا مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ
 كُلَّمَا خَبَتْ زِدْنَاهُمْ سَعِيرًا □97□ ذَلِكَ جَزَاؤُهُمْ بِأَنَّهُمْ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا
 {الإسراء: 97-98}

Avwg ‡Kqvg‡Zi w`b Zv‡`i mg‡eZ Kie Zv‡`i gy‡L fi w`‡q
 Pjv Ae`vq, AÜ, gyK l ewai Ae`vq| Zv‡`i Avevm`j
 Rvnvboevg| hLbB wbev©wcZ nlqvi Dcµg n‡e Avwg ZLb
 Zv‡`i Rb` AwMœ Av‡iv e„wx K‡i ‡`e| GUvB Zv‡`i kvw`
 —| KviY Zviv Avgvi wb`k©bmg~n A`^xKvi K‡i‡Q|
 {m~iv Bmiv: 97-98}

2- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
 ((ناركم هذه التي يوقد ابن آدم جزء من سبعين جزءاً من حر جهنم))
 قالوا: والله إن كانت لكافية يا رسول الله , قال: ((فإنها فضلت عليها
 بتسعة وستين جزءاً كلها مثل حرها)). متفق عليه

weL^vZ mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû ‡_‡K
 ewY©Z, bexRx Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg
 ej‡Qb: ‡Zvgv‡`i G Av„b hv Av`g mš—vb cÖ³/₄iwjZ K‡i
 Rvnvboev‡gi (Av„‡bi) DòZvi mĖi fv‡Mi GK fvM| ‡jv‡Kiv
 ejj: Bqv ivm~jvvn hw` GwUB (`ywbqvi Av„b) n‡Zv
 Zvn‡jB‡Zv h‡_ó wQj| bexRx ej‡jb: G‡K Av‡iv DbmĖi„b
 e„wx Kiv n‡q‡Q , cÖ‡Z`KwU Gi DòZvi Abyifc|³⁰²

3- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم :((اشتكت النار إلى ربي فقالت: رب أكل بعضي بعضاً, فأذن
 لها بنفسين, نفس في الشتاء و نفس في الصيف, فأشد ما تجدون
 من الحر, وأشد ما تجدون من الزمهرير)). متفق عليه

³⁰¹ nv`xmwU mnxn| eY©bvq Avngv` (8327) Ges nv‡Kg (8759)| ‡`Lyb

AvmwmjwmjvZzm mnxnvn | µwgK(1105)|

³⁰² eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (3265) l (2843)|

mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû eY©bv Ki‡Qb,
ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e‡jb: Rvnbœevg
Zvi cÖwZcvjK Avjvni wbKU Aby‡hvM K‡i e‡j‡Q: ‡n ie!
Avgvi GK Ask Ab` Ask‡K ‡L‡q ‡dj‡Q| ZLb Avjvn ZvAvjv
Zv‡K `yÖ‡Uv wb:k|vm Qvovi AbygwZ cÖ`vb K‡ib|
GKwU kx‡Zi mgq AciwU Mªx‡®§| AZ:Ge ‡Zvgiv ‡h Zxeª
Mig Abyfe Ki| Ges ‡Zvgiv ‡h Zxeª kxZ Abyfe Ki| (Zv
‡mB wbk|v‡mi cÖwZwµqv)|³⁰³

Rvnbœev‡gi Rjvjbvbx:

1- Avjvn ZvAvjv e‡jb:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ
عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غُلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا
يُؤْمَرُونَ {التحریم:6}

‡n gywgbMb, ‡Zvgiv wb‡R‡`i‡K Ges ‡Zvgv‡`i cwievi-
cwiRb‡K ‡mB AwMœ ‡_‡K i¶v Ki , hvi Rjvjbvbx | BÜb n‡e
gvbyl | cÖ—i| hv‡Z wb‡qvwrZ Av‡Q cvlvY ü`q, K‡Vvi
`^fve ‡d‡ikZvMb| Zviv Avjvn ZvAvjv hv Av‡`k K‡ib, Zv
Agvb` K‡i bv Ges hv Ki‡Z Av‡`k Kiv nq, ZvB K‡i| {m~iv
Zvnixg:6}

2-Avjvn ZvAvjv Av‡iv e‡jb:

فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ {البقرة:
24}

Zvn‡j ‡m Rvnbœev‡gi Av_‡b ‡_‡K i¶v cvlqvi ‡Póv Ki hvi
Rjvjbvbx n‡e gvbyl | cv_i| hv cÖ`Z Kiv n‡q‡Q Kv‡di‡`i
Rb`| {m~iv evKviv:24}

3-Ab`Î Bikv` n‡`Q:

إنكم و ما تعبدون من دون الله حصب جهنم أنتم لها واردون.
{الأنبياء:98}

‡Zvgiv Ges Avjvni cwie‡Z© ‡Zvgiv hv‡`i Dcvmbv KiQ ,
mK‡jB Rvnbœev‡gi BÜb| ‡ZvgivB Zv‡Z cÖ‡ek Ki‡e|
{m~iv Avwª^qv:98}

Rvnbœev‡gi wewfbœ —i:

Rvnbœevg mªú~Y©UvB wKš' GKB —i wewkó bq| Zvi
wKQy —i Ab` —i A‡c¶v wbgœ|

Gi me©wbgœ—‡i _vK‡e gybvwdKiv| KviY Zv‡`i Kzdix
wQj Ab`‡`i Zzjbvq LyeB gvivZ¥K| Ges ZvivB g~jZ
gywgb‡`i ‡ewk Kó w`‡q‡Q Ges Aci‡`i‡K wbh©vZb Kivi
my‡hvM ^Zix K‡i w`‡q‡Q| Avjvn ZvAvjv e‡jb:

إن المنافقين في الدرك الأسفل من النار ولن تجد لهم نصيرا.
{النساء:145}

³⁰³ eY©bvq eyLvix | gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (3260) | (617)|

wb:mʔ>`ʔn gybvʔdKiv _vKʔe Rvnvboevʔgi me©wbgœ -
—ʔj| Avi Avcwb KLʔbv Zvʔ`i ʔKvb mvnvh`Kvix cvʔeb
bv| {m~iv wbm̄v:145}

Rvnvboevʔgi Qvqvi weeiY:

1-Avjvn ZvAvjv Bikv` KiʔQb:

وَأَصْحَابُ الشَّامِ مَا أَصْحَابُ الشَّامِ 41 فِي سَمُومٍ وَحَمِيمٍ 42
وَوَيْلٌ مِّنْ يَّحْمُومٍ 43 الواقعة: 41-43

evgcvk|©` t̄jvK, KZ bv nZfvM` Zviv, Zviv _vKʔe cÖLi
evʔ®ú Ges DĖß cvwbʔZ, Ges ayg³KzʔÄi Qvqvvq|{m~iv
lqv̄wK;qv:41-43}

2-Ab`Ā Bikv` nʔ`Q:

لَهُمْ مِّنْ فَوْقِهِمْ ظُلَلٌ مِّنَ النَّارِ وَمِنْ تَحْتِهِمْ ظُلَلٌ ذَلِكَ يُخَوِّفُ اللَّهَ بِهِ
عِبَادَهُ يَا عِبَادِ فَاتَّقُونِ {الزمر: 16}

Zvʔ`i Rb` Dci w`K ʔ\_ʔK Ges bxʔPi w`K ʔ_ʔK Av_ʔbi
ʔgNgvjv (Av`Qv`b) _vKʔe| G kvw— Øviv Avjvn Zvui
ev>`vʔ`iʔK mZK© Kʔib ʔh, ʔn Avgvi ev>`vMY, AvgvʔK fq
Ki| {m~iv hygvi:16}

3-Avjvn ZvAvjv Avʔiv eʔjb:

انْطَلِقُوا إِلَى ظِلٍّ ذِي ثَلَاثِ شُعَبٍ 30 لَا ظَلِيلٍ وَلَا يُغْنِي مِنَ اللَّهَبِ
31 {المرسلات: 30-31}

Pj ʔZvgiv wZb KzÊjxwewkó Qvqvi w`ʔK, ʔh Qvqv
mywbweo bq Ges AwMœi DĖvc ʔ_ʔK i¶v Kʔi bv| {m~iv
Avj gyimvjvZ:30-31}

Rvnvboevʔgi i¶xe,,>`:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` KiʔQb:

سَأُضْلِيهِ سَقَرَ 26 وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَقَرٌ 27 لَا تُبْقِي وَلَا تَذَرُ 28
لَوَّاحَةٌ لِلْبَشَرِ 29 عَلَيْهَا تِسْعَةَ عَشَرَ 30 وَمَا جَعَلْنَا أَصْحَابَ النَّارِ
إِلَّا مَلَائِكَةً وَمَا جَعَلْنَا عِدَّتَهُمْ إِلَّا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا
{المدثر: 26-31}

Avwg ZvʔK `vwLj Kie AwMœʔZ| Avcwb wK eySʔjb
AwMœ wK? GUv A¶Z ivLʔe bv Ges Qvoʔel bv| gvbylʔK
`» Kiʔe| Gi Dci wbʔqvwRZ AvʔQ DwbkRb ʔdʔikZv| Avwg
Rvnvboevʔgi ZĖ;veavqK ʔdʔikZvB ʔiʔLwQ| Avwg
Kvʔdiʔ`iʔK cix¶v Kivi Rb`B Zvi GB msL`v KʔiwQ| {m~iv
Avj-gyİvmwmi:26-31}

2-Rvnvboevʔgi i¶x gvʔjK, Avjvn eʔjb:

ونادوا يا مالك ليقض علينا ربك قال إنكم ماكثون. {الزخرف: 77}

Zviv ʔWʔK ejʔe, ʔn gvʔjK, ʔZvgvi cªwZcvjK ʔhb
Avgvʔ`iʔK wb:ʔkl Kʔi w`b| ʔm ejʔe: ʔZvgiv ʔZv GLvʔbB
Ae`vb Kiʔe| {m~iv hyLi`d:77}

Rvnvboevʔgi `j:

عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: (يقول الله تعالى: يا آدم، فيقول: لبيك وسعديك، والخير في يديك، فيقول: أخرج بعث النار، قال: وما بعث النار؟ قال: من كل ألف تسعمائة وتسعة وتسعين، فعنده يشيب الصغير وتضع كل ذات حمل حملها وترى الناس سكارى وما هم بسكارى ولكن عذاب الله شديد {الحج:2})

قالوا: يا رسول الله، وأينا ذلك الواحد؟ قال: (أبشروا فإن منكم رجلاً، ومن يأجوج ومأجوج ألف) متفق عليه

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû t\_#K ewY©Z,bex Kvixg mvjvjuvû AvjvBwn lqvmvjvg ejjb:Avj-vn ZvAvjv ejteb:tn Av`g|Av`g AvjvBwnm mvjvg ejteb:jveÿvBK (Avwg nvwRi)|Avjvn ejteb: Rvnvboev#gi `j tei Ki`b| Av`g AvjvBwnm mvjvg ejteb: Rvnvboev#gi `j wK? Avjvn ejteb: cÖ#Z`K nvRvi t_#K bqkZ wbivbeÿB Rb| ZLb tQvUiv e,,x n#q hvte|{Ges cÖ#Z`K Mf©eZx Zvi Mf©cvZ Ki#e Ges gvbyl#K Zzwg t`L#e gvZvj; A_P Zviv gvZvj bq e`Z: Avjvni Avhve myKwVb|(m~iv n<sup>3</sup>/<sub>4</sub>:2) | mvnveviv ejjb : Bqv ivm~jvjuv,, Avgv#`i #m GKRb tK? bexRx ejjb:tZvgiv mymsev` MÖnb Ki! KviY tZvgv#`i ga`n#Z GKRb Avi BqvRyR gvRyR t_#K GKnvRvi |³⁰⁴

• Rvnvboevgx#`i Rvnvboev#g cÖ#ek cxwZ:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv cweÎ tKviAv#b Bikv` K#ib:

وَسِيقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ جَهَنَّمَ زُمَرًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوهَا فَتَحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ يَتْلُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِ رَبِّكُمْ وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا قَالُوا بَلَىٰ وَلَكِنْ حَقَّتْ كَلِمَةُ الْعَذَابِ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٧١﴾ قِيلَ ادْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا فَبِئْسَ مَثْوًى الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٧٢﴾ {الزمر:71-72}

Kv#di#`i#K Rvnvboev#gi w`#K `#j `#j nvuwK#q wb#q hvlqv n#e| Zviv hLb #mLv#b t#SuQ#e, ZLb Zvi `iRvmg~n Ly#j t`qv n#e Ges Rvnvboev#gi i#xiv Zv#`i#K ejte, #Zvgv#`i Kv#Q wK tZvgv#`i ga` t_#K ivm~jMb Av#mbwb, hviv tZvgv#`i wbKU #Zvgv#`i cvjbKZv©i AvqvZmg~n Ave,,wË Ki#Zb Ges G w`#bi mv#lv#Zi e`vcv#i mZK© Ki#Zb? Zviv ejte: n`vu, wKš' Kv#di#`i cÖwZ kvw~i ûKzgB ev~evwqZ n#q#Q| ejv n#e, tZvgiv Rvnvboev#gi `iRv w`#q cÖ#ek Ki, #mLv#b wPiKvj Ae`v#bi Rb`| KZ wbK...ó AnsKvix#`i Avevm`j| {m~iv hygvi:71-72}

2-Ab`Î Bikv` n#`Q:

بَلْ كَذَّبُوا بِالسَّاعَةِ وَأَعْتَدْنَا لِمَنْ كَذَّبَ بِالسَّاعَةِ سَعِيرًا ﴿١١﴾ إِذَا رَأَوْهُمْ مِنْ مَّكَانٍ بَعِيدٍ سَمِعُوا لَهَا تَغِيْطًا وَزَفِيرًا ﴿١٢﴾ وَإِذَا أَلْفَا مِنْهَا مَكَانًا

صَيِّفًا مُقَرَّنِينَ دَعَا هُنَالِكَ ثُبُورًا ۝13 لَا تَدْعُوا الْيَوْمَ ثُبُورًا وَاحِدًا
وَادْعُوا ثُبُورًا كَثِيرًا ۝14 {الفرقان:11-14}

hviv tKqvgZtK A^xKvi Kti Zvt`i Rb` Avwg cÖ`Z
tiLwQ Rijš— AwMœ| AwMœ hLb `~i nZ Zvt`iK t`Lte
ZLb Zviv ibZ cvte Zvi μzx MR©b l û¼vi| Ges hLb
Zvt`iK k,,•LwjZ Ae`vq Rvnvboevtgi tKvb GK msKxY©
`vbt wbq|c Kiv nte, ZLb Zviv tmLvbt aYsm Z_v
g,,Zz`K AvnYvb Kite| ejv nte AvR tZvgiv GK g,,Zy`K
tWtKv bv-AbtK g,,Zz`K WvK|
{m~iv Avj-tdiviK;vb:11-14}

3-Avjvn ZvAvjv Ayil etjb:

يَوْمَ يُدْعُونَ إِلَى نَارِ جَهَنَّمَ دَعَاً ۝13 هَذِهِ النَّارُ الَّتِي كُنتُمْ بِهَا تُكَذِّبُونَ
۝14 {الطور:13-14}

thw`b Zvt`iK Rvnvboevtgi AwMœi w`tK av°v tgi tgi
wbq hvlqv nte| Ges ejv nte GB tmB AwMœ , hvK
tZvgiv wg`v ejZ| {m~iv AvZi-Zzi:13-14}

4-Avil Bikv` n`Q:

وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ مُقَرَّنِينَ فِي الْأَصْفَادِ ۝49 سَرَابِيلُهُمْ مِنْ
قَطَرَانٍ وَتَعْشَىٰ نَارُهُمْ فِي أَلْيَسٍ ۝50 {إبراهيم:49-50}

tmw`b Zzwg Acivwa`iK ci`úti k,,•LwjZ Ae`vq t`Lte|
Zvt`i Rvgv nte `vn` AvjKvZivi Ges Zvt`i gyLgÜjtK Av_b
Av`Qboe Kti tdtet|{m~iv Beivnvg:49-50}

5- nv`xtm GtmQ

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: ((خرج عنق من النار يوم القيامة، لها عينان تبصران، وأذنان
تسمعان، ولسان ينطق يقول: إني وكلت بثلاثة: بكل جبار عنيد، وبكل
من دعا مع الله إلها آخر، وبالمصورين)). أخرجه أحمد والترمذي.

wewkó mvnvex Avev üivqiv ivw`qvjvû Avbû eY©bv
KiQb, ivm~jyvn mvjvvn AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
Ktib: tKqvgZi w`b Rvnvboevg t`K GKwU MÖxev
(m`„k e`) tei ntq Avmtet| Zvi `yÖtUv Pqz_vKte hvi
Øviv t`Lte, `y'tUv Kvb_vKte hvi gva`tg ibte, Ges
whnYv_vKte hvi gva`tg K_v ejte| tm ejte: Avwg wZb
tk^Yxi tjtKi (kvw—i) cÖwZ `vwqZi cÖvß ntqwQ,
cÖtZ`K Aeva` Anskvixi c^wZ, hviv Avjvni mv` Ab`
Bjvn-Dcvm`ti WvtK Ges Rxeš— cÖvYxi wPİvsKb Kvixi
cÖwZ|³⁰⁵

me©cÖ_g hv`i gva`tg RvnvboevgtK cÖ¾;wjZ Kiv nte:

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى الله
عليه وسلم يقول: ((إن أول الناس يقضى يوم القيامة عليه رجل
استشهد , فأتي به فعرفه نعمه فعرفها, قال: فما عملت فيها؟

³⁰⁵ nv`xmwU weix mbt` ewY©Z ntqtQ| eY©bvq Avngv` (8411) Ges
wZiwghx (2574)|

قال: قاتلت فيك حتي استشهدت , قال: كذبت, ولكنك قاتلت لأن يقال جريء فقد قيل, ثم أمر به فسحب على وجهه حتى ألقي في النار. ورجل تعلم العلم و علمه و قرأ القرآن, فأتي به فعرفه نعمه فعرفها, قال: فما عملت فيها؟ قال: تعلمت العلم وعلمته, وقرأت فيك القرآن, قال: كذبت ولكنك تعلمت العلم ليقل عالم, وقرأت القرآن ليقل هو قارئ فقد قيل, ثم أمر به فسحب على وجهه حتى ألقي في النار.

ورجل وسع الله عليه , وأعطاه من أصناف المال كله, فأتي به فعرفه نعمه فعرفها, قال : فما عملت فيها؟ قال: ما تركت من سبيل تحب أن ينفق فيها إلا أنفقت فيها لك , قال: كذبت , ولكنك فعلت ليقل هو جواد, فقد قيل , ثم أمر به فسحب على وجهه , ثم ألقي في النار)). أخرجه مسلم.

cÖL`vZ mvnvex Aveý ûivqiv ivw`qvjvû Avbû eþjb, Avwg ivm~jyjn mvjvjuû AvjvBwn lqvmvjvgþK Bikv` KiþZ iþbwQ, bexRx eþjb:þKqvgþZi w`b me©cÖ_g hvþ`i wePvi Kiv nþe, kvnv`Z eiYKvix GKRB þjvK ,ZvþK Dcw`Z Kiv nþe Ges Avjvn cÖ`Ë; hveZxq þbqvgZ mæúþK© ÁvZ Kiv nþe tm me þbqvgZþK þPþb þbþe| ZLb ZvþK ejv nþe: Gme þbqvgþZi cwiþcÖw¶þZ Zzwg wK wK Avgj KþiQ ? ejþe:Avcbvi Zþi jovB-wRnv` KþiwQ Ges knx` nþq wMþqwQ| ejv nþe: Zywg wg_`v ejQ| eis Zzwg jovB KþiQ GRb` th, tjvþKiv þZvgvþK exi-evnv`yi ejþe| ZvþZv ejv nþqþQ| AZ:ci Zvi e`vcvþi ivq þNvlyv nþe Ges ZvþK þPnvivi Dci fi w`þq þUþb wbþq (hvlqv nþe Ges) Rvnvboevþg wbþ¶c Kiv nþe|

(wØZxq chv©þq)Avþjg e`w³ þh wbþR Øxbx Gjg wk¶lv M²nY KþiþQ, Aci wk¶lv w`þqþQ| Ges þKviAvb cþoþQ| ZvþK Dcw`Z Kiv nþe Ges cÖ`Ë þbqvgZ mæúþK© ÁvZ Kiv nþe| tm me þbqvgZB þPþb þdjþe| ZLb ejv nþe G mKj þbqvgþZi cÖwZKg© `^ifc Zzwg wK KþiQ? ejþe : Avwg Gjg wkþLwQ l AciþK wk¶lv w`þqwQ| Ges þZvgvi mš`wói Dþiþk` þKviAvb cþowQ| ejv nþe : Zzwg wg_`v ejQ, eis Zzwg Gjg wkþLQ hvþZ tjvþKiv þZvgvþK Avþjg eþj, Avi þKviAvb cþoQ hvþZ Kivix eþj| ZvþZv ejv nþqþQ| AZ:ci Zvi e`vcvþi wbþ`©k þ`qv nþe, dþj þPnvivi Dci fi w`þq þUþb wbþq Rvnvboevþg wbþ¶c Kiv nþe|

Z,,Zxq ch©vþq tm e`w³ hvþK Avjvn cÖPzi cÖvPzh© w`þqþQb Ges me© c²Kvi mæú` ZvþK þ`qv nþqþQ | ZvþK Dcw`Z Kiv nþe: Ges mKj þbqvgZ þPbvþbv nþe| tm me,þjv þPþb þbþe| ZLb wRþÁm Kiv nþe : Gme þbqvgþZi cÖwZKg© wnþmþe Zzwg wK KþiQ ? tm ejþe: th me cþ\_LiP Kiv þZvgvi cQ>` wQj, tm mKj cþ_B Avwg LiP KþiwQ þZvgvi mš`wói Rb`| ejv nþe, Zzwg wg_`v ejQ| Zzwg LiP

KʃiQ wVKB wKš' Dʃik" wQj tʃvʃKiv †Zvgvʃi `vbexi ejʃel
ZvʃZv ejv nʃq †MʃQ| AZ:ci Zvi ivq †NvIYv nʃel dʃj ZvʃK
gyʃLi Dci fi w`ʃq †Uʃb wbʃq Rvnbvboevʃg wbʃq c Kiv
nʃel³⁰⁶

Rvnbvboevʃgi Awaevmx:

1-cweI †KviAvʃb Bikv` nʃ"Q:

والذين كفروا وكذبوا بآياتنا أولئك أصحاب النار هم فيها خالدون.
{البقرة:39}

Avi hviv A`^xKvi Kiʃe Ges Avgvi AvqvZ, †jvʃK wg`v
cÖwZcbœ Kiʃe ZvivB nʃe Rvnbvboevgevmx | Abš—Kvj
†mLvʃb Ae`vb Kiʃel {m~iv evKviv:39}

2- nv`xʃm GʃmʃQ

وعن عياض بن حمار رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه
وسلم قال: ((...وأهل النار خمسة: الضعيف الذي لا زبر له، الذين هم
فيكم تبعاً لا يتبعون أهلاً ولا مالاً، والخائن الذي لا يخفى له طمع وإن
دق إلا خانته، ورجل لا يصبح ولا يمسي إلا وهو يخادعك عن أهلك
ومالك)) وذكر البخل أو الكذب ((والشنظير الفحاش)). أخرجه
مسلم.

mvnvex Bqvʃ web wngvi ivw`qvjvû Avbû †_ʃK ewY©Z,
ivm~jyjn mvjvʃvû AvjvBwn lqvmvjvg eʃjb, ... Ges
Rvnbvboevʃgi Awaevmx nʃ"Q cvuP †kʳYxi tʃvK, `ye©j
hvi †Kvb (my` ) weʃeK l mʳú` †bB, hviv †Zvgvʃi gvʃS
AbyMZ nʃq _vʃK Ges hvʃi cwievi l mʳúʃi cÖwZ †Kvb
†gvn †bB| wek|vmNvZK l `ybx©wZevR hvi tʃvf-jvjmv
AcÖKvk" bq-ʃQvU LvʃUv welʃql †LqvʃZ Kʃi| Ggb tʃvK
ʃh mKvj weKvj (mve©¶wYK) †Zvgvi cwievi l mʳúʃi
e`vcvʃi †Zvgvi mvʃ_ cÖZviYv Kʃi| Ges wZwb K...cYZv
ev wg`vi K_v DʃjL KʃiʃQb| (A_v©r hviv Gmʃei mvʃ_
mswkó) Ges AwZ Akxj l †bvsiv `^fvʃei †jvK|³⁰⁷

Rvnbvboevʃgi AwaKvsk Awaevmx:

عن ابن عباس رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم
((...ورأيت النار , فإذا أكثر أهلها النساء يكفرن)) قيل أ يكفرن بالله؟
قال: ((يكفرن العشير ويكفرن الإحسان, لو أحسنت إلى إحداهن الدهر
ثم رأت منك شيئاً , قالت: ما رأيت منك خيراً قط)). متفق عليه
cÖL`vZ mvnvex Avʳyjn web AveYvm ivw`qvjvû Avbû
eY©bv KiʃQb, bex Kvixg mvjvʃvû AvjvBwn lqvmvjvg
Bikv` Kʃib: ... Ges Avwg Rvnbvboevg cÖZ`¶ Kijvg, †`Ljvg
Zvi AwaKvsk Awaevmx nʃ"Q bvix hviv AK...ZÁZv Kʃi|
cÖkœ Kiv nj, Zviv wK Avjvni mvʃ_ AK...ZÁZv Kʃi?
bexRx ejʃjb: Zviv `^vgxi AK,,ZÁZv Kʃi Ges Gnmvb-
AbyMÖʃni K_v fyʃj hvq, Zvʃi Kvʃiv cÖwZ hw` Zzwg

³⁰⁶ eY©bvq mnxn gymwjg (1905)|

³⁰⁷ mnxn gymwjg (2865)|

hyM hyM aʔi AbyMÖn Ki AZ:ci †Zvgvi gʔaʔ (AcQ>`bxq)
wKQy †`L‡Z cvq ZLb mv‡_ mv‡_ e‡j †d‡j, †Zvgvi †_‡K
Avwg KL‡bv fvj wKQy ‡`L‡Z cvBwb|³⁰⁸

- Rvnvboevgʔi gʔaʔ me‡P KwVb kvw— ‡fvMKvix
`j:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki‡Qb:

الْقِيَا فِي جَهَنَّمَ كُلَّ كَفَّارٍ عَنِيدٍ ۖ مَنَاعٍ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ مُّرِيبٍ ۖ
الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَأَلْقِيَاهُ فِي الْعَذَابِ الشَّدِيدِ ۖ
{ق:24-26}

‡Zvgiv Df‡qB wb‡¶c Ki Rvnvboev‡g cÖ‡Z`K AK...ZÁ
wei“xev`x‡K| ‡h evav w`Z g½j RbK Kv‡R,
mxgvj•NbKvix, m‡>`n †cvlYKvix‡K| ‡h e`w³ Avjvni mv‡_
Dcvm` MÖnY KiZ, Zv‡K †Zvgiv KwVb kvw—‡Z wb‡¶c
Ki|{m~iv Ki|vd:24-26}

2-Avjvn myenvbvû lqvZvAvjv Av‡iv e‡jb:

فَوَقَاهُ اللَّهُ سَيِّئَاتٍ مَّا مَكْرُوا وَحَاقَ بِالْأَلِ فِرْعَوْنَ سُوءُ الْعَذَابِ ۖ
النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ أَدْخِلُوا آلَ
فِرْعَوْنَ أَشَدَّ الْعَذَابِ ۖ ۖ {غافر:45-46}

Ges †diAvDb ‡Mvî‡K †kvPbxq Avhve MÖvm Kij| mKvj I
mÜ`vq Zv‡i‡K Av_‡bi mvg‡b †ck Kiv nq Ges ‡h
†KqvgZ m•NwUZ n‡e, ‡mw`b Av‡`k Kiv n‡e, ‡diAvDb
‡Mvî‡K KwVbZi Avhv‡e `vwLj Ki|{m~iv Mv‡di:45-46}

3-Ab`Î Bikv` n‡”Q:

الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ زِدْنَاهُمْ عَذَابًا فَوْقَ الْعَذَابِ بِمَا
كَانُوا يُفْسِدُونَ {النحل:88}

hviv Kv‡di n‡q‡Q Ges Avjvni c‡_ evav m,,wó K‡i‡Q,
Avwg Zv‡i‡K Avhv‡ei ci Avhve evwo‡q ‡`e| KviY, Zviv
Ab_© - Akvwš— m,,wó KiZ|{m~iv bvnj:88}

4-Ävil Bikv` n‡”Q:

إِنَّ الْمُنَافِقِينَ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ وَلَنْ تَجِدَ لَهُمْ نَصِيرًا ..
{النساء:145}

wb:m‡>`‡n gybv‡dKiv i‡q‡Q Rvnvboev‡gi me©wbgœ`
—‡i, Avi †Zvgiv KL‡bv Zv‡i †Kvb mvnvh`Kvix cv‡e bv|
{m~iv Avbwbm:145}

5-Avjvn ZvAvjv Av‡ivl ej‡Qb:

فَوَرَبِّكَ لَنَحْشُرَنَّهُمْ وَالشَّيَاطِينَ ثُمَّ لَنُخْضِرَنَّهُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ جِثًّا ۖ
ثُمَّ لَنَنْزِعَنَّ مِنْ كُلِّ شِيعَةٍ أَنتَظَرُهُمْ أَشَدُّ عَلَى الرَّحْمَنِ عِتِيًّا ۖ
أَعْلَمُ بِالَّذِينَ هُمْ أَوْلَىٰ بِهَا صِلِيًّا ۖ {مريم:68-70}

myZivs Avcbvi cvjbKZ©vi Kmg, Avwg Aek`B Zv‡i‡K
Ges kqZvb‡i‡K GK‡Î mg‡eZ Kie, AZ:ci Aek`B Zv‡i‡K
bZRvby Ae`vq Rvnvboev‡gi Pvicv‡k Dcw`Z Kie| AZ:ci

³⁰⁸ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_v µ‡g (29) Ges (907)|

Zvþ`i gþa` hviv Rvnbœvþg c^aþeþki AwaK þhvM`, Avwg
Zvþ`i welþq fvþvþe ÁvZ AvwQ| {m~iv gviBqvg:68-70}
6-nv`xþm GþmþQ

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((تخرج عنق من النار يوم القيامة، لها عينان تبصران، وأذنان تسمعان، ولسان ينطق يقول: إني وكلت بثلاثة: بكل جبار عنيد، وبكل من دعا مع الله إلها آخر، وبالمصورين)). أخرجه أحمد والترمذي.

wewkó mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvþvû Avbû eY©bv
KiþQb, ivm~jyþvn mvþvþvn AvþvBwn lqvþvþvg Bikv`
Kþib: þKqvgþZi w`b Rvnbœvþg þþK GKwU MÖxev
(m`„k e`´) þei nþq Avmþe| Zvi `yÖþUv P¶z vKþe hvi
Øviv þ`Lþe, `y'þUv Kvb vKþe hvi gva`þg ībþe, Ges
whnŸv vKþe hvi gva`þg K̄v ejþe| tm ejþe: Avwg wZb
þk^aYxi þjvþKi (kvw⁻—i) cÖwZ `vwqZ; cÖvß nþqwQ:
cÖþZ`K Aeva` AnsKvixi c^awZ, hviv Avþvni mvþ_ Ab`
Bþvn-Dcvþm`þ`i WvþK Ges Rxeš— cÖvYxi wPīvsKb Kvixi
cÖwZ|³⁰⁹

7- nv`xþm GþmþQ

وعن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ((إن أشد الناس عذاباً يوم القيامة المصورون)). متفق عليه.

wewkó mvnvex Avãþþvn web gvmD` ivw`qvþvû Avbû
þþK ewY©Z, ivm~jyþvû mvþvþvû
AvþvBwn lqvþvþvg Bikv` Kþib: þKqvgþZi w`b meþP
KwVb kvw⁻— nþe (Rxeš— cÖvYxi) wPīvsKb Kvixi|³¹⁰

8- nv`xþm GþmþQ

وعن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((أشد الناس عذاباً يوم القيامة رجل قتله نبي، أو قتل نبياً، وإمام ضلالة، وممثل من الممثلين)). أخرجه أحمد والطبراني.

wewkó mvnvex Avãþþvn web gvmD` ivw`qvþvû Avbû
þþK ewY©Z, ivm~jyþvn mvþvþvû AvþvBwn lqvþvþvg
Bikv` Kþib : þKqvgZ w`eþm me©vþc¶v KwVb kvw⁻—
nþe hvþ`i, Zviv nþ`Q, Ggb e`w³ hvþK Avþvni þKvb bex
nZ`v KþiþQb A\_ev þh e`w³ þKvb bexþK nZ`v KþiþQ| c_
åóZv l þMvgivnxi Bgvg (þbZv-c_ cÖ`k©K) Ges fv`i |³¹¹
Rvnbœvþgxþ`i gvþS meþP nvþKv kvw<sup>-</sup>— þfvMKvix e`w³:
1- nv`xþm GþmþQ

³⁰⁹ nv`xmwU weix mbþ` ewY©Z nþqþQ| eY©bvq Avngv` (8411) Ges
wZiwghx (2574)|

³¹⁰ eyLvix l gymwjg| nv`xm bs h_vþþg (5950) l (2109)|

³¹¹ nv`xþmi mb` hvBþq`, eY©bvq Avngv` (3868) Ges Zeivbx Avj Kvexþi
(10/260)|

عن النعمان بن بشير رضي الله عنه قال: سمعت النبي صلى الله عليه وسلم يقول: ((إن أهون أهل النار عذاباً يوم القيامة رجل على أخمص قدميه جمرتين — أن يغلي منهما دماغه كما يغلي الرجل بالقمقم)). متفق عليه

mvnvex bygvb web ekxi ivw`qvjvû Avbû e†jb, Avwg bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg ‡K Bikv` Ki†Z i†bwQ : †Kqvg†Zi w`b Rvnbœvgx†`i gv†S me†P mnR l nvjKv kvw— n†e th e`w<sup>3</sup>i, †m nj Zvi cv†qi Zjv†Z `y†Uv Rj†š— A¹/₂vi _vK†e hvi Kvi†Y Zvi gMR †QvU gyL wewkó nvwoi b`vq E_jv†Z _vK†e|³¹²

2- nv`x†m G†m†Q

وعن ابن عباس رضي الله عنهما أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: ((أهون أهل النار عذاباً أبو طالب ' و هو منتعل بنعلين يغلي منهما دماغه)). أخرجه مسلم .

mvnvex Aväyjn web Aveÿvm ivw`qvjvû Avbûgv †\_†K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg e†j†Qb: Rvnbœvg†g me†P nvjKv kvw— †fvM Ki†e Avey Zv†je,†m (Av\_†bi) `y†Uv RyZv cwiwnZ _vK†e hvi d†j Zvi gv_vi gMR UMeM K†i D_jv†Z _vK†e|³¹³

3- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه أنه سمع النبي صلى الله عليه وسلم - وذكر عنده عمه أبو طالب فقال - : لعله تنفعه شفاعتي يوم القيامة، فيجعل في النار يبلغ كعبه يغلي منه أم دماغه)). متفق عليه

mvnvex Avey mvC` Ly`ix ivw`qvjvû Avbû †\_†K ewY©Z, wZwb bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg †\_†K i†b†Qb, - Zvui wbKU ^xq PvPv Avey Zv†j†ei Av†jvPbv nw"Qj ZLb bexRx e†j†Qb Ñ m††eZ †KqvgZ w`e†m Avgvi kvdvAvZ Zvi DcKv†i Avm†e, Zv†K AMfxi Av_†b ivLv n†e th Av_b Zvi cv†qi UvLby ch©š— †cŠuQ†e Ges Zvi Kvi†Y gv_vi gMR D_jv†Z _vK†e|³¹⁴

- me†P mnRkvw— †fvMKvix Rvnbœvgx†K wK ejv n†e:

1- Avjvn ZvAvjv ej†Qb:

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِثْلَهُ مَعَهُ لَيَفْتَدُوا بِهِ مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَا تُقْبَلُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ { المائدة: 36 }
hviv Kv†di, hw` Zv†`i Kv†Q c,,w_exi mgy`q m†ú` Ges Zrmn Avil Z`byifc m†ú` _v†K Avi G_†jv wewbg†q w`†q †Kqvg†Zi kvw— †\_†K cwilvY †c†Z Pvq, Zeyl Zv†`i KvQ

³¹² eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv`xm bs h_vμ†g (6562) Ges (213)|

³¹³ eY©bvq mnxn gymwjg: nv`xm bs (212)|

³¹⁴ eY©bvq eyLvix l gymwjg | nv`xm bs h_vμ†g (6564) Ges (210)|

†_‡K Zv Keyj Kiv n‡e bv | Zv‡`i Rb` i‡q‡Q hšgYv`vqK
kvw—|{m~iv gv‡q`v:36}

2- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم
قال: يقول الله تعالى لأهون أهل النار عذاباً يوم القيامة : لو أن لك
ما في الأرض من شيء أ كنت تفتدي به؟ فيقول : نعم , فيقول :
أردت منك أهون من هذا و أنت في صلب آدم : أن لا تشرك بي شيئاً
, فأبيت إلا أن تشرك بي)). متفق عليه .

wewkó mvnvex Avbvm web gv‡jK ivw`qvjvn Avbû bex
Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg †_‡K eY©bv Ki‡Qb,
bexRx e‡jb, gnvb Avjvn ZvAvjv me‡P mnR kvw—
†fvMKvix Rvnvboevgx‡K wR‡Ám Ki‡eb: c,,w_exw`Z
mg— wKQy hw` †Zvgvi n‡Zv Zzwg wK G kvw—i
gyw³cY wnmv‡e tm,‡jv `vb Ki‡Z? tm ej‡e, n`vu| ZLb
Avjvn ZvAvjv ej‡eb: Zzwg hLb Av`‡gi li‡m wQ‡j Avwg
†Zvgvi wbKU Gi‡P‡q mnR wRwbl Kvgbv K‡iwQjvg ‡h
Zzwg KvD‡K Avgvi mgK¶ - kixK w`i Ki‡e bv| A_P Zywg
Zv A`^xKvi K‡iQ Ges kixK w`i K‡iQ| ³¹⁵

• Rvnvboev‡gi wkKj I ‡ewo:

1-Avjvn ZvAvjv e‡jb:

إنا أعتدنا للكافرين سلاسل وأغلالاً وسعيراً. { الإنسان:4 }

Avwg Awek|vwm Kv‡di‡`i Rb` cÖ`Z ti‡LwQ wkKj, ‡ewo
I cÖRjwjZ AwMœ| {m~iv Bbmvb:4}

2-Ab`Î Bikv` n‡`Q:

الَّذِينَ كَذَّبُوا بِالْكِتَابِ وَمَا أُرْسِلَتْ بِهِ رُسُلُنَا فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ﴿70﴾ إِذِ
الْأَغْلَالُ فِي أَغْنَاهُمْ وَالسَّلَاسِلُ يُسْحَبُونَ ﴿71﴾ فِي الْحَمِيمِ ثُمَّ فِي
النَّارِ يُسْجَرُونَ ﴿72﴾ { غافر:70-72 }

hviv wKZv‡ei cÖwZ Ges ‡h welq w`‡q Avwg bexMY‡K
‡cÖiY K‡iwQ, tm wel‡qi cªwZ wg_v‡ivc K‡i| AZGe
mZjiB Zviv Rvb‡Z cvi‡e, hLb ‡ewo I k,,•Lj Zv‡`i Mj‡`‡k
co‡e Zv‡`i-†K †U‡b wb‡q hvlqv n‡e dzUš— cvwb‡Z|
AZ:ci Zv‡`i‡K Av,‡b Rjvjv‡bv n‡e| { m~iv Mv‡di :70-
72}

3- Avjvn ZvAvjv Av‡ivl Bikv` K‡ib:

إِنَّ لَدَيْنَا أَنْكَالًا وَجَحِيمًا ﴿12﴾ وَطَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَعَذَابًا أَلِيمًا ﴿13﴾
{ المزمّل :12-13 }

wbđq Avgvi Kv‡Q Av‡Q wkKj I AwMœKzû| MjMÖn n‡q
hvq Ggb Lv`` Ges hšgYv`vqK kvw—|{ m~iv
gyh&hvw‡§j:12-13}

4-Ab`Î Bikv` n‡`Q:

³¹⁵ eY©bvq eyLvix gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (6557) Ges (2805)|

حُدُوهُ فَعْلُوهُ □30□ ثُمَّ الْجَحِيمَ صَلَّوهُ □31□ ثُمَّ فِي سِلْسِلَةٍ ذَرْعُهَا
سَبْعُونَ ذِرَاعًا فَاسْلُكُوهُ □32□ إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ □33□
وَلَا يَخْضُّ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ □34□ {الحاقة:30-34}

ʔdʔikZvʔ`i-ʔK ejv nʔe, ai GʔK, Mjvq ʔewo cwʔq `vl,
AZ:ci wbʔq|c Ki Rvnbvœvʔg| AZ:ci ZvʔK k,,•LwjZ Ki mËi
MR `xN© GK wkKʔj| wbʔq ʔm gnvb AvjvnʔZ wek|vmx
wQj bv| Ges wgmKxbʔK Avnvh© w`ʔZ DrmvwnZ KiZ
bv| {m~iv Avj- nv°vn:30-34}

Rvnbvœvgxʔ`i Lvbv-Lvʔ`i weeiY:

1-Avjvn ZvAvjv Bikv` KiʔQb:

إِنَّ شَجَرَةَ الزُّقُومِ □43□ طَعَامُ الْأَثِيمِ □44□ كَالْمُهْلِ يَغْلِي فِي
الْبُطُونِ □45□ كَغَلِيِّ الْحَمِيمِ □46□

{الدخان:43-46}

wbʔqB hv°zg e,,q, cvcxi Lv`° nʔe| MwjZ Zvʔgʔi gZ ʔcʔU
dyUʔZ _vKʔe| ʔhgb dzʔU cvwb| {m~iv Av`-ʔ°vLv:43-
46}

2-Avjvn ZvAvjv Ab`° ejʔQb:

أَذَلَّكَ خَيْرٌ نُّزْلًا أَمْ شَجَرَةُ الزُّقُومِ □62□ إِنَّا جَعَلْنَاهَا فِتْنَةً لِلظَّالِمِينَ □
□63□ إِنَّهَا شَجَرَةٌ تَخْرُجُ فِي أَصْلِ الْجَحِيمِ □64□ طَلْعُهَا كَأَنَّهُ رُءُوسُ
الشَّيَاطِينِ □65□ فَإِنَّهُمْ لَا يَكُلُونَ مِنْهَا فَمَا لَيُونَنَّ مِنْهَا الْبُطُونُ □66□ ثُمَّ
إِنَّ لَهُمْ عَلَيْهَا لَشَوْبًا مِنْ حَمِيمٍ □67□ ثُمَّ إِنَّ مَرْجِعَهُمْ لَإِلَى الْجَحِيمِ □68□
{الصافات:62-68}

GB wK DËg Avc°vqb bv hv°zg e,,q? Avwg hvʔjgʔ`i Rb°
GʔK %oZix KʔiwQ cixq|v ^ifc| GwU GKwU e,,q, hv D`MZ
nq Rvnbvœvʔgi g~ʔj| Gi °Q kqZvʔbi g~—ʔKi gZ|
Kvʔdiiv GʔK fqY Kiʔe Ges Gi Øviv D`i c~Y© Kiʔe|
Z`ycwi Zvʔ`iʔK ʔ`qv nʔe dzUš— cvwbi wgkʔb| AZ:ci
Zvʔ`i cÖZ°veZ©b`j nʔe Rvnbvœvg| {m~iv Avm-
mvd&dvZ:62-68}

3-Avil Bikv` nʔ°Q:

لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ صَرِيعٍ □6□ لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنْ جُوعٍ □7□
{الغاشية:6-7}

Zvʔ`i Rb° welv³ KvuUvhy³ e°ZxZ ʔKvb Lv`° ʔbB|Zv
Zvʔ`iʔK cyó Kiʔe bv Ges Zvʔ`i q|z`vl ʔgUvʔe bv|{m~iv
Avj Mvwkqv:6-7}

4- Avjvn ZvAvjv Ab`° ejʔQb:

فَلَيْسَ لَهُ الْيَوْمَ هَاهُنَا حَمِيمٌ □35□ وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غِسْلِينٍ □36□ لَا
يَأْكُلُهُ إِلَّا الْخَاطِئُونَ □37□ {الحاقة:35-37}

AZGe, AvRʔKi w`b GLvʔb Zvi ʔKvb myü` ʔbB| Ges ʔKvb
Lv`° ʔbB q|Z-wb:m,,Z cyuR e°ZxZ| {m~iv Avj nv°vn:36-
37}

• Rvnbvœvgxʔ`i cvbxq Gi weeiY:

1-Avjvn ZvAvjv eʔjb:

وَاسْتَفْتَحُوا وَخَابَ كُلُّ جَبَّارٍ عَنِيدٍ ۝15۝ مِنْ وَرَائِهِ جَهَنَّمُ وَيُسْقَىٰ مِنْ
مَاءٍ صَدِيدٍ ۝16۝ يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ وَيَأْتِيهِ الْمَوْتُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ
وَمَا هُوَ بِمَيِّتٍ وَمِنْ وَرَائِهِ عَذَابٌ غَلِيظٌ ۝17۝ {إبراهيم:15-17}

Zviv weRq Kvgbv Kiþjv Ges cÖþZ`K DxZ %oo`^ivPvix
e`\_©Kvg nþjv| Zvþ`i cÖþZ`þKi Rb` cwiYvþg Rvnvboevg
iþqþQ Ges cÖþZ`KþK cvb Kivþbv nþe MwjZ c~uR| hv þm
AwZ Kþó Mja:KiY Kiþe Ges Zv Mja:KiY Kiv cÖvq Amxþe
nþq coþe; me©w`K nþZ Zvi wbKU Avmþe g„Zz`
hšþbv;wKš' Zvi g„Zz` NUþe bv Ges þm KþVvi kvw`—
þfvM KiþZB _vKþe|{m~iv Beivnxg:15-17}
2-Ab`Î Bikv` nþ"Q:

{سقوا ماء حميما فقطع أمعاءهم. { محمد:15}

Ges Zvþ`i cvb Kivþbv nþe dzUš— cvwb AZ:ci Zv Zvþ`i
bvwof~uwo wQboe wewQboe Kþi w`þe| {m~iv
gynvæšv`:15}

3- Avþiv Bikv` nþ"Q:

إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِينَ تَارًا أَحَاطَ بِهِمْ سُرَادِقُهَا وَإِنْ يَسْتَغِيثُوا يُعَاثُوا بِمَاءٍ
كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوهَ بِئْسَ الشَّرَابُ وَسَاءَتْ مُرْتَفَقًا

{الكهف:29}

Avwg hvþjgþ`i Rb` AwMæ cÖ`Z Kþi þiþLwQ, hvi teóbx
Zvþ`iþK cwiþeób Kþi \_vKþe| hw` Zviv cvbxq cÖv_©bv
Kþi, Zþe c~uþRi b`vq cvbxq t`qv nþe, hv Zvþ`i gyLgÛj
`» Kiþe| KZ wbK...ó cvbxq Ges LyeB g>` Avkªq| {m~iv
Kvnvd:29}

4- Avjvn ZvAvjv Ab`Î ejþQb:

هَذَا وَإِنَّ لِلظَّالِمِينَ لَشَرَّ مَآبٍ ۝55۝ جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا فَبِئْسَ الْمِهَادُ ۝56۝
هَذَا فَلْيَذوقوه حَمِيمٌ وَعَسَاقُ ۝57۝ وَآخِرُ مِنْ شَكْلِهِ أَزْوَاجُ ۝58۝
{ص:55-58}

GUvB (gyËvKxþ`i cwiYvg), Avi mxgvj•NbKvixþ`i Rb`
iþqþQ wbK...óZg wVKvbv| Z_v Rvnvboevg| Zviv þmLvþb
cÖþek Kiþe| AZGe, KZ wbK...ó þmB Avevm`j| GUv DËß
cvwb l c~uR ;myZivs Zviv GþK Av`^v`b Ki`K| Avþiv
AvþQ Gifc wewfbœ aiþbi kvw`—|{m~iv þmvqv`:55-58}
Rvnvboevgevmxþ`i þcvlvþKi weeiY:

1-Avjvn ZvAvjv Bikv` KiþQb:

فَالَّذِينَ كَفَرُوا قُطِعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ مِنْ تَارٍ يُصَبُّ مِنْ فَوْقِ رُءُوسِهِمُ
الْحَمِيمُ

{الحج:19}

AZ:Ge hviv Kvþdi Zvþ`i Rb` Av,þbi þcvlvK ^Zix Kiv
nþqþQ| Zvþ`i gv\_vi Dci dzUš— cvwb þXþj t`qv nþe|
{m~iv nRj:19}

2-Ab`Î Bikv` nþ"Q:

وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ مُّقَرَّنِينَ فِي الْأَصْفَادِ ۝49 سَرَابِيلُهُمْ مِنْ
قَطَرَانٍ وَتَعْشَىٰ جُجُوهُهُم النَّارُ ۝50
{إبراهيم:49-50}

ʔm w`b Zzwg Acivaxʔ`iʔK ʔ`Lʔe k,,•LwjZ Ae`'vq| Zvʔ`i
Rvgv nʔe AvjKvZivi Ges AwMœ AvQboe Kiʔe Zvʔ`i
gyLgŪj| {m~iv Beivnxg:49-50}

Rvnbœevgxʔ`i weQvbbv:

gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` KiʔQb:

لَهُمْ مِنْ جَهَنَّمَ مِهَادٌ وَمِنْ فَوْقِهِمْ غَوَاشٍ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الظَّالِمِينَ
{الأعراف:41}

Zvʔ`i Rb` biKvwMœi kh`v iʔqʔQ Ges Dci ʔ`ʔK Pv`i|
Avwg Ggwbfvʔe Rvʔjgʔ`i kvw`— cÖ`vb Kʔi _vwK|
{m~iv Avivd:41}

Rvnbœevgevmxʔ`i AbyZvc:

1- Avjvn ZvAvjv Bikv` KiʔQb:

كَذَلِكَ يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ حَسَرَاتٍ عَلَيْهِمْ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ
{البقرة:167}

GfvʔeB Avjvn ZvAvjv Zvʔ`i ʔK ʔ`Lvʔeb Zvʔ`i K,,ZKg©
Zvʔ`i AbyZß Kivi Rb`| Zviv Kw`\$bKvʔj| Av_b
(Rvnbœevg) ʔ`ʔK ʔei nʔZ cviʔe bv| {m~iv evKvivn:
167}

2- nv`xʔm GʔmʔQ

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم
(لا يدخل أحد الجنة إلا أرى مقعده من النار لو أساء ليزداد شكرا ,
ولا يدخل النار أحد إلا أرى مقعده من الجنة لو أحسن , ليكون عليه
حسرة). أخرجه البخاري

mvnvex Avey ūivqiv ivw`qvjvû Avbû ʔ`ʔK ewY©Z, bex
Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` KiʔQb: ʔKvb
e`w³B RvboevʔZ cÖʔek KiʔZ cviʔe bv hZ¶Y bv
Rvnbœevʔg Zvi Ae`'vb ʔ`Lvʔbv nq hw` cvc Kg© Kʔi
_vʔK| hvʔZ AwaK cwigvʔY iKwiqv I K...ZÁZv Av`vq
KiʔZ cvʔi| Abyifcfvʔe ʔKvb e`w³B Rvnbœevʔg cÖʔek
KiʔZ cviʔe bv, hZ¶Y bv RvboevʔZ Zvi Ae`'vb ʔ`Lvʔbv nq
hw` c~Y`Kg© Kʔi _vʔK, hvʔZ ʔekx Kʔi AbyZvc nq|³¹⁶

وعن أنس رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: إن
الله يقول لأهل النار عذابا: لو أن لك ما في الأرض من شيء أ
كنت تفندي به؟ قال: نعم, قال : فقد سألتك ما هو أهون من هذا و
أنت في صلب آدم : أن لا تشرك بي, فأبيت إلا الشرك)). متفق عليه

wewkó mvnvex Avbvm web gvʔjK ivw`qvjvn Avbû bex
Kvixg mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg ʔ`ʔK eY©bv KiʔQb,
bexRx eʔjb, gnvb Avjvn ZvAvjv meʔP mnR kvw`—

³¹⁶ eY©bvq eyLvix nv`xm bs (6529)|

tfvMKvix Rvnbœvgx†K wR†Ám Ki†eb: c„w_exw˘Z
 mg˘— wKQy hw˘ †Zvgvi n†Zv Zzwg wK G kvw˘—i
 gyw³cY wnmv†e †m„†jv ˘vb Ki†Z? †m ej†e, n˘vu| ZLb
 Avjvn ZvAvjv ej†eb: Zzwg hLb Av˘†gi li†m wQ†j Avwg
 †Zvgvi wbKU Gi†P†q mnR wRwbl Kvgbv K†iwQjvg †h
 Zzwg KvD†K Avgvi mgK¶ - kixK w˘i Ki†e bv| A_P Zywg
 Zv A˘^xKvi K†iQ Ges kixK w˘i K†iQ| ³¹⁷

Rvnbœvgx†i K_†cvK_b:

1-Avjvn myenbvû lqvZvAvjv ej†b:

قَالَ ادْخُلُوا فِي أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِكُمْ مِنَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ فِي النَّارِ
 كُلَّمَا دَخَلَتْ أُمَّةٌ لَعْنَتْ أُخْتَهَا حَتَّى إِذَا ادَّارَكُوا فِيهَا جَمِيعًا قَالَتْ أُخْرَاهُمْ
 لِأُولَاهُمْ رَبَّنَا هَؤُلَاءِ أَضَلُّونَا فَآتِهِمْ عَذَابًا ضِعْفًا مِنَ النَّارِ قَالَ لِكُلِّ ضِعْفٌ
 وَلَكِنْ لَا تَعْلَمُونَ [38] وَقَالَتْ أُولَاهُمْ لِأُخْرَاهُمْ فَمَا كَانَ لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ
 فَضْلٍ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ [39]
 {الأعراف:38-39}

Avjvn ej†eb: †Zvgv†i c~†e© wRb l gvb†ei †hme
 mæúª˘vq P†j †M†Q, Zv†i mv†_ †Zvgiv l Rvnbœv†g
 cª†ek Ki| hLb GK mæcÖ˘vq cÖ†ek Ki†e; ZLb Ab˘
 mæcÖ˘vq†K AwfmæúvZ Ki†e| GgbwK, hLb Zv†Z mevB
 cwZZ n†e, ZLb cieZx©iv c~e©eZx©†i mæú†K© ej†e:
 †n Avgv†i cªwZcvjK! GivB Avgv†i wec˘Mvgx K†iwQj|
 AZGe Avcwb Zv†i wØ„b kvw˘— w˘b| Avjvn ej†eb:
 cÖ†Z˘†KiB wØ„Y, †Zvgiv Rvb bv| c~e©eZx©
 cieZx©†i†K ej†e: Zvn†j Avgv†i Dci †Zvgv†i †Kvb
 †kªôZ; †bB| AZGe kvw˘— Av˘^v˘b Ki ˘^xq K†g©i
 Kvi†Y|

{m~iv AvÖivd:38-39}

2- Avjvn ZvAvjv Av†ivl ej†Qb:

ثُمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُ بَعْضُكُم بِبَعْضٍ وَيَلْعَنُ بَعْضُكُم بَعْضًا وَمَأْوَاكُمُ النَّارُ
 وَمَا لَكُمْ مِنْ تَاصِرِينَ
 {العنكبوت:25}

Gici †Kqvg†Zi w˘b †Zvgiv G†K Aci†K A˘^xKvi Ki†e Ges
 GK Aci†K jvÖbZ Ki†e| †Zvgv†i wVKvbv Rvnbœvg Ges
 †Zvgv†i †Kvb mvnvh˘Kvix †bB|{m~iv Avj
 AvbKve~Z:25}

3-Ab˘Î Bikv˘ n†Q:

لا تدعوا اليوم ثبورا واحدا وادعوا ثبورا كثيرا. {الفرقان:14}
 ejv n†e, †Zvgiv AvR GK g„Zz˘†K †W†Kvbv-A†bK
 g„Zz˘†K Wv†Kv| {m~iv Avj †dviKvb:14}

³¹⁷ eY©bvq eyLvix l gymwjg| nv˘xm bs h_vµ†g (3334) Ges (2805)|

- Rvnbœv†g kvw—†fvMKvix †jvK†`i wKQy bgybv

1- Kv†di l gybv†dK:

Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَعَدَ اللَّهُ الْمُنَافِقِينَ وَالْمُنَافِقَاتِ وَالْكُفَّارَ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا هِيَ
حَسْبُهُمْ وَلَعْنَهُمُ اللَّهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ
{التوبة:68}

Avjvn ZvAvjv gybv†dK cyi“l l gybv†dK bvix†`i Ges
Kv†di†`i Rb“ Rvnbœv†gi Av\_†bi lqv`v K††Qb, Zv†Z
Zviv me©`v c†o \_vK†e| †mUvB Zv†`i Rb“ h†_ó| Avi Avj-
vn Zv†`i cÖwZ AwfmæúvZ K††Qb Ges Zv†`i Rb“ i†q†Q
`vqx Avhve|

{m~iv Zvlev:68}

2-B“QvK...Z fv†e wbiciva †jvK†`i nZ“vKvix:

1-cwe† †KviAv†b Bikv` n†“Q:

وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ خَالِدًا فِيهَا وَغَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِ
وَلَعْنَهُ وَأَعَدَّ لَهُ عَذَابًا عَظِيمًا
{النساء:93}

†h e“w³ †^“Qvµ†g gymjgvb†K nZ“v K†i, Zvi kvw—
n†“Q Rvnbœvg, Zv†ZB †m wPiKvj _vK†e| Avjvn Zvi
cÖwZ µzx n†q†Qb, Zv†K AwfmæúvZ K††Qb Ges Zvi
Rb“ fxIY kvw— cÖ`Z †i†L†Qb| {m~iv wbm v:93}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن عبد الله عمرو رضي الله عنهما عن النبي صلى الله عليه وسلم
قال: من قتل معاهدا لم يرح رائحة الجنة وإن ريحها يوجد من مسيرة
أربعين عاما. أخرجه البخاري

mnvex Avãjvn web Avgi ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
bex Kvixg mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K†ib: †h
e“vw³ †Kvb gyAvnv` (Bmjvgx iv†óª wbivcEvi
cÖwZkÖ“wZ cªvß Agymwjg e“vw³) †K nZ“v Ki†e †m
Rvboev†Zi NÖvYI cv†e bv| hw`l Rvboev†Zi myNÖvY Pwj-
k ermi ågb c†_i`~iZi †_†Kl cvlqv hvq|³¹⁸

3-whbKvi bvix l cyi“l:

عن سمرة بن جندب رضي الله عنه قال: كان رسول الله صلى الله
عليه وسلم يعني مما يكثر أن يقول لأصحابه: هل رأى أحد منكم من
رؤيا؟ - وفيه - أنه قال ذات غداة: إنه أتاني الليلة أتيان، وإنهما
ابتعثاني وإنهما قالا لي انطلق... فانطلقنا فأتينا على مثل التنور، فإذا
فيه لغط و أصوات، قال: فاطلعنا فيه، فإذا فيه رجال و نساء
عراة، وإذا هم يأتهم لهب من أسفل منهم فإذا أتاهم ذلك اللهب
ضوضوا، قال: قلت لهما ما هؤلاء؟... - وفيه - فقالا: وأما الرجال و
النساء العراة الذين في مثل بناء التنور فهم الزناة والزواني ...
أخرجه البخاري

³¹⁸ eY©bvq eyLvix , nv`xm bs (3166)|

cÖwmx mvnvex mvgvix web Ry>`ye ivw`qvjvû Avbû
ej#Qb: ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvg cÖvqB
Zvui mvnvex#`i ej#Zb: †Zvgv#`i †KD wK †Kvb mcoe
#`#LQ? - †m nv`x#m Av#Q - wZwb GKw`b mKv#j ej#b:
MZ ivZ (m#coe †`wL) `yÖRb AvMš—K Avgvi wbKU
Avmj, Zviv Avgv#K RvwM#q Zzjj Ges ejj Avgv#`i mv#_
Pjyb... Avgiv PjwQjvg GK chv©#q GKwU Z>`yix m`„k
M#Z©i wbKU G#m †cŠuQvjvg, †`wL Lye †kvi#Mvj I
†PuPv#gwp †kvbv hv#”Q, Gici Avgiv Zvi wfZ#i wK Av#Q
Rvbvi Rb” ZvwK#q †`wL, wee`¿ A#bK bvix cyi”I Ges
Zv#`i wbgœ w`K †_#K AwMœwKlv G#m Zv#`i Dci
AvQ#o co#Q| hLb †mB AwMœwKlv AvQ#o c#o ZLb Zviv
AvlqvR K#i †PwP#q D#V| Avwg mv_xØ#qi wbKU wR#Ám
Kijvg Giv Kviv?...- Zv#Z Av#Q - Zviv Rev#e ej#b : H
wee`¿ bvix cyi”I hviv Z>`yix m`„k N#i Ae`’vb Ki#Q Zviv
n#”Q whbvKvi bvix Ges whbvKvi cyi”I...|³¹⁹

4- my`#Lvi:

في حديث سمرة بن جندب رضي الله عنه السابق قال النبي صلى
الله عليه وسلم : فانطلقنا حتى أتينا على نهر من دم فيه رجل قائم
على وسط النهر ,وعلى شط النهر رجل بين يديه حجارة , فأقبل
الرجل الذي في النهر, فإذا أراد أن يخرج رمى الرجل بحجر في فيه
فرده حيث كان , فجعل كلما جاء ليخرج رمى في فيه بحجر فيرجع
كما كان فقلت ما هذا؟ ... قال والذي رأيته في النهر أكلوا الربا .
أخرجه البخاري

mvnvex mvgvix web Ry>`ye KZ„©K ewY©Z c~#e©i
nv`x#m Av#Q, bexRx e#jb: Avgiv PjwQjvg GK chv©#q
GKwU i#`i b`x#Z G#m †cŠuQvjvg, †`wL GKRB †jvK b`xi
ga”Lv#b `vwo#q Av#Q Avi Ab” GKRB b`xi cv#o Zvi
mvg#b wKQy cv_i c#o Av#Q| b`x#Z Ae`’vbiZ †jvKwU
Gw`#K Avm#Z Pv#”Q hLb †ei nlqvi B”Qv K#i ZLbB
`vov#bv †jvKwU Zvi gy#L GKwU cv_i wb#¶c K#i Ges
c~#e© Ae`’v#b #diZ cvVvq| Ggwb K#i hLbB †m †ei n#Z
Pvq, ZLbB cv#oi †jvK cv_i wb#¶c K#i Ges c~#e©i
Ae`’v#b #diZ hvq| Avwg wR#Ám Kijvg G †K?... Zviv
ej#b : H#h b`x#Z hv#K †`#L#Qb †m n#”Q Òmy`#LviÓ|³²⁰

5-wPÎvsKb Kvix:

1-nv`x#m G#m#Q

عن ابن عباس رضي الله عنهما قال: سمعت رسول الله صلى الله
عليه وسلم يقول: كل مصور في النار يجعل له بكل صورة صورها
نفسا فتعذبه في جهنم . أخرجه مسلم

³¹⁹ eyLvix nv`xm bs (7047)

³²⁰ eY©bvq eyLvix nv`xm bs (1386)~~

wewkó mvnvex Avãjvn web Aveÿvm ivw`qvjvû
 Avbûgv eY©bv Ki‡Qb, Avwg ivm~jyjn †K Bikv` Ki‡Z
 i‡bwQ, bexRx e‡jb: cÖvYxi wPÍv¼bKvix Rvnvboev‡g
 hv‡el Zvi evbv‡bv cÖ‡Z`K Qwei cwie‡Z© Zvi Rb`
 GKwU K‡i Rxeb evbv‡bv n‡e Ges Rvnvboev‡g kvw`—
 †`qv n‡el³²¹

2- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن عائشة رضي الله عنها قالت: دخل علي رسول الله صلى الله
 عليه وسلم وقد سترت سهوة لي بقرام فيه تماثيل , فلما رآه هتكه و
 تلون وجهه وقال : يا عائشة أشد الناس عذابا عند الله يوم القيامة
 الذين يظاهرون بخلق الله , قالت عائشة: فقطعناه فجعلنا منه وسادة
 أو وسادتين . متفق عليه

Dæŷyj gywgbxb Av‡qkv ivw`qvjvû Avbnv e‡jb, ivm~jy-
 vn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg GKw`b Avgvi N‡i cÖ‡ek
 Ki‡jb, Avwg N‡ii cÖ‡ek c‡_ GKwU c`v© Uvwb‡qwQjvg
 hv‡Z cÖvYxi Qwe wQj| ivm~jyjn Zv †`‡L wQu‡o †dj‡b
 Ges Zvui †Pnviv weeY© n‡q ‡Mj| wZwb e‡jb: Av‡qkv!
 †Kqvg‡Zi w`b Avjvn ZvAvjvi wbKU me‡P‡q KwVb
 Avhve †m me †jvK‡`i n‡e hviv Avjvni m„wói mvgÄm`
 w`i K‡iwQj| (A_©vr hviv Zvui m„wói Abyifc AvK...wZ
 AsKb K‡iwQj) Av‡qkv e‡jb: Gici Avgiv †mwU †K‡U
 †djvg Ges Zv w`‡q GKwU ev `ywU evwjv evwb‡q
 wbjvg|³²²

3- nv`x‡m G‡m‡Q

وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال سمعت رسول الله صلى الله
 عليه وسلم يقول: من صور صورة في الدنيا كلف أن ينفخ فيها الروح
 يوم القيامة وليس ينافخ. متفق عليه

wewkó mvnvex Avãjvn web Aveÿvm ivw`qvjvû
 Avbûgv e‡jb, Avwg ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvj-
 vg‡K Bikv` Ki‡Z i‡bwQ: †h e`w³ `ywbqv‡Z †Kvb cÖvYxi
 Qwe A¼b Ki‡e, †KqvgZ w`e‡m gnvb Avjvni c¶ †‡K
 Zv‡K Zv‡Z cÖvY mÂvi‡bi `vwqZ; †`qv n‡e A_P †m Zv‡Z
 A¶g|³²³

6-BqvZx‡gi mæú` f¶bKvix:

Avjvn ZvAvjv Bikv` K‡ib:

إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَامَىٰ ظُلْمًا إِنَّمَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا
 وَسَيَصْلُونَ سَعِيرًا □10□
 {النساء:10}

³²¹ eY©bvq gymwjg , nv`xm bs (2110)

³²² eY©bvq eyLvix | gymwjg | nv`xm bs h_vµ‡g (5954) | (2107)|

³²³ eY©bvq eyLvix | gymwjg | nv`xm bs h_v µ‡g (7042) | (2110)|

hviv Ab`vq-Ab`vh`fvte BqvZxgþ`i A ©-mæú` f¶Y Kþi,
Zviv wbþRþ`i tçþU Av_bB fwZ© KþiþQ Ges mZþiB Zviv
cÖRþwjZ AwMœþZ (Rvnbœvþg) cÖþek Kiþe|

{m~iv wbm v: 10}

7-wg_`vev`x, ciwb>`v l ciPP©v Kvix:

1-gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` KiþQb:

وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُكَذِّبِينَ الصَّالِينَ [92] فَتُرْلُ مِنْ حَمِيمٍ [93]
وَتَضْلِيَةُ جَحِيمٍ [94]
{ الواقعة: 92-94 }

Avi hw` tm c\_áo wg\_`vþivcKvixþ`i GKRB nq| Zþe Zvi
Avc`vqb nþe DËß cvwb Øviv| Ges tm wbw¶ß nþe
Rvnbœvþg|{m~iv lqvWkqv:92-94}

2- nv`xþm GþmþQ

وعن معاذ بن جبل رضي الله عنه قال: كنت مع النبي صلى الله عليه
وسلم في سفر - وفيه - فقلت يا نبي الله , وإنا لمؤاخذون بما نتكلم
به ؟ فقال: ثكلتك أمك يا معاذ, وهل يكب الناس في النار على
وجوههم أو على مناخرهم إلا حصائد ألسنتهم . أخرجه الترمذي وابن
ماجة

mvnvex gyAvh web Rvej ivw`qvjvû Avbû eþjb, Avwg
GK mdþi ivm~jyjn mvjvû AvjvBwn lqvmvjvþgi mvþ_
wQjvg, ÑZvþZ AvþQÑ Avwg ejjvg: Bqv bexqvjn; Avgiv
th me K_vevZv© ewj Zvi KviþYl wK Avgvþ`i aiv nþe?
bexRx ejþjb: gyAvhÑþZvgvi gv mš—vbnviv nDKÑ
gvbylþK þh tPnvivi Dci fi Kþi A_ev bvþKi Dci fiKþi
Rvnbœvþg wbþ¶c Kiþe, þmþZv wRnÿviB
dmj(KvgvB)|³²⁴

8-Avjvn ZvAvjvi bvwhjK...Z weavb tMvcbKvix:

Avjvn myenvbvû lqvZvAvjv Bikv` KiþQb:

إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ الْكِتَابِ وَيَشْتُرُونَ بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا
أُولَئِكَ مَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ إِلَّا النَّارَ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا
يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ
{ البقرة: 174 }

wbðq hviv tmme welq tMvcb Kþi hv Avjvn wKZvþe
bvwhj KþiþQb Ges tm Rb` Aí g~j` MÖnY Kþi, Zviv Av_b
Qvov wbþRi tçþU Avi wKQyB XyKvq bv| tKqvgþZi w`b
Avjvn ZvAvjv Zvþ`i mvþ\_ K\_v ejþeb bv Ges bv Zvþ`i
cweÎ Kiþeb bv, e`Z: Zvþ`i Rb` iþqþQ te`bv `vqK Avhvel
{m~iv evKviv:174}

Rvnbœvgxþ`i SMov-weev`:

³²⁴ nv`xmwU mnxn mbþ` wZiwgRx (2616) l Beþb gvRvn (3973) tZ ewY©Z
nþqþQ|

Agymwjg-Kv†di†`i Rb` Avjvn ZvAvjv th Avhve cÖ`Z
 K†i ti†L†Qb Zviv Zv cÖZ`¶ Kivi ci wb†R†`i†K Ges
 c,,w_ex†Z thmKj eÜz evÜe wQj Zv†`i†K Lye N,,Yv Ki†Z
 jvM†e| Zv†`i gv†S we`gvb mKj wgj gynveYZ kî“Zvq
 cwiewZ©Z n†q hv†e|Gici Rvnvboevgxiv G†K Aci†K
 †`vlv†ivc Ki†Z jvM†e| Zv†`i wbR`^ Ae`vbMZ
 wewfbœZvi Rb` weZ†K© wjß n†q co†e|

1- DcvmK†`i `^xq Dcvm`w`M†K †`vlv†ivc Kiv:

قَالُوا وَهُمْ فِيهَا يَخْتَصِمُونَ ﴿٩٦﴾ تَاللَّهِ إِنَّ كُنَّا لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٩٧﴾
 إِذْ نُسَوِّكُمْ بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٩٨﴾ وَمَا أَصْلَنَا إِلَّا الْمَجْرُمُونَ ﴿٩٩﴾
 {الشعراء:96-99}

Zviv Z_vq K_v KvUvKvwU†Z wjß n†q ej†e, Avjvni Kmg
 Avgiv cÖKvk` weävws—†Z wjß wQjvg, hLb Avgiv
 †Zvgv†`i†K wek|-cvjbKZ©v Avjvni mgZzj` MY` KiZvg|
 Avgv†`i†K `yóKgx©ivB †Mvgivn K†iwQj| {m~iv Avk&
 †kvAviv:96-99}

2- `ye©j-Awab`†`i AnsKvix †bîxeM©w`M†K †`vlv†ivc
 Kiv:

وَإِذْ يَتَحَاوُونَ فِي النَّارِ فَيَقُولُ الضُّعَفَاءُ لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ تَبَعًا
 قَهْلَ أَأَنْتُمْ مُّغْنُونَ عَنَّا نَصِيبًا مِنَ النَّارِ ﴿٤٧﴾ قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُلٌّ
 فِيهَا إِنَّ اللَّهَ قَدْ حَكَمَ بَيْنَ الْعِبَادِ ﴿٤٨﴾
 {غافر:47-48}

hLb Zviv Rvnvboev†g ci`úi weZK© Ki†e, AZ:ci `ye©jiv
 AnsKvix†`i†K ej†e, Avgiv †Zvgv†`i Abymvix wQjvg|
 †Zvgiv GLb Rvnvboev†gi Av,†bi wKQy Ask Avgv†`i †_†K
 wbe,,Z Ki†e wK? AnsKvixiv ej†e, Avgiv mevB†Zv
 Rvnvboev†g AvwQ| Avjvn Zvi ev>`v†`i dvqmvjv K†i
 w`†q†Qb| { m~iv Mv†di:47-48}

3-c_ăó †bZv†`i mv†\_ Abymvix†`i weZK©:

وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ ﴿٢٧﴾ قَالُوا إِنَّكُمْ كُنْتُمْ تَأْتُونَنَا عَنِ
 الْيَمِينِ ﴿٢٨﴾ قَالُوا بَلْ لَمْ تَكُونُوا مُّؤْمِنِينَ ﴿٢٩﴾ وَمَا كَانَ لَنَا عَلَيْكُمْ
 مِنْ سُلْطَانٍ بَلْ كُنْتُمْ قَوْمًا طَاغِينَ ﴿٣٠﴾ فَحَقَّ عَلَيْنَا قَوْلُ رَبِّنَا إِنَّا
 لَذَائِقُونَ ﴿٣١﴾ فَأَعْوَبْنَاكُمْ إِنَّا كُنَّا غَاوِينَ ﴿٣٢﴾ فَإِنَّهُمْ يَوْمَئِذٍ فِي
 الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ ﴿٣٣﴾
 {الصافات:27-33}

Zviv G†K Ac†ii mvgbv mvgwb n†q ci`úi†K wRÁvmvev`
 Ki†e| ej†e,†Zvgiv †Zv (kw³ cª†qvM K†i c_ăó Ki†Z)
 Avgv†`i Kv†Q Wvb w`K †_†K Avm†Z| Zviv ej†e, eis
 †Zvgiv †Zv wek|vmxB wQ†j bv| Ges †Zvgv†`i Dci
 Avgv†`i †Kvb KZ...©Z; wQj bv, eis †ZvgivB wQ†j
 mxgvb•NbKvix mxcÖ`vq| Avgv†`i wec†¶ Avgv†`i
 cvjbKZv©i Dw³B mZ` n†q†Q, Avgv†`i†K Aek`B kvw`—
 Av`^v`b Ki†Z n†e| Avgiv †Zvgv†`i†K c_ăó K†iwQjvg

KviY, Avgiv wb†RivB c_áo wQjvg| Zviv mevB †mw`b
Avhv†e kixK n†e|{m~iv mvd&dvZ:27-33}

4-Kv†di I Zvi mnPi kqZv†bi weZK©:

قَالَ لَا تَخْصِمُوا لَدَيَّ وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ [28] مَا يُبَدِّلُ الْقَوْلُ
لَدَيَّ وَمَا أَنَا بِظَلَّامٍ لِلْعَبِيدِ [29]
{ق:27-29}

Zvi mnPi kqZvb ej†e: †n Avgv†`i cÖwZcvjK, Avgw Zv†K
Aeva` n†Z cÖ†ivwPZ Kwiwb, e`Z: †m wb†RB wQj
my`~i c_áoš—†Z wjß| Avjvn ej†eb, Avgvi mvg†b
evKweZÜv K†ivbv| Avgw†Zv c~†e©B †Zvgv†`i†K
Avhve Øviv fq cÖ`k©b K†iwQjvg| Avgvi Kv†Q K\_v i`e`j
nq bv Ges Avgw ev>`v†`i cÖwZ RyjygKvix bB|{m~iv
Kjvd:27-29}

5-gvby†li A½-cÖZ`½ hLb Zvi wb†Ri wec†¶ weZK©-
weev` Ki†e ZLb welq AwZ gvivZ¥K chv©†q †cŠ†Q
hv†e|

وَيَوْمَ يُخْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ [19] حَتَّى إِذَا مَا
جَاءُوهَا شَهِدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ [20]
وَقَالُوا لَوْلَا جُلُودُهُمْ لِمَ شَهِدْتُمْ عَلَيْنَا قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ
كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ [21] {فصلت:19-21}

†h w`b Avjvni kî“†`i†K AwMœKz†Üi w`†K †V†j †blqv
n†e| Ges I†`i web`— Kiv n†e wewfboe `†j| Zviv hLb
Rvnvboev†gi Kv†Q †cŠQ†e, ZLb Zv†`i Kvb, P¶z I ZjK
Zv†`i Kg© mœú†K© mv¶` †`†e| Zviv Zv†`i ZjK†K ej†e,
†Zvgiv Avgv†`i wec†¶ mv¶` w`†j †Kb? Zviv ej†e, †h Avj-
vn mewKQy†K evKkw³ w`†q†Qb, wZwb Avgv†`i†K evK
kw³ w`†q†Qb| wZwbB †Zvgv†`i†K cÖ_gevi m„wó
K†i†Qb Ges †Zvgiv ZuviB w`†K cÖZ`vewZ©Z n†e|
{m~iv dzmwmjvZ:19-21}

- Rvnvboevgx†`i ^xq cvjbKZ©vi wbKU Zv†`i weävš
—Kvix†`i †`Lv Ges kvw`— wØ_b Kivi cÖv_©bv

1- gnvb Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرَنَا الَّذِينَ أَصْلَلْنَا مِنَ الْجَنِّ وَالْإِنْسِ نَجْعَلُهُمَا
تَحْتَ أَفْدَامِنَا لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْقَلِينَ {فصلت:29}

Kv†diiv ej†e, †n Avgv†`i cvjbKZv©! †hme wRb I gvbyl
Avgv†`i†K c\_áo K†iwQj, Zv†`i †`wL†q `vl, Avgiv Zv†`i†K
c`wjZ Kie, hv†Z Zviv h†_ó AcgvwbZ nq|{m~iv
dzmwmjvZ:29}

2-Ab`Î Bikv` n†”Q:

يَوْمَ نُقَلِّبُ وُجُوهَهُمْ فِي النَّارِ يَقُولُونَ يَا لَيْتَنَا أَطَعْنَا اللَّهَ وَأَطَعْنَا الرَّسُولَ
[66] وَقَالُوا رَبَّنَا إِنَّا أَطَعْنَا بَرَآءَتَنَا وَكُفِّرَاءَنَا فَأَصْلَحْنَا السَّبِيلَ [67] رَبَّنَا
آتِهِمْ ضِعْفَيْنِ مِنَ الْعَذَابِ وَالْعَنَهُمْ لَعْنًا كَبِيرًا [68]

{الأحزاب:66-68}

þhw`b AwMœþZ Zvþ`i gyLgÛj DjU cvjU Kiv nþe; tmw`b Zviv ejþe nvq Avgiv hw` Avjvni AvbyMZ` KiZvg I ivm~þji AvbyMZ` KiZvg| Zviv Avil ejþe, tn Avgvþ`i cvjbKZv©, Avgiv Avgvþ`i tbZv I eoþ`i K\_v tgþbwQjvg, AZ:ci Zviv Avgvþ`i c_áo KþiwQj| tn Avgvþ`i cvjbKZv© Zvþ`iþK wØ_b kvw`— w`b Ges Zvþ`iþK gnv AwfmæúvZ Ki`b| {m~iv Avnhve:66-68}

Rvnvboevgxþ`i gvþS Bewjþmi fvly:

Avjvn myenvbvû lqvZvAvjv hLb welqwU Pzovš— Kiþeb Ges `^xq ev>`vþ`i gvþS dvqmvjv Kiþeb| Bewjm Rvnvboevgxþ`i gvþS fvly þ`þe hvþZ Zvþ`i tçþikvbx, jR`v I AbyZvc e,,wx cvq|

Avjvn ZvAvjv Bikv` Kþib:

وَقَالَ الشَّيْطَانُ لَمَّا قُضِيَ الْأَمْرُ إِنَّ اللَّهَ وَعَدَكُمْ وَعْدَ الْحَقِّ وَوَعَدْتُكُمْ فَأَخْلَفْتُكُمْ وَمَا كَانَ لِي عَلَيْكُمْ مِنْ سُلْطَانٍ إِلَّا أَنْ دَعَوْتُكُمْ فَاسْتَجَبْتُمْ لِي فَلَا تَلُمُونِي وَلَوْلَا أَنْفُسُكُمْ مَا آتَا بِمُصْرِحِكُمْ وَمَا أَنْتُمْ بِمُصْرِحِي إِنْ كَفَرْتُ بِمَا أَشْرَكْتُمُونِ مِنْ قَبْلُ إِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ {إبراهيم:22}.

hLb me KvþRi dvqmvjv nþq hvþe, ZLb kqZvb ejþe, wbðqB Avjvn tZvgvþ`iþK mZ` lqv`v w`þqwQþjb Ges Avwg tZvgvþ`i mvþ\_ lqv`v KþiwQ AZ:ci Zv f½ KþiwQ| tZvgvþ`i DciþZv Avgvi tKvb ¶gZv wQj bv, wKš' GZUzKz þh, Avwg tZvgvþ`iþK þWþKwQ tZvgiv Avgvi WvþK mvov w`þqQ| AZGe tZvgiv AvgvþK frm©bv Kþivbv Ges wbþRþ`iþKB frm©bv Ki| Avwg tZvgvþ`i D×vþi mvnvh`Kvix bB Ges þZvgivl Avgvi D×vþi mvnvh`Kvix bl| BwZc~þe© tZvgiv AvgvþK þh Avjvni kixK KþiwQþj, Avwg Zv A`^xKvi Kwil wbðq hviv Rvþjg Zvþ`i Rb` iþqþQ hš¿bv`vqK kvw`—| {m~iv Beivnxg:22}

Rvnvboevþgi Avþivl Pvlqv:

1-Avjvn ZvAvjv eþjb:

يوم نقول لجهنم هل امتلأت وتقول هل من مزيد. {ق:30}

þhw`b Avwg RvnvboevgþK wRþÁm Kie; Zzwg wK c~Y© nþq þMQ? tm ejþe Avil AvþQ wK? {m~iv Kjvd:30}

2-nv`xþm GþmþQ

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال: لا تزال جهنم يلقى فيها وتقول: هل من مزيد، حتى يضع رب العزة فيها قدمه، فينزوي بعضها إلى بعض، وتقول قط قط بعزتك وكرمك، ولا يزال في الجنة فضل حتى ينشئ الله لها خلقا، فيسكنهم فضل الجنة. متفق عليه

wewkó mvnvex Avbvm web gvþjK ivw`qvjvû Avbû bex AvKivg mvjvjû AvjvBwn lqvmvjvg t_þK eY©bv KiþQb,

bexRx eþjb, Rvnvboevþgi wfZi GþKi ci GK wbþ¶c Kiv nþZ
 _vKþe Avi þm ejþZ _vKþe Avþiv AvþQ wK? GK chv©þq
 gnvb iveYyj Bh&hZ ZvþZ ^xq K`g ivLþeb djkÖ“wZþZ
 Zvi wKQy Ask Ab” Asþki mvþ_ wgþk msKzwPZ nþq hvþe
 Ges þm ejþe, þZvgvi Bh&hZ I Kiþgi Kmg Avgvi hþ_ó nþq
 þMþQ| Avi RvboevþZ wKQy AwZwi³ Ask Lvjx þ_þKB hvþe
 GK mgq Avjvn ZvAvjv Zvi Rb” GKwU weþkl gvLj~K
 m,,wó Kiþeb Ges Zvþ`iþK þmB AwZwi³ `vþb _vKþZ
 þ`þeb|³²⁵

- Rvnvboevgxþ`i nvjÑAe`vi wKQy bgybv

Bikv` nþ”Q:

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا سَوْفَ نُصْلِيهِمْ نَارًا كَلَّمًا تَصِجَتْ جُلُودُهُمْ
 بَدَلَتْهُمْ جُلُودًا غَيْرَهَا لِيَذُوقُوا الْعَذَابَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَزِيزًا حَكِيمًا
 {النساء: 56}

Avgvi AvqvZmg~þni cÖwZ þh me tjvK A^xK...wZ
 Ávcb Kiþe, Avwg Zvþ`i mËiB Av\_þb wbþ¶c Kie| Zvþ`i
 Pvgov_þjv hLb RjþjÑcyþo hvþe, ZLb Avwg Avevi Zv
 cvjþU þ`e Ab” Pvgov w`þq, hvþZ Zviv Avhve Av^v`b
 KiþZ cvi| wbðqB Avjvn gncivµgkvjx, tnKgþZi AwaKvix|
 {m~iv wbmV:56}

Avjvn ZvAvjv Avþiv eþjb:

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابٍ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ ۖ لَا يُفْقَرُ عَنْهُمْ وَهُمْ فِيهِ
 مُبْلِسُونَ ۖ وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ
 {الزخرف: 74-76}

wbðq Acivaxiv Rvnvboevþgi Avhvþe wPiKvj _vKþe| Zvþ`i
 þ_þK Avhve jvNe Kiv nþe bv Ges Zviv ZvþZB _vKþe
 nZvk nþq| Avwg Zvþ`i cÖwZ Ryjyg Kwiwb; wKš’ ZvivB
 wQj Rvþjg| { m~iv hyLi“d: 74Ñ76}

Ab”Î Bikv` nþ”Q:

إِنَّ اللَّهَ لَعَنَ الْكَافِرِينَ وَأَعَدَّ لَهُمْ سَعِيرًا ۖ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا لَا
 يَجِدُونَ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۖ ۖ يَوْمَ تُقْلَبُ وُجُوهُهُمْ فِي النَّارِ يَقُولُونَ يَا
 لَيْتَنَا أَطَعْنَا اللَّهَ وَأَطَعْنَا الرَّسُولَ ۖ {الأحزاب: 64-66}

wbðq Avjvn Kvþdiþ`i AwfmæúvZ KþiþQb Ges Zvþ`i Rb”
 Rijš— AwMœ cÖ`Z tiþLþQb| Z_vq Zviv Abš— Kvj _vKþe
 Ges þKvb AwffveK I mvnvh”Kvix cvþe bv| þhw`b
 AwMœþZ Zvþ`i gyLgÛj IjU cvjU Kiv nþe; þmw`b Zviv
 ejþe nvq ! Avgiv hw` Avjvni AvbyMZ” KiZvg Ges
 ivm~þji AvbyMZ” KiZvg| {m~iv Avnhve: 64Ñ66}

Avþivl Bikv` nþ”Q:

وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ نَارُ جَهَنَّمَ لَا يُقْصَىٰ عَنْهُمْ عَذَابُهُمْ فَيَمُوتُوا وَلَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ
 مِنْ عَذَابِهَا كَذَلِكَ نَجْزِي كُلَّ كَفُورٍ {فاطر: 36}

³²⁵ eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµþg (4848) I (2848)|

Avi hviv Kv†di n†q†Q Zv†`i Rb` i†q†Q Rvnvboev†gi
 Av,b| Zv†`i†K g„Zz`i Av†`kl †`qv n†e bv th, Zviv g†i
 hv†e Ges Zv†`i †\_†K Zvi kvw`—I jvNe Kiv n†e bv| Avwg
 cÖ†Z`K AK...ZÁ†K Gfv†eB kvw`— w`†q _vwK|{m~iv
 dvwZi: 36}

Av†iv Bikv` n†`Q:

فَأَمَّا الَّذِينَ شَفَعُوا فِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا رَفِيزٌ وَشَهِيقٌ 106 خَالِدِينَ
 فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ إِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِّمَا
 يُرِيدُ 107 هود: 106-107

AZGe hviv nZfvM` Zviv Rvnvboev†g hv†e, †mLv†b Zviv
 AvZ©bv` I wPrKvi Ki†Z _vK†e|Zviv †mLv†b wPiKvj
 _vK†e, hZw`b Avmgvb I hgxb we`g vb _vK†e|Z†e
 †Zvgvi cÖwZcvjK Ab` wKQy B`Qv Ki†j wfbœ K_v | wbđq
 †Zvgvi cvjbKZ©v hv B`Qv Ki†Z cv†ib| {m~iv
 û`:106Ñ107}

Av†iv Bikv` n†`Q:

فَوَرَبُّكَ لَخَشِيعَتُهُمْ وَالشَّيَاطِينِ ثُمَّ لَنَحْضَرَهُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ جِثًّا 68
 ثُمَّ لَنَنْزِعَنَّ مِنْ كُلِّ شِيعَةٍ أَنتَ أَشَدُّ عَلَى الرَّحْمَنِ عِتِيًّا 69 ثُمَّ لَنَحْنُ
 أَعْلَمُ بِالَّذِينَ هُمْ أُولَىٰ بِهَا صِلًا 70 مريم: 68-70

myZivs Avcbvi cvjb KZ©vi Kmg, Avwg Aek`B Zv†`i†K
 Ges kqZvb†`i†K GK†Î mg†eZ Kie, AZ:ci Aek`B Zv†`i†K
 bZRvby Ae`vq Rvnvboev†gi Pvicv†k Dcw`Z Kie| AZ:ci
 cÖ†Z`K mxcÖ`v†qi g†a` †h `qvgq Avjvni me©vwaK
 Aeva`, Avwg Aek`B Zv†K c„_K K†i †be| AZ:ci Zv†`i g†a`
 hviv Rvnvboev†gi AwaK †hvM`, Avwg Zv†`i wel†q
 fvjfv†e ÁvZ AvwQ| {m~iv gviBqvg:68Ñ70}

Av†iv Bikv` n†`Q:

إِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا 21 لِلطَّاغِينَ مَآبًا 22 لَا يَشِينُ فِيهَا أَحْقَابًا
 23 لَا يَدْخُلُونَ فِيهَا بِرِّدًا وَلَا شِرَآبًا 24 إِلَّا حَمِيمًا وَغَسَّاقًا 25
 جَزَاءً وَفَاقًا 26 النبأ: 21-26

wbđq Rvnvboevg cÖZx¶vq _vK†e, mxgvj•NbKix†`i
 Avkªq`jif†c, Zviv Z\_vq kZvãxi ci kZvãx Ae`vb Ki†e|
 Z_vq Zviv †Kvb kxZj Ges cvbxq Av`^v`b Ki†e bv| wKŠ`
 dzUš— cvwb I cyuR cv†e| cwic~Y© cÖwZdj wn†m†e|
 {m~iv bvev:21Ñ26}

Av†iv Biky` n†`Q:

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ عَذَابُ جَهَنَّمَ وَيُسَسِّ الْمَصِيرُ 6 إِذَا أُلْقُوا فِيهَا
 سَمِعُوا لَهَا شَهِيقًا وَهِيَ تَفُورُ 7 تَكَادُ تَمَيِّزُ مِنَ الْغَيْظِ كُلَّمَا أَلْقِيَ فِيهَا
 فَوْجٌ سَأَلَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَذِيرٌ 8 قَالُوا بَلَىٰ قَدْ جَاءَنَا نَذِيرٌ
 فَكَذَّبْنَا وَقُلْنَا مَا نَزَّلَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ كَبِيرٍ 9
 {الملك: 6-9}

hviv Zv†`i cvjbKZ©v†K A`^xKvi K†i†Q Zv†`i Rb` i†q†Q
 Rvnvboev†gi kvw`—| †mUv KZBbv wbK...ó `vb| hLb

Zviv Z_vq wbw¶ß n†e, ZLb Zvi Drw¶ß MR©b ib†Z cv†e|
 ‡µv‡a Rvnbœvg †hb †d†U co†e| hLbB Zv†Z †Kvb
 mxcÖ`vq wbw¶ß n†e ZLb Zv†`i†K Zvi wmcvnxiv
 wRÁvmv Ki†e, †Zvgv†`i Kv†Q wK †Kvb mZK©Kvix
 AvMgb K†iwb? Zviv n`vu, Avgv†`i Kv†Q mZK©Kvix
 AvMgb K†iwQj, AZ:ci Avgiv wg_v†ivc K†iwQjvg Ges
 e†jwQjvg: Avjvn ZvAvjv †Kvb wKQy bvwhj K†ibwb|
 †Zvgiv gnvweåvwš—†Z c†o i†q†Q|{m~iv gyjK: 6Ñ9}
 Av†iv Bikv` n†"Q:

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي ضَلَالٍ وَسُعُرٍ ۚ ۞47 يَوْمَ يُسْحَبُونَ فِي النَّارِ عَلَى
 وُجُوهِهِمْ دُوفُوا مَسًّا سَقَرًا ۞48 {القمر: 47-48}

wbđq Acivaxiv c_áo l weKviMÖ—| †hw`b Zv†`i†K gyL
 wnuP†o †U†b †bqv n†e Rvnbœv†g, ejv n†e:AwMœi
 Lv` Av`^v`b Ki|{m~iv Kivgvi:47Ñ48}
 Av†iv Biky` n†"Q:

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْخَطْمَةُ ۚ ۞5 نَارُ اللَّهِ الْمَوْقَدَةُ ۚ ۞6 الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى
 الْأَفْيِدَةِ ۚ ۞7 إِنَّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ ۚ ۞8 فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ ۚ ۞9 {الهمزة:
 9_4}

KL†bv bq , †m Aek`B wbw¶ß n†e ûZvgvq (wcóKvix†Z)|
 Avi Avcwb Rv†bb wK; ûZvgv wK? Avjvni cÖRijwZ Av_b,
 hv ü`q Af`š—†i †cŠ†Q hv†e, G†Z Zv†`i†K †eu†a †`qv
 n†e, DuPz DuPz —x†mg~†n|{m~iv ûgvhvn :4Ñ9}

عن أسامة بن زيد رضي الله عنهما أنه قال: سمعت رسول الله صلى
 الله عليه وسلم يقول: يجاء بالرجل يوم القيامة فيلقى في النار
 فتندلق أقتابه في النار، فيدور كما يدور الحمار برحاه، فيجتمع أهل
 النار عليه فيقولون: يا فلان ما شأنك؟ أليس كنت تأمرنا بالمعروف و
 تنهانا عن المنكر؟ قال : كنت آمركم بالمعروف ولا آتية، وأنهاكم عن
 المنكر وآتية. متفق عليه

mvnvex Dmvgv web hvq` ivw`qvjvû Avbûgv †_†K
 ewY©Z, wZwb e†jb, Avwg ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn
 lqvmvjvg-†K Bikv` Ki†Z i†bwQ: bexRx e†jb, wKqvg†Zi
 w`b GKe`w³†K Dcw`Z Kiv n†e, AZ:ci Rvnbœv†g
 wb†¶c Kiv n†e d†j Z_vq Zvi bvox Ñ f~ox †ei n†q co†e,
 AZ:ci †m †mLv†b PµvKv†i Nyi†Z_vK†e †hgb Mvav Zvi
 †clYh†š¿i Pvi cv†k Ny†i| Rvnbœvgxiv Zvi wbKU mg†eZ
 n†e Ges ej†e, †n AgyK! †Zvgvi Lei wK? Zzwg bv
 Avgv†`i†K mrKvR Ki†Z Av†`k Ki†Z Avi g`KvR †_†K evav
 w`†Z? †m ej†e : n`vu, Avwg †Zvgv†`i†K Av†`k KiZvg
 wVK wKš' wb†R Avgj KiZvg bv Avevi Amr KvR †_†K
 wb†la KiZvg, wKš' †mwU wb†R KiZvg|³²⁶

Rvnbœvgevmx†`i Kvbœv l AvZ©bv`:

1Ñ gnvb Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

³²⁶ eY©bvq eyLvix nv`xm bs (3267) Ges gymwjg nv`xm bs (2989)|

فَرِحَ الْمُخَلَّفُونَ بِمَقْعَدِهِمْ خِلَافَ رَسُولِ اللَّهِ وَكَرِهُوا أَنْ يُجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَالُوا لَا تَنْفِرُوا فِي الْحَرِّ قُلْ نَارُ جَهَنَّمَ أَشَدُّ حَرًّا لَوْ كَانُوا يَفْقَهُونَ {81} فَلْيَضْحَكُوا قَلِيلًا وَلْيَبْكُوا كَثِيرًا جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ {82} { التوبة : 81-82 }

Ges Zviv eʃʃQ, G Miʃgi gʃaʃ tZvgiv Awfhvʃb tei nʃqv
bv| eʃj `v| , DĖvʃci w`K t_ʃK Rvnvboevʃgi Av_b Avʃiv
Zxeʃ|hw` Zvʃ`i weʃePbv kw³_vKZ| AZGe Zviv mvgvb`
ʃnʃm wbK Ges Zvʃ`i K...ZKʃg©i e`jvʃZ AʃbK ʃewk
Kvu`ʃe| {m~iv Zvlev : 81-82}

2- Avʃiv Bikv` nʃ"Q

وَهُمْ يَصْطَرِخُونَ فِيهَا رَبَّنَا أَخْرِجْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ
أَوَلَمْ نُعَمِّرْكُم مَّا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَنْ تَذَكَّرَ وَجَاءَكُمُ النَّذِيرُ فَذُوقُوا فَمَا
لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ { فاطر : 37 }

ʃmLvʃb Zviv AvZ©wPrKvi Kʃi ejʃe, ʃn Avgvʃ`i
cvjbKZv©, Avgvʃ`i tei Kʃi w`b, Avgiv mr KvR Kie,
c~ʃe© hv KiZvg, Zv Kie bv| (Avjvn ejʃeb) Avwg wK
ʃZvgvʃ`i GZUv eQi ʃ`Bwb, hvʃZ hv wPš—v Kivi welq
wPš—v KiʃZ cviʃZ? Dciš' ʃZvgvʃ`i KvʃQ mZK©Kvix|
AvMgb KʃiwQj| AZGe Av^v`b Ki| Rvʃjgʃ`i Rb` ʃKvb
mvnvh`Kvix ʃbB| {m~iv dvwZi : 37}

3-Ab`Ā Bikv` nʃ"Q:

لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَهُمْ فِيهَا لَا يَسْمَعُونَ {الأنبياء : 100}

ʃmLvʃb Zviv wPrKvi N̄ ʃPuPvʃgwP Kiʃe Ges ʃmLvʃb
Zviv wKQyB ibʃZ cvʃe bv|
{m~iv Avwʃ^qv : 100}

4-Avʃivl Bikv` nʃ"Q:

وَإِذَا أُلْقُوا مِنْهَا مَكَائًا ضَبًّا مُقَرَّنِينَ دَعَوْا هُنَالِكَ ثُبُورًا {13} لَا تَدْعُوا
الْيَوْمَ ثُبُورًا وَاحِدًا وَادْعُوا ثُبُورًا كَثِيرًا {14} {الفرقان: 13-14}

hLb GK wkKʃj KʃqKRb evuav Ae`vq Rvnvboevʃgi ʃKvb
msKxY© `vʃb wbʃc Kiv nʃe, ZLb Zviv g„Zz`ʃK
WvKʃe| ejv nʃe, AvR ʃZvgiv GK g„Zz`ʃK ʃWʃKv bv N̄
AʃbK g„Zy`ʃK WvʃKv| {m~iv Avj ʃdviKvb: 13-14}

5- Avʃiv Bikv` nʃ"Q:

وَيَوْمَ يَعَضُّ الظَّالِمُ عَلَى يَدَيْهِ يَقُولُ يَا لَيْتَنِي اتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ سَبِيلًا
{الفرقان : 27}

hvwjg e`w³ ʃmw`b wbR n—Øq `vuZ Øviv `skb KiʃZ
KiʃZ ejʃe, nvq Avdʃmvm! Avwg hw` ivm~ʃji mvʃ_
myc_ Aeʃʃ^b KiZvg| {m~iv Avj ʃdviKvb: 27}

6-Avʃivl Bikv` nʃ"Q:

وَقَالَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا لَوْ أَنَّ لَنَا كَرَّةً فَنَتَبَرَّأَ مِنْهُمْ كَمَا تَبَرَّأُوا مِنَّا كَذَلِكَ
يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ حَسَرَاتٍ عَلَيْهِمْ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ
{ البقرة: 167 }

Gfv#eB Avjvn ZvAvjv Zv#`i tK Zv#`i K...ZKg© t`Lv#eb
Zv#`i AbyZß Kivi Rb`| A_P Zviv Rvnvboevg t_#K tei n#Z
cvi#e bv|

{m~iv evKviv:167}

Rvnvboevgx#`i cÖv\_©bv-dwiqv`:

Rvnvboevgxiv Rvnvboev#g cÖ#ek Kivi ci hLb KwVb
Avhve Pviw`K t\_#K Zv#`i wN#i ai#e ZLb mvnvh` I
cwi#lvY cvlqvi Avkvq t#mLv#b t_#K dwiqv` Ki#Z_vK#e Ges
wewfbœ R#b#i WvKvWvwK Ki#Z jvM#e| ch©vq#tg Zviv
AvnYvb Ki#e RvbœvZevmx#`i, Rvnvboevg i#x#`i,
Rvnvboevg i#x gv#jK#K, Abyifc fv#e ^xq cvjbKZv©
gnvb Avjvn ZvAvjv#K| wKš' Zv#`i tKvb AvnYv#biB
mš'IRbK mvov t`qv n#e bv eis D³ mvov`v#bi gva`tg
Zv#`i AbyZvc Ñ Avd#mvmB e,,wx t#Z_vK#e| AZ:ci
Zviv mKj Avkv tQ#o w`#q KY©we`viK wPrKvi I
AvZ©bv` Ry#o t`#e|

1-Avjvn ZvAvjv e#jb:

وَنَادَىٰ أَصْحَابُ النَّارِ أَصْحَابَ الْحَيَّةِ أَنْ أَفِيضُوا عَلَيْنَا مِنَ الْمَاءِ أَوْ مِمَّا
رَزَقَكُمُ اللَّهُ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَهُمَا عَلَى الْكَافِرِينَ {الأعراف:50}

Avi Rvnvboevgxiv RvbœvZevmx#`i tW#K ej#e : Avgv#`i
Dci wKQy cvwb tX#j `vl A\_ev Avjvn cÖ`E tZvgv#`i
RxweKv n#Z wKQy cÖ`vb Ki, Zviv ej#eg, Avjvn Gme
wRwbl Kv#di#`i Dci nvivg K#i w`#q#Qb| {m~iv AvÖivd:
50}

2-Avjvn ZvAvjv Avil e#jb:

وَقَالَ الَّذِينَ فِي النَّارِ لِخَรَّتْ جَهَنَّمَ ادْعُوا رَبَّكُمْ يُخَفِّفْ عَنَّا يَوْمًا مِّنَ
الْعَذَابِ ۖ قَالُوا أَوْ لَمْ تُكُ تَأْتِيكُمْ رُسُلُكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ قَالُوا بَلَىٰ قَالُوا
فَادْعُوا وَمَا دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ ۖ 50 {غافر:49-50}

Rvnvboev#gi Awaevmxiv Zvi cÖnix#`i tK ej#e: #Zvgiv
tZvgv#`i cÖwZcvj#Ki wbKU cÖv_©bv Ki, wZwb thb
Avgv#`i t\_#K GKw`#bi Avhve jvNe K#i #`b| i#xiv ej#e:
tZvgv#`i wbKU wK my`úó cÖgvYvw`mn tZvgv#`i
im~jMY Av#mbwb? Zviv ej#e : n`vu Ñ G#mwQj|i#xiv
ej#e : Z#e tZvgivB cÖv_©bv Ki, e`Z: Kv#di#`i cÖv_©bv
e`_©B nq| {m~iv Mv#di:49-50}

3-Ab`Î Bikv` n#`Q:

وَنَادُوا يَا مَالِكُ لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبُّكَ قَالَ إِنَّكُمْ مَا كُنْتُمْ ۖ لَقَدْ جِئْتَكُمْ
بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَكُمْ لِلْحَقِّ كَارِهُونَ ۖ 78 {الزخرف:77-78}

Zviv wPrKvi K#i ej#e: tn gv#jK (Rvnvboev#gi i#x) tZvgvi
cÖwZcvjK Avgv#`i tK wbt#kl K#i w`b| tm ej#et wb#q
tZvgiv wPiKvj_vK#e| (Avjvn ej#eb) Avwg tZvgv#`i Kv#Q
mZ`ag© t#SwQ#qWQjvg ; wKš' tZvgv#`i AwaKvskB
mZ`a#g© wb`c,,n| {m~iv hyLi`d: 77-78}

4-Avil Bikv` n#”Q:

قَالُوا رَبَّنَا عَلَّيْنَا شِفَوْنَنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ □106□ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا
مِنْهَا فَإِنْ عُذَّتَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ □107□ قَالَ احْسَبُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُون □
□108 {المؤمنون : 106 - 108}

Zviv ej#e: tn Avgv#`i cvjbKZ©v, Avgiv `yfv©#M”i nv#Z
civf~Z wQjvg Ges Avgiv wQjvg we#vš— RvwZ| tn
Avgv#`i cvjbKZ©v ! G t\_#K Avgv#`i#K D#vi Ki ; Avgiv
hw` cybivq Zv (Kydux) Kwi, Z#e tZv Avgiv Aek”B
mxgvj•NbKvix nel Avjvn ej#eb, tZvgiv nxb Ae”’vq
GLv#bB c#o _vK Ges Avgvi mv#_ tKvb K_v e#jvbw|
{ m~iv gywgb~b: 106-108}

5- Rvnvboevgxiv hLb Rvnvboevg n#Z tei nlqvi e”vcv#i
mKj Avkv tQ#o t`#e Ges #h tKvb Kj”vY t_#K G#Kev#i
wbivk n#q hv#e, ZLb KY© we”viK wPrKvi | AvZ©bv`
Ry#o t`#e| #hgb Avjvn ZvAvjv e#jb:

قَالُوا رَبَّنَا عَلَّيْنَا شِفَوْنَنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ □106□ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا
مِنْهَا فَإِنْ عُذَّتَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ □107□ {هود: 106-107}

AZGe hviv nZfvM” Zviv Rvnvboev#g hv#e, #mLv#b Zviv
AvZ©bv` | wPrKvi Ki#Z _vK#e| Zviv #mLv#b wPiKvj
_vK#e, hZw`b Avmgvb | hgxb we”gvb _vK#e| Z#e
tZvgvi cÖwZcvjK Ab” wKQy B”Qv Ki#j wfbœ K_v| wb#q
#Zvgvi cvjbKZ©v hv B”Qv Ki#Z cv#ib| {m~iv
û` :106Ñ107}

Avjvn ZvAvjvi tµva , Mhe | kvw— t_#K cvbvn PvB| tn
Avjvn Zzwg Avgv#`i RvboevZ `vb Ki... Ges Rvnvboevg
t_#K gyw³ `vl... ZzwgB Avgv#`i AwffveK... KZBbv DËg
AwffveK...Ges KZBbv DËg mvnvh”Kvix|

- Rvboev#Z Rvnvboevgx#`i Rb” eiv×K...Z
evmM,,n,#jv RvboevZ Awaevmx#`i DËivwaKvi n#q
hvlqv|

عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
وسلم: ما منكم من أحد إلا له منزلان: منزل في الجنة و منزل في
النار، فإذا مات فدخل النار، ورث أهل الجنة منزله، فذلك قوله
تعالى: أولئك هو الوارثون الذين يرثون الفردوس هم فيها خالدون.
أخرجه ابن ماجة.

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû t_#K
ewY©Z, ivm~jyjn mvjvqvû AvjvBwn lqv mvjvg Bikv`
K#ib, tZvgv#`i cÖ#Z”#KiB Rb” `ywU evmM,,n eiv×
Av#Q, GKwU Rvboev#Z Av#iKwU Rvnvboev#g| hw` tKD
g,,Zz”eiY K#i Rvnvboev#g cÖ#ek K#i Zvn#j RvboevZ
Awaevmxiv DËivwaKvi m~#Î Zvi evmM,,#ni gvwjK n#q
hvq| GwUB Avjvn ZvAvjvi evYx : ZvivB n#e

DĖivwaKvix, DĖivwaKvi jvf Kiþe tdi`vDþmi, hvþZ Zviv wPi`vqx fvþe _vKþe|³²⁷

• Zvlnx`ev`x cvcxþ`i Rvnbœvg t_þK þei nþq Avmv|
عن جابر رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم :
يعذب ناس من أهل التوحيد في النار حتى يكونوا فيها حمما , ثم
تدركهم الرحمة, فيخرجون و يطرحون على أبواب الجنة . قال:
فيرش عليهم أهل الجنة الماء فينبتون كما ينبت الغطاء في حمالة
السيول ثم يدخلون الجنة . أخرجه أحمد و الترمذي .

mvnvex Rvþei ivw`qvjvû Avbû eþjb, ivm~jyjn mvjvju
AvjvBwn lqv mvjvg Bikv` KiþQb, Zvlnx` ev`x wKQy
(cvcx) tjvKþK Rvnbœvþg kvw`— t`qv nþe, GK chv©þq
Zviv Kqjv nþq hvþe| AZ:ci Zvþ`iþK weþkl ingZ l`qv`ul©
Kiþe, djkÖ“wZþZ Zvþ`iþK Rvnbœvg t_þK þei Kiv nþe
Ges RvboevþZi`iRvi Dci wbþ¶c Kiv nþe| Gici RvboevZ
Awaevmxiv Zvþ`i Dci cvwb wQwUþq þ`þe dþj Zviv
Drcboe nþe þhgb Kþi tm^avþZ tþm Avmv LoKzUzi Dci
Z„Y Drcboe nq| Gici Zviv RvboevþZ cÖþek Kiþe|³²⁸

وعن أنس بن مالك رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم
قال: يخرج من النار من قال: لا إله إلا الله وكان في قلبه من الخير
ما يزن شعيرة, ثم يخرج من النار من قال : لا إله إلا الله وكان في
قلبه من الخير ما يزن برة, ثم يخرج من النار من قال: لا إله إلا الله
وكان في قلبه من الخير ما يزن ذرة. متفق عليه

wewkó mvnvex Avbvm web gvþjK ivw`qvjvû Avbû t_þK
ewY©Z, bex AvKivg mvjvju AvjvBwn lqv mvjvg Bikv`
Kþib, þh e`w<sup>3</sup> Avjvn ZvAvjv e`ZxZ mwZ`Kvi tKvb
Dcvm` þbB gþg© mv¶` þ`þe Ges Zvi Aš—þi hþei`vbw
cwgvY Cgvbl Aewkó _vKþe ZvþK (GK mgþq) Rvnbœvg
t_þK þei Kiv nþe| AZ:ci þei Kiv nþe hviv Avjvn ZvAvjv
e`ZxZ tKvb mwZ`Kvi Dcvm` þbB gþg© mv¶` t`þe Ges
Zvþ`i Aš—þi Mþgi`vbw cwgvY Cgvb Aewkó _vKþe| Gici
þei Kiv nþe hviv mv¶` t`þe þh Avjvn Qvov Avi tKvb
mwZ`Kvi Dcvm` þbB Ges Zvþ`i Aš—þi Aby cwgvY
Cgvbl Aewkwó _vKþe|³²⁹

Rvnbœvgxþ`i meþP KwVb Avhve:

(1) RvboevþZi me©þk^aô þbqvgZ nþ”Q, gywgbþ`i`^xq
c^awZcvjKþK`^þPvþ¶`k©b jvf l Zvui mš`wói þNvlyvq
Avbw>`Z l cÖdzj nlqv| þhgb Avjvn ZvAvjv eþjb:

وجوه يومئذ ناضرة إلى ربها ناظرة { القيامة: 22-23 }

þm w`b AþbK gyLgÛj nþe D<sup>3/4</sup>j|`^xq cvjbKZ©vi w`þK
ZvwKþq _vKþe|{m~iv wKqvgvn :22-23}

³²⁷ eY©bvq Beþb gvRvn , nv`xþmi mb` mnxn , nv`xm bs (4341)

³²⁸ nv`xm wU mnxn| eY©bvq Avngv` (15268) Ges wZiwghx (2597)|

³²⁹ eY©bvq e~Lvix l gymwjg, nv`xm bs h_vµþg (44) l (193)|

Avil Bikv` n#”Q:

وَعَدَ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَمَسَاكِينَ طَيِّبَةً فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ وَرِضْوَانٌ مِنَ اللَّهِ أَكْبَرُ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ {التوبة:72}

Avjvn ZvAvjv gywgb cyi“l l gywgb bvix#`i Ggb RvboevZmg~#ni cÖwZkÖ“wZ w`#q ti#L#Qb hvi wbgœ#`k w`#q eB#Z _vK#e bnimg~n, #mLv#b Zviv Abš —Kvj _vK#e, Avil lqv`v w`#q#Qb #m mKj DËg evm`vbmg~#ni hv Av`b bvgK Rvboev#Zi gv#S Aew`Z| Avi Avjvni mš`wó n#”Q me©#c#v eo #bqvgZ, GwUB n#”Q gnvb mdjZv| {m~iv Zvlev:72}

(2) Avi Rvnvboev#gi mev©#c#v KwVb Avhve n#”Q Zv#`i#K ^xq cvjbKZ©vi `k©b jvf #_#K evav Ma— nlqv| thgb Avjvn ZvAvjv e#jb:

كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمَحْجُوبُونَ . ثُمَّ إِنَّهُمْ لَصَالُوا الْجَحِيمِ .
{المطففين: 15-16}

KLbl bq| Aek`B #mw`b Zviv Zv#`i cÖwZcvj#Ki `k©b jvf n#Z evavMÖ— n#e| AZ:ci Zviv Aek`B Rvnvboev#g cÖ#ek Ki#e|{m~iv gyZvdwddxb:15-16}

RvboevZ l Rvnvboevg Awaevmx#`i wPi`vqx#v#e _vKv:

فَأَمَّا الَّذِينَ شَفَعُوا فِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ □106□ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ إِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِمَا يُرِيدُ □107□ وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا فِي الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ عَطَاءٌ غَيْرٌ مَجْدُودٍ □108□ {هود: 106-108}

AZGe hviv nZfvM` Zviv Rvnvboev#g hv#e, #mLv#b Zviv AvZ©bv` l wPrKvi Ki#Z _vK#e| Zviv #mLv#b wPiKvj _vK#e, hZw`b Avmgvb l hgxb we`g`g`vb _vK#e| Z#e #Zvgvi cÖwZcvjK Ab` wKQy B”Qv Ki#j wfbœ K\_v| wbðq #Zvgvi cvjbKZ©v hv B”Qv Ki#Z cv#ib| Avi hviv #mŠfvM`evb Zviv hv#e Rvboev#Z, #mLv#bB wPiKvj _vK#e, hZw`b Avmgvb l hgxb eZ©g`vb _vK#e| Z#e #Zvgvi cÖf~ Ab` wKQy B”Qv Ki#j wfbœ K\_v| G `v#bi avivevwnKZv KL#bv wQbœ nlqvi bq| {m~iv û` :106Ñ108}

(2) Avil Bikv` n#”Q:

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَيَفْتَدُوا بِهِ مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَا تُقْبَلُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ □36□ يُرِيدُونَ أَنْ يَخْرُجُوا مِنَ النَّارِ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنْهَا وَلَهُمْ عَذَابٌ مُقِيمٌ □37□
{المائدة:36-37}

hviv Kv#di, hw` Zv#`i Kv#Q c„w_exi mgy`q m#ú` Ges Zrmn Avil Z`byifc m#ú` _v#K Avi G_#jv wewbg#q w`#q #Kqvg#Zi kvw— n#Z cwilvY #c#Z Pvq, Zeyl Zv#`i KvQ

†_‡K Zv Keyj Kiv n‡e bv| Zv‡`i Rb` i‡q‡Q hšgYv`vqK
 kvw—| Zviv Rvnvboevg †_‡K †ei n‡q Avm‡Z PvB‡e
 wKš' Zv †_‡K †ei n‡Z cvi‡e bv| e`Z: Zv‡`i Rb` i‡q‡Q
 wPi`vqx kvw—| {m~iv gv‡q`v:36-37}

(3) nv`x‡m G‡m‡Q

عن ابن عمر رضي الله عنهما قال: قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم: إذا صار أهل الجنة إلى الجنة، وأهل النار إلى النار جيئ
 بالموت حتى يجعل بين الجنة والنار، ثم يذبح، ثم ينادي مناد: يا أهل
 الجنة لا موت، يا أهل النار لا موت، فيزداد أهل الجنة فرحا إلى
 فرحهم، ويزداد أهل النار حزنا إلى حزنهم . متفق عليه

wewkó mvnvex Aväyjn web Dgi ivw`qvjvû Avbû e‡jb,
 ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib, hLb
 RvboevZxiv Rvboev‡Z Ges Rvnvboevgxiv Rvnvboev‡g
 cÖ‡ek Ki‡e| g„Zz`‡K Dcw`Z Kiv n‡e Ges RvboevZ I
 Rvnvboev‡gi gv‡S ivLv n‡e| AZ:ci RevB K‡i ‡`qv n‡e|
 Gici R%obK †NvIK G g‡g© ‡NvIYv †`‡eb: †n RvboevZ
 Awaevmxē„>` Avi g„Zz` n‡e bv, †n Rvnvboevgevmxiv
 Avi g„Zy` †bB| †NvIYv i‡b RvboevZx‡`i Avb>` Av‡iv
 †e‡o hv‡e c¶vš—‡i Rvnvboevgx‡`i gg© hvZbv Avil
 e„wx cv‡e|³³⁰

RvboevZ I Rvnvboev‡gi AveiY:

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
 قال: حجت النار بالشهوات، وحجت الجنة بالمكاره. متفق عليه
 cÖL`vZ mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_‡K
 ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
 K‡ib: Rvnvboevg‡K Kvgbvi e` Øviv †X‡K †`qv n‡q‡Q
 Avi RvboevZ‡K Ave„Z Kiv n‡q‡Q AcQ>`bxq I Kómva`
 wRwbl Øviv |³³¹

RvboevZ I Rvnvboev‡gi %obKU`:

عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه
 وسلم: الجنة أقرب إلى أحدكم من شراك نعله , و النار مثل ذلك.
 أخرجه البخاري

mvnvex Aväyjn web gvmD` ivw`qvjvû Avbû †_‡K
 ewYZ, bex Kvixg mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv`
 K‡ib: RvboevZ †Zvgv‡`i cÖ‡Z`‡Ki `^xq RyZvi wdZvi
 †P‡ql wbK‡U, Abyifc fv‡e Rvnvboevgl ZvB|³³²

RvboevZ I Rvnvboev‡gi weZK© Ges Zv‡`i gv‡S Avjvn
 ZvAvjvi ivq cÖ`vb:

³³⁰ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (6548) I (2850)|

³³¹ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (6487) I (2823)|

³³² eY©bvq eyLvix nv`xm bs (6488)

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال:
تحات النار و الجنة , فقالت النار:أوثر بالمتكبرين و المتجبرين ,
وقالت الجنة: فمالي لا يدخلني إلا ضعفاء الناس و سقطهم و عجزهم
, فقال الله للجنة:أنت رحمتي , أرحم بك من أشياء من عبادي , و
قال للنار:أنت عذابي , أعذب بك من أشياء من عبادي, ولكل واحدة
منكم ملؤها... متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
ewY©Z, bex AvKivg mvjvjuvû AvjvBwn lqv mvjvg Bikkv`
K†ib: Rvnvboevg I RvbœvZ weZ†K© DcbxZ nj;
Rvnvboevg ej†Q: AnsKix I cÖwZcwËkvjx†`i gva`†g
Avgv†K cªvavb` †`qv n†q†Q, Avi RvbœvZ ej†Q, Avgvi
Ae`v†Zv GB, †h Avgv†Z iay gvÎ `ye©j, cªfve Ñ
cÖwZcwËnxb I D†cw¶Z †jv†KivB cÖ†ek K†i| (G†`i
weZK© i†b) Avjvn ZvAvjv RvbœvZ†K j¶` K†i ej†jb:
Zzwg Avgvi ingZ I Ki`Yv, †Zvgvi gva`†g Avwg Avgvi
ev>`v†`i hv†K B`Qv AbyMÖn Kie| Avi Rvnvboevg†K
D†ik` K†i ej†jb: Zzwg Avgvi Avhve, †Zvgvi gva`†g Avgvi
ev>`v†`i hv†K B`Qv kvw`— †`e| Z†e †Zvgv†`i
cÖ†Z`K†KB cwic~Y© Kiv n†e...|³³³

Rvnvboevg †_†K mZK© vKv I RvbœvZ cÖv_©bv Kiv:

1-Avjvn ZvAvjv Bikkv` K†ib:

وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ﴿١٣١﴾ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ
لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿١٣٢﴾ { آل عمران: 131-132 }

Ges †Zvgiv †mB AwMœ†K fq Ki hv Kv†di†`i Rb` cÖ`Z
Kiv n†q†Q|Ges Avjvn I ivm~†ji AvbyMZ` Ki Zv†Z †Zvgiv
K...cv jvf Ki†Z cvi†e|{m~iv Av†j Ggivb:131-132}

2- nv`x†m G†m†Q

وعن عدي بن حاتم رضي الله عنه : أن النبي صلى الله عليه وسلم
ذكر النار فأشاح بوجهه فتعوذ منها,ثم ذكر النار فأشاح بوجهه فتعوذ
منها ,ثم قال:اتقوا النار ولو بشق تمرة, فمن لم يجد فبكلمة طيبة.
متفق عليه

mvnvex Av`x web nvwZg ivw`qvjvû Avbû †_†K ewY©Z,
bex Kvixg mvjvjuvû AvjvBwn lqvmvjvg Rvnvboev†gi
Av†jvPbv Ki†jb, Zvui †Pnvivq fxwZi Qvc dz†U DV†jv
wZwb †Pnviv wdwi†q wb†jb Ges Rvnvboevg †_†K Avkªq
cÖv_©bv Ki†jb, wZwb Avev†iv Av†jvPbv Ki†jb Ges fxwZ
††i †Pnviv wdwi†q wb†jb Ges Avkªq PvB†jb| AZ:ci
ej†jb:GK UzK†iv †LRyi w`†q n†jI †Zvgiv Rvnvboevg †_†K
AvZ¥i¶v Ki| Avi †h Zv†Z Amg_© n†e Zvn†j my>`i my>`i
K_vi gva`†g|³³⁴

³³³ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (4850) I (2846)|

³³⁴ eY©bvq e~Lvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ†g (6563) I (1016)|

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : كل أمّتي يدخلون الجنة إلا من أبى . قالوا : يا رسول الله ومن يأبى؟ قال : من أطاعني دخل الجنة, و من عصاني فقد أبى. متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †\_‡K ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikk` K‡ib: Avgvi mKj Dæ\$Z Rvboev‡Z cÖ‡ek Ki‡e wKš' hviv A^-xKvi K‡i Zviv e`ZxZ| †jv‡Kiv wR‡Ám Ki‡jv : A^-xKvi K‡i Kviv? bexRx ej‡jb: hviv Avgvi AvbyMZ` Ki‡e Zviv Rvboev‡Z hv‡e Avi hviv Aeva`Zv Ki‡e ZvivB g~jZ: A^-xKvi Kij|³³⁵

‡n Avjvn Avgiv †Zvgvi wbKU RvboevZ cªv_©bv KiwQ Ges ZvldxK PvB Ggb me K_v I Kv‡Ri hv Rvboev‡Zi wbKUeZx© K‡i ‡`q| Avi Avkªq PvB Rvnvboevg †\_‡K Ges Ggbme K\_v I KvR †\_‡K hv Rvnvboev‡gi wbKUeZx© K‡i ‡`q|

6 - ZvK`x‡ii fvjÑg‡>`i cÖwZ Cgvb:

القدر : Øviv D‡ik` n‡"Q: cÖ‡Z`K e`' mæú‡K© Avjvn ZvAvjvi mg`K Ávb Ges †m mKj welq mæ^‡Ü hvi Aw`— Zj `vb ev ev>`v †\_‡K m•NU‡bi B"Qv wZwb K‡i‡Qb| Abyjfc fv‡e RMrmg~n, RM‡Zi bvbvwea Ae`'v Ges Zvi hveZxq e`' I welqvejx mæú‡K© Avjvn ZvAvjvi cwiÁvb| Avi G mewKQyi wnmve I wjLb me jvl‡n gvndz‡R msiw¶Z Av‡Q|

Avi K`i n‡"Q wbR m„wó mæú‡K© Avjvn ZvAvjvi †MvcbÑinm` †h e`vcv‡i bv †Kvb ^bKU`cÖvß †d‡ikZv AewnZ n‡Z †c‡i‡Q, bv †Kvb †cÖwiZ ivm~j| Cgvb wej Kv`vi (ZvK`x‡ii fvj Ñ g‡>`i cÖwZ wek|vm) Gi :Zvrch© n‡"Q

cÖ‡Z`K m•NwUZ I m•NwUZe` welq fvj wK g>` me Avjvn ZvAvjvi wm×vš— I wba©viY Abyhvqx n‡q \_v‡K g‡g© `„p wek|vm †cvlb Kiv| thgb Avjvn ZvAvjv Bikk` Ki‡Qb:

{القمـر:49} إنا كل شيء خلقناه بقدر

Avwg cÖ‡Z`K e`' m„wó K‡iwQ wba©wiZ cwigv‡c| {m~iv Kvgvi:49}

Cgvb wej Kv`v‡ii i"Kbmg~n:

Cgvb wej Kv`vi PviwU welq‡K Aš—f~©³ K‡i:

1-GK :

G `„p wek|vm †cvlb Kiv †h, gnvb Avjvn ZvAvjv me©wel‡qÑGK‡Î I we`—vwiZ fv‡eÑ cwiÁvZ| D³ welqvw` Zvui wbR Kg© mswkól n‡Z cv‡i, thgb:m„wó

³³⁵ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_vµ‡g (7280) I (1835)|

Kiv, cwiPvjbv I wbqšY Kiv, RxweZ Kiv, g„Zz`vb Kiv
 Ges G RvZxq welqv`| Avevi m„wóKzþji Kg© mswkól
 nþZ cvþi| thgb gvbyþli K_v, KvR I Zvþ`i Ae`vw` Abyifc
 fvþe Rxe-Rš' , Dw™ç` I Ro c`v© BZ`vw`i Ae`v I
 cwiw`wZ| gnvb Avjvn ZvAvjv G mKj welq
 cwic~Y©ifþc cwiÁvZ| thgb Bikv` nþ”Q:

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ يَتَنَزَّلُ الْأَمْرُ بَيْنَهُنَّ
 لِتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ
 عِلْمًا {الطلاق:12}

AvjvnB m„wó KþiþQb mß AvKvk Ges c„w_exl Zvþ`i
 Abyifc, Gmþei gvþS þþþg Avþm Zvui Avþ`k, hvþZ þZvgiv
 eySþZ cvi th Avjvn me©welq me©kw³gvb Ges Ávþb
 Avjvn mewKQyþK cwiþeób Kþi AvþQb| {m~iv ZvjvK:12}
 2- `yB bœ^i:

`„pfvþe G wek!vm tcvlb Kiv th, Avjvn ZvAvjv Zver
 m„wóKzj, c„w_exi nvj cwiw`wZ Ges wiwhK Ñ
 RxeþbvckY mn mewKQyi wnmve Ñ cwigvc jvlþn
 gvnd,þR wjwcex Kþi þiþLþQb| wZwb Gi cwigvY, aiY,
 mgq I Ae`vb meB wba©viY Kþi þiþLþQb| myZivs
 tm,þjv Avjvni wbþ`©k e`ZxZ cwiewZ©Z I ifcvš—wiZ
 nþe bv Ges Zvui Abyþgv`b Qvov e„wx I n²vm cvþe bv|
 þhifc AvþQ wVK tmifcB_vKþe|

1- Avjvn ZvAvjv Bikv` Kþib:

أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ إِنَّ ذَلِكَ فِي كِتَابٍ إِنَّ
 ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ {الحج:70}

Zywg wK Rvb bv th, AvKvk I c„w_exþZ hv wKQy iþqþQ
 Avjvn Zv AeMZ AvþQb| G meB wjwcex AvþQ GK
 wKZvþe,Aek`B GwU Avjvn wbKU mnR| {m~iv n³/4:70}
 2-nv`xþm GþmþQ

وعن عبد الله بن عمرو بن العاص رضي الله عنهما قال: سمعت
 رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: كتب الله مقادير الخلائق
 قبل أن يخلق السماوات و الأرض بخمسين ألف سنة، قال وعرضه
 على الماء. أخرجه مسلم

mvnvex Aväyjn web Avgi Bebyj Avm ivw`qvjvû
 Avbûgv þ_þK ewY©Z, wZwb eþjb Avwg ivm~jyjn mvj-
 vjvû AvjvBwn lqvmvjvgþK ejþZ iþbwQ, bexRx eþjb: Avj-
 vn ZvAvjv m„wóKzþji fvM`wjwc AvKvkÑhgxb m„wói
 cÂvk nvRvi eQi AvþM wjwcex (wbav©wiZ) Kþi þiþLþQb|
 eþjb: Avi Zvi Avik wQj cvwbi Dci³³⁶|

3- wZb bœ^i:

G `„p wek!vm tcvlb Kiv th, G wbwLj wek! Ges ZvþZ
 hvwKQy AvþQ, hv wKQy nþqþQ, hv wKQy nþ”Q Ges hv

³³⁶ eY©bvq gymwjg| nv`xm bs (2653)|

wKQy n̄e me wKQyiB Aw̄—Z; Avjvn ZvAvjvi B"Qv I
 Pvwn`vi wfwĖ†ZB ev̄—evwqZ n̄e| myZivs gnvb Avjvn
 hv PvB†eb, n̄e Avi hv PvB†eb bv, n̄e bv| D³ welqvw`
 Zvui wbR Kg© mswkól n̄Z cv†i, †hgb:m,,wó Kiv,
 cwiPvjbv I wbqš;Y Kiv, RxweZ Kiv , g,,Zz""vb Kiv Ges G
 RvZxq welqvw`| Avevi m,,wóKz†ji Kg© mswkól n̄Z
 cv†i, †hgb gvby†li K_v, KvR I Zv†`i Ae`'vw` Abyifcfv†e
 Rxe-Rš' , Dw™¢` I Ro c`v_© BZ"vw`i Ae`'v Ñ
 cwiw`'wZ|

1- Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

وربك يخلق ما يشاء ويختار . { القصص:68 }

Avi †Zvgvi cÖwZcvjK hv B"Qv K†ib Ges hv†K B"Qv
 g†bvbvZ K†ib|

{m~iv Kvmvm:68}

2-Av†iv Bikv` n̄"Q:

ويفعل الله ما يشاء . { إبراهيم:27 }

Avjvn hv B"Qv ZvB K†ib| (m~iv Beivnxg:27)

3-Av†iv Bikv` n̄"Q:

ولو شاء ربك ما فعلوه . { الأنعام:112 }

†Zvgvi cÖwZcvjK B"Qv Ki†j Zviv Ggb KvR Ki†Z cviZ bv|
 {m~iv AvbAvg:112}

4-Av†iv Bikv` n̄"Q:

لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ [28] وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ
 الْعَالَمِينَ [29] { التكوين:28-29 }

†Zvgv†`i g†a` th mij c†_ Pj†Z Pvq, Zvi Rb" |gnvb iveYyj
 Avjvgxb Ñ Avjvn bv PvB†j †Zvgiv wKQyB B"Qv Ki†Z cvi
 bv| {m~iv ZvKfxi:28-29}

4- Pvi bα^i:

G wek|vm †cvlb Kiv th Avjvn ZvAvjv me wKQyi
 m,,wóKZ©v| wbwLj wek| Ges Zv†Z hv wKQy Av†Q
 mewKQyi g~j, wmdvZ Ges Zv†`i Kg©vejx meB wZwbB
 m,,Rb K†i†Qb| wZwb wfbœ †Kvb m,,wóKZ©v †bB Ges
 wZwb e"ZxZ †Kvb cÖwZcvjK †bB|

1- Avjvn ZvAvjv e†jb:

اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ { الزمر:62 }

Avjvn me wKQyi mªóv Ges wZwbB me wKQyi e"e`'vcK|
 {m~iv hygvi:62}

إنا كل شيء خلقناه بقدر. { القمر:49 }

Avwg cÖ†Z"K wKQy m,,wó K†iwQ wbav©wiZ cwigv†c|
 {m~iv Kvgvi:49}

والله خلقكم وما تعملون . { الصافات:96 }

cÖK...Zc†¶ AvjvnB m,,wó K†i†Qb †Zvgv†`i†K Ges †Zvgiv
 hv wKQy Ki|{m~iv mvddvZ:96}

ZvK`xi-#K ARynvZ wnmv#e #ck Kiv
Avjvn ZvAvjv gvby#li Rb` th wbqwZ wbav©iY I Pyovš—
K#i#Qb Zv `yB cÖKvi:

1-GK b#^i:

gvby#li B"Qv I #lgZv ewnf©~Z wel#q Zvui wmxvš— I
wba©viY:

GwU Zvi wb#Ri gv#S c~e© n#Z we`"gvbl _vK#Z cv#i
thgb Zvi kvixwiK ^`N©, cÖ`' Abyifc fv#e my`k©b nlqv,
#`L#Z Amy>`i nlqv ev Zvi nvqvZ, glZ BZ`vw`|

A_ev Zvi Awb"Qv m#Z;| Zvi Dci AvcwZZ n#Z cv#i| thgb
wewfbœ ai#bi wec` gmxeZ, AmyLÑwemyL, abÑm#ú`,
dmjvw` I Rvb ÑRxeY n#vm cvlqv BZ`vw` wec`mg~n
hv KL#bv ev>`vi Dci kvw— `^ifc KL#bv cix#v `^ifc
Aevi KL#bv ghv©`vi —#ii DbœwZ `^ifc AvcwZZ nq|
thme Avgj c~e© n#ZB Zvi gv#S we`"gvb ev Zvi wb#Ri
#Kvb GLwZqvi QvovB Zvi Dci AvcwZZ nq #m, #jvi
e"vcv#i gvbyl#`i wR#Ám Kiv n#e bv Ges G e"vcv#i Zv#`i
#Kvb wnmvel #bqv n#e bv| eis G # #Z Zvi Dci Avek"K
n#"Q, G `„p wek|vm #cvlb Kiv th, G, #jv me Avjvni
wmxvš— I wba©vi#Yi Kvi#Y n#q#Q Ges cwic~Y©
mš'wó I cÖmbœ g#b Gm#ei Dci ^ah©" aviY Kiv|
myZivs wbwLj we#k| wec`vc` hv wKQy m•NwUZ nq
Zv#Z Aek"B meRvš—v, me©Á Avjvn ZvAvjvi Acvi
wnKgZ i#q#Q|

1- Avjvn ZvAvjv Bikv` K#ib|

مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ مِنْ قَبْلِ
أَنْ نُبْرَأَهَا إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ { الحديد: 22 }

c„w_ex#Z I e"w³MZ fv#e #Zvgv#`i Dci hZ wec`B Av#m
Zv Rnr m„wói c~#e©B wKZv#e wjwcex Av#Q | wb#qB
GwU Avjvni c# # mnR|

2- nv`x#m G#m#Q

وعن ابن عباس رضي الله عنهما قال: كنت خلف رسول الله صلى
الله عليه وسلم يوماً فقال : يا غلام إني أعلمك كلمات احفظ الله
يحفظك , احفظ الله تجده تجاهك , إذا سألت فاسأل الله , وإذا
استعنت فاستعن بالله , واعلم أن الأمة لو اجتمعت على أن ينفعوك
بشيء لم ينفعوك إلا بشيء قد كتبه الله لك , ولو اجتمعوا على أن
يضروك بشيء لم يضروك إلا بشيء قد كتبه الله عليك , رفعت الأقلام,
وجفت الصحف. أخرجه أحمد و الترمذي.

wewkó mvnvex Av#yjn web AveYvm ivw`qvjvû Avbû
e#jb, Avwg GKw`b ivm~jyjnvi #cQ#b wQjvg, wZwb
Avgv#K ej#b: tn evjK! Avwg #Zvgv#K K#qKwU evK"
(welq) wk#v #`e|Zywg Avjvn#K msi#Y Ki Avjvn #Zvgv#K

†ndvRZ Ki†eb| Avjvn-†K msi¶Y Ki (me mgq) Zvu†K
 †Zvgvi mvg†b cv†e|
 hLb cÖv_©bv Ki†e ZLb Avjvni Kv†QB cÖv_©bv Ki†e,
 Avi hLb mvnvh Pvb†e ZLb Avjvni wbKÜB mvnvh Pvb†e|
 †R†b ivL! mKj gvbyl hw` †Zvgvi †Kvb DcKvi Ki†e
 g†g© GKwîZ nq Zvn†j ZZUzKz DcKviB Ki†Z cvi†e hv
 Avjvn wbav©iY K††Qb| Avi mKj gvbyl hw` †Zvgvi †Kvb
 ¶wZ Ki†e g†g© GKwîZ nq Zvn†j ZZUzKz ¶wZB Ki†Z
 cvi†e hv Avjvn †Zvgvi wei“†x wba©viY K††Qb| Kjg,†jv
 DwV†q †bqv n†q†Q Ges fvM“wjwc iwK†q wM†q†Q|³³⁷
 3- nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه
 وسلم : قال الله عز وجل : يؤذيني ابن آدم يسب الدهر و أنا الدهر،
 بيدي الأمر،أقلب الليل و النهار. متفق عليه

wewkó mvnvex Avey ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
 ewY©Z, ivm~jyjn mvjvjvû AvjvBwn lqvmvjvg e†jb:
 Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib: ebx Av`g Avgv†K Kó †`q †h
 `vnvi†K (hyMÑRvgvbv) Mvj g>` K†i,A_P AvwgB `vnvi,
 Avgvi nv†ZB me KZ©„ZjÑ¶gZv, w`b Ges ivwîi
 cwieZ©b Kwil|³³⁸

2-`yB bα^i:

Avjvn ZvAvjv KZ©„K wba©vwiZ I wmxvš—K...Z Ggb
 KvR, hv Kiv bv Kivi e“vcv†i ev>`vi ¶gZv Av†Q Ges Avjvn
 cÖ`Ë †evaÑwe†eK, ¶gZvÑmvg_© I GLwZqvi e†j
 mαúv`b K†i| †hgb Cgvb I Kzdi.. AvbyMZ“ I
 Aeva“Zv..fvjKvR Kiv I g>`KvR Kiv|
 myZivs GmKj I G RvZxq Ab“vb“ Kv†Ri e“vcv†iB ev>`vi
 wnmve †bqv n†e, Ges GiB wfwË†Z Qvlqve I kvw—
 †`qv n†e|

†Kbbv Avjvn ZvAvjv AmsL“ bexÑivm~j †cÖiY K††Qb,
 AmsL“ wKZve AeZxY© K††Qb, nKj I ev†Zj wPwýZ K†i
 w`†q†Qb, Gici Cgvb I Avby†Z“i cÖwZ Drmvn w`†q†Qb
 cvkvcvwk Kydi I Aeva“Zv †_†K mZ©K K††Qb, Dciš’
 gvbyl†K †eva I we†eK Øviv mg„x K††Qb Ges MÖnY
 Kivi e“vcv†i cwic~Y© mvg_© I ¶gZv cÖ`vb K††Qb|
 AZGe †h iv—vB †m MÖnY Ki†e †mwU mαú~Y©B Zvi
 wbR^ GLwZqv†i (Kv†iv Pwvc†q †`qvi Kvi†Y bq)| Aek“
 fvjÑg>` `yB iv—vi †hwUB †m MÖnY Ki†e †mwU Avjvni
 ¶gZv I B“Qvi Aax†b `vwLj _vK†e| KviY Avjvi ivR†Zj Zvi
 Bjg I B“Qv (Aby†gv`b) e“ZxZ †Kvb wKQy m•NwUZ n†Z
 cv†i bv|

³³⁷ nv`x†mi mb` mnxn|eY©bvq Avngv` (2669) Ges wZiwghx (2516)|

³³⁸ eY©bvq eyLvix I gymwjg| nv`xm bs h_v µ†g (4826) I (2246)|

1- Avjvn ZvAvjv eþjb:

وقل الحق من ربكم فمن شاء فليؤمن... {الكهف: 29}

ej: mZ" tZvgvþ`i cÖwZcvjþKi c¶ þ_K AvMZ| myZivs hvi
B"Qv wek|vm `vcb Ki"K (Cgvb MÖnY Ki"K) Avi hvi
B"Qv Awek|vm Ki"K (Kzdix Ki"K)|{m~iv Kvnd:29}

2- Avþiv Bikv` nþ"Q:

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا وَمَا رَبُّكَ بِظَلَّامٍ لِلْعَبِيدِ
{فصلت : 46}

þh þbK Avgj Kþi tm wbþRi DcKvþii Rb" B Kþi, Avi þh
g>`Kg© Kg© mæúv`b Kþi Zvi ¶wZ Zvi DciB eZ©vþe|
þZvgvi cvjbKZ©v ev>`vþ`i Dci tgvþUB hyjyg Kþib bv|
{m~iv dzmwmjvZ:46}

3-Ab"Í Bikv` nþ"Q:

مَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلَا نُنْفِيسُهُمْ يَمَّهْدُونَ {الروم:
44}

þh Kydi Kþi , Zvi Kzdþii Rb" þmÑB `vqx (Zvi ¶vwZ ZviB
Dci eZ©vþe) Avi þh þbK Avgj Kþi Zviv wbþRþ`i Rb" B
myL-kh"v iPbv Kþi|{m~iv Avi ifg:44}

4-Avþiv Bikv` nþ"Q:

إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ [27] لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ [28] وَمَا
تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ [29] {التكوير: 27-29}

GwUþZv tKej wek| evmxþ`i Rb" Dcþ`k| Zvi Rb",
þZvgvþ`i gþa" þh mij cþ_ PjþZ Pvq| gnvb iveÝyj Avjvgxb
Ñ Avjvn bv PvBþj tZvgiv wKQyB B"Qv KiþZ cvi bv|
{m~iv ZvKfxi:27-29}

• ZvK`xþii eivZ w`þg ARynvZ `vo Kiv KLb m½Z nþe:

1- gvbyþli cþ¶ wec`NgymxeþZi t¶þÍ ZvK`xþii eivþZ
ARynvZ `vo Kiv %œea| þhgb cÖ_g fvþM AvþjvPbv nþqþQ|
myZivs tm hw` Amy" nq ev g„Zz" eiY Kþi A_ev
Awb"Qv mþZ|l tKvb wecþ` Avµvš— nq Zvnþj Zvi cþ¶
Avjvni G wm×vš— l wba©viþYi gva"þg û¾Z l ARynvZ
tck Kivi %œeaZv AvþQ| ejþe: قدر الله و ما شاء فعل , Avjvn
ZvAvjv wba©viY KþiþQb Ges wZwb hv tPþqþQb,
KþiþQb| tm mgq Zvi Rb" Avek"K l AZ"š— dj`vqK nþ"Q,
mei Kiv Avi cviþj mš'ó _vKv ZvþZ AþbK Qvlqve cvlqv
hvþe| þhgb Avjvn ZvAvjv eþjb:

وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ [155] الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا
إِلَيْهِ رَاغِبُونَ [156] أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِنْ رَبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَئِكَ
هُمُ الْمُهْتَدُونَ [157] و بشر البقرة : 155-157)

Avcwb %œah"©kxjMbþK mymsev` `vb Ki"b, hviv Zvþ`i
Dci wec` AvcwZZ nþj eþj ÒwbðqB AvgivþZv Avjvni
Rb" B Ges wbwðZfvþe Zvui w`þKB cÖZ"veZ©bKvixÓ

GivB†Zv Zviv hv†`i Dci Zv†`i cvjbKZ©vi c¶ ‡_†K we†kl
 AbyM^an I ingZ ewl©Z nq, Avi GivB †n`vqvZ cÖvß|
 {m~iv evKviv : 155Ñ157}

2Ñ gvby†li c¶¶ ZvK`x†ii eivZ w`†q cvc I Ab`vqK†g©i
 Dci ARynvZ `vo K†i Aek` cvjbxq Bev`vZ Z`vM Kiv ev
 wbwlx I nvivg KvH©vw` mæúv`b Kiv ^ea bq| †Kbbv
 Avjvn ZvAvjv †bK KvHv©w` mæúv`b Ges g>` KvH©vw`
 eR©b Ki†Z wb†`©k w`†q†Qb| mv†_ mv†_ KvR Kivi
 Av†`k w`†q†Qb Avi ZvK`x†ii Dci fimv K†i Ajm e†m
 _vK†Z wb†la K†i†Qb| ZvK`xi hw` Kv†iv c¶¶ û¾Z n†ZvB
 Zvn†j Avjvn ZvAvjv ivm~j†`i wg`v c^awZcbœKvix Kv†di
 †hgb b~n AvjvBwnm mvjv†gi Kl^g Ges Kl†g Av`, Kl†g
 Qvg~` c<sup>a</sup>gyL†`i kvw`— w`†Zb bv| Abyifc fv†e Ab`vq Ñ
 AcivaKvix†`i Dci `Úwewa †gvZv†eK n† Kv†q†gi wb†`©k
 w`†Zb bv|

†h e`w<sup>3</sup>i g†Z ZvK`xi Ab`vq Ñ AcivaKvix†`i Rb` û¾Z,
 Zv†K †`vlv†ivc I kvw`— †`qv hv†e bv| Zvn†j †KD hw`
 Zvi cÖwZ Ab`vq K†i †ml Zv†K †`vlv†ivc I kvw`— w`†Z
 cvi†e bv| Ges †h Zvi mv†_ fvj e`envi K†i Ges †h g>`
 e`envi K†i Df†qi gv†S cv`©K` Ki†Z cvi†e bv|! Avm†j
 GwU GKwU evwZj gZev` I Amvi K_v|

- DcvqÑDcKi†Yi KvH©KvwiZv:

Avjvn ZvAvjv ev>`vi Rb` fvj g>` hv wKQyB wba©viY
 K†i†Qb †mwU Avmev†ei (DcvqÑDcKi†Yi) mv†_ hy³ K†iB
 wba©viY K†i†Qb| myZivs fvjK†g©i Rb` Zvi wba©vwiZ
 DcKiY Av†Q Avi †mwU n†`Q : Cgvb I AvbyMZ` civqYZv|
 Z`<sup>a</sup>“c g>`K†g©il wbav©wiZ DcvqÑDcKiY Av†Q Avi
 Zvn†`Q:Kzdi I Aeva` civqYZv|

Avi gvbyl Kg© mæúv`b K†i B`QvÑGiv`vi gva`†g hv Avj-
 vn Zvi Rb` wbav©iY K†i†Qb Ges wbR GLwZqv†i hv Avj-
 vn Zv†K `vb K†i†Qb| ev>`v Avjvn KZ...©K wjwLZ I
 wba©vwiZ myLÑmg„wx ev `~:LÑKó ch©š— †Kejgv† H
 DcvqÑDcKi†Yi gva`†gB †cŠQ†Z cv†i hv †m MÖnY Ki†e
 wbR GLwZqv†i †h GLwZqvi Avjvn B Zv†K w`†q†Qb|
 AZGe Rvbœv†Z cÖ†e†ki wKQy Dcvq Ñ DcKiY Av†Q|
 Abyifcfv†e Rvnbœv†g cÖ†e†ki wKQy DcvqÑDcKiY
 Av†Q|

1Ñ Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ
 شَيْءٍ كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ هَتَمُّ دَافُوا بَاسْتَا قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ
 مِنْ عِلْمٍ فَتُخْرِجُوهُ لَنَا إِنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ □
 {148: الأنعام} □148

hvvv wkiK K†i†Q Zviv mĒjiB ej†e, hw` Avjvn PvB†Zb Z†e
 Avgiv I Avgv†`i wcZ„cyi“liv wkiK KiZvg bv Ges †Kvb
 wKQyB nvivg KiZvg bv| Gfv†e Zv†`i c~e©eZx©ivl
 wg_`v cÖwZcbœ K†iwQj Ae†k†l Zviv Avgvi kvw— †fvM
 K†iwQj| ej: †Zvgv†`i wbKU †Kvb hyw³ Av†Q wK? _vK†j
 Avgvi wbKU Zv †ck Ki| †Zvgiv iay Kíbvib AbymiY Ki Ges
 iay gbMov K_v ej| {m~iv AvbAvg:148}

2Ñ Av†iv Bikv` n†”Q:

وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ . { آل عمران:132 }

Zvgiv Avjvni AvbyMZ” Ki Avi AvbyMZ” Ki ivm~†ji,†
 hv†Z †Zvgiv AbyMÖn cÖvß nl| {m~iv Av†j Bgivb:132}
 3Ñ nv`x†m G†m†Q

وعن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم
 قال: ما منكم من نفس إلا وقد علم منزلها من الجنة و النار. قالوا: يا
 رسول الله , فلم نعمل ؟ أفلا نتكل ؟ قال: لا, اعملوا فكل ميسر لما
 خلق له, ثم قرأ: فأما من أعطى واتقى , وصدق بالحسنى ,
 فسنيسره لليسرى, و أما من بخل واستغنى , وكذب بالحسنى ,
 فسنيسره للعسرى. متفق عليه.

wewkó mvnvex Avev ûivqiv ivw`qvjvû Avbû †_†K
 ewY©Z, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqv mvjvg Bikv`
 K†ib: †Zvgv†`i †KDB Ggb †bB hv†K RvbœvZ I
 Rvnvboev†g Zvi wbR^ wVKvbv mæú†K© Rvbv†bv nq
 bv| mvnveviv ej†jb: Bqv ivm~jvvn: Zvn†j Avgiv Avgj
 Kie †Kb? Avgiv wK Avgj †Q†o fimv K†i _vKe bv? bexRx
 ej†jb: bv, Avgj K†i hvl, KviY cÖ†Z”†KĒ hvi Rb” Zv†K
 m„wó Kiv n†q†Q Zvi Rb” Zv†K Dc†hvMxl Kiv n†q†Q|
 (†mwU Zvi Rb” mnRI Kiv n†q†Q) AZ:ci wZwb †ZjvlqvZ
 Ki†jb, Abš—i †h `vb I ZvKlqv Aeja^b Kij, Ges hv DĒg
 Zv†K mZ” g†b Kij, AwP†iB Avwg Zvi Rb” myMg K†i †`e
 mnR c_| c¶vš—†i †h Kvc©Y” Kij I †ecilqv nj, Ges DĒg
 wRwbm †K wg_`v g†b Kij, AwP†iB Avwg Zvi Rb” mnR
 K†i †`e KwVb c_|³³⁹

- wb†gœv³ †¶îvewj†Z ZvK`xi†K ZvK`xi Øviv cÖwZnZ
 Kiv kwiqZ wm×|

1-†h ZvK`x†ii Avmeve m•NwUZ n†q wM†q†Q wKš’
 wecixZgyLx Ab” ZvK`x†ii Avmev†ei Kvi†Y GL†bv Zv ev`
 —evwqZ nqwb Zvn†j H ZvKZ`xi†K G ZvK`x†ii gva”†g
 cÖwZnZ Kiv kwiqZ mæ\$Z| †hgb kl”†K cÖwZnZ Kiv jovB-
 hy× Øviv, kxZÑMig cÖwZnZ Kiv BZ”vw`|

2Ñ†h ZvK`xi m•NwUZ I cÖwZwôZ n†q†Q wM†q†Q
 †mwU†K Ab” ZvK`x†ii gva”†g Ñhv Zv†K `~i K†i †`te ev
 †`qvi ¶lgZv iv†L Ñ cÖwZnZ Kiv| †hgb: Amy”Zvi

³³⁹ eY©bvq eyLvix I gymwjg nv`xm bs h_v µ†g (4945) I (2647)|

ZvK`xi#K wPwKrmvi ZvK`xi w`#q cÖwZnZ Kiv, Aciv#ai
ZvK`xi#K Zvlevi ZvK`x#ii gva`#g cÖwZnZ Kiv Ges
g>`K#g©i ZvK`xi#K fvjK#g©i ZvK`xi Øviv cÖwZnZ Kiv|

- Avjvni B"Qv mKj e`#K kvwgj K#i Av#Q :

ev>`vi fvjÑg>` mKj Kg© m,,wó I Aw`—Zi`v#bi w`K t_#K
Avjvni w`#K m#^Ühy³ Kiv ixwZ wei"x ev kwiqZ cwicš'x
bq| Avjvn mKjwKQyi m,,wóKZ©v| ZviB avivevwnKZvq
wZwb gvbyl Ges Zv#`i Kg© m,,wó K#i#Qb| Z#e GLv#b
GKwU welq we#klfv#e cÖwbavb#hvM" #h Avjvni B"Qv
wKš' Zvi mš'wói cÖgvY bq|

myZivs Kydix, Aea`Zv Ges †Mvj#hvMÑwe:k,,sLjv Avjvni
B"QvqB m•NwUZ nq Z#e Avjvn G_#jv cQ>` K#ib bv, Gi
cÖwZ mš'ó nb bv Ges G_#jvi wb#`©kl cÖ`vb K#ib bv|
eis wZwb Gme AcQ>`, N,,Yv I wb#la K#ib|

AZGe †Kvb wRwbl AcQ>`bxq I N,,wYZ nlqv #mwU#K
Zvui B"Qvi AvlZv ewnf~©Z nlqv#K Ri"ix K#i bv #h
B"Qv mKj e`i m,,wó#K kvwgj K#i| myZivs cÖ#Z`K
e`#KB m,,wó K#i#Qb AvjvnB we#kl D#i#k" I we#kl
wnKg#Z hv Zvi ivRZ; I m,,wói cwiPvj#vi we#kl †Kškj|

mev©waK gh©v`vevb I cwic~Y© gvbyl n#`Q hviv Avj-
vn I Zvui ivm~#ji cQ>`bxq welqvejx#K cQ>` K#i Ges
Zv#`i AcQ>`bxq welqv w`#K AcQ>` K#i| G e`ZxZ Zv#`i
wbKU cQ>`ÑAcQ#>`i Ab" #Kvb gvb`Û #bB|

myZivs Zviv Av#`k K#i #hme wel#q Av#`k K#ib Avjvn I
Zvui ivm~j Gi evB#i #Kvb wel#q Zviv Av#`k K#ib bv|
cÖ#Z`K ev>`v cÖwZ gû#Z© gynZvR Avjvni #h †Kvb
Av#`#ki cÖwZ hv #m ev`—evqb Ki#e wKsev †Kvb
wb#l#ai cÖwZ hvi t_#K #e#P _vK#e Ges ZvK`x#ii cÖwZ
hvi cÖwZ #m mš'ó _vK#e|

- ZvK`x#ii cÖwZ mš'ó _vKvi weavb:

ZvK`x#ii cÖwZ mš'wó wZb cÖKvi:

1-ZvÔAvZ Z_v Bev`vZÑAvbyM#Z"i cÖwZ mš'ó _vKv,
GwU lqv wRe|

2-wec`vc#`i cÖwZ mš'ó _vKv, GwU gy`—vnve|

3-Kzdi, cvcvPvi I Aea`Zv| G\_#jvi e`vcv#i mš'wói
wb#`©k #`qv n#`Q bv eis N,,Yv I AcQ>` Kivi wb#`©k
#`qv n#`Q| #Kbbv Gme Avjvn cQ>` K#ib bv Ges Gme
wel#qi cÖwZ wZwb mš'ó I bb| hw`I wZwb ÑcQ>`
bvK#iBÑ I_#jv m,,wó K#i#Qb, Z#e #m_#jv Avjvni cQ>`bxq
welq ch©š— †cš#Q †`q| #hgb wZwb kqZvb#`i m,,wó
K#i#Qb|

myZivs Avgiv Avjvn hv m„wó K††Qb Zvi cÖwZ mš'ó
_vKe Avi ^qs H KvR I ev—vqbKvixi cÖwZ mš'ól _vKe
bv, fvjl evme bv|

AZGe GKwU welq†K GK we†ePbvq fvjevme Avevi Ab^ˆ
we†ePbvq AcQ>` Kie| †hgb AcQ>`bxq Jla| GwU
AcQ>`bxq wVK, Z†e cQ>`bxq Ae^ˆvq †cŠ†Q †`q| Avi Avj-
vn ch©š— †cŠuQvi iv—v n†"Q wZwb hv cQ>` K†ib I
fvjev†mb Zv ev—evqb K†i Zvu†K mš'ó Kiv| hv wKQy
m•NwUZ n†"Q ev n†e Zvi c†Z^ˆKwUi cÖwZB mš'ó
_vK†Z n†e GgbwU wKŠ' bq| Avi hZ wKQyB wZwb
wba©viY K††Qb Gi cÖ†Z^ˆKwUi cÖwZB mš'ó _vK†Z n†e
Ggb †Kvb wb†`©kl Avgv†`i †`qv nqwb| eis Avgiv
Avw`ó nw"Q Avjvn I Zvui ivm~†ji wb†`©†ki cÖwZ mš'ó
_vKvi †h wb†`©k Avgv†`i †`qv n†q†Q Zvi cÖwZ mš'ó
_vKv|

- Avjvni dvqmvjv fvj †nvK wKsev g>` Zvi `ywU w`K
Av†Q:

1Ñ †mwUi m‡c„³Zv Avjvni mv†_ Ges m‡^ÜI ZviB w`†K|
myZivs G w`†Ki we†ePbvq ev>`v Zvi cÖwZ mš'ó _vK†e|
AZGe Avjvni cÖwZwU wm‡vš— Kj^ˆvYKi, Bbmvd c~Y©
I wnKgZgq|

2Ñ †mwUi m‡ú„³Zv ev>`vi mv†\_ Avi m‡^ÜI ZviB w`†K|
Gme dvqmvjvi KZK Av†Q hvi cÖwZ mš'ó _vKv n†e|
†hgb, Cgvb I AvbyMZ^ˆÑBev`vZ| Avi wKQy Av†Q hvi
cÖwZ mš'ó _vKv hv†e bv| †hgb; Kzdi I Aeva^ˆZv|
Abyifcfv†e Avjvnl †m,†jvi cÖwZ mš'ó _v†Kb bv Zv†`i
fvjev†mb bv Ges Zv ev—evq†bi wb†`©kl cÖ`vb K†ib
bv|

1Ñ Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

وَرَبِّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ مَا كَانَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ سُبْحَانَ اللَّهِ وَتَعَالَى
عَمَّا يُشْرِكُونَ { القصص:68 }

†Zvgvi cÖwZcvjK hv B"Qv m„wó K†ib Ges hv†K B"Qv
g†bvbxZ K†ib, G†Z Zv†`i †Kvb nvZ †bB| Avjvn cweî,
gnvb Ges Zviv hv†K kixK K†i Zn†Z wZwb A†b D†x©|

2Ñ Ab^ˆî Bikv` n†"Q:

إِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنْكُمْ وَلَا يَرْصُ لِعِبَادِهِ الْكُفْرَ وَإِنْ تَشْكُرُوا
يَرْصَهُ لَكُمْ { الزمر:7 }

†Zvgiv Kzdwi Ki†j Avjvn ZvAvjv †Zvgv†`i †_†K m‡ú~Y©
†ewbqvh| wZwb Zvi ev>`v†`i Rb^ˆ Kzdwi cQ>` K†ib bv|
Avi hw` †Zvgiv iKwiqv Av`vq Ki Z†e wZwb Zv cQ>`
K†ib| (m~iv hygvi:7)

3ÑAv†iv Bikv` n†"Q:

والله خلقكم وما تعملون. { الصافات:96 }

Avi Avjvn m,,wó K††Qb †Zvgv†`i Ges †Zvgiv hv Ki|
{m~iv mvd&dvZ:96}

- ev>`vi hveZxq Kg© gvLj~K Z_v m,,wóK...Z:

Avjvn ZvAvjv ev>`v†K m,,wó K††Qb Ges m,,wó K††Qb
Zvi hveZxq Kg©| wZwb Zvi Kgv©w` mᄁú†K© Rv†bb
Ges †mwU m•NwUZ nlqvi c~†e©B wZwb Zv wj†L
††L†Qb| myZivs ev>`v hLb fvj wKsev g>` †Kvb KvR K†i
ZLb Avgv†`i wbKU †m wel†q cwi®<vi n†q hvq hv Avjvn
Rv†bb, m,,wó K††Qb Ges wj†L ††L†Qb| ev>`vi Kg©
mᄁú†K© Avjvn ZvAvjvi Ávb n†"Q cwi†eóbKvix Ávb|
KviY Avjvn ZvAvjv Áv†bi gva`†g cÖ†Z`K e`†K cwi†eób
K†i Av†Qb| f~ÑgÛj I b†fvGÛ†j Zvui †_†K AYy cwigvYI
wKQy †Mvcb _v†K bv|

1- Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

والله خلقكم وما تعملون. { الصافات:96}

Avi Avjvn †Zvgv†`i m,,wó K††Qb Ges †Zvgiv hv Ki|
{m~iv mvd&dvZ:96}

2- Ab`I Bikv` n†"Q:

وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَا
تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٌ فِي ظِلْمَاتِ الْأَرْضِ وَلَا رَطْبٌ وَلَا
يَابِسٌ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ { الأنعام:59}

Mv†q†ei Pvwe KvwV ZvuiB wbKU i†q†Q wZwb e`ZxZ
Avi †KD Zv Rv†bbv| `j I Rj fv†Mi me wKQyB wZwb
AeMZ i†q†Qb, Zvui AeMwZ e`ZxZ e,,¶ n†Z GKwU cvZvl
S†i bv Ges f~Ñc,,†ði AÜKv†ii g†a` GKwU `vbvl c†o bv,
Ggwbfv†e †Kvb mim I wbim e`I cwZZ nq bv; mg`— e`
—B my`úó wKZv†e wjwcex i†q†Q|
{m~iv AvbÔAvg:59}

3Ñ Av†iv Bikv` n†"Q:

وَمَا تَكُونُ فِي شَأْنٍ وَمَا تَتْلُو مِنْهُ مِنْ قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا
عَلَيْكُمْ شُهَدَاءَ إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مِثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي
الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ
{ يونس:61}

Avi Zywg th Ae`v†ZB _vKbv †Kb? Avi Zzwg KyiAv†bi
th †Kvb `vb n†ZB cvV Ki Ges †Zvgiv th KvRB Ki wKš'
Avwg †Zvgv†`i wbK†UB Dcw`Z _vwK, hLb †Zvgiv Zv†Z
AvZ¥wb†qvM Ki| Aby cwigvYI †Kvb e` †Zvgvi
cÖwZcvj†Ki A†MvP†i bq, bv hg†b, bv Avmgv†b, Avi bv
†Kvb e` Zvn†Z ¶z`³Zi, bv Zv n†Z e,,nËi, wKš' GB mg`
—B `úó wKZv†e wjwcex i†q†Q| { m~iv BDbym:61}

4- nv`x†m G†m†Q

وعن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: حدثنا رسول الله صلى
الله عليه وسلم وهو الصادق المصدق: إن أحدكم يجمع خلقه في

بطن أمه أربعين يوما, ثم يكون في ذلك علة مثل ذلك, ثم يكون في ذلك مضغة مثل ذلك, ثم يرسل الملك, فينفخ فيه الروح, ويؤمر بأربع كلمات: يكتب رزقه, وأجله, وعمله, وشقي أو سعيد. فوالذي لا إله غيره, إن أحدكم ليعمل بعمل أهل الجنة حتى يكون بينه وبينها إلا ذراع, فيسبق عليه الكتاب فيعمل بعمل أهل النار فيدخلها. وإن أحدكم ليعمل بعمل أهل النار, حتى يكون بينه وبينها إلا ذراع فيسبق عليه الكتاب, فيعمل بعمل أهل الجنة فيدخلها. متفق عليه

mvnvex Avãjvñ web gvmD` ivw`qvjvû Avbû eþjb, ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Ñ wZwb mZ`ev`x l mZ`vwqZÑ Avgvþ`i eY©bv KþiþQb: wbðq þZvgvþ`i cÖþZ`þKi AvK...wZþK Zvi gvþqi D`þi Pwjkb w`b ch©š— RgvKiv nq| AZ:ci tmwU þmLvþb i³wcû nq Pwjkw`b hveZ| Gici tmwU tmLvþb þMvkZ wcû nq Abyifc mgq| AZ:ci (wbav©wiZ) þdþikZv þcÖiYKiv nq| þm Gþm Zvi gþa` AvZþv d,uþK þ`q| Ges ZvþK PviwU welþq wbþ`©k þ`qv nq: Zvi wiwhK, g„Zy` l Avgj wjwcex KiþZ ejv nq Ges (Avþiv wjLþZ ejv nq) þm `~fv©Mv bvWK fvM`evb| kc_ þm Avjvni whwb e`ZxZ Avi þKvb Bjvn þbB, þZvgvþ`i þKD Avnþj RvbœvþZi Avgj m`„k Avgj Kiþe GK ch©vþq Zvi gvþS l RvbœvþZi gvþS gvÎ GK MþRi`~iZi_vKþe þmmgq Zvi fvM`wjwc mvgþb Gþm Dcw`Z nþe Ges Rvnvbœvgxþ`i Avgj m`„k Avgj Kþi emþe Avi ZvþZ cÖþek Kiþe|

Abyifcfvþe þZvgvþ`i þKD Rvnvbœvg Awaevmxþ`i Avgj m`„k Avgj Kiþe GK chv©þq Zvi gvþS l Rvnvbœvþgi gvþS gvÎ GK MþRi`~iZi_vKþe ZLb Zvi mvgþb fvM`wjwc Gþm Dcw`Z nþe Ges RvbœvZxþ`i Avgj m`„k Avgj Kiþe AZ:ci ZvþZ cÖþek Kiþe|³⁴⁰

• Bbmvd l AbyMÖn:

Avjvn ZvAvjvi Kg©vejx Bbmvd l AbyMÖþni gvþS N~Y©vqgvb| wZwb Kvþiv cÖwZ hyjyg Kiþeb GwU þKvbµþgB mæþe bq| ev>`vþ`i mvþ_ nqZ Bbmvd wfwËK gyAvgvjv Kiþeb bZyev AbyMªnc~Y©| myZivs g>`Kg© mæúv`bKvixi mvþ_ Bbmvd c~Y© AvPiY Kþib| þhgb Bkv` nþ"Q:

وجزاء سيئة سيئة مثلها. {الشورى:40}

gþ>`i cÖwZdj Abyifc g>`| {m~iv k~iv : 40}

Avi mrKg©kxjþ`i mvþ_ AvPiY Kþib AbyMÖnc~Y©| Avjvn ZvAvjv eþjb:

من جاء بالحسنة فله عشر أمثالها. {الأنعام:160}

³⁴⁰ eY©bvq eyLvix nv`xm bs (3208) l gymwjg nv`xm bs (2643)|

th tbKKg© mᵛúv`b Kij Zvi Rb` iᵗqᵗQ Zvi `k,b|{m~iv
AvbAvg:160}

- kiqx I Kvlbx wbᵗ`©kvewj:

Avjvn myenvbvû lqvZvAvjvi `yÕaiᵗYi wbᵗ`©kvewj
iᵗqᵗQ| Kvlbx wbᵗ`©kvewj I kiqx wbᵗ`©kvewj|

- Kvlbx wbᵗ`©kvewj wZb cÖKvi:

1- m,,wó I Aw`—Zi`vb welqK wbᵗ`©kbv| GwU Avjvni
c¶ ᵗ_ᵗK mKj m,,wóRxᵗei cÖwZ ᵗcÖwiZ|

Avjvn ZvAvjv eᵗjb:

الله خالق كل شيء وهو على كل شيء وكيل. {الزمر:62}

Avjvn mg`— wKQyi mᵃóv Ges wZwb mg`— wKQyi
Kg©weavqK| {m~iv hygvi:62}

2- w`wZ welqK wbᵗ`©kbv| G wbᵗ`©kbv w`wZ I
`vwqZi mᵛ^ᵗÜ Avjvni c¶ ᵗ_ᵗK mKj gvLj~KvᵗZi cÖwZ
ᵗcÖwiZ|

(K) Avjvn ZvAvjv Bikv` Kᵗib:

إِنَّ اللَّهَ يُمِصُّ السَّمَاءَاتِ وَالْأَرْضَ أَنْ تَرُودَا وَلَئِنْ زَالَتْ إِِنْ أَمْسَكَهُمَا
مِنْ أَحَدٍ مِنْ بَعْدِهِ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا {فاطر:41}

AvKvkgÊjx I c,,w_exᵗK AvjvnB msi¶Y Kᵗib, hvᵗZ Zviv
`vbPy`Z bv nq| Zviv `vbPz`Z nᵗj wZwb e`ZxZ Zvᵗ`iᵗK
msi¶Y Kiᵗe? wZwbᵗZv AwZ mnbkxj, ¶gvcivqY| {m~iv
dvwZi:41}

(L) Avᵗiv Bikv` nᵗ"Q:

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ تَقُومَ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ بِأَمْرِهِ ثُمَّ إِذَا دَعَاكُمْ دَعْوَةً مِنَ
الْأَرْضِ إِذَا أَنْتُمْ تَخْرُجُونَ

{الروم:25}

Ges Zvui wb`k©bvejxi gᵗa` iᵗqᵗQ th, ZvuiB Avᵗ`ᵗk
AvKvk I c,,w_exi w`wZ_vᵗK ; AZ:ci Avjvn hLb
ᵗZvgvᵗ`iᵗK g,,wÊKv nᵗZ DᵗV Avmvi Rb` GKevi AvnYvb
Kiᵗeb ZLb ᵗZvgiv ᵗei nᵗq Avmᵗe| {m~iv ifg:25}

3- DcKviÑAcKvi, bovPovÑw`wZ I RxebÑgiY BZ`vw`
welqK wbᵗ`©kbv| Avi GwU ᵗdivᵗbv nᵗqᵗQ mKj
gvLj~KvᵗZi w`ᵗK|

(K) Avjvn ZvAvjv eᵗjb:

قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ
لَاسْتَكْتَرْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِقَوْمٍ
يُؤْمِنُونَ {الأعراف:188}

Zzwg eᵗj `vl, Avwg Avgvi wbᵗRi ᵗKvb DcKvi I ¶wZi
gvwjK bB Zᵗe Avjvn hv Pvb| Avi hw` Avwg Mvᵗqe
RvbZvgB Zvnᵗj AwaK Kj`vY jvf KiZvg Avi AvgvᵗK ᵗKvb
¶wZ`úk© KiZ bv| AvwgᵗZv iaygvÎ GKRB fxwZ cÖ`k©K
I my msev`vZv Cgvb AvbqbKvix mᵛcÖ`vᵗqi Rb`|
{m~iv AvÕivd:188}

(L) Avʔiv Bikv` nʔ"Q:

هُوَ الَّذِي يُسَيِّرُكُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ حَتَّىٰ إِذَا كُنْتُمْ فِي الْفُلِّ وَجَرَّيْنَهُمْ
بَرِّحَ طَيْبَةً وَفَرَّخُولَهَا جَاءَهَا رِيحٌ عَالِيَةٌ وَجَاءَهُمُ الْمَوْجُ مِنْ كُلِّ
مَكَانٍ وَظَنُّوا أَنَّهُمْ أُحِيطَ بِهِمْ دَعَّوْا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ لَئِنْ أَجَبْنَاهُ
مِنْ هَذِهِ لَتَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ {يونس:22}

wZwbB †Zvgvw`M†K R†jÑ~'†j ågY Kivb| GgbwK hLb
†Zvgiv †bŠKvq Ae~'vb Kiv Avi †mB †bŠKv,†jv †jvK†`i
wb†q AbyK,†j evq~i mvnv†h~ Pj†Z _v†K, Avi Zviv Zv†Z
Avbw>`Z nq, (nVvr) Zv†`i Dci GK cÖPÛ evq~ G†m c†o
Ges cÖ†Z~K w`K †\_†K Zv†`i Dci Zi½gvjv †a†q Av†m, Avi
Zviv g†b K†i †h, Zviv (wec†`) †ewóZ n†q c†o†Q| (ZLb)
mK†j LvuWU wek|v†mi mv†_ Avjvn†KB WvK†Z _v†K,
hw` AvcwB Avgv†`i†K GwU n†Z i¶v K†ib, Z†e Avgiv
Aek~B K...ZÁ n†q hv†ev| {m~iv BDbyM:22}

3- Ab~I Bikv` nʔ"Q:

هو الذي يحيى ويميت فإذا قضى أمرا فإنما يقول له كن فيكون.
{غافر:68}

wZwbB Rxeb `vb K†ib I g„Zz~ NUvb Ges hLb wZwb
wKQy Kivi wm×vš— †bb ZLb e†jb: n†q hvl Ges Zv n†q
hvq| {m~iv Mvwdi: 68}

evKx _vKj kixx wb†`©kbvejx, G wb†`©kbv Avjvni c¶
n†Z †aygvÎ mvKvjvBb Z_v wRb I gvby†li Rb~ wbav©iY
Kiv n†q†Q| Avi GwUB Øxb| GwU Cgvb, Bev`vZ, †jbÑ†`b,
AvPviÑAvPiY I AvLjvK†K kvwgj K†i|

Avjvn ZvAvjvi bvg I _Yvewj, Zvui KvH©vejx I Kvlbx
wb†`©kbvejxi Dci wek|v†mi `„pZvi Abycv†Z ev>`vi
wbKU Zvui kixx wb†`©kbvejx ev~—evq†bi AvM²n I
Drmvn m„wó nq Ges Gi GKwU we†kl ~^v` Abyf~Z nq|
G e`vcv†i me©vwaK fvM`evb gvbyl ZuvivB, huviv
wb†R†`i ie mᵂú†K©i me†P †ewk AwfÁ| Avi Zvuiv nʔ"Qb
Avwᵂ^qv AvjvBwngym mvjvg AZ:ci Zv†`i wb†`©kbvi
Abymvixe„>`|

Avjvn ZvAvjvi kixx wb†`©kbvejxi ev~—evq†bi Kvi†Y
Avjvn ZvAvjv c„w_ex†Z Avgv†`i Rb~ AvKvk I hg×†bi
eiK†Zi `vimg~n D†b¥v³ K†i ††eb Ges AvwLiv†Z
Rvboev†Z cÖ†ek Kiv†eb|

• Avjvni wb†`©kbvewj `yB cÖKvi:

1-kixx wb†`©kbvejx KL†bv msNwUZ nq, Avevi KL†bv
KL†bv Avjvni B"Qvq ev>`v Zvi we†ivwaZvl K†i| †hgb:

Avjvn ZvAvjv Bikv` Ki†Qb:

وقضى ربك ألا تعبدوا إلا إياه وبالوالدين إحسانا. {الإسراء:23}

Avi †Zvgvi cÖwZcvjK wb†`©k w`†"Qb; †Zvgiv GKgvi
Avjvni Bev`Z Ki†e Avi wcZv-gvZvi mv†\_ mØ`envi Ki†e|
{m~iv Bmiv:23}

2-Kvlbx wb†`©kbvejx Aek`B m•NwUZ nq, gvby†li c†
Zvi we†ivwaZv Kiv Am††e| †mwU Avevi `yB cÖKvi:

(K)Avjvni mivmwi wb†`©k (hv) AZ`vek`Kxqfv†e
m•NwUZe`|

†hgb Avjvn ZvAvjv e†jb:

إنما أمره إذا أراد شيئاً أن يقول له كن فيكون. {يس:82}

Zvui e`vcvi †ay GB, wZwb hLb †Kvb wKQyi B"Qv K†ib,
ZLb e†jb, n†q hvl, d†j †mwU n†q hvq| {m~iv
Bqvmxb:82}

(L) Avjvni Kvlbx wb†`©kbv Avi †mwU n†"Q Kvlbx ixwZ
hv wewfbœ Avmeve l bZxRv †_†K MwVZ nq, hvi wKQy
Aci wKQy†K cÖfvweZ K†i| Avi cÖ†Z`K Kvlbx me†ei
GKwU bZxRv _v†K| Avi mybv†b Kvlbx †_†K:

1- Bikv` n†"Q:

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ لَمْ يَكُ مُغَيِّرًا نِّعَمَةً أَنْعَمَهَا عَلَىٰ قَوْمٍ حَتَّىٰ يُغَيِّرُوا مَا
بِأَنفُسِهِمْ وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ
{الأنفال: 53}

GwU G Rb` †h, hw` †Kvb m†cÖ`vq wb†Ri Ae`vi
cwieZ©b bv K†i, Z†e Avjvn Ggb bb †h, wZwb Zv†i†K
†h m†ú` `vb K†i†Qb Zv cwieZ©b Ki†eb| wbðq Avjvn
me©†k^avZv,me©Á|

2- Av†iv Bikv` n†"Q:

وَإِذَا أَرَدْنَا أَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا الْقَوْلُ
فَدَمَّرْنَاَهَا تَدْمِيرًا

{الإسراء: 16}

Avi Avwg hLb †Kvb Rbc` aYsm Ki†Z PvB ZLb Zvi
mg,,w×kvjx e`w<sup>3</sup>†i†K mrKg© Ki†Z Av†`k †`B, wKŠ'
Zviv †mLv†b AcKg© K†i, ZLb †m Rbc†i Dci Av†`k
(`ÛvÁv) AeavwiZ n†q hvq| Ges †mwU Avwg
|m†ú~Y©if†c weaY`— Kwi

{m~iv Bmiv:16}

Bewjm l Zvi Abymvix†`i c†
†Pón Kiv m††e hv†Z K†i GwU †Kvb †Kvb gvby†li aYs†mi
KviY n†Z cv†i| Ki`bvgq Avjvn ZvAvjv Avgv†`i Rb` †mme
†_†K gyw³i j†
`yAv l B†—Mdv†ii Aby†gv`b K†i†Qb|
`yAv n†"Q Avjvni Avk^aq whwb mKj Kvlbx ixwZ†K m,,wó
K†i†Qb| wZwb †h †Kvb mgq Ges †h fv†e B"Qv Zvi
Kvh©KvwiZv bó Kivi †gZv iv†Lb Abyifcfv†e Zvi bZxRv
(cwiYwZ) l cwieZ©b Ki†Z cv†ib| †hgb wZwb bex

Beivnxg AvjvBwnm mvjv†gi †¶†Ĥ Av,†bi Kvh©KwiZv bó
K†i w`†qwQ†jb| Bikv` n†"Q:

قلنا يا نار كوني بردا و سلاما على إبراهيم. {الأنبياء:69}

Avwg ejjvg: †n Av,b! Zywg Beivnx†gi Rb" kxZj I wbivc`
n†q hvl|

{m~iv Avwα^qv:69}

cvc I cy†Y"i cÖKvi†f`:

nvmvbn (cyY") `yB cÖKvi:

1- cyY" hvi m~Ĥ Cgvb I †bK Avgj,Avi GwUB Avjvn I Zvui
ivm~†ji AvbyMZ"|

2- cyY" hvi KviY gvby†li Dci Avjvni `vb I AbyMÖn †hgb
Avjvn cÖ`Ē mαú`, my`'Zv, mvnvh" I Bh&hZÑmα§vb
BZ"vw`|

Ges mvBwqAvZ Z_v cvc `yB cÖKvi:

1- Ggb cvc, hvi KviY wkiK I Aeva"Zv, Avi Zv n†"Q gvbyl
Øviv m•NwUZ wkiK I Aeva"Zv|

2- Ggb cvc, hvi KviY n†"Q, cix¶v ev Avjvni cÖwZ†kva,
†hgb kvixwiK Amy`'Zv, mαú` aŸsm n†q hvlqv Ges
wech©q BZ"vw`

myZivs AvbyMZ" A†_© †h cyY" Zv Avjvni w`†K
mαúwK©Z Kiv n†e bv| wZwbB†Zv GwU ev>`vi Rb"
Aby†gvw`Z K†i†Qb| Zv†`i wk¶v w`†q†Qb| ev`—evqb
Kivi wb†`©k w`†q†Qb Ges Zvi Dci mn†hvwMZv K†i†Qb|
Avi Avjvn I ivm~†ji Aeva"Zv A†_© †h cvc, †mwU hw`
ev>`v Zvi wbR`^ GLwZqvi I B"Qvq AvbyM†Z"i Dci
cÖvavb" w`†q mαúv`b K†i| Zvn†j Gifc cvc K†g©i `v†qi
mαúK© ev`—evqbKvix gvby†li w`†K Kiv n†e| Avjvni
w`†K Kiv n†e bv| KviY Avjvn Zv Aby†gvw`Z K†ibwb Ges
ev`—evqb Ki†Z wb†`©kl cÖ`vb K†ibwb| eis nvivg
K†i†Qb Ges kvw`—i ûgwK w`†q†Qb|

†hgb Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

ما أصاب من حسنة فمن الله و ما أصاب من سيئة فمن نفسك
وأرسلناك للناس رسولا وكفى بالله شهيدا. {النساء:79}

†Zvgvi wbKU †h Kj"vY †cŠ†Q †mwU Avjvni c¶ n†Z Avi
†h AKj"vY AvcwZZ nq Zv †Zvgvi wb†Ri c¶ n†Z| Avi
Avwg †Zvgv†K gvby†li (Kj"v†Yi) Rb" ivm~j K†i †cÖiY
K†iwQ| Ges mv¶x wnmv†e AvjvnB h†_ó|{m~iv
wbmv:79}

Avi wbqvgZ A†_© cyY" h_v mαú`, mš—vb, my`'Zv,
mvnvh" Ges mα§vb Avi kvw`— I cix¶v A†_© cvc †hgb
mαú`, Rxeb I djÑdm†j NvUwZ I wech©q BZ"vw`|

G aiþYi cvc I cyY Avjvni c¶ nþZ| KviY Avjvn ZvAvjv wbR
ev>`vþ`i wewfbœ cix¶vq tðþjb cix¶v Kivi Rb`| ev Zvþ`i
DbœwZ `vb I cÖwk¶þYi Rb` |

gnvb Avjvn Bikv` Kþib:

وَإِنْ تُصِيبْهُمْ حَسَنَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَإِنْ تُصِيبْهُمْ سَيِّئَةٌ سَيَّئَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ عِنْدِكَ قُلْ كُلٌّ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ لَا يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ حَدِيثًا □78□ { النساء: 78 }

Avi hw` Zvþ`i tKvb Kj`vY mvwaZ nq Zvnþj eþj GwU Avj-
vni c¶ nþZ| Avi hw` tKvb AKj`vY AvcwZZ nq Zvnþj eþj:
GwU tZvgvi c¶ nþZ| eþj `vl: me wKQyB Avjvni c¶ nþZ
| myZivs H mæcÖ`vþqi wK nj! Zviv tKvb K_vB eySþZ
Pvq bv| { m~iv wbm v :78 }

- cvcKþg©i kvw` — cÖwZþiva cÖm^{1/2}:

gywgb hw` tKvb cvc Kþi tðþj Zvnþj tm H cvþci kvw` —
wbþgœv³ cxwZþZ cÖwZþiva KiþZ cvþi:

Zvlev KiþZ cvþi Zvnþj Avjvn Zvi Zvlev Keyj Kiþeb|A_ev
Bw` — Mdvī KiþZ cvþi Zvnþj Avjvn Zvi cvc ¶lgv Kþi t`þeb
A_ev þbK Kg© mæúv`b KiþZ cvþi hv tm cvc wgwUþq
w`þe|A\_ev Zvi Rb` Zvi gywgb åvZ...e,,>` `yÔAv KiþZ
cvþi Ges Bþ` — Mdvī Kiþe Avi Avjvn ¶lgv Kþi t`þeb|A_ev
Zviv Zvi Rb` Zvþ`i K...Z Avgþji Qvlqve `vb KiþZ cvþi hv
Zvi DcKvþi Avmþe A_ev Avjvn ZvAvjv `ywbqvþZ
gywmeþZ tðþjZ cvþib hv Zvi cvþci Kvddviv nþq hvþe
A_ev eihþL tKvb wecþ` tðþjZ cvþib hv Kvddviv wnþmþe
weþewPZ nþe A_ev wKqvgþZi gq`vþb tKvb wecþ` tðþjZ
cvþib hv Zvi cvþci Kvddviv nþe A_ev Zvi Rb` Zvi bex
mycvwik KiþZ cvþib wKsev cig Ki`bvgq Avjvn Zvi cÖwZ
ing KiþZ cvþib| Avi Avjvn ¶lgvKvix AZxe Ki`bvgq|

- AvbyMZ` I Aeva`Zv

Bev`ZÑAvbyMZ` eûwea Kj`vþYi Rb¥ t`q Ges DËg
AvLjvþKi D™çe NUvq| Avi cvcKg© I Aeva`Zv bvbv
Awbwói Rb¥ t`q Ges e` AvLjvK m,,wó Kþi| P>`ª, m~h©,
Z,,YÑjZv, RxeÑRš', cvnvoÑmgy`ª, ^xq cÖwZcvjþKi
AvbyMZ` ^xKvi Kþi ZvuþK gvb` Kþi Pþj ZvBþZv t`Lv
hvq Gþ`i t\_þK AMwYZÑAmsL` Kj`vY tei nþq AvmþQ
cÖwZwbqZ| hvi cÖK...Z msL`v tKejgvĭ Avjvn ZvAvjvB
ejþZ cviþeb Avi tKD bq|

bexMY RxebÑcÖvY DrmM© Kþi Avjvni
Bev`ZÑAvbyMþZ` Rxeb cwiPvjbv KþiþQb| Avi Zvþ`i t_þK
teigvi Kj`vY tei nþq GþmþQ hv Avjvn e`ZxZ Avi tKD
Rvþbbv|

c¶vš—þi Bewjm Avjvni Aeva` nþqþQ, ZvuþK A^xKvi
Kþi Zvui bvdigvbx KþiþQ Zvi KviþY c,,w_exþZ AþbK

Awbwó I wek,,•Ljv Rb¥ wb†q†Q| hZ cvc I Ab˘vq
 GKvi†YB m•NwUZ n†q P††Q|
 GKB wbq†g gvbyl hw˘ ˘^xq cÖwZcvj†Ki
 Bev`ZÑAvbyM†Z˘ wb†qvwRZ_v†K, kiqx wewaÑweavb
 h_v wbq†g cvjb K†i P†j Zvn†j mxgvnxb Kj˘vY tei n†q
 Avm†e hvi cÖK...Z MYbv GKgvî AvjvnB fvj Rvb†eb| Ges
 H Kj˘v†Yi mydj †m wb†R Ges Ab˘ mK†j †fvM Ki†el| Avi
 hw˘ Zviv Avjvni Aeva˘ n†q kwiqZ wba©vwiZ mxgv
 j•Nb K†i, cvcvPvwiZvq gĚ n†q mgq AwZevwnZ K†i
 Zvn†j c,,w_ex†Z A†bK Awbwó I Lvivwci D™†e NU†e hvi
 Kzdz †mnmn Acivci mKj gvbyl†K †fvM Ki†Z n†el|

• AvbyMZ˘ I Aeva˘Zvi cÖfve I cwiYvgt

gnvb Avjvn †bKKvR I AvbyM†Z˘i gv†S Ggb ifcwiYvg I
 cÖfve m,,wó K†i†Qb hv cÖwZwU gvby†li Kv†Q wcÖq I
 mgv˘„Z hvi gva˘†g †m GK cÖKvi gvbwmK kvwš— I
 ˘^v˘ Abyfe K†i Avi †m Abyf~wZ DĚ†ivĚi e,,wx †c†Z
 _v†K| †m ˘^v˘ Ab˘v†qi ˘^v˘ n†Z eû,†Y †ewk|
 Abyifcfv†e Aeva˘Zv I cvcK†g©i gv†SI wKQz g˘`cÖfve I
 hš¿Yv †i†L w˘†q†Qb hv cwiZvc I j³⁄₄vi Rb¥ †`q,
 Aby†kvPbvi Av,†b `» K†i cÖwZwbqZ| gvby†li hveZxq
 AKj˘vY I g˘` Ae˘˘vi g~j KviY I †K˘`ªwe˘`y n†˘Q Zvi cvc I
 Aeva˘Zv, A_P Avjvn hv ¶gv K†ib Zvi cwigvY A†bK †ewk|
 wel gvby†li kix†ii Rb˘ †hifc ¶lwZKi, cvc I Ab˘vq Zv†˘i Aš
 —†ii Rb˘ Abyifc ¶lwZKi| Avjvn ZvAvjv m,,wóMZfv†e
 gvbyl†K my˘`iÑmykªx K†i m,,wó K†i†Qb| hw˘ Zviv
 Ab˘vq I cvcvPv†i RwoZ nq Zv†˘i H †mŠ˘`h© Zz†j †bqv
 nq| Avevi Zlev K†i Avjvni c†_ wd†i Avm†j c~†e©i
 †mŠ˘`h©I †diZ Av†m Ges Rvbœv†Z Zvi DrKI© mvab
 n†el|

wn˘vqvZ `vb I wec_Mvgx KiY:

Avjvn ZvAvjvÑm,,wó I KZ...©Z; ZvuiB| hv B˘Qv Ki†Z
 cv†ib-K†ib Ges B˘Qvg†Z wb†˘©k I dvqmvjv K†ib| hv†K
 B˘Qv wn˘vqvZ `vb K†ib Avevi hv†K B˘Qv wec_Mvgx
 K†ib| Zvui ivRZ;B ivRZ;| Zvui m,,wóB m,,wó| hv K†ib †m
 e˘vcv†i Rewew˘nx Ki†Z nq bv eis Rewew˘nx gvbyl†KB
 Ki†Z n†el| Zvui AbyMÖ†ni mxgvÑcwimxgv †bB, eû
 bexÑivm~j †cÖiY K†i†Qb, eû wKZve AeZxY© K†i†Qb|
 †KvbwU mZ˘ Avi †KvbwU fyj, †KvbwU wn˘vqv†Zi Avi
 †KvbwU †Mvgivnxi e˘vL˘v K†i me iv˘—v ˘úó K†i
 w˘†q†Qb| G †¶†î mKj e˘vwa I cÖwZeÜKZv AcmvwiZ
 K†i†Qb| wn˘vqvZ I AvbyM†Z˘i iv˘—v wPwýZ Ki†Yi DcKiY
 `,,wókw³, kªeYkw³ I we†eK†eva `vb Kivi gva˘†g
 wn˘vqvZ Key†ji kw³ `vb K†i†Qb| Gici:

1. th e" w³ tn`vqvZ†K cÖvavb" †`te, Gi cÖwZ DrmvnxÑD†`vMx n†e, AbyMÜvb Ki†e, Gi DcvqÑDcKiY,†jv†K Kv†R jvMv†e Ges Zv jvf Kivi Rb" k<sup>a</sup>g †`teÑK†Vvi cwik^ag Ki†e Avjvn Zv†K wn`vqvZ `vb Ki†eb| wn`vqvZ jvf I Gi c~Y©Zvq †cŠQuv†Z mvnvh" Ki†eb| Avi GwU ev>`vi cÖwZ Avjvni we†kl `vb I AbyMÖn|

Avjvn ZvAvjv e†jb:

وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا وَإِنَّ اللَّهَ لَمَعَ الْمُحْسِنِينَ

Avi hviv Avgvi c†_ me©vZ¥K cÖ†Póv Pvjvq, Zv†`i†K Avwg Aek" B Avgvi c†\_ cwiPvwjZ Kie (wn`vqvZ `vb Kie)| Avi wbðq Avjvn mrKg©kxj†`i mv†_B Av†Qb|³⁴¹

2. Avi th e" vw³ †Mvgivnx I c_åvws—†K cÖvavb" †`te, Gi cÖwZ Abyi<sup>3</sup> n†e, A†š^IY Ki†e, Ges †Mvgivnxi AvmeveÑDcKi†Yi AbyK~†j KvR Ki†e Zvn†j Zv Zvi Rb" wbwðZ n†q hv†e Ges †m †hw`†K †h†Z †P†q†Q Avjvn Zv†K †mw`†K wb†q hv†eb| Avjvni wm×vš— †_†K Avi †KD Zv†K †div†Z cvi†e bv| Avi GwU n†"Q Avjvni Bbmvd|

Avjvn myenvbvû e†jb:

وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ
الْمُؤْمِنِينَ تُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ وَتُضْلِهِ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ مَصِيرًا

ÔAvi th ivm~†ji wei"xvPiY K†i Zvi Rb" wn`vqvZ cÖKvk cvlqvi ci Ges gywgb†`i c†_i wecixZ c_ AbymiY K†i, Avwg Zv†K †dive th w`†K †m wd†i Ges Zv†K cÖ†ek Kive Rvnbœv†g| Avi Avevm wnmv†e Zv LyeB g>`|Ô³⁴²

- ZvK`x†ii cÖwZ Cgv†bi cÖwZdj:

ZvK`x†ii cÖwZ Cgvb cÖwZwU gymwj†gi myLÑmg,,wx, gvbwmK cÖkvws— I wbwðš—Zvi g~j Drm| †m Rv†b †h, cÖwZwU welq m•NwUZ nq Avjvni wm×v†š—| myZivs D†ik" mvab n†j Drdy†j D†ØwjZ n†q g†b `x†fv†ei m,,wó nq bv| Avevi Kw•¶Z e" nvZQvov n†q †M†j wKsev AbvwK•¶Z wKQz m•NwUZ n†q †M†j g†bvK†ó Aw"iÑDwØMœ n†q c†o bv| KviY Zvi Rvvb _v†K †h, mewKQzB Avjvni wm×v†š— nq, hv nevi Zv n†eB|

1. Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ مِنْ قَبْلِ
أَنْ نُبْرَأَهَا إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ۚ لَكُمْ لَا تَأْسَوْا عَلَىٰ مَا فَاتَكُمْ
وَلَا تَفْرَحُوا بِمَا آتَاكُمْ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ۚ

Ôhgx†b Ges †ZVgv†`i wb†R†`i g†a" Ggb †Kvb gymxeZ AvcwZZ nq bv, hv Avwg msNwUZ Kivi c~†e© wKZv†e

³⁴¹ m~iv AvbKveyZ:69|

³⁴² m~iv wbmV :115|

wjwcex ivwL bv| wbđq GUv Avjvni c†¶ LyeB mnR| hv‡Z
 †Zvgiv Avd‡mvm bv Ki Zvi Dci hv †Zvgv‡i †_‡K nvwi‡q
 †M‡Q Ges †Zvgiv Drdzj bv nl, wZwb †Zvgv‡i‡K hv
 w`‡q‡Qb Zvi Kvi‡Y| Avi Avjvn †Kvb D×Z I An^{1/4}vix‡K
 cQ>` K‡ib by|³⁴³

عَنْ صُهِيبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 عَجَبًا لِأَمْرِ الْمُؤْمِنِ إِنَّ أَمْرَهُ كُلَّهُ خَيْرٌ وَلَيْسَ دَالِكٌ لِأَحَدٍ إِلَّا لِلْمُؤْمِنِ إِنَّ
 أَصَابَتْهُ سَرَّاءٌ شَكَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ وَإِنْ أَصَابَتْهُ صَرَّاءٌ صَبَرَ فَكَانَ خَيْرًا
 لَهُ. أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ

Ômvmvex mynvBe ivw`qvjvû Avbû e‡jb, ivm~jyjn
 mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib, gywg‡bi
 cÖwZwU welq we`šqKi| Zvi cÖwZwU welq Kj`vYKi| Avi
 GwU iaygvî gywg‡bi Rb` Ab` Kv‡iv Rb` bq| hw` myw`b
 Av‡mÑmg„w× AR©b nq Zvn‡j K...ZÁZv Av`vq K‡i|
 GwU Zvi Rb` Kj`vYKi| Avi hw` `yw` ©b Av‡mÑ`vwi‡`^a
 AvcwZZ nq Zvn‡j mei K‡i, GwU Zvi Rb` Kj`vYKi|³⁴⁴

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَجِبْتُ لِلْمُؤْمِنِ إِذَا أَصَابَتْهُ خَيْرٌ حَمِدَ اللَّهَ وَشَكَرَ وَإِنْ
 أَصَابَتْهُ مُصِيبَةٌ حَمِدَ اللَّهَ وَصَبَرَ قَالَ الْمُؤْمِنُ يُوجَرُ فِي كُلِّ أَمْرِهِ حَتَّى يُوجَرَ
 فِي اللَّفْمَةِ يَرْفَعُهَا إِلَى فِي امْرَأَتِهِ . أَخْرَجَهُ أَحْمَدُ وَعَبْدُ الرَّزَّاقِ

ÔmvÔ` web Avex lqv°vm iv. eY©bv K‡ib, ivm~jyjn
 mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg Bikv` K‡ib, Avwg gywg‡bi
 e`vcv‡i AwZkq Avđh©` teva KwiÑAevK nB Zvi
 Kg©Kv‡Ê, hw` Zvi †Kvb Kj`vY mvwaZ nq K...ZÁZv
 cÖKvk K‡i| Avi hw` †Kvb gymxeZ AvcwZZ nq ^ah©`
 aviY K‡i| myZivs gywgb Zvi cÖwZwU Kv‡Ri wewbg‡qB
 cyi`<vi cÖvß nq| GgbwK wbR `xi gy‡L Zz‡j †`qv
 †jvKgvi wewbg‡q Zv‡K cÖwZ`vb †`qv nq|³⁴⁵

- GiB gva`‡g †kl nj Cgv‡bi Qq i`Kb Z_v Avjvni cÖwZ
 Cgvb, †d‡ikZv‡i cÖwZ Cgvb, wKZvemg~‡ni
 cÖwZ Cgvb, ivm~jM‡Yi cÖwZ Cgvb, wKqvgZ
 w`e‡mi cÖwZ Cgvb Ges ZvK`x‡ii fvjÑg‡>`i cÖwZ
 CgvbÑGi we`—vwiZ eY©bv| cÖwZwU i`K‡bi cÖwZ
 Cgv‡bi wewbg‡qB ev`vi eûwea Kj`vY I DcKvi
 mvwaZ nq|

- Cgv‡bi i`Kbmg~‡ni cÖwZdj:

1Ñ Avjvni cÖwZ Cgvb, ü`‡q Zvui fvjevnmv m„wó K‡i|
 Zvui cÖwZ fw³, I m‡švb‡eva‡K RvMÖZ K‡i| Zvui K...

³⁴³ m~iv nv`x` :22-23|

³⁴⁴ mnxn gymwjg, nv`xm bs (2999)|

³⁴⁵ nv`xmWU nvmvb m~‡Í ewY©Z n‡q‡Q| eY©bvq Avngv`, nv`xm bs
 (1492) D‡jvwLZ fvl` Zvui| AvibvDZ e‡jb: Gi mb` nvmvb| Av‡iv eY©bv
 K‡i‡Qb, Aväyi ivhhvK, nv`xm bs (20310)|

ZÁZv, AvbyMZ“, Bev`Z, ZvuþK fq Kiv I Zvui
wbþ` ©kvewj ev`—evqb KiþZ DØy× Kþi|

2Ñ †dþikZvþ`i cÖwZ Cgvb, Aš—þi Zvþ`i cÖwZ fvjevmmv
m„wó Kþi, j¾vþeva Rb¥ †bq Ges Zvþ`i KvQ †_þK
AbyMþZ`i wk¶v AwR©Z nq|

3 - 4Ñ wKZvemg~n I ivm~jMþYi cÖwZ Cgvþbi gva`tg
Avjvni cÖwZ Cgvwb `„pZv I Zvui fvjevmmv Rb¥ †bq|
Zvui wewa-weavb, cQ>`-AcQ>`, I ciKvjxb Rxeþbi
Ae`vw` mæúwK©Z aviYv AwR©Z nq| GQvovl Aš—þi
ivm~jMþYi cÖwZ fvjevmmv I Zvþ`i AbymiþYi `c„nv
RvMÖZ nq|

5Ñ wKqvgZ w`eþmi cÖwZ Cgvþbi gva`tg †bKKvR I
Bev`Z-ew>`wMi cÖwZ AvMÖn e„w× cvq mvþ_ mvþ_
Ab`vq I cvcKvþRi cÖwZ Pig N„Yv I Abxnv m„wó nq|

6Ñ ZvKw`þii cÖwZ Cgvþbi gva`tg gvbwmK cÖkvwš— I
AvwZ¥K w`iZv mvwaZ nq Ges Avjvni wm×vþš—i
cÖwZ mš´ó _vKvi gvbwmKZv Rb¥ †bq|

GKRb gymwjþgi Rxeþb hLb DþjwLZ „Yv„Y„þjv
mþš^þewkZ nþe ZLb RvbœvþZ cÖþeþki †hvM` eþj
weþewPZ nþe| Avi GwU Avjvn I Z`xq ivm~þji
AvbyMZ`ÑAbymiY e`ZxZ cwic~Y© nþe bv| †hgb Avjvn
ZvAvjv Bikv` Kþib,

وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ
فِيهَا وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ □13□

Avi †h Avjvn I Zvui ivm~þji AvbyMZ` Kþi Avjvn ZvþK
cÖþek Kivþeb RvbœvZmg~þn, hvi Zjþ`þk cÖevwnZ
iþqþQ bnimg~n| †mLvþb Zviv `vq× nþe| Avi GUv gnv
mdjZv|³⁴⁶

1. ev>`vi e`vcvþi Avjvn ZvAvjv hv-B Kþib- †h wm×vš
—B MÖnY Kþib ZvþZB ev>`vi cÖfyZ Kj`vY iþqþQ,
iþqþQ cÖÁvc~Y© Zvrch©| AbyMÖn I Kj`vYRbK
wm×vš—vw` Zvui fvjevmmv cÖgvY enb Kþi| Avi
kvw`— I cÖwZþkvag~jK Kg©KvÊ cÖgvY Kþi †µva I
†¶vþfi| wZwb ev>`vþK mæšvwbZ I gh©v`v`vþbi
wm×vš— MÖnY Kþi _vþKb GwU Zvui gneÿþZi
cwiPvqK Avi Acgvb I Ac`— Kivi †h wm×vš— †bb
†mwU Zvui †µva I N„Yvi cÖgvYevnx| Avi
m„wóRxeþK KLþbv cwic~Y©ifþc `vb Kþib Avevi
KLþbv n«vm Kþib| GwU wKqvgZ m•NwUZ nevi
cÖgvY enb Kþi| Avj-Bnmvb:11

2. Bnmvb nþ”Q,

أن تعبد الله كأنك تراه، فإن لم تكن تراه فإنه يراك

³⁴⁶ m~iv wbm v: 13|

A_©vr,Avjvni Bev`Z †Zvgv‡K Ggbfv‡e mæúbœ Kiv †hb
Zzwg Zvu‡K †`LQ| Avi Zzwg hw` Zvu‡K bvl †`L, wbðB
wZwb †Zvgv‡K †`L‡Qb|

1Ñ Avjvn ZvAvjv e‡jb,

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ

wbðq Avjvn Zv‡i mv‡_, hviv ZvKlqv Aeja^b K‡i Ges
hviv mrKg©kxj|³⁴⁷

2Ñ Ab`î Bikv` n‡"Q,

وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ 217 218 الَّذِي يَرَاكَ حِينَ تَقُومُ
وَتَقْلَبَكَ فِي السَّاجِدِينَ 219 220 إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

Avi Zzwg gnvzivµgkvjx cig`qvjyi Dci Zvlqv°zj Ki, whwb
†Zvgv‡K †`‡Lb hLb Zzwg`Êvqgvb nl, Ges †mR`vKvix‡i
g‡a` †Zvgvi DVvemv, wbðq wZwb me©‡k^vZv,
gnvÁvbx|³⁴⁸

3ÑAvil Bikv` n‡"Q,

وَمَا تَكُونُ فِي شَأْنٍ وَمَا تَتْلُو مِنْهُ مِنْ قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا
عَلَيْكُمْ شُهَدَاءَ إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مِثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي
الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ 61

Avi Zzwg †h Ae`v‡ZB _vK bv †Kb Avi hv wKQz
wZjvlqvZ Ki bv †Kb Avjvni c¶ n‡Z KziAvb †_‡K Ges
†Zvgiv †h AvgjB Ki bv †Kb, Avwg †Zvgv‡i Dci mv¶x
vwK, hLb †Zvgiv Zv‡Z wbgMœ nl| †Zvgvi ie †‡K
†Mvcb _v‡K bv hg‡bi ev Avmgv‡bi AYy cwigvY wKQzB
Ges Zv †_‡K †QvU ev eo, Z‡e (Gi me wKQzB) i‡q‡Q
my`úó wKZv‡e|³⁴⁹

3. Bmjvg a‡g©i`—img~n

Bmjvg a‡g©i` wZbwU`—i i‡q‡Q, Gi †Kvb †KvbwU
AciwUi †P‡q D"PZi| †m,‡jv n‡"Q, Bmjvg, Cgvb I Bnmvb;
Avi GwU me,‡jvi g‡a` D"PZi| cÖwZwU`—‡ii Avevi
wKQz i"Kb i‡q‡Q|

عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال: بَيْنَمَا تَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ
صلى الله عليه وسلم ذَاتَ يَوْمٍ، إِذْ طَلَعَ عَلَيْنَا رَجُلٌ شَدِيدُ بَيَاضِ
الثِّيَابِ، شَدِيدُ سَوَادِ الشَّعْرِ، لَا يُرَى عَلَيْهِ أَثَرُ السَّفَرِ، وَلَا يَعْرِفُهُ مِنَّا
أَحَدٌ، حَتَّى جَلَسَ إِلَى النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم، فَأَسْنَدَ رُكْبَتَيْهِ إِلَى
رُكْبَتَيْهِ، وَوَضَعَ كَفَّيْهِ عَلَى فَخْذَيْهِ، وَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ أَخْبِرْنِي عَنِ
الإِسْلَامِ؟

³⁴⁷ m~iv Avb-bvnj: 128|

³⁴⁸ m~iv Avk- iAviv: 217-220|

³⁴⁹ m~iv BDbym: 61|

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «الْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتُقِيمَ الصَّلَاةَ، وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ، وَتَصُومَ رَمَضَانَ، وَتَحُجَّ الْبَيْتَ إِنْ اسْتَطَعْتَ إِلَيْهِ سَبِيلًا». قَالَ: صَدَقْتَ، قَالَ فَعَجِبْنَا لَهُ يَسْأَلُهُ وَيُصَدِّقُهُ، قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِيمَانِ؟

قَالَ: «أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ، وَمَلَائِكَتِهِ، وَكُتُبِهِ، وَرُسُلِهِ، وَالْيَوْمِ الْآخِرِ، وَتُؤْمِنَ بِالْقَدَرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ» قَالَ: صَدَقْتَ قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ الْإِحْسَانِ؟

قَالَ: «أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ، فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ» قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنِ السَّاعَةِ؟

قَالَ: «مَا الْمَسْئُورُ عَنْهَا بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ» قَالَ: فَأَخْبِرْنِي عَنْ أَمَارَتِهَا؟ قَالَ: «أَنْ تِلِدَ الْأَمَةُ رَبَّتَهَا، وَأَنْ تَرَى الْحَقَاءَ الْعُرَاءَ الْعَالَةَ رِعَاءَ الشَّاءِ يَتَطَاوُلُونَ فِي الْبُيَّانِ» قَالَ: ثُمَّ انْطَلَقَ، فَلَبِثْتُ مَلِيًّا ثُمَّ قَالَ لِي: «يَا عُمَرُ أَتَذَرِي مَنْ السَّائِلُ؟» قُلْتُ: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، قَالَ: «فَإِنَّهُ جَبْرِيلُ أَتَاكُمْ يُعَلِّمُكُمْ دِينَكُمْ». أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ.

Dgi web LvEve ivw`qvjvû Avbû e†jb, GK`v Avgiv
ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjv†gi wbKU emv
wQjvg, nVvr Avgv†`i gv†S Dw`Z nj Ggb GK tjuK hvi
†cvlv†Ki iâZv l Pz†ji K...òZv wQj myZxeª| Zvi gv†S
md†ii †Kvb wb`k©b cwijw¶Z nw"Qj bv Ges Avgv†`i
†KD Zv†K wPb†Zl cviWQj bv| GKch©v†q bexRxi wbKU
G†m emj, Zvui nvUzØ†qi mv†_ wbR nvUzØq wgwj†q
emj Ges n—Øq Zvui Di"i Dci ivLj Gici ejj, tn gynv¤\$v`,
Avgv†K Bmjvg m¤ú†K© ejyb?

ivm~jyjn mvjvju AvjvBwn lqvmvjvg ej†jb, Bmjvg
n†"Q, †Zvgvi mv¶" †`qv th, Avjvn e"ZxZ †Kvb mZ"
Bjvn †bB Ges gynv¤\$v` Avjvni ivm~j, mvjvZ Kv†qg Kiv,
hvKvZ Av`vq Kiv, ighv†bi wmqvg cvjb Kiv Avi mvg_©
_vK†j nR Kiv| †m ejj, Avcwb mZ" e†j†Qb, G†Z Avgiv
wew`\$Z njvg (KviY) †m Rvb†Z †P†q cÖkœ Ki†Q Avevi
mZ`vqbl Ki†Q| Gici ejj, GLb Avgv†K Cgvb m¤ú†K©
ejyb?

bexRx ej†jb, (Cgvb n†"Q) †Zvgv†K Avjvni cÖwZ, Zvui
†d†ikZvM†Yi cÖwZ, Zvui wKZvemg~†ni cÖwZ, Zvui
ivm~jM†Yi cÖwZ, wKqvgZ w`e†mi cÖwZ wek|vm `vcb
Kiv, Av†iv wek|vm `vcb Kiv ZvK`x†ii fvj-g†`i cÖwZ|

tm ejj, Avcwb wVK eþtþQb| GLb AvgvþK Bnmvb mæúþK© ejyb?

bexRx ejþjb, Avjvni Bev`Z Ggbfvþe mæúboe Kiþe, þhb Zzwg ZvuþK t`LQ| Avi Zzwg hw` ZvuþK bvl t`L, wbðB wZwb tZvgvþK t`LþQb| tm ejj, Gevi wKqvgZ mæúþK© ejyb?

ivm~jyvn ejþjb, G mæúþK© wRþÁwmZ e`w<sup>3</sup> wRþÁmKvixi tPþq AwaK Ávbevb bq| tm ejj, Zvnþj wKqvgþZi wb`k©b mæúþK© ejyb,

ivm~jyvn ejþjb, evu`x ^xq gwbeþK Rb¥ t`qv, bMœc`, wee`¿ eKixi ivLvþ`i t`LþZ cvþe Me©fþi DuPz DuPz AÆvwjKvq emevm KiþQ| eY©bvKvix eþjb, AZci tm Pþj tMj, Avwg þek wKQz mgq Aþc¶v Kijvg| Gici bexRx AvgvþK ejþjb, tn Dgi, Zzwg wK Rvb, cÖkœKvix tK? Avwg ejjvg Avjvn I Zvui ivm~j fvj Rvþbb| bexRx ejþjb| wZwb wReivCj, tZvgvþ`iþK tZvgvþ`i Øxb tkLvþbvi Rb` GþmwQþjb|³⁵⁰

4. Bnmvþbi `yÖtUv ^—i iþqþQ:

1. cÖ_g ^—i, gvbylþK wbR iþei Bev`Z Ggbfvþe Kiv þhb tm ZvuþK

t`LþQ| (Zvi Bev`ZwU nþe) Kvgbv, cÖv_©bv, AbyivM, Drmvn I AvMÖþni Bev`Z| tm Bev`þZi gva`þg ^xq tçÖgv®ú` Avjvn ZvAvjvþK Kvgbv Kiþe| ZvuþK jvf KiþZ PvBþe, Zvui Bev`Z Kiþe Ggbfvþe þhb ZvuþK t`LþQ| Avi GwU ^—iØþqi gvþS D`PZi ^—i| Ò أن تعبد الله كأنك تراه Ò Zzwg Avjvni Bev`Z Ggbfvþe Kiþe þhb Zzwg ZvuþK t`LQÓ

2. wØZxq ^—i, hw` Ggb (fvþei D`q) bv nq th, Zzwg ZvuþK t`þL t`þL

Bev`Z I Kvgbv KiQ| Zvnþj Ggbfvþe Ki þhb wZwb tZvgvþK t`LþQb| ZvuþK fqKvixi Bev`Z (m`„k Bev`Z), Zvui Avhve I kvw^— tþK evuPvi Bev`Z| Zuvi Zþi nxbÑAc`^— nlqvi Bev`Z| Ò فإن لم تكم تراه فإنه يراك ÒA_©vr Zzwg hw` ZvuþK bvl t`L wZwbþZv tZvgvþK t`LþQb|Ó

5. Avjvni Bev`Z `yÖtUv welþqi Dci wfwËkxj, (GK) AvjvnþK mþev©`P ch©vþqi fvjevmb| (`yB) ZvuþK mþe©v`P ch©vþqi mæšvb Kiv I Zvui mvgþb wbþRþK mþev©`P ch©vþqi nxb Kiv| fvjevmb AvMÖn I Kvgbvi Rb¥ t`q Avi mæšvb I nxbZv m`„wó Kþi fxwZ| GwUB nþ`Q Avjvni Bev`þZ Bnmvþbi cÖK...Z ifc| Avi Avjvn BnmvbKvixþ` fvjevþmb|

³⁵⁰ eY©bvq mnxn gymwjg, nv`xb bs (8)|

1. Avjyn ZvAvjv Bikv` K#ib,
 وَمَنْ أَحْسَنُ دِينًا مِّمَّنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ وَاتَّبَعَ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ
 حَنِيفًا ۚ (النساء:125)

Avi Øx#bi e"vcv#i Zvi Zzjbvq tK DĖg, th mrKg@civqY
 Ae`'vq Avjvni Kv#Q wbR#K c~Y© mgc©Y Kij Ges
 GKwbôfv#e Beivnx#gi Av`k© AbyMiY Kij|³⁵¹

وَمَنْ يُسَلِّمْ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى
 وَإِلَى اللَّهِ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ

Avi th e"w³ GKwbô I weixwP#Ė Avjvni Kv#Q wbR#K
 mgc©Y K#i, tm #Zv k³ iwk AvuK#o a#i| Avi mKj wel#qi
 cwiYvg AvjvniB Kv#Q|³⁵²

بَلَىٰ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ رَبِّهِ وَلَا خَوْفٌ
 عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ

n"vu, th wbR#K Avjvni Kv#Q mgc©Y K#i#Q Ges tm
 mrKg©kxjl, Z#e Zvi Rb" i#q#Q Zvi i#ei wbKU cÖwZ`vb|
 Avi Zv#`i #Kvb fq #bB Ges Zviv `ytwLZI n#e bv|³⁵³

- jvfRbK e"emv:

cweĭ KziAv#b `yÖ#Uv e"emvi K\_v ejv n#q#Q; gywgb#`i
 e"emv Avi gybvwdK#`i e"emv|

1. gywgb#`i e"emv AZ"š— jvfRbK e"emv| GwU
 `ywbqv I AvwLivZ, Dfq RM#Zi mdjZv wbwðZ K#i|
 Avi G e"emvi bvg n#"Q Øxb| thgb Avjvn ZvAvjv
 e#jb,

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ تِجَارَةٍ تُنْجِيكُمْ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ۚ
 10 ۚ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ
 وَأَنْفُسِكُمْ دَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۚ (الصف:10-11)

tn Cgvb`viMY, Avwg wK #Zvgv#`i#K Ggb GK e"emv#qi
 mÜvb #`e, hv #Zvgv#`i#K hšYv`vqK Avhve #_#K i#lv
 Ki#e? #Zvgiv Avjvni cÖwZ I Zvui ivm~#ji cÖwZ Cgvb
 Avb#e Ges #Zvgiv #Zvgv#`i ab-m#ú` I Rxeb w`#q Avj-
 vni c#_ wRnv` Ki#e| GUvB #Zvgv#`i Rb" Kj"vYKi, hw`
 #Zvgiv Rvb#Z|³⁵⁴

2. Avi gybvwdK#`i e"emv e"© I #jvKmbvMÖ—
 e"emv| BnKvj I ciKvj, Dfq RM#Z #lwZ I `y#fv©#Mi
 KviY|

وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا
 مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَؤُونَ ۚ 14 ۚ اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي
 طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۚ 15 ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اسْتَرَوْا الصَّلَاةَ بِالْهَدَىٰ فَمَا
 رَبِحَتْ تِجَارَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۚ (البقرة : 14-16)

³⁵¹ m~iv wbmV:125|

³⁵² m~iv jyKgvb: 22|

³⁵³ m~iv evKviv:112|

³⁵⁴ m~iv Avm-md:10-11|

Avi hLb Zviv gywgb†`i mv†_ wgwjZ nq, ZLb e†j ÔAvgiv
 Cgvb G†bwQÕ Ges hLb †Mvc†b Zv†`i kqZvb†`i mv†_
 GKv†š— wgwjZ nq, ZLb e†j, Ôwbðq Avgiv †Zvgv†`i
 mv†_ AvwQ| Avgiv †Zv †Kej DcnvmKvixÕ| Avjvn Zv†`i
 cÖwZ Dcnvm K†ib Ges Zv†`i†K Zv†`i AevaZvq weåvš
 — n†q †Nvivi AeKvk †`b| GivB Zviv, hviv wn`vqv†Zi
 wewbg†q c_åóZv µq K†i†Q| wKš' Zv†`i e`emv jvfRbK
 nqwb Ges Zviv wn`vqvZcÖvß wQj bv|³⁵⁵

mgvß

³⁵⁵ m~iv Avj-evKviv: 14-16|